



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

NYPL RESEARCH LIBRARIES



3 3433 06658016 2





7 668 ZAA!







# BOEKZAAL

DER

GELEERDE WERELD,

EN

## TIJDSCHRIFT

VOOR DE

### PROTESTANTSCH KERKEN

IN HET

KONINGRIJK DER NEDERLANDEN.

*Voor* JANUARIJ 1818.



*Te* AMSTERDAM, bij

DE ERVEN D. ONDER DE LINDEN EN ZOON

op den Singel, tusſchen den Blaauwburgwal en de

Bergſtraat, N°. 320.

M D C C C X V I I I.

De Prijs is 6 Stukvers.

NB. De Stukjes moeten ingenaald, niet doorſteek  
Boken worden.



# BOEKBESCHOUWING.

*CHRISTENDOM en WIJSGEERTE. Door den Schrijver van Christendom en Hervorming, vergeleken met den Protestantschen Kerkstaat, bijzonder in de Nederlanden. Eerste en Tweede Stuk.*

Primus sapientiae gradus est, falsa intelligere; secundus, vera cognoscere.

LACTANTIUS.

*Te Groningen, bij W. Wouters, 1817. 132 Bladz. In gr. 8vo. Met een Voorberigt van 300 Bladz. De prijs is f 3: 3: —*

Het Stuk zelf behelst twee uitweldingen, het eerste over het gebruik van het gezond verstand in de Christenleer, en de tweede heeft tot opschrift: onderscheiden grond van Theoretische en Practische kennis, aangetoond in eene redevoering over de algemeene orde. De Schrijver heeft zich moeite gegeven, om, door behulp van Duitse Uitleggers, die in zijne oogen veel wijzer zijn en verder zien, dan onze Geleerden, dikwijls met hunne woorden, welke in onze taal anders luiden, het gevoel van wijlen den Koningsberger Wijsgeer voor te dragen, uitdrukkelijk betuigende, dat deszelfs wijsgeerig stelsel in zijne oogen het beste is. Hij heeft dat gedaan naar zijn licht, en in de daad blijken gegeven, dat hij er eenige vorderingen in gemaakt heeft; evenwel ook zoo, dat hij, door de Latijnsche vertaling der werken van gemelden beroemden Wijsgeer te bestuderen, en ook het Magazijn der Kritische Wijsgeerte, van onzen

A 2

ge-



geleerden en fcherpzinnigen Landgenoot P. VAN HEMERT, althans verscheidene stukken daarvan, te lezen en te herlezen, nog zeer veel zal kunnen en moeten leeren, om tot de echte Kantianen gerekend te kunnen worden. 't Geen de groote zelfdenker schreef, in zijn werk: *De Religion inderh. der gränzen der blofsen vernunft*, heeft onzen Schrijver zoo ingenomen, dat hij alle andere wijsheid voor dwaasheid acht. Wij laten den man nu gaarne die vrijheid, maar wenschten toch wel, om zijnes zelfs wil, dat hij, tot nader onderzoek, eens ernstig doordacht, op de resultaten, voor het heilig gevoelen omtrent het onkreukbaar gezag der Goddelijke Openbaring, welke toch zoo wel in aanmerking komen moeten, als de postulaten der zuivere rede. Waartoe hem, onder andere, van eenigen dienst zouden kunnen zijn: *De Betrachtungen über den zeitgeist in Deutschland in den letzten Decennien des vorigen Jahrhunderts*, van E. BRANDES, geheim Kabinetsrath in Hannover, 1808, benevens de gegronde aanmerkingen van den Recensent in de *Algemeene Lit. Zeit.* van *Halle und Leipzig*, December 1809 Num, 353 f., 917. Het zoogenoemd zedelijk of Practisch bewijs van KANT voor het aanwezen van God van Voorzienigheid, of zedelijke orde, en onsterfelijkheid, komt hem het beste van alle voor; blijkens vooral het tweede Stukje, hetwelk eindigt met deze woorden:

„Doch, wie weet, hoe dit alles te zamen hangt! Ik raak dezen knoop des twijfels niet aan: ik beken, dat ik dien niet kan oplossen. Maar twijfeling en zwarigheden, welke dat *A* betreffen, kunnen eene overtuiging niet te nie doen, welke geheel en al op het inzicht van dat *hoe* niet gegrond is. — Wanneer eens de zedelijke, die nu in het stof woont, daarv

mogelijk meer — mogelijk meer van het doel zijner eigene lotgevallen ontwaren zal, dan zullen ook de werkingen van ramp en kwaden wil, welke de orde hier schenen te storen, slechts voorkomen gelijk de watervoren achter een schip, dat door den stroom glijdt. De ongeregeldheden werden bespeurd in het oogenblik, maar lieten geen indrukkel na, door 't welk eenige schennis aan het geheel werd toegebracht, en die schijnbare ongeregeldheden zelve smolten weg en vloeiden mede te zamen in algemeene orde!"

't Is waar, men komt met alle die *Theodiceën*, welke men in verschillende tijden heeft verzonnen, ook weinig verder. Maar waartoe moet ons dit nu opleiden? Voorzeker om te hooren, bij voorbeeld naar de wijze vermaning van den verstandigen Koning SALOMO, *Spreek. III: 5, 6, 7*. Om nederig te bekenen, dat het onze zaak niet is, om het Godsbestuur te doorgronden; om te hooren, wat de *alleen zuivere* Godsdienst der Openbaring ons leert, — de heilige leer der Apostelen te volgen, en ons volkomen te verlaten, op de dierbare beloften van het troostrijk Evangelie; — om te worden *als een kindeken*, en alzo in te gaan in het Koninkrijk der Hemelen. Dan zal veel, waarmede de wijzen in hunne oogen zoo veel plegen op te hebben, dwaasheid blijken te zijn, en bevonden worden, dat, 't geen men zoo verre en met zoo veel omslag zocht, zoo nabij en gemakkelijk te vinden ware. Dan zal men bevinden, dat dikwerf de eenvoudige Landman, die zijnen Bijbel eerbiedig leest, in zijne geringe Boerenwoning, veel verlichter Wijsgeer is, dan de op hoogere verlichting bogende, en zich zelven ijdel verheffende volger van de eene of andere meer of min beroemde School.

Over het gebruik van het gezond verstand in de Christenleer, heeft de Heer H. het een en andere geschreven, dat elk die wel denkt, toezal stemmen, doch 't geen voor hem door andere Landgenooten reeds honderd en duizendmaal gezegd is, en 't geen ieder ordentlijk Predikant, onder alle de Protestanten, der Jeugd gewoon is in te scherpen, en hier dus niet met zo veel omslag als nieuw moest uitgevent worden. Maar sommige uitvallen, bij voorbeeld, tegen den Heidelbergfchen Catechismus, en de den wijze van de Hervormde Christenen, hier van eenen voorstander der Kritische Wijsgeerte gabezigt, zijn waarlijk beneden alle Kritiek. Daar in en daar door vertoont zich H. tot ons leezwezen, aan eene ongunstige zijde, weinig strekende met het karakter van iemand die Christen Wijsgeer zijn, en iets goeds stichten wil. Moet iemand, die op eene hatelijke wijze spottwil, met het antwoord op Vraag 5 in den Heidelbergfchen Catechismus, ten einde daar door zoo vele duizende Christenen belagchelijk maken, welke dat op onwrikbare gronden geloven, niet gezorgd hebben, van zich zelf niet bespottelijk te maken? waarom niet eens onderzocht, naar de bedoeling, en de wezenlijken zin? Alleen de vergelijking van Luc. XIV: 26. met Matth. X: 37, 38, had de man van zijne blindheid kunnen genezen. Het is ook eene daadzaak waaromtrent het gezond verstand niet twifelen kan, en dus eene *facti* moet genoemd worden, in den stijl van KANT. Het zoogenaamde Voorberigt van 300 bladzijden, is eigenlijk geschreven, om die de pen tegen onzen Schrijver hebben gevat, te beantwoorden en zich zelven dus verdedigen. Wij vinden er, aan de eene de nuttige en steekhoudende redeneringen

welke wij met genoegen lezen, bij voorbeeld: over reglementaire bepalingen enz.; maar aan den anderen kant ook veel dat niet behoorlijk doordacht was, en de zucht om gelijk te hebben, te duidelijk ademt. Dit laatste zouden wij nu wel bewijzen willen, maar waartoe zou het dienen? Het Publiek heeft aan dit voor- en tegenschrijven bitter weinig, en de Heer H. zelf heeft in dit Voorberigt getoond, dat hij zich (*nederig*) verheven aecht, boven alle bedenkingen, welke hij niet zelf maakt, en zelfs zijne onchristelijke uitvallen en stoutte oordeelvellingen niet verkiest te rug te nemen, offchoon wel te verzachten, door te verklaren: *geen mensch te willen hinderen*. Wij moeten hem dus aan zijne eigene onderzoekingen overlaten, hopen de dat hij die voortzetten, en alzoo vervolgens op den regten weg komen zal, vasthoudende aan de *Leere der Apostelen*. Het ga hem, als REINHARD, die, na in de doolhoven der zoogenaamde Wijsgeerte, volgens zijne eigene openlijke verklaring, verward geweest en al zoo tot het scepticisme vervallen te zijn, daarna te regt, en tot rust voor zich zelven kwam, door de Eenvoudige, Goddelijke Evangelieleer! Ja wij verblijden ons reden te hebben, om hier bij te voegen, niertegenstaande eenige nog onstuimige, hoogmoedige uitdrukkingen, welke hier en daar weder verzacht worden, door bescheiden en zedige verklaringen, dat deze wensch nog wel vervuld zal worden. 't Smart ons maar, dat hij, zijn op bladz. 207. verklaard oogmerk, 't welk allen lof en aller aanmoediging waardig is, niet op den voorgrond geplaatst en zonder eenige bitterheid altoos voor oogen gehouden heeft.

Hij had dan, zonder het noemen van eenig Kerkgenootschap, of eenige beledigende uit-

drukkingen tegen den een of anderen, prijswaardig zijne pogingen kunnen aanwenden, om mede te werken, tot de voortgangen van het onzichtbaar zederijk in de werkelijke wereld, en door den weg van vrije verlichting iets te helpen bijdragen, ter snuiking van de waarlijk nog maar al te veel heerschende vooroordeelen, die den mensch zijn doel doen miskennen. Dat mogten de duisterlingen gezucht, de voorstanders der domheid gemeesmuild en de vijanden van alle verlichting van gevaar geschreeuwd hebben; alle verstandigen zouden hem toegejuicht en de voorstanders van ware verlichting, beschaving en verbetering, zich met hem vereenigen hebben, om zijne pogingen te onderschragen. Voorts houden wij ons met dit twistschrift niet langer op, verwijzen naar 't geen te voren ool voor Maart 1.1., door ons is aangemerkt, en van den schrijver nog niet beantwoord is, en wel ver van 's Mans goede meening te betwijfelen, prijzen wij dezelve zoo zeer, als wij den *modus qu* op redelijke en zedelijke gronden moeten afkeuren.

Door het breedvoerig Voorberigt en deszelfs inhoud, kwamen wij op de gedachte, om een te vergelijken, STEINBARTS (G. S.) wijsgeerig ophelderingen, over zijn werk, wegens de *Leere der gelukzaligheid*; die, gelijk bekend is, nederig genoeg was, om te verwachten, dat hij, nu 40 jaren oud geworden, in 1780, de verbetering van den Godsdienst, en der openbare opvoeding, zoodanig leeren zoude, dat de wereld van zijn geschrift (over de *Leere der gelukzaligheid*) de derde groote Hervorming t wachten had, — en die verklaarde, dat hij in zijn boek een' beslissenden toon had aangenomen dewijl de houding en de spraak van beschroomde bescheidenheid in eenen onderzoeker de

zwal

zwaksten dikwerf stout maakt, en hij alle die luidjes, die nog aan het oude vast hielden, daardoor van zich af wilde weren.

Onze Schrijver beoordeele zelf, naar zijne denkwijze, of deze de weg is, welke de rede en zedelijkheid aanwijst, en door de menschkunde wordt aangeprezen, om te overtuigen en nuf te stichten, en make dan de toepassing eens, wanneer hij bedaard genoeg is, om zulks te doen.

Bij het doorbladeren nu van het tweede Stuk dezes werks, troffen wij bladz. 17. en verv. deze naar ons inzien zeer gegronde aanmerking aan (ten aanzien van de schriften van gewone menschen toch, zonder onderscheid, of zij Wijsgeeren of Godgeleerden heeten willen, vragen wij niet naar het *unde* maar *quid*?) welke hier juist te pas komt en wij daarom laten volgen:

„En nu is de Vraag, of deze weg (het eigen redelijk nadenken) aan allen, welke ruste des gemoeds en wijsheid des levens zoeken, als een zekere weg, om het einde hunner wenschen te bereiken, kan aangeprezen worden?”

„De rede is onbetwistbaar het edelst Talent des menschen. Door haar alleen verheffen wij ons boven de Dieren, en zijn voor verhevener begrippen en zedelijke bezeffingen vatbaar. Door geen ander vermogen der ziele kunnen onzinnelijke algemeene denkbeelden gemaakt, de regelen van het regtmatige en onregtmatige gekend, het bestaan en de volmaaktheden eens Oppervezens erkend, en lage driften bestierd worden. Uit het denkbeeld van de Rede schijnt derhalven reeds te volgen, dat ware wijsheid alleen door haar kan verkregen, en zeker gevonden moet worden. Hierbij komt nog, dat waarheden, welke de Rede uit inwendige ken-



teekenen éénmaal als waarheden duidelijk erkend heeft, eene onwankelbare zekerheid geven, waarop men ten allen tijde zich vast kan gronden, zonder dat men bekommerd behoeft te zijn, dat ons gemoed deswegens ooit, door iets van buiten, twijfelachtig zoude gemaakt kunnen worden."

"Om deze redenen besluiten vele Geleerden, dat aan het menschelijk geslacht geene grootere weldaad zoude kunnen te beurt vallen, dan wanneer een wijsgeerige Godsdienst overal ingevoerd, en alle waarheden des Geloofs en pligten des levens, alleen uit de zuivere gronden der Rede werden afgeleid. Van het uitvoeren van dit plan belooven zij zich de gelukzaligste tijden, inzonderheid, om dat aan alle dwepers, waardoor gansche landen zoo dikwerf overheerscht zijn, alle regtbanken tot onderzoek des geloofs, met één woord, alle zucht tot vervolgen en onverdraagzaamheid, zonden vernietigd worden, wanneer de rede alleen heerschte, en schijnheilge bedriegers de menschen niet meer door verdichte openbaringen der Godheid met schrik en angst zouden kunnen vervullen."

"Ik kan niet ontkennen, dat ik zelf in jonger jaren deze gedachten en wenschen gekoesterd heb. Maar de gansche redenering is op zich zelve reeds een bewijs, hoe zeer ook de wijsgeerige mensch tot onverdraagzaamheid genegen is, en hoe ligt onze zoo hoog geprezene rede, ons misleiden kan, als wij alleen uit algemeene denkbeelden wijsgeerig redeneren of *philosophieren*, en verzuimen om de ondervinding en geschiedenis te raadplegen."

"Eene geringe oplettendheid, op het geen dagelijks onder onze oogen voorvalt, en eenige waarnemingen uit de Geschiedenis der Wijsbegeerte,

te, zullen ons duidelijk doen opmerken, *en*, dat maar ongemeen weinige menschen tot zoodanige sterkte en vaardigheid in het gebruik hunner rede komen, om zelve over algemeene werkdadige, ik laat staan bespiegelende waarheden goed wijsgeerig te kunnen redeneren; *en* dat velen der schranderste verstanden, met alle hunne diepe navorschingen naar waarheid, zich zeer dikwijls van alle heilzame Wijsheid des Levens weg redeneren, en dat de Wijsgeeren even zoo onverdraagzaam zijn, als de Godgeleerden ooit waren, naar dien hun ijver jegens elkanderen uit eenerelei natuurlijke bronnen ontspringt, en dat het dikwerf maar alleen gehaperd heeft, aan de ondersteuning der Overheid, om bloediger te vervolgen of Regtbanken tot geloofs onderzoek op te rigten." (1)

Met bijvoeging van ons welgemeend compliment, geven wij den Geëerden Schrijver zijne aanmerking, in de noot onder bladz. 295, te rug, verzekeren hem, dat het er zeer verre af is, dat lieden als hij den nadenkenden lezer uit hun humeur zouden behooren te brengen, (offchoon wel met leedwezen te vervullen, wegens dat driftig overdrijven, en uit de hoogte spreken, en laag nederzien op anderen, gepaard met hatelijke uitvallen; omdat zulks de goede zaak grootelijks benadeelt) maar ook, dat men zich waarlijk in ons Land niet behoeft te laten dringen en haasten, tot het schrijven van tegenschriften, uit vrees van anders, *op den brandstapel geworpen te worden, en somwijlen reeds verteed te zijn, eer nog het proces in staat van wijzen is gebragt.* Heeft de Schrijver

(1) STEINBARTS Wijsgeesige ophelderingen. Uit het Hoogduitsch. Te Amsterdam, bij de Wed. J. POLL, 1782.



ver deze laatste uitdrukking *Ironisch* gebezigd, dan heeft hij zeker op dat tijdstip niet nagedacht, op 't geen ook in ons Land in de XVde Eeuw werkelijk gebeurd is, waarmede toch wel geen eenigzins beschaafd mensch spotten zal.

*Bezit en behoudt men zijn gezond verstand, wanneer men van den eenen Godsdienst tot den anderen overgaat? of Geschiedenis van den overgang des Hofraads VON MAIBACH, uit de Protestantische tot de Roomsche-Katholieke Kerk; een waarschouwende wenk voor alle Twijfelaars.*

„Wachter, wat is er van den nacht? Wachter, wat is er van den nacht? — De Wachter zeide: de morgenstond is gekomen, en het is nog nacht!”

JESAIA XXI: 11, 12.

*Naar het Hoogduitsch. Te Leeuwarden, bij Steenberg van Goor, 1817. 338 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 2: 18: —*

De overgang van zekeren hier VON MAIBACH genoemden Hofraad, tot den Roomsche Katholijken Godsdienst, en die van den Dr. HERMAN tot de Protestantische Kerk, wordt hier voorgesteld aanleiding gegeven te hebben, tot eene briefwisseling tusschen den Gezantschaps-Secretaris HOFMAIER en den Graaf VAN WALDHEIM, twee hartelijke vrienden; en het zijn deze brieven, of antwoorden, welke ons hier, met eene voor- en narede, uit het Hoogduitsch overgezet geleverd worden. De inleiding maakt een antwoord uit, in een paar brieven door den Graaf gezonden, over de Vraag: of men bij de zucht, om te bekeeren, zotheid of domheid, of boosheid, of eentgen

gen anderen lagen hartstogt moest vooronderstellen? waarin de hoofdzaak is, om op te doen merken, hoe de bijgeloovige gevoelens in den Godsdienst ontstaan zijn, en van welke middelen, heerschzuchtige en geldgierige Priesters zich menschkundig bedienen, om hun gezag staande te houden en gedurig meer Profelieten te maken, *al zou ook de rede zelve geheel en al vernietigd worden.* De brieven zelve een om twintig in getal, en geschreven door HOFMAIER aan den Graaf, behelzen een omstandig bericht omtrent den Hofraad. Zij leeren MAIBACH, in zijne afkomst, studiën, geaardheid, denkwijze, kundigheden, omstandigheden en levensloop kennen, als kind, Student, Vrijmetselaar, in 't gezelschap van Enthusiasten, of zoogenaamde Vromen, als Wijsgeer, als Vriend van het *Magnetisme*, als gehuwd man, in zijn verkeer met zeker gezelschap, — dat bestond uit vijftien Leden, waar onder ook een Roomsche Pastoor SEEBACH zich bevond, een kunstig opgerigt Instituut der *Propaganda*, waarop hij dus ook verleid werd, — als Twijfelaar, als overgaande tot en aangenomen in den Roomschen Godsdienst, in zijnen hierop spoedig gevolgden treurigen toestand, hand over hand toenemende krankzinnigheid, en bij zijn sterven,

Deze beschrijving is niet alleen bevestigd, hier en daar, door uittreksels of kleine brokken van MAIBACH's eigene brieven aan HOFMAIER, maar ook doorweven met ter zake dienende aanmerkingen, en verrijkt door de noodige berigten, omtrent de Leden van dat voor MAIBACH zoo schadelijk gezelschap: waartoe, behalven de genoemden, ook behoorden: MARTINI, een dweepziek Geleerde, JULIA RODEK zijne Nicht, een vurig Meisje, vol inbeelding, en WILSON, een Fantast. Men kan niet ontken-

zen,

14. BEZIT EN BEHOUDT MEN ZIJN GEZOND VERSTAND, nen, dat deze brieven onderhoudend geschreven zijn, belang inboezemen, den armen MAIBACH aan 't slot inwig doen beklagen, het hart met verontwaardiging vervullen, tegen dien listigen SEEBACH, wegens zijne bedriegerijen en lage streken, om MAIBACH en zijne gade onder het juk der hierarchie te brengen, ten koste van alle hunne genoegens, ten koste van hun verstand, — en bijzonder geschikt zijn, om te leeren opmerken: — hoe de verleiding werkt, waar voor men zich in acht heeft te nemen, bij het verkeer met listige drogredenaars, en hoe rampzalig de gevolgen zijn, maar ook hoe dwaas men zich aanstelt, wanneer men de rede als leidsvrouw verlaat, het eenvoudige van den Christelijken Godsdienst uit het oog verliest, en zich door het gezag van faalbare menschen in 't geen men te gelooven en te betrachten heeft, leiden en beheerschen laat. De drogredenen, waarvan zich de Jesuïsche sluwheid al bedient, om het verstand van onvaste menschen aan het dwalen en wankelen te brengen, en de harten van aandoenlijke en gevoelige mannen en vrouwen in eene ongelukkige beweging te stellen, ten einde niet alleen hen, maar, (waarom het vooral te doen is,) ook hunne familiën en geslachten, aan de geestelijke dienstbaarheid te onderwerpen 't welk heet, hen tot de alleen zaligmakende Kerk te rug te brengen, worden hier zoo voorgesteld, dat men wel blind zijn moet, om het snoode en verfoefelijke daarvan niet in te zien. — Het geheel is dus geen ongeschikt behoedmiddel, voor de zulken, die, van wegen hunne onkunde, ligtgeloovigheid, onbedachtzaamheid, hoogmoed, sentimentele gesteldheid en overdrevene gevoeligheid, gevaar zouden kunnen loopen, om zich te laten verleiden en af te wijken van de eenvoudige, re-

redelijke en troostrijke leer van het reine Christendom. Men geloove maar, dat het aan zulke **SEBACHS** niet ontbreekt, en tevens dat het ge-  
vaar weinig te beteekenen heeft, wanneer men er zich slechts voor wacht, en daar tegen op zijne hoede is. *'t Geen ik u zeg, dat zeg ik allen: waakt!* houde men maar altoos voor oogen, en men zal zeker zoo dwaas niet zijn, van de zegeningen der Hervorming te verzaken, en zijne rede, en de leere van **JEZUS** en van zijne Apostelen te verloochenen, om zich in de ijzeren ketenen van het Pausdom te laten klinken.

Aandoenlijk treffend is vooral het uiteinde geschetst van **MAIBACH**, en van de omstandigheden daarbij plaats hebbende, en de Schrijver heeft, in de narede, van het geheel een wel overlegd gebruik gemaakt. Zonder alles even goed te keuren, en de bijzondere wijziging zijner gevoelens voor den Schrijver latende, achten wij dit boek, zoo als het is, der lezing wel waardig, en geschikt, om niet alleen den tijd te besteden, maar ook iets goeds te leeren. Men leze dan, roetse en behoude het goede! Zelf verklaart de Schrijver aan het slot: *Ik laat het nu den Lezer over, te onderzoeken, in hoe verre mijn gevoelens, dat de Protestanten, die men tot de Roomsche Kerk overgehaald heeft, krank van geest zijn, en in Lichtenbergs Gekkenhuis behooren, gegrond zij of niet?*

Ter proeve laten wij hier, uit den Ioden Brief, dit volgen.

„ Ook ik was in Rome en zag de St. Pieterskerk: ook ik woonde er, op goeden vrijdag en andere feestdagen, den godsdienst bij. — Ik beken, dat het verhevene en statige, hetwelk mij aan alle kanten omringde, en voor oog en oor zoo betooverend is, mij niet onverschillig was, dewijl ik opzettelijk alles deed, om mij aan de  
zin-

16 BEZIT EN BEHOUDT MEN ZIJN GEZOND VERSTAND,  
zinnelijke indrukfelen geheel en al over te ge-  
ven. Ik werd door het eerste gezigt geprikkeld,  
om er meer te komen, ten einde mij aan het  
zinnelijke genoeg te wijden, waarbij ik de  
gedachte niet uit het oog verloor, dat dit alles  
plaats greep tot verheerlijking van Hem, dien  
ik insgelijks als den stichter van mijnen gods-  
dienst eerbiedigde. Ik heb zelfs daarover ge-  
peinsd, waarom deze zinnelijke indruk het hart  
zoo kon boeijen, en echter — ben ik niet  
Roomsch geworden; integendeel heeft mij mijn  
welligt al te koel, verstand op denkbeelden ge-  
bragt, waarbij ik door de pracht van honderd  
St. Pieterskerken onmogelijk mijne eenvoudige  
godsvereering met éene, die sterker indruk op  
de zinnelijkheid maakt, zou kunnen verrui-  
len. — Toen ik voor het eerste in de haven van  
*Marseille*, de zee, en wel in éene vrij hevige  
beweging, ontwaarde, was ik zoo getroffen,  
dat ik in het beschouwen van dit vreeselijke  
element als wegzonk. Ik zag, voelde, en kon  
niets denken; mijne ziel was in de baren, en  
golfde met dezelve in de oneindige uitgestrekt-  
heid voort. Het eerste, wat in mij met eenige  
bewustheid omging, was, dat ik mijne gedach-  
ten van de onoverzienbare zee aftrok en tot de  
grenzenlooze ruimte keerde.”

„Toen werd ik overtuigd, dat niets in de  
natuur zoo groot, zoo heerlijk en vol majesteit  
is, om hetwelk de, tot kennen en denken ge-  
schapene, mensch, het gebruik zijner rede zou  
moeten verliezen. De mensch, die zich aan  
het verhevene in de natuur en kunst overgeeft,  
zonder de kracht van geest te bezitten, waar-  
mede hij de eerste indrukfelen vasthouden en  
ontleden, en door den storm der zinnelijkheid  
wandelen kan, zonder de slaaf der zinnelijkheid  
te wezen, gelijkt een schip op de woedende

ba.

baren, dat, zonder stuurman, aan de golven ter proef wordt gegeven. De ontleding der eerste indrukfelen stelt perk aan het zwelgende genot; het verstand maakt gebruik van zijne krachten, en verstroot de nevelen der misleiding, voor welke een zwak of verzwakt gemoed bezwijkt. Door die ontleding en verstrooijing verliest de mensch echter niets; want in zijne ziel verrijst eene nieuwe wereld. De bajert van duistere, in elkander verwarde begrippen lost zich in klare en duidelijke voorstellingen op, en de mensch blijft meester van zijne rede. Heil mij! ik wensch er mij zelven geluk mede, dat ik mij sterk genoeg voelde, om de St. Pieterskerk te houden voor dat gene, wat zij is, voor een gebouw; en dat ik standvastig genoeg was, om dit gebouw, zonder mij door mijn gevoel te laten dwingen, naar mijne rede te waarderen, even als ik mij verstoutte, om mijne huivering, bij het gezigt der vergramde zee, door de gedachte aan verhevener voorwerpen, te beheerschen, ten einde mijn verstand en mijne rede hunne regten vrij onbelemmerd te doen handhaven."

„Het nieuwe Rome bouwde, naar gebrekkige voorbeelden der ouden, eene kerk voor de Christenheid, en men bewondert dezelve als een wonder der wereld. Het bouwen der St. Pieterskerk nam eenen aanvang met het jaar 1510, in eenen tijd, waarin men de Gothische bouwde verliet. De bouwmeesters lieten de ruinen der Romeinsche oudheden, die buitendien niet geheel zilver waren, opdelfen, bestudeerden derzelver verhoudingen, en pasten die bij het nieuwe gebouw toe. Daarom zal ook ieder onvooringenomen beoordeelaar van dit zoo hoog geroemde wonder der wereld, zeer veel gebrek aan doelmatigheid en smaak in vele van

BORKZ. JAN. 1818. B des-



18 BEZIT EN BEHOUDT MEN ZIJN GEZOND VERSTAND,  
deszelfs sieraden vinden. Waartoe de vier vier-  
kante ruimen dezer kerk? waartoe de menigte  
van kapellen en gangen, die men niet in eens  
kan overzien? waartoe de verbazende koepel,  
dien men niet regt beschouwen kan, zonder op  
den rug te gaan liggen? waartoe dienen de ko-  
lommen en vierkante zuilen, die niets dragen?  
En dit wonder is zoo slecht voor duurzaamheid  
gebouwd, dat, in plaats van, gelijk andere  
groote werken, den storm van duizend jaren  
te tarten, de koepel reeds in 1743 dreigde in  
te storten, en er vier ijzeren hoepels om moes-  
ten gelegd worden. De natuur schijnt dezen  
Babelschen bouw niet te willen dulden."

"Welligt, waarde vriend! houdt gij mij voor  
eenen afstammeling van dien *Criticus* in TRISTRAM  
SHANDIJ, die, terwijl GARRICK, als HAMLET,  
eene alleenspraak hield, op zijn horologie zag,  
en nauwkeurig acht gaf, of GARRICK bij het  
eene punt juist zoo lang ophield, als bij het  
andere, of hij niet midden in eenen volzin ge-  
zwegen, of hij alles wel luid en hoorbaar uit-  
gesproken had, enz. Moge ik mij aan den bouw-  
meester der St. Pieterskerk al bezondigd heb-  
ben, zoo kan ik echter onmogelijk gelooven,  
dat een mensch, die andere soortgelijke werken  
niet enkel uit platen en beschrijvingen kent,  
voor de St. Pieterskerk met alles, wat er in te  
zien, te hooren, te rieken en te voelen is, zoodanig  
kan ingenomen worden, dat hij in zijn godsdienstig  
geloof zou wankelen, of zijn verstand moest  
reeds te voren aan het wankelen geweest zijn.  
Wie, voor het overige, slaaf genoeg van het  
zinnelijke, of dweeper genoeg is, om bij de  
grootte der St. Pieterskerk en haren koepel te  
huiveren, of er zich nader aan de Godheid te  
gevoelen, dan in eene kleine dorpskerk; of die  
in de St. Pieterskerk te Rome tot den Katholij-  
ken

ken godsdienst overgaat, dewijl er de eerdienst zoo veel indruk op de zinnen heeft, die is het kind gelijk, dat met onverschilligheid op de schoonste velden rondloopt, maar met verrukking den verlichten tuin in eene klijkast beschouwt, en, zoo het mogelijk ware, het bekoorlijkste landschap der natuur voor eenen dergelijken, door een armzalig lampje verlichten, tuin zou verruilen. — Arm kind, Arme dwaepert! Waart gij in den tempel van het hol te *Ekora* in *Indie* gekomen; hadt gij, aan de zijde van eenen Bramin, dit onmetelijke, uit den buik eener rots van graniet gehouwene, gebouw met zijne onderaardsche tempels, kapellen en gangen doorwandeld; hadt gij de talloze beeldzuilen gezien, en uit den mond van uwen leidman vernomen, dat dit godshuis meer dan zeven duizend jaren bereikt heeft: gij zoudt voor *BRAMA* de knien gehogen, en zijne verschijning in het vleesch gevoeld hebben. Had het lot u in de ruinen van *Alhambra* en *Cordova* gevoerd, uw kinderachtige geest zou uitgelokt zijn geworden, om alles, wat gij zaagt, voor meer, dan voor een werk van menschelijke handen, te houden.”

„Ik kan van de St. Pieterskerk in *Rome* en van *Azie's* tempels niet scheiden, zonder nogmaals plegtig te verklaren, dat ik voor alle tempels in en buken de Christenheid, zij mogen meesterstukken der bouwkunde, of eene eenvoudige dorpskapel zijn, de schuldige achting koester, en geenen tempel verwijt, dat hij zoo bovenmate schoon, ontzagwekkend, bewonderenswaardig, voor het oog streelend of huivering verwekkend is, dat iemand, die denzelven binnentreedt, om er te bidden of te zien bidden, zijn verstand zou moeten verliezen. Wie zoo ongelukkig is, uit eenentempel, al ware hij



tienmaal meer ontzagwekkend, dan de St. Pieterskerk te *Rome*, met verlies van zijn verstand en zijne reden naar huis te gaan, bij dien was reeds de aanleg tot krankzinnigheid voorhanden, en deze aanleg werd slechts door eene verhitte verbeeldingskracht verder ontwikkeld. Met de krankzinnigheid is het gesteld, gelijk met de rotkoorts of eenige andere verwoestende en doodelijke ziekte. De krankzinnigheid is een kranke, verwoestende toestand der ziel, even als de rotkoorts het is van het ligchaam. Indien bij iemand, na eene sterke beweging, na eene wandeling van verscheidene uren, waarbij het ligchaam vermoeid en dus ook verzwakt werd, de rotkoorts uitbarst, dan is noch de beweging op zich zelve, die voor den gezonden mensch zoo heilzaam is, noch de zon of maan de oorzaak daarvan. De ziektestof, die reeds in het ligchaam lag, bewerkte deze omwenteling, waartoe de vermoeijng slechts aanleiding gaf. Zoo is het ook gelegen met de krankzinnigheid, wanneer deze door het gezigt van eenen ontzagwekkenden eerdienst in eenen prachtigen tempel losbarst."

---

**MNEMOSTYNE.** *Mengelingen voor Wetenschappen en fraaije Letteren. Verzameld door Mr. H. W. TIJDEMAN en N. G. VAN KAMPEN. Derde Stuk. Te Dordrecht, bij A. Blusfé en Zoon, 1817. 347 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 3: 10: —*

Met genoegen vernamen wij uit de Voorrede, dat de verdienstelijke Heeren Verzamelaars genoegzame aanmoediging ontvangen, (offchoon wij daaraan ook niet wel twifelen konden) om met dezen aan-  
ge-

genomen en nuttigen arbeid voort te gaan; zoo dat wij niet alleen nu dit derde beschouwen, maar ook binnen kort een vierde Stuk verwachten kunnen. Gelijk in de vorige, zoo is ook in 't geen wij voor ons hebben, voor eene aangename verscheidenheid wel gezorgd; in ongebonden rede niet alleen, maar ook in dichtmaat. Met eene beschouwing *van den vorm en inhoud van CICEROOS Laelius, over de vriendschap*, door A. BLUSSÉ DE JONGE, wordt hier aangevangen. Zij getuigt van den goeden smaak des Opstellers, en kan bijzonder dienen, om den zich zoo wel beloonenden lust, tot het verstandig lezen van de beste gedenkstukken der oude wijzen, van *Italië* niet alleen, maar ook van het weleer zoo beschaafd *Griekenland*, op te wekken.

Daarop volgt eene vertaling uit het Fransch, van Meisjefvrouw GALLIENS *Theagenes, of zamenpraak over het gebed*, door den Heer VAN KAMPEN, waarin verscheidene nuttige wenken voorkomen, voor hen die het vatten kunnen, en waarvan de applicatie, niet anders dan voordeelig werken kan, ook nog in onzen tijd.

Eene Verhandeling van den nu Leidschen Hoogleeraar HAMAKER, over den *Godsdienstigen, Zedelijken en Maatschappelijken invloed der Dichtkunst*, is met geestdrift opgesteld, tot lof der schoone Dichtkunst, de zuster der welsprekendheid, waarin men dus ook wel eene enkele wat overdreven schijnende uitdrukking, om het ware en goede, vergeten kan. Eene vrije navolging der vijf eerste coupletten van *the progress of Poëtrij*, door TH. GRAIJ, sluit deze korte Verhandeling, en leert ons, dat de Redenaar, ook in de beoefening, geen Vreemdeling is.

Met het uiterst genoeg, en onder het gevoel van de kracht der aandoeningen, leest men

verder; *Het verslag van het Spaansche Treurspel van Don GUILLEM DE CASTRO, de heldendade van den Cid*, eerste Deel, door den Meester W. BILDERDIJK, bij verre de meesten alleen bekend, uit de Fransche navolging van CORNEILLE. Hier leert men, bij de ontleding van 't opspronkelijk Spaansche Dichtstuk, met zeker vreugdgevoel opmerken, dat men in het zo wel gelegen, nu naar onze gedachten als barensnood zuchtend *Spanje*, te voren groot vernuft aantrof, en dus hope voeden kan, dat als eens de gruwelen van Inquisitie en Pauselijke heerschzucht, welke niets dan domheid en ellende kweeken, geheel zullen hebben uitgewoed, ook in dat, nu nog zoo rampzalig land een nieuw leven aan zal vangen. Bij uitnemendheid is ons het denkbeeld van Mr. W. TERPSTRA befallen, wien wel uitgevoerde redevoering *Over de hooge waarde eener goede opvoeding, de vorming van eenen waarlijk grooten Schilder* hier hare plaats verdiende. Mogten alle Kunstenaars, en vooral ook Ouders daarop acht geven, die in hunne Kinderen genie voor de Schilderkunst ontdekken.

Eene levendige beschrijving van het roere beeld van ARIADNE, in de Beeldengallerij *Parijs* van J. C. VAN A, gevolgd door eene *gave der verzameling van Standbeelden en andere voorwerpen, van oude Beeldhouwkunst in Paleis van de Louvre, te Parijs*, in Nov. 18 briefsgewijze medegedeeld aan Mr. J. C. door Mr. J. C. VAN ASSEN, zijn de laatste Mengelingen in Prosa. De liefhebbers Beeldhouwkunde zullen ze met genoegen lezen; en wie niet met genoege opmerken, zoo veel gestolen kunstwerk tot deszelfs wettige bezitters is terug gekeerd, zonder dat

regt van wedervergelding , ook 't eigen goed verhuizen deed.

De Dichtstukken van dezen bundel worden geopend , met eene dichtertlijke vertaling door Mr. J. VAN 'S GRAVENWEERT , van de ILIAS van HOMERUS , het XIVde Boek — hier getiteld: *Jupiters werkeloosheid*. Het zou ons te lang ophouden , wilden wij in de bijzonderheden hier aantoonen , waar de Vertaler meer de letter , en waar den geest heeft uitgedrukt , waar hij , naar ons oordeel , meer , en waar minder gelukkig den Grooten Dichter van het oude *Griekenland* , in onze taal heeft pogen te doen spreken. Dit is op geen viertal bladzijden behoorlijk af te doen. Genoeg , dat deze proeve wel voldoet , haren maker tot eer verstrekt , en dat wij de vergelijking met het oorspronkelijke , ter verdere oefening , den Jongen Liefhebberen van ware geleerdheid , wel mogen aanprijzen. Dat zij dan , bij die vergelijking , wel bedenken en beproeven , wat er toe gevorderd wordt , om de schoonheden van HOMERUS kunst , niet alleen in comparatie en beelden , maar ook in taal en stijl , in eene dichtertlijke Hollandsehe vertaling over te brengen ; want geheel en alles uit te drukken , houden wij voor al te veel gevergd. Zoo heeft , bij voorbeeld , om iets aan te voeren , de Heer VAN 'S GRAVENWEERT den zin der drie laatste versen van HOMERUS wel doen kennen , met deze regels :

't Gelukt Oileus zoon , om veler kracht te snuiken :

Want niemand overtrof diens krijgsmans schrikbre vaart ,

Wanneer hij 't vlugtend heir vervolgde met het zwaard.

14 H. W. TIJDEMAN EN N. G. VAN KAMPEN,  
maar echter nog niet alles uitgedrukt. Zoo is ook  
het IIode vers van HOMERUS, wel niet door VAN  
'S GRAVENWEERD vergeten, daar hij vertaalde:

„ Die raadsman, dien gij wenscht, blijft niet  
meer op te sporen;  
zoo gij zijn' raad wilt hooren,  
„ Gij ziet hem voor u staan;

Maar eenigzins anders drukte zich toch HOME-  
RUS uit:

ἐγγὺς ἀνὴρ, οὐ δηδὰ μπεύσομεν, αἶκ' ἐθέλητε  
πεῖθεσθαι

Gelijk deze verdienstelijke arbeid, zoo werke  
ook de *vrije navolging der eerste Elegie van TI-*  
BULLUS, van den Heer J. S. LUTGERT mede, om  
de ouden na te streven. Deze navolging onder-  
zuschen is zoo vrij, dat men het bevallig Ne-  
derlandsche Dichtstuk wel beschouwen zou, als  
vervaardigd naar aanleiding, of na de lezing lie-  
ver van die schoone Romeinsche Elegie. Hoe  
het zij, zoo als het is, doet het LUTGERT'S  
dichtgeest voordeelig kennen.

Minder bevalt ons het *Fragment uit MILTONS*  
*verloren Paradijs*, Eerste Boek, offchoon wij de  
moeite van J. V. D. D. erkennen, aan deze zoo  
letterlijk mogelijke overzetting, besteed.

De zoo bekende Zang, *Mariae Compassio* ge-  
heten, van J. DE BENEDICTIS, heeft hier ook, met de  
vloeiende dichterlijke overzetting van wijlen den  
werkzamen achtingwaardigen, zoo zeer betreurden  
Heer P. VAN BRAAM, en daarom vooral, eene veree-  
rende, wel verdiende plaats ontvangen. Eene hierop  
volgende vrije navolging van denzelfden Zang, ge-  
teekend B., welke insgelijks lezenswaardig is,  
naar-

naardien zich de gedachten betamelijk bezig houden, met het andoenlijk lijden en roerend, troostrijk sterven van 's werelds aanbiddelijken Verlosfer, vonden wij hier met geen minder genoegen. Ook de andere, deels vaderlandsche, deels huisfelijke, treur- en vreugdeliederen, hoe zeer in waarde ongelijk, als van onderscheidene Nederlandsche Dichters vervaardigd, veraangenaamen de lectuur van dezen netten bundel. Aan 't slot erkennen wij de nauwkeurigheid van de kundige Heeren Verzamelaars, die ook op onze voorgestelde kleine veranderingen voor Mei 1. 1. wel eenige acht hebben gelieven te slaan, en verlangen naar een vierde Stuk.

*Mengeldichten van A. LOOSJES, PZ., Tweede Deel. Te Haarlem, bij A. Loosjes, Pz., 1815. VI en 144 Bladz. In gr, 8vo. De prijs is f 2: 10: —*

Voor al niet minder dan het Eerste Deel, van dezen bundel, heeft ons dit Tweede befallen. Er zijn vele gelegenheids Gedichten in; doch bij geene dagelijksche of nietsbeteekende gebeurtenissen, maar het zij bij voorvallen uit *Nederland*, in deszelfs diepste vernedering, hetzij bij de groote gebeurtenissen van den jongsten Vrijheids-oorlog tegen de *Franschen*, hetzij bij den dood van waardige Vrienden, die tevens in de Letterkundige wereld, of bij de Vrienden der kunst niet onberoemd waren, hetzij — eindelijk, ter gedachtenis van treffende voorvallen, uit de *Vaderlandsche Geschiedenis*: — zie daar, het geen men hier als gelegenheid Gedichten aantreft. Buitendien heeft men nog een paar grootere Gedichten, waar van het eerste bij de

B 5

Feeste



Feestviering van het vijf en twintig jarig bestaan des *Haarlemsche* Departements der Maatschappij : *Tot Nut van 't Algemeen*, uitgesproken, Jezus voorstelt als *Broeder der Armen*, en *Vriend der Kinderen*. De Heer Loosjes begreep namelijk, dat de strekking dier Maatschappij, welke zich bepaaldelijk bezig houdt met de zedelijke en verstandelijke beschaving der mindere klasse, volkomen strookte met de werkzaamheden van Hem, die „den Armen het Evangelium verkondigde, en de Kinderen tot zich liet komen.” Te dien einde worden er hier een aantal Bijbelplaatsen, grootendeels uit de Bergrede ontleend, bijééngebragt, en in den mond van Jezus gelegd, die daarna ook, als de Kinderen zegenende, en de Leerlingen op hun voorbeeld wijzende, wordt ingevoerd.

De keuze dier plaatsen is, volgens het doel van den Schrijver, zeer juist gedaan: hooge poëzij kwam hier natuurlijk minder te pas: de eenvoudige schoone taal van Hem, die sprak als magthebbende, en niet als de Schriftgeleerden, is hier bijna woordelijk gevolgd. — GORFIN, of *de Held van Luik*, is een schoone trek van menschelijkheid van een onzer tegenwoordige landgenooten, in 1812 met verdienden lof in de *Fransche* dagbladen vermeld, door den Heer MILLEVOIRE, (die op 68 Mededingers den Gouden Eereprijs wegdroeg) bezongen, en door onzen Dichter vertaald. Wij kunnen niet zeggen, dat ons dit Stuk, uit de vertaling te oordeelen, eene bekrooning met 1500 Francs waardig schijnt. Het is over 't geheel een berijmd *Historisch* Verhaal, en voor hem, die de Koolmijnen niet kent, niet eens duidelijk. Echter, is de beschrijving van den nood der Ongelukkigen, in den kuil bijna gesmoord, treffend, schilderachtig en roerend, (bladz. 27,) SUSANNA  
VAN

VAN OOSTDIJK, de bekende Bruid en Echgenoot-  
 te in den Kerker van ARNOLD GEESTERANUS, ont-  
 vangt daarop de verdiende hulde van den Dich-  
 ter, die haar met verrukking aan de Vreemde-  
 lingen wijst, als een sprekend voorbeeld dat  
 warm gevoel ook in de borst der zoo vaak ge-  
 lasterde *Nederlanders* woont. Toonde SUSANNA  
 de *hartelijkheid* der *Hollandsche Vrouwen*, AMA-  
 LIA van *Breda*, in eene *vertelling* geschets,  
 is een bewijs harer standvastige *Huwelijksrouw*,  
 en HERMINA CHRISTINA BICKER, eene treffende  
*Anecdote* uit onze tijden, toont hare *Onderkiefde*.  
 Dit laatste stukje vooral is met warmte gedicht,  
 en dus vol echten gloed en ware verhevenheid.  
 Kortser en zwakker naar ons gevoel, is de hulde  
 toegebracht aan DIRK DE BEKKER, bij 't redden  
 van ongelukkigen in den watersnood omgeko-  
 men. Nu volgen er meer of min uitvoerige Lijk-  
 dichten op LAVATER, BRUNINGS, WAARDENBURG,  
 P. LOOSJES AZ., (Vader des Dichters) J. P. VIS-  
 SER BENDER, (geacht Plaatsnijder te *Haarlem*,  
 en jong overleden) en den edelen VAN DER ROEST.  
 De bovengenoemde tooneelen uit den tijd onzer  
 verdrukking, onmiddellijk hierop volgende, zijn:  
 de beroemde vertooning van MARIA VAN LALAIN,  
 door J. C. WATTIER ZIESENIS in 1806, even  
 voor den ondergang van ons Gemeenebest, en  
 waarin de haat der *Hollanders* tegen overheer-  
 sching zoo duidelijk doorstraalde, gevolgd door  
 de schim dier helden, tot hare waardige Verre-  
 genwoordigster sprekend ingevoerd, toen deze  
 in die rol voor het laatst op het Tooneel ver-  
 scheen. Bij het tweede Eenwgetijde der *Zwit-  
 fersche* vrijheid in Januarij 1808, werpt de Schrij-  
 ver een' weemoedige blik op, het toen zoo  
 zwaar gekwisterd *Europa*, en ziet in *Velsen*,  
 (eene soort van Hofdicht, doch van den beteren  
 stempel) met verlangen den tijd te gemoet, dat  
 nieu-



nieuwe Hoffsteden of Landhoeven dit bekoorlijk oord zullen versieren. *De Waag van Amsterdam*, sprekend ingevoerd, schetst in regt hartige, krachtige taal, het *Contrast* tusschen den tijd, toen het *Stadhuis* en de *Waag* zusterlijk den Dam versierden en van volk deden krielen, en toen — het *Paleis*, om een uitzigt te hebben, de *Waag* omverre wierp? Wij vergeven het den Dichter, wanneer hij, in verontwaardiging over zulke vreemde grillen ontvlamd, den Sloper voor Gods oordeel daagt, hem reeds vooraf te ligt bevindt, en van den Bededag van 1809, (door LODEWIJK toch gewis met goede oogmerken ingesteld) zegt: *dat hij het Goddelijk Alvermogen tergt*. Alle deze Stukken ademen eenen regt hartelijken vrijheid en vaderlandlievenden geest. Luimiger is dataan MOROSUS, even als dat *aan den Lach* in 1812 en 1813 gedicht, en hetwelk de ellenden van dien tijd, waar uit toch geen herstel scheen, bij scherts en wijn poogt te doen vergeten. Inderdaad moest dit bij velen toen de wijste partij schijnen, want wie kon toen nog een' lach van goeder harte over de benaauwde gezigten, of de snelle voeten der trottschen verdrukkers hopen? — Meer echte, verhevene blijdschap heerscht in de Gedichten van het volgende tijdvak, gebeurtenissen uit onze verlossing bezingende, zoo als; *Welkom aan de Hollandsche Vlag, bij de Verlossing van 's Hertogenbosch*, en *Hollandsche heilgroet aan de verlostee Zeeuwen* — Nog van twee Gedichten, die onder geen dezer hoofden vallen, moeten wij melding maken: *Het binnenrijden van het laatste hooi*, volgens het opschrift in 1778, en dus in 's Dichters vroege jeugd, geschreven, hetwelk echter reeds vele blijken van poëtischen aanslag roont: en: *na de lezing eener aanmerking van den Heer Mr. R. FEITH, in de Voorrede voor het V.*

*V. Deel zijner Oden.* Het geen deze grijze Dichter in zeer bescheidenen uitdrukkingen van het mogelijke *misbruik*, en de *navolgers* der tegenwoordige *grooten Modellen* zeide, schijnt de Heer LOOSJES van de tegenwoordige voornamen Dichters zelve, althans van sommigen onder hen, te verstaan. Het is waar, onze thans zoo bloeiende poëzij is aan misbruik onderhevig, doch welke zaak is dat niet? Is dit aan den *heerschen-den smaak* te wijten? Dan wijste men zulks ook aan de Eeuw van AUGUSTUS, dat er BAVIUSSEN naast VIRGILIUS, aan die van LODEWIJK XIV, dat er COTINS en PRADONS, naast de BOILEAU's en RACINE's, en aan onze gouden Eeuw, dat er JANS VOSSEN naast de HOOFDEN en VONDELS in achting waren. Het is waar: er zijn sommige lievelings-spreekwijzen, die wij ook niet goedkeuren, zoo als *Op! op!* en dat bidden en smeken, dat FEBUS den Dichter te hulp kome, en dat pogchen, als hij dan (zoo de Dichter meent) gekomen is, dat men nu spijkers met hoofden zal slaan, en wat dies meer zij. Maar in de bedaarde Eeuw van 't Gaat wel, ging het toch ook waarlijk niet te best, en leefde ZWANENBURG, voor wien men thans zoo bang is, niet juist in die ijskoude Eeuw, te midden van eene schare rijmelaaren, te veel om op te noemen! Zoo ziet men het: *Les extrêmes se touchent.* Zoo lang ten minsten een BILDERDIJK, een FEITH, een TOLLENS en SPANDAW nog leven: is er zoo heel veel gevaar niet voor *Zwanenburghades*. En na hunnen dood? wel nu, die dan leeft, die dan zorgt. Laten wij in 's Hemels naam *daarom* niet slauwer gaan dichten. —

De Lezer houde ons deze uitwijding ten goede. De Heer LOOSJES, moge daartoe aanleiding gegeven hebben door zijn Vers; hij behoort gewis niet tot die zwakke Dichters, welke wij be-

bedoelden, en bekleedt, offchoon met een van de genoemden verschillenden trant, naast zijnen Stad- en Kunstgenoot WALRÉ. nog eene zeer fatsoenlijke plaats op den *Nederduitschen Parnassus*, die hem geene verandering van smaak immer zal ontrooven. Wij moeten deze beoordeeling toch sluiten, met een proefje van lers goeds, en hadden daartoe waarlijk voorraad genoeg; lang stonden wij tusschen *Velsen* en *de Waag van Amsterdam*, doch eindelijk sloeg de evenaar voor de laatsgenoemde over, waarin echter eenige regels voor den Lezer niet even duidelijk zijn, die wij dus onderhaald hebben.

#### DE WAAG VAN AMSTERDAM.

Wat zag ik, onde Waag van 't magtig Amsterdam,  
 Al wolken van gevaar, al menig bliksemvlam  
 Van oproer en geweld, van edel en onedel  
 Mij dreigen, maar steeds dreef van over mijnen  
 schedel  
 Het onweêr weg. — Schoon vuur 't oud Raad-  
 huis zelv' verslond,)  
 'k Aanschouwde 't en bleef staan. Al zag 'k op  
 Amstels grond  
 Het nieuwe Raadhuis, als een wereldwonder  
 rijzen;  
 Mij bleven Raad en Volk en Vreemden eer be-  
 wijzen.  
 De Waag van Amsterdam, de spil der Koop-  
 vaardij,  
 Eerbiedigde oud en jonk en groot en klein in mij.  
 Door 't woelen en gedrang, was 'k in den tijd  
 der Vaderen,  
 Zoo moeilijk als het hof van eenen Vorst te na-  
 deren,  
 Toen Amstels Koopvorstin, op rang en voor-  
 spoed prar,

Hier

Hier op een koopmansbaal, als op een' Rijks-  
troon, zat.

Mijn zwaar onvermoeid en opgepropde schalen  
Besteedden heel den dag met rijzen en met  
dalen:

En 't sterk gespierde paard, aan 's handels dienst  
gewijd,

Zeeg bij de slede neêr, belaan door menschevlijt.

Maar nu is tot mijn' val en ondergang besloten:

Vaarwel dan, Amsterdam en oude Stadgenooten!

Is 't Raadhuis uwer Stad in een paleis verkeerd,

Ik, nutteloos gebouw, werde in het stof ver-  
keerd.

Wat zot mijn aanzijn u, o Amsterdammers! ba-  
ren?

De Handel heeft uw stad met Zeevaardij verlaten,

En, *daar de wereld groeit, / schoon u dat paar ont-  
wijkt,*

*Waaruit me een nieuwe bron van Amstels rijkdom  
blijkt;*

*Kunt ge ook mijn log gevaart, dat in den weg staat,  
derven;*

*Doch doet uw kroost een schat, als u uw Vaders,  
erven,*

Toen ik door gansch Euroop vol eerbied werd  
genoemd,

Miet uwe Koopbeurs heel den aardbol om be-  
roemd.

Vaarwel! o Koopbeurs! zoo het noodlot blijft  
verbolgen,

Zult gij, als ik, gesloopt in welvaarts graf mij  
volgen.

Uw zuilen wagglen reeds: dsa zinken zij in  
't stof,

Zij zijn toch te onderwetsch voor pijlers van een  
Hof.

In hovelingen zijn uw koopliên reeds herscha-  
pen.

Vaar-

Vaarwel, mijn Zuster ! ik, ik ga voor eeuwig slapen.

Vaarwel nog eens, mijn stad ! — Juicht, Bas-  
taards ! bij mijn' val.

Eens slaapt gij ook een' slaap ... maar die niet  
duren zal,

Zoo eeuwig als mijn rust. Van uwen slaap ont-  
bonden,

Ziet ge aan geen' arm van stof, die wankle scha-  
len houdt,

Neen ! aan het eeuwig Regt een Wage toever-  
trouwd,

Door tijd noch onderdom, noch door geweld  
geschonden ;

Die wege, ontaard geslacht ! den rijkdom uwer  
zonden.

Hoort gij, die thans met vreugd mijn' ondergang  
beschouwt,

Gelijk eens Belfazar door schrik en angst ver-  
flonden :

„ Gij zijt gewogen, ja ... maar zijt te ligt be-  
vonden. ”

Zie hier nog een aardig *Epigram*, naar het  
*Engelsch* gevolgd.

Zoo wil dan Bonaparte op 't laatst den naam nog  
dragen

Eens Christens, mak en zacht, zoo als er  
schaars bestaan :

Op zijne regter wang door Schwartzenberg ge-  
slagen,

Biedt hij de linker wang terstond Graaf Blu-  
cher aan.

JOHANNA

JOHANNA VAN FRANKRIJK. *Gefchiedkundig Verhaal. Uit het Fransch, van Mevrouw de Gravin DE GENLIS. Te Amsterdam, bij J. van der Heij, 1816. VIII en 261 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 2: 8: —*

**M**en kan aan de beroemde of beruchte — zoo als men wil — Gravin DE GENLIS, de verdienste niet ontzeggen, van belangrijke onderwerpen uit de Geschiedenis te kiezen, en die op hare manier wel te bewerken. *Fransche Oordeelkundigen* hebben wel bedenkingen ingebracht, tegen deze geheele soort van lettervruchten — den *Gefchiedkundigen Roman*, — en denzelven doen voorkomen als eenen bastaard, noch door de Geschiedenis, noch door den eigenlijken Roman erkend, en die des jongen lieden, slechts verkeerde denkbeelden van *historische* personen in 't hoofd brengt. Maar deze zelfde lieden varen ook uit; tegen het burgerlijke Tooneelspel; dan wie zou daarom niet door een stuk van IFFLAND, of zelfs door een der beteren van KOTZEBUE, mogen geroerd worden, om dat de regels dit verbieden? Dus is het ook met den *historischen Roman*. De vraag daargelaten: of dezelve niet eene letterkundige ketterij zij (maar Mevrouw DE GENLIS, is immers zoo doodsbenauwd voor- of liever zoo vuilhardig tegen alle ketterij! dat zij hierin meer door *te weinig*, dan *te veel*, zal zondigen:) zoo is deze bewerking toch, in de handen dier Schrijfster, uitmuntend. Ons althans heeft *deze Roman*, en door aanleg, en door zedelijke strekking, en door de telkens aangroeiende belangrijkheid, uitnemend behaagd. Natuurlijk is de hoofdpersoon JOHANNA, Dochter van LODEWIJK XI, Koning van *Frankrijk*, en Echtgenoot van den Hertog van ORLEANS, naderhand LODEWIJK XII, aan-

BOEKZ. JAN. 1818.

C

aan-

aanmerkelijk verfraaid, maar, hetgeen men anders in Romans zelden vindt — alleen aan den zedelijken kant; de Schrijfster heeft haar de bijzondere onbevalligheid van persoon, die de Geschiedenis haar toekent, laten behouden. Trouwens, dit kon zij niet vermijden, want daar aan, hecht zich de geheele draad des verhaals. Omdat JOHANNA zoo onbevallig is, verliest LODEWIJK beurtelings op de schoone Vrouwen van zijn Hof, en eindelijk op ANNA van Bretagne, en omdat JOHANNA hare leelijkheid kent, vergeeft zij den Hertog, die zij innig en hartelijk lief heeft, zijne zonden tegen de huwelijksrouw, maakt geen gebruik van hare huwelijks regten, en voert alleen den naam van *Hertogin van Orleans*, om hem, die alleen vriendschap voor haar kan gevoelen, te beter en gevoegelijker te kunnen dienen. Daarbij voegt zij eene onbegrensde menschenliefde en weldadigheid, eene teedere Godsvrucht, en zelfs eene vijands-liefde, die ons roert en verbaast. In 't kort, JOHANNA is eene volmaakte Vrouw, mischien wel, zoo als men van den GRANDISON onder de mannen gezegd heeft, — al te volmaakt voor een' brozen sterfeling. Doch het is nieuw zoo wel als zedelijk, — deze heerlijke eigenschappen van verstand en hart met gebrek aan uiterlijke bekoorlijkheid te verbinden in eene *Romanheldin*, die doorgaans zóó schoon, zóó betooverend worden voorgesteld, dat men al ligt op de gedachte zou komen: *Hoe schooner, des te deugdzamer*. En dit — met verlof der schoone sekse gezegd! — dit is toch niet altijd waar. Wij zien het ook hier onder anderen in ATHENAIS, de schoone Geliefde van LODEWIJK, die bij zekere gelegenheid door JOHANNA had kunnen beschaamd worden, terwijl deze integendeel alles deed, om haar op te beuren en te beschermen, voorts in de belang-



rijke, maar opvliegende en wispelturige *Marquise* de MELOZIS het voorwerp van twee zeer aangename tusfchenverhalen: wij zien het vooral in JOHANNA en hare Zuster, de Hertogin van BEAUJEU, die, zonder juist fchoon te zijn, *toch eene edele gefalte, een fprekend en geestrijk ge-laas had*; (bladz. 11.) en die men den *kwaden*, gelijk JOHANNA den *goeden* engel des Hertogs kan noemen. Immers, de onderlinge tegenwerking dezer twee karakters, wordt tot het einde des werks, volkomen volgehouden. Het is waar, beide eindigen met zich af te zonderen; maar de Hertogin van BEAUJEU gedwongen, in ongenade gevallen, met woede en wanhoop in het hart. JOHANNA, reeds erkend als Koningin van *Frankrijk*, vrijwillig, als een voorbeeld van zelfsoffering, op dat haar Echtgenoor, na de gemakkelijke ontbinding van zijn huwelijk, met hare mededingster, ANNA van *Bretagne*, zou kunnen huwen! Daarom verrekt zij naar een Klooster, door haar zelve geficht: maar hier valt het gordijn, en de Lezer, die den Hertog, daarna Koning van *Frankrijk*, zoo wel als haar reeds lief gekregen heeft, verneemt niet, of hij dit groote offer wezenlijk heeft aangenomen, en met ANNA gehuwd is. Hij weet dit echter, uit de Gefchiedenis.

Zie daar, in een paar woorden, het voornaamfte beloop van dezen Roman, die nogtans zeer rijk is in voorvallen, welke de aandacht gespannen houden. Van dien aard is vooral de gevangeneming van Hertog LODEWIJK, die, om zijne vervolgstet te ontwijken, naar *Bretagne* vlugt, aldaar verbintenissen met den Hertog aanknoopt, het huwelijk met zijne Dochter bepaalt, gewapenderhand in *Frankrijk* valt, doch gevangen genomen en opgesloten wordt. JOHANNA springt voor hem in de bresse, doch wordt door hare onverzoenlijke Zuster, toen Rijks-Regentes



onder den onmondigen KAREL VIII, en ook vastgezet. De wijze hoe zij hier van haren Echtgenoot tijding, en hoe zij eindelijk de vrijheid bekomt, hoe zij die des Hertogs verwerft, hoe edel zij hem, den verloofden aan eene andere, behandelt, dit moet men lezen, wij kunnen van deze meesterlijke tafereelen geen denkbeeld geven. —

Hoe treffend is ook de beschrijving, van het doodbed des dwingeland LODEWIJK XI! — (bl. 109—111.) en de gezonde aanmerkingen daarbij gemaakt, (slechts moet men de *Franschen*, en vooral Madame DE GENLIS, c. f. herinneren. dat hun aangebedene LODEWIJK XIV. geen mindere tiran geweest is, dan LODEWIJK XI; want liet deze het bloed van den Adel op 't schavot stroomen, gene verspilde in onregtvaardige oorlogen, of in schandelijke geloofs-vervolgingen, het bloed zijner burgers, hetwelk toch geen greintje mindere waarde heeft) De lof van het *Fransche* karakter (bl. 121.) blijve voor Rekening der Schrijfster, aan welke wij het gaarne vergeven, wanneer zij in geestdrift weggesleept haar *beminnelijk en schitterend volk aanspreekt, het welk geen geweld en geene bedreiging ooit doen vreezen (!)* mits zij ons van hun geweld en hunne bedreigingen verschoonen.

Het is ons moeilijk geworden, uit dezen zeer belangrijken en aaneengeschakelden Roman, de keuze van eenig afzonderlijk stuk te treffen, 't welk wij aan onze lezers wenschten mede te deelen. Wij hebben ons eindelijk bepaald, bij de volgende schildering van Graaf RENES van *Provence*, voorheen Koning van *Napels*, waarvan hij nog den titel droeg, een Koning gewis, *zoo als er weinigen zijn*, die in eenen letterlijken zin verkoos herder te worden, en ware viervoetige schapen te weiden.

„ Men zeide ons, dat het geheele hof werke-

kelijk te Aix was, maar dat de Koning en de Koningin, zonder eenig gevolg, op het land waren. En in welk verblijf? vroegen wij. — In eene hut, antwoordde men ons. — De Koning in eene hut! en wat doet hij daar? — Hij hoedt eene kudde schapen en maakt verzen. Hij is als een herder gekleed, leeft met de veehoeders en daglooners uit den omtrek en blijft daar veertien dagen; voor hij deze goede lieden verlaat, worden ettelijke jonge meisjes van hem uitgetrouwd en daarna keert hij hier tot zijne hofhouding terug. Wanneer hij in deze streek zijne bezigheid voleindigd heeft, gaat hij in een ander canton dezelfde leefwijs voeren en zich met hetzelfde bedrijf onledig houden. Zoo trekt hij als een herder, gedurende de lente, den zomer en den herfst, geheel Provence door; en, terwijl hij de schapen hoedt, herders-zangen vervaardigt en landelijke tooneelen schildert, doet hij zich van elk beminnen en weet hij zich zelve veel wezenlijker te beschaven, dan de vlijtigste Koningen, die slechts kunne paleizen bewonen. Nooit zal men hem, omtrent de behoeften der landbouwers, kunnen misleiden. Wanneer, alzoo de verderfelijke wind, welke wij *mistral* noemen, meer dan drie dagen in Provence waait, laat deze goede Koning nooit na, een jaar lang eene belasting op te schorten. Bij eigene ondervinding kent hij de verwoestingen, welke deze schadelijke wind over de velden brengt. —

Wij gingen derwaarts en het was met eene levendige aandoening, dat ik den goeden Koning René aan den voet van eenen olmboom, aan de zijde der Koningin, zijne echtgenoot, vond, terwijl zijne schapen in de weiden graasden. De Koning, acht en veertig jaren oud, bezat, bij een zeer schoon voorkomen, nog al de vlugheid en natuurlijke sterkte der jeugd. Ingetogen van zeden, zoo lang hij op het land leefde,

de, behield hij aan zijn hof al de uiterlijke versijning zijner beste jaren; maar hij begaf zich niet op het land, dan om aldaar goede voorbeelden te schenken; en, ten einde zijn gedrag boven alle verkeerd vermoeden mogt verheven zijn, zoo voerde hij de Koningin steeds derwaarts mede, welke zich in dien staat even eens gelukkig achtte, vermits de Koning, dien zij aanbad en die aldaar een aartsvaderlijk leven voerde, zich niet een enkel oogenblik van haar scheidde. Te tien uren zagen wij eene menigte boeren aankomen. Dit is het uur, zeide de Koning, waarop ik gehoor verleene; deze goede lieden komen mij over hunne belangen raadplegen, mij hunne behoeften ontvouwen, mij tot scheidsman in hunne geschillen nemen; ik verligt en vertroost den eenen, bevredig den anderen, ik houde mij bezig met allen; mag dit geen regeren heeten? Bij deze woorden zette deze Prins, even gelijk onze Koning, de heilige Lodewijk, zich onder zijnen boom, om de klagen en verzoeken te ontvangen van dien belangrijken stand, die, over het geheel, de Koningen en derzelver Ministers nimmer nadert. Wij begaven ons onder de menigte, welke eenen drevoudigen kring om zijnen boom vormde, en wij bewonderden in het binnenste onzer ziel zijn geduld, zijne zachtmoedigheid en de billijkheid zijner uitspraken. Tegen den middag ging elk weder zijns wegs, zegenende dezen volkslieverden herderkoning; en, op zijn bevel, volgden wij hem in zijne hut. Deze kleine woning was ten uiterste zindelijk en net, maar voor het overige van eene geheel landelijke eenvoudigheid. Hoe groot kwam ons deze Prins, in die nederige hut, te voren! Geene pracht, geene geleende schittering omringde hem; maar hij was omkleed met de edelste eigenschappen der hoogste Majesteit, met regtvaardigheid en liefde.

de. Zijn herderstaf was in zijne weldadige handen eene tooverroede, die hem alle harten won; hij had geene wachten om zich henen; zijne landelijke woning was alleen gesloten door eene eenvoudige rozen-haag en nooit sloop een Koning meer vreedzaam en min gestoord; want de liefde waakte overal om zijne sponde...."

*Aan de vrolijke Bloesemknopjes, der Menschelijke Maatschappij, door hare Liefhebbende Vriendin* PETRONILLA MOENS. *Te Amsterdam bij Schalekamp en van de Grampel, 1816. 128 Bladz. In 16vo. De prijs f — 18 —*

**M**et ware vreugde en de beste verwachting namen wij dit aardig, ook met printjes versierde boekje ter hand. Voor kinderen te schrijven, of niets houdt men voor zoo gemakkelijk en wij daarentegen niets voor zoo moeilijk; en waarlijk de ondervinding bevestigt\* her. Twee eigenschappen, die men zoo zeldzaam vereenigd vindt, worden er volstrekt toe vereischt, te weten *grondige kennis*, die tot de eerste beginselen is doorgedrongen, en eene uitstekende *gaaf*, ja volkomene kunst der *uitdrukking*. Men moet geheel meester zijn van zijn onderwerp en daar bij hetzelfde onder het bereik van het kind weten te brengen, men moet kind met het kind kunnen worden, met *zijne* oogen zien, met *zijn* hart gevoelen en in *zijne* taal kunnen spreken: dat is men moet *Vader* of *Moeder*, en wij zouden er willen bijvoegen, men moet daarbij *dichter* zijn.

In onze beminnelijke landgenooten, MOENS, geloofden wij juist deze vereeniging te vinden, en het versje, waar mede zij in plaats eener voorrede, dit lief geschenkje *aan de Nederlandsche Jeugd* opdraagt, bevestigde ons nog meer

in deze verwachting; het is zoo geheel uit de regte bron, poezij uit een moederharte:

Lieve kleinen! die zoo zorgloos —

Om mij henen danst en speelt,

'k Heb uw hartjes, door verhalen

En gedichtjes, vaak gestreeld.

Luist'rend' houdt het woelig knaapje

(Wordt hem iets door mij verteld)

Hoepel, tol, of paard, of zweepje

In zijn vuistjes vast gekneld.

't Liefd'rijk moeder-spelend meisje,

Vangt (vergetend' wieg en pop)

Met van weetlust fonk'lende oogjes,

Dan, elk woord, vol aandacht op.

Lieve lachjes, teed're kusjes

Zijn voor mij dan 't vleijendst loon;

't Blijdschaps-roosje op kinder koontjes

Is mijn schoonste gloriekroon.

'k Wilde — zoo geeft zij zelf haar doel op. —

'k wilde uw hartjes doen gevoelen,

Wat u kinderpligt gebiedt,

'k Wilde uw' denkingskracht ontwikk'len,

Door al wat gij hoort en ziet.

't Kind, dat spreken kan en lezen,

Is reeds vatbaar voor 't genot

Van het schemerlicht der kennis!

Aan een eeuwig weldoend god.

Niet waar! De vrouw, die zoo gevoelt, en dit gevoel zoo kan uitdrukken, is waardig en geroepen, om voor kinderen te schrijven en het slot:

Komt — komt, kleinen! aan dit hart:

't Kusje van uw rozenlipjes

Lenigt stille ziele-smart.

Drukt op deze beroeping een heilig zegel. —

Het werkje bestaat uit kleine vertoogjes of, zoo men wil, verhalen, waar in Vader of Moeder

der de kinderen liefderijk onderwijst omtrent alles, wat hen omringt en niet alleen door les en voorbeeld, maar ook door dadelijk oefening de heilige kiem van Godsdienst, en deugd in hunne harten uitlokt en opkweekt; tusſchen beiden zijn er versjes, in den smaak der opdragt, ingestrooid, waar van ons vooral dat op bladz. 26. is bevallen: *de kleine Piet, bij de geboorte van zijn zusje*. In andere wordt, naar ons gevoel, wel eens wat veel geredeneerd, vooral in dat op het brood pag. 99. zoo dat het haast geen poezij meer blijft, een gebrek, dat wij in de meeste kindergedichtjes meenen te moeten opmerken; of denkt misſchien de ſchrijffter, die dit onderscheid beter zal gevoelen, dan wij, hier over anders?

Maar eene andere aanmerking moeten wij maken, van welker gegrondheid wij ons overtuigd houden. Het hoofd- en lievelings-onderwerp der edele Schrijffter en Zangster, is *de Natuur*; dit kan, bij hare gemoedsgeſteldheid, niet anders en moet ook zoo zijn. Niets is voor kinderen zoo nuttig en zoo gepast, de Natuur is de eerste, algemeene en onuitputtelijke bron van alle onze kennis, ja het middel en werktuig, waar door de Godheid zelve, de Vader in den hemel, tot ons, *zijne* kinderen spreekt en ons opvoedt, en wij kunnen niets meer, dan die taal leeren verſtaan en elkander uitleggen. Maar dit is het Goddelijke en aanbiddelijke in die taal, dat zij algemeen en toch voor allen bijzonder is — Ps. XIX: 4. De natuur is, als eene volmaakte moeder, allen eyen na, en spreekt tot allen naar elks vatbaarheid en behoefte. — Zij heeft in elken leeftijd voor ons als 't ware eene andere gedaante en spraak, verſtoont zich van eene nieuwe zijde, en wast, als 't ware met ons op.



Dit onderscheid nu schijnt ons niet genoegzaam in't oog gehouden. Het kind, waar voor dit boekje is, kan en mag de natuur niet met een wiskundig oog beschouwen, dezelve niet meten en berekenen; het heeft behoefte ze te *zien*, ende onderwijzer heeft niets anders te doen, dan ze hem te *leeren zien*, maar daar toe moet hij zich in *zijn* standpunt verplaatsen; Het kind is niet voor het Copernikaansch wereldstelsel, en dit niet voor het kind. Maar, naar mate verstand en rede zich in hem ontwikkelt, wij mogten wel zeggen, afzondert, ontwikkelt zich ook de behoefte, om de natuur eerst wiskundig en dan wijsgeerig te beschouwen, en zoo weer tot het eerste, kinderlijke, terug te keeren en alles als een Goddelijk geheel te omvatten.

*Eerste BEGINSELEN om de jeugd, binnen weinig tijds, het Nederduitsch te leeren lezen, en haar denkvermogen te ontwikkelen, door A. VAN ZUTPHEN, Schoolhouder te Gorinchem. Tweede verbeterde druk. Te Gorinchem, bij J. van der Wal, 1816. 48 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 5 —*

*BERIGT, behelzende de reden van de uitgave, en de onderrigting aangaande het gebruik van de Leerwijze der Eerste Beginselen om de Jeugd, binnen weinig tijds, het Nederduitsch te leeren lezen, en haar denkvermogen te ontwikkelen, door A. VAN ZUTPHEN, Schoolhouder te Gorinchem. Tweede verbeterde druk. Te Gorinchem, bij J. van der Wal, 1816. 16 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 3 —*

**D**e verdienstelijke Schoolonderwijzer van Zutphen, heeft door beide deze stukjes, SCHNEITERS nieuwe *Leerwijze*, eenigzins verbeterd, tot nut der lieve jeugd, willen doen gebruiken, en  
is

is daar in niet kwalijk geslaagd. De eenvoudigste en gemakkelijkste manier om kinderen lezen en tevens denken te leeren, is in ons oog de verkiesfelijste, en men dient onderscheid te maken tusschen huisfelijk en schoolonderwijs. Als men de kleinen door figuren onderwijzen wil, leere men hen toch ook te gelijk schrijven.

*De kleine JAN; een boekje voor jonge Scholieren, tot lees- en verstandsoefening, door den Schoolopziener H. WESTER. Te Groningen, bij J. Oomkens, 1816. 36 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 2 —*

Eene goede aanleiding, om jonge schoolkinderen wel te leeren lezen.

*IETS over het misbruik van Gods Naam, benevens het Vloeken en Zweren. Door den Schoolopziener H. WESTER. Te Groningen, bij J. Oomkens, 1816. 8 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 1 —*

Een vooral niet minder prijswaardig boekje. Mogt de waardige schrijver er doel mede treffen!

*Aangenaame TIJDKORTING voor de Jeugd, of verscheidenheid van onderwerpen, tot Nut en Vermaak der Kinderen. Met tien gekleurde plaatjes, waar op vijf en vijftig afbeeldingen. Te Leliden, bij P. H. Trap, 1814. 100 Bladz. In 16vo. De prijs is f — 18 —*

*TAFEREELLEN voor de Jeugd, of Geschenk tot Nut en Vermaak. Met agt gekleurde plaatjes. Tweede verbeterde Druk. Te Zwolle, bij Clement, de Vri en van Stégeren, 144 Bladz. In 16vo. De prijs is f 1 : 2 : —*

Aangenaame en tevens leérzame geschenkjes voor de Jeugd. Het



Het ontbreekt thans aan geene nuttige Kinderboekjes van onderscheidene waardij. Ten bewijze kunnen dienen :

*Gesprekken voor KINDEREN*, van G. CH. RAFF. *Uit het Hoogduitsch. Te Zutphen, bij H. C. A. Thieme, 1814. 210 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 12 —*

*De Duitſche KINDERVRIEND*, door P. F. WILLEMSSEN, *Predikant te Berlijn. In eenen Hollandſchen veranderd, tot een Leesboek in de Scholen. Naar de zesde verbeterde Uitgave. Eerſte Stukje. Volgens de ſpelling van den Hoogſchoolleeraar SIEGENBEEK. Te Zutphen, bij H. C. A. Thieme, 1815. 121 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 5 —*

*De KLEINE WILLEM*; een Leesboekje voor Jonge Kinderen. *Te Groningen, bij J. Kuipers, Hz. 44 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 3 —*

*VERHALEN voor de Nederlandſche Jeugd, ter ſchuwing van gevaar en ongeluk bij Kinderspeelen. Een Leesboek voor Stads- en Dorp-Scholen. Te Zutphen, bij W. C. Wansleben, 1816. 75 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 4 —*

*De DENKVRRIEND. Een Leesboek, voor de Landjeugd. Uit het Hoogduitsch vertaald. Te Groningen, bij J. Oomkens, 1816. 79 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 4 —*

*Nieuw Geſchenk voor KINDEREN*, bevattende eene menigte van de leerzaamſte en vermakkelijkſte Verhalen en Geſchiedenissen, in een, voor Kinderen, bevattelijken ſtijl, en naar de Siegenbeekſche ſpelling. Een geſchikt Leesboekje voor Scholen, enz. *Te Groningen, bij J. Römelingh, en mede te bekomen te Amsterdam, bij W. Brave, 1817. 78 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 4 —*

FER-

**FERDINAND** of de Broeder van **WILLEM**;  
 een Leesboekje voor Kinderen. Te Groningen, bij  
 J. Kulpers, Hz. 1817. 48 Bladz. In kl. 8vo.  
 De prijs is f — 3 —

Nº. 1. Behelst zes gesprekken, welke den leeslust van kinderen wel gaande houden, en hun verscheidene wetenswaardige bijzonderheden doen kennen.

Nº. 2. Heeft deze twee voordeelige eigenschappen, dat het kinderen trapswijze leert voortdenken, en met het geheugen te oefenen, ook het verstand verrijkt met de eerste en belangrijkste kundigheden.

Hoewel het niet vrij is van eenige kleine onnaauwkeurigheden, prijzen wij het echter zeer aan. Bij eenen herdruk, gebruike men den uitroep: mijn God! niet meer, zoo als op Bladz. 55. nu geschied is.

Nº. 3. Is eigenlijk een Spel en Leesboekje, dat te meer voldoet, om dat het onderscheid van letterdruk in aanmerking genomen is.

Nº. 4. Naar aanleiding van de *Unglücksge-schichte* van JACOB opgesteld, en met oud nederlandsche letters gedrukt, bevat eenvoudige zedelijke verhalen, om de lieve jeugd voorzigtigheid te leeren, ook bij hare speelen.

Nº. 5. Is, uitgezonderd één hier voorkomend stukje, oorspronkelijk gegeven door GUTSMUTH, een Medeonderwijzer aan het Instituut te *Schnépsenthal*, en ingerigt, om de kinderen 't eerst en bij voorkeur bekend te doen worden, met het geen eigen en nabij is, en eerst daar na hen te onderwijzen, in 't geen vreemd en verder verwijderd is. Iets 't geen elk behoort toe te juichen en waarlijk dringende behoefte is, wil men geenē wijsneuzen en geleerde gekken vormen. Onder het oog en met de ophelderingen van een goed onderwijzer, kan dit een zeer nuttig leesboek voor kinderen zijn. Over de zooge-

genaamde ziel der dieren mag wel de leere des Bijbels, uit de schriften van Mozes, vergeleken worden.

N<sup>o</sup>. 6. Behelst eene niet kwalijk uitgevallene proeve, om trekken uit de geschiedenis, op eene eenvoudige en voor kinderen nuttige wijs, te verhalen. Even als in N<sup>o</sup>. 3 heeft men zich hier van verscheidenden letterdruk bediend. Men vermijde toch vooral het overdrevene bij kinderen, om niet allen indruk eindelijk te verzwakken en geheel weg te nemen.

N<sup>o</sup>. 7. Is van denzelfden Schrijver als N<sup>o</sup>. 3. en heeft na genoeg dezelfde strekking, om de kinderen in het lezen van onderscheidene soorten van letteren te oefenen, hen met de hen omringende voorwerpen bekend te maken, en dus langzamerhand aan het opmerken en nadenken te gewennen. Het te meermalen gebezigd hulpmiddel, om het vragend kind naar den meester te zenden, is, zoo als het hier bladz. 34. gebruikt wordt in een gesprek van eene moeder met haar kind, grootelijks af te keuren, om meer dan eene reden, zulke kleine kinderen moeten vooral Vader en Moeder volkomen vertrouwen. Zij moeten hooge denkbeelden van hunne ouderen kunnen koesteren, en de Ouderen behooren hunne lieve kleinen vooral gaarne duidelijk te onderrigten, bijzonder in het Godsdienstige, en niet alles aan meesters over te laten. Dit laatste geschiedt helaas! maar al te veel. Het geen op pag. 37 en 38 van der Joden Godsdienstige denkwijze voorkomt, is al te algemeen gezegd. *Luk. XI: 13.* is op pag. 46 niet naar 's Heilands duidelijke bedoeling gebezigd. Men kan in kinderboekjes niet te naauwkenrig zijn. Het geven van uittreksels uit deze kinderboekjes, welke alle eene nuttige strekking hebben, verbiedt ons de bepaalde ruimte thans.



MEN-

# M E N G E L W E R K.

---

BIJ DEN AANVANG VAN HET JAAR 1818.

---

In den nu verledenen en door ons gelukkig geëindigten Jaarkring, hebben wij, Geëerde Landgenooten en Medechristenen! groote dankstof ontvangen, niet alleen in onze onderscheidene betrekkingen en verschillende omstandigheden, maar ook als Nederlanders en belijders van den besten Godsdienst, voor onze tijdelijke en eeuwige belangen tevens. Elk onzer denke daarover vooral voor zich zelven na, somme zich de Goddelijke geheel onverpligte weldaden der goede Voorzienigheid op, en gevoele wat hij daar voor verschuldigd is; maar vergeet ook niet, daarbij zich de vraag ernstig voor te stellen: hoe heb ik er aan beantwoord, — en heeft mijn gedrag, in eene voor mij niet vernederende betrekking gestaan, tot de Hemelsche Goedheid jegens mij?

In het burgerlijke, bleven wij bewaard voor vijandelijke aanrandingen en rampzalige oorlogen, wij genoten vrede, bescherming, en vele andere onverdiende voorregten, onder de wijze en zachte regering van onzen algemeen geliefden en geëerbiedigten Koning.

Een betere oogst in onderscheidene werelddeelen, waarmede wij vooral ook door den handel in betrekking staan, eene meer overvloedige inzameling van vruchten ook in ons eigen Land, deed de ontmoedigende vrees voor gebrek verdwij-

dwijnen, en bekroonde de vaderlijke zorg van het Beminde Hoofd onzer Regering.

Geene overstromingen stelden geduchte verwoestingen daar. Door geene akelige besmettende ziekten werden wij verontrust en verminderd, onze velden, kudden en andere bezittingen bleven bewaard, en (dit zullen althans verscheidenen moeten erkennen) namen zelfs toe.

De veel vermeerderde aanmoediging der kunsten en wetenschappen, heeft de aangenaamste vruchten voortgebracht, in allerlei vakken. Van den opgewekten ijver, van de schoonste vrijheid, welke wij Nederlanders genieten, en tevens van den vermeerderden leeslust, en de edele zucht tot verstandelijke beschaving, kan de uitgave getuigen, van zoo vele en velerlei werken, waar onder niet weinige waar op onze Natie roem mag dragen, gelijk ons ook, bij onze boekbeschouwing, gebleken is.

Vestigen wij onze aandacht op onze hoogste belangen, ô hoe veel reden vinden wij dan niet, — ja, wel om het te betreuren, dat de Godsdienst en de deugd niet meer ijverig, hartelijk en algemeen beoefend werden, — maar toch ook tevens, om ons zeer te verblijden! Eene meer zachte en dus echt Christelijke stemming heeft zich geopenbaard, onder de Christenen, welke onverstand en driften in onderscheidene Genootschappen verdeeld hebben. Men ontdekte eene toenemende zucht bij velen, om schadelijke verwijderingen te doen ophouden, en de waarheid in liefde te betrachten.

Onder de andere bewijzen, welke hier voor zouden kunnen worden bijgebracht, zal niemand, dan die door vooroordeelen nog geheel verblind is, in de laatste plaats tellen: de Christelijke verordening tot en de schoone viering van het *Derde Eeuwfeest der Hervorming van den door*



en en bijgeloof, zoo zeer ontluisterden Christelijken Godsdienst, op den 31sten van Wijnmaand. Wie der weldenkende Protestanten, wie vooral der Hervormden zou zich hier bij ook niet met een innig genoeg voorstellen, 't geen dat door het algemeen Christelijk Sijnode van de Nederlandsche Hervormde Kerk te 's Gravenhage, in Juli gehouden, voor en vastgesteld is, om met dit jaar in werking gebragt te worden. Ja waarlijk ook hier omtrent heeft men, heeft de Christenheid in Nederland reden, om zich te verblijden, en daar voor dankbaar te zijn, aan hem, die de goede middelen en Christelijke pogingen zegenen wil.

Mogelijk echter zien allen, ook die ons vereeren, met de lezing van dit Maandwerk, en met ons dezelfde belijdenis afgelegd hebben, dit nog niet even duidlijk in, en daar om zullen wij mischien geene vruchtelooze moeite aanwenden; wanneer wij het *Mengehwerk* van dit ons Maandschrift openen, met daar over het een en andere voor de aandacht onzer Christelijke Lezers en Lezeressen te brengen.

Over het groote oogmerk dezer *Synodale Raadgevingen en Besluiten*, zoo omtrent de betamelijke uitoefening van den openbaren Godsdienst in 't gemeen, als de meer stichtelijke en plechtige bediening van den H. Doop en het H. Avondmaal in 't bijzonder, welke met den aanvang van dezen nieuwen tijdkring in werking behooren te komen, en werkelijk voor een deel ook reeds in beoefening gebragt zijn, kan maar ééne stem zijn, onder allen die weten te oordeelen, hoe onderscheiden zij anders ook nog in eenige bijzonderheden denken mogen. Dit is zoo duidlijk voorgesteld, zoo wel in de Synodale aanschrijvingen zelve, als in de schoone redevoering van den Eerw. DERMOUT, ter opening

BOEKZ. JAN. 1818. D

ning gehouden, dat wij die achtings waardige mannen, welke uit de onderscheidene gewesten van ons Vaderland, ook namens Z. M. onzen Godvruchtigen Koning, deze Eerw. Vergadering hebben bijgewoond en uitgemaakt, onchristelijk beledigen zonden, als wij daar aan maar eenigzins twijfelen konden. Geene aanmatiging van eenige onvoegzame magt, maar alleen edele zucht voor orde, — geene uitoefening van onbetamelijke in de Christelijke Kerk onduldbare heerschappij, maar mannelijken en broederlijken raad, — geene bepaling onzer Christelijke Vrijheid, maar herderlijke opwekking naar en in den geest van het reine en zachte Christendom, ademen toon, taal en geest dier besluiten, waar op wij hier doelen.

Niet om nieuwigheden in te voeren, maar wezenlijke verbeteringen tot stand te brengen, — niet om de twisten en verschillen te vermenigvuldigen, maar de scheuringen tusschen de belijders van het zuivere Christendom, meer en meer op te doen houden, — niet om de banden van het Apostolisch gezag los te rukken, maar om de waarheid meer in liefde te doen betrachten, — niet om den Godsdienst en deszelfs openbare beoefening te ontluisteren, maar dezelve op te luisteren, en beter ware het mogelijk aan het groote doel te doen beantwoorden, — niet om lozinnigheid en twijfelzucht te voeden, maar om de heiligste plegtigheden van onzen Godsdienst, door den Heer zelven uitdrukkelijk ingesteld, meer statelijk en ernstig te doen vieren, — niet om eenig onzuiver menschelijk gezag de Christelijke Vrijheid te doen ondermijnen, maar in onze bedehuizen, waar wij God in Christus door den H. Geest behooren te aanbidden en vereeren, meer heilige destigheid in te voeren, — heeft het Christelijk Sijnode in de vreeze des

Hoe-



Heeren werkzaam geweest, en daarom verlangte het van de uitwerking der ernstig aanbevolene maatregelen, in de onderscheidene Gemeenten, nauwkeurige berigten te ontvangen.

Dit blijkt ons te duidelijker, naar mate wij op de door het zelve genomene besluiten, bedaar-der en verstandiger nadenken; zonder uit het oog te verliezen, dat het menschelijke bepalingen zijn, welke, gelijk altijd, het merkteeken van onvolkomenheid dragen.

Wij zullen nu niet spreken van het voorgestelde, omtrent het houden der Leerredenen, het zingen, bidden, de daar bij aangeprezene eerbiedige staande houding, onder het zelve, het bezigen van het *Onze Vader*, dat volmaakt voorschrift, en het ongedwongen gebruik van zekere, door de oudheid en bekendheid ook eerwaardige, menschelijke voorschriften, het voorlezen van den Bijbel, het meer algemeen invoeren van hoog noodzakelijke Bijbeloefeningen, het nalaten in 't vervolg der openbare voorlezing, door de Leeraars van den predikstoel, van zulke besluiten en bekendmakingen, welke met den Godsdienst niets gemeens hebben, en de zorg voor geschikte plaatsen voor de krijgslieden, weezen en armen-kinderen. Maar in de overtuiging, dat elk het wijze en goede daar van ten eersten erkent, willen wij ons thans vooral voor een oogenblik bepalen, bij 't geen, dat omtrent de bediening van den *Heiligen Waterdoop* en het *Heilig Avondmaal*, de twee eenige zinnelijke plegtigheden, (doorgaans met een onduitsch, maar niet Bijbelsch' woord *Sacramenten* geheeten,) welke door den Heere JESUS in zijne Kerk verordend zijn, is aanbevolen.

I. *Omtrent de meer stichtelijke en plegtige bediening van den Heiligen Doop.*

De instelling van den Doop is even heilig, als die

D a

die van het *H. Avondmaal*, dit zullen alle Christenen moeten toestemmen, wanneer zij op het woord van Jezus letten. Zoo min als omtrent het *H. Avondmaal*, vinden wij in de H. Schriften des Nieuwen Testaments, de eenige volkomen zuivere bron, waar uit wij onze kennis in deze putten mogen, van den Heere Jezus, of van zijne Apostelen bepaald, wanneer en hoe dikwijls wij dezelve bedienen moeten. Daar in is dus de Christelijke Vrijheid niet beperkt, en hier bij komt alzoo eeniglijk in aanmerking, de goede orde en vooral het statelijke en doelmatige (1).

De doop van de kinderen der Christenen, is belangrijk, heilzaam, noodzakelijk en zoo geheel overeenkomende met de heerlijke natuur van het gezegend Godsrijk, dat men er met reden den grootsten prijs op stelt, en voegt zoo juist voor den inhoud en den geest van het Evangelie, van Hem die verklaard en getoond heeft een vriend der kinderen te zijn, en ook kinderen in zijn rijk te willen aannemen, dat men er niet meer over twisten moest.

Het goede gebruik heeft het tot eene gewoonte

(1) De Christenen, hebben al vroeg, eenen geruimen tijd lang, de gewoonte gehad, om op de groote Feestdagen, en bijzonder op Paaschen en Pinksteren alleen te Doopen, terwijl men in gevallen van dringende noodzakelijkheid, en in die alleen, het Doopen op andere dan de gemelde tijden toestond. Waarover men de Kerkelijke Geschiedschrijvers kan raadplegen, bij voorbeeld: MOSHEIM in zijne *Geschiedenis der IVde Eeuw*, D. II. pag. 109. Velen verfoegen zelfs in dien tijd den Doop, met voordacht tot het einde des levens, om dus geheel zulver en onbesmet, dit tijdelijke met het eeuwige te verwisfelen, daar zij dwaasfelijk waanden, dat de Doop den geheelen mensch reinigde en alle vlekken 't eenemaal uitwischte. Zie de opheldering op MOSHEIM, D. III. St. II. blad. 513.

te gemaakt, om den kinderdoop openlijk te be-  
dienen. voor 't oog der gansche Gemeente, bij  
gelegenheid der openbare Godsdienstoefeningen.  
Hoe eerbiediger en plegtiger dit dus geschiedt,  
hoe voegzamer en beter. Door te veelvuldige  
herhaling, verliest zoo gemakkelijk elke plegtig-  
heid haren indruk en werking op het verstand  
en hart. Dit werd ook al eenige eeuwen ge-  
leden begrepen, blijkens de onderscheidene be-  
palingen, welke hier omtrent weleer hebben  
plaats gehad.

Wanneer de beide onderen tegenwoordig zijn,  
en verscheidene kinderen tevens ten doop wor-  
den aangeboden, werkt natuurlijk deze plegtig-  
heid te sterker, en zal er grootere en meer uit-  
gebreide belangstelling plaats hebben, uit hoof-  
de ook van de bijzondere betrekkingen der on-  
derscheidene leden eener tegenwoordige Ge-  
meente.

Het houden van eene opzettelijke Leerrede,  
aangaande den Doop, het doel, de gevolgen,  
pligten, troost, uitwerking enz. daar onmidde-  
lijk voorgaande, moet met de hartelijke aan-  
spraken, deftige toewenschingen, en vurige ge-  
beden, daarbij en daarop plaats hebbende, ei-  
genaardig den indruk en de deelneming vermeer-  
ren, en het heerlijk oogmerk van de openbare  
bediening, wordt alzoo beter bereikt.

't Is waar, het moeten wel ongevoelige Ou-  
ders zijn, die door de eenvoudige Doopbedie-  
ning zelve niet aangedaan, en in eene ernstige  
stemming gebragt worden; maar deze zal althans  
niet verminderen, wanneer de aandacht nog  
door een afzonderlijk gemoedelijk voorstel  
wordt voorbereid. En behoort dan ook niet  
regelmatig op de geheele Gemeente, openlijk ver-  
gaderd, gewerkt te worden; 't geen toch zoo  
niet gebeuren kan, wanneer bijna bij elke Gods-

dienst-oefening deze plegtigheid bediend moet worden. Of zou zulk eene opzettelijke herinnering en ernstige toespraak, niet, onder Gods zegen, een groot nut stichten kunnen? of had er ten dezen aanzien niet al te dikwerf onder ons, eene te groote onachtzaamheid voor 't minst plaats? En mag en moet die niet worden tegengewerkt? Wij zullen hier niet behoeven te gewagen, van de haast, waarmede althans niet zelden de geheele plegtigheid der heilige Doopbediening, als zeker weinig beteekenend bijwerk, uitgeoefend werd, van de wijze, waarop men daar onder in de vergaderde menigte verkeerde, en het ook al ingeslopen slecht gebruik van eenigen, om, als er gedoopt moest worden, met het sluiten der Leerrede, het Heiligdom te verlaten, en dat zelfs ook met een oneerbiedig geraas te doen gepaard gaan, waardoor elk ernstig denkend Lidmaat ontsticht moest worden. Men zal dit evenwel, bij de beoordeeling der groote zaak, waar over wij hier handelen, toch hopen wij, wel niet uit het oog willen verliezen.

Maar iemand kan eene gemoedelijke zwarigheid hebben. Ouders, brave Vaders, teeder denkende Moeders, kunnen vreezen, dat, door het langer uitsstellen van den Doop, hunne Liefelingen van dit voorregt, door eenen vroegen, dikwerf onverwachten, ja plotslingen dood, nu verftoken zullen worden! Zulke Ouders nu zijn het, welke hier wel voornamelijk in aanmerking komen moeten. Het zijn toch de waarachtig gemoedelijke zwarigheden, die den mensch, van de zijde van het hart, 't gunstigst vaak doen kennen, en daarop heeft men bijzonder te letten. Wij laten dus ook gaarne en van harte deze bedekking gelden, en willen het goede daarvan ook volstrekt niet miskend hebben. Maar  
wij

wij vragen: kunnen dan, zoo als nu de bediening des doops plaats had, ook niet de liefste Huwelijksteigen van het hart der kinderlievende Ouderen, door den onverbiddelijken dood, worden afgerukt, voor zij door den doop der Gemeente van CHRISTUS zijn ingelijfd, en had dit niet werkelijk menigwerf plaats?

Zegt men, ja, maar dan was, dan is dat buiten hunne schuld! wij antwoorden: wanneer iemand ernstig, teederhartig denkt, (’t geen wij zoo gaarne ontdekken) en uit zucht voor de goede orde, en om het heilige en statelijke van de doopbediening en het algemeen nut te bevorderen, naar den gegebenen raad zich gedraagt, met ter zijdestelling zelfs van zijn bijzonder gevoelen; zou hij daarin dan geene voldoening voor zijn hart vinden? Wie der Protestanten zou ook zulke onberamelijke, ja den Heer onteerende gevoelens van de Goddelijke liefde durven vormen, of ook zonder ijzing dulden kunnen, dat hij wanen kon, dat de zaligheid des lieven kinds van de uiterlijke doopbediening zou afhangen? Dan zou men waarlijk ook wel tot de ongerijmde en onheilige handelwijze zich kunnen laten verleiden, om maar zelf, het kind, dat scheen te zullen bezwijken, een weinig water op het voorhoofd te sprengen, of dit door eenen man, of eene vrouw te laten doen, die bij de verlossing de noodige hulp toebrengt; en dat dan bijgeloovig eene Doopbediening te noemen. Maar zulke dwaasheden willen wij liefst, onder onze Lezers, niet vooronderstellen. Elk Onder kan er, verder, te voren met zijne Leeraars over spreken, en zijne bedenkingen vrijfeitlijk in ’t midden brengen, en deze zullen hem dan ongetwijfeld liefderlijk te rede staan, en zoeken te overtuigen, overeenkomstig hunne verplichting. Doch gesteld, dat het



voorzeker zeldzaam geval plaas had, dat iemand zoo zwak was, van dan nog zijne zwaarigheden te behouden, zoo wordt hem de gelegenheid immers niet ontzegd, om te verzoeken, dat zijn Kind den eerstvolgenden dag des Heeren gedoopt moge worden? en dan zal hij, bij den Raad der Kerke, voorzeker, geen hard afwijzend antwoord erlangen, vooral niet, wanneer men hem anders aan eene gunstige zijde heeft leeren kennen.

Vereenigen wij ons dan, regtschapene Christenouderen! meer en meer, ter bevordering van de heilige en heilzame oogmerken, onzer bekwame en brave Hoogleeraars en Leeraren, welke sijnodaal vergaderd waren. Verachten wij met billijkheid de tegenwerpingen, welke men somtijds met zeer verkeerde bedoelingen maakt, om de zwakken in slingering te brengen; en volgen wij het schoone voorbeeld dier weldenkende Joodsche Moeders, waar van wij in de Evangelien (1) lezen, die gezamenlijk hare dierbare telgjes, den lieven Zaligmaker aanboden, en dat met zulk een heugelijk gevolg deden; terwijl wij met vreugde staren op het voorbeeld van JESU, en acht geven op het voorschrift van zijnen getrouwen Apostel: *Ziet toe dat alle dingen onder u met orde geschieden* (2)!

Voegen wij hier nu ook nog een woord bij, over de Sijnodale Verordening, omtrent eene meer *plegtige en sichtelijke bediening van het H. Avondmaal*.

Wij zullen nu niet spreken over alle andere bijzonderheden, hier voorkomende, als het doen op-

(1) *Matth. XIX Marc X en Luk XVIII.*

(2) Waarom zou men niet met den H. Doop, dezelfde bepaling volgen, wat den tijd aangaat, als met het H. Avondmaal? In grootere Gemeenten, kon daartoe van alle Kerken gebruik gemaakt worden.

ophouden van de willekeurige onderscheiding, tusſchen proefpredikationen en voorbereidingsredenen, welke ook meer zeldzaam plaats hadden, en de bepaling van viermaal het H. Avondmaal te houden in 't jaar. 't geen trouwens bijna overal reeds in gebruik was, — het lezen en zingen — het gebruik van het Orgel, waaromtrent de goede gewoonte al beſliste, — het ſpreken van den Leeraar aan de tafel, waaromtrent elk naauwlettend Predikant, die aan zijne roeping getrouw zoekt te zijn, de behoefte zijner Gemeente in aanmerking zal weten en gelieven te nemen; — noch over het plaats en van de tafel, bij voorkeur op eene wijze, dat zoo veel mogelijk allen alles zien en verſtaan kunnen, waar op geene aanmerking te maken is; noch ook over de beſte manier, om onmiddellijk voor het bedienen van deze plegtigheid, de harten te ſtemmen, waarin elk eenigzins verſtandige zich gaarne volkomen met het voorgestelde vereenigen zal, als ook op de ervaring en geſchiedenis gegrond.

Het zijn twee punten eigenlijk, welke wij kortelijk wilden aanroeren; namelijk het toelaten van alle onze Mede chriſtenen, die zich door geene banden van menſchelijk gezag laten belemmeren, tot de medeviering van het H. Avondmaal aan dezelfde tafel, en het beantwoorden der vier vragen, bij de voorbereiding. Wat het eerſte aangaat; — gelijk wij ons billijk verheugen, over alle wat dienen kan, om deze ſchoone plegtigheid, waarlijk Chriſtelijk te doen vieren, zoo moet het ons bijzonder ook verblijden, aldus een openbaar bewijs te zien geven, dat alle ſektenhaat van ons vreemd is, dat wij anderen, al meenen zij niet in alles nog met ons gelijk te kunnen denken, als onze Broeders en Zusters, in den Heere opregtelijk erkennen, dat wij ver-



langen met hen gemeenschap te houden, gezamenlijk onzen Heer en Zaligmaker, die voor ons leed en stierf, te vereeren aan zijne tafel, en ons met hen tot geloof, liefde en deugd te verbinden.

Of zou ons het heugelijk vooruitzicht niet streelen: gelijk wij nu met malkanderen aan dezen eenvoudigen statelijken disch, onzen na zijn lijden en dood verheerlijkten verlosser (in liefde) belijden, zoo hopen wij ook in den Hemel met elkander eeuwig vereehigd te zijn, waar de liefde eerst regt blijken zal, de band der volkomenheid te zijn. Of zouden wij ons niet voorstellen, dat het onzen Zaligmaker aangenaam is, wanneer wij de waarheid in liefde betrachten, en alles aanwenden, om onchristelijke scheuringen en verwijderingen onder de Christenen meer en meer op te doen houden? Zou dit ons niet bij uitnemendheid bevalen, die wij eenen Godsdienst belijden, welke ook daar door Goddelijk, van Hemelschen oorsprong blijkt te wezen, dat liefde en geloof deszelfs hoofdinhoud uitmaken? Meer behoeft, dunkt ons, hier van voor hen, die een Christelijk hart hebben, niet gezegd te worden, om hen met dit besluit volkomen te vereenigen.

Betreffende het andere punt, de beantwoording der vier vragen; ook hier in straalt het Christelijk oogmerk duidelijk door, om het H. Avondmaal betamelijk en ernstig te doen vieren.

Wanneer men de geringe moeite neemt, om de Doop en Avondmaals Formulieren, nu bijna twee eeuwen in gebruik, te vergelijken met den inhoud van deze vier vragen: zoo zal men in de zaken, de volkomenste overeenkomst vinden; waar uit echter alleen volgt, dat zij, die zich daarmede vereenigen kunnen, ook tegen de-

déze niets met grond kunnen inbrengen, wanneer zij zich zelve gelijk willen blijven. Maar, 't geen iets meer beteekent, men zal ook, als men over deze eenvoudig aandoenlijke plegtigheid zelve, behoorlijk nadenkt, dezelve allezins gepast noemen moeten. Wij komen aan het H. Avondmaal, om 's Heilands dood te verkondigen, om ons zijn treffend en verzoenend lijden en sterven, levendig voor te stellen, en Hem daarin en daardoor te vereeren. Dit kunnen wij niet doen, zonder ons over zijnen dood en de groote bedoeling daar van, waardige denkbeelden te vormen, ontleend uit de woorden van JEZUS zelve en uit het onderwijs zijner Apostelen. Wij gevoelen ons wezenlijk belang daarbij eerst regt, wanneer wij uit overtuiging erkennen zondaren te zijn, en de verzoening van JEZUS noodig te hebben.

Wij kunnen met wezenlijke vreugde en erkenning, aan 's Heeren tafel ons vervoegen, als wij erkennen en gelooven, dat JEZUS CHRISTUS ook ter onzer verlossing op aarde kwam, leed en stierf op *Golgotha*.

Aan den Heer is 't onmogelijk te behagen, wij kunnen zijne vrienden niet zijn, en hebben geene reden om ons te vleijen, met het zalig deelgenootschap aan Hem, met de vervulling zijner dierbare beloften, zonder heilige bedoelingen en een waarachtig voornemen, om ook als Christenen naar de leere der Apostelen voortaan te leven, door de kracht des H. Geestes.

Met aan de Tafel des Heeren te naderen, en van het gebroken brood en den ingeschonken wijn gebruik te maken, geven wij te verstaan, dat wij nog die zelfden zijn, welke wij ons verklaarden en betoonden, toen wij belijdenis aflegden; en dat wij dus van harte gelooven,  
dat

dat de waarachtige en volkomene leer der zaligheid, ons van Gods wege geopenbaard, vervat is in de Boeken des Ouden en Nieuwen Verbonds.

Daar aan herinneren ons nu juist deze vragen; en zou zulk eene opzettelijke bepaling, herinnering en bevestiging niet belangrijk moeten gerekend worden?

Kan men het anders dan gewigtig noemen, dat de aandacht daarop met allen ernst gevestigd worde?

Waar toe anders de Voorbereidings-Leerrede-  
nen, waarop men, en met reden, zoo zeer ge-  
zet is? En zou die indruk, door de nu voor- en  
vastgestelde verordening, niet versterkt worden?

't Is waar, stilzwijgende doet elk deze belij-  
denis, met aan het Avondmaal te komen, en de  
teekenen mede te gebruiken, na den atgebede-  
nen en toegewenschten zegen. Maar wordt dit  
door ieder een wel even zeer bedacht? zou  
ook iemand, die er zoo ernstig over gewoon is  
na te denken, zwaarigheid kunnen maken, om  
dit ook plegtig en openlijk, met zijne broeders  
en zusters, eerbiediglijk te verklaren? Is dit niet  
regt in den geest van 's Heilands uitdrukkelijke  
betuiging gehandeld, *wie mij belijden zal, voor  
de menschen, dien zal ik ook belijden voor mijn-  
nen Hemelschen Vader*? en zou het weigeren  
hiervan het gemoed niet eens kunnen verontrus-  
ten, met de angstverwekkende gedachte, aldus  
zich gelijk te maken of gemaakt te hebben aan  
hen, die Jesus aanmerkt Hem te verloochenen?  
Men mag hierover wel eens ernstig nadenken!  
't Geldt immers hier eene zaak van 't aller-  
grootste gewigt!

't Is zoo, men kan ook, onder en met het  
beantwoorden van deze vragen, huichelen, en die  
is

is eene ontzettende gedachte. Maar moet niet de mensch, die Christen heet, al zeer ongevoelig zijn, die dan nog niet bewogen en tot nadenken gebragt wordt, als hij daar met de gansche Gemeente voor het aangezigt van den Alwetenden opgestaan is, en hem alzoo door den Leeraar deze vragen met nadruk ter beantwoording worden voorgesteld? kan dit niet bij minnemendheid dienen, om het hart christelijk te stemmen, christelijke aandoeningen en gevoelens te verwekken of op te wekken, en tot de gemoedeiljke viering van het H. Avondmaal te bewegen. Ieder weet ook te voren, wanneer hij de voorbereidingsreden gaat hooren, wat hem ter bevestigende beantwoording zal worden voorgesteld.

Zij die zwaarigheid maken, om op deze vragen met de Gemeente ja te zeggen, zullen toch ook wel geene vrijmoedigheid vinden, om aan het Avondmaal te komen.

Of zijn het ligtzinnige menschen, lieden die het woord dweeperij, geestdrijverij, fijnheid en dergelijke gedurig spottende in de mond hebben, en dus ook op het viereu van het H. Avondmaal, zelve weinig prijs stellen, welke deze vragen meenen te mogen bedillen? Dat zij dan beter leeren nadenken, tot inkeer komen, en opmerken, hoe zondig zij zich voor den Almachtigen aanstellen, met de heiligste instelling van Gods eigen Zoon, onzen Heer en Koning, als eene weinig beteekenende inzetting te betrachten!

Wij besluiten dan, en naar wij meenen wetiglijk, dat, gelijk de sints een jaar in algemeen gebruik gebragte plegtige bevestiging, der aankomelingen, zoo ook deze verordening, een uitmuntende maatregel is, welke eene zoo Eerwaardig-

delge Kerkelijke Vergadering waardig is, en waar van wij ons, zoo wel als van geene, met grond de beste gevolgen mogen voorstellen.

Verheugen wij ons, derhalve, medechristenen! over deze goede verordening, werken wij allen mede, om de voortreffelijke bedoeling daarmede te bevorderen, en bidden wij den Heer der Kerk, dat hij dezelve gelieve dienstbaar te maken, om de plegtigheid van het H. Avondmaal heilig te doen vieren, en den waren troost in leven en sterven, daar uit te trekken, daar door meer en meer te doen genieten.

---

Terwijl wij dan onzen Landgenooten en Medechristenen alle wenschelijk heil toebidden, met de nieuwe Jaarsverwisseling, en hartelijk wenschen, dat de gebeden, op den eersten dag van dit Jaar, tot den troon Gods alomme opgezonden, voor Kerk en Vaderland, voor den Geëerbiedigten Koning, de Geliefde Koningin, en geheel het Koninklijk Huis, voor alle onze waardige Bestuurders in het Kerkelijke en Burgerlijke, voor alle Nederlanders van het Noorden tot het Zuiden, in en buiten *Europa*, zoo Landbewooners als Stedelingen, voor aller tijdelijke en eeuwige belangen, en derzelver algemeene en bijzondere betrekkingen en omstandigheden, voor alle nuttige inrigtingen, Maatschappijen en Genootschappen, voor Hooge- en Lage Scholen, door Gods milde goedheid gunstig verhoord mogen worden; sluiten wij daarbij tevens ons verlangen in, dat de genoemde Synodale Maatregelen, tot wezenlijk heil der Kerke zullen mogen verstrekken. Met dankbetuigingen eindelijk voor de voortdurende aan-

moes-

spoediging onzer pogingen, om dit Tijdschrift algemeen nuttig te maken, beloven wij den Geëerden Lezer, om, zoo de Heere ons sparen zal, altes verder aan te wenden, wat in ons is, ten einde dit doel met bescheidenen onpartijdigheid verder te treffen.

*De Red.*

---

#### OVER DE BESCHIEDENHEID.

Onder de menigte der deugden die in onze eeuw zoo zeldzaam worden, mag men zeker ook de bescheidenheid noemen. Het is mode geworden te leeren, dat een man zijne inwendige waarde wel mag voelen, en dat een zekere trotsch, gegrond op de bewustheid van tot den kleinen hoop der beteren te behooren, zeer vergeefelijk, ja prijzenswaardig zij. Maar, maar — hoe ligt ontzaardt niet dit gevoel in hoogmoed, zorgeloosheid, overdrevene eigenliefde en verachting van anderen! — Ja, dat menschen bescheiden zijn, die, met anderen vergeleken, geene kracht, geene inwendige waardij in zich voelen, dat is geen deugd! Maar omringd van een zwerm middelmatige, ellendige, scheeve koppen, waar boven men zeer uitsteekt, die ons elk oogenblik onze innerlijk waardij doen voelen, evenwel zich niet te verheffen, niet roemzuchtig te worden, dit kost moeite, dit is de ware bescheidenheid. Ik weet het wel, men verliest door bescheidenheid, naar het uitwendige, aan ijdele eer, en het is een zeer gemeen spreekwoord, dat de mensch in deze wereld slechts zoo veel geldt als waar toe hij zich zelve maakt, maar dit verlies wordt van binnen rijkelijk vergoed. Wij zien, hoe de windmaker overal goed voortkomt, dewijl hij de honding  
aan-



aanneemt, als of hij een man van gewigt was, maar zou daar om de man van ware verdiensten met hem willen ruilen?

Bescheidenheid is het kostelijkste sieraad van eenen Jongeling, dit maakt hem beminnelijk, en neemt alle harten voor hem in. Geen onaangename gezigt is er voor den verstandigen, als dat van een jong mensch te zien, die wel genie en aanleg heeft, maar tevens zoo overtuigd is; van zijn overgewicht boven middelmatige menschen, (en hier voor houdt hij al zeer ligt alle degeenen, die hem niet vleien,) dat hij met het onbeschaamste welbehagen in zich zelve, over alles beslischt, waar over mannen met grijze haren, gaarne bekenen, dat zij nog twijfelachtig zijn.

Zonder eens in aanmerking te nemen, dat de bron van onze schitterendste eigenschappen, zoo wel als van de meeste zwakheden, waar over wij anderen berispen, haren oorsprong ontleenen uit de mengeling van het temperament, uit den bouw des ligchaams, uit de opvoeding, of van uiterlijke omstandigheden af hangen, zoo hebben ook waarlijk buitendien nog de grootste, wijste en weldadigste lieden, maar al te veel reden om bescheiden te zijn. — Gij weer veel, mijn heer! maar ach wat is dit, in vergelijking van het geen gij, uit hoofde van uwe gaven, tijd en gelegenheid, had kunnen weten, — en niet weer. — Welke zaak heeft niet twee kanten? Grijpt nu de wijste zelf wel, altoos naar de regte zijde, zonder zich door vooroordeel of drift te laten misleiden? — Dus weg met die beslissende magtspreuken, over alle dingen in hemel en op aarde, die thans zoo zeer mode worden! — Gij doet veel goeds! maar o! wat is dat, in vergelijking van de som van het goede, dat gij, uit hoofde van uwe krachten, vermo-  
gen



gen en tijd doen koudet, en — niet doet. —

Dus weg met den al te grooten dunk, van uwe grootheid en nuttigheid! het is alles stukwerk.

De bescheidenheid en ootmoed zijn in der daad hooge deugden, tot welke ware grootheid van geest gevorderd wordt. Dat de meeste menschen trotsch zijn op voorregten, die in der daad niets bereekenen, die hun werk niet zijn, — dat zij zich op schoonheid, op stand, op rijkdommen of titels iets inbeelden, — dat komt hier niet eens in aanmerking; maar ook op ware deugden, op den verdienden roem van eenen wijzen en braven man, kan en mag men niet trotsch zijn, wanneer men bedenkt, hoe menig een, wiens naam van geen vleijers, lotredenaars, geschiedschrijvers, of van het volk genoemd word, in de stilte echter duizendmaal meer verdienste heeft.

ARIST is rijk. en ieder dag is door zijne weldaden gekenmerkt; zijn huis is de toevlucht der armen; hij laat niemand ongetroost heenen gaan, en ieder spreekt met achting van hem.

Zijn arme buurman heeft weinig te geven; wanneer hij echter onbemerkt zich een maaltijd of een onschuldig genoeg onttrekt, om eenen nog armeren broeder te verkwikken, te troosten; wanneer hij, onder den last van huisfelijke zorgen en bezigheden, zuchtende nog steeds bereid is, voor anderen te arbeiden; wanneer geen soort van vernedering hem kan afschrikken, om voor den onschuldig verdrukten het woord te voeren, voor hem de bescherming der grooten af te smeeken; zoo blijven deze edele daden verborgen, geen mensch spreekt van hem.

De rijke gelooft alles met geld te kunnen uitvoeren, en zeer veel te doen, wanneer hij een gedeelte weggeeft, van het geen hij toch niet

BOEKZ. JAN. 1818.

E

al-

alleen vertesren kan; de edele arme brengt grooten offers, ware opofferingen, zonder gedruisch en denkt niet eens aan zijne grootheid. — De geleerde wijze men predikt groote waarheden, die hem niets kosten, hij handelt ook wel daar naar, wanneer hij niet aangespoord wordt, om het regendeel te doen. — En men bewondert den Leeraar der menschheid. — De eenvoudig goede mensch blijft getrouw aan de heilige pligten, die hem Natuur en Godsdienst voorschrijven, — ook dan wanneer hem nood en druk tot overtreding, tot misdaad verleiden konden, en niemand noemt zijnen naam. —

#### DE LOF VAN HET ZWIJGEN.

Men kent een' *lof der dwaasheid*, en zelfs een' *lof der koorts*. Beide zijn spelingen van het vernuft, maar zoo is het niet met den lof van het zwijgen, deze stomme en echter dikwijls zoo veel zeggende taal! — Wat is majestueuscher dan het zwijgen in de heilige boschen onzer Vaders en of in de tempelen van onzen God! Wat meer huivering verwekkend dan het diepe zwijgen op de slagvelden! Wat roerender dan het zwijgen van eenen schoonen zomernacht. De natuur is groot in het zwijgen, en ook de ziel des menschen.

Het zwijgen drukt dikwijls de schoonste, edelste, verhevenste gedachten uit. — Toen ULISSES, in de onderwereld nederdaalde, de toornige schim van AJAX ontmoet, en zijne daden vleijend prijst, toen zwijgt AJAX, en achter den vleijer geen antwoord waardig, en deze plaats is eene der schoonsten in de Odijssee van HOMERUS, — VIRGILIUS, heeft ze treffend nagevolgd, want als AENEAS in de onderwereld DIDO vleit, keert zij hem zwijgend den rug toe.

Er is een verheven zwijgen van eenen aangeklaagden, die zich te groot voelt, om zich te ver-

verlagen door verdediging. SCIPIO, de Afrikaan, moest voor het volk verschijnen, om zich tegen aangedijde trouwelooze besturing van het geld van den staat te verdedigen. Romeinen! zeide hij, op dezen dag heb ik HANNIBAL overwonnen, en *Carthago* onder het juk gebragt, laat ons gaan, om de Goden daar voor te danken, — met deze woorden sloeg hij den weg naar het Kapitol in; en het geheele volk ging met hem. En wie kent niet het schoon gezegde van den Evangelist: JESUS zweeg stil, op de valsche beschuldigingen zijner vijanden. — Een heidensch Wijsgeer, verweet de Christenen, dat hunne stichter bij zijn sterven zich niet zoo verheven vertoond had, als EPICETUS, die tot zijnen Heer die hem sloeg, en niettegenstaande zijne waarschuwing, dat hij hem het been aan stukken zou slaan, evenwel voortging en toen hij hem het been brak, slechts deze woorden sprak: heb ik het u niet vooraf gezegd? Evenwel antwoordde Justinus de Martelaar bleek JESUS groeter te zijn: want hij zweeg. Een gezant van ANDENE begeerde van ACHIS, den Koning van *Sparta*, onbillijke dingen. Na dat hij veel en lang gesproken had, sloot hij eindelijk met deze woorden: Mijn Heer, welk antwoord moet ik mijn volk uit uwen naam geven? — Dat ik, hernam ACHIS, u heb laten spreken, wat en zoo lang gij wildet, zonder u een woord te antwoorden.

Er is ook een zwijgen der beminlijke schaamte. PAUSANIAS verhaalt: dat PENELOPE, kort na haar huwelijk, van ICARUS haren Vader, en van ULIJSSES haren Gemaal gevraagd zijnde, of zij den laasten, naar *Ithaca*, wilde volgen of liever bij den eersten in *Sparta* blijven, zweeg en den sluier liet vallen. De dankbare ULIJSSES stichte voor de schaamte een altaar. *Le silence du Peuple est la leçon des Rois*, zegt een fransch

dichter. Toen de beruchte ISABEAU, (aan de dames bekend uit *Schillers* maagd van *Orleans*,) den regtmatigen throon opvolger ontferfd, en zijne zusier met HENDRIK DEN VIJFDEN, van *Engeland*, gehuwd had, trokken de Engelschen in *Parijs*, en ISABEAU op een balkon pronkende, hoopte van de voorbijtrekkenden bewijzen van dankbaren eerhied te ontvangen; maar allen zweegen, en wenden hunne oogen van het balkon. De bijbel gebruikt het zwijgen, dikwijls, als een zinnebeeldig sieraad. Wanneer de Profeet de magt van CIJRUS, schilderen wii, zoo zegt hij: bij het zien van hem verstomde de aarde. ESTHER droeg hare kostelijke klederen niet, in de dagen des zwijgens. Er is echter ook een treurig zwijgen, namelijk, dat der kloosters en der graven, en bijna zoude men ook daartoe brengen, de bekende Engelsche klub, waarin het spreken verboden was. AMMIGNUS MARCELLIUS berigt ons, dat het zwijgen goddelijk vereerd werd. De Egijptenaars noemden deze Godheid SIGATION, de Grieken HARPOCRATES, en de Romeinen ANGENORA. De laatsten hadden onder hunne slaven ook eenen, die zij den *zwijger* (SILENTIARIUM) noemden, ik weet echter niet, waarin zijn ambt bestond. In later tijd beteekende het zoo veel als eenen Kabinets-Secretaris van den Keizer. KAREL DE GROOTE, had eenen *zwijger*.

---

#### DE VUURPROEF.

De Vuurproef, die in de Middel-Eeuwen in *Duitschland* en elders zoo gemeen was, en onder de zoogenoemde Gods oordeelen behoorde, bestond gewonelijk in proeven met gloeiend ijzer, die op onderscheidene wijzen, in tegenwoordigheid der Regters genomen werden. De beschuldigde moest, namelijk, om zijne onschuld te

te bewijzen, of een gloeiend ijzer in zijne handen dragen, of met bloote voeten daar over gaan, in welk geval men steeds eenige gloeiend gemaakte ploeg-ijzers naast elkander leidde. Bespeurde men teekenen van branding, dan werd het ongelukkig slagtoffer ter straf veroordeeld, welke straf gemeenlijk in den dood bestond; vond men de door het ijzer aangeraakte leden onbeschadigd, dan hield men dit voor een teeken, dat God zelf de onschuld van den aangeklaagden geopenbaard had. In plaats van het gloeiend ijzer, bediende men zich ook wel van andere voorwerpen, bij voorbeeld, gloeiende handschoenen, ook moesten somwijlen de verdachte personen door een vuur, of met bloote voeten over gloeiende koolen gaan. In het begin der zestiende Eeuw, werd dit onzeker en wreed bewijs der onschuld, waarvan duizenden op de onregtvaardigste wijs, de slagtoffers geweest waren, tot Eer der menschheid, geheel afgeschaft.

MICHAEL PALEOLOGUS, een der grootste Grieksche Keizers, werd eens, toen hij nog Privaatman was, veroordeeld om zich van eene beschuldiging, door de vuurproef te zuiveren. Hij weigerde dit echter volstrekt, en verzekerde, dat hij bereid was zich aan ieder ander bewijs zijner onschuld te onderwerpen, maar dat hij geheel en al onbedreven was in de geheimen, hoe men zonder van steen of metaal te zijn, een gloeiend ijzer in de hand kon nemen, zonder zich te verbranden.

Niemand stond er meer op, dat hij deze proef zou ondergaan, dan de Aartsbischop PHOKAS; maar MICHAEL antwoordde hem: Heer Aartsbischop! ik ben een arm mensch, die te blind is, om in dit alles iets Goddelijks te kunnen ontdekken. Maar gij zijt een heilig man,

aan wien de geheimen des hemels ontdekt zijn, en die wonderen doen kunt. Neem dan nu terstond met uwe heilige handen, dit gloeiend ijzer, en leg het in de mijne, zoo zal ik het, in vertrouwen op mijne onschuld, dragen, waar heen gij wilt.

De Aartsbisfchop had geen lust om dit te doen, en de Regters verklaarden MICHAEL voor onschuldig.

ANEKDOTE VAN DEN ENGELSCHEN ADMIRAAL  
SIR GEORGE RODNEY.

Toen de Admiraal in *Engeland* het plan gemaakt had, aan tafel, met kersfen steenen, om des vijands linie te doorbooren, bragt hij dit in der daad tegen de fransche vloot, onder commando van den Graaf DE GRASSIJ, in werking. Zijn Vlag Capitein had getracht hem dit af te raden, dan hij antwoordde: ik verlang geen raad, maar gehoorzaamheid. Toen de dappere tegenstand van het fransche Schip *de Glorieux*, den uitslag van die manoeuvre zeer bedenkelijk maakte, zeide Sir DOUGLAS de Vlag Capitein, aan den Admiraal, die in diep gepeins op het dek heen en weder wandelde: hier zie ik de *Grieken* en *Troijanen*, om het ligchaam van *Patrocles* strijden, haal me den Duivel! met uw *Grieken* en *Troijanen*, ik heb wel om wat anders te denken, antwoordde de Admiraal. Dan toen, door de groote dapperheid van derzelver secon-des, die manoeuvre eindelijk gelukte, en het geheele verlies van den Zeetogt van de Fransche Vloot, naar zich sleepte, zeide de Admiraal vriendelijk tegens dien Capitein. Nu, waarde vriend! ben ik tot uwen dienst voor alle uw *Grieken* en *Troijanen*, ja zelfs voor de geheele *Iliade* van HOMERUS, want de vijand is in verwarring, en de zegen onze!

GE-

In 't jaar 1780 zeilde een, met zijde en boomwol rijk beladen schip, van *Smirna* naar *Marseille*. Onderweg was het ongelukkig genoeg van eenen Engelschen Kaper te ontmoeten, die het niet ontkomen kon. De Capitein, een koelbloedig mensch, die de tegenwoordigheid van geest nimmer verloor, ziende dat alle pogingen om te ontvlugten nutteloos waren, liet zijne geheele Equipage in het ruim van het schip gaan, en niemand boven blijven dan eenen slimmen, wel-onderrigten, mageren, bleeken Ragusaan. De Kaper naderde en schoot een kanon af. De Ragusaan liet een witte doek waaijen, ten teeken van nood. Nu kwam de Kaper nader en schreeuwde hem toe, dat hij de vlag zou strijken. Ach hemel! Mijn Heer, antwoordde de slimme Italiaan, daar toe heb ik de kracht niet meer, komt, neemt het schip, ik ben slechts een arm Passagier. Wij komen van *Smirna*. De Capitein en de helft van de manschappen, zijn aan de pest gestorven. Onder in het ruim liggen nog zes zieken, God weet of zij nog leven. Ik zelf ben gansch niet wel, en bid u om Gods wil, mij te redden.

Ga naar den duivel! schreeuwde de Kaper, ik wilde uw schip niet te na komen, al droeg het alle de schatten van *Peru*.

Maar ik ben immers uw vijand niet, jammerde de Ragusaan, de Franschen zijn allen dood of leggen op sterven. Laat mij niet hulpeloos!

Toen zette de Kaper een boot uit, liet hem aan een lange stok een paar flessen wijn azijn toereiken, en verwijderde zich daar op zeer snel.

Op den volgenden dag liep het schip, op welks verdek thans alles wemelde en juichte, gelukkig te *Marseille* binnen.



## OF HET AFSTERVEN VAN

Ds. G. D E H A A S.

*Op den 7den December 1817. (1)*

**W**at zucht g' o Amstels Kerkgemeente,  
 En ziet ge treurig naar omhoog,  
 Wat staart ge op 't nedrig grafgesteente  
 En wischt ge' een zilt en traan van 't oog?  
 Is u, is u een vriend ontvaren,  
 Wiens geest uw aanblik na blijft staren?  
 Rust hier zijn stof in 's aardrijks schoot?  
 Klinkt vrij dan doffer droeve zangen,  
 Vloeit tranen, vloeit, besproeit de wangen,  
 Uw dierbre Vriend, DE HAAS, is dood;

Is dood! klinkt zachter doffe snaren,  
 Geen kunstgalm past hier bij den rouw,  
 Gevoel moet hiet de toonen paren,  
 Aan reiner gloed van 't hart getrouw.  
 Ja perst de tranen vrij uit de oogen,  
 De Godsvrucht kan alleen die droogen,  
 Daar zij het hart ten Hemel wijst,  
 Daar zij de handen treurig wringend;  
 Maar Jezus liefde en grootheid zingend,  
 In Eng'len schoon voor 't harte rijst,

DE

(1) Uit achting voor den waardigen Overledenen, hebben wij, aan het verzoek van den Inzender, met de plaatting van dit dichtstukje wel willen voldoen.

DE HAAS! o Leeraar, Vriend en Vader,  
 Van Amstels waarlijk vroomde schaar,  
 Hoe gloeit mijn ziel den Hemel nader,  
 Als 'k op uw schitterend doodsbed staar,  
 Hier zinkt de magt van dood en helle,  
 Hier springt uit de onuitdroogbre welle,  
 De kracht van 't kruis met hemelgloed,  
 Geen wang verbleekt, bij 't helder wezen,  
 Waar kalme zielsrust is te lezen,  
 In 't stof voor de eenwigheid gevoed.

---

Schets, wereld! u, in 't schoon der aarde,  
 Een lagchend beeld van waar geluk,  
 Schets u, de deugd in al haar waarde,  
 Schets u de grootheid onder druk,  
 Schets u den vriend die gaarne 't leven,  
 Voor 't heil zijns broeders op wil geven,  
 Schets u den man die nooit vermoeid,  
 Gezondheid kracht noch tijd wil sparen,  
 Ook nog, na tachtig levensjaren  
 De ziel aan 't vuur der Godsvrucht boekt.

---

Schets u, den held die onder 't stormen,  
 Van driften, toomloos bot gevierd,  
 Zich zelve voor de deugd blijft vormen,  
 En 't heilgeloof met lauren siert,  
 Die wars van pralend zelf verheffen,  
 Door nedrigheid het doel kan treffen  
 Geen roem beoogt bij 't schitterendst schoon,  
 Die vaak in Eng'len gloed verheven,  
 De ziel ten Hemel op deed zweven,  
 En knielen doet voor Jezus troon.

Schets u den vriend, die in het lijden,  
Van 's broeders hart door zorg gedrukt,  
Den waren troost ontvouwt in 't strijden,  
De ziel ontvlamt, als 't harte bukt,  
Die weent met andrer leed bewogen,  
Maar straks de tranen af wil drogen,  
En 't zielvol oog ten Hemel slaat;  
Die met het edelst zelfvertrouwen,  
Gods weg zoo glanrijk durft ontvouwen,  
En als een rots in 't woeden staat.

---

Schets u den waren Nederlander,  
Wiens hart naar eer noch grootheid dorst,  
Die wat er omzwaai of verander,  
Die liefde kweekte in de eigen borst.  
Schets u den man, die in ons midden,  
Met vuur voor 't Vaderland dorst bidden,  
Toen dwang, de zangen hield geboeid,  
Maar boei, en kerker, en vernieling  
Verachtende, met geestbezieling,  
Voor land en kerk in ijver gloeit;

---

Zoo wereld, zoo maalt ge u naar 't leven,  
Den man, dien Amstels Kerk beweent,  
Nog zien we om 't oog dien glimlach zweven,  
Zoo lange aan de aard in 't lot gespeend,  
Dat oog dat nimmer weêr op de aarde,  
Hoe luttel 't op haar schatten staarde,  
Zich spieg'len zal in 't heerlijk schoon,  
Dien mond door wijsheid steeds bewogen,  
Maar nu door 't waas des doods omtogen,  
Voor immer, hier, het graf ter woon.

Ja ween, en zucht o Kerkgemeente,  
 Uw dierbre Leeraar rust in 't graf,  
 Ja stoorloos ligt zijn koud gebeente,  
 En wacht de ontbinding roerloos af,  
 Mij dunkt, 'k zie in uw vrienden-kringen,  
 Nog vaak een traan uit de oogen dringen  
 Een traan van uit de ziel geschreid,  
 O laat ze u wangen vrij besproeijen,  
 Geen dankbre toen kan schooner vloeijen  
 Zij is het merk der dankbaarheid;

---

Wij wagen 't niet, hoe 't hart moog dringen,  
 Bij 't sterk gevoel, hoe zeer geroerd,  
 Hoe zeer geschokt, uw lof te zingen,  
 O dierbre Leeraar ons ontvoerd,  
 Maar daar, waar reeds op deze aarde,  
 Uw oog zoo onverwikt op staarde,  
 En al uw lust was, en uw vreugd,  
 Daar, in het oord dier zaligheden,  
 Te groot, te groot voor 't hier beneden,  
 Daar oogst ge reeds het loon der deugd.

---

Hoe zacht, hoe zalig was uw sterven,  
 Geen bange doodschrik grijsde u aan,  
 Geen lijden deed u 't leven derven,  
 Eén bange snik, en 't was gedaan.  
 Ja toen, toen waart ge aan 't eind dier dagen,  
 Waar van ge uw lippen deed gewagen,  
 Bij d' aanblik van dit heiligenot,  
 Voor weinig tijds nog uitgesproken.  
 Zoo Grijsaard, schoon in 't graf gedoken,  
 Zult ge eenmaal opstaan in uw lot.

Daar

Daar leeft ge nu in 't reinst aanschouwen,  
 Waar dood, noch scheiding meer bestaat,  
 Nu oogst ge reeds dat blij vertrouwen,  
 En staart ge in d' onverklaarben raad.  
 Nu zijt ge aanbeddend neêrgezonden,  
 In zaal'ge liefde en wellust dronken,  
 Wat hier u ondoordringbaar scheen;  
 Nu kent Gij, 't geen G'u hier verbeelde,  
 Daar Jezus liefde en kracht u streelde,  
 Nu dankt ge in zaal'ge zielsgebeen.

---

O wereld zwijg, wat kan hem lusten  
 Die Jezus liefde en grootheid kent,  
 Hier mag, hier kan de ziel niet rusten,  
 Aan 't ijdel niets door 't kruis ontwend,  
 Wat dierbre panden, aan hem hangen,  
 Daar is zijn rustpunt, zijn verlangen,  
 Daar vindt hij eens hen allen weer,  
 Daar mist hij ramp, en druk en zorgen,  
 Daar groent een eeuw'ge lentemorgen,  
 Daar leeft hij eeuwig bij zijn' Heer.

---

O zalig uur, wanneer zal 't wezen,  
 Dat eens mijn stof, in 't stof vergaat,  
 Wat ramp ons ook op aard doet vreezen,  
 Hij valt niet, die met Jezus staat.  
 Dat bloed van Golgotha gevloten,  
 Heeft, Christen! u den weg ontsloten,  
 Heeft wereld! u verzoend met God.  
 O mogt, wat we ook op de aarde derven,  
 In hem ons leven zijn, en sterven,  
 En 't vrolijk opstaan in ons lot.

19 Dec. 1817.

H. KROESE.

AKA-

# AKADEMIE-NIEUWS.

---

## U T R E C H T.

Den 17den Dec. 1827, werd tot Doctor in het *Jus Romanum et hodiernum*, bevorderd, de Heer C. ANNE DE TEX, van Tilburg, Phil. Theoret. Mag. et Lit. hum. Doct. na in het openbaar te hebben verdedigd, zijne *disputatio inauguralis, de antiqui juris principiis in excolenda Jurisprudentiâ Romana constanter fervatis*.

Den 18den verkreeg de Heer J. OP DEN HOOFF, van Vianen, dezelfde waardigheid, na openbare verdediging van zijne *disseratio juridica inauguralis, sistens doctrinam juris consultorum Romanorum, de damno injuria dato, ad leges aequitatis exactam*.

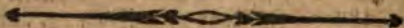
Den 19den viel dezelfde eer te beurt, aan den Heer G. VAN LEEUWEN, van Alkmaar, na insgelijks te hebben verdedigd zijne *disseratio œconomico, politico juridica inauguralis, de effectu juris domini agrorum magis minusve circumscripti in populorum et patriam agriculturam*.

Den 27sten overleed alhier, aan een spoedig verval van krachten, in den ouderdom van 73 jaren, de Hooggel. Heer J. T. ROSIJN, A. L. M. Phil. Doct. Emeritus Profesfor in de Faculteit der Bespiegelende Wijsgeerte. Sedert het jaar 1765 had Hij, aan de Harderwijksche Akademie, en sedert 1775 aan de Utrechtsche, Wijsgeerige, Wis- en Natuurkundige, lessen gegeven, en na, bij de nieuwe inrigting der Hooge School, met het Emeritaat begunstigd te zijn, ging Hij met het onderwijzen der *Logica et Metaphysica* voort, tot aan zijnen dood toe.

Den



Den 10den Jan. 1818 overleed, na eene langzame verzwakking, de Hoog Eerw. Hooggel. Heer S. RAU, Theol. Doct. en Professor Emeritus, bij de Theologische Faculteit, in den ouderdom van 93 jaren, van welke Hij meer dan zestig had besteed, aan het onderwijs in de Oostersche Letterkunde, en de Uitlegkunde des O. T., aan de Utrechtsche Hooge School, eerst als Lector, vervolgens als Professor extraordinarius, en sedert 1750 als Prof. ordinarius. Hij werd, in het jaar 1810 door den Hoog Eerw. Heer J. H. PAREAU, opgevolgd, na het bekomen van een bijzonder vereerend Emeritaat.



## SCHOOL-NIEUWS.

### H A A R L E M.

Den 17den December 1817. Heden werd de halfjarige promotie aan de Latijnsche Scholen, alhier, met de gewone plegtigheid gevierd. De Rector P. H. PEERLKAMP opende dezelve, en bedankte den Wel Ed. Hooggeleerde Heere J. C. B. BERNARD, aangesteld tot Hooggeleeraar in de Geneeskunde te *Leijden*, voor deszelfs bewezen diensten, als Curator der Latijnsche Scholen, en gaf vervolgens verslag van den bloeienden staat, waarin het Gijmnasium en het daar aan verbonden Instituut zich bevinden. — Twee zeer uitmuntende Leerlingen van de eerste klasse, tweede orde, F. W. VAN STIJRUM en H. G. STRENGERS, hadden zich waardig gemaakt, om tot de Akademische Lessen te worden bevorderd. De eerste heeft van dat voorregt nog geen gebruik willen maken, de tweede meende, dat zijne belangen dit medebragten, en hield alzoo eene



eene door hem zelven opgestelde Oratie, *De Temperantia*. Eerste klasfe, van de tweede orde gingen over tot de eerste: P. W. VAN STIJRUM, tot de Akademische Lessen, H. G. STRENGERS, beide met aanzienlijke eereprijzen; L. W. BRUIJNEN, insgelijks met eenen prijs, en H. P. BLOEMEN. Van de derde orde tot de eerste, uit hoofde van bijzondere vlijt en bekwaamheid, A. G. ALEWIJN, met eenen prijs, tot de tweede orde, J. P. CROMMELIN. Tweede klasfe: van de eerste orde tot de onderfte van de eerste klasfe: P. N. ARNTZENIUS, met eenen prijs, J. G. BOEKENOGEN, en J. D. PRUIJN. Van de tweede orde tot de eerste, H. E. WEIJERS met een prijs, en P. A. JELTES. In dezelfde orde ontving, J. VEEGENS, uit hoofde zijner vlijt een prijs. Derde klasfe, van de eerste orde tot de tweede van de tweede klasfe, B. ARNTZENIUS, J. PEERLKAMP, beide met prijzen, W. VAN HOUTEN, P. J. STRENGERS, en J. A. VAN L. HUBRECHTS. Van de tweede orde tot de eerste, P. G. HUBRECHTS, met eenen prijs, en M. VAN ROSSUM. In dezelfde orde, ontving J. WAKNING, wegens vlijt en goed gedrag, eenen prijs. Vierde klasfe, van de eerste orde tot de tweede van de Derde klasfe: J. H. AERNOUD, J. ROOKMAKER en G. LEE. Alle drie met prijzen. Van de tweede orde tot de eerste: D. SERRUIER, D. J. A. ARNTZENIUS met prijzen, N. LEE, en W. P. VANDEN ENDE. Van de derde tot de tweede orde, A. ROOD, H. VAN STEENBERGEN, C. G. VAN VLOOTEN met prijzen, A. CANNEMAN en W. STELWAGEN. Institut. Op de eerste klasfe, eerste orde, ontving A. G. ALEWIJN, den hoogften en laagften prijs, zoo dat hij, uit hoofde zijner verre gevorderdheid niet meer kon mededingen. Van de tweede orde tot de eerste, F. W. VAN STIJRUM, G. LEE, N. LEE, en J. G. BOEKENOGEN, de drie eerften met prijzen. Van de derde tot de

de tweede orde, J. J. F. ALEWIJN, A. V. L. HUBRECHTS, en D. J. A. ARNTZENIUS, de eerste met eenen prijs. Van de vierde tot de derde. P. G. HUBRECHT en D. SERRURIER, met prijzen. In de vijfde orde ontvingen J. PEERLKAMP en H. E. WEIJERS prijzen. Tweede klasfe, van de eerste orde tot de onderste van de eerste klasfe. VAN HOUTEN, AERNOUD en P. J. STRENGERS, de eerste met eenen prijs. Van de tweede tot de eerste, ROOKMAKER en CANNEMAN, de eerste met eenen prijs. Van de derde tot de tweede, VAN DEN ENDE, met eenen prijs. Van de vierde tot de derde, A. PEERLKAMP en P. HOOGSTRATEN, de eerste met eenen prijs.

## H O O R N.

Den 23sten Decemb. 1817. Op heden, na dat op gister zeer ten gevoegen van H. H. Curatoren, het Examen over de Classen gehouden was, had de promotie der Latijnsche Schooljeugd plaats.

De Rector opende dezelve met eene oratie, *de Solone*, welke geëindigd werd, door eene gelukwensching, aan den nieuwen Curator Mr. J. PAN, vervolgens hield de veelbeloovende Jongeling D. MERENS, eene korte redevoering, *de exemplorum efficacia*.

Waar op gemelde D. MERENS, van de tweede naar de eerste, en T. K. R. HUIDECOPER, van de vijfde naar de vierde Classen bevorderd werden. Hier op volgde de uitdeeling der prijzen aan D. MERENS, J. VAN SLOT, J. G. H. SWAAN, T. C. R. HUIDECOPER, en R. J. KONING, welke allen met bevalligheid hunne gratiarum actiones verrigtte.

Besluitende de Rector de plegtigheid met een hollandsch vers, waar in hij de Jongelingen aanmaande, de keus van HERCULES, na te volgen.

Het Orgelmuziek veraangenaamde deze plegtig-

righeid, zoo wel als eenige Latijnsche regelen, door de Leerlingen opgezongen, waar van de muziek door den kundigen Organist SWARTHOFF, de woorden door den Rector vervaardigd waren.

## D E V E N T E R.

Den 24sten Dec. 1817. Heden had de publieke Promotie en Prijsuitdeeling, bij onze Latijnsche Scholen, plaats, na dat op den 22sten dezer de Leerlingen der onderscheidene Classen, in het openbaar Examen, blijken van hunne vorderingen, zoo wel in 't Grieksch en Latijn, als in de andere vakken van onderwijs, thans op onze Scholen geleerd wordende, hadden gegeven. Na eene korte voorafspraak van den Rector, hielden twee voortreffelijke Jongelingen J. A. SCHNEITHER en F. A. A. C. VAN LIJNDEN, oefeningshalve, korte, door henzelfven opgestelde redevoeringen: de eerste de *Xenophontis Atheniensis vita et scriptis* d. i. over het leven en de Schriften van *Xenophon* den *Athenienser*, de tweede de M. FURIO CAMILLO, *Romano Dictatore* d. i. over den Romeinschen Dictator M. FURIUS CAMILLUS, beide deze redevoeringen werden met bevalligheid uitgesproken, en met genoeg gehoord.

Hier na had de Prijsuitdeeling en bevordering naar hoogere Classen plaats. Tot de eerste Classe werden bevorderd: J. A. SCHNEITHER, F. G. HOUCK en F. A. A. C. VAN LIJNDEN, waar van de beide eersten eenen prijs ontvingen. Tot de tweede Classe: G. J. IJJSSEL DE SCHEPPER, G. D. JORDENS, A. VAN DE GRAAF; A. C. MOM FAURE, J. B. DIBBITZ en J. KUIPERS, waar van de eerste met eenen prijs werd begiftigd, — tot de derde Classe: J. W. BIRNIE, R. JORDENS, W. A. VAN DE GRAAF en H. POL, — tot de vierde Classe: A. J. VAN BRACK CALKOEN, J. B. VAN NAAMEN en W. BOEKZ. JAN. 1818. F C.

C. VAN BOETZELAAR; ontvangende op de derde Classe: J. W. BIRNIE, en op de vierde Classe: A. J. VAN BEECK CALKOEN, den prijs. Tot de vijfde Classe eerste afdeeling: G. J. BRUCE, F. G. NOURIJ, P. J. H. IJSSSEL DE SCHEPPER en H. KRONENBERG, tot de tweede afdeeling: W. M. J. VANDIËLEN, P. C. VAN DEN VELDEN, H. HENDRIKS, E. WOLF, D. G. BRASPOT en H. KROON, op welke Classe prijzen werden behaald, door G. J. BRUCE, P. J. H. IJSSSEL DE SCHEPPER, H. KRONENBERG, D. G. BRASPOT en H. KROON; eindelijk werd tot de eerste afdeeling van de zesde Classe bevorderd, G. VROLIJK.

Den schrijfprijs behaalde op de vijfde Classe: F. G. NOURIJ, en op de zesde Classe G. VROLIJK.

Deze plegtigheid liep tot genoegen der talrijk vergaderde toehoorders af, terwijl wij reden hebben, ons in den bloei onzer Scholen te verheugen.

## G R O N I N G E N .

Den 19den Dec. 1817. Na dat op den 17den en 18den dezer, de Leerlingen onzer Latijnsche Scholen, tot bijzonder genoegen der Edele Achtbare Heeren Curatoren, de doorslaandste bewijzen hunner vorderingen, in de Grieksche en Latijnsche talen, zoo wel, als in de daar toe betrekkelijke Wetenschappen, hadden gegeven: had heden de plegtige uitdeeling der Eereprijzen, benevens de bevordering tot hoogere Classen plaats; wegens bijzondere vordering in de talen, werden met prijzen begiftigd: de uitmuntende Jongelingen, P. HOFSTEDE DE GROOT, J. L. SCHAAP, JR., G. A. STRATINGH, E. L. ZUIDEMA, en P. L. DE GAVERE, welke met groote bevaligheid, voor het ontvangene, aan Heeren Curatoren hunnen dank betuigden. Om aanhoudenden ijver en pligtsbetrachting, werden, onder toepasselijke aanspraken door den Heer Rector, M.

P.

P. TERPSTRA, aan de volgende veel belovende Leerlingen, getuigschriften overhandigd: C. MULDER, P. ABRESCH, J. A. DEEN, H. J. COHEN, O. A. KRUIGER, J. L. TRIP en J. F. VAN ENSCHUT, in de zesde Classe: J. SIBINGA, L. A. OFFERHAUS, H. KEIZER, G. LANDWEER, C. J. DURLEU, G. H. J. BENNEMA DE PONTHER, F. HOUWING en L. OFFERHAUS, in de vijfde Classe: A. TONKENS, D. DE VRIES REILINGH, J. BRAAK, H. J. OFFERHAUS, A. RUTGERS, H. J. REIJERS, J. KEIZER, A. HUISINGH NOORMAN en RHIJNVIS FEITH, in de vierde Classe: van de zesde tot de vijfde Classe werden bevorderd, P. L. DE GAVÈRE, C. MULDER, P. ABRESCH, J. A. DEEN, J. COHEN, O. A. KRUIGER en H. FOLMER, van de vijfde tot de vierde Classe: E. L. ZUIDEMA, J. SIBINGA, L. A. OFFERHAUS, R. T. DE KOCK, en J. BOSMAN TRESLING, van de vierde tot de derde Classe: G. A. STRATINGH, S. B. LOHMAN, A. TONKENS, D. DE VRIES REILINGH, J. BRAAK, H. J. OFFERHAUS, A. RUTGERS, H. J. REIJERS en J. KEIZER, van de derde tot de tweede Classe: J. S. SCHAAP, JR., E. VAN SWINDEREN, J. TERPSTRA en B. TEN BRINK, van de tweede tot de eerste Classe: P. HOFSTEDÉ DE GROOT, W. DE MAREES VAN SWINDEREN, W. DE S. LOHMAN, H. S. DIJEN, C. H. GOCKINGA en S. GOCKINKA, C. Z.

De Rector opende deze plegtigheid, met een betoog *der menschen-kennis van OVIDIUS, zichtbaar in den brief van PENELOPE aan ULIJSSES*. Een aangenaam Muziek opende, verpoosde en eindigde dit letterfeest, het welk een groot aantal toehoorders, door hunne tegenwoordigheid luister bijzette.

B E N T H E I M.

Den 3den Dec. J. l., is alhier de Wel Eerw. Heer P. A. SCHULTZ, S. S. Min. Cand., sedert

1798 Rector der Latijnsche School, na een tijd lang aan de waterzucht veel geleden te hebben, in het 54ste jaar zijnes ouderdoms overleden, hartelijk betreurd van zijne nabestaanden, en van allen, welke zijne kundigheden, en menschlievend gemoedsbestaan, gekend hebben.

## K E R K - N I E U W S.

### HERVORMDE KERK.

#### G E L D E R L A N D.

##### A R N H E M.

HOEVELAKEN vakant. Zie Nov. 1817.

RENKUM EN HEELSUM. Zie Nov. 1817.

##### N I J M E G E N.

NIJMEGEN. Den 27sten December l. l., ontvingen wij het berigt, dat de Wel Eerw. zeer geleerde Heer w. L. VAN MEURS, Pred. te *Leerdam*, onze beroeping, onder inwachting der vereischte approbatiën, had aangenomen.

BATENBURG. Onze Leeraar, B. TE GEMPT, ontving den 21sten November l. l., een aanbod van beroeping van de Gemeente van *Helvoirt* en *Haren*, doch heeft daar voor, na beraad bedankt.

LOBITH. Onze van *Erichem* tot ons overgekomen Leeraar, F. C. VAN VLOTEN, werd op den 21sten December l. l., onder ons bevestigd, door den Consulent, den Wel Eerw. Heer A. B. JANSSEN, Pred. *Houwen* en *Aart*, die ten Tekst nam *Joh. XIII: 34, 35*, en deed dien zelfden dag zijne Intrede, predikende over *1 Joh. III: 18*.

PUF-



PUFFELIJK EN LEEUWEN vakant. Zie Aug. 1817.

HEES EN NEERBOSCH staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

SLIJK EWIJK EN OOSTERHOLT vakant. Zie Dec. 1817.

## Z U T P H E N.

ALMEN, den 21sten December 1817. Onze Leeraar A. VAN GELDER, van hier naar de Gemeente van *Haringkarspel* en *Dirkshorn* beroepen zijnde, heeft voor deze beroeping bedankt.

## T I E L.

TIEL, den 26sten December 1817. In de voormiddag Godsdienstoefening, berigtte ons onze Leeraar P. SPECHT GRIJP, het afsterven van Ds. H. HOFFMANN, sinds den jare 1785, van hier naar de Gemeente van *Amsterdam* vertrokken. — Wij werden opgewekt om 's Mans arbeid onder ons in zegenende gedachtenis te houden, en uit zijn verscheiden nuttig onderwijs voor ons zelve, op te zamelen.

LIENDEN, den 21sten December. Heden maakte ons, onze Leeraar B. R. DE GREER bekend, dat hij de beroeping naar de Gemeente van *Lith*, *Lithoijen* en *Kesfel*, onder de Classis van 's *Hertogenbosch*, had afgeslagen, en verbond zich weder aan ons, met eene Leerrede over *Rom. XI: 36 Uit Hem* enz.

Van *Everdingen* kan de Correspondens melden, dat de Pred. aldaar, Ds. W. N. ROLDANUS, eene beroeping naar *Egmond aan Zee* heeft ontvangen, en schoon het Hem niet legaal berigt is, meent hij tevens te kunnen opgeven, dat zijn Eerw. die beroeping heeft aangenomen.

OPHEUSDEN, den 7den Januarij 1818. Heden werd alhier, na bekome handopening van



Z. M. onzen Geliefden Koning, door den Kerkeraad in tegenwoordigheid van den Consulent gemaakt, het navolgend zes- en drietal van Predikanten:

Zestel:

DD. LAMMERTS, FANGMAN, VAN GORKOM, VAN VEEN, KETS en ROMIJN. Predd. te *Kesteren*, *Hemmen*, *Bennekum*, *Aalburg* en *Heesbeen*, *Lathum* en *Bodegraven*.

Drietal:

DD. VAN VEEN, LAMMERTS, VAN GORKUM.

Uit deze drie is beroepen, Ds. VAN VEEN, en zijn Eerw. de beroepbrief toegezonden.

ZOELEN staat vakant te worden. Zie Nov. 1817.

ASCH staat vakant te worden. Zie Nov. 1817.

ERICHEM vakant. Zie Dec. 1817.

B O M M E L.

WAARDENBURG EN NEERIJNEN, den 25sten Dec. 1817. Onze Leeraar Ds. D. TIJSSEN, van hier naar *Leeuwarden* beroepen zijnde, heeft die beroeping, na eenige dagen van beraad, aangenomen, en gaf ons heden hiervan kennis.

POEDEROIJEN EN LOEVESTEIN. Zie Oct. 1817.

HEDEL vakant. Zie Nov. 1817.

GELICUM EN RHENOIJ, staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

H A R D E R W I J K.

DOORNSPIJK. Na dat Ds. J. P. VEREE, Pred. te *Hasfelt*, voor de beroeping had bedankt, heeft de Kerkeraad den 3den Dec. l. l., op nieuw een drietal van Predikanten gemaakt, bestaande uit de Heeren:

DD. F. C. EVERAARS, Predd. te *Lopik* en *Cabauw*. J. B. STAVERMAN, te *St. Jansga*, en L. BAKKER, te *Nieuwetonge*.

Waar

## K E R K N I E U W S.

Waar zit dan 4den December beroepen is: **E. G. ZVERAARS**, doch ook deze, na beraad, voor de beroeping bedankt hebbende, heeft de Kerkeraad weder, onder het bestuur van den Consulent **P. A. LE FÈVRE DE MONTIGNY**, Pred. te **Elburg**, den 29sten Dec. l. l., het volgend drietal benoemd:

**DD. J. P. VERFF, J. R. STAVERMAN en L. BAKKER.**

En uit hetzelfde den 8den Januarij beroepen, **J. A. STAVERMAN**, Pred. te **St. Jansga.**

**ELBURG** vakant. Zie Oct. 1817.

## Z U I D - H O L L A N D.

### 'S G R A V E N H A G E.

**WILSVEEN**, den 6den December 1817. Heden ontving onze Leeraar **J. VAN DER RIJK**, eene heroeping van de Gemeente van **Kolhorn**, onder de Glasfis van **Alkmaar**, en heeft na beraad, voor dezelve bedankt.

**TER HEIDE**, den 11den Januarij. Onze door **Z. M. den Koning der Nederlanden** benoemde Leeraar, **Ds. E. A. BOERMAN**, op den 9den December l. l., Kerkelijk beroepen, en dit beroep, na de gewone Voorstellingen aan de Gemeente, door het Klasfikaal Bestuur van 's **Gravenhage**, geaprobeerd zijnde, is zijn Wel Eerw. heden alhier bevestigd, door **Ds. H. W. BENIER**, Pred. te **Monster** als Consulent, met **2 Tim. IV: 5b.** *Doe het werk van eenen Evangelist, maak dat men van uwen dienst ten volle verzekerd zij. De Bevestigde deed zijne Intrede met Philipp. IV: 13.* *Ik vermag alle dingen, door Christus die mij kracht geeft.*

**NOOTDORP.** Zie Dec. 1817.

't **WOUD** vakant. Zie Dec. 1817.

F 4

ROT-

## ROTTERDAM.

ROTTERDAM. Eng,lsche Presbysteriaan-  
che Kerk vakant. Zie Mei 1816.

## LEIJDE N.

OUDE EN NIEUWE WETERING. Op den  
26sten Decemb. l. l., heeft Ds. DAGEVOS, onze  
Leenaar, doch beroepen te *Akersloot*, Clasis van  
*Alkmaar*, zijne afscheidsrede gedaan, met de  
woorden van Joh. XVII: 6a. *Ik heb uwen naam*  
*geopenbaard den menschen.*

LEIJMUIDEN EN KALSLAGEN. Op den  
2den Jan. dezes jaars, is bevestigd door Ds. A.  
H. VAN ALDERWERELD, Pred. te *Rhijnzaterwou-*  
*de*, als Consulent, Ds. R. W. VAN ROSSUM, alhier  
beroepen, met de woorden van Joh. Openb. V:  
11 en 12. *En ik zag en ik hoorde eene stem ve-*  
*ler Engelen, rondom den throon enz.* De beves-  
tigde Leenaar deed 's namiddags zijne intrede-  
leerrede, met Joh. VII: 14—18. *Doch als het*  
*nu in het midden van het feest was, zoo ging*  
*Jezus op in den tempel en leerde, en de Joden*  
*verwonderden zich, zeggende, hoe weet deze de*  
*Schriften, daar hij ze niet geleerd heeft? Jezus*  
*antwoordde hun en zeide: mijne leer is de mijne*  
*niet, maar des genen, die mij gezonden heeft enz.*

OUDE EN NIEUWE WETERING. Op den  
12den Jan. l. l., zijn, onder het Bestuur van  
Ds. A. G. VAN ALDERWERELD, Pred. te *Rhijn-*  
*zaterwoude*, Consulent, in plaats van Ds. NIE-  
KERK, Pred. te *Aarlanderveen*, de navolgende  
nominatien gemaakt, ter vervulling der vakature  
alhier bovengemeld. Op het twaalfstal werden  
gebracht:

DD. J. VAN DER EIJK, Predd. te *Wilsveen*.  
T. LEM, te *Bovenkarspel*. A. G. VAN ALDERWE-  
RELD, te *Rhijnzaterwoude*. A. ASTRO, te *Zeven-*  
*heven*. J. DE WEERT, te *Nieuwveen*. P. VAN AME-  
REN,

REN, te *Anthonijpolder*. J. MUNTING, te *Sprang*.  
M. P. VAN DER HAMMEN, te *IJpendam*. J. LETTE,  
te *Driehuizen* en *Zuidfcharwoude*. J. BOON, te  
*Zwaag*. N. C. LA LAU, te *Dubbeldam*. en H.  
WORST te *Etershem* en *Schardam*.

Op het zestal:

DD. J. VAN DER RIJK, J. LEM, A. G. VAN AL-  
DERWERELD, H. ASTRO, J. DE WERTT en P. VAN  
AMEREN.

Op het drietal:

DD. J. VAN DER RIJK, J. LEM en A. G. VAN  
ALDERWERELD.

Waar uit is verkoren tot onzen Leeraar: Ds.  
J. VAN DER RIJK, Pred. te *Wilsveen*.

HILLEGOM. Zie Nov. 1817.

D O R D R E C H T.

BRANDWIJK EN GIJBELAND. Zie Oct. 1817.

OTTOLAND EN NEDER-BLOKLAND. Zie  
Nov. 1817.

HOOG BLOKLAND staat vakant te worden.  
Zie Dec. 1817.

G O U D A.

LEERDAM, den 29sten Dec. 1817. Onze  
oudste Leeraar, Ds. W. L. VAN MEURS, den 12den  
dezer eene beroeping naar *Nijmegen*, ontvangen  
hebbende, heeft ons op den 28sten kennis ge-  
geven, dezelve te hebben aangenomen, waar  
door eerlang *Leerdam*, zal vakant zijn.

LEERBROEK, den 30sten Dec. 1817. Ds.  
H. HORST, voor de beroeping alhier bedankt  
hebbende, heeft de Kerkeraad, ter vervulling van  
de bestaande vakature, de volgende nominatiën  
gemaakt:

Twaalfstal:

DD. A. M. VAN WILLES, Pred. te *Aagteker-*  
*ke* bij *Middelburg*. A. H. SCHOLTE, te *Druten*. enz.  
J. SMIJTEGELD VAN DER HOEK, te *Sleuwyk*. W.  
VAN GENDT DE LEEUW, te *Hardinksveld*. B. VAN  
WILLES, te *Nieuwland*. M. P. VAN DOESBURGH,

## K E R K N I E U W S.

te *Hoopnaar*. H. J. KROM, te *Schalluinen*. H. MAANBAG, te *Kedichem*. H. S. KROES, te *Hoog-  
vliet*. J. CORELL, te *Meerkerk*. J. LAMMERÉE, te *Leksmond*. W. VERVOORN, te *Philipsland*.

Zesral:

DD. A. M. VAN WILLES, A. E. SCHOLTE, J. SMYTEGELD VAN DER HOEK, J. CORELL, J. LAMMERÉE en W. VERVOORN.

Drietal:

DD. A. H. SCHOLTE, A. M. VAN WILLES en J. SMYTEGELD VAN DER HOEK.

En daar uit met eenparigheid beroepen: A. H. SCHOLTE, Pred. te *Drunen*, *Afferden* en *Daest*.

NOORDELOOS vakant. Zie Nov. 1817.

STOLKWIJK. Zie Dec. 1817.

## B R I E - L L E.

HELLEVOETSLUIS, den 16den October. Ter vervulling der alhier aanstaande wakature, door het Emeritus verklaren van onzen Predikant C. LOUREN, heeft de Kerkeraad, het volgend twaalfstal geformeerd:

DD. D. VAN LEEUWEN, H. L. DE JONGE, C. A. VAN SCHAGEN, E. J. VAN WEEZEL, L. VALK, J. LEM, C. LOREIJN, A. SCHOTSMAN, J. BONTE, E. VAN BLOKHUIZEN, J. SJOENIS en A. TREFFERS, respectie Predikanten te *Nieuwhellevoet*, *Oost-  
zandburg*, *Kapelle op den IJssel*, *Westbroek* en *Achttienhoven*, *Steenbergen*, *Bovenkarspel*, *Schip-  
luisen*, *Ouwerkerk in Duiveland*, *Goedereede*, *Kevel*, *Fijnaart* en *Heiningen* en *Wasptk*.

Hier uit dit zestal:

DD. D. VAN LEEUWEN, A. TREFFERS, C. LOREIJN, C. A. VAN SCHAGEN, E. J. VAN WEEZEL en A. VAN BLOKHUIZEN.

Vervolgens dit drietal:

DD. A. TREFFERS, D. VAN LEEUWEN en E. J. VAN WEEZEL.

En is, op den 23ten Oct. daaraanvolgende, be-

beroeven, **Da. A. TAEFFERS**, Pred. te *Waspik*, welke onze beroeping, onder inwachting der noodige approbatien, heeft aangenomen.

**HELLEVOETSLUIS**, den 16den November. Onze Emeritus verklaarde Predikant, **C. LOURON**, heeft heden van deze Gemeente afscheid genomen, met eene rede naar aanleiding van *Colof. IV: 18. 1ste en 3de gedeelte*.

**OUDENHOORN**. Onze Leeraar **A. W. VAN ROSSUM**, heeft heden, den 14den December, zijne afscheidsrede van ons gehouden, over *Hand. XX: 36, 37 en 38*. en is daar na vertrokken naar de Gemeente van *Leimuizen en Kalfsagen*.

**OUDENHOORN**, den 17den Dec. Na bekome handopening van den Heer Commisfaria Generaal, heeft de Kerkeraad, ter vervulling onzer vakature, onder directie van onzen Consulente, **Ds. H. LA VERGE**, Predikant te *Abbenbroek*, geformeerd het volgend zestel:

**DD. C. DE VISSCHER**, Pred. te *Herkingen*. **DOEDES**, te *Ingen*. **M. P. VAN DOESBURG**, te *Hoornaar*. **D. VAN LEEUWEN**, te *Nieuw Helvoet*. **H. SCHREIJ**, te *Langerak bezuiden de Lek*. en **J. DE WIT**, te *Spijk*.

De drie eersten op het drietal geplaatst zijnde, is daar nit beroepen, de Wel Eerw. Heer **C. DE VISSCHER**, Pred. te *Herkingen*, welke deze beroeping heeft in beraad genomen.

**KORENDIJK**, den 25sten Dec. Onze Leeraar **J. VAN SCHAICK**, maakte ons op den 17den December bekend, dat hij voor de op hem uitgebragte beroeping, naar *Briel's Nieuwland*, bedankt had, en verbond zich den 21sten daar aan volgende, op nieuws aan deze Gemeente, met eene Leerrede over *1 Thesf. III: 7-13*.

**SIMONSHAVEN en BIERT**. Na gunstig verkregene handopening, van den Heer Commis-



misfaris Generaal, maakte de Kerkeraad alhier, op den 27sten Nov. eenen aanvang met het werk der beroeping, van eenen Predikant, onder het Bestuur van den Consulent Ds. C. GUTTALING, Pred te Zuidland, en formeerde het volgend drietal:

DD. C. DE VISSCHER, Pred. te *Herkingen*.  
L. VOERMAN, te *Scherpenisse*. en H. VAN BLOKHUIZEN, in de *Ketel*.

En heeft daar uit met eenparige stemmen be-roepen, Ds. C. DE VISSCHER, Pred. te *Herkingen*, welke deze beroeping in beraad nam, en heden den 25sten Dec. ons het berigt zond, dat zijn Eerw. voor dezelve bedankte.

SIMONSHAVEN EN BIERT blijft dus vakant.

HEKELINGEN vakant. Zie Nov. 1817.

OUDDORP. Zie Dec. 1817.

BRIELS NIEUWSLAND. Zie Dec. 1817.

## NOORD-HOLLAND.

### A M S T E R D A M.

AMSTERDAM, den 22sten December 1817.  
Eergisteren is alhier overleden, Ds. H. HOFFMANN, sedert 1785. Pred. in de Gemeente van *Amsterdam*. Zijne Ambtgenooten hebben gisteren met de Gemeente, aan den Overledenen in liefde gedacht.

AMSTERDAM, den 23sten December 1817.  
Heden is door Diakenen, voor wijlen Prof. J. VAN NUIJS KLINKENBERG, tot Leeraar in zijne plaats, uitgebragt het volgende zestel:

DD. P. R. A. SALTET, J. J. SCHOLTEN, J. L. NIJHOFF, T. M. VAN GULPEN, S. CROMMELIN en J. R. BARENDs, Pred. te *Purmerende*, *Breda*, *Gouda*, *Nijmegen*, *Zaltbommel* en *Vollenhoven*.

En



En daar uit dit drietal :

DD. P. R. A. SALTET, J. J. SCHOLTEN en S. CROMMELIN.

AMSTERDAM, den 30sten December 1817. Door den Grooten Kerkeraad heden vergaderd, zijn de beide te voren uitgebragte drietallen, tot een zestal gemaakt :

DD. D. P. FARRET, D. SCHIFF en S. D. DZ KEIJZER, P. R. A. SALTET, J. J. SCHOLTEN en S. CROMMELIN.

En daar uit dit drietal :

DD. S. D. DE KEIJZER, D. SCHIFF en J. J. SCHOLTEN, Predd. te *Haarlem*, *Weesp* en *Breda*.

En ten zelfden dage is daar uit beroepen :

D. S. D. DE KEIJZER, Pred. te *Haarlem*.

Ten zelfden tijde is door Predd. en Onderlingen, in de-plaats van wijlen Ds. G. DE HAAS, na goedgunstig verkregene handopening van Z. K. M., dit volgende zestal uitgebragt :

DD. A. W. HASELAAR, J. C. FABIUS, J. G. VELTMAN, J. KORTENHOEF SMITH, J. E. VOET VAN CAMPEN en R. VAN VLOTEN, Predd. te *Zevenbergen*, *Delft*, *Dordrecht*, *Schiedam*, *Leijden* en *Voorburg*.

En daar uit dit drietal :

DD. A. W. HASELAAR, J. C. FABIUS en J. G. VELTMAN.

AMSTERDAM, den 6den Jannarij 1818. Heden is door Diakenen, voor wijlen Ds. G. DE HAAS, het volgende zestal gemaakt :

DD. J. KORTENHOEF SMITH, H. OORT, J. PRINS, J. LULOFS, G. KUIPER en J. J. HIEBINK, Predd. te *Schiedam*, *Rotterdam*, *Alkmaar*, *Almelo*, *Haarlem* en *Heino*.

En daar uit dit drietal :

DD. J. KORTENHOEF SMITH, H. OORT en J. PRINS.  
AMSTERDAM, den 13den Januarij 1818. Door den Grooten Kerkeraad, zijn heden de twee

twee drietallen den 30sten December l. l., en den 6den dezer uitgebragt , tot een zestal geformeerd:

DD. A. W. HASELAAR, J. C. FABIUS, J. G. VELTMAN, J. KORTENHOEF SMITH, H. OORT en J. PRINS.  
 En daar uit dit drietal:

DD. H. OORT, J. KORTENHOEF SMITH en A. W. HASELAAR,

En is daar uit beroepen:

D. J. KORTENHOEF SMITH, Pred. te *Schiedam*.

Op denzelfden dag is door Predd. en Ouderingen, in de plaats van wijlen Ds. H. HOFFMANN, na gunstig verkregene handopening van Z. K. M. dit volgende zestal uitgebragt:

DD. J. VAN BLIJENBURGH, J. J. METELERKAMP, J. P. WIJS, A. F. VAN DER SCHEER, J. C. HIMMELMAN en D. H. WILDSCHUT, Predd. te *Weesp*, *Delft*, *Hilversum*, *Hillegondsberg*, *Bleiswijk* en *Dordrecht*.

En daar uit op het drietal:

D. J. VAN BLIJENBURGH, J. P. WIJS en A. F. VAN DER SCHEER.

AMSTERDAM, den 14den Jan. Onze beroepene Leeraar, s. d. DE KEIJZER, heeft de op hem uitgebragte beroeping, onder inwachting van de gunstige goedkeuring van Z. K. M. aangenomen.

AMSTERDAM, den 20sten Jan. Door Broederen Diakenen, is heden uitgebragt, het volgende zestal:

DD. W. VAN VOORTHUIJZEN, Predd. te *Vreeland*. G. J. ROOIJENS, te *Harlingen*. W. VAN GENT DE LEEUW, te *Hardinxveld*. J. DE HEER, pz., te *Valburg* en *Homoed*. H. MANGER, te *Haarlem*. C. HACKE, te *Haarlem*.

Drietal:

DD. G. J. ROOIJENS, H. MANGER en W. VAN GENT DE LEEUW.

AM-

AMSTERDAM, den 11den Januarij. Heden is alhier overleden, Ds. J. VAN RIJK, laatst Pred. te *Muiden*, onder deze Classis.

AMSTERDAM vakant. Zie April 1817.

AMSTERDAM Engelsche Kerk vakant. Zie Dec. 1817.

WAVERVEEN staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

## H A A R L E M.

ZANDVOORT, den 12den Januarij 1818. Daar het beroep des Kerkerads alhier, uitgebragt op Ds. J. VAN RHEE, Pred. te *Enum*, na Kerkelijk te zijn goedgekeurd, ook de Koninklijke approbatie ontvangen heeft, bij Besluit Z. M. van den 3den dezer, hopen wij eerlang de vakature alhier weder vervuld te zien.

## A L K M A A R.

OOSTVLIELAND. Van de beroeping van Ds. W. PETERSEN, naar *Huisduinen*, en deszelfs afscheid van hier, heeft de Correspondens nog geen legaal berigt bekomen.

HARINGKARSPÉL EN DIRKSHORN, den 24sten Nov. 1817. Uit het op den 12den l. l., gemaakte drietal, is, ten overstaan van den Consulént J. B. HARTMAN, AZ., Pred. te *Warmenhuizen*, alhier beroepen de Wel Eerw. zeer gel. Heer A. VAN GELDER, Pred. te *Almeu*, doch zijn Eerw. heeft, na beraad, voor deze beroeping bedankt.

De Kerkeraad heeft daar om weder, den 7den Januarij 1818, onder Bestuur van den Consulént, het volgende zetal geformeerd:

DD. F. BOON, Pred. te *Zwaag*, T. VAN SPAL, te *Koedijk*, S. TIMMERMAN HUBERT, te *Kwadijk*, J. B. HARTMAN, AZ. te *Warmenhuizen*, J. NIKKEL, te *Boets*, en L. J. VAN DAM, te *Schoorl*, *Groet en Kamp*.

Drie-

Drietal:

DD. F. BOON, T. VAN SPAL en J. NIKKEL.

En hier uit ten zelfden dage beroepen, de Wel Eerw. Heer F. BOON, Pred. te *Zwaag*, wien dit beroep is toegezonden.

EGMOND AAN ZEE, den 28sten Dec. 1817. De, van *Everdingen*, tot ons geroepen Leeraar, W. N. ROLDANUS, heeft deze beroeping aangenomen.

OOSTEREND OP TEXEL. Den 31sten Dec. 1817, maakte, bij de sluiting van het jaar, onze Leeraar, R. SCHOUTEN, ons bekend, dat hij de beroeping naar de Gemeente van *Hauwaart*, onder de Clasfis van *Hoorn*, had aangenomen, onder afwachting van de approbatie, zoo van het Kerkelijk Bestuur, als van Z. M. den Koning.

AKERSLOOT, den 11den Januarij 1818, is onze beroepen Leeraar, Ds. D. DAGEVOS, onder ons bevestigd, door Ds. J. WELDIJK, rustend Pred. van *Gouda*, bij afstand van onzen Consulent, Ds. P. D. WELTER, Pred. te *Heilo*, met de woorden van *Hand. XVI: 17b*. *Deze menschen zijn dienstknechten Gods des Allerhoogsten, die ons den weg der zaligheid verkondigen.* Des namiddags deed de Bevestigde zijne intrerede, met de uitspraak van *Paulus 1 Cor XII: 31*. *Doch ijvert naar de bestegaven, en ik wijs u een weg, die nog uitnemender is.*

ZUIDSCHARWOUDE EN BROEK, den 11den Jan. Onze Leeraar, Ds. P. P. VAN EIJERN, is op zijn verzoek, daar toe door zijne zwakte en gedurige ongesteldheid gedrongen, door Z. M. den Koning, gunstiglijk Emeritus verklaard, salvo honore et stipendio. Zoo dat

ZUIDSCHARWOUDE EN BROEK eerlaug vakant zal worden.

BURG OP TEXEL. Zie Oct. 1817.

HEI-

HEILO staat vakant te worden. Zie Oct. 1817.  
GRAFT. Zie Nov. 1817.

KOLHORN vakant. Zie Nov. 1817.

DRIEHUIZEN EN ZUIDSCHERMER staat  
vakant te worden. Zie Nov. 1817.

BARZINGERHORN EN HARINGHUIZEN,  
Zie Dec. 1817.

## H O O R N

URSEM, den 13den November 1817. Heden  
werd alhier, door den Kerkeraad, ten overstaan  
van den Pred te *Hensbroek* J. R. RUPPEL, gemaakt  
eene Nominatie, bestaande uit:

DD. A. B. HAGEN, Pred. te *Schermerhorn*,  
A. R. MOURER, te *Grootfchermer*. J. F. RUPPEL,  
te *Hensbroek*. C. WARNSINCK, te *Zeddam*. J.  
SCHARDAM, te *Holijfboot* en *Uitdam*, en P. HAGOORT,  
Prop. onder de Classis van *Gerinchem*.

Dadellijk werd hier uit benoemd:

DD. RUPPEL, HAGEN en HAGOORT.

En is daar uit tot Pred. hier ter plaatse be-  
roepen: de Wel Eerw. Heer P. HAGOORT, welke  
deze beroeping heeft aangenomen. —

ENKHUIZEN vakant. Zie Aug. 1817.

GROSTHUIZEN EN AVENHORN. Zie Oc-  
tober 1817.

ZIJBEKARSPER. Zie Nov. 1817.

SCHARWOUD. Zie Nov. 1817.

HOUWAART. Zie Dec. 1817.

MIDWOUD. Zie Dec. 1817.

## E D A M.

WARDER. Zie Nov. 1817.

MIDLIE. Zie Dec. 1817.

BEEMSTER vakant. Zie Dec. 1817.

# K E R K - N I E U W S .

## Z E E L A N D .

### M I D D E L B U R G .

**RITTHEM**, den 10den Jannarij. De beroeping alhier uitgebragt op den Wel Eerw. zeer gel. Heer P. MOELJON LOIJEN, Pred. te *Elkerzee*, is, na door het Klassikaal Bestuur van *Middelburg*, op den 4den Dec. 11. te zijn goedgekeurd, bij Koninklijk Besluit van den 18den daaraanvolgende, No. 59. geapprobeerd geworden.

**VROUWENPOLDER**, den 12den Dec. 1817. Onze Leeraar J. MEERBURG SNABENBERG, van hier naar *Ellewoudsdijk*, beroepen zijnde heeft na beraad. voor dezelve bedankt.

**MIDDELBURG**. Engelsche Gemeente van *Middelburg* en *Vlisfingen* vakant. Zie Nov. 1816.

**MIDDELBURG** Zie Dec. 1817.

Z I E R I K Z E E .

**ELKERZEE** staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

### G O E S .

**HEINKENSZANDE**. Den 1sten Dec. 1817. overleed alhier, in den ouderdom van ruim 76 jaren, de Wel Eerw. zeer gel. Heer W. H. OUDKERK, laatst rustend Leeraar dezer Gemeente. Zijn Wel Eerw. werd geboren te *Haamstede*, den 19den Julij 1741. Deszelfs ouders waren: de Wel Eerw. zeer gel. Heer S. OUDKERK, in leven Predikant aldaar, en wijlen Mevrouw RIJKE BOBBEZON. Na met lof zijne studien op *Leiden's* Hooge School voltrokken, en tot den Kerkedienst toegelaten te zijn, werd ziju Wel Eerw. bevestigd, in de vereenigde Gemeenten van *Bruchem* en *Kerkwijk*, onder de Eerw. Classis van *Zaltbommel*, den 16den Nov. 1766, en verkondigde aldaar, zoo wel als in de Gemeenten van *Houtenisse* en *Osfenisse*, *Waarden*, *Kloe-*



*Kloetingen, Wemeldingen*, en alhier, alle onder de Eerw. Classis van *Zuidbeveland*, het Evangelie der zaligheid, tot dat het Z. Koninklijke Majesteit behaagde, hem, door ouderdom en zwakheid, buiten staat, om langer geregeld zijnen dienst te vervullen, den roden Junij 1815, gunstig het pensioen van Emeritaat te verleenen. Zijn Eerw. heeft, uit deszelfs huwelijk met wijlen Vrouwe J. R. LENSHOEK, slechts eenen zoon gehad, namelijk, wijlen den Heer Mr. S. OUDERK, dien hij, tot zijne grievende smart, zich in het jaar 1811, door den dood zag ontrukken, nalatende eene dochter en twee zonen, alle nog minderjarig, welke nu, benevens de overige talrijke bloedverwanten en nabestaanden van onzen overledenen, deszelfs gemis betreuren.

Onze Leeraar Ds. J. J. STORIJ, maakte ons in de wekelijksche avond godsdienstoefening, den 3den dezer, in de voorafpraak, het afsterven van zijnen grijzen voorganger bekend, en bepaalde ons, op den daar aan volgenden dag des Heeren, meer opzettelijk bij het zelve, naar aanleiding van *1 Thesf. IV: 13* ons de troostgronden van het Evangelie, bij het afsterven onzer vrienden voorhoudende, en tevens ons voor den geest brengende, hoe de overledene ons ook die troostgronden steeds nadrukkelijk verkondigd, en zoo ernstig, als aanhoudend, door leer en wandel, beide vermaand had, dat ook wij, door eenen wandel, het Evangelie waardig, er naar staan zouden, om dezelve ook in onzen dood te kunnen genieten.

FORT BATH, RILLAND EN BATH, den 12den Dec. 1817. Heden heeft de Kerkeraad dezer Gemeente, ter vervulling der vakature, veroorzaakt door de benoeming van onzen vorigen Leeraar, Ds. J. W. KÖNIG, tot Predikant bij de Garnisoenen van *Namen, Marienburg* en



*Philippeville*, na verkregene handopening, onder Bestuur van den Consulnt Ds. C. VAN DEN BRINK, Pred. te *Krabbendijke*, gemaakt het volgende zesttal van Predikanten:

DD. P. J. CONRADI, Pred. te *Baarland*. C. VAN DER BRINK, te *Krabbendijke*. J. BOLDERMAN, te *Bieselingen*. G. KOOL, te *Ijersfke*. K. LE FEVRE, te *Wemeldingen*, en J. DAGEVOS, te *Kruiningen*.

En daar uit de drie eersten op het drietal geplaatst en vervolgens beroepen: Ds. P. J. CONRADI, Pred. te *Baarland*, die, na eenige dagen van beraad, voor deze beroeping heeft bedankt. Zoo dat:

FORT BATH, RILLAND EN BATH nog vakant blijft.

ELLEWOUTSDIJK, den 12den Dec. 1817: Heden heeft de Kerkeraad dezer Gemeente, met medestemming der Ambachtsheeren, ter vervulling der vakature, veroorzaakt door het vertrek van Ds. Z. MEILING, naar *Kattendijke*, na verkregene handopening, onder Bestuur van den Consulnt, Ds. J. F. HENRIJ, Pred. te *Overzande* en *Driewegen*, gemaakt het volgende zesttal van Predikanten:

DD. J. MEERBURG SNARENBERG, Pred. te *Vrouwenpolder*. J. A. ANOSI, te *Borselen*. D. A. BUIJT, te *Nisse*. D. VAN BASSELAAR, te *Biervliet*. J. BERKENS, te 's *Heerarendskerke*. en A. MENSMA VAN WILLES, te *Aagtekerke*.

En daar uit de drie eersten op het drietal geplaatst, en vervolgens beroepen, Ds. J. MEERBURG SNARENBERG, Pred. te *Vrouwenpolder*, onder de Classis van *Middelburg*, die, na beraad, voor deze beroeping heeft bedankt. Zoo dat ELLEWOUTSDIJK nog vakant blijft.

WAARDEN, den 14den Dec. 1817. Ds. J. BOLDERMAN, Pred. te *Bieselingen*, alhier in de vakature predikende, maakte ons, in zijne vooraf-

afpraak, over *Joan. XI: 11b.* het overlijden bekend, van eenen onzer vorige Leeraren, **DS. W. H. OUDKERK**, Emeritus Predikant te *Heinkenszande*, en wekte ons vervolgens op, om de nederigheid van alles, en de eeuwigdurende kracht van Gods woord, of liever zijne onveranderlijke trouw, in het vervullen van zijne beloften, te overwegen, en in den wandel uit te drukken.

**WAARDEN**, den 25sten Dec. 1817. **DS. G. J. LETTE**, Pred. te *Cats*, alhier beroepen, heeft voor deze beroeping bedankt. Zoo dat

**WAARDEN** nog vakant blijft.

**CATS**, den 25sten Dec. 1817. Onze Leeraar, **DS. G. J. LETTE**, maakte ons heden bekend, dat hij voor de beroeping naar *Waarder*, had bedankt.

**BAARLAND**, den 4den Jan. 1818. Onze Leeraar, **DS. P. J. CONRADI**, voor drie weken, naar de Gemeente van het *Fort Bath, Rilland* en *Bath*, beroepen zijnde, maakte ons heden bekend, dat hij voor die beroeping had bedankt.

**KAPPELLE** staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

### IJ Z E N D I J K E.

**TER NEUZE**, den 29sten November 1817. Onder inwachting van de Kerkelijke en Koninklijke goedkeuring, heeft de Heer **P. SIX DIJKSTRA**, Pred. te *Kapelle*, de beroeping herwaarts, aangenomen.

**HULST**, den 3den December 1817. Emeritus verklaard, door **Z. M. den Koning**, is onze Leeraar de Heer **L. GEENE**, van zijne Ambts- en Klasikale betrekkingen losgemaakt, namens het Klasikaal Bestuur van *IJzendijke*, door deszelfs Gecommitteerde, den Heer **C. MEEUSE**.

**HULST**, den 7den December 1817. Heden predikte onze Leeraar, de Heer **L. GEENE**, salvo honore et stipendio emeritus, zijn afscheid, ten

tekst nemende 2 Cor. V: 10. *Want wij alle mor-  
ten geopenbaard worden voor den Rechterstoel  
Christi, op dat een iegelijk weg drage het gene  
door het ligchaam [geschied,] na dat hij gedaan  
heeft, het zij goed, het zij kwaad.*

HOUTENISSE, den 7den December 1817.  
Wij hoorden heden van onzen Leeraar, den  
Heer P. VAN ECK, het overlijden van deszelfs  
Voorganger in deze Gemeente, en in die van  
Kloetingen, den Wel Eerw. Heere W. H. OUD-  
KERK, laatst rustend Leeraar bij de Gemeente te  
*Heinkenszande*, en aldaar overleden, den eersten  
dezer loopende maand, in den ouderdom van  
77 jaren. Ter dezer gelegenheid en naar aan-  
leiding van Gen. XXVII: 26. hield de Heer VAN  
ECK tot ons eene rede, over de waakzaamheid,  
opdat wij bereid mogen zijn, wanneer het nur  
onzer ontbinding daar zijn zal.

HULST, den 14den December 1817. Bij af-  
stand van onzen Contulent, den Heer, P. VAN  
ECK, is onder ons bevestigd, onze beroepen  
Leeraar, de Heer J. J. VAN DEINSE, door zijn  
Vader den Wel Eerw. zeer geleerde Heer A. VAN  
DEINSE, President van het Provinciaal Kerkbe-  
stuur van *Zeeland*, en Pred. te *Middelburg*, met  
de woorden van Paulus in den eersten Brief aan  
*Tim* I; 5. *Maar het einde des gebods is liefde uit  
een rein herte, [uit] eene goede consciëntie,  
en [uit] een ongeveinsd geloof.* De Bevestigde  
predikre over *Matth. XVII: 56. Hoort hem.*

WATERLAND (KERKJE) vakant. Zie De-  
cember 1817.

## U T R E C H T.

De Heer P. ATTENDOORN L'ALLEMAND, Prop.  
bij 't Provinciaal Kerkbestuur van *Noord-Holland*,  
en

en beroepen tot Pred. te *Zoest*, onder de Eerw. Class. van *Amersfoort*, is den 7den Januarij 1818, door 't Provinciaal Kerkbestuur van *Utrecht*, peremptoir geëxamineerd, en aan de Gemeente van *Zoest* toegewezen.

### UTRECHT.

KAMERIK, den 1sten December 1817. — Ds C. KLINKENBERG, Pred. te *Slaipwijk*, voor de beroeping bedankt hebbende, heeft de Eerw. Kerkeraad, in tegenwoordigheid van den Consulente, Ds W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUIVENBODE, Pred. te *Zegveld*, het navolgende zesttal gemaakt:

DD. C. VAN ENGELEN, Pred. te *Waverveen*. B. NIEUWKOOP, te *Berkenwoude*. W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUIVENBODE, te *Zegveld*. T. VAN SCHUILENBURG, te *Warder*. J. DIJK, te *Ooster- en Westerblokker*. W. M. KOOI, te *Warmond*.

De drie eerstgenoemden zijn op het drietal geplaatst.

En is daar uit beroepen, Ds. C. VAN ENGELEN, Pred. te *Waverveen*, die deze beroeping, onder inwachting der nodige goedkeuringen, heeft aangenomen.

BREUKELLEN, den 14den December 1817. Ds. G. J. VAN DER KUIP, uit *de Beemster*, tot ons overgekomen, is heden in zijnen dienst bevestigd, door Ds. L. J. BEVERLO BROWER, Pred. te *Utrecht*, bij afstand van Ds. J. J. NEUMAN, Pred. te *ter Aa*, als Consulente, predikende de Bevestiger over 1 Cor. XVI: 106, 110. *Want hij werkt het werk des Heeren gelijk als ik, dat hem dan niemand verachtet* terwyl de Bevestigde zijn dienstwerk aanvaardde, met de woorden van Paulus *Tijl II: 11, 12 en 13. Want de zaligmakende genade Gods enz*

VLEUTEN vakant. Zie Nov. 1817.

## AMERSFOORT.

AMERSFOORT. Ook hier werd door onze Leeraars, op den 14den en 21sten Dec. 1817. melding gemaakt, van het overlijden van den geleerden en werkzamen Ds. C. DE HAAS, op den 9den dier maand te *Amsterdam*, zijne laatste standplaats, voorgevallen, die ook hier, van 1763 tot 1773, Gods woord verkondigde, en zelfs na zijn vertrek aan velen dierbaar was.

DE BILT, den 31sten December. Onze Leeraar Ds. G. G. BRUGMAN, is van hier beroepen naar *Woudrichem*, maar heeft, na beraad, voor die beroeping bedankt. Andermaal derwaarts beroepen zijnde, heeft hij ook deze tweede beroeping van de hand gewezen.

BUNSCHOTEN, den 28sten December. Onze Leeraar, D. A. DIEPERINK, van hier naar *Midwoud*, onder de Classies van *Hoorn*, beroepen zijnde, heeft, na beraad, deze beroeping, onder inwachting van de noodige goedkeuring, aangenomen.

ZOEST. Zie Aug. 1817.

EEMNES BINNENDIJKS. Zie Nov. 1817.

TIENHOVEN. Zie Dec. 1817.

## W I J K.

'T WAAL. Den 14den Dec. l. l. maakte onze Leeraar, Ds. D. H. HORST, ons bekend, dat hij den 30sten Nov. eene beroeping naar de Gemeente van *Leerbroek* en *Middelkoop*, had ontvangen; heden berigte hij ons, dat hij voor deze beroeping had bedankt, en verbond zich weder van ons, met eene Leerrede over *Philipp. I: 9—11*. En dit bid ik God dat uwe liefde meer en meer overvloedig worde, in erkentenis en alle gevoelens, op dat gij beproeft de dingen, die daar van verschillen, op dat gij oprecht zijt, en zonder aanstoot te geven tot den dag Christi: vervuld met vruchten der gerechtigheid.

die

*die door Jezus Christus zijn tot heerlijkheid en prijs Gods.*

**LEERSUM**, den 4den Jan. Onze beroepen Leeraar, D. J. E. C. DE WIJS, is heden door Ds. G. J. KOOLHAAS, Pred. te Amerongen, als Consulent, in den dienst bevestigd, met 2 *Corinth. V: 10a. Wij allen moeten geopenhaard worden; voor den regterstoel van Christus.*

De oplegging der handen is geschied door den Heer Bevestiger, des namiddags aanvaardde de Bevestigde zijnen dienst, met *Eph. VI: 18 en 19. Met alle biddings en smeking, biddende tot aller tijd in den geest, en tot hetzelfde wakende, met alle gedurigheid en smeking voor alle de heiligen: en voor mij, op dat mij het woord gegeven worde, in de opening mijnes monds, met vrijmoedigheid, om de verborgenheid des Evangeliums bekend te maken.*

## F R I E S L A N D

### L E E U W A R D E N.

**WARGA, WARSTIENS en WARTENA** vakant. Zie Julij 1817.

**LEEUWARDEN** staat vakant te worden. Zie Sept. 1817.

### H A R L I N G E N.

**WOMMELS en HIJDAARD** vakant. Zie November 1817.

### S N E E K.

**SNEEK.** De Kerkeraad en Gemeente ter dezer plaatse, is zeer verbljfd geworden door het ontvangen van een Koninklijk Besluit van den 24sten December 1817, No. 53, waar bij Z. M. gehoord hebbende, het rapport van den Commisaris Generaal, provisioneel belast, met de zaken der Hervormde Kerk, op de rekwēsten van den Kerkeraad der Hervormde Gemeen-

te van Sneek, aan de Hervormde Gemeente van Sneek toeltaat, het bezit van een derden Predikant, onder zoodanige verdere bepalingen, als bij het zelve worden voorgeschreven, om bezwaar voor 's Lands Kas voor te komen.

Uit kracht van dit besluit, is door Z. Excell. den Commissaris Generaal, handopening verleend, bij disp. van den 2den Jan. 1818 No. 1/1.

De Kerkeraad hoopt eerstdaags tot het beroepingswerk over te gaan.

WORKUM vakant. Zie Mei. 1817.

MOLKWERUM vakant. Zie Julij. 1817.

LUTKEWIJERUM gaat vakant te worden. Zie Nov. 8. 7.

STAVOREN vakant. Zie Nov. 1817.

#### D O K K U M.

AUGSBUUR (LUTKEWOUDE.) en COLLUMMERZWAAG, den 28sten Dec. 1817, is alhier in den dienst bevestigd, de Wel. Eerw. Heer P. TALMA, Candidaat bij de voormalige Classis van Dukkum. De Heer T. RENEMAN, Pred. te Reijsum, aan wien de dienst was afgestaan, predikte voor den middag, over 1 Thesf. V: 12 en 13a *Wij bidden u, Broeders, erkent de genen, die onder u arbeiden, en uwe voorstanders zijn in den Heere, en u vermanen, en acht ze zeer veel in liefde, om hunnes werks wille.* De oplegging der handen is geschied, door de beide Consulenten, de Heeren RIEDEL en WARINGA, Predikanten te Collum en Gerkenklooster. 's Namiddags begon de bevestigde zijn werk, met eene intre-predikatie, over 1 Cor. IV: 1—5. *Alzoo houde ons een ieder mensch als dienaars van Christus, en uitdeeters der verborgenheden Gods, en voorts word in de uitdeeters vereischt, dat elk getrouw bevonden werde. Doch mij is voor het minste, dat ik van ulieden geoordeeld worde, of van een menschelijk oordeel: ja ik oordeel ook mij*



mij zelven niet: want ik ben mij zelven geens dinge bewust: doch ik ben daar door niet geregtvaardigd; maar die mij oordeelt is de Heere, zoo dan oordeelt niets voor den tijd, tot dat de Heere zal gekomen zijn, welke ook in het licht zal brengen, 's gene in de duisternisse verborgen is, en openbaren de raadslagen der harten; en als dan zal een iegelijk lof hebben van God.

**OOSTRUM EN JOUWSWIER.** Deze Gemeente zal eerstdaags vakant worden, dewijl onze Predikant P. HOLKEMA, op zijn verzoek, bij besluit van Z. M. van den 30sten Sept. 1817, salvo honore et stipendio, emeritus is verklaard, en een halfjaar na dien tijd, zijnen dienst zal beëindigen.

**DROGEHAM** vakant. Zie Nov 1816.

**NES** (op Ameland) vakant. Zie April 1817.

**H E E R E V E E N.**

**SCHERPENZEEL, SPANGEN, MUNNEKEBUREN EN NIJETRIJNE** vakant. Zie Aug. 1817.

**OUDELEMMER EN OUDETRIJNE** vakant. Zie Aug. 1817.

**TJERKGAAST, DONJEGA, ST. NIKLAASGA, JDSKENHUIZEN EN LEGEMEER** vakant. Zie Dec. 1817.

**STEGGERDEN EN FINKEGA** vakant. Zie Dec. 1817.

**O V E R - I J S S E L.**

**W O L L E.**

**OMMEN**, den 14den Dec. Heden werd onze beroepen Leeraar A. VERWEY JUNIOR, Candi- daat bij het Provinciaal Kerkbestuur van Zuid- holland, alhier in den H. Dienst bevestigd, door zijnen Neef A. VERWEY B. Z., Pred. te Zwam- merdam, (bij vrijwilligen afstand van Ds. D. VALKENBURG, Pred. in den Ham als Consulent).

De

De bevestiger predikte over *Phil. II: 5. Dat gevoelen zij in u 't welk ook in Christus Jesus was.*

De handoplegging geschiedde, behalve door de bevestiger, door Ds. SCHOMAKER en VALKENBURG, Predd. te *Avereest* en in *den Ham*, na den middag deed de bevestigde zijne intrede met eene leerrede over *Ps. CXXXIII. 3b. De Heere gebiedt aldaar den zegen.*

De plegtigheid van dezen dag werd nog vermeerderd, door eene hartelijke en roerende aanspraak van onzen Leeraar Ds. CHEVALLEREAU, over wiens ijverigen evangeliedienst wij ons 28 jaren mogten verblijden. De aanspraak in plaats eener afscheidsrede, werd, op verzoek van den waardigen grijsaard, die door zwakheid verhinderd werd dezelve openlijk uit te spreken, van den bevestiger gelezen, en bij ons met dankbaar-gevoel ontvangen. Zijne trouwe en liefde zal bij ons in zegening blijven, en de bewustheid van welgedaan te hebben, schenke hem de liefelijkste verkwikking aan den avond zijns levens.

D E V E N T E R.

OLDENZAAL vakant. Zie April. 1817.

K A M P E N.

CUINRE, den 5den Jan., is hier beroepen J. MAASEN, Prop. onder het Provinciaal Kerkbestuur van *Utrecht*; welke deze beroeping dadelijk heeft aangenomen.

G R O N I N G E N.

G R O N I N G E N.

GRONINGEN, den 12den Nov. Het beroep te *Midwolda*, de *Leek* en *Zevenhuizen*, uitgebragt op Ds. J. MEYER, Pred. te *Niezijl*, is na kerkelijke goed-

goedkeuring, opgezonden ter verkrijging der Koninklijke approbatie.

GRONINGEN, den 26sten November. In de zitting van het Klassikaal Bestuur van heden, is Ds. J. DOLL, als bevestigd Pred. te *Wierum* en *Dorkwert*, tot Lid der Classis verklaard.

NOORDLAREN. Ds. TINGA, van hier tot tweeden Pred. naar *Bellingwolde* beroepen, heeft na veertien dagen beraad, dat beroep aangenomen. Dus

NOORDLAREN eerlang vakant.

VISVLIET zal ook eerlang vakant worden, doordien de Pred. aldaar eene andere roeping heeft aangenomen; doch is den Correspondens hiervan nog geen legaal bericht gegeven.

WIERUM EN DORKWERD, den 24sten November. Eindelijk is ook deze vakature vervuld. Ds. J. DOLL, op authorisatie van Zijn Excellentie den Commissaris Generaal, Provisioneel belast met de Zaken der Hervormde Kerk, alhier Kerkelijk beroepen, door het Klassikaal Bestuur van *Groningen*, is van de *Lange-Akker Schans*, tot ons overgekomen, en op heden in den Dienst bevestigd, door onzen Consulente, Ds. J. KOITER, Pred. te *Hoog- en Leegkerk*; zijn Eerw. Predikte over 2 *Tim.* IV: 5b. terwijl onze Leeraar ten tekst nam, 1 *Cor.* II: 2.

MIDWOLDE, DE LEEK EN ZEVENHUIZEN. Van hier heeft de Correspondens geene berichten, als boven onder *Groningen*, en verder onder *Niezijsl.*

NIEZIJSL. Ds. J. MEIJER van hier naar *Midwolde*, de *Leek* en *Zevenhuizen* beroepen, heeft dat beroep aangenomen, en op den 28sten December afscheid gepredikt, naar aanleiding van *Phil.* IV: 9. Dus

NIEZIJSL vakant.

ENGELBERT vakant. Zie Julij 1817.

W I J

**MEEDEN.** Ingevolge besluit van Z. M. den Koning, van den 11den Nov. No. 69 is onze Leeraar, Ds. W. J. WICHERTS ABRESCH, op deszelfs verzoek, uit hoofde van zijnen ziekelijken toestand, honorabel ontslagen, en verklaard rustend Predikant, met behoud van een jaarlijksch pensioen van f 600: uit de Pastoriegoederen dezer Gemeente.

**NIEUWE SCHANS,** den 18 Nov. Op heden werd onze Leeraar, Ds. J. DOLL, van hier naar *Wierum* en *Dorkwert*, beroepen, van zijne betrekking op deze Gemeente, en de Classis van *Winschoten*, behoorlijk gedimiteerd, door den Heer Ds. M. CORSTIUS, lid van het Klassikaal Bestuur van *Winschoten*, daar toe door het zelve Bestuur gekwalificeerd, en is tot Consulent dezer Gemeente benoemd, de Heer Ds. J. H. MENSINGA, Pred. te *Nieuw Beerta*.

**PELLINGWOLDE,** den 14den Nov. Uit de voorheen opgegevene nominatie, (zie Boekz. voor Sept.) is op heden tot jongsten Leeraar alhier beroepen, de Heer Ds. J. TINGA, Pred. te *Noordlaren*.

**NIEUWE SCHANS,** den 16den Nov. Op heden nam onze Leeraar, Ds. J. DOLL, afscheid van deze Gemeente, predikende bij die gelegenheid over de woorden van Paulus *Phil. I: 27. Alleenlijk wandelt waardiglijk enz.*

**WINSCHOTEN,** den 26sten Nov. Op heden zijn door het Klassikaal Bestuur, op favorable getuigenissen van de resp. Kerkeraden, zonder examen geadmitteerd, als Katechiseermeester en Katechiseermeesteres J. T. BOS, woonachtig op de *Meeden*, en HENRICA HARMS VRIEZE, in de *Scheemda*.

**NIEUWE SCHANS.** Alhier is berigt ingekomen, dat, volgens besluit van Z. M. den Koning,

ning, van den 3den Dec. No. 58, tot Predikant alhier is benoemd: de Heer **A. J. WINTER**, Candidaat bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Graveningen*.

**OUDE PEKELA**, den 10den Dec. Op heden had alhier de jaarlijkse openbare aanneming, van jonge lieden, tot Ledematen der Kerk plaats. Na eene korte, doelmatige rede, van den Leeraar, over de woorden van Mozes *Exod XXXV: 10* *Al wie wijs van harte zijn onder ulieaen, zullen komen en doen alles wat de Heere geboden heeft*, werd het onderzoek ingesteld van 9 personen, zijnde twee jonge vrouwen, drie jongelingen en vier jonge dochters, welke aan de gansche Vergadering, de schoonste voldoening gaven, en daar op plegtig en met gepaste zegenwenschingen, als Ledematen der Kerk bevestigd werden. Treffend was het, de nu bevestigde Ledematen, nog staande een toepasselijk vers te hooren zingen, ter verheerlijking van God, en bekrachtiging van hunne afgelegde belijdenis: de zachte aandoenlijke toon, waar op dit gezang werd uitgevoerd, roerde de gansche Vergadering, welke dan ook, als sloop der aanspraken des Leeraars, op hare beurt voor de nieuwe leden zingende tot God, bad, uit *Ev. Gez. XCIX: 5 en 6*. De geheele plegtigheid, door gepaste Gezangen afgewisseld, werd met hartelijke dankzegging en gebed befloten.

**WINSCHOTEN**, den 29sten Dec. Het Klassikaal Bestuur, heeft op heden geapprobeerd de beroeping, door de Gemeente van *Bellingwolde*, ningebragt op den Wel Eerw. zeer gel. Heer **Ds. J. TINGA**, als nog Pred. te *Noordlaren*, en is het zelve verzonden, om er de Koninklijke approbatie op te verzoeken.

**SLOCHTEREN**, den 8ten Januarij, Daar de Provincie van *Groningen* in den Kersnacht van het jaar 1717, door eenen gedachten Watervloed, voor het grootste gedeelte met het Zeewater bedekt, en overstroomd is geworden, 't geen de jammerlijkste onheilen en ellenden ten gevolge heeft gehad; zoo werd op de laatst gehoudene Ringsvergadering van *Slochteren* voorgesteld, om van die gebeurtenis, nu juist eene Eeuw verleden, thans plegtig en Godsdienstig gedachtenis te vieren. Dit voorstel werd, door de Wel Eerw. Heeren Leden van den Ring algemeen goedgekeurd; doch tevens aan een ieder de vrijheid gelaten, om daar in naar zijne eigene keuze te handelen.

Ten gevolge hier van, heeft die gedachtenisviering, in de meeste Gemeenten van dezen ring plaats gehad, op den 26ten, 28ten of 31sten Dec. des vorigen Jaars; in sommige door opzettelijk daar toe geschikte Leerredenen, in andere door minder of meerder uitgebreide voorafspraken of toepassingen, ook door het zingen van toepasselijke Gezangen, hier en daar bij afwisseling door de Vergadering, of een Zanggezelschap. Alles is hier bij afgeloopen, tot goedmoedelijke stichting en opwekking, van Christelijke gevoelens.

**UITWIERDA** vakant. Zie Nov. 1815.

**FARMSUM** vakant. Zie Julij 1817.

**APPINGEDAM.** Zie Nov. 1817.

**M I D D E L S T U M.**

**MIDDELSTUM EN DOORNWERT** vakant. Zie Decemb. 1816.

**NOORDWOLDE** vakant. Zie Nov. 1817.

**EPPENHUIZEN.** Zie Nov. 1817.

NOORD.

NOORDBRABAND.

'SHERTOGENBOSCH.

LITH, LITHOIJEN EN KESSEL. Zie Dec.

1817.

HELVOORT EN HAREN. Zie Dec. 1817.

'SHERTOGENBOSCH staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

B R E D A.

OUDENBOSCH staat vakant te worden. Zie Oct. 1817.

STAND DAAR BUITEN. Zie Dec. 1817.

H E U S D E N

BABIJLONIENBROEK EN HILL, den 16den Dec. 1817. Op het alleronverwachtst overleed heden, in den ouderdom van 77 jaren, onze waardige Leeraar Ds. J. VAN DIEPEN. Sinds 47 jaren, arbeidde hij met onafgebroken vlijt aan onze belangen, en met zijne Weduwe en Kinderen, betreurt de Gemeente niet weinig zijn verlies. Ds. A. VAN DER SLOOT, Pred. te *Meen-*wen, en Consulent, gedacht des overledenen, in eene opzettelijke Leerede, over *Openb. XIV: 13.*

MEEUWEN EN HAGOORT, den 29sten Dec. 1817. Onze Leeraar, Ds. A. VAN DER SLOOT, maakte ons heden bekend, dat hij eene beroeping ontvangen had, naar de Gemeente van *Noordeloos*, Classis van *Gouda*, welke beroeping door zijn Wel Eerw. is in beraad genomen

WOUDRICHEM, den 6den Jan. 1818. Na dat Ds. G. G. BRUGMAN, Pred. *aan de Bilt*, voor de alhier op zijn Eerw. uitgebragte beroeping bedankt had, is zijn Eerw. op heden, onder het bestuur van den Consulent J. SMITTEGELT VAN DER HOEK, Pred. te *Sleewijk*, andermaal beroepen, edoch met dat gevolg, dat zijn Eerw. ook voor die beroeping bedankt heeft.

BOKKZ. JAN. 1818.

H

WAS-



# 14 KERK-NIEUWS.

WASPIK staat vakant te worden. Zie Decr. 1817.

## E I N D H O V E N.

HEEZE EN LEENDE, den 3den Dec. 1817.  
Na verkregen handopening, heeft de Kerkeraad, ten overstaan van Ds. A. W. KOOCKEN, Pred. te *Valkenswaard*, Consulnt van deze Gemeente, de volgende nominatie van Predikanten en Proponenten gemaakt:

DD. Z. T. DE JONGH, Pred. te *Varik*. J. H. HAMELBERG, Proponent bij het Provinciaal Bestuur te *Utrecht*. A. J. LAATS, Pred. te *Budel*. A. TREFFERS, Pred. te *Waspik*, beroepen te *Hellevoetsluis*. G. H. DUISER, Proponent bij de voormalige Classis van *Gorinchem*. H. WESSELS, te *ter Hetden*, onder de Classis van *Breda*. C. JANSSEN, te *Aspen*. A. W. KOOCKEN, te *Valkenswaard*.

Viertal:

DD. DE JONGH, HAMELBERG, DUISER en KOOCKEN.

Tweetal:

DD. HAMELBERG en DUISER.

Waar uit beroepen is Ds. J. H. HAMELBERG, die deze beroeping, onder inwachting der hooge approbatie, heeft aangenomen.

VELDHOVEN, BLAARTHEM, OIRLE enz.  
Alhier heeft de Kerkeraad, na verkregen handopening, tot vervulling der vakature, het volgende zetal gemaakt, ten overstaan van den Consulnt J. H. KUHNEN, Pred. te *Hoogloon*:

DD. KREMER, Pred. te *Zomerem en Lierop*. ROELL, te *Wel en Amerzode*. BENEDICTUS, te *Jaarsveld*. DE JONGH, te *Varik*. MEENDERINK, te *Bergeek*. KOOCKEN, te *Valkenswaard*.

Dietal:

DD. KREMER, ROELL en BENEDICTUS.

En daar uit beroepen, Ds. A. KREMER, die de-

## K E R K - N I E U W S. 115

deze beroeping, onder inwachting der hooge approbatie, heeft aangenomen.

EERZEL, DUIJZEL EN STEENZEL vakant. Zie Febr. 1817.

EINDHOVEN vakant. Zie Junij 1817.

---

## D R E N T H E.

### A S S E N.

ANLOO, den 7den Dec. Onze Leeraar **VAN DER TUUK**, op den 5den dezer, van deszelfs betrekking op Kerkeraad en Gemeente, door **Ds. O. VAN GIFFEN**, Asfesor in het Klassikaal Bestuur van *Assen*, en Pred. te *Vries*, losgemaakt zijnde, nam heden afscheid van ons, met eene Leerrede over *Philipp. I: 27*. Dns

ANLOO vakant.

GIETEN, den 21sten Decemb. De bevestiging van **Ds. F. VAN DER TUUK**, is hier geschied, op den 14den dezer, (door minnelijke schikking met den Consulent **H. A. J. CALKOEN**, Pred. te *Gast Nijveen*.) door onzen vorigen, nu Emeritus Predikant **H. HERES**, zijn Eerw. had ten tekst *2 Cor. VI: 1*.

Heden maakte onze nieuwe Leeraar, een begin van zijn openbaar dienstwerk, onder ons, met eene Leerrede over *2 Cor. VI: 2*.

### K O E V E R D E N.

ZWEELO vakant. Zie Nov. 1817.

---

## W A L S C H E K E R K.

VOORBURG vakant.

VLISSINGEN, Zie Oct. 1817.

DEVENTER vakant. Zie Nov. 1817.

H 2

SCHIE-

416 K E R K - N I E - U W S .

SCHIEDAM. Zie Nov. 1817.

'S HERTOGENBOSCH. Zie Nov. 1817.

---

L I M B U R G . enz.

M A A S T R I C H T .

VALKENBURG vakant. Zie Mei 1817.

MEERSEN vakant. Zie Mei 1817.

B R U S S E L .

BRUSSEL. Van hier is verzuimd te melden, dat in de Vergadering des Klasfikalen Bestuurs van den 26sten Nov., tot lid der Classis verklaard werd, de Wel Eerw. Heer A. H. VAN ALTENA, Protestansch Predikant bij het Garnisoen te Brugge.

OSTENDE, den 8sten Dec. 1817. Op voordragt van Zijne Excellentie, den Heere Commissaris Generaal, provisioneel belast met de Zaken der Hervormde Kerk enz, door Zijne Majesteit, onzen Godsdienstminnenden Koning, met eene aanzienlijke somme gelds, ter aanschaffing van een Orgel, voor onze Protestantische Gemeente begiftigd, heeft de Predikant A. VAN DEINSE, dit speeltuig heden ten Godsdienstigen gebruike ingewijd, met eene Leerrede over Ps. C: 22. *Dient den Heere met blijdschap*

---

REMONSTRANSCH KERK-GENOOTSCHAP  
NIEUWPOORT AAN DE LEK vakant.

---

EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.

VLISSINGEN. Zie Oct. 1817.

AMSTERDAM. Zie Nov. 1817.

---

HER

**K E R K - N I E U W S.** 117.  
**HERSTELDE EVANGELIESCH LUTHER-**  
**SCHE KERK.**  
**ENKHUIZEN.** Zie Dec. 1817.

---

**H E R V O R M D E K E R K.**

**O O S T - I N D I E N.**  
**BATAVIA,** Inlandsche of Portugeesche en  
Maleische Gemeente vakant,  
**SOURABAIJA**  
**AMBOINA**  
**BANDA**  
**TERNATE**  
**MAKASSER**  
**MALUKKA**  
**BATAVIA** vakant. Zie Aug. 1817.

---

**W E S T - I N D I E N.**  
**SURINAME** Zie October 1817.  
**KUST VAN GUINEA.** Zie Oct. 1817.

---

**BUITENLANDSCH KERK-NIEUWS.**  
**O O S T - F R I E S L A N D.**  
**KRITSUM** vakant.  
**OLDERSUM.** Zie April 1817.

---

**L I N G E N.**  
**LINGEN,** eerste en derde Leeraarsplaats vakant.

---

**CONSISTORIALE KERK van KLEVE.**  
**KERVENHEIM** vakant. Zie Aug. 1813.  
**KRANENBURG.** Zie Aug. 1813.  
**GELDERN.** Zie Aug. 1813.

H 3

WE

SCHONENBEEK vakant. Zie Aug. 1816.

SCHERMBEEK. Zie Maart 1817.

RINGENBERG vakant. Zie Maart 1817.

BISLICH. Zie Sept. 1817.

## B R E M E N.

ANSGARIE KERK vakant. Zie Junij 1804.

MARIENKERK, tweede en derde Leeraarsplaats vakant. Zie Dec 1804.

## H A N - A U.

HANAU, den 13den Januarij 1818. De vakante eerste Predikants plaats, bij de Hervormd Nederduitsch Hollandsche Gemeente alhier, is door het beroep van den Wel Eerw. Heer SAMUEL KNOLLERUS CRAMER, uit *Emden*, vervuld.

## BIJBEL-GENOOTSCHAPPEN.

ZUTPHEN. Den 17den December 1817, wierd binnen deze Stad, in de Groote Kerk, voor eene aanzienelijke Vergadering, waar onder de Stads - Regering, en de Leden van de Regtbank van eersten Aanleg zich mede bevonden, een openbaar verslag gedaan, van den staat en de werkzaamheden der Bijbel - Genootschappen in het algemeen, en bijzonder van die welke in dit Rijk en in onze Stad gevestigd zijn, door den Secretaris dezer afdeeling, den Wel Eerw. Heer J. NOORDINK: die, zoo door gepaste herinneringen en vermaningen, als door afwisselende Gezangen van een Zangkoor, en het wederkeerig aanheffen van Liederen en Psalmen, door de vergaderde Gemeente, dit uur voor ons feestelijk maakte.

LEEWARDEN, den 4den December 1817. Op heden werd alhier, door den Wel Eerw. zeer

ge-

## BIJBEL-GENOOTSCHAPPEN. 119

geleerden Heer K. JONGSMA, in de Groote Kerk, ingevolge de gedane aankondiging, het openbaar jaarlijksch verslag van het Nederlands Bijbel Genootschap, voor de Leden van de Onder afdeeling *Leeuwarden*, afgelegd. Deze plegtigheid geschiedde in tegenwoordigheid van den Hoog Ed. Gestr. Heer Gouverneur dezer Provincie, Eersten Voorzitter, — van Heeren Bestuurders, en van een aantal Leden en Begunstigers dezer inrigting. De Spreker een beknopt overzicht gegeven hebbende, van den tegenwoordigen staat des Genootschaps, zoo wel als van deszelfs heilzame uitwerkingen, binnen en buiten het Vaderland, leidde daarvan eene nieuwe bevestiging af, van die voor elken Menschenvriend zoo belangrijke hope, dat éénmaal het licht van Christelijke kennis, deugd en geluk, over het gansche menschdom, deszelfs weldadig schijnsel zal doen opgaan.

Mogt het den Redenaar gelukt zijn, om door zijne voordragt in deze Stad, die zelfde belangstelling bij voortdoring aan te kweeken, of voort te brengen, waar door reeds elders in dit Gewest, het Vriesche Genootschap eene buitengewone uitbreiding verkregen heeft!

Ingevolge het Huishoudelijk Reglement, kunnen die genen, welke, het zij als Leden, het zij als Begunstigers van het Genootschap wenschen aangemerkt te worden, zich steeds vervoe-gen bij den Secretaris des Bijbel-Genootschaps in *Vriesland*. G. H. M. DELPRAT. V. D. M., te *Leeuwarden*.

---

## B E R I G T E N.

Een Candidaat, Proponent of buiten dienst zijnde Predikant, der Hervormde Kerk, gene-

H 4

gen

gen zijnde, om op aannemelijke voorwaarden gedurende eenigen tijd, een gedeelte van den H. dienst waar te nemen, met en voor een oud Leeraar, in eene talrijke Gemeente, gelegen tusschen *Rotterdam* en *Dordrecht*, gelieve ten spoedigsten en per missive franco zich aan te dienen, onder 't adres van A—Z, ten huize van de Boekverkoopers N. CORNEL, te *Rotterdam*, en P. BLUSSÉ, te *Dordrecht* voornoemd.

Questoren Viduales der Classis van *Edam*, adverteren: dat, bij het ten grooten deele ophouden, van de gewone inkomsten, de Weduwenbeurs dezer Classis, buiten staat geworden zijnde, om het gewone Contingent, aan het groot getal der trekkende Weduwen, te voldoen, volgens een besluit der plenaire Classis, gehouden in Junij 1817, eene Commissie uit de drie ringen, met hen is werkzaam geweest, om voor het jaar, verschenen 1sten Julij 1817, en het volgende, eenen provisionelen maatregel te beramen; en dat, volgens derzelver rapport, genoegzaam eenparig, bij de Binnenleden dezer Weduwenbeurs, het volgende is besloten:

1.) Dat aan elk der trekkende Weduwen, te rekenen van 1sten Julij 1817, tot 30sten Junij 1818, zal worden uitbetaald, de somma van twintig guldens.

2.) Dat de Binnenleden hunne Quoten, verschenen Pinkster 1817, zullen betalen vóór den 1sten Februarij 1818.

3.) Dat de Buitenleden zullen worden uitgenoodigd, om hunne Quoten, mede verschenen Pinkster 1817, aan Quaestoren Vid., binnen zekeren bij hen te bepalen tijd, te voldoen.

4.) Dat zoo iemand der Binnen- of Buitenleden, onverhoopt, binnen den bepaalden tijd,

de



de voorschreven Quoten niet mogt hebben voldaan, en kwame te overlijden, eer het tot der Weduwenbeurs finaal beslist is, deszelfs Weduwe van het gene dezelve nog mogt opleveren, niet zal kunnen trekken.

5.) Dat Quaestores Vid., op de plenaire Classis in Junij 1818, berigt zullen doen van den staat der zake, op dien tijd, ten einde als dan ernstelijk worde overwogen en bepaald, wat hier in verder kan worden gedaan.

Ingevolge hier van wordt aan de Predikants-Weduwen, uit deze Weduwenbeurs trekkende, bekend gemaakt, dat door ieder van dezelve, voor een jaar Contingent, van den 1sten Julij 1817, tot den 30sten Junij 1818, op quitantie, kunnen worden ontvangen, twintig guldens; terwijl de Buitenleden worden uitgenoodigd, hunne verschuldigde Quoten, verschenen met Pinkster 1817, uiterlijk vóór den 30sten April aanstaande, aan den eerst ondergeteekenden franco te betalen.

Quaestores voornoemd,

Edam,  
12den Jan. 1818.

W. BOOMKAMP,  
L. TEN BOKKEL.

De Correspondent voor de Boekzaal, ziet zich verplicht, om de Heeren Consulanten en de Kerkeraden, welke hem iets ter plaatsing in dit tijdschrift toezenden, te moeten herinneren, dat alle brieven of stukken vrachtfrij moeten worden overgemaakt, terwijl hij hen gemakshalve verzoekt, om alles wat de Boekzaal betreft, onder zijn adres te bezorgen, ten huize van den Koopman J. STOLTS, aan het *Damsterdiep*, te *Groninger*.

CRAMER VAN BAUMGARTEN,  
Pred. te *Middelbert*.

H 5

De

De Quaestor van de Weduwenbeurs, der Classis van 's Hertogenbosch, verzoekt de Binnen- en Buitenleden derzelve, welke tot hier toe hunne Quota's over 1817, niet hebben aangezuiverd, om hem dezelve vrachtfrij toe te zenden, uiterlijk voor den 1sten Mei dezes jaars.

De Quaestor voornoemd,  
P. C. MOLHUIJZEN,  
Scriba van het Klassikaal Bestuur,  
en Predikant te *Vucht*.

De ondergeteekende verzoekt nogmaals, dat de berigten voor dit Tijdschrift, aan hem, voor den 14den van iedere maand, en vrachtfrij, zullen worden ingezonden.

*Brusfel,* P A U W.  
14den van Louwm. 1818.

*Naamlijst der D.D. Proponenten, bij de Hervormde Kerk, met aanwijzing onder welke (voormalige) Classe hun Eerw. geëxamineerd zijn, of wonen.*

### N I J M E G E N.

P. P. F. Corell.

G. H. Becking.

### Z U T P H E N.

August Velzen.

### G O R I N C H E M.

G. J. Duijfer.

'S GRA.

**NAAMLIJST DER DD. PROPONENTEN. 123.**

**'s GRAVENHAGE.**

H. van der Elst.

J. J. Roozeboom.

**WOERDEN EN OVER-RHIJNLAND.**

A. Graaf.

**THOLEN EN BERGEN, OP DEN ZGOM.**

Jacobus Diederik Janfen, Jac. Fit.

**LEEUWARDEN.**

W. S. B. Florison.

P. Sijtsma.

**DOKKUM.**

Jac. Nic. Talma.

**FRANEKER.**

L. Lolkama.

J. F. de Lang.

**KAMPEN.**

Antoine Henri Elie Bourdeau.

**GRONINGEN.**

P. van Ameren.

.... Dethmers.

**LOPPERSUM.**

.... Dethmers.

**'T WESTERKWARDIER.**

G. Noorde.

A. J. M. Timmerman.

B. J. Winter.

J. A. Kuitert.

**WINSCHOTEN.**

P. Zuidema.

**EMMEN.**

J. J. Kruijsing,

**ROLDE.**

E. J. Homan.

*Naam-*

124 NAAMLIJST DER DD. PROPONENTEN.

*Naamlijst der DD. Proponenten, bij de Hervormde Kerk, met aanwijzing onder welke der Provinciale Kerkbesturen hun Eerw. geëxamineerd zijn.*

ZUID-HOLLAND.

L. Brederode.  
J. Mahlstede.  
A. Vockestaert.  
P. Steenmeijer.  
H. van Schelle.  
L. Bettinghuizen.

NOORD-HOLLAND.

H. Fongma.

UTRECHT.

H. W. H. Heinzen.  
J. C. E. de Wijs.  
J. Maasen.  
W. F. Overhoff.  
J. H. Hamelberg.

FRIESLAND.

David Noordhoff.

GRONINGEN.

G. R. Wieringa.  
J. P. Auwins.  
M. L. Broese.  
S. van Kleffens.  
J. Meijerlich.  
H. Overwijn.  
W. Janssonius.  
R. J. Winter.  
J. van den Broek.  
J. Bolt.  
G. Noorda.

DRENTHE.

J. Spekman, Petr. Fil.



*Naam-*

## NAAMLIJST DER DD. PROPONENTEN. 125

*Naamlijst der DD. Proponenten, bij de  
Walsche Kerken.*

Lambertus Sanderus.  
Jean Charles Bousquet.  
G. F. Grellet,

---

*Naamlijst der DD. Proponenten, die in de zes  
laatste Maanden van het Jaar 1817, tot  
Predikanten beroepen zijn.*

- J. N. HESSELING, te *Hempens en Teerns.*  
H. L. STEINFORT, te *Goinga, Gauw en Offingawier.*  
L. VISSER, te *Spanbroek en Opmeer.*  
A. FAURE, voor de Kerken van *Zuid-Afrika.*  
P. ATTENDOORN L'ALLEMAND, te *Zoest.*  
R. ADRIANI, te *Wijckel.*  
P. BORLES, te *Pingjum en Zurich.*  
W. BEKKER, te *Oudega en Kolderwolde.*  
J. VAN DEN BROEK, te *Jukwert.*  
J. SPIKMAN, te *Colham.*  
.... EICH, te *Bislich.*  
A. LOSGERT, te *Brandwijk en Gijbeland.*  
L. M. COSTERUS, te *Grosthulzen en Avenhorn.*  
H. E. VINKE, te *Vuursche.*  
P. TALMA, te *Augsbuur (Lutjewoud.)*  
A. VERWEIJ, te *Ommen.*  
J. J. VAN DER LINDEN, te *Hoorn.*  
D. T. DE HAAS, te *Scharwoude.*  
J. J. RAMBONET, te *Eemnes (Binnendijks)*  
D. HOLWERDA, te *Eppenhutzeu.*  
J. G. SCHLENCKER, te *'s Hertogenbosch, (Walsche Kerk)*  
V. E. MENIL, te *Schiedam, (Walsche Kerk)*  
J. E. STEINIGEWEG, te *Noordorp.*  
G. VAN SCHELLE, te *Tienhoven.*
- 

*Naam-*

**126 NAAMLIJST DER DD. PROPONENTEN**  
*Naamlijst der DD. Proponenten (Buitenlandsche,) bij de Hervormde Kerk, met aanwijzing onder welke Classe hun Eerw. geëxamineerd zijn, of wonen.*

**O O S T - F R I E S L A N D.**

Lukas Pannenburg.  
 P. van Bolhuis.  
 Ubbo Klaassen.  
 Cornelius Alberts, Præceptor bij de Latijnsche Scholen, te *Emden*.  
 Wilhelmus Nicolai.  
 J. J. Tamling.  
 F. Krul.  
 J. van Ameren.  
 C. A. Varver.  
 Weselius Boons Knottnerus.  
 Edo Siewerts Eden.  
 Folkert Weets Folkerts.  
 Eerke Pannenburg.

**L I N G E N.**

F. W. Zimmerman, Præceptor te *Lingen*.  
 J. H. L. Kreekler, Corrector te *Oldenzaal*.  
 F. Melchior, Schoolopziener te *Berlin*.  
 Arnoldus Henricus Groen.  
 B. Meijeringh.

**B E N T H E I M.**

Gerardus Tigler, Lamb. Fr.  
 E. Sikkens.  
 J. B. T. Nieuhuis.

**K L E E V E.**

Godfried Arnold Maas; *Rector te Kleeve*.

**W E Z E L.**

.... Mettink, *Rector van 't Gymnasium, te Wezel*.  
 Joh. Ad. Hijmans, Adolph. Nep. Joh. Phil. Filz.  
*Corrector van 't Gymnasium, te Wezel*

**GROOT HERTOOGDOM BERG.**

A. Tilgenkamp.

**D U I S.**

# NAAMLIJST DER DD. PROPONENTEN. 127

## D U I S B U R G.

Johan Pieter Taljan.

Henricus Jacobus Berkenkamp.

Fredrich Wilhelm Dahlhof, *Collaborator aan 't Gymnasium, te Duisburg.*

Henrich Wilhelm Cramer, *Conrector, te Duisburg.*

---

*Naamlijst der DD. Proponenten, bij de Evangelisch Luthersche Kerk.*

A. TH. T. REUDLER.

---

*Naamlijst der DD. Proponenten, bij de Herstelde Evangelisch Luthersche Kerk.*

JOHAN WIJNARD WOLF.

JOHANNES GERARDUS CLANT.

---

NB. Zoo er in deze Naamlijsten der DD. Proponenten iets abusiefs mogt geplaatst zijn, verzoekt men daarvan opgave te hebben bij de uitgevers dezes.

---

LET.



# LETTER-NIEUWS.

In 's Gravenhage, word bij de Erve J. Thierrij en C. Menfing en Zoon uitgegeven:

I. *Naamregister der Predikanten*, zoo van de Nederduitfche als Walliche en Engelfche Kerken, met derzelver Standplaatfen, gelegen in het Koningrijk der Nederlanden enz. Mitsgaders een Naamregister der Curatoren en Profeforen, van de drie vermaarde Hooge Scholen, de drie Athenœums en der Illuftre Scholen, als mede der Rectoren, Confectoren en Præceptoren van de Latijnsche Scholen, in het gemelde Koningrijk der Nederlanden, *verbeterd voor dezen jare 1818*. De prijs is 18 Stuivers.

II *Nieuwe Verhandelingen van het Genootfchap ter verdediging van den Christelijken Godsdienst, tegen deszelfs hedendaagfche beftrijders voor het Jaar 1816*, behelzende dit Deel: de Verhandeling van C. H. METGER, over het denkbeeld het welk men van de uitftorting des Heiligen Geestes, op den eerften Pinkfterdag te vormen heeft, en het daarop gegronde bewijs voor de waarheid en Goddelijkheid der Evangelie-Leer, en die van K. C. SELTENREICH, *Gefchied- Uitlegkundig en Leerftellig Onderzoek*, welk denkbeeld men zich te maken hebbe, van de gebeurtenis des Pinkfterfeestes, gewoonlijk de uitftorting van den Heiligen Geest genoemd, en hoe daaruit de waarheid en Goddelijke oorfprong van den Christelijken Godsdienst kan bewezen worden. In gr. 8vo. De prijs is f 3: 15. — 4

III. *Nieuwe Verhandelingen van bovengemelde Genootfchap*, behelzende het onderzoek naar de kracht van het bewijs voor de waarheid en Goddelijkheid des Christendoms, uit deszelfs voortplanting in de eerfte Eeuwen, en inftandhouding tot onzen tijd toe, met wederlegging der nieuwfte tegenwerpingen van GIBBON en anderen, door K. C. SELTENREICH. In gr. 8vo. De prijs is f 3: —: —

IV. *Tweetal Leerredenen, bij het Derde Eeuwgetijde der Hervorming*, uitgefproken door J. J. DENIER VAN DER GON, Pred. te Naaldwijk. In gr. 8vo. De prijs is 12 Stuijv.  
Zijnde boventtaande Werken alom te bekomen.

Bij R. J. Schierbeek, te *Groningen*, is gedrukt, en heeft alom verzonden:

Leerrede ter gedachtenis van de groote verdiensten der Nederlandsche Vaders, betrekkelijk het werk der Kerkhervorming; uitgesproken den 9den van Slagtmaand 1817, des avonds in de Groote Kerk te *Groningen*, door A. IJBERIJ, Hoogleeraar in de Godgeleerdheid, en Akademie-Predikant te *Groningen*. De prijs is 16 Stuivers.

Men vindt in dit Werkje, uitgebreide aanmerkingen en bijzonderheden uit de Kerkelijke Geschiedenis; en het is vooral belangrijk voor de Bezitters, van des Hoogleeraars beknopte Geschiedenis der Hervorming, onlangs uitgegeven.

Bij W. van Vliet, Boekverkooper te *Amsterdam*, is van de Pers gekomen en alom verzonden:

*De Hervorming der zestiende Eeuw*, beschouwd in eene Godsdienstige Redevoering op het *Derde Eeuwfeest*; ter gedachtenis aan dezelve, naar aanleiding van *Hand II: 4 &*, gehouden den 2den van Slagtmaand 1817. Benevens een Aanhangsel daar op betrekkelijk, door J. W. C. TENCKINCK, Pred. te *Zaandam*. In gr 8vo. De prijs is f 1 10: — Zijnde de uitgave dezer belangrijke *Historisch Godsdienstige Redevoering* versierd, met eene welgelijkende Afbeelding, van BARTEL JACOBS, eerste Hervormde Leeraar van *Zaandam*, in het Jaar 1578.

Bij W. Brave, Boekverkooper, op den Nieuwendijk, te *Amsterdam*, word heden uitgegeven:

I. *Aanwijzing van Uitlegkundige Schriften*, zoo over den geheelen Bijbel, als over bijzondere gedeelten van dezelve, 2de Deel en 3de Deel, 1ste Stuk.

II. *Monogrammata Theologiae Theoreticae in Scholae suae usum* Auctore J. A. LOTZE, Theologiae Doct et Professore.

III. Leerrede, op het *Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming*, met Aanteekeningen door J. J. SCHOLTEN, Pred. te *Breda*.

BOEKZ. JAN. 1818.

I

IV.

IV. Leerrede over de *Gefchiedenis*, en de hooge waarde der gezegende *Kerkhervorming*, door P. VAN RADEN, Pred. te *Breda*.

---

*Merkwaardige Bijzonderheden*, van het *Lijden*, *Sterven* en de *Opstanding* van onzen Heere JESUS CHRISTUS, door de beroemden C. RENSING, en J. VAN HAMELSVELD, dit onfechtbaar werk, is door bijna alle Predikanten op de Predikstoelen aanbevolen, hetzelfde wordt uitgegeven, te *Amsterdam*, bij L. van Es, in de Kalverstraat, De prijs is f 1: 16: —

---

Bij G. van Dijk, Boekhandelaar in de Warinoestraat, N<sup>o</sup> 123, te *Amsterdam*.

Zijn nog eenige Exemplaren voorhaanden van de *Gefchiedenis* van 's Heelaars Lijden en Dood, voorgesteld in drie en veertig Leerredenen, door J. STEENMEIJER, in leven Pred. te *Vlaardingen*, 4 Deelen, voor de prijs van f 9: 5: — als mede van het 2de, 3de en 4de Deel, eenige apart à f 2: 10: — ook nog door denzelve: Leerredenen op het Paasch, Pinkster- en Hemelvaarts-Feest, à f 2: 8: —

Bij denzelve zijn heden van den Pers gekomen: D. VAN DER LOO, *De Herstelling van het Christendom*, door de *Hervorming*, of Leerreden over *Rom XIII: 12a. De Nacht is voorbij gegaan, en de Dag is nabij gekomen*, 9 Stukv. R. J. VAN DER MEULEN, *De Hervorming het werk Gods*, of Leerrede over *Hebr. III: 4b à 9* Stukvers. Deze beide laatste zijn ook mede bij A. B. Saakes, te bekomen.

---

Bij A. B. Saakes, op 't Rockin te *Amsterdam*, is heden gedrukt, en ook alom te bekomen.

I. *Des Christens uitzigten in de eeuwigheid*, in achtien Leerredenen, door den Zwitserfchen Predikant D. MUSLIN, uit het hoogg. vertaald, en opgedragen aan . . . M. den Koning der Nederlanden, door J. H. BROUWER, tweede druk. De eerste druk van dit voortreffelijk boek, voorleden jaar, in weinige weken geheel uitverkocht gerakende, en nog vele exemplaren gevraagd wordende, werd eene herdruk noodzakelijk; en daar hetzelfde in den echt Godsdienstigen

## L E T T E R - N I E U W S. 131

gen zin is gefchreven, en zich zoo door fchoonheid en nieuwhed van denkbeelden, als van voordragt allezins aanprijst, zal ook deze tweede druk zeker op nieuw weder algemeen verlangd worden. De prijs is  $\text{f } 2:10:—$

II. *Handleiding voor den waren Avondmaalganger*, in *Avondmaals-Leerradenen en Tafelgefprekken*, door voornamelijk overledene Amsterdamsche Predikanten, Ds. J. VAN RIJK, te *Loosdrecht*, Ds. J. VAN LOO, enz. 3de en laaste stuk,  $\text{h } \text{f } 1:8:—$  Dit boek is geheel eenig in zijn foort, en bij elk Avondmaal als eene voorsmaak en opelichting, en alzoo een Huis- en Handboek, zoo ter *Voorbereiding* als *Nabetrachting*; ook is het voor jonge Predikanten eene gepaste Handleiding. Van het 1ste en 2de stukje, zijn nog maar weinig meer over.

III. *Woervoorfpellende Tafel* voor het jaar 1818, opgesteld en uitgegeven, ter bevordering van den *Landbouw*, den *Koophandel* en de *Zeevaart*,  $\text{h } 4 \text{ ft.}$

Bij J. van Helij, Boekverkooper te *Amsterdam*, is in den jare 1817, van de Pers gekomen, en alom verzonden:

I. O. S. SANOMA, Inleiding tot de Algebra, ten dienste der Scholen, 2de druk, gr. 8vo  $\text{f } 1:10:—$

II. Bekroonde Prijsstukken der Maatschappij: *Felix Meritis*, 1ste stuk, gr. 8vo  $\text{f } —:12:—$

(Dit is Comp. met den Boekhandelaar C. Covens.)

III. De *Belastingen* van den 40sten Penning en het Zegel, in hare bedoeling en onderwerp, enz. gr. 8vo.  $\text{f } —:18:—$

IV. Mr H. BOSCH, Geschiedenis der Staats-Omwenteling in Nederland, voorgevallen in 1813, vierde en laatste stuk, gr. 8vo. met Portretten en algemeene gegraveerde titels,  $\text{f } 3:4:—$

(Dit in Comp. met de Boekhandel: P. den Hengst en Zoon.)

V. F. VAN BRÉE, Eerste gronden der Zangkunst, ten gebruike voor het Schoolonderwijs, sm.  $\text{f } —:14:—$

VI. P. BRUES, de peinzende Christen, of bundel van Stichtelijke Gedachten voor de Eenzaamheid, 4 stukken, met gegraveerden titel en vignet, benevens een stel van XII pl. gr. 8vo.  $\text{f } 4:16:—$

VII. J. CLARISSE, Leerradenen, IIde bundel, gr. 8vo.  $\text{f } 3:12:—$

- VIII. Drie jaren van rampspoed (1810—1813). Eene Familiegesehiedenis uit den tijd onzer verdrukking, met gegraveerden titel, vignet en plaat, gr. 8vo. f 3:12:—
- IX. F. EHRENBURG, Vrouwelijk gemoed en Vrouwelijk Leven, in Karaktertrekken, Schetsen en Opmerkingen, met gegraveerde titel en vignet, gr. 8vo. f 3:12:—
- X. ————— Het Karakter en de Bestemming van den Man, met gegraveerden titel en vignet, gr. 8vo. f 3:18:—
- XI. ————— Het metuwe Leven en de Hereeniging in de Eeuwigheid, met gegraveerden titel en vignet, gr. 8vo. f 1:4:—
- XII. J. L. EWALD, Het Evangelie, of Overdenkingen over de Verzoening, het Geloof en den H. Geest, gr. 8vo. met gegrav. titel en vignet, f 2:18:—
- XIII. ————— School van Wijsheid en Deugd, een nieuw geschenk voor de Jeugd, 8vo. f 1:10:—
- XIV. W. VAN FREIGANG, Brieven over den Kaukasus en Georgië en Verslag van eene Reis in Perzië. Uit het Fransch vertaald door W. A. OCKERSE, gr. 8vo. met gegraveerden titel, vignet en kaart, f 3:2:—
- XV. Mr. W. Y. VAN HAMELSVELD, Bijdragen tot het Lijfskriftelijk Regt, gr. 8vo. f 1:6:—
- XVI. De *Herkauwer*, 3de deel, 6 nummers, over 1817, in carton, met gegraveerde titels en vignetten, door MARCUS, f 6:12:—
- XVII. P. RUYN, BZ. Gedichten, met gegraveerden titel en vignet gr. 8vo. f 3:12:—
- XVIII. C. LOOTS, Gedichten, 3de deel, met gegraveerden titel en vignet, gr. 8vo. f 3:12:—
- XIX. ————— Vreugdezang over den Oogst van het jaar 1817 gr. 8vo. f —:4:—
- XX. J. W. STATIUS MÜLLER, drie Verhandelingen over den Zelfmoord. Ungesproken in de Maatschappij: *Felix Meritis*, te Amsterdam, gr. 8vo. f 2:4:—
- XXI. C. J. NIEUWENHUIS, Proeve eener Geneeskundige Plaatsbeschrijving (*Topographie*) der stad *Amsterdam*, 2de deel, met gegraveerden titel en vignet, gr. 8vo. f 4:18:—
- XXII. P. J. PRINSEN, Korte Geographische Oefeningen, voor het eerste Onderwijs in de kennis der geheele Aarde, ten dienste der lagere Scholen, met 7 Kaartjes, 8vo. f —:12:—

XXIII.

- XXIII.** P. J. PRINSEN en H. POLMAN, A2. Schoolgezangen voor drie stemmen, dienende tot dagelijks gebruik bij het aan- en uitgaan der Scholen en bij bijzondere gelegenheden, 12mo. f — 16:—
- XXIV.** G. SALOMON, Handleiding tot de Verloskunde. 2 deelen, met platen, gr. 8vo f 7:16:—
- XXV.** Schets van eene Wetenschappelijke Behandeling der Staats-Huishoudkunde, gr. 8vo. f — 6:—
- XXVI.** N. SWART, Redevoeringen, betreffende fraaije Letteren en Kunst, gr. 8vo f 1:16:—
- XXVII.** J. L. WOLTERBEEK, Leerrede, ter viering van het derde Eeuwfeest der Hervorming, gr. 8vo. f — 8:—
- XXVIII.** De Recensent ook der Recensenten, 1ode deel, 12 nummers, over 1817, gr. 8vo. f 10:16:—

Lijdens Handboek van den Maagdenburgschen Pred.  
M. L. L. STURM, getijld:

*Onderhouding van de aandacht over de Geschiedenis van Jezus Lijden.* Uit het Hoogduitsch vertaald, door L. G. CORDRS, Christen-Leeraar te Zwolle. Van dit fraaije werk dat ruim 400 bladzijden in groot Octavo beslaat, zijn bij den Boekverkooper N. Geijsbeek, op de Leliegragt, No. 21. te Amsterdam, nog eenige weinige Exemplaren te bekomen, die hij thans, om ook den mingevoeden met een voortreflijk stichtelijk Boek te gerijven, aflevert voor den extra goedkoop prijs van slechts 24 Stuivers.

## DRUKFEILEN.

In de Boekzaal van November 1. 1., staat pag. 655. reg. 7. van onderen, J. VAN DRUTEN, A. L. M. et Th. Doct., moet zijn J. VAN DRUTEN, A. L. M. et Phil. Doct. In die van Dec. pag. 819. reg. 3. staat *Hebr. X: 25a.* moet zijn *Hebr. X: 25a.*



# I N H O U D.

## BOEK BESCHOUWING.

Christendom en Wijsgeerte. Eerste en Tweede Stuk.	Bladz. 3
Bezit en behoudt men zijn gezond verstand, wanneer men van den eenen Godsdienst tot den anderen overgaat?	12
H. W. TIJDEMAN EN N. G. VAN KAMPEN. Mne- mostijne. Der 1 <sup>e</sup> Stuk.	20
A. LÖÖSSES, PZ. Mengeldichten. Tweede Deel.	25
JOHANNA VAN FRANKRIJK. Geschiedkundig Verhaal	33
PETRONELLA MOENS, Aan de vrolijke Bloe- semknopjes der Menschelijke Maatschappij.	39
A. VAN ZUTPHEN, Eerste Beginselen enz.	42
———— Berigt enz.	—
H. WRSTER, De Kleine Jan.	43
———— iets over het misbruik van Gods Naam.	—
Aangename Tijdkering voor de Jeugd.	—
Tafereelen voor de Jeugd.	—
G. CH. RAFF, Gesprekken voor Kinderen.	44
P. F. WILLEMSSEN, De Duitse Kindervriend. De Kleine Willem.	—
Verhalen voor de Nederlandsche Jeugd. De Denkvriend.	—
Nieuw Geschenk voor Kinderen. Ferdinand of de Broeder van Willem.	45
M E N G E L W E R K.	
Bij den aanvang van het Jaar 1818.	47
Over de Bescheidenheid.	63
De lof van het zwijgen.	66
De Vuurproef.	68
Anekdote van den Engelschen Admiraal Sir GEORGE KODNEIJ.	70
Geoorloofde List.	71
Op het Aftsterven van Ds. G. DE HAAS, (Dichtstukje.)	72
Akademie - Nieuws.	77
School - Nieuws.	78
Kerk - Nieuws.	84
Bijbel - Genootschappen.	118
Berigten.	119
Naamlijst der DD. Proponenten.	122
Letter - Nieuws.	128



# BOEKZAAL

DER  
GELEERDE WERELD,  
EN  
TIJDSCHRIFT  
VOOR DE  
PROTESTANTSCH E KERKEN  
IN HET  
KONINGRIJK DER NEDERLANDEN.

Voor FEBRUARIJ 1818.



Te AMSTERDAM, bij  
DE ERVEN D. ONDER DE LINDEN EN ZOON  
op den Singel, tusſchen den Blaauwburgwal en de  
Bergſtraat, N°. 320.  
M D C C C X V I I I.

---

De Prijs is 6 Stulvers.

---

W.B. De ſchijjes moeten ingemaald, niet doorge-  
ſtooken worden.



# BOEKBESCHOUWING.



*De waardij en het regt gebruik der Hervorming, ter bevordering eener edele Denk- en Gewetens-Vrijheid; van G. C. C. Uit het Hoogduitsch. Te Groningen, bij W. Zuidema, 1817. 80 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 15 —*

*Beknapte Geschiedenis van de Hervorming der Christelijke Kerk in de Zestiende Eeuw. Een Leesboek voor Belangstellenden in de viering van het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming. Door A. IJPRIJ. Te Groningen, bij J. Oomkens, 1817. 171 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 10: —*

*Opwekking der Protestantsche Christenheid, tot eene rechte gedachtenis aan de Hervorming van den Godsdienst. In eene Leerrede naar aanleiding van Joann. X: 22a. Door W. A. VAN HENGL. Te Franeker, bij Tæke J. Tuinstra, 1817. 27 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 8 —*

**O**ns heden bezig willende houden, met het Geëerd Publiek te bepalen, bij de onderscheidene werkjes, welke, naar aanleiding van het bekend Sijnodaal Besluit, betreffende de viering van het Derde Eeuwfeest der gezegende Kerkhervorming, in onze taal zijn uitgekomen, oordeelen wij voegzaam, met deze drie, een aanvang te kunnen maken.

N<sup>o</sup>. 1. werd, in het Hoogduitsch, in het jaar 1795, te *Leipzig* gedrukt. De Eerw. Vertaaler

138 G. C. C., A. IJPEIJ EN W. A. VAN HENGEL,  
berigt ons, dat hij met de overzetting reeds  
voor eenige jaren bezig was, maar, door het  
gebeurde in de politieke wereld, dat werk ge-  
staakt, hetzelfde hervat had, daar het genoemde  
Christelijke Feest werd aangekondigd.

De Schrijver, welke gerekend wordt tot de  
Lutherschen te behooren, wenschte door dit  
klein geschrift, iets bij te dragen, tot meerdere  
kennis en beter gebruik der Hervorming; of  
althans eenige liefde tot deze geschiedenis en  
begeerte om er zich nader mede bekend te ma-  
ken, bij velen te ontsteken, en den weldadigen  
geest der Hervorming en van het echte Protes-  
tantisme algemeener te doen worden.

Vooraf gaat eene treurige schets van den toe-  
stand der Kerk voor de Hervorming, of liever  
van het westersch gedeelte, welke, schoon niet  
volledig, dienen kan, om de noodzakelijkheid  
der Hervorming te doen opmerken; dan worden  
de middelen medegedeeld, waar door zij tot  
stand is gekomen, verder de groote en gewig-  
tige gevolgen, met beantwoording van onder-  
scheidene tegenwerpingen, en eindelijk vooral  
de noodzakelijkheid aangewezen, dat het werk  
der Hervorming voortgezet, en alles overwon-  
nen of verworpen worde, wat dezelve hindert  
en schaadt. De *Duitscher* heeft veel waar en  
goeds gezegd, dat alle behartiging waardig is,  
en hoe zeer wij, en velen, hem niet in alles  
zullen begeeren toe te stemmen, hoe zeer wij  
reden hebben om ons leedwezen te kennen te  
geven, dat de Vertaler niet hier en daar door  
korte aanmerkingen; de onnaauwkeurigheden  
heeft doen kennen en den Lezer opmerkzaam  
gemaakt, op sommige bedenkelijke uitdrukkin-  
gen en te gewaagde Stellingen, oordeelen wij  
echter, dat de lezing van het geheel wel is aan  
te prijzen, voor allen, die het oordeel des on-  
der-

derscheids weten te gebruiken, en, naar de leere der Apostelen, het goede te behouden. Tot slot schrijven wij gaarne de twee laatste bladzijden hier af:

„Evenwel hebben wij geene redenen, om deze (*Sijmbolische*) boeken, (*Formulleren, Catechismussen*) te verachten en te verwerpen. Neen, zij blijven steeds eerwaardige gedenkstukken des geloofs en der gewetens-vrijheid onzer voorvaderen, en hunnes roemvollen ijvers voor de waarheid, die zij zelfs met hun bloed gewonnen hebben. Wij willen alzoo deze boeken dankbaar gebruiken, ons ten nutte maken, en ons in de gelukkige vorderingen verheugen, die wij, na die edele Hervormers, in de kennis gemaakt hebben. Zij zouden zich zeker met ons verheugen en ons hunnen bijval schenken, dat wij hun voorbeeld, in de nasporing der waarheid, getrouw gevolgd en door geene hindernissen en zwarigheden daarvan hebben laten afschrikken, even zoo als zij ons regtvaardige en welverdiende verwijtingen zouden doen, als zij bemerkten, dat wij, hun zoo ongelykvormig, niet ééne schrede verder gegaan en, sedert bijna drie honderd jaren, in onze kennis niet verder, dan zij zelve gekomen waren. Ja! ik zie u, regtschappen Luther! met tranen van vreugde in het oog, wanneer gij thans onder ons optraadt en bemerkte, hoe hier en daar de waarheden nagespoord en aan het licht gebracht worden. Dank zij u, groote onsterfelijke man! dat gij zoo veel deedt, zoo den weg baandet tot kennis der waarheid. Wij willen u volgen, wij willen uwen roemwaardigen ijver nastreven; dit zal onze schoonste, onze waardigste dank zijn voor uwe groote verdiensten van wege onze verlichting. Uw geest zweeft rondom ons, en boezemt ons een edel-Enthusiasmus voor waarheid

140 G. C. C, A. IJPEIJ EN W. A. VAN HENGEL,  
heid in, spore ons aan, gelijk u, om voor haar  
alles te wagen en opteofferen. In die betrekking  
moeten ook die geloofsboeken van ons geschat  
worden, en wij willen ze nooit in de handen  
nemen, zonder van den geest dier mannen be-  
zield te worden, die ze vervaardigden, en wel-  
ken de waarheid zoo heilig was."

„Maar bij dat alles willen wij ons wachten,  
dat onze vrijheid in denken niet ontaarde en af-  
wijkte tot onedele nieuwigheids-zucht. Er zijn  
ook oude en zeer eerwaardige waarheden, die  
nooit verouden, maar steeds hare waardij be-  
houden, en zoo eeuwig en onveranderlijk zijn  
als God zelf is. Wat tegenwoordig nieuw is,  
zal ook eenmaal oud worden. Wij willen veel-  
eer beide, het oude en nieuwe, ons ten nutte  
maken en, door vlijtig nadenken en opsporen  
der waarheid, steeds nader te komen, steeds  
vasteren voet en zekerder grond trachten te  
winnen. Te gelijk willen wij ons wachten, dat  
onze vrijheid in denken niet buiten de grenzen  
ga, die haar gesteld is. Wij willen toestaan, dat  
onze kennis hare grenzen hebbe, waarover wij  
niet gaan kunnen. Al wie alles uitvorschen en  
doorgronden wil, ook wat niet uit te vorschen  
en te doorgronden is, die geraakt in twijfeling  
en is op den regten weg tot ongeloof. Wij wil-  
len de weinige waarheden meer van hare prac-  
tische zijde beschouwen, en ons meer toeleg-  
gen, om ze uitte oefenen dan ze uitte vorschen  
en te begrijpen. De Godsdienst, wiens verhe-  
ven voorwerp God is, kan ons niet alles duide-  
lijk en begrijpelijk maken. Hij is een licht, dat  
meer verwarmt dan verlicht; maar dat ons regt-  
streeks zoo vele stralen toewerpt, om het te  
kennen en te volgen. Zijn wij eenmaal zoo ge-  
lukkig, de verbeterende en geruststellende kracht  
van den Godsdienst te gevoelen, zoo willen  
wij

wij niet langer aan de waarheid van denzelfden twifelen, maar ons aan zijn' weldadigen invloed geheel overgeven."

"En daar wij, als zoo vele hoofden zoo vele zinnen, niet allen één denkbeeld hebben en één stelsel aannemen kunnen, zoo willen wij, bij de verschillendheid onzer begrippen in den Godsdienst, elkander ten minste broederlijk verdragen en wederzijdsche menscheeliefde bewijzen; terwijl wij het oordeel over ons geloof aan God, den eenigen en bevoegden rigter onzes geloofs, overlaten, die ons buitendien, niet naar leerstellingen en begrippen, maar naar gezindheden en handelingen, rigten en beoordeelen zal. Wij willen alzoo hoven alles daar naar staan, dat wij Christelijk goed denken en handelen, dan zullen wij ons geloof eere aandoen en echte Christenen en Protestanten zijn."

Mer N<sup>o</sup>. 2. heeft onze zeer verdienstelijke Landgenoot, de Hoogleeraar A. IJPRIJ, wel willen voldoen, aan den drang, waarmede men hem van onderscheiden kanten aanzocht, om eene geschiedenis te bewerken der voornaamste bijzonderheden van het werk der Hervorming. Wij merken dit te liever op, uit het Voetberigt, daardien de Tikel, welken men voor een welnig te algemeen zou kunnen aanzien, daardoor eenige wijziging erlangt. De inhoud toch, is niet eigenlijk eene schets van de geheele geschiedenis der tot dankbaarheid nopende Kerkhervorming, maar behelst, na eene voorbereidende en ontwikkelende inleiding, eene welberedenterde vermelding van eenige voornamste bijzonderheden, deze grooté gebeurtenis betreffende, welke in *Duitschland*, bijzonder in *Saksen*, in *Zwitserland*, bijzonder te *Geneve*, en in de *Nederlanden*, vooral ook in *Oost Friesland*, hebben plaats gehad: inzonderheid dienert



de ook, om den Lezer over ERASMUS, ZWINGLIUS en LUTHER, zeer gunstig te leeren oordeelen, en te doen opmerken, ja gevoelen, hoe veel reden er was en blijft, om het Feest der Hervorming, tot eere van God in CHRISTUS, Christelijk te vieren. Er is geen twijfel aan, of de Hoogleeraar heeft, met de tijdige uitgave van dit Stukje, aan velen eenen wezenlijken dienst bewezen, en de lezing verdient, ook nog na de statelijke Feestviering, aanprezen te worden. De Vaderlandsche ijver en de aangename vreugde, wegens de groote verdiensten der Nederlanders ook in dit groote werk, vereenigd met de gedurig versterkte overtuiging, dat dezelve al te dikwerf miskend worden, mogen al nu en dan eenen te grooten invloed schijnen gehad te hebben, in het stellen van eenige volzinnen; dezelve hebben den beroemden Hoogleeraar evenwel geheel niet te rug gehouden, om ook in de bijzonderheden aan te toonen, hoe hoog men de verdiensten schatten moet, van onderscheidene Buitenlanders. In bijzonderheden te treden, verbiedt ons de bepaalde ruimte. Alleen zullen wij nog een klein proefje overnemen, om den Lezer over den goeden stijl, de heilzame strekking, en kenmerkende houding van dit werkje, te laten oordeelen, en daartoe kiezen wij het volgende:

„Zeker verwacht hier de lezer het oordeel van ERASMUS, over het hervormenswerk van LUTHER. Dit oordeel was, in den beginne, allergunstigst. Gelijk ERASMUS het, met de heilzaamste oogmerken in *Zwitserland* ondernomen, werk van ZWINGLI goedkeurde, zoo prees hij ook LUTHER's doel en doen, in *Saksen*. In eenen brief, dien hij in lentemaand des jaars 1519 aan LUTHER schreef, betuigde hij den hervormer zijn welgevallen, over hetgene hij onder-

no-

nomen had. Hetzelfde herhaalde ERASMUS, in eenen brief aan LUTHER, twee maanden later geschreven; maar waarschuwde hem toen ook, om toch zijner geestdrift niet te veel bod te vieren, wyl door bezadigheid toch altijd meer konde worden uitgevoerd. ERASMUS billijkte derhalve volkomen de gronden van LUTHER's kloekmoedige onderneming, maar niet de wijze, waarop dezelve werd uitgevoerd. Hij zelf echter had hem de wapenen in handen gegeven, tot den strijd, dien hij streed! ERASMUS, hoe verstandig en wijs, hoe groot van geest en van hart, was nogtans al te bezadigd; hij was bloode van aard, niet in woorden, want hij sprak met vuur en kracht en soms met drift, maar in daden, in het optreden tot openbare werkzaamheden voor het oog van vorsten en volken, van prelaten en van den paus. Deze hem natuurlijke zwakheid verergerde met het klimmen zijner jaren. Hoe ijveriger dus LUTHER voortvoer, hoe minder deszelfs doen aan ERASMUS gevallen kon en geviel. Toen derhalve LUTHER, met zijne medestanders, den staat der Roomschkatholieke kerk zoo aan de hartader tastte, dat er somwijlen burgerlijke opstanden uit rezen, die omwentelingen aan 's lands bestuur dreigden, of ook wel eens verwekten, berekende ERASMUS, altijd binnen's huis aan de letteroefeningen bezig, de, voor een groot deel van Europa te vreezen, gevolgen van het gewoel, dat hem van buiten in de ooren fuisde; en hij sidderde voor de uitkomst. Hij keurde het gedrag van LUTHER af, die dat alles bewerkte, maar werd nooit deszelfs vijand, zelfs niet, toen hij tegen hem de pen aangreep, ter vervaardiging van zijn geschrift over den *vrijen wil*; dat met de grootste bescheidenheid is opgesteld."

„ ERASMUS beschuldigde LUTHER van te groo-

144 G. C. C., A. IJPEIJ EN W. A. VAN HENGEL,  
te drift en van onstuimigheid. LUTHER daaren-  
tegen hield ERASMUS voor eenen zwakken man,  
die uit loutere vrees voor menschen de zaak  
van God niet handhaafde; hij hieldt hem voor  
eenen wankelmoedigen hervormer, die op twee  
gedachten hinkte. Beider beschuldiging van den  
een' tegen den anderen was ongegrond, blijkens  
den uitslag der werkzaamheden van elk hunner  
voor de goede zaak der kerke; gelijk wij van  
achteren zien."

"LUTHER was driftig, maar niet doldriftig;  
hij was moedig maar niet onstuimig; hij wist  
wat hij deed, met wijsheid zijne zaken krachtig  
voortzettende, en zich nooit latende afschrik-  
ken door vrees voor leeuwen, die hij op den  
weg mogt ontmoeten. De belangen der kerk,  
welke hij behartigde, waren geene menschelijke  
belangen, maar goddelijke. Zou dan een man  
van zulk een ondernemend bestaan, als LUTHER  
was, voor die belangen niet alles over hebben,  
zijn behoud er niet aan wagen, zijn leven er  
niet voor veil hebben?"

"Zoo dacht LUTHER zelf, en kon niet dul-  
den, dat anderen met hem niet even zoo dach-  
ten. Van daar alleen, dat hij de koelbloedigheid  
van ERASMUS wraakte, en daarenboven den voor-  
treffelijken man uit een geheel averegtsch stand-  
punt beschouwde. ERASMUS bleef aan zijne be-  
ginselen wel degelijk getrouw tot aan zijnen  
dood toe. Door menschenvrees kan het zijn,  
dat hij van openbare werkzaamheden is terug-  
gehouden, waaraan LUTHER gaarn zoude gezien  
hebben, dat hij deel had genomen; maar geen  
aardsch belang was het, dat hem deed stil  
staan, toen LUTHER voortging. Immers bij haal-  
de er zich den haat door op den hals van beide  
partijen. Dat stilstaan alleen was in den bedaar-  
den man een gevolg van den schrik, die hem  
trof

trof, toen hij buiten *Wittenberg* door LUTHER het vuur in brand zag blazen, dat hij zelf had aangelegd. Hij zag het oude gebouw der pauselijke hiërarchie, waarvan hij zelf de grondvesten ondermijnd had, met een vervaarlijk geweld, instorten, en hij wist van ontfelstenis zich niet te bergen. Aan de eene zijde sloeg ERASMUS het oog naar Rome; en eene graauwe donkerheid bedekte hetzelve; uit *Wittenberg* zag hij aan de andere zijde een groot, helder licht opgegaan, maar hij zag ook, dat dit licht een goed deel van zijne heerlijkheid verloor door opkomende stormwolken, die reeds vreeselijk werkten en de ontzettendste verwoestingen dreigden. Werwaarts zoude hij zich wenden? Het licht scheen hem even gevaarlijk, als de duisternis. Ziet daar het karakter van ERASMUS! Zoo werkt de mensch dikwerf met het beste oogmerk; en wanneer anderen, om dat oogmerk regt te bereiken, op hunne wijze, mededewerken, verrast hem de uitkomst, die of zijne hoop overtreft, of zijn hart met vrees vervult voor den uitslag. De mensch overdenkt den weg, dien hij inslaat, maar eene hoogere hand stuurt zijnen gang naar de plaats, waar hij wezen moet.

„In het uitéénloopen van beider karakters, van dat van ERASMUS en dat van LUTHER, zien wij ja die hoogere hand van Gods, zoo wijs als weldadig, bestuur! ERASMUS, zoude hij het gevoel van waarheid en godzaligheid in de harten van verstandigen en geleerden instorten, moest zachtmoedig zijn. Gods doet in dezen kon niets anders bereikt worden. LUTHER, daarentegen, om door daden dat gevoel op het volk, hetwelk toch grootendeels de kerk uitmaakte, eenen heilzamen invloed te doen krijgen, moest kloekmoedig zijn en onverzaagd, heldhaftig en stout; een man moest hij wezen, die voor geene angrims-

146 G. C. C., A. IJPEIJ EN W. A. VAN HENGEL,  
mingen vreesde van alle de boosheden der lucht  
en des afgronds! Ook door zulken man wil-  
de de Godheid werkzaam zijn ter bereiking van  
haar doel. Beide derhalve, en ERASMUS en LU-  
THER, waren, elk langs zijnen bijzonderen weg,  
de nuttigste en, in de hand der wijze Voor-  
zienigheid, de noodzakelijkste werktuigen ter  
hervorming van de kerk. Beide waren zij hoogst-  
vereerenswaardige mannen; de gedachtenis van  
den eenen verdient geene meer onderscheide-  
ne hulde, dan die van den anderen. Beide heb-  
ben zij eene gelijke verdienste gehad; eene  
verdienste, waaraan de christelijke kerk der Pro-  
testanten al haar licht en heil te danken heeft.  
Wederkeerig hebben beide elkanderen in de hand  
gewerkt tot één doel. Zoo ergens, dan zeker  
was hier éénheid en verscheidenheid."

"ZWINGLI, zal men zeggen, werkte toch,  
in *Zwitserland*, gansch anders, dan LUTHER, in  
*Saksen*! ZWINGLI werkte volmaakt in den geest  
van ERASMUS. Dat is zoo, en evenwel heeft  
ZWINGLI het werk van LUTHER met zijne volle  
goedkeuring vereerd. Ook daartoe had hij ge-  
gronde redenen."

Met anderen verlangen ook wij, dat de ver-  
dienstelijke Hoogleeraar, met den Eerw. DER-  
MOUT, het beloofde werk, over de Hervorming  
in ons Vaderland, onder den Goddelijken zegen  
gelukkig ten einde brengen, en het Geëeerd  
Publiek daarmee verplichten zal.

Nº. 3. Is als eene Voorbereidingsrede, tot het  
regtmatig vieren van het Derde Eeuwfeest der  
Hervorming van den Godsdienst, aan te merken  
naar aanleiding van de gepaste woorden: *En het  
was het Feest der vernieuwing des Tempels te Jeru-  
salem*. Eerst wordt aangetoond, dat de gedachte-  
nis aan de Hervorming eene zaak is, voor ons van  
het hoogste belang, II. eenig licht verspreid, over  
de



de voornaamste punten, op welke deze gedachtenis aan de Hervorming moest uitloopen, en III. onderzocht, tot welk eene denk- en handelwijze die gedachtenis aan de Hervorming ons behoort op te leiden. Zeer geleidelijk loopt hier alles af, net is de uitvoering, eenvoudig deſtig de ſtijl, overtuigend de inhoud, en edel het doel. 't Zij men minder, 't zij meer gunſtig over de omſtandigheden denke, men zal deze ernſtige Leerrede met genoegen lezen, en hartelijk met den Hoogleeraar wenſchen, dat zij iets toebrengt, om het gemoed van den opregten vereerder des Evangelies, met blijdschap en dankbaarheid te vervullen, over de inſtandhouding en uitbreiding der Hervorming.

Hierop laten wij volgen:

**LEERREDE** op het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming, met Aanteekeningen, door J. SCHOLTEN, Pred. te Breda. Te Amsterdam, bij W. Brave, en te Breda, bij W. van Bergen, & Comp., 1817. 46 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f. — III. —

**LEERREDE** over de Geſchiedenis en de hooge waarde der gezegende Kerkhervorming; naar aanleiding van Matth. IV: 16a. ter viering van derzelver Derde Eeuwfeest, den 2den November 1817; door P. VAN RADEN, Pred. bij de Hervormde Gemeente te Breda.

Dit is van den Heere geſchied, en het is wonderlijk in onze oogen! —

*Pſalm CXVIII: 23.*

Te Amsterdam, bij W. Brave, 1817. 36 Bladz. In gr. 8vo, De prijs is f. — IO. —

*Het*

**Het DERDE EEUWFEEST** van de Kerkhervorming, gevierd in de Kerk der Hervormden te Loosduinen. Op den 2den November 1817. Door J. VAN RIJK, Pred. aldaar. In 's Gravenhage, bij de Erve J. Thierriij en C. Menfing en Zoon, 1817. 42 Bladzz. In gr. 8vo. De prijs is f — 9 —

**LEERREDE** bij gelegenheid der viering van het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming, op den 2den November 1817. Uitgesproken te Delfshaven, door D. J. VAN BRANDENBURGH, Pred. aldaar. Te Rotterdam, bij M. Wijt, 1817. 58 Bladzz. In gr. 8vo. De prijs is f — 3 —

**Twee LEERREDENEN** op het Hervormingsfeest, over de geschiedenis en pligten der Hervorming. Benevens eene Feestelijke Dankfong. Door E. RIST, D. H. WILDSCHUT en J. G. VELTMAN, Predikanten te Dordrecht. Te Dordrecht, bij A. Blusfè en Zoon, 1817. 124 Bladzz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: —: —

**De HERVORMING** het werk Gods; of Leerrede naar aanleiding van Hebr. III: 4b. Uitgesproken op het Derde Eeuwfeest der Hervorming, op Zondag den 2den van Slagtmaand, 1817. des Voormiddags in de Oude Kerk, te Amsterdam. Door R. J. VAN DER MEULEN, Evangeliedienaar bij de Hervormde Gemeente aldaar. Te Amsterdam, bij A. B. Saakes en G. van Dijk, 1817. 45 Bladzz. In gr. 8vo. De prijs is f — 9 —

De



**De HERSTELLING van het CHRISTENDOM**  
*door de Hervorming; of Leerrede over Rom.*  
 XIII: 12a. *De nacht is voorbij gegaan, en de*  
*dag is nabij gekomen. Op den 2den van Slagt-*  
*maand 1817. Door D. VAN DER LOO, Pred. bij*  
*de Hervormde Christelijke Gemeente te Mont-*  
*foort. Te Amsterdam, bij G. van Dijk, 1817.*  
 54 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 9 —

**GEZANGEN ter plechtige viering van het Derde**  
*Eeuwetijde der Kerkhervorming, door D. VAN*  
*DER LOO, Pred. bij de Hervormd-Christelijke*  
*Gemeente te Montfoort. Vijfde Druk. Te Am-*  
*sterdam, bij G. van Dijk, 1817. 14 Bladz.*  
*In gr. 8vo. De prijs is f — 4 —*

**M**et de Leerrede van den reeds van elders, ook in de verdediging van de heilige zaak der gewenschte Kerkhervorming tegen de vernieuwde aanvallen in onzen tijd, voordeelig bekenden Pred. SCHOLTEN, hebben wij geacht, onze korte beschouwing voegzaam te beginnen, zij heeft ten Tekst: *Houdt wat gij hebt, opdat niemand uwe kroon neme, Openb. III: 11b.* Het onderwerp: onze verplichting, om den zegen der Hervorming zulver te bewaren, en moedig te handhaven, wordt behandeld in de ontwikkeling dezer drie Stellingen: de zegeningen welke de Hervorming schonk, bevelen ons hare bewaring en handhaving — de blijde herinneringen, welke zij verwekt, moedigen er ons toe aan — en de gunstige verschijnselen, welke wij gadeslaan, verzekeren ons van het gelukkigst gevolg. Bij dit laatste had althans wel gevoegd, de onwankelbare trouwe van Jezus, in het vervullen zijner beloften. Eenige weinige aantekeningen achter aan kunnen het nut bevorderen, van deze wel be-

bewerkte rede. Mogt dezelve gediend hebben ter verlichting van de talrijke schare van 's Leeraars toehoorders, onder welke wij met blijdschap, n'r de Voorrede, vernamen, dat ook vele niet Protestantische Christenen waren, en de nalezing de goede uitwerking nog versterken!

SCHOLTENS Eerw. Ambtgenoot in dezelfde Gemeente, had wel niet, gelijk hij, zijne Leerrede bearbeid, om die in 't licht te geven, maar werd echter naderhand al spoedig daartoe bewogen, om alzoo bij zijne medechristenen en geloofsgenooten iets goeds te stichten. *Matth. IV: 16. Het volk, dat in de duisternis zat, heeft een groot licht gezien*, heeft VAN RADEN tot zijnen Tekst gekozen. Na eene naar den Tekst en het doel ingerigte inleiding, wordt eerst de geschiedenis, welke tot het tijdstip het welk wij gedenken betrekking heeft, opgegeven, *vervolgens*, de hooge waarde van hetzelfde aangewezen, en *eindelijk* de verplichting ontvouwd, die deswegens op ons rust. Gewis heeft deze rede niet minder verdiend gedrukt te worden, dan de eerste. Men moge al, onder anderen, twifelen aan de *bekwaamheid* van eenen LEO X, aan de *grootheid* van HENDRIK IV, met meer zekerheid L. KOSTER den uitvinder der Druk-kunst noemen, het Epitheton *Lieve Toehoorders* in de Toepassing liever niet zoo dikwijls herhaald vinden, en, bij voorbeeld, ten aanzien van *Geneve*, de tijd-orde een weinig naauwkeuriger wenschen; men zal toch gaarne aan den Eerw. VAN RADEN, den lof ruimschoots toekennen, dat hij zijne taak zeer wel volvoerd, en waarlijk nuttig gesproken heeft.

De nuttig ook als Dichter werkzame, verdienstelijke VAN RIJK, heeft het werk van den 2den November, meer als *Ber-* dan als Leerdienst beschouwd, en naar dat oogpunt zijn hier

bier geleverde opstellen ingerigt. Hij heeft de uitnemende waardij der groote gebeurtenis voorgesteld, in eene Leerrede, naar aanleiding van *Psalm LXXXIX: 16. Welgelukzalig is het volk 't welk het geklank kent, o Heer! zij zullen in het licht uwes aanschijns wandelen.* Een woord over den Tekst gaat vooraf, dan wordt eerst de vraag beantwoord: wat eigenlijk de Kerkhervorming zij, vervolgens nagegaan, hoe zij zich heeft toegedragen, en ten laatste hare uitnemende waardij berekend,

Daarop volgt eene opwekking ter verheerlijking van God, wegens de Kerkhervorming, naar *Job XXXVI: 24a. Gedenkt, dat gij zijn werk groot maakt.* De Eerw. Grijnsaard is deze orde gevolgd:

1. De herhaalde herinnering, dat de Hervorming Gods werk is.
2. De aanvankelijke grootmaking van dit werk Gods, in dit uur.
3. Het dankbaar voornemen om de Hervorming in waarde te houden.
4. De hartelijke wensch, om haar oogmerk te bevorderen.

De hoofdzaak van elke dezer bijzonderheden maakt een dier Gezangen uit, door zijn Eerw. op verzoek des Kerkeraads van *Westzaandam*, vervaardigd, en bij afwischeling door een Choor van Zangers en Zangeressen ook in zijne Gemeente aangeheven, terwijl tusschen beide korte aanspraken, op den inhoud betrekkelijk, gevoegd zijn. Geheel het werk doet den waardigen man eere aan, en gaarne zal elk bescheiden Lezer de betuiging: *Ik heb mij de kunde en de vatbaarheid van mijne Gemeente voorgesteld, en gemeend daar naar den toon te moeten stemmen*, laten gelden, — benevens het verzoek, door zijn Eerw. ook schriftelijk ons toegezonden, ter

BOEKZ. FEBR. 1818. L. ver-

verbetering van eene schrijf fout op bladz. 9, waar, voor 16de, de 15de Eeuw moet gelezen worden. (1) (De fout in den geëerden brief ons aangewezen op bladz. 13, wordt in ons Exemplaar niet gevonden.) Nog verder moge het den waardigen Bedienaar van het Evangelie gebeuren, ook door zijne nuttige Gezangen in zijn leven te stichten!

In N°. 4. vindt, men door den Eerw. J. VAN BRANDENBURGH, wiens Tekst was 2 Cor. IV: 6. deze vier Stellingen vooral ontwikkeld: 1. Er is eene aanmerkelijke gelijkvormigheid tusschen de eerste invoering van het Evangelie van JESUS CHRISTUS door de Apostelen, en de herstelling van deszelfs oorspronkelijke en zuivere leer door de Kerkhervormers, 2. onberekenbaar groot en weldadig is de invloed der Kerkhervorming, niet alleen op de gesteldheid van den Godsdienst, maar ook op de maatschappelijke en burgerlijke betrekkingen. 3. Gelijk onze Godvruchtige Voorvaders moedig het dweepziek bijgeloof bestreden hebben, zoo moeten wij ook met denzelfden ijver strijden tegen het halflarrig ongeloof. 4. De H. Schrift heeft de gewigtigste diensten bewezen, aan de Hervormers, ter snuiking van het bijgeloof, en zij bewijst dezelve ook aan ons, ter onderbrenging van het ongeloof.

Of-

(1) Op verzoek van zijn Eerw. berigten wij gaarne, dat men het daarvoor gelieve te houden, als of er op bladz. 13 stond: „Het was toch op den merkwaardigen 31sten October des jaars 1517 dat LUTHER zijne 95 Stellingen tegen TETZEL en den afaathandel, in welke hij zijn gevoelen omtrent de zuivere Bijbelleer, aangaande de vergeving der zonde voordraagt, aan de slotkerk te *Wittenberg* aanplakte waarop hij in 't jaar 1520 de bevelfchriften van den Paus ~~de~~ tegen hem waren, openlijk verbrandde enz.

Offthoon wij gaarne erkennen, dat de bevestiging der twee laatste Stellingen grootelyks nuttig zijn kan, is hier ons evenwel twijfelachtig voorgekomen; of dezelve wel voor dien Feestdijf bijzonder voegde. Ook de Gezangen en Gebèden zijn hier bij gedrukt, welke laatste althans geene modellen kunnen genoemd worden, voor zoodanig eene plegtige gelegenheid.

Zeer broederlijk en doelmanig blijken Dordrechtse bekwame Evangeliedienaren, het heilig werk op dien gedonkwaardigen, en, zoo wij hopen, in de gevolgen allervoordeeligste Christelijken Feestdag, verdeeld en verrigt te hebben. N°. 5. Levert ons daarvan een aangenaam gevolg. Met regt begreep de beroemde Kerkleerdaar knst, die des voordemiddags zijde beurt te vervullen had, dat hij, naar het oogmerk van het uitmuntend Synodaal besluit, de geschiedenis der Hervorming predtken, en niet het een of ander punt, dat daartoe betrekking heeft; ter behandeling kiezen moest. Daarom heeft hij dan ook, naar aanleiding van Eph. V: 8a. *Want gij waart eertijds duisternts, maar nu zijt gij licht in den Heere*, daaraan zich stiptelijk gehouden, en daarnaar zijne taak zoo wel verrigt, dat deze Leerrede met geen minder genoegen gelezen zal worden, als zij gehoord is. Ook het gebed hier achter geplaatst, is aliezins doelmatig, en bij uitnemendheid ingerigt, om de harten te stemmen, tot het aandachtig overwegen van de *Plichten der Hervormden*; welke door den Berw. wildschut, 's mans waarden Medestbeider in dezelfde aanzienlijke Gemeente, 's namiddags in dezelfde Dordrechtse Kerk, ernstig en deftig zijn voorgesteld en aangedrongen, in eene Leerrede, over de onmiddellijk op de gezegde volgende woorden des Apostels: *Wandelt als kinderen des lichts*. Derselve zijn

verftandig tot deze vier gebragt, welke hier zijn uitgebreid en toegepast: wij hebben getrouwen en onverhinderd de H. Schrift te onderzoeken, — regtzinnig vast te houden aan de Bijbelsche grondstellingen der Hervormers en vooral aan die groote hoofdwaarheid van het Evangelie, dat wij vergeving der zonde ontvangen uit genade, door de verlossing die in CHRISTUS JESUS is — ijverig de bevelen, ons door JESUS en zijne Apostelen gegeven, te betrachten — en met Christelijke verdraagzaamheid (waarom niet liever *liefde*?) het werk der Hervorming ijverig voort te zetten, en hetzelfde in onze mate te helpen bevorderen. De uitdrukking: *Volgelingen en aanhangers van de Hervormers*, had benevens het in onze taal min voegend werkwoord *verwandelen*, wel met andere verwisseld mogen zijn. De Heer WILDSCHUT, zal geene reden hebben, om zich te beklagen, dat hij den broederlijken raad van zijnen Vriend en Ambtgenoot, om deze Leerrede uit te geven: gevolgd is. Wel voegt hier ook, tot slot, de Feestelijke Dankstond bij, naar aanleiding van 1 Tim. 1: 17 van den Eerw. VELTMAN, behelzende eene korte Christelijke opwekking, voorafgegaan, en afgewisseld door wel gekozene en stichtelijk ingerigte Gezangen, gedeeltelijk uit de Evangelische Kerkliederen genomen, gedeeltelijk door de Heeren WILDSCHUT en TIJDEMAN vervaardigd, en besloten met een wel opgesteld Dankgebed en Slotgezag.

N<sup>o</sup> 6. De voor de gelegenheid gepaste woorden van den H. Schrijver: *Die dit alles gebouwd heeft is God*, zijn, door den waardigen Amsterdamschen Kerkleeraar VAN DER MEULEN, wel gekozen, om aan de Gemeente de geschiedenis der gewenschte kerkhervorming, uit het ware oogpunt te doen beschouwen, en haar alzoo tot waar-



waardige gevoelens en werkzaamheden, op te leiden, en om zich te wapenen met behoedzaamheid en te waken tegen afwijking en verval — om ingenomen te zijn, met de zuivere waarheid ons door (met opoffering van) zoo veel bloeds verkregen — en met al dat goede te eindigen in God, door wiens gunstige bestellingen wij het ontvingen. Wij hebben deze Leerrede met veel genoegen gelezen. Eene aanmerking zal ons dan de waardige VAN DER MEULEN, niet kwalijk nemen, dat wij, namelijk, de onderneming der grooten Hervormers liever eene gevaarlijke of grootte, dan wel eene *gewaagde* noemen zouden, en dat het ons voorkomt, dat verscheidene aanmerkelijke bijzonderheden, als het niet langer opbekend blijven der brave Dabewoners van *Piemont*, — dat de voortreffelijke *mus*, niet een Eeuw later leefde en werkte — dat ten tijde der grooten Hervorming, juist een man als *Leo de Xde*, op den Pauselijken zetel gevestigd was, enz. door ons behooren beschouwd te worden, als door de bestelling der aanbiddelijke Voorzienigheid zoo geschikt, om de *wijste* en beste redenen: waarin wij van achteren echter nu nog maar even Gods heerlijkheid aanbeddend bewonderen kunnen, omdat wij zoogering, zoo onkundig, en onbevoegd dus zijn, om te oordeelen over 't geen God doet, of al of niet moest hebben plaats gehad.

N<sup>o</sup> 7. De Pred. VAN DER LEO, heeft ook op den 2den November, over *Rom. XIII: 12a.* gepredikt, en zijne nu in 't licht gegevene Leerrede behelst een betoog, dat men, gelijk bij de stichting van de Christelijke Kerk, zoo ook bij de gezegende Hervorming zich bepallende, alle reden heeft om te verklaren: *De nacht is voorbijgegaan, en de dag is nabij gekomen.* Dit



plan is voorzeker niet kwaad, maar het eerste Stuk, voor zulk eene gelegenheid, onzes erachtens veel te breed uitgevallen; het bestaat toch aanmerkelijk meer nog dan een derde van het geheel. Het andere gedeelte, de groote Hervorming beschouwende, behelst echter ook genoeg in 't oog vallende bijzonderheden, om van de noodzakelijkheid derzelve te overtuigen.

In de volgende Godsdienstoefening van dien dag heeft de Eerw. VAN DER LOO, zich ook van de door hem opzettelijk vervaardigde Gezangen bediend, om dit Feest verder doelmatig in zijne Gemeente te doen vieren. Wij hebben van dezelve den vijfden druk voor ons, en verblijden ons, uit het Voorberigt voor de Leerrede, te vernemen, dat zijne Gemeente dezelve zeer eerbiedig, plegtig, van harte en stichtelijk gezongen heeft. Men zal daaraan geene dichterlijke verdiensten ontzeggen, noch ook aarselen om te verklaren, dat ze met geestdrift opgesteld blijken te zijn, maar toon en geest hadden toch wel een weinig zachter kunnen, en naar ons gevoel ook behooren te zijn. Hoe wel zou het ook gevoegd hebben, wanneer althans één Couplet aller wensch ontboezemde, en de bede vervatte, om de verlichting en het wenschelijkst heil voor hen, die nog den zegen der Hervorming met ons niet erkennen!

Maar zeker zal dit nu, door den Leeraar, in 't gebed alleen geschied zijn, waar aan wij geheel niet twifelen: Doch het is goed, dat dit ook openlijk blijke, om zoo nog anders dankenden, te meer van onze Christelijke denkwijze en liefde te overtuigen. Een couplet schrijven wij af:

Wie

Wie zou voor de waarheid spreken?  
 Welke held had moeds genoeg,  
 Om de kluisters te verbreken,  
 Die geheel Europa droeg?  
 Aeh! dat konden aardsehe magten,  
 Alle vorsten konden 't niet.  
 God schenkt hooger moed en krachten:  
 't Is door 's Heeren hand geschied.

In het eerst volgende Nummer, zullen wij de beschouwing van de ons verder togezondene werkjes, over dit belangrijk onderwerp, plaatsen.

*Zedekundige Mengelingen, vooral voor Lieden uit de meer beschaafde Standen. Door W. G. REDDINGIUS, Pred. te Eppenuizen. Te Groningen, bij J. Oomkens, 1816. 255 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 16: —*

Onder dezen titel levert de Eerw. W. G. REDDINGIUS, aan het Publiek, ook door verscheidene andere nuttige geschriften, reeds voordeelig bekend, veertien Verhoogen, welke ten inhoud hebben: *Het geven van een goed voorbeeld. — Dankbaarheid en ondankbaarheid. — Tegen de verachting van geringe Lieden. — De mode-zucht ten aanzien der kleeding. — De Vriendschap. Wat moeten wij in acht nemen omtrent onze Dienstheden? — De begeerte naar rijkdom. — Het lozen van hoesen. — Ware en valsche schaamte. — Tegen den tijd. — De verkrijging van magt en heerschappij. — Dienstvaardigheid. — Bescheidenheid. — De wensch naar een lang leven.* Ze zijn in eenen duidelijken stijl opgesteld, met ernst behandeld, en schoon eenvoudig,

dig, evenwel bij afwisseling gedurig ook met gestelde voorbeelden veraangenaamd.

Vooral blijkt de Schrijver zich zijne Lezers en Lezeressen in zijne gedachten, in den deftigen Burgerstand te hebben voorgesteld, en voor dezelve achten wij dit stichtelijk boekdeel ook 't meest geschikt. Zeer goed keuren wij de vinding, om de vraag: *Wat moeten wij in acht nemen omtrent onze Dienstboden?* (N<sup>o</sup>. 6) te laten beantwoorden in eenen brief eener Moeder aan hare Dochter, daar hij hier toch opzettelijk over verkoos te handelen. Overal straalt het beste oogmerk kennelijk door, om ware verbetering te bevorderen, en elk op eene nauwgezette beoefening zijner pligten zich te leeren toeleggen, ten einde aldus voor zich zelven en voor anderen nuttig te zijn, en aan zijne roeping en bestemming meer en meer te beantwoorden. Bijzonder hebben ons de aanmerkingen befallen, in het 9de Stukje, over de ware en valsche schaamte, en 't geen men daaromtrent behoort in acht te nemen.

Om eene proeve te leveren, van de schrijfwijze hier gevolgd, en te gelijk tot een nuttig gebruik daardoor op te wekken, schrijven wij hier, uit het 8ste Vertoog, iets over:

„Hoe velen toch onder de hoogere standen, kunnen naar welgevallen over meenig uur beschikken, zonder dat het hen immer in de gedachten komt, om eens een boek in handen te nemen! Hoe vele mans slijten dien tijd niet, enkel en alleen, door zich naar Koffijhuizen, Societeiten, of Herbergen te begeven, en aldaar, onder het drinken van hunne vlesch, met anderen te praten, of op het biljard of de kaart te spelen! Hoe vele vrouwen brengen dien tijd niet door in gezelschappen, waarin enkel beuzelingen de stof van het *discours* uitmaken, of  
met

met haren opschik, om dien te vervaardigen, of zich daarmede te versieren! Hoe zouden dezen, daar thans hun hoofd en hart ledig blijven van het geen den mensch tot de meeste eer en het meeste voordeel strekt, niet eenen schat van kennis kunnen opdoen, en de beoefening der deugd voor zich gemakkelijker maken, wanneer zij hunnen ledigen tijd, althans voor een aanmerkelijk gedeelte — want ook hier geldt het spreekwoord: *de boog kan niet altijd gespannen staan* — tot de *lektuur* afzonderden! Is het niet indedaad voor hen onverantwoordelijk, dat zij dus de vorming van hunnen geest verwaarloozen? strekt het hen niet waarlijk tot eene groote schande, zich door nakatigheid in het lezen zoo onkundig te moeten toonen, als zij zijn; daar zij in wetenschap konden uitmunten? Onderscheidt u, mijne geachte Lezers! van de zoodanigen gunstig. Gebruikt de vrije uren, welke gij hebt, gaarne tot het lezen van boeken. Maakt het u tot eenen heiligen pligt, zoo veel daar mede bezig te zijn, als gij geschikte gelegenheid daartoe vindt, en als voor u raadzaam is, zal uw geest door het denken, dat daarbij gevorderd wordt, niet worden vermoed en uitgeput, en zult gij tot dat werk telkens met een nieuw genoegen mogen terugkeeren.”

„In zoo verre voorts het lezen van boeken tot uitspanning dienen kan, na dat men zijn ander dagelijksch werk heeft afgedaan, moet men vooral in den Winter, en bijzonder in deszelfs lange avonden, zich daartoe begeven. Ook in den Zomer is dit goed en loffelijk; doch dan kan men zich tevens in de opene lucht door eene wandeling op de aangenaamste wijze verlustigen, en behoort men dit ook niet na te laten, terwijl zulks voor de gezondheid zeer voordelig is, en men dan te gelijk uit het groote

boek der Natuur, hetwelk voor oog en oor ligt opgeslagen, veel leeren kan, wanneer men zijne oplettendheid daarop vestigt."

"Van de uiterste aangelegenheid is het verder, goede boeken voor onze *lektuur* uit te kiezen. Gelijk allerlei voedsel voor ons ligchaam niet past, daar sommige soorten van spijzen de maag ligt bederven kunnen, zoo is het ook met dat voedsel voor onzen geest gelegen, hetwelk de boeken ons aanbieden. Maar al te veel wordt daaropder gevonden, waar van wij ons onthouden moeten, zal het lezen voor ons waarlijk nuttig zijn, of ons althans een genoegzaam verschaften, waarover wij ons niet behoeven te schamen voor ons zelve en voor anderen. Dat alleen kunnen wij lezenswaardig achten, hetwelk ons met kundigheden van een wezenlijk belang verrijken, ons tot deugd en godsvrucht opleiden, onzen zin voor alles wat goed, schoon, edel en verheven is, opscherpen, of ons eenig onschuldig vermaak aanbrengen kan; andere boeken maken daarop geene aanspraak, en verdienen, dat wij ze als schadelijk onruig van ons werpen."

"Ligtelijk kan het gebeuren, dat wij een boek van de laatste soort in handen krijgen. Men loopt trouwens gevaar van bedrogen te worden in de keuze van boeken, het zij door een' schoonklinkende titel, welke het een of ander boek aan zijn voorhoofd draagt, terwijl deszelfs inhoud daar aan geenszins beantwoordt; het zij door eene onverdiende gunstige *recensie* van eenig werk, in het openbaar verschenen; het zij door de aanbeveling van dezen of genen, welke daaromtrent kwalijk onderrigt is, wat het boek, hetwelk hij ons aanprijst, in zich behelst. Maar indien dit ons wedervaar, en wij onder het lezen van zoodanige boeken

zulks

zulkz bemerken, moeten wij die liaver aanstonds ter zijde leggen, dan dat wij ons zelve, door daarin voort te lezen, bederven zouden."

"Verre van onze *lektuur* verwijderd zij ieder boek, hetwelk geschreven is met het oogmerk, om de eerste en gewichtigste waarheden twijfelachtig, of zelfs bespottelijk te maken. Die genen, welke het bestaan durven, om zoodanige boeken op te stellen en uit te geven, verdienen geen gehoor, met hoe veel schijns van scherpzinnigheid, of in welk eenen uitlokkenden stijl, zij ook in deze werken tot ons spreken mogen. Zij meenen het niet wel met het menschdom; zij zoeken zich eenen naam te verwerven, dat zij boven het gros hunner medemenschen verlicht zijn, al zullen zij dan ook anderen tot de grootste dwalingen veroeren, en alle rust des harten voor dezelve doen ophouden."

"Verre van onze *lektuur* verwijderd zij almede ieder boek, hetwelk ongeoorloofden wel lust in een verschoonlijk licht doet voorkomen, of die bijna zonder eenige bewimpeling aanprijsst. Derzelver Schrijvers mogen een voortreffelijk talent tot fraaije schilderingen aan den dag leggen: zij misbruiken hetzelfde op de schandelijkste wijze; zij strooijen een zaad van zedeloosheid uit, dat vooral in jeugdige harten welig opschiet; zij verdienen met den naam van Volks-verleiders gebrandmerkt te worden, en hunne schriften moet men vermijden, als eene pest voor het menschdom."

"Verre van onze *lektuur* verwijderd zij ingelijks ieder boek, hetwelk den Lezer in eene wereld van *idealen*, die hoegenaamd geene wezenlijkheid hebben, doet rondzwerven; hem allerlei overdrevene karakters voorstelt; hem eene  
te



te verregaande gevoeligheid (het zoogenaamde *sentimentele*) afmaalt, als of zij de eer en het sieraad van den mensch zou uitmaken. Door het lezen van dergelijke schriften wordt men alligt met de werkelijke wereld, waarin men verkeert, geheel te ontvreden; leert men over zijne medemenschen zeer kwalijk te oordeelen; laat men zich wegslepen tot eene aandoenlijkheid, voor het menschelijk gestel nadeelig; wordt men vervoerd, om hartstogtelijk gevoel hooger te schatten dan edele gezindheden en daden, en om daarin, met terzijde stelling van ware, werkzame dengd, te berusten, dat men hetzelfde bij zich ontwaart, en aan anderen openbaart."

De goede raad ook hier gegeven, vinde eenen goeden ingang, vooral bij hen, die denzelven zoo zeer behoeven!

Wij kunnen echter niet nalaten, ons leedwezen op te doen merken, dat een aantal bladzijsden zoo bleek en onduidelijk gedrukt zijn, dat de lezing voor de oogen zeer moeijelijk geworden is. Daarop behoorde waarlijk meer door de Uitgevers gelet te worden, om niet ten nadeele van het oog, waardoor wij het licht moeten opvangen, te werken.

*Het voortdurend Nut der ENTING met Koepokstof, tegen de nog heerschende vooroordeelen, aan Waarnemingen getoetst en gehandhaafd, door Dr. H. VAN DEN BOSCH, te Rotterdam. In eenen Brief aan Dr. J. B. CROL, te Dordrecht. Te Rotterdam, bij P. van der Meer, 1817, 15 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 4 —*

**D**aar men nog voortgaat, hier en daar sommige men.



menschen in hunne vooroordeelen te slijven, omtrent de zoo heilzame Inënting, met de Koepokstof, en de lieve kinderen dus medogenloos berooft, van de gelukkige werking dezertot dankbaarheid ropende uitvinding, voldoen wij gaarne aan het verzoek, om van dit ons toegezonden Stukje, hier zonder uitsel melding te maken, in hope van hierdoor te zullen medewerken, om het nuttig oogmerk met deze uitgave eenigzins te bevorderen. De waarnemingen hier door den Heer VAN DEN BOSCH medegedeeld, en de gevolgtrekkingen daar uit door hem afgeleid, getuigen van zijne waarheidsliefde, zoo wel als van zijne zedelijke overtuiging, dat het nut dezer eenvoudige kunstbewerking geen oogenblik meer in twijfel kan worden getrokken, en dat ieder een, vooral elk Geneesheer, verplicht is, het nog meer algemeen gebruik daarvan tot heil van het mensichdom te bevorderen. 't Is waar, men spreekt met veel ophef, even als had men iets waargenomen, waarbij de menschheid het grootste belang heeft, niet zelden van een enkel geval, waar in een Kind, na met de *Vaccine* geënt te zijn, vervolgens door de natuurlijke pokken aangetast werd; maar, om hierop nu niets anders te antwoorden, vragen wij met den Doctor, *Moet men nu omdat, dit stelle ik één onder zes duizend geente voorwerpen, één naderhand door de Kinderziekte wordt aange-* tast, daarom het algemeen beveiligend vermogen der Koepokstof in twijfel trekken?

Van welk een middel zou men dan toch voortaan gebruik maken, of hetzelfde als algemeen nuttig aan durven prijsen?

Om het meer algemeen te doen lezen, had de prijs wel de helft minder gesteld en het gebruik van onduitsche woorden vermijdd mogen zijn, Ook komt ons de vermelding van

van 't geval dat op bladz. 9 voorkomende, meer getrouw dan voorzigtig voor. Zulke mededeelingen komen onder Kunstbroeders en in Medische werken beter te pas. In boekjes voor het Algemeen, werken ze meer na- dan voordeelig.

*ZEGEZANG*, op de Overwinning te Algiers; door Mr. J. BRAND. Te Amsterdam, bij P. den Heugst en Zoon, 1816. 8 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 5: 8

*LIERZANG* op de Overwinning te Algiers, door J. SCHOUTEN. Te Rotterdam, bij J. Immerzeel, Junior., 1816. 7 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 4 —

*De SLAC van Algiers*, door J. H. DE HES, Med. Doctor te Zutphen, bij W. C. Wansleven, 1817. 30 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 8 —

*De SLAC van Algiers. Uitgesproken in de Gasthuiskerk te Schiedam, op den 26 November 1816. bij gelegenheid der openlijke feestviering door het Schiedamsch Departement der Maatschappij: Tot Nut van 't Algemeen, wegens de behaalde zege. Door A. N. VAN PELLECOM, V. D. M. Medebestuurder van het zelve Departement. Te Schiedam, bij J. H. Sweben, 1817. 30 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 5: —*

**N**eêrlands redding in 't laatst van 1813, en Neêrlands bevestiging op den 18den Julij 1815, zijn gebeurtenissen, waarmede alle regtschapene Onderen reeds vroeg hunne kinderen bekend maken, opdat ze nooit vergeten, wat zij, als be-  
wo-

wonets van dit gezegend Rijk, aan den Allerhoogsten te danken hebben.

Ook de luisterrijke Overwinning, den 27sten Augustus van het jaar 1816 ter Zee, door de vereenigde Engelsche en Nederlandsche Vloten, op de roofzuchtige en ongeloofvige *Algerijnen* bevochten, verdient met erkentenis herdacht te worden. Dezelve had toch niet alleen voor velen de aangenaamste gevolgen, en versprekte ook Neêrlands Vloet tot eer, maar bewees ook kennelijk, dat Neêrlands Ingezeten (hoe diep te voren vernederd, en hoe zwaar gedrukt,) nog niet zoo van hunne dappere en getrouwe Voorvaderen ontwaerd zijn, of men mag onder den Goddelijken zegen verwachten, dat zij, gelijk te Land, alzoo ook ter Zee, de verkregene vrijheid bewaren, en den roem van dit van tijd tot tijd meer bevestigd, en in bloei toenemend Koninkrijk, zullen weten staande te houden, en vereerend te verdedigen, tegen allen, die, door boosheid gedreven, ons aanronden, en van onze hoogst gewaardeerde voorregten zouden durven pogen te berooven. Z. M. onze geëerbiedigde Koning, wekte daarom met het grootste regt, de Leersaars op, om ook deze blijde gebeurtenis met de Gemeente Godsdienstig te vieren, en het zou als een vreemd verschijnsel, gewis niet vereerend voor de Natie, hebben moeten worden aangemerkt, indien geen enkel Dichter deze zege waardiglijk had pogen te bezingen. De vier Dichtstukjes, welke wij hier met een woord aankondigen, dienen, hoe zeer in dichterlijke schoonheid niet even zeer uitmuntende, om de vreugde van Neêrlands Ingezeten, over dezen Zeeflag te doen kennen. BRAND, SCHOUTEN, HES EN VAN PELLECOM verdienen, om deze hunne poging, als welgeninde Nederlanders geroemd te worden; 't verroert hun Neêrlands hart,

hart , zij bragten 't hunne toe , om Neêrlands  
roem te flaven. In stede van deze gelegenheids-  
zangen dan eigenlijk kunstmatig te beoordeelen ,  
zullen wij , hun aller goede poging prijzende ,  
uit elk een' klein proefje mededeelen , ten einde  
den Lezer aan te moedigen , om ze ter gedach-  
tenis in één bundeltje te bewaren.

Juicht , Nederlanders ! juicht met mij !  
De tijd der jamren is voorbij ,  
De zwarte wolken zijn geweken :  
ORANJES moed heeft ons gered ,  
CAPELLEN 't roofgedrocht verplet ,  
En wij , wij mogen 't hoofd weêr moedig op-  
waarts steken.  
O ! heffen wij dan 't vonklend oog  
Met dankbaarheid tot HEM omhoog ,  
Die 't zinkend Neêrland heeft verheven ;  
Die ons deez' gloriepalmen schenkt ,  
De dwinglandij aan keetnen klont ,  
En aan de menschlijkheid haar waarde heeft her-  
geven.

BRAND.

o Christnen ! die het Alvermogen  
Uw' dank wijdt , nu ge uw broederschaar  
Aan Omars kluisters ziet onttogen ;  
Zweert nu ook bij het dankaltaar ,  
Dat gij , bewogen door hun tranen ,  
De in boeijen sloovende Afrikanen  
Den weg ter vrijheid helpen banen  
En christelijk behandlen zult !  
En hoopt , dat ALLER GOD uw bede  
Om menschenvrijheid , volkrenvrede ,  
Aldan genadiglijk vervult.

SCHOUTEN.

Thans stond men voor die Stad , slechts groot door  
't regt verkrachten ,

Met

Met Britsche wapenkracht, met Neêrlands wa-  
termagten;  
De misdaad spreekt hier luid, de straf is voor-  
bereid:  
Vernieling volgt....? O neen! een held eert  
menschlijkheid,  
Geen bloeddorst zwaait zijn kling, voor 't heil  
des lands getogen,  
Het oorlog blijft een kwaad, een geesfel in zij-  
ne oogen.  
Wie ook met helsche vreugd, het bloedvergie-  
ten ziet:  
Die vreugd onteert het hart van ware helden niet.  
Een heilig vuur ontgloeit in EXMOUTH en CAPEL-  
LEN,  
En doet hun heldenhart, vol ed'le deugden  
zwellen:  
Zij bieden de Algerijn het heil des vredes aan,  
Maar vord'ren dat Algiers de Krist'nen zal ont-  
staan,  
Het reeds betaalde goud ter lossing weêr zal  
geven,  
En voortaan met Euroop' naar 't regt der volken  
leven,  
Maar weigert ook Algiers den eisch der billijk-  
heid,  
Het wete dat zijn val alreeds is voorbereid.

DE HES.

Ja! zoo blinke,  
Wat verzinke,  
Neêrlands gonde, gloriezon,  
Bij 't vermelden  
Van de Helden,  
Die geen vuur noch staal verwon;

Die de wallen  
Deden vallen  
Van 't Barbaarsche rooversnest

BOXKZ. FEBR. 1818.

M

En

En vol blijheid  
Nereus vrijheid  
Hebben in hun bloed gevest.

Dat laurieren  
Nu versieren  
En omkransen hunne kruin!  
Laat nu rijzen,  
Hun ten prijze,  
Zegebogen van arduin!

Stort nu offers,  
Uit uw' koffers,  
Met een onbekrompen hand!  
Wijdt uw' gaven  
Aan die braven,  
Steunfels voor het Vaderland!

VAN PELLECOM.

**KOPTJEN** uit de *Groote Menschengalerij*. Naar  
het Hoogduitsch.

Hominem - pagina nostra sapit.

Te Leeuwarden, bij Steenberg van Goor,  
1815. 314 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is  
f 2: 16: —

**D**éze welgeschreyene schetsen van mensche-  
lijke karakters zijn ons, bij den avontuurlijken  
titel, zeer in de hand gevallen. Wij hebben  
toch bij ondervinding, dat zonderlinge uitlok-  
kende titels doorgaans uithangborden zijn voor  
gemeene waar. Hier niet. De gebeurtenissen,  
uit het dagelijksche leven ontleend, zijn waar-  
schijnlijk voorgedragen, en hebben eene waar-  
lijk zedelijke strekking. Dezelve zijn van twee  
verschillende Schrijvers, en al meldde de Verta-  
ler,

ler dit niet in de Voorrede, wij zouden het zien aan de manier van behandeling. Het eerste en derde zijn van den *Deenschen* Hoogleeraar RAHBECK, en bevat meer tooneelen uit de *grootse* wereld. Het tweede en de vierde zijn uit BECKE's *Erzählungen* ontleend, en behooren geheel tot den huisfelijken kring; ook is de toon regt hartelijk natuurlijk, en onderscheidt zich meer door edele gevoeligheid, dan door 't geen sommigen *belangrijkheid* noemen, en 't geen toch niet anders is dan opwekking der nieuwsgierigheid, die eerst op het laatst voldaan wordt. Dit is meest het geval in de beide verhalen van RAHBECK, die, in 't voorbijgaan gezegd, of niet uit het *Hoogduitsch*, maar uit het *Deensch* zijn vertaald, (het geen echter tegen den titel zou strijden,) of eene Vertaling zijn van eene Vertaling. Doch zelfs in dit laatste geval bespeurt men het niet aan den stijl, zoo los, gemakkelijk en zuiver *Hollandsch* is dezelve, even als ware die een Origineel. Doch zeggen wij een woord van elk der vertellingen in het bijzonder.

ADOLF VAN H\*\*\* wordt, als Kluizenaar, gevonden door den jongen MELNECK, die, zeer verwonderd bij eenen hutbewoner op de heide, eenen HORATIUS, TACITUS en LUCIANDUS te vinden, deszelfs kennis zoekt, en zijnen geschiedenis verneemt. In deze Geschiedenis — die van eenen braven Hoveling en Minister, door lage wezens vervolgd, en eindelijk door de zwartste verraderij — den voet geligt — zien wij drie fiks geteekende, zeer verschillende vrouwelijke karakters; eene doortrapte *Coquette* van den gevaarlijksten stempel, eene goede, doch zwakke Vrouw uit de groote wereld, niet bestand tegen driftige vermaken, kuiperij, Vorstenverleiding en Jesaïen bedrog: — en eene



boeleerster des Vorsten, die slechts door verkeerde leiding tot dit bedrijf der schande gekomen, door een onderhoud met den held des verhaals, tot betere gevoelens gebragt, naderhand met eigen gevaar, deszelfs deugdzaam en edelmoedige beschermster wordt, terwijl zijne eigene Vrouw hem verlaat. Niet zeer onduidelijk wordt met het Hof van M\*\*\*, en door het Zomerverblijf *Nijphaam*, het Hof van *München*, en het Lustslot *Nijmphenburg* bedoeld: want men weet, dat *Beijeren* vóór de Regering des tegenwoordigen Konings, de zetel was van heerschappij der *Jesuiten*, en van alle die ondeugden en Hofkabelen, welke hier, als tot den val van ADOLF zamengezworen, worden voorgesteld.

De Baron VAN WAHLHEIM, is een dergelijk persoon als ADOLF, ook edel en braaf, ook een Kluizenaar, maar ... midden in *Weenen*. Het woord *Kluizenaar*, moet men echter in eenen betrekkelijken zin opvatten, namelijk ten opzichte van de rustelooze uitspattingen en woelige vermaken der groote wereld; want anders bezoekt WAHLHEIM zelfs den Schouwburg, maar gaat, tot overgroote ergernis der Heeren en Dames *du Ton*, in den *Bak*, terwijl hij al het geld aan de *Loges*, en andere kostbare vermaken uitgewonnen, ja *negen siende* zijner inkomsten, aan de behoeftigen, niet verkwist, maar verstandiglijk uitdeelt. De oorzaak hier van lag eigenlijk in eenen ongelukkigen liefdehandel, met een Burgermeisje, in zijne Familie opgevoed, doch welke zijne hoog adellijke Ouders hem niet geven wilden, schoon hij, om dit te dwingen, haar van de onschuld beroofd had, Daarop wierp de Ongelukkige, verjaagd en tot wanhoop gebragt, zich blindelings in de armen der ondeugd, en werd de verleidster der *Weener* Jeugd.

Jengd. Hoe waar is dit niet, en hoe zeer moest het den jongeling voor de verleiding<sup>8</sup> doen vreezen, als voor een' kanker, die niet slechts één lid der Maatschappij bederft, maar op het geheele ligchaam een' schadelijken invloed konde hebben? — WAHLHEIM geeft nu een tiende zijner inkomsten aan de Armen, en zoekt met het overige door allerlei geoorloofde vermaken, zijn hartzeer te verdrijven, doch de wanhoop eens Ongelukkigen, die met vlijtig daalders te redden was, wien hij, om een' spiegel te koopen, slechts twee dukaten gaf, en die daarop in 't water sprong, — deden hem van deze genoegens afzien, om voor de edeler genoegens der weldadigheid te leven.

De twee verhalen van BECKER, zijn eene soort van liefelijke *Idyllen*. *Het beroep naar de Stad*, stelt eenen braven Dorps Predikant voor, die zijne Gemeente, niet alleen door leer en voorbeeld gesticht, maar ook naar het tijdelijke door allerlei nuttige landhuishoudkundige verbeteringen wezenlijk in eenen bloeienden toestand gebragt heeft. (Deze verbeteringen worden hier tot in bijzonderheden toe vermeld, waarschijnlijk ten voorbeelde aan anderen? velen zijn echter alléén tot de *Duitsche* manier van landbouw betrekkelijk) *Domine* berigt dikwerf, dat hij zelfs een beroep als *Superintendent*, naar de Stad, zou weigeren: — maar nu dit beroep wezenlijk komt, — (en zie daar een' zeer menschkundigen trek) is hij gansch niet ongenegen, het aan te nemen. Doch juist is zekere Heer HELLBURG, die de heerlijkheid gekocht heeft, waar de Predikant staat, op diens Dochter verliefd geraakt, en nu begrijpt men wel, dat de goede D<sup>o</sup>. SEMBACH, nu zijn brave, en ook reeds tot over de ooren verliefde MIJNTJE met dien Heer trouwt, zich geen oogenblik bedenkt,

denkt, om op het Dorp te blijven, waar de Gemeente hem zoo hartelijk toegedaan is. Te voren echter heeft men nog een aardig *quiproquo*, van de vrijers der Predikants-Dochter en harer Vriendin.

Nog veel eenvoudiger is DORNERS *Verjaardag*, een kunsteloos tafereel van de viering des geboortedags van eenen braven, dengdzamen Stads Ambtenaar, niet alléén door zijne Vrouw en Dochter, maar ook door haren Minnaar, en zelfs door den goeden Vorst. Om dit verhaal wel te verstaan, moet men zich verplaatsen in het zeer beperkte gebied, aan het eenvoudige Hof van eenen kleinen *Duitschen* Vorst, die voorheen wel eens dwingelanden in 't klein waren, maar sedert omtrent eene halve Eeuw meest alle Vaders hunner Onderdanen zijn geworden, welke zij, uit hoofde der kleine uitgestrektheid van hun gebied, voor een goedgedeelte in persoon konden kennen, terwijl hunne beperkte inkomsten, die alle pracht zonder verdrukking der Gemeene onmogelijk maakten, ook tot grootere gemeenzaamheid met hunne onderdanen, aanleiding gaven. (Men vindt dergelijke Vorstenhoven ook wel in *stillings* verhalen gescherst). Alléén bij zulke Vorsten, kan deszelfs Vriend en Vertrouweling zich innig verheugen over een *warm krenschrood*, heegeen zijne Vrouw hem op zijnen verjaardag bij de koffij voorzet, en waartoe zij zelfs al haar overleg had moeten besteden, om het uit te zuinigen (bladz. 279 en 293.) Maar zulk een Vorst schrijft ook alléén eigenhandig brieven aan zijne Onderdanen, zoo als wij hier op bladz. 218 lezen, en weet hen op hunne familiefeesten, zoo kiesch, en toch ook zoo hartelijk te verhaspen, als hier het geval is. Dit Stukje, hoewel geheel van *intrigue* ontbloeit, en slechts door een

een dubbel huwelijk op het slot tot *Roman* gestempeld, leest dus ongemeen aangenaam, en zal door elk, die gevoel heeft voor onschuld, rechtschapenheid, huwelijks en onderliefde, zekerlijk niet zonder aandoening worden uit de handen gelegd. —

De vertaling is, zoo als wij boven reeds zagen, uitmuntend. Eene aanmerking des Vertalers op bladz. 68, op het woord *echt Fransch*, „Ik zal mijne lezers toch niet behoeven te herinneren, dat dit *schurkachtig*, *rooverachtig* enz. beteekent” hoewel als *Commentarius* op den tekst zeer juist, is echter te algemeen gesteld. *Franschen*, zelfs alle *echte Franschen*, zijn toch geene schurken en roovers; de ondervinding spreekt dit tegen; er zijn uitzonderingen, en wat behoeven wij ook den volkshaat op te wekken?

Volgens onze gewoonte zullen wij de volgende treffende gezegden van ADOLF VAN H\*\*\*, bij gelegenheid eener verkwistende uitgave, die de Hovelingen te M\*\*\*, op 's Vorsten geboortedag wilde doen, onzen Lezers mededeelen.

„Het grootste vermaak van eenen vorst moet toch buigen kijn de overtuiging zijn, dat zijn volk weltevreden en gelukkig, vooral door hem weltevreden en gelukkig is. Zine eer stelt hij in de zekerheid, dat er in het gansche land geen traan om zijnen wil gestort wordt. en dan alleen wordt zijn geboortedag het best gevierd, wanneer die voor ieder zijner onderdanen, van den hoveling tot den schamele bedelaar, een dag van wezenlijke vreugde is. Doch hoe kan hij zulks zijn, wanneer wij ten zelfden tijde de armoede der onderdanen bespotten, wanneer wij aan de maag offeren, heergeen zij met moeite verwierven, met smart afzonderen, of hun misschien door geweld afgeperst, werd? Kunnen het vreugdemomenten zijn,

die een uitgezogen, uitgeplonderd, uitgemergeld volk op zulk eenen dag vergiet? Men spreekt van eenen naburigen vorst, voor wien men, in dit geval, niet moet onderdoen. Zou onze menschlievende regent hem wezenlijk benijden, dat hij zich door zijne dwaze ijdelheid en verkwisting tot eene plaag van zijn land en tot eenen spot van iederen vreemden heeft gemaakt? — Onze *Sullij* — antwoordde de schatmeester met een gedwongen glimlachje — spreekt, als of zijne Doorluchtigheid over een verarmd en misnoegd volk heerschte. Men overwege het aandeel, 't welk de onderdanen zelve aan deze feestviering nemen, de vrijwillige kosten, welke zij zich niet ontzien te dragen, om derzelve slechts luister bij te zetten, en men zal zich ligtelijk kunnen overtuigen, dat het der werkzamen en achtenswaardige volksklasse noch aan goeden wil noch aan vermogen ontbreekt. — Wee den vorst — viel Adolf hem driftig in de rede — die zijn volk naar zijne hoofdstad, en vooral naar het schitterendste gedeelte derzelve, beoordeeld. Ik zou u kunnen vragen, of die vermogende families tot het onderhoudende of verterende gedeelte der stad behooren: ik zou u kunnen herinneren, dat een vruchtdragende stam dadelijk aan het kwijnen geraakt, wanneer de verterende planten te welig tieren: ik zou er den vorst opmerkzaam op kunnen maken, hoe vaak deze schijnbare welvaart blinkende ellende is. Doch ik zal zijner Doorluchtigheid eenen anderen voorslag doen, die hem in staat zal stellen, om met zijne eigene oogen te zien. Genadigste heer — zal ik zeggen — gij kent uw volk niet. Doorwandele slechts acht dagen verkleed en onbekend uw rijk: beschouw den landman in zijne hut: zie, met welk eene moeite de  
nij-

nijvere handwerksman voor zich en de zijnen het brood verdient: bereken dan de lasten en opbrengsten, die deze onderdanen drukken, en ik houd mij verzekerd, dat ieder penning van 's lands schatkist u heilig zal zijn. Mer verontwaardiging zult gij uwe oogen van ieder verkwistend feest afwenden, aan hetwelk de tranen der armoede kleven: het zal uwe grootste vreugde, uwe eenigste eer zijn, het lot der behoeftigen te verzachten; en ieder van uwe toekomstige geboortedagen zal voor uwe onderdanen een waarlijke vreugde- en feestdag zijn; wijl zij zich alsdan herinneren kunnen, hoe veel hun vorst, sedert zijnen laatsten geboortedag, voor hun geluk gedaan heeft."

---

*Gezondheids-Lesfen en Regelen voor den Kinderlijken Leeftijd. Uitgegeven door de Maatschappij: Tot Nut van 't Algemeen. Te Leijden, Deventer en Groningen, bij D. du Mortier en Zoon, J. H. de Lange en J. Oomkens, 1816. 164 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 6 —*

**O**m den kinderen, zoo ras zij beginnen te denken, en in die oogenblikken, waarin zij aan het liefde en zorgvolle oog der ouders onttrokken zijn, de gevaren, die hen dreigen, zoowel als de middelen om die te ontvlieden, te doen kennen, schreef de Maatschappij de Prijsvraag uit, welke beantwoording dit boekdeel uitmaakt; hier bij echter verlangende, dat, ofschoon het werkje eigenlijk voor kinderen bestemd werd, hetzelfde zoodanig ingerigt werd, dat het tevens als Handboek voor Ouders en Opvoeders konde dienen.

Aan deze dubbele bedoeling, werd, volgens getuigenis der meerderheid van Beoordeelaars,

M 5

uit

uit de vier hierop ingekomene antwoorden, het best voldaan door dat, hetwelk de Maatschappij bij dezen aanbiedt.

Uit dit oogpunt moet dit Stukje beschouwd en beoordeeld worden. Men zal dan ook het oordeel van de Heeren Bestuurders der verdienstelijke Maatschappij, welke hierover uitspraak moesten doen, zijnen volkomen bijval geven, en gaarne erkennen, dat de Eerw. Heer J. M. SCHRANT, die zich zoo zeer ten zijnen voordeele onderscheidt, zijne taak uitnemend verrigt, en het eermetaal hem toegekend, wel verdiend heeft. Het geen men, om lang gezond te leven, te doen en te laten hebbe, wordt hoofdzakelijk hier in de volgende regelen te zamen gebragt:

I. Uw voedsel zij eenvoudig en natuurlijk. II. Kleeft u doelmatig, III. Zorg voor zuivere lucht. IV. Bemint de zindelijkheid. V. Verschaf u eene matige beweging. VI. Geniet eene geregelde rust. VII. Wees voorzigtig, bij al uwe ondernemingen. VIII. Blijf uwe driften of gemoedsaandoeningen meester. IX. Wacht u voor onmatigheid in spijs en drank. X. Vlied den wellust."

In negen eenvoudige doelmatige gesprekken worden deze voorschriften ontwikkeld en op eene wijze aangedrongen, welke geschikt is, om indruk te maken, en uitwerking te veroorzaken, vooral, daar ze ook door wel gekozene voorbeelden afgewisseld en aangedrongen worden. Ten laasten volgt nog een gesprekje over de weldadige Inenting met de Koepokstof, waarin verder eenige behoedmiddelen voorkomen tegen de besmetting, benevens tot slot nog iets, om te leeren, hoe men zich, wanneer men zich niet wel gevoelt, gedragen moet.

Ons bepaald bestek ons niet toelatende, iets ter proeve mede te deelen, willen wij onze lezers naar dit nuttige werkje zelve verwijzen.

M E N.



# M E N G E L W E R K.

---

*Aan de Heeren Uitgevers  
van de Boekzaal.*

**Mijne Heeren!**

Deze naamlooze brief, mij met den post van 31 Januarij l. l., van *Amsterdam* toegezonden, is van dien bijzonderen aard, dat ik, op raad ook van eenige Vrienden, aan welke ik dien lezen liet om redenen, geoordeeld heb, denzelven UEd. te moeten toezenden, met vriendelijk verzoek om dien *woordelijk* en *letterlijk*, op dat de Brieffchrijver die zoo veel aanspraak op meer dan gewone kennis maakt, zich niet ergere, over de *Hervorming* van zijnen stijl en schrijfwijze, met mijn antwoord daarop, eene plaats in te ruimen, in uw zoo algemeen gelezen Maandwerk, voor deze Maand. In verwachting hiervan noeme ik mij

*Zaandam,*  
7 Febr. 1818.

U Eds. Dv. Dienaar,  
J. W. C. TENCKINCK.

---

*„ Amsterdam, den 30 Jan. 1818.*

J. W. C. TENCKINCK, Predikant  
der Calvinisten.

**Mijn Heer!**

Ik las Gisteren de *Amst. Courant*, vond aldaar eene Advertentie van UED. waarin gij bekend maakte dat gij eene Predikatie in druk uitgegeven had gepredikt op het zoogenaamde feest der Hervorming den Text hebbende genomen uit Handelingen 2 vers 42, deeze Text is op uw Gelooft in het geheel niet gepast, want daar staat

staat: maar zij bleeven volstandig in de Leer der Apostelen, in de gemeenschap, in het Broodbreeken en in het Gebed, zo vinde ik het in den Protestantischen Bijbel van de Luterschen, in onze Vertaaling lees ik aldus: en zij volhardden in de leer der Apostelen, in de Gemeenschap van het breeken des broods en in de Gebeden, zo vertaald het onze zalige A. VAN DER SCHUUR in zijne vertaaling van het Nieuwe Testament, gedrukt bij de Wed. A. KLAMPER en JAN KALVERUM, gedrukt te *Amsterdam* 1720 — dus hoe het in uwen vertaaling staat weet ik niet, maar in de Protestantische Bijbel van LUTHER vinde ik eenige verandering in de Vertaaling met de onze, zoo als het woordje Gebed, gij zegt dat gij deeze belangrijke Redevoering hebt verfiert met het Pourtrait van BARTEL JACOBS welke in het jaar 1570 als Catholijk Priester van Oostzaan zijne Priesterlijke Bediening verliet, en in 1578 de belijdenis der eerste en Apostolische Kerk zuiver gepredikt heeft daarop zegge ik dat hij nog Gij en alle uwen Mede Apostelen nooijt het zuiver Geloof gepredikt hebt, want gijlieden leerd tegen den aangehaalde Text, want waar is in uw Kerkgenoodschap de volharding in de leer der Apostelen te vinden en bijzonder het breeken des broods de eerste Kerk plagt dit alle dagen of ten minsten 4 maal te doen, eenige deeden dit ook maar 3 maal namentlijk des Zondags, Woensdags en Vrijdags, wanneer zij de H. Offerande der Misse opdroegen, zo als dit nog wel plaats heeft in de Kerken van ons Vaderland, het grootste gedeelte doet dit alle Dagen, eenige doen dit 3 maal anderen 4 maal, na dat het voor de Gemeenten nodig is, dit doen zij na het Voorschrift van het Concilie van *Trenten*, maar hoe heeft het nu onder Ulieden plaats het is onder Ulieden maar om

om de 2 Maanden geweest, en nu volgees de Synode van *den Haag* zal men het nu om het 4 Jaars houden, is dit vraag ik U Mijn Heer volgens Apostolisch Bevel? ik Antwoorde met de geheele Kerk van neen, wil nu nog niet eens spreken of uw Avondmaal vals of waaragtig is, lees daarover eens de Vaste Gronden van den Heer ZEELANDER, die zal u wel wat verligten, gaat maar na de Pastoor van *Zaandam* die zal u het boek wel leenen en u beter onderregten in de Leerstukken van ons Catholijk Geloof, nu nog een woordje wegens BARTEL JACOBS een afvallige Priester, deeze agte ik niet, het schijnd genoeg dat hij Bang voor zijn Gat was anders had hij zig niet 6 Jaaren schuil gehouden, want hij was bang voor de *Spanjaarden*. deeze afvallige verstond de leer der Katholijke Kerk niet, want had hij die gewee- ten bij zou zijn Geloof niet verlaaten hebben, het was hem zeeker te doen om bij een wijf te slaapen, dus die Renegaat beklag ik nu met U en alle uwen Mede Ampgenooten want gaat gijlieden hardnekkig in de Ketterij voord zo gaat gijlieden zo als hij verlooren, gijlieden hebt eene scheuring in de Kerk gemaakt die gijlieden niet verantwoorden kunt, lees eens de Boeken van BOSSUET, FLEURI, VERON, COLBERT, JANSENIUS, QUESNEL, JOHANNES VAN NEERCASSEL, EGIDIUS DE WITTE, le Renversement de la Religion door P. LE CLERC, OVERBERG, de Gronden van den Godsdienst door M. VERNERL, de Boeken van de Vaste Gronden door L. ZEE- LANDER, la Perpetuité de la Foi en meer anderen en nog ten overvloede PASCAL en van den Heer Pastoor te *Rolle* in het *Osnabrucksche (Marx)* deeze boeken zullen ulieden wel wat verligten en daarin kunt gijlieden ook de zuivere Catholijke Leer onderschijden tegen de  
Je-

Jesuitsche Dwaalgeesten die ons hier ook veel in den weg zijn. De Heere bekeere ulieden door zijn onweerslaanbare Genade. Aamen.

## A N T W O O R D.

Mijn Heer!

Uwe Letteren van den 30 Jan. l. l. zijn mij wel geworden, en daar gij mij niet, door uw adres op te geven, in de gelegenheid hebt gelieven te stellen, om u op de gewone wijze daarop te antwoorden, vinde ik mij verplicht dit openlijk te doen. Ik zal mij tot alle de punten in uwe Letteren vervat bepalen, en dus articulatim handelen, evenwel niet in uwen toon.

Gij hebt mij, vertrouw ik, uit onkunde, Predikant der *Calvinisten* genoemd, ik ken geene *Calvinisten*, en zou, indien ze er waren, mij liefst niet met hen vereenigen; want ik oordeele, dat men zich, volgens de Leere der Apostelen, naar geene namen van menschen in 't Christendom noemen mag.

Dit hebben ook de *Hervormers* volstrekt niet gewild. Ik verkies aangemerkt te worden als Christen-Leeraar bij de Gereformeerden, of *Hervormd Predikant*. Ondertuschen heb ik zeer groote hoogachting voor wijlen den zeldzaam grooten. zeer uitmuntenden J. CALVIJN. Door sommige uit onkunde of sektenbaat nog wel eens openlijk miskend. Zie maar mijne Redevoering op het Hervormings Feest!

1.) Welk eene verbastering de Christelijke Kerk ondergaan had, bijzonder in de Middeleeuwen en hoe treurig het met dezelve, bij den aanvang der XVIde Eeuw, nog geschapen stond, hebben vele waardige mannen onder uw eigen Kerkgenootschap erkend, en dus heb ik u niet te bewijzen, dat er eene Hervorming noodig was. Gij kunt daar over mijne Godsdien-

dienszige Redevoering ook malezen. Wat er ter Hervorming in de XVde Eeuw geschied is, behoort elk te weten, daar dit door vriend en vijand dier groote gebeurtenis overvloedig beschreven is, en vooral dus iemand die anderen voor wil lichten. Het feest derhalven op den 2den van Slagtmáand 1. 1., naar het besluit van het Christelijk Sijnode, ook in de Nederlanden, van de Protestantische Christenen gevierd, was een feest ter dankbare herinnering aan die heerlijke gebeurtenis, welke, schoon wel vroeger voorbereid, in de gemelde merkwaardige Eeuw, tot stand kwam.

2. In de Christelijke Kerk, is het bij de Protestanten in gebruik, dat de Leeraars zich niet met vertalingen behelpen, maar den Grondtekst raadplegen, en de Gemeente zeggen, hoe de Evangelisten en Apostelen in 't Grieksch, in die taal waarin zij gesproken en geschreven hebben, zich hebben uitgedrukt; terwijl zij niet het Grieksch (want dat zouden verre de minsten verstaan; en bij ons moeten alle de Christenen den Leeraar verstaan kunnen) maar die taal welke de Gemeente spreekt, daartoe gebruiken. Nu staat er in den tekst, *Hand. II: 42a. ἦσαν δὲ προσκαρτεροῦντες τῇ διδασκίᾳ τῶν Ἀποστόλων.* In de Overzetting dus, welke wij gebruiken, is dit letterlijk goed vertaald: „Ende zij waren volhardende in de leere der Apostelen” — gelijk gij zelf, wanneer Gij Grieksch verstaat, beoordeelen kunt, en anders zult Gij wel eenen Geleerde gelieven te raadplegen. De zin daarvan is dus duidelijk, zie mijne *Godsdienstige Redevoering* bladz. 2, en het toevoegsel bladz. 81 en 82.

De oude Latijnsche vertaling aan u bekend, heeft dat ook woordelijk goed in de Overzetting

ting uitgedrukt: *Erant autem perseverantes in doctrina Apostolorum*. Wat het ander gedeelte van het tekstvers aangaat, waar over ik niet gehandeld heb, maar waarbij gij mij echter bepaalt, zult Gij mij wel willen toestemmen, dat het in de hoofdzaak weinig verschil maakt, of men leest met de meesie handschriften: *καὶ τῇ κοινῳ-νίᾳ καὶ τῇ κλάσει τοῦ ἁγίου* „en in de gemeenschap en in de breking des broods, of *καὶ κοινῳ-νία κλάσεως τοῦ ἁγίου*, en in de gemeenschap van de breking des broods. Onder anderen kunt Gij hierover T. BEZA raadplegen, in zijne Korte Aanmerkingen in de Latijnsche taal, op deze plaats. Hebt Gij dit boek zelf niet, dan zal een ander het u wel eens willen leenen.

3. Het door u, over wijlen den braven en getrouwen Leeraar BARTEL JACOBS, aan wien wij, als eenen der eerste Hervormeren in ons Vaderland, in Noord Holland waarlijk groote verplichting hebben, aangemerkte, overtuigt mij, dat Gij met mij de geschiedenis gelooft. Wanneer Gij echter verklaart, dat hij *bang was*, hebt gij een weinig in overijling geschreven. Ware hij bang geweest, hij had het dan gewis niet gewaagd, om in 1570 reeds hier openlijk als Hervormer op te treden, en op de ingeslovene bedriegerijen en schadelijke dwalingen in de Kerk opmerkzaam te maken; dat toch was toen nog zeer gevaarlijk. Men wilde toen nog zoo algemeen de taal der waarheid niet hooren, en het Goddeloos vervolgen van anders denkenden, welke men *Ketters* noemde, was toen nog in gebruik. Dit ondervond de waardige man ook, zoo dat hij ter nauwernood de verfoeilijke pogingen der snoode Inquisitie, waar aan ook elk eenigzins beschaafd Roomschezinde, niet dan met ontroering en afgrijzen denken kan,

ont-

ontkwam. Dat hij wistte, toen hij kiezen moest, tusschen eenen wreeden marteldood en het vooruitzicht, om, door de wijk naar een ander land voor een poos te nemen, nog in de mogelijkheid te komen, om het begonnen werk, ten zegen voor anderen, vervolgens nog verder voort te zetten, was geen bewijs van bangheid en lafheid, maar van verstandig overleg, Christelijke waardering van het voorregt des levens en der vrijheid, en van die voorzigtigheid, welke jesus onze Heer zelf bezigde, en zijnen Apostelen, en alle zijne Volgeren heeft aanbevolen. Of zou het iemand in de herzen kunnen komen, om den moedigen PAULUS van lafheid te beschuldigen, omdat hij den Inquisitieraad van *Jeruzalem* ontvlugtte, volgens *Hand. IX* 29 en 30. en zich uit *Damaskus* redde, naar *Hand. IX*: 25. vergeleken met 2 *Kor. XI*: 32 en 33.

Hij beminde het Huwelijk, nam eene Vrotiw, en verwekte op eene eerbare wijze zich nakomelingschap, eenen zoo edelen Vader waardig. Dus kon hij zich niet vereenigen, met die *Afvalligen van het ware geloof, met die verleidende geesten, en leeringen der duivelen, met die geveinsde leugensprekers, die kunne eigene conscientien als met een brandijzer hebben toegeschroeid, verbiedende te huwelijken, gebiedende van spijzen te onthouden, die God geschapen heeft tot nuttinge met dankzegging, voor de geloovigen en allen die de waarheid hebben bekend, gelijk Apostel PAULUS schreef 1 Tim. IV: 1—3.*

Ook Apostel PETRUS was gehuwd, blijkens *Luk. IV: 38, 39.* PAULUS beveelt zelfs TIMOTHEUS aan, om er op te letten, dat een *ἐπίσκοπος* of Opziender (Gijlieden houdt het woord *Bischof*) behoort onberispelijk te zijn, *ééner vrouwen man; wakker, matig, eerbaar, gaarne her-*



*bergende, bekwaam om te leeren enz. die zijn eigen huis wel regeert, zijne kinderen in onderdanigheid houdende, met alle stemmigheid.* 1 Tim. III: 1—4. *Dat de Diakenen eener vrouwen mannen zijn, die hunne kinderen en eigene huizen wel regeren, volgens vs. 12.* Want (schreef Apostel PETRUS) het is ons genoeg, dat wij den voorgaanden tijd des levens der Heidenen wil volbragt hebben, en gewandeld hebben in ontuchtigheden, begeerlijkheden, wijnzuipe-rijen, brasserijen, drinkerijen en gruwelijke afgoderijen, 1 Petr. IV: 3.

Alzoo ziet gij dus, niet slechts hoe men over deze handelwijze van den Hervormer, waarop *Noord-Holland*, en bijzonder de *Zaanstad*, roem mag dragen, denken moet, maar ook dat de Roomschegezinden afwijken, van de leere en het voorbeeld der Apostelen, met het Huwelijk den Leeraren en Bisschoppen te verbieden.

4. Wat betreft de schoone en troostrijke instelling van het *H. Avondmaal*, deze erkennen de Protestanten als eene heilige en duurzame verordening van CHRISTUS onzen Zaaigmaker, en zoeken zich daarin ook volkomen te houden aan, en te gedragen naar de leere der Apostelen. De voordragt dier plegtigheid zelve, zoo als de Evangelisten ons die hebben medegedeeld, is met de uitdrukkelijke leere van Apostel PAULUS, in zijnen 1sten brief aan de *Korintheren*, Hoofdst. X: 16—21. en XI: 18—34. de leidraad en regel, volgens welken wij handelen.

Nergens hebben de Apostelen in hunne *H. Schriften* ons bevolen, wanneer en hoe dikwijls wij deze *H. Plegtigheid* viereen moeten. Daarom heeft hier omtrent ons Kerkelijk Bestuur bepaald, dat, ter bewaring van goede orde, en om te zorgen dat deze *H. Plegtigheid* toch vooral heilig gevierd worde, *Viermaal* in 't Jaar in elke Ge-

Gemeente zal gehouden worden, en in zeer grooten Gemeenten, waar dit noodig is, om het talrijk aantal van Leden, telken reize acht dagen later nog éénmaal.

Om de hooge waarde van het *H. Avondmaal*, worden er bij ons *a.* te voren Voorberedingsredenen, en daarna Leerredenen ter nabetrachting gehouden.

*b.* Zijn de Leeraars gehouden met de meeste plegtigheid dezelve te doen viëren, en vooral de woorden van *jezus* zelven, aan de tafel te bezigen.

*c.* Moet alles, bij de viering, de gedaante van eenen *deftigen* maaltijd hebben, waar aan wij, zonder onvoegzame onderscheiding, allen broeder- en zusterlijk deel nemen, op de uitnoodiging in 's Heeren naam.

*d.* Wordt het brood niet alleen gebroken en rondgediend, naar het voorschrift en voorbeeld van *jezus* en de Apostelen; maar ook de beker aan alle de Broeders en Zusters toegereikt, om er allen uit te drinken.

*e.* Opdat de Leden der Gemeente in staat zullen zijn, om den *dood des Heeren te verkondigen*, en *brood en wijn te gebruiken ter gedachtenis van jezus*, worden zij vooraf behoorlijk onderwezen, en zijn ze gehouden, na tot jaren van onderscheid gekomen te zijn, vooraf eene Christelijke belijdenis af te leggen. En

*f.* Ten einde toch elk waardiglijk leere deze plegtigheid te viëren, heeft het Christelijk Synode de beantwoording van vier gewigtige vragen voorgeschreven, door ieder bevestigend, naar zijne overtuiging en bewustheid, te beantwoorden.

5. De Protestantische Kerk gelooft, naar de Leere der Apostelen, dat ons *Pascha voor ons geslagt is*, te weten: *jezus christus*, *1 Kor. V: 7.*

dat JESUS, geheiligd zijnde, allen die Hem gehoorzaam zijn; eene vorzake der eeuwige zaligheid geworden is. Hebr. V: 9.

„Dat CHRISTUS, als wij nog krachtseloos waren, te zijner tijd voor de Godloozen gestorven is — dat God hierdoor zijne liefde jegens ons bevestigt, dat Christus voor ons gestorven is, als wij nog zondaars waren. „Hoe veel meer dan! zijnde nu geregtvaardigd door zijn bloed, zullen wij door Hem behouden worden van den toorn. Want indien wij vijanden zijnde, met God verzoent zijn door den dood zijns Zoons, veel meer zullen wij verzoend zijnde behouden worden door zijn leven.” Rom. V: 6—13.

„Dat JESUS CHRISTUS voor allen gestorven is, opdat de genen als leven, niet meer zich zelve zonden leven, maar dien die voor hen gestorven en opgewekt is.” 2 Kor. V: 15.

„Dat God ons met zich zelve verzoend heeft door Jezus Christus, en ons ook (als Leeraren) de bediening der verzoening gegeven heeft. Want God was in Christus de wereld met zich zelve verzoenende, hare zonden haar niet toerekenende, en heeft het woord der verzoening in ons gelegd. Zoo zijn wij dan Gezanten van Christus wege, als of God door ons bade, wij bidden van Christus wege, laat u met God verzoenen.” 2 Kor. V: 18—20.

„Dat, indien wij in 't licht wandelen, gelijk Hij in 't licht is, wij gemeenschap met malkander hebben, en het bloed van Jezus Christus ons reinigt van alle zonden. — Indien wij onze zonden belijden, Hij getrouw en regtvaardig is, dat Hij ons de zonden vergeve, en ons reinige van alle ongeretigheid.” 1 Joan. I: 7—9.

„Dat, indien iemand gezondigd heeft, wij eene voorpraak hebben bij den Vader, Jezus Christus den regtvaardigen — dat Hij eene verzoening is voor onze zonden, en niet alleen voor de onze maar

maar ook voor de zonden der geheele Wereld — dit daar zegt: ik kenne Hem, en zijne geboden niet bewaart, die is een leugenaar, en in dien is de waarheid niet " 1 Joen. II: 1—6.

„Dat Jezus volkomenlijk kan zalig maken, degenen die door Hem tot God gaan, alzoo Hij altijd leeft om voor hen te bidden. Want zoodanig een Hoogepriester betaamde ons ... dien het niet alle dagen noodig was, gelijk den Hoogepriesters, eerst voor zijne eigene zonden, slagtofferen op te offeren, daar na voor de zonden des volks, want dat heeft Hij éénmaal gedaan, als Hij zich zelve opgeofferd heeft." Hebr. VII: 24—27.

„Dat Christus niet ingegaan is in 't Heiligdom, dat met handen gemaakt is, hetwelk is een tegenbeeld des waren, maar in den Hemel zelve, om nu te verschijnen voor het aangezicht Gods voor ons; noch ook, opdat Hij zich zelve dikmaals zoude opofferen, gelijk de Hoogepriester alle jaren in 't Heiligdom inging met vreemd bloed, anders had Hij dikmaals moeten lijden, van de grondlegging der wereld af; maar nu is Hij éénmaal in de voleinding der eeuwen geopenbaard, om de zonde te niet te doen, door zijn zelfs offerande." Hebr. IX: 24—26.

Aldus is de Protestantische Christen overtuigd, naar deze zekere leer der Apostelen, geene andere offers, geene andere Priesters, geene verdere Voorspraken noodig, noch voor eenige louteringen na den dood, te dachten of te betalen te hebben,

6. Gij noemt in uwen brief mij verschillende namen en schriften op van faalbare menschen; gemakkelijk zou ik u daar een honderd- of duizendtal andere namen en boeken tegen kunnen stellen. Maar mijnheer en Broeder! wat baar toch alle menschelijk gezag? In den Godsdienst behoort men zich toch waarlijk niet, door faal-

bare menschen te laten leiden, maar door het H. woord van God in den Bijbel vervat. 't Is, in de leer van het Christendom, de vraag niet, wat deze of gene, maar wat JESUS en zijne Apostelen ons geleerd hebben, wat het N. Testament ons beveelt en raadt? En de beste Christen, is voorzeker hij, die zich daaraan 't nauwkeurigst houdt, zonder te achten op de bepalingen en vooroordeelen van faalbare menschen, die, hoe groot en aanzienlijk ook in de wereld, en met welke hooge en weidsche titels ook begunstigd en gevleid, echter *logenachtig* zijn, volgens de leere van Apostel PAULUS.

7. Nopens het oordeel van verdoemenis, dat gij, die toch wel bekennen zult, maar een zondig en nietig mensch te zijn, die zonder de genade Gods in CHRISTUS niet behouden kunt worden — u veroorlooft, uit te spreken, over wijlen den ijverigen Leeraar BARTEL JACOBS, die zich alleen aan de Leere der Apostelen houden wilde, en zich niet meer met alle die menschelijke bepalingen, eigenwillige verordeningen, ketterijgerijen, veroordeelingen, enz. van wegen zijn geweten, kon vereenigen, om dat hij inzag, dat ze met de leere der Apostelen niet overeenstemden — en over mij en over allen die niet denken zoo als gij en de uwen, — dat heeft mij om uwen wil zeer aangedaan. Zeker hebt gij niet gedacht aan, en naar de leere der Apostelen, toen gij dit schreeft. Ik vergeef het u gaarne, denkende aan het voorbeeld van onzen eenigen Goddelijken Heer en genoegzamen Zaligmaker: *Vader! vergeef het hem, want zij weten niet wat zij doen.*

Denk toch Gij, bid ik u, eens na en door, op de vermaning van den Heere JESUS, voor wien de Apostelen hunne knieën gebogen hebben: *Oordeels niet, op dat Gij niet geoordeeld wordt;*

wordt, *Matth. VII: 1.* Denkt aan de Leer der Apostelen: „*Want wij allen moeten geopenbaard worden voor den regterstoel van Christus, op dat een iegelijk weg drage naar dat hij in 't ligchaam gedaan heeft, 't zij goed, 't zij kwaad,*” 2 Kor. V: 10.

Voorts raad ik u opregtelijk, zoek door het lezen der H. Schrift, en het eerbiedig gebed, meer en meer met den waren geest van het Christendom bekend te worden, op dat Gij de leere der Apostelen waarlijk gelooven en daarin volharden mengt. — Geef alzoo ook een goed voorbeeld aan anderen, op dat zij met u de waarheid van de leugen, het wezen van den schijn, en het Goddelijke van het menschelijke leeren onderscheiden, en laat ons toezien, *dat de naam des Heeren om onzen wil niet gelasterd, maar geprezen worde!*

Met dezen wensch noeme ik mij  
uwen welwilkenden Medebroeder.

Zaandam,  
8 Febr. 1818.

J. W. C. TENCKINCK.

VRAAG: ZIJN DE WOORDEN *Wien zoekt gij?* —  
*die ben ik*, VAN JEZUS AAN DIE HEM GEVAN-  
GEN NAMEN, OP EENEN MINZAMEN OF  
STOUTEN TOON UITGESPROKEN?

**O**m de voorgestelde vraag wel te beantwoorden, zal het noodig zijn, vooraf het karakter van onzen Zaligmaker eenigermate te beschrijven.

JEZUS CHRISTUS, vlekkeloos in heiligheid, was hier door zoo ver verheven boven het gros der menschen, ja boven de uitnemendsten uit ons geslacht, dat hij ook nimmer aan de willekeur der hartstochten was onderworpen, maar

dezelve altijd in zijne magt had en naar de omstandigheden leidde.

Het is waar, en iedere bladzijde der geschiedverhalen leert het ons, de liefde des Verlosers was bestendig warm voor de menschen; maar deze liefde betoonde hij zoo, dat daar door het waar welzijn der menschen moest bevorderd worden. Hier aan was hij nacht en dag werkzaam, hier toe wilde Hij ieder leeren, ieder zaligmaken tot heerlijkheid Gods des Vaders. Maar, hoewel nu die liefde voor zondaren nimmer verkoelde, kon de betooning derzelve wel veranderen, of eene andere rigting krijgen, naar het onderscheiden bestaan der menschen.

Zoo vroeg hij met de grootste minzaamheid, aan de Leerlingen van JOHANNES: *Wat zoekt gij?* en met voorkomende vriendelijkheid noodigde hij hen tot zich.

Zoo sprak Jezus weer op een' anderen toon, tot de Samaritaansche Vrouw, daar hij zich langzamerhand met haar in het gesprek wikkeld, en zoo haar vertrouwen won.

En weder op een geheel anderen toon, sprak de Heiland tot de Joden die hem vervolgden, welke hij toch ook zocht te behouden, gelijk wij vooral zien kunnen, Joh. V.

Zijne vijanden, met welke hij veeltijds moest verkeerren, haatte Jezus eigenlijk niet zoo zeer als wel het kwade dat in hen was; dien afkeer betoonde hij dan ook met alle kloekmoedigheid, en dan was er voorzeker drift bij Jezus, drift namelijk, die heilzame eigenschap der natuur, waar door alles beter leven en spoediger werking ontvangt: zoo hooren wij hem Joh. VIII: 44. Hij had dan ook geene vrees, zoo als die de menschen ten onregte pijnigt, en van het goede terug houdt; immers daar hij zich ook

ook in het spreken niet liet vervoeren tot iets verkeerd, zoo kon hij vragen: *Wie van u overtuigd mij van zonden?* En alzoo in alles God eerende, had JEZUS geen kwaad te vreezen. Daarom zien wij hem door de *Nazareners*, op den top des bergs geleid, met oogmerk om hem van de steilte af te werpen, op eene waardige wijze door het midden van hen heen gaan.

En zoo ontkwam hij meermalen, wanneer zijne wijsheid dit nuttig keurde, het gevaar van gedood te worden door de Joden. Maar op andere tijden ontzag hij zich niet derwaards te gaan, waar vriendschap zijne hulp inriep, of waar openlijke vereering van God zijnen Vader, hem deel deed nemen in de Groote Feesten.

Zoo verkeerde JEZUS onder de menschen, daar hem naar zijne hoogere wetenschap bekend was, wanneer het uur zijns tijdens ten doode slaan zou. En nu wist hij, dat die ure was gekomen, nu Hij zoo bad tot zijnen Vader, en nu hij na dat gebed zich vrijwillig begaf naar *Gethsemane*, de eerste plaats van dat lijden, en JOHANNES zegt: dat JEZUS nu alles wist, wat over hem komen zoude.

Uit het gene ik nu van het karakter onzes dierbaren Verlossers heb aangevoerd, moet ons, dunkt mij, blijken, dat JEZUS gadelooze wijsheid hem altoos zoo deed handelen en spreken, als overeenkomstig was met die heerlijke doeleinden, welke hij wist dat God in alles had, en welke zijne liefde zocht te bereiken.

Terwijl wij zoo de Evangelische waarheid tot maatstaf nemen, komen wij nu ook op het rechte standpunt, waar uit wij de bovengenoemde vraag moeten beschouwen. Te weten de omstandigheden, waarin JEZUS die woorden sprak, moesten aan dezelve den toon geven, welke



paste aan dat heerlijk karakter, hetwelk hij standvastig behield.

Jezus moest lijden regtvaardig voor onregtvaardigen, hiertoe moest JUDAS, zijn Leerling, hem verraderlijk overgeven aan de Joden, hier toe moesten deze hem ter dood voeren, tot de kruisstraf veroordeelen. Nu was dan de Zaligmaker, die vrijwillig dat lijden op zich nam, daar toe in den Hof *Gethsemané* gekomen, met zijne drie meest geliefde Leerlingen. Alleen zijnde, had, hij om dat lijden voor zondaren, de hevigste angsten der ziele ondervonden, en was daarin versterkt door een' Engel. Zoo was het oogenblik genaderd, waar op de soldaten, door de Joodsche Overheid daar toe gezonden, met den Verrader JUDAS aan het hoofd, kwamen, om hem te vangen. Dit wist de alwetende Verlosser, want hij zeide: *staat op, laet ons gaan; ziet hij is nabij die mij verraadt*. Daarom ging JEZUS der schare te gemoet, en zeide tot haar: *wien zoekt gij?*

Hier op antwoordde de Overste der bende, niet *u*, maar *jezus den Nazarener*, en de Zaligmaker zeide: *ik ben 't*. Als hij dan tot hen zeide: *ik ben 't*, gingen zij achterwaards en vielen ter aarde. Van waar toch die geweldige schrik? Van *jezus* almacht zegt men, van die stem der almacht, waarmede hij dooden zelfs opwekte. Ja, maar die almacht werkte toch niet onmiddellijk. En nu is dan de vraag: heeft de Zaligmaker aan Krijgsknechten dien schrik aangejaagd, door hun op een' zachten minzamen, of op een stouten toon aan te spreken?

Mij dunkt, op soldaten die voor geen klein gerucht vervaard zijn, kon het woord van *jezus*, op een' minzamen zachten toon uitgesproken, dien indruk niet maken, dat zij verschrikt

schrikt ter aarde vielen, en weder opgestaan de herhaling van JEZUS vraag afwachten: *Wien zoekt gij?* Zij wisten toch nu reeds, wien zij gevangen moesten nemen, en waar toe dan gewacht met hem te binden, zoo JEZUS hen met vriendelijkheid voorkwam? Soldaten immers zijn wel gehard tegen minzaamheid, vooral tegen minzaamheid van iemand, wien zij als schuldig op het bevel hunner Oversten moeten aanvallen. En deze waren hier juist tegenwoordig. En nu kome ik tot een ander bewijs voor mijne stelling: de wijsheid van den Zaligmaker kon hem niet toelaten, hier zoo te spreken op een' minzamen toon.

Hij die onschuldig, regtvaardig voor zondaren zou sterven, hij die zich altoos voor de Joden, op zoo hooge afkomst van den Vader beroemd had, moest nu, daar hij voor de menschelijke regtbank zou veroordeeld worden, geen den minsten zweem van schuld vertoonen; daar JEZUS volmaakte wijsheid hem altoos zoo deed handelen, zich jegens de menschen zoo voordoen, als met hun gedrag overeenkomstig en voor hen in de tegenwoordige omstandigheden nuttig was.

Maar zou dan JEZUS nu deze woorden: *Wien zoekt gij?* Die ben ik! op een' minzamen toon uitspreken, tegen menschen die hem goed konden kennen, als hunne eer en gehoorzaamheid waardig, en die hem als een' moordenaar kwamen vangen? Mijn gevoel zegt mij, dat het in deze omstandigheden wel valsheid zou geschenen hebben, of althans eene poging om vrij te komen. En waartoe zou dan die minzaamheid of zachtheid strekken? Om den Krijgsknechten moed in te spreken? Dit kwam toch wel niet van pas. Om zijne menschlievendheid  
aan

aan de Joden te toonen, en hen daardoor te treffen? Dit kan niet zoo zeer door den toon als wel door het gedrag worden uitgedrukt, en de algemeene liefde voor menschen behield de Heiland even zeer, gelijk hij kort daarna toonde, door de heeling van MALCHUS oor.

Uit het geen dat JESUS kort te voren, en daarna gesproken heeft, kunnen wij ook opmaken, dat de Zaligmaker naar die wijsheid waarlijk op dien stoutmoedigen toon gesproken heeft.

Vooreerst, de Zaligmaker had zijne Leerlingen voor de laatstemaal opgewekt, met deze woorden: „*Ziet de Zoon des menschen wordt overgeleverd in de handen der zondaren. Staat op laat ons gaan.*” Hier uit zien wij duidelijk, behalve het gevoel, dat JESUS daar van omdroeg, dat hij niet als een gemeen mensch, maar als de MESSIAS zou overgeleverd worden, zijnen hevigen afkeer van die menschen, welke hem stonden gevangen te nemen, waarom hij deze zoo nadrukkelijk bestempelde, met den naam van *zondaren*, het geen JESUS anders weinig deed.

Vervolgens naderde hem JUDAS, om hem den verraderlijken kus te geven, en hoe sprak de Verlosser dezen aan? Voorzeker op de treffendste wijze, waar uit wij zijn heilig ongenoegen, ter beschaming en bestraffing van den Verrader, zien: JUDAS, *verraadt gij den Zoon des menschen met een kus?* Hier heeft, gelijk ieder woord, zoo ook die benaming van Zoon des menschen bijzondere kracht, het geen genoeg bekend is. Het is waar MATTHEUS verhaalt, dat JESUS den Verrader aangesproken heeft met den naam van *vriend*; maar al geven wij toe, dat de Zaligmaker juist dit woord gebruikt heeft, (het geen nog niet waarschijnlijk is, daar LUKAS, in het

het opgeven der eigen woorden van JEZUS, veel nauwkeuriger is, zoo kunnen andersdenken over onze plaats, uit die benaming van vriend, nog geen gevolg trekken voor hun gevoelen.

Want dien naam zoo gemeen, in ons dagelijks verkeer, kon JEZUS op dat oogenblik wel niet gebruiken, in zijne heerlijke beteekenis, of het moet geweest zijn, om den Verrader des te dieper te treffen, door de herinnering van zijnen vorigen omgang met JEZUS als een vriend. En alzoo was de zachtheid, waarmede de Heiland hem aansprak, toch gepaard met den hoogsten ernst der levendigste verontwaardiging.

Eindelijk hield JEZUS, terwijl hij gebonden werd, die veel bevattende rede tot de schaar: „Gij zijt uitgegaan als tegen eenen moordenaar, met zwaarden en stokken om mij te vangen, enz.”

Of zou JEZUS die woorden ook al op dien zachten en llestaligen toon hebben uitgesproken? Neen, zoo mijn gevoel mij niet geheel bedriegt, zou dan alles daartoe wel kunnen gebracht worden. Het is hier, ik vertrouw dat men dit wel zal toestemmen, dat JEZUS, hoewel in de magt zijner vijanden, zich voor hen in zijne hoogste waardigheid vertoonde: terwilt hij hun slecht en dwaas gedrag afteekende, deed hij hen zien, hoe hij zich geheel vrijwillig aan hen overgaf, en dit niet eer dan de tijd, daar van te voren bepaald, gekomen was. Hoe kloekmoedig sprak nu JEZUS, ook hier, tot zijne vijanden!

Uit dit een en ander van het geen JEZUS, in die omstandigheden gesproken heeft, trek ik dit bewijs voor mijn gevoelen. Daar de Zaligmaker in alle woorden zijne hooge waardigheid handhaafde, en met de grootste stoutmoedigheid,

heid, ja met warme, offchoon onzondige, drift sprak, zoo kan hij niet wel tusfchen beide die taal, waar door de krijgsknechten verschrikt werden, op een' zachten, of zal ik zeggen? flauwen toon gesproken hebben. De natuur immers der menfchelijke ziel laat zulken spoedigen overgang van het ééne tot een gansch verschildend gevoel niet toe, ten zij men jesus hier eenige veinzerij of bedekking van zijne ware aandoening wilde toedichten. Het kan dus mijns inziens niet wezen, dat jesus bijna op hetzelfde oogenblik stoutmoedig en minzaam, of zachtelijk gesproken heeft, in dezelfde omftandigheden.

---

GEDACHTEN OVER LUKAS XXIV: 29b. *Blijf met ons, want het is bij den avond, en de dag is gedaald.*

Medegedeeld door w. v. d. H., te Goes.

Daar wij eerlang het heugelijk Paaschfeest, over de glorieijke verrijzenis van onzen Heere jesus CHRISTUS vieren zullen; zoo werd mijne aandacht getrokken door de bovengemelde woorden, de heerlijke opftanding van 's Werelds Heiland betreffende. Het zijn de woorden van de Emmausgangers, met het welke jesus, nu uit de dooden opgewekt, op den weg naar *Emmaus* gewandeld heeft, doch als een vreemdeling bij hen geacht, offchoon zij wel bij den Heere jesus bekend waren, zoo kenden zij hem niet, naardien hunne oogen gehouden werden, dat zij hem niet

niet en kenden, gelijk blijkt *vers 13 tot 27*, wanneer nu Jezus met hen gekomen was nabij dat vlek daar zij naar toe gingen, zoo hield hij zich als of hij verder gaan zoude *vers 28*. De Emmausgangers, dit bemerkende, spreken hem smekende aan en zeggen: *Blijf met ons, want het is bij den avond en de dag is gedaald.*

Gods Wonderzoon had wel een stuks weegs, met hen gewandeld, en hen op den weg met stichtelijke redenen onderhouden, maar nu de avond begon te vallen, wil hij de proef nemen, of zijne woorden hun lastig dan wel aangenaam waren geweest, en daarom hield hij zich tegen den avond, als of hij hen wilde verlaten, en verder gaan zoude.

Maar zij wilden hem niet laten henen gaan, immers zij dwongen hem, zeggende: *blijf met ons.*

Hun bede was, dat de Verlosser en Zaligmaker Jezus, niet van hen zoude weg gaan, maar bij hem blijven; en geen wonder, want zij zagen hem aan voor een Godvreezenden Jood, die wachtende was op het Koninkrijke Gods, gelijk zij *vers 21* betuigen.

Voor eenen die in staat was, zijne troostelijke woorden den eenen wentelsteen van treurigheid voor, en den anderen na, van hunne bedroefde ziel af te wentelen.

Voor iemand die magtig was in de Schriften; en alzoo in staat om hen te onderrigten, in de dingen aangaande Jezus den Nazarener, daar de Vreedevorst de blijken van gegeven had, als hij met hen wandelde op den weg. Zoo sprak hij met hen van Mozes en de Propheten, stellende hun voor alle de Schriften, waar uit bleek dat Jezus alle deze dingen moest lijden, en alzoo in zijne heerlijkheid ingaan, *vers 26 en 27.*

Zijn gezelschap was hun dan zeer nuttig en

nodig, hier van waren zij overtuigd; en daarom, als hij wilde weg gaan, zoo zeggen zij: *Blijf bij ons!* Zij willen hier mede te kennen geven, in het gemeen: vertoef doch dezen nacht met en bij ons, in het bijzonder: verwaardig ons verder met uwe aangename tegenwoordigheid; onderhoud ons doch nog wat, met uwe stichtelijke redenen, troost ons nog wat, in onze droefheid.

En op dat hunne smeekbede van kracht zoude zijn bij hem, zoo voegen zij er bij, als eene sterke drangreden: *Want het is bij den avond en de dag is gedaald.*

Men zoude denken, dat zij hier twee spreekwijzen gebruikten, die een en het zelve beduiden. Zoo als het ons oppervlakkig beschouwd, zoude voorkomen, maar als wij de spreekwijze nauwkeuriger beschouwen, zoo kan men het onderscheid derzeive al ras ontdekken: bij al dien men slechts aanmerkt, dat bij de Joden *de avond* genoemd wordt, dat gedeelte van den dag waar in men bespeurt, dat de Zon door het Zuidwesten gedraaid is, en van 's nademiddags ten drie ure, en vervolgens, was de avond bij de Joden.

En door het dalen van den dag, verstaan zij dien tijd, waar in men ziet dat de Zon aan het ondergaan is, en de duisternisse voor de deur staat. Als zij nu zeggen: *het is bij den avond, en de dag is gedaald*, dan willen zij daar mede te kennen geven: het is laat na den middag, en bereids avond, de Zon is aan het ondergaan, en de duisternis is op handen.

Met deze woorden ondersteunen zij hun verzoek en bede, ja daar door zoeken zij jesus te bewegen, om bij hen te blijven, hier door toonen zij, dat zij het goed met jesus voorhadden, want zij willen hem bij zich houden,  
om

om hem alzoó te bewaren voor moordenaars en  
struikroovers, die hem, vermits de onveiligheid  
in *Kanaän* in dien tijd, zonden kunnen aantreffen  
op den weg.

Dat zij nu het voorbeeld van de oude Vade-  
ren niet vergeten hadden, de herbergzaamheid  
omtrent hunne broederen; zij willen hem in  
hunne woning hebben ontvangen, om zoo te  
betuigen hun dankbaar hart, voor genotene wel-  
daden, — dat zij wel wisten, dat de nacht elks  
vijand was, en bijzonder verdrietig voor de zoo-  
danigen, die bedroefd van geest zijn. Hun hart,  
was nu ten uitersten bedrukt, zij duchtten, dat  
de nacht die op handen was, hunne vreeze en  
droefheid zal vermeerderen, en daarom zoeken  
zij dezen vreemdeling bij zich te houden, om,  
door zijne aangename en stichtelijke redenen,  
het verdriet van den nacht te verdrijven.

Zoo dra als zij dan zagen, dat de natuurlijke  
Zon achter de toppen der bergen begon te wij-  
ken, zoo zeggen zij: *Blijft met ons, want het  
is bij den avond, en de dag is gedaald.*

#### HET UITRINDE VAN DEN FROMEN HUSS.

Huss, een verstandig, verlicht en Godvreezend  
Geestelijke te *Praag*, verloor in schijn alles wat  
hem dierbaar was, en moest eenen wreeden  
dood ondergaan. Hij werd, dewijl men hem  
op de boosaardigste wijze gelasterd en zijne  
leerstellingen verdraaid had, op den 6 Julij 1415,  
in de Groote Algemeene Kerkvergadering, te  
*Kostnitz*, voor eenen Ketter verklaard, zonder  
van dwalingen overtuigd te zijn, en nog op  
denzelven dag verbrand. Het vonnis werd te-  
gen hem nitgesproken, in de 15de Algemeene  
BOEKZ. FEBR. 1818. 6 Zib



Zitting van dit Concilie, in de Domkerk, te *Kostnitz*, in tegenwoordigheid van den Keizer *SIGISMUND*, en eenige Rijksvorsten, door de Bisschoppen en Prelaten. De ongelukkige, moest op een daartoe opgerigt stellaadje klimmen. Na dat het vonnis gelezen was, volgens het welk hij ten vure gedoemd werd, viel hij op zijne knieën en bad: „Heer JESUS, ik bidde om uwe groote barmhartigheid, dat gij alle mijne vijanden genadig wilt vergeven! Gij weet het best, dat ik van hen valscheUijk beschuldigd, door leugensachtige getuigen omringd, door verdichte onderzonden onderdrukt en onverdiend veroordeeld ben. Reken hun Heer deze groote schuld niet toe, maar vergeef ze hun naar uwe groote barmhartigheid, daarom bid ik u van herten.”

Zoo roerend dit gebed was, zoo werd toch de Christelijke Martelaar, van de Bisschoppen en Prelaten, met een honend gelach bespot. Dewijl het vonnis inhield, dat huss op de versachtelijkste wijze van zijne Priesterlijke waardigheid ontzet zoude worden, zoo moest hij, voor de uitvoering van het vonnis, zijne geheele Priesterlijke kleeding aantrekken. Toen hij het witte mishembd aantrok, herinnerde hij zich aan het witte kleed, in het welk JESUS door *MARKUS* bespot werd, en met dit voorbeeld van zijnen Goddelijken Meester, troostte hij zich, ook bij het aantrekken der overige stukken der Priesterlijke kleeding. Na dat hij nu geheel gekleed was, moest hij met den kelk in de hand, van de stellaadje klimmen, en zeven Bisschoppen naderden om hem te degraderen. De eerste ontnam hem den kelk, met deze woorden: „O Gij vervloekte *JUDAS*, die den raad des vredes verlaten hebt, wij ontnemen u dezen kelk, waar in het bloed van *CHRISTUS*, ter vergeving der zonden geofferd wordt.” Deze vloek be-

beantwoordde de zachtmoedige HUSS daarmede, dat hij verklaarde, dat hij op God den Albarmhartigen vertrouwde, en op JEZUS CHRISTUS, om wiens naam hij alle deze dingen leed, dat deze den kelk zijner verlossing niet van hem nemen zoude, maar dat hij integendeel hoopte, dien beker nog heden in zijn rijk te drinken. — Met diergelijken vloek en smaad overlaadden hem de overige Bisschoppen, die hem de verdere stukken der Priesterlijke kleeding ontnamen, en die hij slechts daarmede beantwoordde, dat hij betuigde, hoe hij alle nog zoo gruwelijke lasteringen gaarne verdroeg, dewijl hij wel wist, dat hij ze om het Evangelie van JEZUS lijden moest. Na dat men hem het Priesterlijk gewaad geheel en al ontnomen had, bragt men hem op bevel der Bisschoppen een papieren muts, in den form van een Bisschops Mijther gemaakt, die met Duivels beschilderd was, en waarop met groote letters stond: *Aardsketter*. Toen hem de Bisschoppen deze muts opzetterden, zeiden zij tot hem: wij geven uwe ziel aan den Duivel over. — Ik echter sprak HUSS, met naar den hemel geslagene oogen, beveel mijne ziel in de handen van mijnen Verlosser, JEZUS CHRISTUS! Nu keerden zich de Bisschoppen tot den Keizer SIGISMUND, en leverden in naam der heilige Kerkvergadering, den zoogenoemden Ketter aan het wereldlijk Geregt over. De Keizer nam, als opperste Regter, deze overlevering aan, riep den Keurvorst en Paltzgraaf aan den Rijn, als aangestelde Beschermheer van het Concilie, tot zich en sprak: lieve Vorst! dewijl wij het zwaard niet te vergeefs dragen, maar tot straf over allen die kwaad doen: zoo neem dezen man, JOHANNES HUSS, en laet, in onzen naam, aan hem die straf voltrekken, die hem als Ketter toekomt. Hierop gaf hem de Paltzgraaf

graaf LODEWIJK aan den Stadsvoogd over, zeggende: neem dezen JOHANNES HUSS, die, volgens het vonnis van onzen Heer, den Roomschen Keizer, en ons bevel, verbrand zal worden. En nu grepen, op eenen wenk van den Regter, de Dienaars en Beulsknechts dezen zoo braven man, en sleepten hem naar den brandstapel, waar hij verbrand zou worden. De vrome HUSS, ging onder den toeloop van eene ontelbare menigte volks, van eene Stadswacht omringd, naar de Gerechtsplaats.

Hij giag met onwrikbare zielsrust, en een helder gelaat uit den Tempel, zong Psalmen en bad den geheelen weg over. Lagchend zag hij op de Groote Markt zijne schriften verbranden, en vermaande het volk dat hem omringde, toch niet te gelooven dat deze verbrand werden, om dat zij dwalende leerstellingen behelsden, die met den Godsdienst en het Evangelie van JESUS streiden, dewijl men hem van geene dwaling had kunnen overtuigen, — dat hij niet stierf als een Ketter, maar dat de haat en boosheid zijner vijanden, die hem valschelijk beschuldigd hadden, de oorzaak van zijnen dood waren.

Zoo dra HUSS op de Gerechtsplaats gekomen was, en den Brandstapel zag, viel hij op zijne knieën, hief zijne oogen ten hemel en bad met gevouwen handen, uit den XXXIsten en LIste *Psalm*, waar uit hij dikwerf de woorden herhaalde: Ach God! ontferm u mijner naar uwe onverdiende genade, en den rijkdom uwer barmhertigheid. Op u Heer, vestig ik mijne hoop en mijn vertrouwen. In uwe handen beveel ik mijnen Geest, want gij hebt mij verlost, Heere, gij waarachtige God. — En, toen hij op bevel van den Paltsgraaf naar den brandstapel geleid werd, zuchtte hij met luider stem: Heer JESUS CHRISTUS, ik bid u, dat gij mij uwen krachten

gen bijstand verleent, op dat ik dezen wreed-  
den en smadelijken dood, waartoe ik om uwes  
heiligen Evangeliums wil veroordeeld ben,  
standvastig lijden mag. — Hij wilde nog meer  
tot het omstaande volk spreken, maar het werd  
hem belet. Men bond hem de handen op den  
rug, maakte hem aan een paal vast, en toen  
hij toevallig tegen zons opgang te staan kwam,  
schreeuwden terstond sommigen, dat hem dit  
als een Ketter niet kon toegestaan worden, —  
en de beul moest hem tegen den ondergang der  
zon draaijen!

Thans werd hij met hout en stroo, tot aan  
den hals omringd. De Keurvorst van den Paltz  
en de Graaf VAN OPPENHEIM, reden nog eens  
naar hem, om hem nogmaals te vermanen, zijn  
leven, door het herroepen zijner leer, te redden.  
Maar RUSS verzekerde hun, dat hij liever den  
wreedsten dood wilde ondergaan, dan dwalingen  
te herroepen, die hij nooit geleerd had, en  
waar van men hem nooit overtuigd had — dat  
zijne leer steeds bedoeld had, den menschen de  
bekeering en vergeving der zonden, volgens het  
voorschrift van het Evangelie te leeren, en dat  
hij ook bereid was, om den wil van dit Evan-  
gelie, met vreugde te sterven. — Op deze ver-  
klaring gaf de Keurvorst bevel, den Brandstapel  
aan te steken. Terwijl dit geschiedde, zong  
de onschuldig veroordeelde RUSS, met luider  
stem: JESUS CHRISTUS, gij Zoon des levendigen  
Gods, die voor ons geleden hebt, ontferm u  
over mij. — Toen hij dit ten derdenmale her-  
haalde, werd hij door den rook verstikt, en  
men kon, door de vlam heen, zien, hoe hij  
zijne lippen beweegde, en nog bad op het  
oogenblik toen hij stierf. —

De woede zijner vijanden, strekte zich zelfs  
tot zijne asch uit; want men gaf de beuls-  
knechts,

knechts, die intusfchen het hoofd des Martelaars, om het spoediger te vernietigen, gekloofd, en zijn hart, dat in het midden der vlammen onverteerd gebleven was, in stukken gehakt en met nieuw vuur verbrand hadden, — bevel de asch zorgvuldig te verzamelen, en die in den nabij vlietenden Rijn te werpen.

Evenwel maakte de roerende en standvastige dood van dezen voortreffelijken man, bij velen eenen diepen indruk. Dat bleek reeds bij zijne veroordeeling, want zelfs de Keizerlijke Kanselier, Graaf SLIK, haastte zich, toen het vonnis zoude geveld worden, om de Kerk te verlaten, en gaf hun, die hem vraagden, waarom hij dit deed, ten antwoord: dewijl hij bij zulk een onregtvaardig regtsgeeding niet blijven kon. — En toen men hem nu zelfs, in zijnen marteldood, zoo roerend hoorde bidden, zeiden velen der omstaande Leken: hoe en op welk eene wijze de man voorheen gehandeld heeft, weten wij niet, maar dit zien en hooren wij thans, dat hij uit grond van zijn hart tot God roept, en zeer vertrouwend bidt. — Zoo werd de vrome en waarheidlievende huss, een offer van den onverzoenlijken haat zijner vijanden.

#### RELIQUIËN.

CHRISTOFFEL RADZIVIL, een ijverig Roomschegezinde, wilde de misdaad, die een Prins van zijn Huis, naar zijne gedachten, daarmede begaan had, dat hij den Lutherschen Godsdienst omhelsd had, daar door vergoeden, dat hij eene reis naar Rome onderham. Hier betuigde hij aan den Paus zijne onveranderlijke verknochtheid op het kruipendst, en verkreeg daardoor van dezen een kistje vol heilige Reliquien (overblijfs-

blijffelen van Heiligen). Naauwlijks hoorden dit, bij zijne r'huis komst, de Monniken, of zij verzochten hem, ter redding van eenen bezetenen, bij wien geene bezweringen wilden helpen, daar van gebruik te mogen maken. Hij stond dit toe, en de Duivelsbezwering geschiedde hiermede door de Monniken, in zijne tegenwoordigheid, op de statelijkste wijze. De bezetene werd gered, en alles stond verstomd over de wonderkracht der heilige beenderen, en Vorst RADZIVIL achtte zich gelukkig, dat hij dezen schat bezat.

Eens, toen hij insgelijks geheel verrukt van zijnen heiligen beenderenschat sprak, begon de Ridder, wien de bewaring van dit kistje was toevertrouwd, te lagchen, schudde het hoofd en trok, spotachtig, de schouders op, bij de vreugde van den Vorst. RADZIVIL, die dit zag, werd toornig en wilde weten, waarom hij lagchte en spotte. Na dat de Ridder met den Prins in zijn Kabinet gegaan was, en deze hem volkomene straffeloosheid beloofd had, ontdekte hij hem het belagchelijkste van de wereld.

„Op onze terugreis van Rome, zeide hij, had ik het ongeluk, het kastje van den Heiligen Vader, te verliezen. Ik waagde het niet dit te bekennen, om mij dus te redden, zocht ik een diergelijk kastje te krijgen en vulde dit met foortgelijke beenderen, die ik alom nit de vuilnishooften liet opzoeken. Hoe kan ik dan anders als lagchen, wanneer men daarmede Duivelen uitwerpt.”

RADZIVIL was, over dit verhaal, zoo verwonderd als beschaamd. De bedriegerij der Monniken zag hij nu zoo klaar als den dag; hij schonk den Ridder niet alleen vergiffenis, maar bedankte hem nog, daarenboven, verzoekende hem tevens alles geheim te houden.

Hierop liet hij de Monniken verzoeken, nog meer bezetenen op te zoeken, ten einde de wonderkracht der Reliquien dies te meer te bevestigen. Deze toefden ook niet zijne wenschen te vervullen, en verkondigden hem dra, dat zij er een hadden, die gelijk was aan den voorgaanden. *Brengt hem bij mij*, zeide de Vorst. — De Monniken bragten hem. — *Bezweer hem eerst naar uwe wijze*, was zijn bevel. De Monniken bezigden alle hunne gewone wijzen van bezwering, maar te vergeefs — zij verzochten dus om het heilig kastje. — „*Morgen, komt terug, morgen zult gij dit hebben, tot zoo lang echter blijft uwe bezetene hier*, sprak RADZIVIL.

De Vorst stelde daarop dit Duivelskind, onder de kuur van zijne Tartaarsche Stalknechts, en schreef hun de manier voor, waar van zij zich bedienen moesten. Deze gingen, volgens dit voorschrift, vooreerst zeer vriendelijk te werk, en vermaanden den bezetenen, het bedrog, dat de Monniken door hem speelden, te bekenen, dewijl zij, zoo hij dit niet doen wilde, hem het zelve zouden moeten asperfen. Had de bezetene voorheen reeds gewoed, thans tierde hij op eene vreeselijke wijze. Daar op gingen een half dozijn van hen over tot het tweede deel van het recept, en sloegen hem met hunne korte dikke zweepen zoodanig, dat hij om barmhartigheid smeeken, en zijne bedriegerij voor monnikengeld bekennen moest.

Reeds vroegtijdig op den volgenden dag, werden de monniken ontboden; of zij vermoedden, wat er gaande was, is niet wel te bepalen. Aan den eenen kant, de betoonde onwankelbare verkleefdheid van RADZIVIL, aan het Pausdom, aan den anderen kant, het terug houden van den bezetenen, doch dit zij, hoe het zij, wat overtroeft

treft de ſluwheid der Monniken? In plaats dat nu het wonderdoende kastje ter genezing van den bezetenen zou gehaald en geopend worden, viel de reeds genezene bezetene den Vorst te voet, bekende nogmaals, dat hij nooit bezeten geweest was, maar dat hem de Monniken geleerd hadden, zich zoo aan te stellen, en bad om genade.

Zie daar, hij is nog veel bezetener dan wij meenden, schreeuwde de Monniken, zulk een konstgreep des duivels is ons nog nooit voorgekomen, dat zich de duivel zelf verloochent. Indien mijne stalknechts, hernam RADZIVIL, mannelijk lagchend, de wonderdadige kracht gehad hebben, om den duivel zelven zijne kunstenarijen te doen bekennen, zoo zullen zij dit zeker bij u ook wel kunnen doen.

De aanſtalten daar toe werden terſtond gemaakt. Als de Monniken dit zagen, waren zij nog verſtandiger dan de bezetene, verſchoonden hunnen rug en beleden nog voor den eerſten ſlag, wat deze na honderd ſlagen eerſt bekend had, verzeckerden echter hoog en duur, dat zij dit vroom bedrog ſlechts gespeeld hadden, om te beletten, dat Luthers ketterijen, zich niet door geheel Lithauwen verſpreiden zouden.

Al was dit uwe bedoeling hier mede, hernam de Vorst, daar door echter hebt gij mij uw geloof, zoo verdacht gemaakt, als dit mijnen neef ooit zijn kon. Een Godsdienst, die zich door zulke hellsche bedriegerijen moet ſtaande houden, is niet van God. Luthers ketterij, die zich, zonder zulke ſtreken, in ons land uitbreidt, mag veeleer van hem zijn.

RADZIVIL las, van nu aan, vlijtig de ſchriften der Kerkhervormers, en even zoo ijverig den Bijbel. Na verloop van een half jaar, ging hij met zijn gansche huis openlijk tot de Evange-



lische Kerk over; en zoo werd eene reis; die hij naar *Rome* gedaan had, om zijne verknocht-  
heid aan het Pausdom nog meer te bevestigen,  
de oorzaak van zijnen geheelen afval van het  
Pausdom.

Mogt deze ware Reliquien-geschiedenis, hun  
de oogen openen, die zich op diergelijke wijze  
nog steeds laten bedriegen.

#### UITBREIDING VAN HET GEBED DES HEEREN.

##### Wijze *Ev. Gex.* 29.

Hemelsch Vader, die door Christus

Onzer aller Vader zijt!

Wij bevelen aan uw goedheid,

Aan uw magt ons te aller tijd:

In den nacht van bange zorgen,

Zijn wij veilig en geborgen,

Bij u die 't heelal behoedt

O Gij zijt zoo naamloos goed!

Heilig zij op aarde, o Vader!

Heilig zij uw groote naam:

O, hij worde alom verheerlijkt!

Geef ons Christnen, dat wij zaam,

Met geheel ons harte streven,

Om tot roem uws naams te leven,

En te strijden voor uw eer,

Naar 't bevel van onzen Heer.

't He-

't Hemelrijk, gesticht door Jezus,  
 't Rijk van vreugde en heiligheid,  
 Wordt tot geluk van 't menschedom,  
 Op deze aard' meer uitgebreid!  
 Christnen zien wij zich vereenen,  
 Om en hand en hart te leenen,  
 Tot den bloei van Jezus Kerk,  
 's Vaders, 's Zoons en 's Geestes werk!

Dat op aarde uw welbehagen,  
 Van elk heilig word' geacht,  
 En, gelijk door Hemel Englen,  
 Ook door ons getrouw betracht!  
 Vorm g'onder vreugde en smarte,  
 Vorm door uwe geest elks harte,  
 Om naar 't vleeloos pligtgebod,  
 Steeds te leven, groote God!

Gij, die zorgt voor 't heer der schepslen,  
 Zelfs het muschjen niet vergeet,  
 En op 't veld het kleinste bloempjen,  
 In het schoonste sieraad kleedt!  
 Wil ons in dit aardfche leven,  
 Elken dag ons voedsel geven;  
 Gij, in magt en goedheid groot,  
 Zorg voor ons in elken nood!

Vader, vol van menschenliefde,  
 Die geen smeekling ooit verstiet,  
 Maar aan zondaars uit genade,  
 Zaligheid in Christus biedt!  
 Wil ons onze schuld vergeven,  
 Al het kwaad, dat wij bedreven!  
 Daar ons hart, als Gij gezind,  
 In vergeving blijdschap vindt.

Prik-

**210 UITBREIDING VAN HET GEBED DES HEEREN.**

Prikkelt ons de lust tot zonde;  
Wint de wereld onzen zin;  
Snipt gedurig in ons harte,  
Velerlei verkeerdheid in;  
Loert de booze op onze gangen,  
Om ons in zijn' strik te vangen,  
God, Gij onze toeverlaat!  
Ach! verlos ons van dat kwaad!

Eeuwig levende Alregeerder,  
Voor wien aller knie zich buig',  
Waardig, dat elk Mensch en Engel,  
Van uw magt en eer getuig'!  
Gij wilt boven bidden, denken,  
Ons met alles mild beschenken,  
Dat uw wijsheid zonder peil,  
Goedkeurt ons tot troost en heil.

In den naam van Jezus Christus,  
Onzen Heiland, uwen Zoon,  
Nadren wij met stillen ootmoed,  
Tot uw' Vaderlijken troon.  
Op U willen wij vertrouwen,  
Nedrig onze hope bouwen.  
Lof zij uwer Majesteit!  
Amen tot in eeuwigheid!

B. P. P.

AKA-

# AKADEMIE-NIEUWS.

---

## L E I J D E N.

Den 9den Februarij. Hedon heeft de Hoog-  
leeraar s. SPEIJERT VAN DER EIK, zijne waardig-  
heid van Rector Magnificus dezer Hooge  
School nedergelegd, met het doen eener rede-  
voering, *de Nihilo penitus cognito in rerum natu-  
ra*, dat is: *niets is ons volkomen bekend in de  
natuur*, waar na zijn Hooggeleerde met plegtige  
aanspraken heeft uitgereikt, de door de bijzonde-  
re Faculteiten toegewezen goudene medail-  
les aan de Heeren L. KNAPPERT, Med. Cand. al-  
hier, A. MOOLENAAR, Phil. Stud. alhier, D.  
BAX, Theol. Stud. alhier, H. E. VAN DER BOON  
MESCH, Phil. Nat. Cand. en Med. Stud. alhier,  
J. R. TORBREEKE, Phil. Theor. et litt. Hum. Cand.  
en Stud. te *Amsterdam*, P. CAMPER, Phil. Ther.  
et litt. Hum. Cand. en Stud. te *Franeker*, J.  
LANDT, Med. Stud. alhier, T. BINKES, Jur. Cand.  
en Stud. te *Franeker*, en de eervolle getuig-  
schriften aan de Heeren L. S. VAN PRAAG, Math.  
et Phil. Nat. Cand. et Med. Stud. en F. EGE-  
LING, Med. Cand. beiden alhier. Voorts is, in de  
waardigheid van Rector Magnificus, opgetre-  
den, de Ridder J. H. VAN DER PALM, Hoogleer-  
aar in de Oostersche talen, en gewijde welspre-  
kendheid, en tot Secretaris van den Akademische  
Senaat aangesteld, de Hoogleeraar C. EKAMA,  
A. L. M. et Phil. Doct. Matth. et Astrom Prof. ord.

SCHOOL-

# SCHOOL-NIEUWS.

---

## A R N H E M.

Den 9den Februarij. Na dat de Leerlingen der Latijnsche Scholen, op den 19den en 20sten Januarij, bij het gewoon winter-examen, aan Heeren Curatoren, blijken hunner vorderingen gegeven hadden, zoo wel in alle de bij de wet vereischte wetenschappen, als in de Grieksche en Latijnsche talen, had op heden de openbare bevordering en prijsuitdeeling plaats.

De Heer A. ROMBOUTS, opende deze plegtigheid, met eene prolusio: *de linguae graecae et Latinae Studio, cuius juveni utilissimo*, en nam daar uit aanleiding, om de leerlingen tot eene vlijtige beoefening derzelver aan te sporen, en met de, door hunne vlijt behaalde prijzen geluk te wenschen: maar bijzonder, om het gewigt en de voortreffelijkheid te roemen, van den post van Onderwijzer in dezelve, dien de Heer A. G. VAN CAPPELLE, Phil. Theor. Magister et Litt. Hum. Doctor, als Conrector aan deze Scholen beroepen, had op zich genomen, en zijn Ede. met deszelfs aanvaarding geluk te wenschen.

Vervolgens hield de ijverige Jongeling R. A. BENTHEM REDDINGIUS, van *Assen*, eene door hem zelve bewerkte redevoering: *De P. Cornelio Scipione Africano*, werd met lof naar de Akademie bevorderd, en ontving den eersten prijs. — Toen sprak de tweede Leerling der School, H. VAN DER WIJCK, van den huize KLENKE, in *Drenthe*, ter zijner oefening, over het gezegde van XENOCRATES. *Dixisse aliquando me poenituit, tacuisse nunquam*, en ontving den tweeden prijs.

Ver-

Verder werden, na met fraaije prijzen vereerd te zijn, naar hoogere klassen bevorderd, de volgende Jongelingen: van de tweede naar de eerste klasfe, J. GERRITZEN en C. H. THIEBOUT, van de derde na de tweede klasfe, G. HAMMING, van de vierde naar de derde klasfe, J. W. SCHRIFT, van *Weesp*, en H. J. KRONENBERG, en van de vijfde naar de vierde klasfe, W. A. VAN TOLL en J. S. S. BALLOT, van de *Kaap de Goede Hoop*, daarenboven werden buitengewone prijzen van naarstigheid gefchonken, in de derde klasfe, aan L. VAN SCHAIK HAMMING, en in de zesde klasfe, aan C. HOPIJER. Alle deze Jongelingen betuigden aan Heeren Curatoren, op eene bevallige wijze, hunne dankbaarheid.

Eindelijk befloet de Rector dit letterfeest, met hartelijke toespraak en vermaning, aan den ten zijnen huize opgevoeden, nu naar de Akademie bevorderden REDDINGIUS, en met dankbetuiging aan alle de genen, die door hunne tegenwoordigheid deze handeling vereerd hadden.

## D O E S B U R G .

Den 12den van Louwmaand. Na dat op den 17den van Wintermaand l. l., door de Edele Achtbare Heeren Curatoren, Examen in het openbaar over de Latijnsche Scholen, zoo wel in de beide talen, als in de nieuwe takken van onderwijs gehouden was, en hun Edel Achtbare daar over hunne goedkeuring betoond hadden, had heden de bevordering der Leerlingen, en eene plegtige uitdeeling der behaalde prijzen, in de groote Kerk plaats. De zeer gel. Heer W. H. VERSTEEG, voorleden jaar als Rector alhier beroepen, opende deze plegtigheid, met het houden eener fraaije inwijdings-redevoering, ten onderwerp hebbende, *pro studio linguae graecae*, waar in gemelde Heer in een' bevalligen stijl het nut dezer taal aanwees, in de verschil-

len.

## 214 SCHOOL-NIEUWS.

lende vakken der Wetenschappen, en aan het slot derzelve, de Edel Achtbare Heeren Curatoren bedankte, voor de zorg ter bevordering, en tot den bloei der Latijnsche Scholen alhier, en zijnen Ambtgenoot, den zeer Igel. Heer A. GRAAF, Conrector aan gemelde Scholen, voor de getrouwe behartiging van zijnen hem toevertrouwd post, en voor de vriendschap aan hem sedert zijne aankomst bewezen.

Hier op werd naar de vierde klasse bevorderd, H. COLENBRANDER, met eereprijsen werden begiftigd, in de derde klasse: A. BÖMER MIDDELHOVEN, — in de vierde klasse: H. W. WESTERBEEK VAN DER HORST, — in de vijfde klasse: H. COLENBRANDER, — en in de zesde klasse: F. G. GAUTSCH; welke verdienstelijke Jongelingen, kunnen dank, op eene bevallige wijze betuigen. Deze plegtigheid ontving, door de aanzienlijke toehoorders van beide sekse, en het fraai Orgelmuziek, een grooten luister.

### R O T T E R D A M.

Den 12den Jan. 1818. Heden werd alhier de halfjarige promotie en prijsuitdeeling, bij de Erasmiaansche School, in de Fransche Kerk gevierd. Na dat de Rector der Scholen, de plegtigheid met eene toepaslijke voorafpraak had geopend, waar in de Hoog Eerw. Heer, de Ridder J. SCHARP, als Curator dezer Scholen werd verwelkomd, hebben de twee uitmuntende Jongelingen, FR. RINIA DE JONGH en R. J. E. J. DALIJ, welke bevorderd waren, tot de Akademische lessen, de redevoeringen uitgesproken, waar van zij de stof zelven gekozen en bewerkt hadden; de eerste: *de historiae praesantia*; de andere: *de animorum immortalitate*. Vervolgens declameerden de twee veelbelovende Jongelingen, H. JOCHEMS en E. C. VAN BAAK, die tot de hoogste orde der hoogste klasse ge-

gepromoveerd waren; de eerste: *de animo ingrato*, de ander: *de Diogene*. Voorts werden, behalven aan de reeds genoemde Jongelingen, ook prijzen door Heeren Curatoren uitgereikt, aan de volgende Leerlingen, in de derde klasfe: **SAUEN. ZILLESSEN**, .. **VAN REIJSEN** en **G. MEES**, in de tweede: aan **T. ROOS**, **F. BEELS**, en **E. DAVIDS**, in de eerste klasfe: aan **EILBRACHT**, **A. C. C. DE JONGH**, **PRINS**, **COENEN** en **LADAGE**, op de tweede orde, aan **F. C. DE VRIES ROBBÉ**, **LEVIJSHON** en **VAN ROGGEN**.

De prijs in de Historie en Geographie, werd overhandigd aan **FR. RINIA DE JONGH**, de prijs in de eerste klasfe der *Mathesis*, werd gegeven aan denzelfden verdienstelijken **FR. RINIA DE JONGH**, de prijs in de tweede klasfe der *Mathesis* is uitgereikt aan **F. C. DE VRIES ROBBÉ**, de prijs in de *Mijthologie* aan **T. ROOS**. Eindelljk werd aan den Leerling **MILDERS**, van de tweede klasfe, een getuigschrift van orde, en goed en vlijtig gedrag overhandigd. De Leerlingen deden voor de ontvangene prijzen, met veel bevalligheid, hunne *gratiarum actiones*: gelijk ook die der hoogste klasfe, tot veel genoegen der toehoorders, hunne oratien en declamatien hebben nitgesproken.

### D E L F T.

Den 19den Januarij 1818, werd alhier de half-jarige prijs uitdeeling en promotie der Latijnsche Schooljeugd, openlijk en met de gewone plegrijheid, in de Fransche Kerk gevierd, na dat alvorens de Leerlingen, tot bijzonder genoegen der H. H. Curatoren, de grootste bewijzen hunner gemaakte vorderingen hadden gegeven, zoo in de Grieksche als Latijnsche talen, benevens in de Geschied-, Aardrijks-, Fabelkunde en *Mathesis*.

Daar na werden alleen die Jongelingen, welke  
 BOEKT. FEBR. 1818. P het



het meest in naarstigheid en ijver hebben uitgemunt, in tegenwoordigheid van een groot aantal zeer kundige toehoorders, met eereprijzen beschonken, voorts had de bevordering tot hoogere klassen en ordens plaats.

Van de onderste orde der eerste klasse, werd tot de hoogste orde, van dezelfde klasse bevorderd, de lofwaardige en veel belovende Jongeling P. TEDING VAN BERKHOUT, welke oefeningshalve eene redevoering hield, door hem zelven opgesteld, *De origine juris jurandi et de variis formulis ac cerimoniis, quibus in jurando utantur veteres*: welke redenvoering met een algemeen genoegen werd gehoord. Van de derde klasse werd bevorderd tot de onderste orde der tweede klasse: J. J. DE GELDER. Van de vierde tot de derde klasse, P. O. VAN DER CHYS. Van de hoogste orde van de vijfde tot de vierde klasse, W. H. VORSTMAN, en van de laagste tot de hoogste orde van die zelfde klasse, uit hoofde van bijzondere vlijt, J. W. GEERS. Van de hoogste orde van de zesde, tot de onderste van de vijfde klasse, A. H. VAN DER BOON MESCH en P. VAN DER SCHAFT.

Alle deze verdienstelijke Leerlingen, hebben aan H. H. Curatoren, op de bevalligste wijze, voor de ontvangene eerbewijzen, hunnen dank betuigd, waar na deze plegtigheid, tot genoegen der aanzienlijke toehoorders, met een fraai Orgelmuziek afliep.

#### LEEUWARDEN.

Den roden Januarij is alhier het halfjarig examen, der vijf benedenste klassen, van onze steeds zeer aanmerkelijk toenemende Latijnsche Schooljeugd gehouden, en zijn van de zesde tot de vijfde, zeven: van de vijfde tot de vierde, drie: van de vierde tot de derde, vijf: van de twee-

tweede tot de eerste, vier: door de Heeren Curatoren bevorderd.

Op Maandag den 2den Febr, geschiedde het examen van de eerste klasfe, en voorts werden de toegelegde prijzen van naarstigheid, aan de brave Leerlingen, de bovensten van iedere klasfe, F. VAN DER VEEN, W. B. BUMA EN C. S. VERING, van de vijfde: G. COUPERUS, van de vierde: J. H. VAN DER GOOT EN G. RUITENSCHILD, van de tweede klasfe, door Heeren Curatoren toegedeeld, welke Jongelingen toen ook hunne gratiarum actiones, zoo carmine als in proza deden, tot bijzonder genoegden der aanwezenden, waar onder men toen, en ook op den 19den Januarij, tot bijzondere aanmoediging van de leergerige jeugd, tellen mogt, den Heer Gouverneur dezer Provincie.

#### K A M P E N.

Den 28sten December. Heden had alhier, na gehouden openbaar Examen, weder de promotie plaats van eenige Jongelieden der Latijnsche School.

Tot de zesde klasfe werd bevorderd: C. F. C. BUCHNER, tot de vijfde: J. H. CARPENTIER ALTING, tot de derde: J. B. LAURENTIUS, tot de tweede: A. P. M. TEMMINK, tot de bovenste afdeeling van de eerste: H. ALFRINK, — die allen fraaije prijzen ontvangende, daar voor met veel bevalligheid hunnen dank betuigden.

Curatoren zeer voldaan zijnde, over de vorderingen in alle de buitengewone vakken van Onderwijs, tegenwoordig op de Latijnsche Scholen beoefend, — besloten aan de bovengenoemen alle de overige Leerlingen buitengewone aanmoedigingsprijzen uit te deelen.

#### M E P P E L.

Den 28sten Jan. 1818. Alhier heeft het half-jarig Examen, der Latijnsche Schooljeugd plaats

## 218 SCHOOL-NIEUWS.

gehad, gehouden door den Heer Rector WETZELS, in tegenwoordigheid van Heeren Curatoren en een aanzienlijk aantal van kundige toehoorders, met dat goed gevolg, dat alle deskundigen, over de vorderingen der Leerlingen, en de manier van instructie van den Rector, zoo in de Grieksche en Latijnsche Talen, als in de Wetenschappen, bij Art. 10. van Z. M. besluit van den 2den Augustus 1815. N<sup>o</sup>. 14. bepaald, zeer te vreden waren. Curatoren dezer School, kunnen alzoo vrijelijk alle Ouders en Voogden uitnoodigen, om hunne Kinderen of Pupillen herwaarts te zenden, ter bekoming eener volkomene opvoeding; — terwijl het Locaal, door den Rector bewoond, zeer geschikt is voor Kostdiscipelen, en *Meppel* door de dagelijksche passagie van posten, en het afvaren van beurtschepen op *Amsterdam* en elders, eene gemakkelijke communicatie heeft, waarbij van alle noodwendigheden voor Jongelieden, zoo in ziekten als anderzins, ja zelfs de meerdere gerijven, die het gezellig leven veraangemen, ook alhier te bekomen zijn.

---

## KERK-NIEUWS.

### HERVORMDE KERK.

### GELDERLAND.

#### ARNHEM.

In plaats van Ds. Post, afgetreden als Praeses van het Klasikaal Bestuur van *Arnhem*, is ingevolge een Koninklijk Besluit, benoemd Ds. w. OVERDUIN, en in plaats van dezen als Adfessor  
Ds.

Dr. WALLER, Pred. te *Apeldoorn*, — in plaats van Dr. J. L. NIJHOFF, Scriba van gemeld Bestuur, doch naar *Gouda* vertrokken, z. KRENNEN, Pred. te *Velp*. — Als Moderatoren, zijn, in de plaats der afgetreden, benoemd: Dr. J. C. BOOT, Pred. te *Arnhem*, P. MANDEN, te *Wilp*, en als Ouderling, Mr. z. J. BRANTSSEN.

HOEVELAKEN. In plaats van Dr. BRUINS, van hier naar 's *Graveland* vertrokken, is, op verzoonde Collatie van den Hoog Wel geb. Heer VAN LIJNDEN VAN HOEVELAKEN, door den Kerkeraad dezer Gemeente, beroepen, de Wel Eerw. Heer H. P. VOCKESTAART, Candidaat onder het Provinciaal Kerkbestuur van *Zuidholland*, welke die beroeping heeft aangenomen.

RENKUM EN HEELSUM. Zie Nov. 1817.  
N I J M E G E N.

DRUTEN ENZ. Onze Leeraar, A. H. SCHOLTE, ontving op den 31sten December des vorigen Jaars, eene beroeping naar *Leerbroek* en *Middelkoop*, doch besloot, na beraad, voor dezelve te bedanken, gelijk hij zich dan op den 18den Januarij l. l., wederom aan ons verbond.

PUFFELIJK EN LEEUWEN vakant. Zie Aug. 1817.

HEES EN NEERBOSCH staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

SLIJK EWIJK EN OOSTERHOLT vakant. Zie Dec. 1817.

NIJMEGEN. Zie Jan. 1818.

Z U T P H E N.

NEDE, den 22sten December 1817. Onze Leeraar, Dr. L. W. DE GRIENT DREUX, van hier naar de *Cultre* beroepen zijnde, heeft voor die beroeping bedankt.

T I E L.

OPHEUSDEN. Dr. B. VAN VEEN, voór de op zijn Eerw. uitgebragte beroeping bedankt hebben.

## 176 KERK-NIEUWS.

bende, is i. l. den 29sten Januarij, op nieuw her-  
volgende zestel gemaakt door den Kerkeraad,  
ten overstaan van den Consulent:

DD. B. VAN VEEN, A. KETS, S. DE BRUIN, J.  
B. LAMMERS, T. BOON, W. C. M. VAN LEEUWEN  
VAN DUIVENBODEN, Predd. te *Aalborg* en *Hees-  
been*, *Bahr* en *Latham*, *Marken*, *Kesteren*,  
*Zwaag* en *Zegveld*.

Op het drierat geplaatst zijnde:

DD. VAN VEEN, KETS en DE BRUIN, is daar  
op andermaal beroepen, Ds. B. VAN VEEN, en  
zijn Eerw. deze beroeping toegezonden.

ASCH, den 25sten Januarij. Heden nam onze  
Leeraar, L. M. LOBRIJ, beroepen naar *Ottoland*  
en *Nederblakland*, van ons afscheid, met de  
woorden van Paulus *Philipp. I. 27a. Alleenlijk  
wandelt waardiglijk het Evangelie van Christus*;  
nadat zijn Eerw. laatstleden Vrijdag, in tegen-  
woordigheid van een Lid uit het Klassikaal Be-  
stuur van *Tiel*, en onzen Consulent, behoorlijk  
was ontslagen van zijne onderscheidene betrek-  
kingen, op deze Gemeente, den Kerkeraad en  
de Classis.

ZOELEN staat vakant te worden. Zie Nov,  
1817.

ERICHEM vakant. Zie Dec. 1817.

EVERDINGEN. Zie Januarij 1818.

B O M M E L.

POEDEROIJEN EN LOEVESTEIN. Zie  
Oct. 1817.

HEDEL vakant. Zie Nov. 1817.

GELLICUM EN RHENOIJ, staat vakant te  
worden. Zie Dec. 1817.

WAARDENBURG EN NEERRIJNEN. Zie  
Jan. 1818.

H A R D E R W I J K.

HARDERWIJK. Op de Vergadering van het  
Klassikaal Bestuur, den 28sten Jan, i. l. is Ds. w.  
SCHOL-

**SCHOLTEN**, als bevestigd Predikant der Hervormde Gemeente dezer stad, als Lid der Classis van *Harderwijk*, aangenomen, en is aan dezelve daar van behoorlijk acte, volgens het Synodaal formulier, ter hand gesteld.

**DOORNSPIJK**. Onze beroepen Leeraar **J. R. STAVERMAN**, Pred, te *St. Jansga*, heeft onze beroeping, onder inwaching der vereischte Koninglijke en Kerkelijke approbatie, aangenomen.

**ELBURG**. Ter vervulling der vakante, veroorzaakt door het overlijden van **Ds. J. W. VAN GOENS**, heeft de Kerkeraad, na verzochte en verkregen handopening, van **Z. E. den Heer Commisfaris Generaal van Kerkelijke zaken**, reeds uit een grostal van Predikanten, het volgende twaalfstal gemaakt:

**DD. H. VAN ZADELHOF**, Pred. te *Werkendam*. **B. MORREES**, te *Nijkerk*. **J. L. OVERDORP**, te *Epe*. **J. P. VERFF**, te *Hasfelt*. **J. DE WAAL**, te *Garderen*. **W. MIDDELVELD**, te *Wolvéga*. **J. DE BOUTER**, te *Nunspeet*. **G. WALLER**, te *Appeldoorn*. **K. HERINGA**, te *Herwijnen*. **T. SANDERS**, te *Bergambacht*. **G. B. CLEMENT**, te *Brille*. en **J. VAN ALLEN**, te *Veesen*.

En daar uit op het zestal benoemd:

**DD. ZADELHOF, VERFF, SANDERS, MORREES, WALLER en CLEMENT.**

En op het drietal:

**DD. ZADELHOF, MORREES en VERFF.**

En daar uit beroepen, **Ds. H. VAN ZADELHOF**, Pred, te *Werkendam*.

## ZUID-HOLLAND.

'SGRAVENHAGE.

**NOOTDORP**, den 18den Januarij. Onze be-

roepene Predikant Ds. J. STEINIGEWEG, wierd heden in den H. dienst bevestigd, door Ds. T. HOOG, Predikant te Rotterdam, bij afstand van Ds. C. LOREIJN, Pred. te Schipluiden, met de woorden van Paulus, uit den tweeden brief van *Timoth. H. II. vs. 15: Benaarstigd u om u zelve, Gode beproefd voor te stellen.*

De Bevestigde maakte des namiddags eenen aanvang van zijnen dienst, met *Hand. X: 29: Daarom ben ik ook zonder tegenspreken gekomen, ontboden zijnde, zoo vrage ik dan, om wat reden gijlieden mij ontboden hebt.*

De oplegging der handen geschiedde, behalve door den bevestiger, door DD. LOREIJN VAN SITTERT, DE GROOT STIFFRIJ, VAN DER RIJK en DE GRAAF, respectie Predikanten te Schipluiden, Zoetermeer, Pijnacker, Wilsveen en Zevenhuizen.

WILSVEEN, den 25sten Januarij. Onze Leeraar J. VAN DER RIJK, maakte ons heden bekend, dat hij een beroep in de Gemeente van de *Gude Wetering*, onder de Classis van Leijden, ontvangen hebbende, hetzelfde onder inwachting der noodige approbatie, heeft aangenomen.

'S GRAVENHAGE. In de Vergadering van het Klasikaal Bestuur, den 28sten Januarij, zijn op derzelver verzoek, tot Leden der Classis van 's Gravenhage aangenomen:

DD. E. A. BOERMAN en C. DE GROOT STIFFRIJ JUN., bevestigde Predikanten te *ter Heijde* en *Pijnacker*, en zijn hier van aan hun Wel Eerw. de vereischte bewijzen ter hand gesteld.

't Woud vakant. Zie Dec. 1817.

R O T T E R D A M.

ROTTERDAM, den 21sten Jan. 1818. Heden ontving het Klasikaal Bestuur berigt, van Z. E. den Commissaris Generaal, voor de Zaken der Hervormde Kerk, enz. dat Z. M. onze gelief-

Heide Koning, bij Hoogstdezelfs besluit van den 6den Jan. 1818 No. 51. uit de Klassikale nominatien wederom op nieuw, tot Lede van ons Klassikaat Bestuur benoemd had: de Heeren Ridder J. SCHARP, Pred. te Rotterdam, en S. KAM, Pred. te Berkel, welke bij het lot met den 1sten Jan. 1. l., waren afgetreden; en tot Ouderling, in plaats van den overleden Heer D. KAAK, LZ., den Heer C. BURGERSDIJK, Oud-Ouderling te Rotterdam.

Voorts, dat bij bovengemelde besluit, tot vaste Secundi waren benoemd, Ds. H. OORT, Pred. te Rotterdam, van den Heer Ridder J. SCHARP, Pred. te Rotterdam. Ds. M. A. DE JONGH, Pred. te Rotterdam, van Ds. F. VAN GOGH, Pred. te Schiedam. Ds. P. W. BROUWER, Pred. te Maassluis, van Ds. D. J. VAN BRANDENBURGH, Pred. te Delfshaven. Ds. J. U. GRAAF, Pred. te Zevenhuizen, van Ds. S. KAM, Pred. te Berkel. en de Heer DE WILLIGEN, Ouderling te Vlaardingen, van den Heer C. BURGERSDIJK.

ROTTERDAM. De Kerkeraad der Engelsche Presbysteriaansche Gemeente, van Z. E. den Commissaris Generaal, voor de Zaken der Hervormde Kerk, enz. handopening verzocht en gunstig verkregen hebbende, zal zoo spoedig mogelijk overgaan, tot het beroepen van een Predikant, in plaats van den Emeritus geworden Ds. J. HALL.

SCHIEDAM, den 27sten Jan. 1818. Onze Leeraar J. KORTENHOEF SMITH, van hier beroepen zijnde naar de Gemeente van Amsterdam, heeft die beroeping aangenomen.

KETEL. De Correspondens, van hier geen bericht ontvangen hebbende, kan echter met zekerheid melden, dat Ds. H. VAN BLOKHUISEN, eene beroeping ontvangen hebbende, naar de Gemeente van Waarder, onder de Classis van



Goes, voor die beroeping bedankt, en zich op nieuw aan de Gemeente van *Ketel* verbonden heeft.

## L E I J D E N.

OUDE EN NIEUWE WETERING. Onze beroepen Leeraar, Ds. J. VAN DER RIJK, als nog Pred. te *Wilsveen*, heeft die beroeping aangenomen, dit beroep is geaprobeerd door Vrouwe DE MONTMORENCIJ, Douaniere van den Prins DE VAUDEMONT, als Vrijvrouw van *Alkemade*, en is aan Zijne Majesteit, onzen geliefden Koning, ter nadere approbatie aangeboden.

HILLEGOM. Zie Nov. 1817.

## D O R D R E C H T.

BRANDWIJK EN GIJBELAND, den 18den Jan. 1818. Na verkregene Kerkelijke en Koninklijke goedkeuring, op de alhier gedane beroeping, werd onze nieuwe Leeraar, A. LOSGERT, bij vriendelijken afstand van den Consulent, G. JANSSEN, Pred. te *Molenaarsgraaf*, bevestigd door Ds. G. VAN KOOTEN, Pred. te *Dordrecht*, welke bij die gelegenheid predikte uit *Hebr. XIII: 17. Zijt uwen voorgangers gehoorzaam*, enz. De oplegging der handen geschiedde door den Bevestiger, den Consulent, en verder door de Wel Eerw. Heeren: G. VERBEEK, J. J. W. DIEMONT, P. A. GILTAIJ, A. T. BEAUSAR, L. M. LOBRIJ, Pred. te *Goudriaan*, *Bleskensgraaf*, *Wijngaarden*, *Groot-Ammers* en *Asch*.

De Bevestigde deed nadenmiddag zijne Intrede, en handelde over *Joann. IV: 34. Jezus zeide tot hen, mijne spijze is, dat ik doe* enz.

DUBBELDAM, den 1sten Februarij 1818. Onze Leeraar, Ds. J. LA LAU, heeft de beroeping naar *Stebwijk*, veertien dagen te voren ontvangen, aangenomen.

OTTOLAND EN NEDER-BLOKLAND. Den 1sten

1sten Februarij. Heden is onze beroepen Leeraar **DS. L. M. LOBRIJ**, in den Heiligen Dienst bevestigd, door den Wel Eerw. Heer **J. H. KROM**, Pred. te *Gouda*; (bij afstand van den Consulent onzer Gemeente, **DS. H. VERBEEK**, Pred. te *Goudriaan*) met *1 Cor. XIV: 19.* Maar ik wil [liever] in de Gemeente vijf woorden spreken met mijn verstand, op dat ik ook anderen moge onderwijzen, dan tienduizend woorden in eene [vreemde] taal.

De Bevestigde deed zijne Intrede, met de vermaning van Apostel *Jacobus I: 21b.* *Ontvangt met zagtmoedigheid het woord dat in [u] geplant wordt, het welk uwe zielen kan zalig maken.*

**NIEUW BEIJERLAND**, den 8sten Februarij. Heden maakte onze Leeraar, **J. DAGEVOS**, ons bekend, dat zijn Eerw. eene beroeping naar de Gemeente van *Simonshaven* en *Biert* ontvingen, en dezelve in beraad genomen had.

**HOOG BLOKLAND** staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

### G. O. U. D. A.

**NOORDELOOS**, den 29sten Nov. 1817. Na vertoonde Nominatie en verkregene approbatie, van den Wel Ed. geb. Heer **W. H. VAN BARNEVELD**, Heer der vrije Heerlijkheid *Noordeloos* en *Overflingeland*, door den Kerkeraad, is tot Leeraar beroepen, **DS. J. HERDERSCHÉE**, Pred. te *Ravenswaaij*, welke, na beraad, voor deze beroeping bedankt heeft — Behalven den genoemden, waren op de Nominatie geplaatst:

**DD. BOUVIN**, Pred. te *Beusichem*, en **HORST**, in 't *Waal* en *Hondswijk*.

Op dezelfde wijze, is den 24sten Dec. 1817. door den Kerkeraad, tot Leeraar beroepen, **DS. A. VAN DER SLOOT**, Pred. te *Meeuwen*, welke insgelijks voor deze beroeping bedankt heeft.

Op

Op het drietal waren geplaatst:

DD. SCHUILENBURG, Pred. te *Waarden*, en VAN VREN, te *Aalburg*.

Hierop is den 5den Febr. 1818 beroepen, Ds. J. DE WITT, Pred. te *Spijk*; nevens welken genomineerd waren: DD. VISSER, Pred. te *Herkingen* en PRINS, Pred. te *Alstforst*.

STOLWIJK, den 16den Januarij 1818. Heden is alhier, na verkregene handopening van Z. Excellentie den Heer Commissaris Generaal, provisioneel belast met de Zaken der Hervormde Kerk enz. door den Kerkeraad, onder het bestuur van den Consulente B. NIEUWKOOP, Pred. te *Berkenwouden*, gemaakt het volgende twaalfstal van Predikanten:

DD. J. LA LAU, Pred. te *Dubbeldam*. P. LIETMAART, te *Gouderak*. H. W. DE WILDE, te *Klaaswaal*. A. R. BERGHEGEN, te *Heinenoord*. J. DIEMONT, te *Bleskensgraaf*. H. J. KROM, te *Schelluinen*. L. SCHULLER, te *Elkum bij Doesburg*. J. C. VAN DOORNE, te *Rhewijk*. C. KLINKENBERG, te *Sluipwijk*. H. VISCH, te *Wilsom*. A. R. BRUINING, te *Krimpen aan den Lek*. J. VAN DIESEL, te *Borgen*.

De zes eersten werden, naar volgorde, op het zestal geplaatst,

En vervolgens de drie eersten van hetzelfde, op het drietal.

Uit welke aanstonds, met eenparigheid van stemmen beroepen is, Ds. J. LA LAU, Pred. te *Dubbeldam*, aan wien, na agrentie van de Ambachts-Heeren, de beroepingsbrief is toegezonden.

De Beroepene, heeft de beroeping, na be raad, onder inwachting der Kerkelijke en Koninklijke goedkeuringen, aangenomen.

LEERBROEK, den 20sten Jan. 1818. De twee-

tweede beroeping alhier, uitgebragt op **Ds. A. H. SCHOLTE**, Pred. te *Druten*, vruchteloos afgeloopen zijnde; is heden, door den Kerkeraad verkozen: **Ds. D. A. DITMAR**, Pred. te *Woerden*.

**LEERDAM** staat vakant te worden. Zie Januarij 1818.

### B R I E L L E.

**BRIELLE**, den 28sten Januarij. Heden namen in de Vergadering van het Klasikaal Bestuur van *Brielle* zitting: **DD. J. C. PRILLEVITZ**, Pred. in *den Bommel*, benoemd als Lid en **F. H. VAN BERCK COLENBRANDER**, Pred. te *Brielle*, benoemd als Scriba van het Klasikaal Bestuur, welke laatste verzoekt, dat de berigten voor dit Tijdschrift aan hem, voor den 15den van iedere Maand, en vrachtvrij, zullen worden ingezonden.

**HELLEVOETSLUIS**, den 28 Januarij. Heden werd aan de Gemeente, namens den Kerkeraad, en het Kerkbestuur, een plan ter vervaardiging van een Orgel, en ter bestrijding der kosten, daartoe benoodigd, medegedeeld. De Wel Eerw. Heer **D. VAN LEEUWEN**, Pred. te *Nieuw-Hellevoet*, en Consulent dezer Gemeente, hield, daartoe verzocht, eene opwekkende redevoering, tot het doen van ruime bijdragen ten dien einde, naar aanleiding van *1 Chron. XXIX: 56*, met dat gevolg, dat ieder Ingezeten dezer Forteresse, tot welk Kerkgenootschap hij ook mogt behooren, zich bereidvaardig toonde, daar aan door aanzienlijke giften te willen medewerken; zoo dat wij in de gelegenheid zijn, te kunnen berigten, dat weldra, onder den Goddelijken zegen, ons Kerkgebouw met zoodanig speeltuig zal worden versierd.

**HELLEVOETSLUIS**, den 8sten Februarij. Heden werd onze beroepen Leeraar, **Ds. A. TREFFERS**, onder ons bevestigd, door den Con-  
fu.

fulent dezer Gemeente, Ds. D. VAN LEEUWEN, Pred. te *Nieuw-Hellevoet*, met de woorden van Paulus, 1 Cor. I: 23a. *Doch wij prediken Christus den gekruisten*; terwijl de Bevestigde des namiddags zijne Intrede deed met *Hand. XVI: 9, 10. En van Paulus werd in den nacht een gezigte gezien enz.*

OUDENHOORN. Ds. C. DE VISSER, Pred. te *Herkingen*, voor de beroeping naar deze Gemeente bedankt hebbende, heeft men het vorig drietal aangevuld met Ds. D. VAN LEEUWEN, Pred. te *Nieuw-Hellevoet*, waarop toen geplaatst waren:

DD. G. DORDES, Pred. te *Langerak bezuiden de Lek*. M. P. VAN DOESBURG, te *Hoornaar en D, VAN LEEUWEN*, te *Nieuw-Hellevoet*.

En is daar uit den 14den Januarij beroepen, Ds. G. DORDES, doch heeft ook deze, na eenige dagen van beraad, bedankt.

HH. Propp. en Pred. buiten vaste bediening, worden uitgenoodigd, om hunne gaven alhier te laten hooren.

HEKELINGEN vakant. Zie Nov. 1817.

OUDDORP. Zie Dec. 1817.

BRIELS NIEUWSLAND. Zie Dec. 1817.

SIMONSHAVEN EN BIERT vakant. Zie Jan. 1818.

## N O O R D - H O L L A N D.

### A M S T E R D A M.

AMSTERDAM, den 26sten Jan. De alhier beroepene Pred. J. KORTENHOF SMITH, heeft de beroeping, onder inwachting van de noodige goedkeuringen, aangenomen.

AMSTERDAM, den 27sten Januarij. Door den grooten Kerkeraad zijn heden de twee drietal-

tallen, den 13den en 20sten dezer uitgebragt, tot een zestal geformeerd:

DD. J. VAN BLIJENBURGH, J. P. WIJS, A. R. VAN DER SCHEER, G. J. ROOIJENS, H. MANGER, en W. VAN GENT DE LEEUW.

En daar uit dit drietal.

DD. G. J. ROOIJENS, H. MANGER, en J. P. WIJS.

Waar uit ten zelfden tijde beroepen is, Ds. G. J. ROOIJENS, Pred. te *Harlingen*.

WAVERVEEN. Na dat onze Leeraar Ds. C. VAN ENGELN, beroepen naar de Gemeente van *Kamerik*, onder de Clasfis van *Utrecht*, van zijne betrekking op deze Gemeente, en op de Eerw. Clasfis van *Amsterdam*, door den Klassikalen Gecommitteerde, op den 30sten Januarij ontslagen was, heeft zijn Eerw. op den 1sten Februarij van zijne Gemeente afscheid genomen, naar aanleiding van Paulus woorden, *Hand. XX: 32. En nu Broeders ik bevele u Gode, en den woorde zijner genade, die magtig is u op te bouwen, en u een erfdeel te geven, onder alle de geheiligde.*

Even voor het aangaan van den Godsdienst, ontving zijn Eerw. nog eene beroeping naar de Gemeente van 't. *Fort Bath, Rilland en Bath*, onder de Eerw. Clasfis van *Goes*, welke door zijn vertrek naar *Kamerik*, niet in aanmerking komen kan.

MUIDEN, den 8sten Febr. 1818. Op den vorigen dag des Heeren, overleed alhier des voormiddags Ds. C. VAN ROSSEM, in den ouderdom van 63 jaren. Sedert het jaar 1779, was hij bedienaar des Evangeliums, bij de Gemeenten van *Woudenberg, Pijnacker en Muiden*, in welke laatste hij den tijd van 28 jaren, met ijver en zegen arbeide, tot dat hij, voor twee maanden,  
door

door toenemende zwakheid, gunstig emeritus verklaard, zijne ruste aanvaardde.

Onze tegenwoordige Leeraar, Ds. A. FRANKEN, maakte ons, in de namiddags Godsdienst-oefening van gemelden dag, dit sterfgeval bekend, en sprak ons, bij die gelegenheid, een kort woord, van bemoediging en opwekking toe, terwijl hij op heden des voormiddags, eene opzettelijke Leerrede hield, ter nagedachtenis van dien achttingwaardigen, op hem toepassende de betuiging van Paulus, *Phil. 1: 21. Want het leven is mij Christus, en het sterven is [mij] gewin.*

AMSTERDAM, den 13den Febr. 1818. De alhier beroepene Predikant G. J. ROOIJENS, heeft de beroeping, onder inwachting van de noodige goedkeuringen, aangenomen.

WAVERVEEN, den 14den Februarij. Dewijl de Kerkeraad reeds gunstig handopening verkregen heeft, noodigt dezelve Predikanten en Proponenten, daar toe genegen zijnde uit; om, hoe eer hoe beter, zich voor de Gemeente te laten horen.

AMSTERDAM Engelsche Kerk vakant. Zie Dec. 1817.

AMSTERDAM. Zie Nov. 1817 en Jan. 1818.

#### H A A R L E M.

HAARLEM, den 14den Januarij. De Wel Eerw. Heer s. D. DE KEIJZER, beroepen te *Amsterdam*, maakte ons heden bekend, dat hij die beroeping had aangenomen, onder afwachting van de Kerkelijke en Koninklijke approbatien.

HAARLEM, den 28sten Jan. De Wel Eerw. Heer H. J. BEKKHOUT, werd, als bevestigd Predikant te *Zaandijk*, door het Klassikaal Bestuur, in deszelfs Vergadering van heden, voor Lid der Classis van *Haarlem* verklaard, en voor zijn Eerw. daar van, door den Scriba, acte gegeven.

UIT.

**UITGEEST.** De Wel Eerw. Heer M. VERN-  
STRA, onze Predikant, is door Z. M. onzen  
geëerbiedigden Koning, bij besluit van den  
29sten Januarij 1. l., No. 39. benoemd en aange-  
steld tot Predikant, gecombineerd met den post  
van Secretaris en Cassier van het Gouverne-  
ment, op de Nederlandsche Etablissemerten,  
ter kuste van *Guinea* (in *Afrika*.)

**ZANDVOORT.** Zie Jan. 1818.

**A L K M A A R.**

**BURG OP TEXEL.** De alhier beroepen  
Leeraar, Ds. J. J. WASSENAAR, Pred. te *Lutje-  
wierum*, wiens beroeping reeds de Kerkelijke  
en Koninklijke goedkeuring bekomen heeft,  
wordt hier, zoodra het jaargetijde zulks toelaat,  
verwacht.

**ALKMAAR**, den 28sten Jan. 1818. Heden  
zijn als nieuwe Leden van het Klassikaal Bestuur  
geïnstalleerd, DD. A. NIEMAN, A. L. M. en Phil.  
Dr. Pred. te *Oude Niedorp*, *Feenhuizen* en *Zij-  
dewind*, en A. B. HAGEN, Pred. te *Schermerhorn*,  
en de Heer Mr. M. A. DAEIJ, Ouderling te  
*Alkmaar*.

Ds. D. DAGEVOS, Pred. te *Akerfroot*, is als  
Lid dezer Classis erkend,

**BARZINGERHORN EN HARINGHUIZEN**,  
den 23sten Dec. 1817. Ds. J. H. BITTER, Pred.  
te *Ochten*, voor de beroeping alhier bedankt  
hebbende, is door den Kerkeraad, de volgende  
nominatie, van Predikanten gemaakt :

DD. J. A. DE HOLLANDER, Pred. te *Aardswoude*. J. DIJK, te *Ooster* en *Westerblokker*. en  
J. NIKKEL, te *Beets*.

En daar uit andermaal beroepen, Ds. J. A. DE  
HOLLANDER, Pred. te *Aardswoude*, welke, na be-  
raad, deze beroeping heeft aangenomen.

**KOLHORN.** Alhier is op den 1sten Dec.

BOEKZ. FEBR. 1818.

Q

1817.



1817, door Oud en Nieuw Kerkeraad, het volgende drietal gemaakt:

DD. J. VAN DER RIJK, Predd. te *Wilsveen*,  
Classis's *Gravenhage*, O. C. VAN BALEN BLAN-  
KEN, te *Nieuw Niedorp*, en J. B. D. WIMMER,  
Prop. den Predikdienst waarnemende te *Lispen*.

Uit dit getal verkoren zijnde, Ds. J. VAN DER  
RIJK, Pred. te *Wilsveen*, heeft deze, na eenig  
beraad, voor de beroeping bedankt.

De Kerkeraad heeft daar op den 14den Jan.  
1818, wederom deze nominatie gemaakt:

DD. S. TIMMERMAN HUBERT, Predd. te *Kwa-  
dijk*. J. SCHILHAM, te *Oudendijk*. A. SJORNIS, te  
*Petten*.

Waar uit tot Pred. beroepen is, Ds. S. TIM-  
MERMAN HUBERT, welke dit beroep heeft in be-  
raad gehouden.

DRIEHUIZEN EN ZUIDSCHERMER, den  
8sten Febr. 1818, heeft onze Leeraar N. C.  
LETTE, van hier naar *Graft* beroepen, van ons  
affcheid genomen, met 1 *Petr.* IV: 7. *En het  
einde aller dingen is nabij: zijt dan nuchteren en  
waakt in de gebeden.*

SCHOORL, GROET EN KAMP. Den 24sten  
Jan. 1818., ontving onze Leeraar L. J. VAN DAM,  
eene beroeping naar *Woudrichem*, na eenigen  
tijd van beraad, heeft zijn Eerw. voor dezelve  
bedankt.

HEILO staat vakant te worden. Zie Oct. 1817.

GRAFT. Zie Nov. 1817.

OOSTVLIELAND. Zie Jan. 1818.

HARINGKARSPER EN DIRKSHORN. Zie  
Jan. 1818.

EGMOND AAN ZEE. Zie Jan. 1818.

QOSTEREND OP TEXEL staat vakant te  
worden. Zie Jan. 1818.

ZUIDSCHARWOUDE EN BROEK vakant.  
Zie Jan. 1818.

HOORN.

## HOORN.

**AARSWOUD**, den 28sten Dec. 1817. Onze Leeraar **DS. J. A. DE HOLLANDER**, andermaal be-roepen zijnde, in de Gemeente van *Bursingerhorn* en *Haringhuizen*, onder de Eerw. Classis van *Alkmaar*, heeft nu die beroeping, in afwachting der noodige approbatien, aangenomen. Zoo dat

**AARSWOUD** staat vakant te worden.

**HOORN**. In de Vergadering van het Kerk-  
fikaal Bestuur, gehouden den 28sten Jan 1818, is aan den Heer **H. DE GRAAFF**, als bevestigd Pred. te *Wervershoof*, eene acte van Lidmaatschap, in de Classis aangeboden.

**ENKHUIZEN**, den 3den Febr. 1818. Nu dat de Kerkeraad zeer gunstig verlof, van de goedheid van **Z. M. onzen Koning**, ontvangen had, is dezelve heden zamengekomen, om uit het gemaakte gros een twaalfstal van Predikanten te formeren; ter vervulling van de vierde Predikantsplaats alhier, vacerende door het overlijden van **DS. M. HOUTKAMP**, en zijn daar op geplaatst:

**DD. A. SCHIM VAN DER LOEFF**, **M. B. ROMENIJ**, **J. P. VERF**, **J. HESS**, **A. VERWIJS**, **W. VAN GEND DE LEEUW**, **J. P. WIJS**, **M. JORISSEN**, **G. G. BRUGMAN**, **P. R. A. SALTET**, **H. TIMMERS**, en **W. M. VAN GRIETHUIZEN**, de beide laatste met het lot tegen **SCHÉURLER** en **B. VAN WILLES**, respectie Predikanten te *Bolswaard*, *Groote Broek*, *Hatselt*, *Venhuizen*, *Dokkum*, *Hardinxveld*, *Hilversum*, *Ijsselslein*, de *Bils*, *Purmerende*, de *Avezathen*, *Thamen aan den Eethoorn*, *Wognum* en *Nieuwland*.

Den 6den daar aan volgende, is daar uit dit zetal gemaakt:

**DD. A. SCHIM VAN DER LOEFF**, **A. VERWIJS**.

J. P. WIJS. W. VAN GEND DE LEEUW, M. B. ROMENIJ en J. HESS.

Den 12den dito dit drietal.

DD. SCHIM VAN DER LOEF, VERWIJS EN VAN GENDT DE LEEUW.

GROSTHUIZEN EN AVENHORN. Zie October 1817.

ZIJBEKARSPEL. Zie Nov. 1817.

SCHARWOUDE. Zie Nov. 1817.

HOUWAART. Zie Dec. 1817.

MIDWOUD. Zie Dec. 1817.

URSEM. Zie Jan. 1818.

E D A M.

KWADIJK. Den 18den Januarij 1. I., maakte onze Leeraar Ds. s. TIMMERMAN HUBERT, ons bekend, dat hij eene beroeping naar de Gemeente van *Kolhorn*, onder de Classis van *Alkmaar*, ontvangen, en in beraad genomen had, en dezelve berigte ons den 1sten Februarij, dat hij zich verplicht had gevonden, om, onder inwachting van Kerkelijke en Koninklijke approbatien, die beroeping op te volgen. Waar om wij dus melden, dat

KWADIJK eerlang staat vakant te worden.

BEEMSTER. De Kerkeraad alhier, handopening van Z. E. den Heer Commissaris Generaal, provisioneel belast met de zaken der Hervormde Kerk enz., verzocht en verkregen hebbende, heeft, ter vervulling der openstaande Predikantsplaats, onder het Bestuur van den Consulente s. TIMMERMAN HUBERT, Pred. te *Kwadijk*, op den 8ten Febr. 1818, dit navolgend twaalfstal van Predikanten gemaakt:

DD. J. SCHOTSMAN, Predd. te *Nieuwenhuis*. L. J. VAN DAM, te *Schoorl*, *Graet* en *Kamp*. M. P. VAN DER HAMMEN, te *IJpendam*. P. W. PRINS, te *Landsmeer*. J. P. WIJS, te *Hilversum*. J. B. HARTMAN, te *Warmenhuizen*. P. H. G. NAHUIS.

te *Bunnik en Vechten*. D. H. HOFMAN, te *Amstelveen*. H. E. IJSSENDIJK, te *Zeist*. A. VIS, te *Willem*. A. B. HAGE, te *Schermerhorn*. en W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUIVENBODE, te *Zegveld*.  
 Waar uit op het zestal gebragt zijn :

DD. J. SCHOTSMAN, L. J. VAN DAM, M. P. VAN DER HAMMEN, P. W. PRINS, J. P. WIJS en J. B. HARTMAN.

En op het drietal :

DD. J. SCHOTSMAN, L. J. VAN DAM en M. P. VAN DER HAMMEN.

Uit welk drietal beroepen is, Ds. J. SCHOTSMAN, Pred. te *Nieuwenhuis*, onder de Classis van het Graaffschap *Bentheim*. Zijnde hier van den beroepenen, behoorlijke kennis gegeven.

MIDLIE. Den 4den Februarij is alhier, onder het Bestuur van den Consulent J. H. DE WOLFF, Predikant te *Oosthuizen*, door den Kerkeraad dit viertal van Predikanten gemaakt :

DD. P. G. JONGBLOED, Predd. te *Westwoud* en *Binnenwijzent*. S. L. NAPIUS, te *Vrk*. A. SJOENIS, te *Petten*, en F. POTTER, te *Waal* en *Koog op Texel*.

Den 25sten zal, uit deze nominatie, een beroep gedaan worden.

WARDER. Zie Nov. 1817.

## Z E E L A N D.

### M I D D E L B U R G.

MIDDELBURG, den 28sten Januarij. In de Vergadering van het Klasfikaal Bestuur, van heden, is tot Lid der Classis verklaard, de Wel Eerw. Heer B. LOOSE, bevestigd Predikant te *Domburg*.

MIDDELBURG. Engelsche Gemeente van *Middelburg* en *Vlissingen* vakant. Zie Nov. 1816.

Q 3

MID-

MIDDELBURG. Zie Dec. 1817.

RITTHEM. Zie Jan. 1818.

Z I E R I K Z E E.

ELKERZEE staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

G O E S.

BAARLAND, den 18den Januarij 1818. Heden namiddag heeft onze Leeraar, P. J. CONRADI, na het bedanken voor de beroeping naar het *Fort Bath, Rilland* en *Bath* zich op nieuw plegtig aan ons in den Dienst van het Evangelie verbonden, met de woorden van Paulus, 2 Cor. XII: 14b. *Want ik zoek niet het uwe, maar u.*

FORT BATH, RILLAND EN BATH, den 24sten Januarij 1818. Ds. P. J. CONRADI, Pred. te *Baarland*, voor onze beroeping bedankt hebbende, heeft de Kerkeraad andermaal gemaakt, het volgend drietal van Predikanten:

DD. C. VAN ENGELEN, Pred. te *Waverveen*, B. P. S. A. VRIJSEKOLK, te 's *Heerenhoek*. C. LEFEVER, te *Wemeldingen*.

En daar uit beroepen, Ds. C. VAN ENGELEN, Pred. te *Waverveen*, onder de Eerw. Classis van *Amsterdam*, aan wien deze beroeping is toegezonden.

WAARDEN, den 15den Januarij 1818. Na drie vruchteloze pogingen, heeft de Kerkeraad heden wederom gemaakt, het volgend drietal van Predikanten:

DD. H. VAN BLOKHUIZEN, Pred. te *Ketel*. C. VAN ENGELEN, te *Waverveen*. en W. VERVOORN, te *St. Philipsland*.

En daar uit beroepen, Ds. H. VAN BLOKHUIZEN, Pred. te *Ketel*, onder de Eerw. Classis van *Rotterdam*; aan wien deze beroeping is toegezonden; doch die voor dezelve, na beraad, heeft bedankt. Zoo dat

WAARDEN nog vakant blijft.

KAR-

KAPPELLE staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

ELLEWOUTSDIJK vakant. Zie Jan. 1818.

I J Z E N D I J K E.

WATERLAND (KERKJE), den 6den Februarij 1818. Tot het doen van een beroep, handopening verkregen hebbende, van Zijne Excellentie den Commisaris Generaal van den Hervormden Eerdienst, maakte de Kerkeraad heden eene Nominatie, en zette op het grolst de Heeren:

DD. G. KOOL, Pred. te *IJersikke*. D. VAN BASSELAAR, te *Bisrvlied*. J. UITENBROEK, buiten vaste *Bediening*. J. AB UTRECHT DRESSELHUIS, te *Hoofdplaats*. G. SCHIEKATTE, te *Schaomdijke*. P. HOFMAN, te *Breskens*. J. L. W. VAN EERTEN, te *Nieuwvlied*. M. SNARENBURG, te *Vrouwenpolder*. J. A. JANSSEN, te *St. Anne*.

Het zesial de Heeren:

DD. KOOL, UITENBROEK, SCHIEKATTE, BASSELAAR, DRESSELHUIS, HOFMAN.

Het drietal de Heeren:

DD. KOOL, BASSELAAR en UITENBROEK.

De Kerkeraad verkoos den Wel Eerw. zeer geleerden Heer G. KOOL.

TER NEUZE. Zie Jan. 1818.

U T R E C H T.

U T R E C H T.

UTRECHT. Op heden den 28sten Jan. 1818. is door het Klasfikaal Bestuur van *Utrecht*, als Lid der Classis van *Utrecht*, erkend en aangenomen: de Wel Eerw. Heer G. J. VAN DER KUIJP, bevestigd Pred. te *Breukelen*.

LOPIK EN CABAUW. Onze Lesnar, de Wel Eerw.

Eerw. Heer T. C. EVERAARS, beroepen te *Daarnspijk*, heeft voor deze beroeping bedankt.

VLEUTEN. Ingevolge de Collatie, van Z. M. den Koning, is op den 30sten Januarij de beroeping op den Heer H. VAN SCHELLE, Candidaat van den H. Dienst van het Provinciaal Kerkbestuur van *Zuid-Holland*, Kerkelijk alhier geschied, onder opzigt van den Consulent, Ds. D. TER VEER, Pred. te *Maarsfen*.

KAMERIK. Zie Januarij 1818.

A M E R S F O O R T.

ZOEST. Zie Aug. 1817.

EEMNES BINNENDIJKS. Zie Nov. 1817.

TIENHOVEN. Zie Dec. 1817.

BUNSCHOTEN staat vakant te worden. Zie Januarij 1818.

## F R I E S L A N D

### LEEWARDEN.

WARGA, WARSTIENS en WARTENA; Ingevolge stemming van de Hervormde Floreenpligtigen, is alhier, in tegenwoordigheid der Consulenten, DD. VAN DER ZWAAG en VAN DER ZANDT, Kerkelijk beroepen Ds. H. J. ANDRÉE, Pred. te *Steggerden*; dit beroep is door zijn Eerw. aangenomen, en door het Klassikaal Bestuur goedgekeurd.

LEEWARDEN. De Wel Eerw. Heer J. DE JONG, door Zijne Majesteit gunstig Emeritus verklaard zijnde, salvo honore et stipendio, is door den Kerkeraad alhier, reeds in December des vorigen Jaars, eene Nominatie gemaakt, en vervolgens een beroep gedaan, waar van echter den Correspondent geen legaal bericht is gegeven,

LEEU-

LEEUWARDEN staat vakant te worden. Zie Sept. 1817.

H A R L I N G E N.

WOMMELS EN HIJDAARD vakant. Zie November 1817.

S N E E K.

STAVOREN, den 26sten Januarij. Alhier is door den Kerkeraad dezer Gemeente, op den 10den Dec. j. l., ten overstaan van den Consulent s. HANEWINCKEL, Pred. te *Warns* en *Scharl*, gemaakt het volgend zestal van Predikanten:

DD. P. VAN VELDEN, L. VAN LOON, H. MEIJER, H. GOUDSCHAAL, J. R. STAVERMAN en T. ADAMA-Predd. te *Gaastmeer*, *Vrouwenparochie*, *Oosterwierum*, *Hemelum*, *St. Jansga* en *Koudum*, wordende de drie eersten vervolgens geplaatst op het drietal. Uit dit drietal is den 17den December, ter vervulling dezer vakante Gemeente, beroepen, de Wel Eerw. Heer P. VAN VELDEN, welke dit beroep, na beraad, in afwachting van de approbatie, zoo wel van Z. M. onzen geëerbiedigten Koning, als van het Koninklijk Bestuur, heeft aangenomen.

SNEEK. Alhier is, ter bekoming van eenen derden Predikant, op den 6den Februarij l. l., het volgende twaalfstal gemaakt:

DD. J. SANNES, Pred. te *Noorddijk*. P. R. A. SALTET, te *Purmerend*. G. J. F. CRAMER VAN BAUMGARTEN, te *Middelbert*. L. MEIJER BROUWER, te *Garmerswolde*. J. VAN DER FELTZ, te *Katwijk Binnen*. J. J. VAN VOORST, te *Doorn*. J. LA LAU, te *Dubbeldam*. H. J. FOCKENS, te *Hillum*. M. J. ADRIANI, te *Oude Pekela*. J. DOORNBOS, te *Deersum*. J. B. DE BORR, te *Marrum*. en W. MEUBIS.

Op den 10den daaraanvolgende, zijn op het zestal gebragt:

Q 5

DD.



DD. J. SANNES, P. R. A. SALTET, VAN DER FELTZ, MEIJER BROUWER, J. J. VAN VOORST en LA LAU.

WORKUM, den 11den Februarij. Op beden is door den Kerkeraad alhier, ter vervulling van de vakature, ontstaan door het overlijden van Ds. M. MEINERS, geformeerd het volgend twaalf-tal van Predikanten;

DD. J. SCHOONDERBEEK, Predd. te *Niikerk*, J. LAMMERTS, te *Meedhuizen*. J. LAMMERS, te *Kesteren*. A. J. HENGST, te *Oosterend*. H. DOORN-  
BOS, te *Peperga* en *Bledijke*. H. GOUD-  
SCHAAL, te *Hemelum*. P. KONING, te *Draarijp*.  
W. WINSEMIUS, te *Tjerkwerd*. M. VOS, te *Oude-  
ga*. F. HOLKEMA, te *Ackrum*. T. G. A. POLLUIS,  
te *Lollum*. J. CAHAIS, te *Witmaatsum*.

GAASTMEER EN NIEUWHUIZEN. Onze Predikant Ds. P. VAN VELDEN, te *Stavoren* be-  
roepen zijnde, heeft die beroeping aangenomen.  
Zoo dat

GAASTMEER staat vakant te worden.

MOLKWERUM vakant. Zie julijs. 1817.

LUTKEWIERUM staat vakant te worden.  
Zie Nov. 1817.

#### D O K K U M.

DROGEHAM EN HARKEMA OPEINDE. Den 23sten Dec. 1816, hebben de Floreenplig-  
tige Ingezetenen, van den Hervormden Gods-  
dienst, hunne stemmen uitgebragt, ter beroeping  
van eenen Predikant, ten overstaan van de Hee-  
ren Consulanten MACKAIJ en SNETHLAGE, Predd.  
te *Twijfel* en *Augustinusgh*, dan uit hoofde van  
protesten, *hinc inde*, is het op dien dag niet  
beslist, wie beroepen was. Den 30sten Januarij  
1817, heeft het Klasikaal Bestuur van *Dokkum*,  
in dezen uitspraak gedaan, en Ds. A. WARINGA,  
Pred. te *Gerkesklooster*, als wel en wettig beroe-  
pen, verklaard. Dan daar de Kerkeraad van *Dra-  
ge*

gehan bestendig bleef welgeren, zich aan die uitspraak, sedert bekrachtigd door het Provinciaal Kerkbestuur van *Friesland*, te onderwerpen, zoo is voornoemd Klasikaal Bestuur, door Zijne Excellentie den Commissaris Generaal, belast met de zaken der Hervormden, geautoriseerd, bovengemeld beroep Kerkelijk te maken.

Ingevolge daar van, is den 28sten Jan. 1818, het beroep van *Drogeham*, op Ds. A. WARINGA, gereekend door het Klasikaal Bestuur van *Dokkum*, in plaats van den Kerkeraad, welk beroep, door den Heer A. WARINGA, aanstonds is aangenomen. Zoo dat

GERKESKLOOSTER eerlang staat vakant te worden.

De Heer P. TALMA, Pred. te *Augsbuur*, is als Lid van de Classis van *Dokkum*, aangenomen, en eene behoorlijke acte daar van aan zijn Wel Eerw. door den Scriba bezorgd.

NES (op *Ameland*) vakant. Zie April 1817.

OOSTRUM EN JOUWSWIER staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

# H E E R E V E E N.

OUDELEMMER EN OUDETRIJE. Op den 22sten December l. l., is tot Leeraar dezer Gemeente beroepen, de Heer A. H. MANTINGH, Prop. onder de Classis van *Meppel*, die deze beroeping heeft aangenomen.

SCHERPENZEEL, SPANGEN, MUNNEKEBUREN EN NIJETRIJE. Deze Gemeente staat eerlang weder vervuld te worden, alzoo Ds. S. ATTAMA, Pred. te *Idzagehuizen*, den 23sten December l. l., alhier beroepen is, en na beraad? het beroep heeft aangenomen.

HEEREVEEN. In de jongstgehoudene Vergadering, van het Klasikaal Bestuur, is het beroep van *Scherpenzeel*, c. a., op Ds. S. ATTAMA, Pred.

Pred. te *Idzegahuizen*, uitgebragt, Kerkelijk goedgekeurd.

St. JANSKA EN DEISTRAHUIZEN, den 1sten Februarij. Heden gaf onze Leeraar Ds. J. R. STAVERMAN ons kennis, dat hij naar *Doornspijk*, (onder de Classis van *Harderwijk*,) beroepen zijnde, na beraad, zich verplicht had gevonden, deze beroeping aan te nemen.

TJERKGAAST, DONJEGA, ST. NIKLAASGA, JDSKENHUIZEN EN LEGEMEER vakant. Zie Dec. 1817.

STEGGERDEN EN FINKEGA vakant. Zie Dec. 1817.

## O V E R - I J S S E L.

### Z W O L L E.

ZWOLLE, den 29sten Januarij. In de Vergadering van het Klasikaal Bestuur alhier, is heden tot Lid van onze Classis verklaard, Ds. A. VERWEIJ, Bevestigd Pred. te *Ommen*.

### D E V E N T E R.

OLDENZAAL vakant. Zie April. 1817.

### K A M P E N.

KAMPEN. Het Klasikaal Bestuur van *Kampen*, heeft de beroeping van den Heer J. MAASSEN, Candidaat bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Utrecht*, tot Predikant in de Gemeente te *Cuinre*, Kerkelijk goedgekeurd, en ter verkrijging van de Koninklijke approbatie opgezonden.

CUINRE. Zie Jan. 1818, en hier boven onder *Kampen*.

## G R O N I N G E N.

### G R O N I N G E N.

MIDWOLDE, DE LEEK EN ZEVENHUIZEN,

**ZEN**, den 4den Jan. Na drie beroepingen vruchteloos uitgebragt te hebben, op de Heeren **J. SISINGE**, **G. J. F. CRAMER VAN BAUMGARTEN** en **LEDING**, respective Predikanten te *Boekmerwold*, *Middeldert* en *Driever*, werd heden, na eene vakature van bijna vier jaren, onze Leenaar **Ds. J. MEIJER**, alhier den 21sten Sept. a. p. op vertoonde collatie van den Hoog Wel geb. Heer van *Inn* en *Kniphuizen Niënoord*, unicus Collator dezer Gemeente, van *Niezijsl* beroepen, in den h. dienst bevestigd, door den Consulent dezer Gemeente, **Ds. T. H. VAN DER LINDEN**, van *Sprankhuizen*, Pred. te *Tolbert*, welke bij die gelegenheid predikte, over *Luc. X: 2.* doende de bevestigde des nademiddags zijne intrede, met eene Leerrede over *Rom. I: 16a.*

**GRONINGEN**, den 28sten Januarij. Op ingekomen berigt van de bevestiging, van **Ds. J. MEIJER**, te *Midwolde*, c. ann. is dezelve, in de zitting van het Klasikaal Bestuur van heden, tot Lid der Classis verklaard, en denzelven daar van berigt gegeven.

**ENGELBERT** vakant. Zie Julij 1817.

**NOORDLAREN** staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

**VISVLIET** staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

**NIEZIJSL** vakant. Zie Jan. 1818.

**W I N S C H O T E N.**

**MEEDEN** vakant. Zie Jan. 1818.

**NIEUWE SCHANS.** Zie Jan. 1818.

**BELLINGWOLDE.** Zie Jan. 1818.

**A P P I N G E D A M.**

**UITWIERDA** vakant. Zie Nov. 1815.

**FARMSUM** vakant. Zie Julij 1817.

**APPINGEDAM.** Zie Nov. 1817.

**M I D D E L S T U M.**

**NOORDWOLDE**, den 28sten Dec. 1817.

He-

Heden heeft onze Leeraar, A. LOFFERS, beroepen te *Middelstum*, afscheid van ons genomen, met *Matth. XXVIII: 7c.* Dus

NOORDWOLDE vakant.

MIDDELSTUM EN DOORNWERT, den 13den Jan. Heden heeft de Heer A. LOFFERS, zijnen dienst onder ons aangevangen, met 1 *Cor. IX: 1b.* De bevestigings-rede geschiedde, naar *Matth. V: 13.* door den Heer J. VAN DER LINDEN, Predikant te *Kantens*.

EPPENHUIZEN. Zie Nov. 1817.

## NOORDBRABAND.

'S HERTOGENBOSCH.

LITH, LITHOIJEN EN KESSEL. Zie Dec. 1817.

HELVOORT EN HAREN. Zie Dec. 1817.

'S HERTOGENBOSCH staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

B R E D A.

OUDENBOSCH staat vakant te worden. Zie Oct. 1817.

STAND DAAR BUITEN. Zie Dec. 1817.

H E U S D E N

WASPIK, den 1sten Febr. 1818. Ds. A. TREFFERS, den 29sten der vorige maand, door Ds. R. VAN DEN BROEK, gecommitteerde van het Klassikaal Bestuur, van zijne betrekking, op de Classis van *Heusden*, en op deze Gemeente, behoorlijk ontslagen zijnde, heeft heden zijn afscheid gepredikt, ten tekst hebbende, *Jerem. XVII: 16.* *Ik heb toch niet aangedrongen enz.*

MEEUWEN EN HAGOORT, den 11den Januarij. Onze Leeraar Ds. A. VAN DER SLOOT, voor de op zijn Eerw. uitgebragte beroeping, naar *Noordeloos*, bedankt hebbende, verbond zich

zich heden weder aan ons, met eene Leerrede over 1 Tim. IV: 7b. *Oefen u zelve tot God zaligheid.*

WOUDRICHEM, den 21sten Januarij, door den Kerkeraad dezer Gemeente, werd, onder het Bestuur van den Consulent, op heden, op nieuw eene beroeping gedaan, uit het vooraf ten dien einde geformeerde twaalf en zestal.

Twaalfstal:

DD. L. J. VAN DAM, Predd. te *Schoorl, Groot en Kamp*. P. H. G. NAHUIS, te *Bunnik en Vechten*. A. P. HAGEN, te *Schermerhorn*. H. L. MUNNICKBULT, te *Dirksland*. P. VERHAGEN METMAN, te *Waalwijk*. J. SMIJTEGELD VAN DER ROEK, te *Sleeuwijk*. N. VAN STEENBERGEN, te *Papendrecht*. J. C. FRILLEVITZ, in den *Bommel*. R. VAN DEN BROEK, te *Bezoijen*. R. VAN DER KLOES, te *Dalem en Vuren*. C. VAN RINTELN, te *Giesfen en Rijswijk*. en C. VAN ENGELN, te *Waverveen*.

De zes eerste op het zestal gebragt zijnde, is daar uit beroepen, Ds. L. J. VAN DAM, Pred. te *Schoorl, Groot en Kamp*, aan wien deze beroeping is toegezonden, en die dezelve in beraad genomen heeft.

BABIJLONIENBROEK EN HILL vakant. Zie Jan. 1818.

E I N D H O V E N.

DEURNE, VLIERDEN EN BAKEL Onze Leeraar, Ds. A. B. ROSS, overleed den 3den dezer maand, aan een kwijnende ziekte, in den ouderdom van bijna 64 jaren, nalatende eene Weduwe en Dochter, voor welke de tijd van gratie door de Ringbroeders zal vervuld worden.

EERZEL, DUIJZEL EN STEENZEL vakant. Zie Febr. 1817.

BINDHOVEN vakant. Zie Junij 1817.

HEEZE EN LEENDE. Zie Jan. 1818.

VELD.

VELDHOVEN, BLAARTHEM, OIRLE enz.  
Zie Jan. 1818.

## D R E N T H E,

A S S E N.

ANLOO vakant. Zie Jan. 1818.

K O E V E R D E N.

ZWEELO. Ter vervulling der vakature, veroorzaakt door het vertrek van den Wel Eerw. Heer J. M. BROEKHOF, naar *Ruinen*, heeft de Kerkeraad dezer Gemeente, onder voorzitting van den Consulnt Ds. J. H. HEERSPINK, Pred. te *Sleen*, den 2den Dec. 1817. op verzoonde Collatie van Z. M., onzen geliefden Koning, beroepen: den Wel Eerw. Heer C. ALBERTI, Pred. te *Visshet*, welke deze roeping aangenomen, de vereischte goedkeuring daarop bekomen heeft en (D. V.) staat bevestigd te worden, op den 5den April 1818.

SLEEN, den 25sten Januarij 1818. Heden maakte onze Leeraar, Ds. J. H. HEERSPINK ons bekend, dat hij eene beroeping had ontvangen naar de Gemeente van *Anloo*, en dezelve in beraad genomen.

## W A L S C H E K E R K.

OOSTBURG, den 21sten December 1817. —

Heden hield de Wel Eerw. zeer geleerde Heer J. A. JANSSEN, Pred. te *St. Anna ter Muiden*, de laatste Leerrede voor de Walsche Gemeente dezer Stad, en nam in de Nederduitsche Taal afscheid van dezelve, met de woorden van Paulus, 1 Cor. XIII: 13a. *En nu blijft Geloof, Hoop, (en) Liefde, deze drie.* —

De-

Deze Gemeente, bij besluit van Z. M. onzen Geëerbiedigden Koning, van den 19den Augustus, N<sup>o</sup>. 79, met de Nederduitsche Gemeente alhier, thans vereenigd zijnde, bestond gedurende een tijdvak van 133 jaren, en heeft in dien tijd achttien eigene Leeraren gehad; zij was voortijds zoo talrijk als de Nederduitsche, en was nu de eenigste van de voorheen zoo aanzienlijke Walsche Gemeenten in *Kadzand*, waarbij de uitoefening van den Openbaren Eeredienst nog plaats had. — Zij had haren oorsprong aan de vlugtelingen uit *Frankrijk*, ten tijde der herroeping van het *Edikt van Nantes*, te danken, terwijl de ongunstige omstandigheden der laatstverloopene tijden, niet weinig tot haar verval hebben medegewerkt. —

Sedert 1795, hield de bezoldiging der Predikanten, tot dien tijd toe van 's Lands wege genomen, op; de Gemeente zelve kon het Traktement voor eenen eigenen Leeraar niet bestrijden, evenwel vond men middelen zóó veel bij één te brengen, om van tijd tot tijd eenen Predikant, uit de naburige plaatsen, te kunnen uitnoodigen, om den Predikdienst alhier te komen verrigten, en de Bóndzegelen te bedienen. — Dit deed tot aan zijnen dood, de waardige *Stuifche* Leeraar J. MAUREL, en na hem de Predikanten van *Vlissingen* en *Middelburg*, wien het evenwel te moeilijk viel om, wegens den verren afstand dit werk op den duur te blijven verrigten, zoo dat de Predikdienst bij deze Gemeente reeds lang had opgehouden, ware dezelve niet, sinds eenige jaren, door den Nederduitschen Predikant van het naburig *St. Anna ter Muiden*, op eene allezins waardige en voldoende wijze verrigt geworden; zoo dat het gemis van Walsche Predikanten hier te Lande, door de vaardigheid van dien Leeraar in de Fran-

ROEKZ. FEBR. 1818. R sche



seke Taal en predikwijze, volstrekt niet gevoeld werd. — Het gebrek aan eenen eigenen Leeraar werkte evenwel krachtig mede, om het getal der Leden te doen verminderen, en reeds lang was men werkzaam, om eene vereeniging, met de Nederduitsche Gemeente, tot stand te brengen, die ook reeds volbragt was, toen het besluit van Z. M. dezelve gebood. —

Zeer gepast was de laatste Redevoering van Dr. JANSSEN, waar van wij hier boven melding maakten, en talrijk was de Schare, die, om dezelve aan te hooren, van de omliggende plaatsen was zamengevloeid. — De Aanspraken aan de Burgerlijke Autoriteiten, waarvan de Heeren Burgemeester en Vredereger met dazelfs Griffier, tot de Walsche Kerk behoord hadden, waren zoo wel als die aan den gewezen Kerkeraad, en den Nederduitschen Predikant zeer gepast: vooral evenwel werd hier bij de waardige zeventachtigjarige Griffiaard, de Heer J. SMIT, Oud Burgemeester dezer Stad, en sinds vele jaren President Onderling der Gemeente, boven allen uitgezonderd, wegens zijnen rusteloozen Iver, waarmede hij bestendig voor het welzijn dezer Gemeente, gewaakt en gezorgd heeft. Hartelijk had ieder met den Leeraar, dat hij, op den drempel van de woning der ruste, reeds den voorsmaak daarvan mogt genieten, om dezelve hier naamaals, volmaakt en onafgebroken te smaken. —

'S GRAVENHAGE, den 31sten Januarij 1818. De Commissie tot de Huishoudelijke Zaken der Walsche Kerken, in hare gewone vergadering van Januarij, de Heeren J. G. SCHLENCKER en v. d. MEUL, beroepen Pred. te 's Hertogenbosch en Schiedam. Ingevolge het voorschrift van het Reglement van het Algemeen Synode, nauwkeurig en met den gewenachten uitlag gezamen-

neerd,

neerd, en voorts de beroepingen zelve Kerke-  
lijk geaprobeerd hebbende, had vervolgens  
het genoegen, door Z. Excellentie den Heer Com-  
missaris Generaal onderrigt te worden, dat het  
Z. M. gunstig behaagd had, bij Decreet van  
den Januarij 1. 1., beide deze beroepingen,  
met Hoogstdezelfs goedkeuring te bekroonen.

Bij een ander Koninklijk Decreet, van den  
6den Januarij 1. 1., zijn de volgende benoemin-  
gen gedaan, ter vervulling der vakaturen in de  
voormelde Commissie, welke door de aftreding  
van twee der Leden, met Januarij dezes jaars  
veroorzaakt waren.

Tot Lid de Heeren, A. C. VOÛTE, Predd. te  
Rotterdam. Secundus: D. T. HUËT, te Breda.

Tot Lid de Heeren Mr. E. LUZAC, Ouderling,  
te Leiden. Secundus: Mr. E. SANDOZ, te Delft.

'S HERTOGENBOSCH, den 8sten Februarij.

Heden werd de Wel Eerw. Heer J. G. SCHLENC-  
KER, in den H. Dienst, met oplegging der han-  
den, bevestigd door den Wel Eerw. zeer gel.  
Heer D. T. HUËT, Pred. te Breda, welke bij  
deze gelegenheid predikte, over Joann. XVIII:  
36a. *Jezus antwoordde, mijn Koninkrijk is niet  
van deze wereld.* — Des avonds aanvaardde de  
Bevestigde zijn Leeraar-Ambt, predikende over  
2 Cor. IV: 5. *Wij prediken niet ons zelve, maar  
Christus Jezus den Heer, en ons zelve [dat wij]  
uwe dienaren [zijn] om Jezus wil.*

SCHIEDAM. Zie Nov. 1817. en hier boven  
onder 's Gravenhage.

VLISSINGEN vakant. Zie Oct. 1817.

DEVENTER vakant. Zie Nov. 1817.

VOORBURG vakant.

## M A A S T R I C H T.

**ROERMONDE**, den 18den Jan. 1818. Wij mochten ons op dezen dag meer bijzonder verheugen, in de vruchtgevolgen van het besluit onzes geliefden Konings, den 4den Maart 1817., waar door in de Godsdienstige behoeften van het Protestantsch Guarnisoen dezer stad, zoo goedgunstig als vaderlijk voorzien was. 2 Trompetters en 3 Dragonders, door onzen Leeraar, den Wel Eerw. Heer J. WATEN BEGEMANN, Pred. te *Stevenswaard*, onderwezen, werden heden openlijk voor de geheele aanzienlijke Gemeente, en eene menigte toegevoelde Roomschen, met nauwkeurigheid onderzocht, over de voornaamste hoofdwaarheden des Christendoms. Uit hunne vaardige en juiste antwoorden bleek, dat zij genoegzaam de leere van onzen Godsdienst kenden, en niet onervaren waren in de Christelijke Zedeleer, en eene goede kennis bezaten van de Bijbelsche Geschiedenissen. Dit trok daarom de aandacht te meer, wijl 3 van hen niet schrijven en naauwelijks lezen konden. Met algemeene toejuiching, werden zij als Lidmaten van ons Protestantsch Kerkgenootschap aangenomen. Onze Leeraar sprak, naar aanleiding van Ps. CXVIII: 16. over het gewigtige van dezen dag, en wendde zich vervolgens, in gepaste aanspraken, tot de Leerlingen, de Gemeente en verdere Hoorders. De algemeene aandacht en stilte, maakte dit oogenblik nog plegtiger, terwijl alles afliep tot stichting en genoegen van allen.

**VALKENBURG** vakant. Zie Mei 1817.

**MEERSEN** vakant. Zie Mei 1817.

RE.

## REMONSTRANSCH KERK-GENOOTSCHAP.

ROTTERDAM., den 1sten Febr. 1818.  
 Reeds op den 12den Nov. l. l., overleed alhier, in den ouderdom van 69 jaren en eenige maanden, de Wel Eerw. zeer gel. Heer T. FRETZ, weleer Remonstransch Leeraar te *Zoetermeer* en *Zegwaard*, sedert 1774 in deze stad, die, in 1808, door zwakheid buiten staat geraakt, om de Gemeente langer van den Predikstoel te stichten, tot op zijnen dood toe, met eenen ijver boven allen lof, alle de overige deelen van den dienst, en de algemeene dienstverzorging der openstaande en hulpbehoevende Gemeenten zijner Societeit, waar mede hij, meer dan 30 jaren lang, belast was, bleef waarnemen; een man, bij elk bemind om zijne nederigheid, zijne zachte en minzame geardheid, en zijne algemeene menschenliefde en weldadigheid, en hoog geacht om zijne voorbeeldige Godsvrucht en zijnen vlekkeloozen wandel. Van de hooge waarde, waarin hij niet slechts bij de zijnen, maar ook bij anderen, stond, moge het volgende getuigen. Bij de ter aarde bestelling van zijn lijk, liet zich, schoon onverzocht, niet alleen het gansche ligchaam van den Kerkeraad zijner Gemeente, (slechts één van deszelfs talrijke Leden, door onpasselijkheid verhinderd, uitgezonderd,) maar ook het aanzienlijkst deel van derzelver mannelijke Leden, in grooten getale, tegenwoordig vinden, en droegen laatstgemelden het lijk tot aan den grafkuil, aan welks rand de nu oudste Remonstrantsche Leeraar eene korte rede hield. Vervolgens vereerden niet slechts alle drie 's mans voormalige Ambtgenooten, bij hunne eerstvolgende dienstwaarnemingen, zijne nagedachtenis, in daar toe opzettelijk ingerigte Leerredenen, maar, bragten

ook de Leeraar der Doopsgezinde Gemeente, en een tweetal Leeraren uit het Hervormd Kerkgenootschap, aan die nagedachtenis, openlijk van den Kankel, hante hulle, terwijl een derde, als Secretaris van het Bijbelgenootschap, bij het algemeen jaarlijksch verslag van deszelfs werkzaamheden, mede van den overledenen, met openbaren lof gewaagde; en de Hoog Eerw. J. SCHARP, zich nog niet voldaan houdende met de lofspraak, van den Prédiktoel over hem geuit, ook het volgend Gradschrift, voor hem in 't licht zond:

„Een Christen minder hier, een zalige meer daar boven!”

Was de algemeene kreet, toen Broeder RAARS ontsiep:

Nooit waagde hier de tijd 's mans eerekroon te rooven;

Maar schooner blinkt de kroon, waar toe hem Jezus riep,

Rust zacht dan, heilige aisch! tot, in den dag der dagen,

't Verheerlijkt Ligchaam, met uw hooger geest bezielde,

Nu 't sterven van den dood, den zegepalm zal dragen,

En gij, met uw Gemeente, aan 's Heilands zetel knielt.

Met uw Gemeente? Neen: hoe Christenen ook heeten,

In hoe veel tentpelen op aarde nog verspreid, Zij hebben bij uw graf den broedertaan gekreten,

En wachten ginds, met u, gemeene zaligheid. Daar GOMMER en ARMIJN in eeuwigheid niet twisten,

Wier naam (God lof!) op aard reeds smelt in dien van Christen.

NIEUW-

---

EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.

ROTTERDAM, den 25sten Jan. 1818. He-  
den hield alhier zijne plegtige afscheids Leerre-  
de, de Wel Eerw. zeergel. Heer J. M. L. ROLL,  
beroepen Leeraar bij de Gemeente onzer Ge-  
loofsbelijdenis te *Amsterdam*, daar toe bezi-  
gende de woorden van Paulus 2 Cor. VII: 40.  
*Ik spreek met groote vrijmoedigheid tot u, ik  
roem veel van u.*

AMSTERDAM. Op den 4den Febr. 1818,  
heeft de Wel Eerw. en zeer gel. Heer G. H.  
LAGERS, onzen nieuw beroepenen Leeraar, den  
Wel Eerw. zeer gel. Heer J. M. L. ROLL, in  
onze Oude Kerk, aan de Gemeente voor-  
gesteld, in eene Leerrede, gehouden over de  
woorden bij Joh. III: 29b. en 30. Terwijl de  
bijzondere betrekking, waar in de Voorsteller,  
als Leermester, tot den beroepenen, als zijnen  
voormaligen Leerling en Kweekeling stond, aan  
zijn Eerw. tot zeer aandoenlijke aanspraken aan-  
leiding gaf.

Op den 6den daar aan volgende, heeft de  
Wel Eerw. en zeer gel. Heer J. M. L. ROLL, in  
onze nieuwe Kerk, zijne eerste Leerrede,  
over de woorden van Paulus 2 Cor. I: 24. ge-  
houden; en, bij die gelegenheid, de aanspraak  
van zijnen gewezen Leermester, beantwoord.

VLISSINGEN. Zie Oct. 1817.

---

# **K E R K - N I E U W S.** **HERSTELDE EVANGELIESCH LUTHER-** **SCH E K E R K.**

**MEDEMBLIK**, den 18den Januarij. Onze Leeraar, de Eerw. Heer J. A. HELPER ZESBRUGGER, maakte ons heden bekend, dat hij een beroep bij de Gemeente van *Enkhuizen* ontvangen had, welke zijn Eerw. had in beraad genomen. Den 1sten Februarij daar aanvolgende, hoorden wij bij het eindigen van den Godsdiens, van zijn Eerw., dat hij zich verplicht had gevonden, die beroeping, onder inwachting van de Koninklijke approbatie aan te nemen. Dus staat **MEDEMBLIK** eerlang vakant te worden.

**ENKHUIZEN**, den 13den Januarij. Uit eene te voren medegedeelde Nominatie, (Zie *Boekzaal* van Januarij) is de Eerw. Heer J. A. HELPER ZESBRUGGER, Pred. te *Medemblik*, door den Eerw. Kerkeraad, en alle Mansledematen der Evangeliesch Lutherische Gemeente, tot Herder en Leeraar beroepen. Het welke door zijn Eerw., na beraad, onder afwachting der Koninklijke approbatie is aangenomen.

Nog berigt den Kerkeraad, op nadrukkelijk verzoek van de Eerw. Heer BEUDINGER, Pred. te *Hoorn*, (die anderzins meende zulks in een volgend Stuk te moeten doen) dat zijn Eerw. voor de Nominatie had bedankt.

## **H E R V O R M D E K E R K.**

### **O O S T - I N D I E N.**

**BATAVIA**, Inlandsche of Portugeesche en Maleische Gemeente vakant,

**SOURABAIJA**

**AMBOINA**

**BANDA**

**TERNATE**

**MAKASSER**

**MALUKKA**

} vakant.

**BA-**

**K E R K - N I E U W S .**  
**BATAVIA** vakant. Zie Aug. 1817.

---

255

**W E S T - I N D I E N .**  
**SURINAME** Zie October 1817.  
**KUST VAN GUINEA.** Zie Oct. 1817. en hier  
voor bladz. 222. onder *Uitgeest*.

---

**BUITENLANDSCH KERK-NIEUWS.**  
**O O S T - F R I E S L A N D .**  
**KRITSUM** vakant.  
**OLDERSUM.** Zie April 1817.

---

**L I N G E N .**  
**LINGEN**, eerste en derde Leeraarsplaats vakant

---

**CONSISTORIALE KERK van KLEVE.**  
**KERVENHEIM** vakant. Zie Aug. 1813.  
**KRANENBURG.** Zie Aug. 1813.  
**GELDERN.** Zie Aug. 1813.

---

**W E Z E L .**  
**WEZEL.** De vereeniging tusſchen de Lu-  
therschen en Hervormden is alhier gelukkig tot  
ſtand gekomen. Eene Commiſſie van twaalf  
Perſonen had over de vereenigingspunten rijpe-  
lijk nagedacht, eene Acte daarvan ontworpen,  
en deze werd, op den 16den December des vori-  
gen jaars, den Leden der beide Gemeenten voor-  
gelezen:

Eenparig werd dezelve aangenomen, en on-  
der het luiden aller klokken onderteekend, waar-  
op **DS. LAMBRECHTS** een dankgebed uitſprak, en

R 5

de



## 236 KERK-NIEUWS.

de beide Gemeenten het Lied: *Ann-danket den Gott*, zongen.

De Hoofdpunten der vereeniging zijn, dat beide Gemeenten zich vereenigen tot eene Evangelische Gemeente, bestaande uit ~~een~~ Parochie, tegenwoordig met vijf Predikanten, welke alle deelen van den Dienst, beurtgewijs, voorzien.

Alle Gebouwen, Stichtingen en Scholen zijn het eigendom der vereenigde Gemeente, welke onder een Consistorium staat, en alle overblijfsels der vorige afscheiding vernietigd. Het Heilige Avondmaal, wordt met breking des broods verrigt, enz.

Dnr. Dr. LAMBRECHTS volvaardig bewilligde, om in de voormalige Luthersehen Kerk Hoogduitsch te prediken, behield hij zich echter voor, in meer gevorderde jaren, of andere omstandigheden, die zal te gebruiken, welke hem het meest behagde.

Zondag, den 4den Januarij dezes jaars, was de eigenlijke dag der vereeniging. Onze oudste Leeraar, Dr. JONK, predikte in de Groote Kerk, waarop alle Predikanten met elkander het Avondmaal genoten, en vervolgens communiceerde de Gemeente.

Namiddags predikte Dr. LAMBRECHTS, in de Kleine Kerk, bij welke gelegenheid zoo wel als des avonds onder de predikatie, van Dr. LAMBCHAAF in de Groote Kerk, een Vocaal- en Instrumentaal Muzijk gegeven werd, waartoe zich eenige Heeren en Dames der Stad vereenigd hadden, terwijl de Groote Kerk eene heerlijke Illuminatie gaf.

God geve dat deze vereeniging de heilzaamste vruchten voortbrengende, dat waarheid, geloof en Godsvrucht in onze Gemeente bloeien, en ook door haar voorbeeld die gezegende

de tijden bevoorleerd worden, wantin alles zal zijn eene Gemeente, onder eenen Heeder.

SCHEVENINGH vakant. Zie Aug. 1816.

SCHERMBEEK. Zie Maart 1817.

RINGENBERG vakant. Zie Maart 1817.

BISLICH. Zie Sept. 1817.

B R E M E N.

ANSCHULIE KERK vakant. Zie Junij 1804.

MARIENKERK, tweede en derde Leeraars-  
plaats vakant. Zie Dec. 1804.

H A N A U.

HANAU, den 10den Januarij 1818. Van hier is verzuild te berigten, dat onze Leeraar in POTTER, volgens eene reeds in het voorjaar des vorigen jaars gedane aankondiging, in het laatste van September, deszelfs Dienst onder ons heeft geleide, en een plegtig afscheid van onze Gemeente en Consistorie nam.

B I J B E L - G E N O O T S C H A P P E N.

Op den 8ten Dec. 1817, is de derde algemeene Vergadering der Leden, van het Rotterdamse Bijbelgenootschap, onder voorzitting van den Hoog Ed. geskr. Heer S. VAN HOOOSTRAAT, buitengewoon Staatsraad, in de Luthersehe Kerk, te Rotterdam gehouden, het jaarlijksch verslag, aangaande den staat en de werkzaamheden van het Genootschap voorgelezen, en bij die gelegenheid eene toepasselijke redevoering gehouden, door den Heer M. A. de JONGH, Predikant te Rotterdam, en Secretaris van 't Genootschap.

G O E S,

## 258 BIJBEL-GENOOTSCHAPPEN.

GOES, den 13den Febr. 1818. De Algemeene jaarlijkſche Vergadering, van de alhier beſtaande afdeeling van het Nederlandsche Bijbelgenootſchap, heeft heden in de groote Kerk dazer ſtad, op eene ſtatelijke en godsdienſtige wijze plaats gehad. Het Beſtuur van het Genootſchap, de onderscheidene Politieke en Kerkelijke Collegien, en de verſchillende menſchlievende Genootſchappen, in deze ſtad gevestigd, tot het bijwonen dezer Vergadering uitgenoodigd hebbende, is zulks met dat gewenſcht gevolg bekroond, dat eene deputatie uit de Edel Achtbare Stedelijke Regering, de Wel Ed. Geſtr. Heer Vrederegter van het Kanton Goer, met deſzelfs ſuppleanten; wijders Commiſſien uit het Klaſſikaal Beſtuur, de Eerw. Kerkeraden der Nederduiſche en Waſſche Hervormde, en van de Opzieners der Doopsgezinde Gemeente dezer Stad; voorts nog Commiſſien uit het Goeſche Departement der Edele Maatſchappij *tot Nut van 't Algemeen*, en van het Inſtituut van Dooven en Stommen te Groningen, deze plegtigheid met derzelver tegenwoordigheid hebben vereerd. Alle de voormelde aanzienlijke Deputatien en Commiſſien, door Leden der Directie van het Bijbelgenootſchap, des voormiddags ten elf uren, onder een welingefigt Orgelmuziek, naar de voor dezelve beſtemde Eereplaatsen, begeleid zijnde, beklom de Wel Eerw. zeer gel. Heer H. CARs, Predikant bij de Hervormde Gemeente alhier, die op verzoek der Directie, deze taak wel op zich had willen nemen, den Kaſſel en begon dit plegtig werk met het gebed tot God. Hier op zong de Vergadering het 2<sup>de</sup> vs. van het CXLVII: der Evangeliſche Gezangen, bij de Hervormden in gebruik. De Wel Ed. Heer M. SLABBER, een der E. A. Heeren Burgemeesteren dezer Stad, en Voorzitter van dit Bijbelgenootſchap,

schap, opende wijders de Vergadering, door eene gepaste aanspraak; waar na door den Secretaris, den Heere J. DE KANTER, het verslag werd voorgelezen, nopens de verrigtingen van het Bestuur, en de zaken dezès Genootschaps: uit welk verslag onder anderen bleek, dat het getal der Leden en Begunstigers, niet verminderd, maar aanmerkelijk toegenomen was, en dat het Bestuur in meer dan een opzigt, door deszelfs werkzaamheden, aan het verheven doelwit der zeer bewonderenswaardige instelling van onzen leeftijd, beantwoord had. De Wel Eerw. Heer CATS, hield daarop eene welingerigte en doeltreffende redevoering, *over het Bestuur der Goddelijke Voorzienigheid, zichtbaar in de regt tijdige beschikking van het beste middel, ter uitbreiding van den waren Godsdienst, de verspreiding, namelijk der H. Schriften.* Welke redevoering tusschen beide met het Gezang van Ps. XIX: vs. 5. werd afgewisseld; voorts met plegtige dankzeggingen en gebeden, tot den Allerhoogsten; en eindelijk met het zingen van het 2 en 3 vs. van het CLIV: en het 5 vs. van het XLV: der Evangelische Gezangen besloten.

De zeer plegtige en godverheerlijkende wijze, waar op dit werk geschied is, de blijkbare deelneming in de belangen van het Evangelie, en deszelfs verbreiding onder alle de volken des Aardbodems, door de onderscheidene Collegien en Genootschappen, uit welke Commissien hier tegenwoordig waren, aan den dag gelegd; de talrijke schaar van Leden en Begunstigers des Genootschaps, en van eene zoo uit deze stad, als van elders te zamen gevloede menigte, vooral ook van een aantal Leeraren van den Godsdienst, van onderscheidene plaatsen van *Zuidbeveland*; de indruk, welken het geheel van deze Godvereerende handeling heeft moeten verwekken

## 266 BIJBEL-GENOOTSCHAPPEN.

ken en maten: dit alles mag met grond doen verwachten, dat ook dit werk niet ledig noch onvruchtbaar zal zijn, maar in de gevolgen dienschaar bevonden worden, tot het verwekken en levendig houden van de edele aandrif voor het heil der menichheid, en de meedere verspreiding van den dierbaren Bijbel, en alzoo tot dankbare verheerlijking van Hem, door wiens weldadig en regtgeldig werkzaam Albestuur, de Bijbelgenootschappen zijn daargesteld, en met den zinniken zegen zijn bekroond.

---

In het berigt geplaatst in de Boekzaal van Januarij 1818, wegens het te *Leeuwarden* gehouden verslag, betreffende het Nederlandsch Bijbelgenootschap, is de Heer DELPRAT, verkeerdelijk opgenoemd, als Secretaris van het Bijbelgenootschap in *Vriesland*; in plaats van die woorden, behoort men de geheele zinsnede aldus, te lezen: Zij, die verlangen als deelnemers of begunstigers van het Bijbelgenootschap, in deze stad aangemerkt te worden, kunnen zich steeds vervoegeu bij den Heer G. H. M. DELPRAT, Secretaris van de onder-afdeeling N<sup>o</sup>. 1. van het Bijbelgenootschap in *Vriesland*.

---

## B E R I G T E N.

Een Candidaat, Proponent of buiten dienst zijnde Predikant, der Hervormde Kerk, gegengen zijnde, om op aannemelijke voorwaarden gedurende eenigen tijd, een gedeelte van den H. dienst waar te nemen, met en voor een oud Leeraar, in eene talrijke Gemeente, gelegen tusschen *Rotterdam* en *Dordrecht*, gelieve ten spoer-

spoedigsten en per missive franco zich aan te dienen, onder 't adres van A—Z., ten huize van de Boekverkoopers N. COENES, te *Rotterdam*, en A. BLUSSÉ, te *Dordrecht* voornoemd.

De ondergeteekende verzoekt de Heeren Predikanten, Leden der Weduwenbeurs der voormalige Classis van *Walcheren*, hun verschuldigde over het jaar 1818, vóór of uiterlijk op den laarsten van de Maand Mei eerstkomende te voldoen, aan den Koster der Koorkerk te *Middelburg*, of ook ten huize van hem ondergeteekenden, en noodigt de Jufvrouwen Weduwen uis, de uitdeelingen te laten afhalen, vóór den eersten Junij aanstaande, zullende zij anders na dien tijd verbeuren 3 guldens, ten voordeele van de Beurs.

A. J. CLINGE,  
Pred. te *St. Laurens*.  
Quaestor Vid.

## LETTER-NIEUWS.

Bij de Boekhandelaar O. J. van Paddenburg, te *Utrecht*,  
is gedrukt en alom te bekomen:

I. *'s Menschen Bestemming en Plegt in Christenleer en Christentroost ontwikkeld en op belangrijke Onderwerpen toegepast*, in Kerkelijke Redevoeringen, door P. VAN TREUKEN, Christenleeraar te *Utrecht*, waarin ook de Leerrede, uitgesproken op het Feest der Hervorming, met de Gezangen. II. *HERMES Godsdienstig Handboek*, 3 Delen herdrukt en in één Deel gebragt.

Blij

Bij den Boekverkooper van *Thoir*, te *Letjden*, is onlangs uitgegeven, een Werkje door *DS. W. D. GROMMÉ*, Predikant bij de Gereformeerde Gemeente te *Voorhout* over het Godsdienslig *Onderwijs* voor de Jeugd, vooral ten Plattenlande; *eene Handleiding* zeer geëchikt voor jonge Leeraren, Leermeesters, Huisvaders en Moeders, ten einde hun Godsdienslig *Onderwijs* met vrucht en tijdsbekorting in te rigten. De prijs is 12 Stulvers, en het zelve is alom te bekomen.

NB. Van het Huisboek de *Biddende Christen*, door denzelven Schrijver uitgegeven, en niet zoo veel nut bij vele Familien in gebruik, zijn nog eenige Exemplaren voor 48 Stulvers bij voornoemde Boekhandelaar te bekomen.

Bij de Boekdrukker en Boekverkooper *J. Oomkens*, te *Groningen*, is gedrukt en uitgegeven, mede te bekomen bij de Wed. *G. Warnars en Zoon*, te *Amsterdam*, en alom.

I. *Annales Academiæ Groninganae* CXCIOCCCXV-CXCIOCCCXVI. *H. MUNTINGHE*, Rector Magnifico & *TINGA* Actuario In gr. 4to., à f 5: —: —

II. *Tiental Leerredenen*, door *H. MUNTINGHE*, Hoogleeraar te *Groningen*, In gr. Octavo à f 2: 10: —

III. *Drietal Leerredenen*, over belangrijke Onderwerpen, door denzelven, tweede Druk. In gr. Octavo. à f 1: —: —

IV. *Beknopte Geschiedenis van de Hervorming der Christelijke Kerk*, in de zestiende Eeuw, een Leesboek voor belangstellende in de Kerkhervorming, door *A. IJPEIJ*, Hoogleeraar te *Groningen*. In gr. Octavo. à f 1: 10: —

V. *Mr. H. A. SPANDAW*, *Vaderlandfche Poëzij en Liederen*. In gr. Octavo à f 1: 10: —

VI. *Onderzoekingen naar den toestand des Christendoms, in Zuid-Afrika*, getrokken uit de reis van den Eerw. Heer *CAMPBELL*, Pred. te *Kingsland*, bij *London*, en uit de brieven der Zendingen, tot het einde van het jaar 1817, door *J. WERNINCK*, Th. Dr. en Pred. te *London*, met een uitlaande kaart van het Zuidelijke gedeelte van *Afrika*, gr. Octavo, à f 5: 12: —

VII. *Het Leven van JOHN KNOX*, Hervormer van *Schotland*, behelzende een Geschiedkundig overzicht van de Hervorming in dat Land, naar den derden druk, uit het Engelsch

gelsch van THOMAS M. CRIB, Th. Dr. Pred. te *Edinburgh*, vrij vertaald, en gevolgd door G. J. F. CRAMER von BAUMGARTEN, Pred. te *Middelbert*, met een Voorberigt door H. MUNTINGHE, Hoogleeraar te *Groningen*, eerste deel in gr. Octavo a f 2:6:—

VIII Kort overzicht van de voornaamste oude en latere Volken of Landen, op den Aardbol, door den Schoolopziener H. WESTER, Broeder van de Orde van den Nederl. Leeuw, klein Octavo, 2de druk, a f —:1:6:—

IX. Wilhelmuslied voor Scholen en Huisgezinnen, door denzelfden. kl. Octavo, a f —:1:—

X Gezangen bij de viering van het derde Eeuwfeest der Kerkhervorming, met de noodige ophelderingen, door denzelfden, 3de druk, a f —:2:8:—

XI. Lettergeschenk voor vlijtige Kinderen, 3de druk, nagezien en verbeterd, door M. VAN HEIJNINGEN BOSCH, kl. Octavo, a f —:4:—

XII. Gezangen op de Geboorte, het Lijden, Sterven en Verheerlijking van JESUS CHRISTUS, door J. HAZEU CZ., gr. Octavo, a f 1:10:—

XIII. Het Psalm-Gezang, gemakkelijk gemaakt voor Kinderen en eerst beginnende, door denzelfden, kl. Octavo, a f —:6:—

XIV Aangenzaam Onderwijs voor Kinderen, nieuwe uitgave met platen, door denzelfden, kl. Octavo, a f —:6:—

Bij de Boekverkoopers ten Brink en de Vries, te *Amsterdam*, en verder alom, is te bekomen.

I. *Overdenkingen over het Lijden, den Dood en de Opstanding van JESUS*, door J. L. EWALD, met santeekeningen, en eene Voorrede van J. L. WOLTERBEK, Predikant te *Amsterdam*, verslond met een in 't koper gegraveerd *Kristusbeeld*, a f 2:1:8:—

II. *Het leven van JESUS voor Kinderen, in gesprekken* door W. BEEKHUIS, met eene Voorrede van J. HERINGA ELIAAS, Hoogleeraar te *Utrecht*, waar bij een kaart van 't Land *Canada*, a f 1:1:0:—

NB. Dit werk is ook zeer geschikt voor mingeoëffenden.

III. *Leerredenen op het Derde Eeuwfeest der Hervorming*, door J. TEUSSEDRE L'ANGE - P. CHEVALLIER, G. H. LAGERY, S. MULLER, J. VAN DEUN, M. SWART en M. STUART, Predikanten bij de onderscheidene Protestantische Genootschappen te *Amsterdam*, met een zinsprekend vignet, a f 3:—:—

ROEKZ. FEBR. 1818.

S

IV.



## 264 LETTER-NIEUWS.

IV. J. RIJSDIJK TAKENS, Leerredenen over *Jezaias Tempelgezich*, volgens *Jez VI: vs 1-13.* a f 1: 5: —

### TEN GESCHENKE VOOR DE JEUGD.

Word bij de Boekverkoopers ten Brink en de Vries. te *Amsterdam.* en verder alom uitgegeven:

I. P. MOENS, de kleine Willem, of het Huisgezin van de Heer LAUSBACH, tweede druk, met fraai geculeurde platen, a f 1: 5: —

II. — de dankbare Willem, een vervolg op bovenstaande, met dito pl., a f 1: 5: —

III. J. H. CAMPE, Robinson Crusoe, derde druk, met platen, a f 2: 10: —

IV. SALTSMAN, Roode uit *Thuringen*, 5 delen, a f 5: 12: —

V. P. JACOBI, Alwin en Theodoor, met pl., a f 1: 5: —

VI. J. HAZEU, CZ., Leerzame Voorstellen, naar de letters der Nederduitsche taal, met gecoul. pl., a f —: 18: —

VII. — Dankbare Wezen, met in hout gesneden platen, a f —: 16: —

VIII. Vaderlandische Kindervreugd, met pl., a f —: 12: —

IX. Volksliedjes van de Maatschappij Tot Nut van 't Algemeen, met 24 platen, a f 2: 16: —

X. PAMELA, CLARISSE EN GRANDISON, verkort met platen, a f 2: 4: —

Nuttig Leesboek, gedurende de weken der Lijdensstoffen.

Met tien Platen van LUIJKEN

Voor den zeer geringen prijs van elf Stulvers.

Bij gelegenheid dat thans weder, volgens jaarlijkse gewoonte, de Geschiedenis van 's Heilands Lijden, Opstanding en Hemelvaart, volgens afgedeelde teksten, in de Christelijke Gemeenten verhandeld word, zien velen uit naar eenig stichtelijk boek, tot eene handleiding om het gehoorde van den Predikstoel te huis nog eens met vrucht en stichting te overdenken; dan voor den Godsdienstigen burgerstand, is veelal het aankopen van kostbare werken, zoo niet onmogelijk, althans bezwarend; om dus de zoodanigen in staat te stellen, van voor een geringe prijs in deze hunne Godsdienstige behoefte te voorzien, en ook hunne kinderen met een nuttig en fraai geschenk te verblijden, biedt de Boekverkooper N. Geijsbeek, op de Lelijgracht, N<sup>o</sup> 21. te *Amsterdam*, tot de bovengenoemde prijs, de weinige nog overige exemplaren aan, van BRAKELS, Lijdende en Verheerlijkte Christus, 150 bladz. groot, in Quarto, versierd met tien fijne koperen platen, van LUIJKEN.

DRUK.

## D R U K F E I L E N.

In de Boekzaal voor December laatsleden, Bladz. 802, leest men onder *Domburg*, den 23sten Nov. 1817 enz. De eerste bepaalde ons, naar *Matth. XXIII: 13.* moet zijn *Matth. XXIII: 8.* Doch gij zult niet Rabbi genaamd worden, want één is uw Meester, [namelijk] Christus: en gij zijt allen Broeders.

## I N H O U D.

## BOEKBESCHOUWING.

- G. C. C. De waardij en het regt gebruik der Hervorming. Uit het Hoogduitsch. Bladz. 137
- A. IJPEIJ, Beknopte Geschiedenis van de Hervorming. —
- W. A. VAN HENGEL, Opwekking der Protestantische Christenheid. —
- J. J. SCHOLTEN, Leerrede op het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming. 147
- P. VAN RADEN, Leerrede over de Geschiedenis en de hooge waarde der gezegende Kerkhervorming. —
- J. VAN RIJK, Het Derde Eeuwfeest van de Kerkhervorming, gevierd in de Kerk der Hervormden te Loosduinen. 148
- D. J. VAN BRANDENBURGH, Leerrede bij gelegenheid der viering van het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming. —
- E. KIST, D. H. WILDSCHUT, en J. G. VELTMAN, Twee Leerredenen op het Hervormingsfeest, enz. en Dankstond. —
- R. J. VAN DER MEULEN, De Hervorming het werk Gods. —
- D. VAN DER LOO, De Herstelling van het Christendom door de Hervorming. —
- Gezangen ter plegrige viering van het Derde Eeuwgetijde der Kerkhervorming. —

w.

W. G. REDDINGIUS, Zedekundige Mengelingen.	157
H. VAN DEN BOSCH, Het voortdurend Nut der Eating met Koepokstof.	162
J. BRAND, Zegezing, op de Overwinning te <i>Algiers</i> .	164
J. SCHOUTEN, Lierzing op de Overwinning te <i>Algiers</i> .	—
J. H. DE HESS, De Slag van <i>Algiers</i> .	—
A. N. VAN PELLECOM, De Slag van <i>Algiers</i> . Kopijen uit de Groote Menschengallerij. Naar het Hoogduitsch.	168
Gezondheids - Lessen en Regelen voor den Kinderlijken Leeftijd.	175

## M E N G E L W E R K.

Brief van eenen Roomschegezinde.	177
Antwoord op denzelfven.	180
Vraag: Zijn de woorden <i>Wien zoekt gij?</i> — <i>die ben ik</i> , van jesus aan die hem gevan- gen namen, op eenen minzamen of ston- ten toon uitgesproken?	189
Gedachten over <i>Luk. XXIV: 29b. Blijf met ons, want het is bij den avond, en de dag is gedaald.</i> Medegedeeld door W. V. D. H., te Goss.	196
Het uiteinde van den vromen huss,	199
Reliquien.	204
Uitbreiding van het Gebed des Heeren.	208

---

Akademie - Nieuws.	211
School - Nieuws.	212
Kerk - Nieuws.	218
Bijbel - Genootschappen.	257
Berigten.	260
Letter - Nieuws.	261

**B O E K Z A A L**  
**D E R**  
**GELEERDE WERELD,**  
**E N**  
**T I J D S C H R I F T**  
**V O O R D E**  
**PROTESTANTSCH E KERKEN**  
**I N H E T**  
**KONINGRIJK DER NEDERLANDEN.**  
**MAART 1818.**



**Te A M S T E R D A M , bij**  
**DE ERVEN D. ONDER DE LINDEN EN ZOON**  
 op den Slagel , tusſchen den Blaauwburgwal en de  
 Bergſtraat , N<sup>o</sup>. 320.  
**M D C C C X V I I I .**

**De Prijs is 6 Stuivers.**

**NB. De Stukjes moeten ingezaid , niet doorte-  
 roken worden.**

Digitized by Google

# BOEKBESCHOUWING.

*Twee LERREDENEN over het Lijden van onzen Heiland. Door A. DOIJER, A. L. M. Phil. Doctor, en Leeraar bij de Doopgezinde Gemeente te Zwolle. Te Zwolle, bij H. Doijer, 1817. 46 Bladza. In gr. 8vo. De prijs is f — 6 —*

**D**eze korte Leerredenen hebben tot Teksten, de eerste *Matth. XXVI: 52—54*, en de tweede *Joan. XVIII: 10, 11*. en zijn door den Eerw. Doijer opgesteld, en gehouden, voor de gewone behandeling, in de laatste weken voor Paschen, van het aandoenlijk leerzaam lijden en sterven van onzen Zaligmaker ter verzoening van onze zonden. De eerste betreft de voorzeggingen der Profeten, aangaande het lijden van den *Messias*; en de andere de redenen, waarom de Opperste Wijsheid gewild heeft, dat haar meest geliefde Zoon, een zoo groot lijden verduren en voor de zonden der menschen sterven zou. De Schrijver heeft hier, wel zeer kort, echter verstaanbaar genoeg, zijne lezers zoeken te doen opmerken, onder anderen,

1.) *Dat God het lijden van JEZUS wel te voren geweten maar niet worbeschikt, noch door zijne almacht bewerkt, maar enkel om wijze redenen niet heeft willen verhinderen, maar toelaten.*

2.) *Dat de Almagtige echter het lijden en den dood zijns geliefden Zoon gewild, en daarom toegelaten heeft.*

3.) *Op dat niemand aan de heugelijke leer van de vergeving der zonde, op de bekeering,*

door JEZUS gepredikt, twijfelen zoude, zoo is de-  
zelfde verzegeld en bekrachtigd door onzes Ver-  
losfers dood en door zijne daarop gevolgde op-  
standing.

4.) JEZUS moest zulk een zwaar en onregt-  
vaardig lijden verduren, om de zondaars aan  
te sporen tot bekeering, en om hen alzo met  
hunnen Hemelschen Vader te verzoenen.

5.) Op dat het menschedom, door zich vrij-  
willig te bekeeren van de zonde, met hem zoude  
verzoend worden, heeft God gewild en toegelaten,  
dat de drinkbeker des lijdens zijnen geliefden  
Zoon zoude in de hand gegeven worden, en heeft  
onze Heer dien bereidwillig uitgedronken tot den  
laatsten droppeL.

6.) Wat de bedoeling aangaat, heeft Jezus  
Christus de geheele wereld met God verzoend,  
maar wat de uitkomst of het gevolg betreft,  
alleen de zulken, die met woorden en werken in  
hem gelooven.

Alzoo zullen dan alle de plaatsen der H.  
Schrift, welke van het Goddelijk besluit, van  
den raad zijns willens enz. gewagen, eene on-  
gewone uitlegging moeten ondergaan!

Alzoo zullen dan de uitdrukkingen: iets toe  
te laten; iets om wijze redenen niet te verhinderen,  
en NB. iets te willen, dezelfde beteekenis hebben!

Alzoo verschilt het niets, of men zegge: je-  
zus moest zulk een zwaar en onregtvaardig lij-  
den verduren, en hij heeft het vrijwillig gedaan!

Alzoo hebben dan de Apostelen den Heiland  
in 't geheel niet begrepen, als zij leerden: dat  
Jezus onze zonden in zijn ligchaam gedragen  
heeft op 't hout, dat hij voor allen gestorven is,  
noch verstaan, wat Hij er mede zeggen wilde,  
ik zal mijn leven geven tot een losprijs voor ve-  
len; — deze drinkbeker is het N. Testament in  
mijn

*mijn bloed, dat vergoten wordt voor velen, ter vergeving van zonden!*

Alzoo zou dan niet de verzoening door jesus dood zijn aangebragt, maar enkel de verzekering, dat wij, als wij ons bekeeren, de vergeving erlangen, en dus geloofd moeten worden: — niet de dood van jesus, maar onze bekeering bewerkt onze verzoening!

Alzoo zou dan de bedoeling van God bij de uitkomst falen, en de uitkomst van de Goddelijke bedoeling kunnen verschillen; en dus volgen, of dat het God somtijds aan vermogen ontbreekt, of dat Hij niet verkiest zijn woord gestand te doen: *mijn raad zal bestaan, en ik zal al mijn welbehagen doen!*

Meer zullen wij wel niet behoeven te zeggen, om te doen opmerken, dat wij ons onder de lezing zeer verwonderd hebben, en welwenschten, dat de Heer doijer over het een en andere, 't welk hier kenmerkend en daarom door ons aangesipt is, liever nog meer had nagedacht, dan zich daar over zoo stellig en openlijk uit te laten. Wij laten gaarne elk de wijsheid, welke wij voor ons zelve verkiezen te behouden. Men behoort evenwel, wanneer men bijzondere gevoelens aan de Gemeente, of het Publiek voorstellen wil, zich toch vooral voor inconsequentiën te bewaren. Wij beminnen de opregtheid, en geloven dat de bejaarde Leeraar geschreven heeft gelijk hij dacht, maar wij kunnen het ons echter moeilijk voorstellen, hoe een *A. L. M. Phil. Doctor*, na behoorlijk te hebben nagedacht, zich zou kunnen voldoen, met zulk eene oplossing der zwaarigheden, welke hier in de leere der verzoening door jesus lijden en sterfen voorkomen. Waarom toch pogingen aangewend, om het onmogelijke te doen? Wie zijn wij, dat wij Gods heerlijkheid in zijne werken



ken volkomen zouden kunnen doorzien? Hebben wij dan aan het geopenbaarde niet genoeg? Waarom niet gebleven, bij de voordragt der leere van de Apostelen, op wier gezag wij toch weten, ons volkomen te kunnen en te moeten verlaten, wanneer wij ons niet door allerlei wind van leering willen laten svingeren? Wat gewinnen wij toch, met alle die onnozele pogingen, om het verband op te geven, tusschen 's menschen vrijheid en afhankelijkheid?

Laat ons, gelijk de Apostelen, de Gemeenten prediken: God heeft in CHRISTUS de wereld met zich verzoend. — JEZUS CHRISTUS is gestorven voor onze zonden, *Hij is eene verzoening voor onze zonden, en niet alleen voor de onze, maar ook voor die der geheele wereld*, die in CHRISTUS gelooft, heeft geene verdoemenis te duchten. — God is zijn Vader, hij zijn kind. Dan gelooven wij in JEZUS CHRISTUS, wanneer wij zulks roonen, door naar hem te hooren, ons leven te verbeteren en te handelen, naar de voorschriften van het Evangelie. Maar, wanneer wij den Zoon ongehoorzaam zijn, dan zullen wij het leven niet zien — niet deelen in het heil door JEZUS sterven aangebragt, *maar de toorn Gods blijft op ons.* Zoo waarsohuwt, verbetert en vertroost het Christendom, en zouden wij meenen dit, door onze Philosophische (*nugae*) voorstellingen, die wij aan het einde toch zelve niet eens begrijpen, langs eenen anderen weg beter te kunnen doen?

Dat wij het goede in deze Leerredenen, niet hebben voorbijgezien, bewijze de afschrijving van dit slot, der eerste:

„Staakt dan uwe Klagen, en nog veelmeer uwe Murmureringen: want de laatste zijn veel zondiger dan de eerste. — En, om die te staken, zoo gewent a, om gedurig uw oog te ves-

vestigen op uwen Holland aan het Kruis, en op de stille lijdzzaamheid en gehoorzaamheid, waarmee Hij al zijn lijden verduurd heeft."

"En weet daarbij gedachtig, dat uw Heiland als een onschuldige geleden heeft, en dat gij daarentegen lijdt als schuldigen; ja niet alleen als schuldigen, maar dat alle uwe rampen veel lichter wegen dan uwe schuld, en dat uwe schuld veel zwaarder is, ook dan de grievenste wederwaardigheden, die u treffen."

"Zoo loopt dan met lijdzzaamheid de loopbane, die u voorgesteld is, en ziet op den oversten Leidsman en Voleinder des geloofs, die u op den kruisweg is voorgegaan."

"Aanschouwt zijn Voorbeeld. Laat dat Voorbeeld u, als gij aanwmoedig wordt, versterken; en niet alleen versterken, maar ook verblijden: want hoe zwaarder thans uw strijd is, te heerlijker zal eerlang de kroone der overwinning zijn. Hoe meer gij hier vermoeid zijt, te zoeter zal de ruste zijn, die op u wacht."

"Immers, indien gij hier beneden met uwen Heer lijdt, zult gij u hierboven met Hem verblijden. — Dan is de tijd nabij, dat gij zijne heerlijkheid zult aanschouwen; ja niet alleen aanschouwen; maar ook daarin met Hem deelen, altoos en eenwiglijk."

"Verlaat u daarop, M. G. en twijfelt niet: want Hij, die het beloofd heeft, is getrouwd, en zal het ook doen. En in Jezus Christus zijn alle beloften Gods ja en amen. 1 Thess. 5. 7. 24. 2 Kor. 1. v. 20."

"A M E N."

**De Hervorming der Zestiende Eeuw, beschouwd in eene Godsdiensfige Redayoering, op het Derde Eeuwfeest, ter gedachtenis aan dezelve, naar aanleiding van Hand. II: 42a. gehouden den 2den van Slagtmáand 1817, benevens een Aanhangsel daarop betrekkelijk.** Door J. W. C. TENCKINGE, Predikant te Zaandám. Te Amsterdam, bij W. van Vliet, 1818. 140 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 10: —

**LEERREDE ter viering van het Derde Eeuwfeest der Hervorming, door A. DOIJER, A. L. M. Phil. Doctor, en Leeraar bij de Doopsgezinde Gemeente te Zwolle. Te Zwolle, bij H. Asss. Zoon Doijer, 1817. 36 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 6 —**

**FEESTREDEN gehouden voor de Protestantfche Gemeente te Gend, op het Derde Eeuwfeest der Hervorming, den 2den November 1817. Door A. GORDKOOP, Predikant bij dezelve Gemeente. Te 's Gravenhage, bij S. de Visser, 1817. 24 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 5: 8**

**LEERREDE gehouden voor de Protestantfche Gemeente van Zutphen, bij de viering van het Derde Eeuwfeest der Hervorming, door G. DE SERIERE, Predikant bij de Walsche Hervormde Gemeente aldaar. Te Zutphen, bij H. C. A. Thieme, 1817. 45 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 8 —**

De

**DE KERKHERVORMING** in haren oorsprong, voortgang en weldadige gevolgen, voorgesteld in eene Leerrede over Lucas VII: 35. op het Jubelfeest der Hervorming, door A. NOORDBERGH, Predikant bij de Evangelisch Luthersche Gemeente te Weesp. Uitgegeven ten voordeele van de Armen der voornoemde Gemeente. Te Amsterdam, bij C. L. Schleijer, 1817. 39 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 8 —

**LEERREDE**, ter viering van het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming, uitgesproken in de Voordemiddag Godsdienstoefening, in de A-Kerk, door J. MULDER, Predikant te Groningen. Te Gröningen, bij R. J. Schierbeek, 1817. 30 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 6 —

**W**ie zou zich niet hertelijk met de Eerw. Leden van het Christelijk Synode verheugen, dat deszelfs gedenkwaardig besluit van den 16den Julij 1817, zoo veel bijval vond, bij alle de Protestantische Christenen in dit Koninkrijk, ook bij hen, die in 't eerst in het ongunstig begrip verkeerden, of vreesden althans, dat hierdoor het heilzaam doel, waarover maar ééne stem zijn kon, geenszins getroffen zoude kunnen worden. Wie vernam niet met erkentenis, dat ook in ons Vaderland, het Christelijk Eeuwfeest der Gezegende Hervorming, alomme bij de redelijke beijders van het Evangelie, met grooten ijver en eenvondigen luister gevierd werd. Wie zou niet gaarne eenige penningen over hebben, om dezelve te besteden tot den aankoop van die Schriften, welke over deze groote gebeurtenis, dezer dagen zijn uitgekomen, en hoewel niet allen van de-

T 5

zelf-

zelfde waarde en even belangrijk, eene gewigtige Verzameling uitmaken, om in onze boekeryen eene goede plaats te bekleeden, en een bewijze te verstrekken, dat de Protestantfche Christenen in Nederland de groote weldaad nog weten te waarderen, van de boven onzen lof verhevene allerweldadigste Kerkhervorming. Het zestal, waarvan wij nu daarom met een woord gewagen willen, getuigt, dat men zoo wel in het Zuiden, als in de meer algemeen verlichte Noordelijke Provinciën, bij de onderscheidane Protestantfche Kerkgenootfchappen, met denzelfden Christelijken geest, op dien vermaarden Feestdag werkzaam was.

Onder de fchoone Stukken, die dit Feest heeft opgeleverd, verdient vooral de Leerrede, en het Aanhangfel van den Eerw. TENCKINCK, in de eerste plaats genoemd te worden. Wij wisten onder het lezen niet, wat wij het meest bewonderen moesten, of 's Mans groote belezenheid of zijne bekwaamheid om het beffudeerde duidelyk voor te ftellen, en voor zijne hoorders en lezers belangrijk te maken. Gewis dit opffel is een gewrocht niet van eene week, maar van maanden lezens en overdenkens, en elk die den fchat van zaken in deze Leerrede, en vooral in het Aanhangfel vervat, nagaat, zal dit ons gezegde gaarne toefstemmen.

Na eene korte en bondige opheldering van den Tekst, *Händ. II: 42a. En zij waren volhardende in de Leer der Apostelen*, gaat de kundige Leeraar over, tot zijn hoofddoel, om nàmelyk zijne hoorders te bepalen bij één tydperk, dat met de ftichting en bewaring der Christelyke Kerk, in het naauwst en fchoonst verband staat. Hij fchildert eerst onpartijdig en waar, de groote en vrij algemeene verbastering, die er bij de gezegende Kerkhervorming onder de Chris-

Christenheid plaats had, als ook de pogingen, die men voor dien tijd aanwendde, om die te verbeteren, vooral ook in ons land, en gaat dan over tot den Grooten LUTHER, en zijne voortreffelijke Ambtgenooten, die zoo veel voor de ware verlichting deden en leden, — terwijl hij vervolgens aantoont, op welk eene wijze de Hervorming in onze Gewesten tot stand kwam — en eindelijk zijne Leerrede met doelmatige Christelijke gevolgtrekkingen besluit.

In de bijvoegselen ter staving, opheldering en uitbreiding van het geen hij in zijne Leerrede slechts had kunnen aanstippen, vinden wij een schat van zaken door belezenheid, en een welwikkend oordeel bij een gebragt. Terwijl het afbeeldsel van BARTEL JACOBSZ. de eerste Hervormde Leeraar van *Zaandam*, in het jaar 1578, het geheel versierd.

Wij wenschen dat de geleerde TENCKENCK, nog lang voor zijne Gemeente en Huisgezin, mag gespaard worden, en ons meermalen mag vergasten, op zulke schoone en rijpe vruchten van zijnen arbeid.

De Eerw. dorper, heeft naar aanleiding van *Hand. V: 38, 39.* nuttig gesproken, de Gemeente tot Christelijke gevoelens opgewekt, overeenkomstig de plegtige gelegenheid, en bijzonder ook herinnerd, aan de verdiensten van den Eerwaardigen, te *Witmarsum* in *Friesland* geboren en MANNO SIMONS; die, uit overtuiging, in 't jaar 1536, het Roomsche Kerkgenootschap verliet, om, naar zijne meer redelijke begrippen, volgens het Evangelie, CHRISTUS te belijden en te verkondigen.

De Feestrede van den Eerw. A. GOEDKOOP, te *Gend*, (waar reeds in 1530 het werk der Hervorming voortgangen maakte,) voor de Protestantse Gemeente gehouden, over denzelfden

Tekst,

Tekst, kan onder andere dienen, om met dankbaarheid op te merken, hoe vrij men ook in de Zuidelijke Gewesten het Evangelie der zaligheid verkondigen, en hoeveel goeds men dus daarvan, ter meerdere verlichting, verwachten kan. De Ijverige Leeraar, heeft het Hervormingsfeest doen kennen, *als het Feest der zegenpraal van Gods woord over menschelijk gezag, — van den Godsdienst in geest en in waarheid, over den Ceremoniedienst; — van de verlichting en zedelijkheid; over onkunde en zedeloosheid; — van de verdraagzaamheid, over gewetensdwang; — en van de Burgerlijke vrijheid, over de dwingelandij.*

Tot Tekst verkoren hebbende, Joan. I: 9c. heeft de Walsche Predikant van Zutphen, de Eerw. SERRIERE, in deze orde het gewigtig werk 's morgens verrigt, dat hij eerst eene schets gaf van den toestand der Christenheid, in 't begin der XVIde Eeuw, ten tweeden deed zien, dat de Hervorming, in haren oorsprong en spoedige ontwikkeling, aan de menschen, den waren en heiligenden zin van Jezus leer heeft doen kennen, en eindelijk kortellijk aantoonde, dat daar door die Hervorming voor alle Christenen, en in 't bijzonder voor ons, eene bron van rijke zegening geworden is. De Godsdienstige redenaar heeft zich dus vooral op het historische toegelegd, de voornaamste punten onpartijdig aangewezen, en tot zijn doel gebruikt, en voor oogen gehouden, dat het laatste, door andere Leeraars, die op dezen dag later hunne beurten te vervullen hadden, vollediger zou kunnen worden voorgesteld.

Ook de Leerrade, van den Eerw. NOORDBRON, werd op den morgen van den belangrijken Feestdag der Christenheid uitgesproken, en levert een aangenaam bewijs op, van de  
waar-

waarlijk Christelijke denkwijze van derzelver Opsteller. Naar den Tekst, — die echter onzes erachtens gelukkiger had kunnen gekozen, en althans vertaald zijn, dan in die overzetting welke hier gevolgd is, — *Luk. VII: 35*, is hier eerst de oorsprong der gezegende Kerkhervorming, dan derzelver weldadige uitwerking in eenige bijzonderheden voorgesteld, en eindelijk aangewezen, hoe de weldadige uitzigten, welke zij voor de toekomst opent, ons wettigen, om te gelooven, *dat zij zich in de kinderen der wijsheid, nog verder rechtvaardigen zal.*

*1 Kor. III: 10—15*, is door den Eerw. MULDER, zeer gepast ter behandeling uitgekozen, de Tekst goed toegelicht, en gebruikt, om kortelijk aan te toonen, 1.) hetzelfde, 't welk reeds ten tijde van PAULUS begon plaats te grijpen te *Korinthe*, is ongelukkig later in de Christelijke Kerk vrij algemeen ingeslopen; dat men, namelijk, op het door hem en zijne Mede-Apostelen gelegde fondament: *Jesus is de Christus*, in plaats van *goud, zilver en kostelijke steenen, hout, hooi en stoppelen*, in plaats van *reine, Goddelijke Evangelieleer, Leerstelsels van louter menschelijke vinding, en allerlei bijgeloovige dwaalbegrippen* gebouwd heeft, enz., dat aanvankelijk reeds voor drie eeuwen, PAULUS uitspraak in den Tekst vervuld is: dat de tijd eens ieders werk zal openbaren, en het vuur hetzelfde zal beproeven; dat het echte, zuivere Evangelie alleen duurzaam stand zal houden, en alle menschelijke bijvoegsels en misvormingen van hetzelfde zullen vervallen, en te niere gedaan worden; en daaruit eenige doelmatige opwekkingen af te leiden. Ook deze korte schets verdient dus eene goede plaats, in de Verzameling der Leerredenen en Redevoeringen, op dien gedenkwaardigen dag

uit-



250 J. W. G. TENCKINCK, A. DOIJER, ENZ.

uitgesproken, welke wij wenschen, dat ook voor onze nog zoo zeer verblinde Medechristenen, in de gevolgen, nuttig zullen mogen zijn.

---

**LEERREDENEN** ter viering van het Derde Eeuwfeest der Hervorming, gehouden te Amsterdam, op den 2 November 1817. Door J. TRISSEDE L'ANGE, P. CHEVALLIER, G. H. LAGERS, S. MULLER, J. VAN GEUNS, N. SWART, en M. STUART, Predikanten bij de onderscheidene Protestantische Kerkgenootschappen. Te Amsterdam, bij J. ten Brink, Gsz. 1817. Te samen 328 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 3: —: —

**I**s de liefde het echte kenmerk van het ware Christendom, volgens des Heilands uitdrukkelijke verklaring, dan kan het ook den opregten bellijder van CHRISTUS, niet dan hoogstaangenaam zijn, in onze dagen te ontdekken, dat de ware verbroedering van tijd tot tijd meer toeneemt, en de Protestantische Christelijke Leeraars, van de tot nog toe niet uiterlijk vereenigde Kerkgenootschappen, zich bevljtigen, om de waarheid in liefde te betrachten, en alle onaangename verwijderingen op te doen houden. Onder alle andere schoone bewijzen van toenadering en waarlijk Christelijke denkwijze, ook in ons Vaderland, verdient ook deze bundel zeer in aanmerking te komen. Wij juichen zeer het plan van den Geëerden Uitgever toe, en verblijden ons, dat hij, door de op den titel vermelde bekwame Christen-Leeraren, van verschillende Kerkgenootschappen, in staat gesteld wierd, om hetzelfde uit te voeren, en als een waardig gedenk-

denkfel der ongeveinsde broedermin en opregte Christelijke liefde, dezen netten bundel in het licht te doen komen. Bij uitnemendheid is het ons ook befallen, dat men, als eene voegzame in- en aanleiding, de uitschrijving der Sijnaode van de Nederlandsche Hervormde Kerk, benevens den geleidenden brief aan de verschillende Kerkgenootschappen, aan het hoofd geplaatst heeft. De Eerw. L'ANGE en CHEVALIER, beide Predikanten bij de Fransche Gereformeerde Gemeente te Amsterdam, wier Leerredenen wij hier aantreffen, volgens hunne eigene vertaling, hebben het werk verdeeld; en de eerste dus, naar aanleiding van *Hand. V: 38b en 394.* de geschiedenis (de beginfelen en den voortgang eerst der verbastering en daarna der Hervorming in de Christen-Kerk) meer bijzonder voorgesteld, en de andere, naar de gewone vertaling van *Ps. II: 11b.* (1) de Gemeente, na getoond te hebben, dat hiertoe reden is, opgewekt, om zich *met beving te verheugen*; dat is, naar de goede bedoeling van zijn Eerw., met de blijdschap over deze zoo groote als heerlijke gebeurtenis, ook ernstig nadenken te vereenigen.

Beit

(1) De groote schrijver (N. W.) heeft deze plaats des vertaald aanteekend: *Collis Jehovan cum timore.* (171)

*et huc illuc versamini cum tremore et bene addidit: ubi versari huc illuc significat animum habere sollicitis curis, moerore et luctu jactatum et exagitatum, scilicet ex vivo sensu commissi criminis vanique moliminis, quale fuit eorum, qui auct fuerant Messiam Divinitus Constitutum regem tanto cum furore oppugnare. Ita recte additur: cum tremore, id est, cum tali metu quo corpus et animus conturbarentur. Rectissime sane. Male itaque etiam Graeci reddiderunt: κατ' ἀγασσάσθαι αὐτῶ ἐν τρώμῳ. Conferatur totus Sermone nexus, atque etiam, quod ad usum Verbi, Hag. XI 5.*

Beide deze Leerredenen in eenen gepasten, hoewel onderscheidenen stijl gesteld, behelzen merkwaardige bijzonderheden, en verdienen doelmatig genoemd te worden, de laatste bijzonder ook, om eenige gewigtige bijzonderheden. Hetzelfde kunnen wij getuigen van de andere, welke hier voorkomen. De Eerw. LAGERS, Predikant bij de Evangelisch Lutherische Gemeente te *Amsterdam*, heeft tot eenen Tekst gekozen, dengelfden als de Heer MULDER, van *Groningen*, en daarvan gepast gebruik gemaakt, om aan te toonen: — dat door de Hervorming het natuurlijk regt der Christenen, om in zaken van den Godsdienst hun eigen oordeel te gebruiken, is herkregen, en dat deze hen ook verplicht om zich daarvan wijsfelijk te bedienen en met bescheldene zedigheid tevens. Verscheidene Schoone beruigingen; den edelen LUTHER waardig, zijn hier uit zijne schriften ook aangevoerd; waar uit men gevoelen kan, hoe kwalijk het hem behagen zou, — dat twisten, en die scherpe manier van uitdrukken, waar aan zich zij, die in zijnen geest meenen te werken, nog wel eens schuldig maakten, maar ook die losheid van beginselen, waardoor men, bijzonder in *Duitschland*, zich in lateren tijd, ten nadeele van het positive Christendom, wel heeft gekenmerkt.

De Eerw. MULLER, Leeraar der Doopsgezinden, in dezelfde Stad, heeft gesproken, over Gal. V: 1a. en, naar de geschikte aanleiding daarvan, de Kerkhervorming geschetst, — als de herstelling der Evangelische Vrijheid, en vervolgens onze verplichting daaruit afgeleid, tot dankbaarheid, om ijverig en bezadigd mede te werken, tot handhaving van den herwonnen zegen der Christelijke vrijheid, en de goede beginselen van ons geloof door ons leven te bevestigen.

vestigen. Naar ons gevoel, hadden enkele uitdrukkingen, als: *Het kenmerkende van ons Genootschap vast te houden*, — *daar alleen waar de navolger van LUTHER of KALVIJN zich, door eigendunkelijk gezag nog meer heeft verlaagd, dan welcer de bisschop van Rome*, enz. hier, om den goeden indruk van het geheel, onder de lezing niet te belemmeren, wél weg mogen blijven.

Zeér gepast voegde en volgde hierop, de Leerrede van zijnen Ambtgenoot, den Eerw. van GEUNS, over Gal. V: 13, waarin hij zijne Medechristenen onderhoudt over de vrijheid, waartoe wij door JESUS en zijnen Godsdienst geroepen zijn, en vervolgens bij wijze van toepassing spreekt, over het misbruik, 't welk hiervan kan gemaakt worden, en de verplichting, om elkander onderling in liefde te dienen. Wie vereenigt zich niet gaarne met den waardigen redenaar, als hij tegen het einde zoo vriendelijk raadt:

„Betrachten wij de waarheid in liefde en in bedaarde onpartijdigheid. Houden wij altijd, gelijk het waarheids-vrienden betaamt, een oor open voor betere overtuiging. Laat ons in toevriendelijkheid gaarne de eersten zijn, en nooit weigeren om gul, vriendelijk en blijmoedig, mede te werken tot alles wat op eenvoudig Christelijke en Protestantische grondbeginselen rust, al ware het ook, dat wij er het noodzakelijke of nuttige minder van inzagen. Kunnen wij voor als nog niet vereenigen, zonder mischien tot nieuwe menschelijke bepalingen, en dus tot nieuwe scheuringen aanleiding te geven: geen zwaarigheid, dit zal onze liefde niet verkoelen. Wij kunnen, des niet te min, zoo als nu ook van alle kanten geschiedt, in den geest vereenigen, en broederlijk en liefderijk jegens elkander gezind blijven, wederzijds door elkander gesticht worden, elkander niet weren van

BOKKZ, MAART 1818.      V      's Her-

's Heeren liefdemaal, en, alles onderzoekende, veel van elkander leeren, om alzoo in den geest van het Evangelie, steeds volmaakter te worden en het goede te behouden!"

De Eerw. Remonstrantsch Gereformeerde Leeraar SWART, die 's morgens sprak, naar aanleiding van *Joan. X: 22a.* en zijn beroemde Ambtgenoot STUART, die 's avonds predikte, op dien grooten Feestdag, over *Joan. VIII: 31 en 32*, zullen ook velen eene aangenamen dienst bewezen hebben, met hunne Leerredenen in dezen bundel te doen voorkomen. De eerste betoogde, schoon zeer kortelijk, dat de groote verandering nu voor drie Eeuwen, in de Christelijke Kerk begonnen, en tot stand gebragt, was: 1.) de zegepraal van licht en waarheid; 2.) het werk van God zelven; 3.) de verbreking der kluisters van den menschelijken geest; en 4.) de grondslag voor eene betere toekomst. Waarom, op het Feest der liefde, en Christelijke dankbaarheid voor de schoonste weldaad, eene voor sommigen welligt stootende uitdrukking: *En gij geliefde stichting onzer Vadersen, eenige Kerk die onwankelbaar getrouw bleef aan het groote be- ginsel der vrijheid, .... wie telt eene rij van Nichten, als gij in uwe school en op uwe weinige kansels teldet!* is blijven staan, en hoe die zal moeten dienen, ter bereiking van het eenig verdedigbare, groote doel, begrijpen wij niet. —

De Eerw. STUART, heeft er zich op toegelegd, om, naar den Tekst, den zegen der Hervorming met juiste onderscheiding te doen gevoelen, en leeren opmerken, dat 's Heilands woorden, in den Tekst voorkomende, de eigenaardigste lofrede voortbrengen op haren heilrijksten invloed; waarna hij eindigt met een plegtstatig dankgebed, waarop ieder Christen in Nederland van harte *amen* zeggen zal. Zoo wordt

wordt dus deze bundel, — met eene schoone Leerrede aangevangen, — met eene andere geëindigd, welke ons, onder de lezing insgelijks wezenlijk genoeg baarde. De geest van waarachtige broederliefde, beziele meer en meer alle harten, en verftikke al het schadelijk onkruid, van ongunstigen mijver en verfoeilijken sekzenhaat!

---

*Paraphrasis et Annotationum in Epistolam ad Hebraeos specimen quartum. Auctore PETRO ABRESCH, Theol. Doct. et in Acad. Grontagana Prof. Ord. Editore JODOCO HERINGA, E. F. Theol. Doct. et in Acad. Rheno-Trajectina Prof. Ord. qui praefatunculam et in Uitverfum Opus indices Copiosos addidit. Trajecti ad Rhenum, apud J. de Krulff, CIOCCXXVII. F. oct. maj. Constat f 1: 2: —*

Sedert het jaar 1790, toen het derde Stuk van dit geleerde werk, van den beroemden ABRESCH, in het licht kwam, heeft men vruchteloos gehoopt, op het vervolg, en het is dus geen wonder, dat ook zij, die de eer niet hadden, van met wijlen den bekwamen Groninger Hoogleeraar persoonlijk bekend te zijn, reeds lang vreesden, dat men er nimmer verder iets van ontvangen zou. Aangenaam was daarom ook ons de verrassing, niet alleen te vernemen, dat er nog één vierde Stuk van ter perse was, maar ook dat de bekwame HERINGA, een fieraad van Utrechts Hoogeschool, weleer ook een geliefd Leerling van den Overledenen, de bezorging daar van op zich genomen had. Wij verblijden ons dus, hoe zeer ook met leedwezen vervuld, wegens het berigt, dat dit het laatste

V 2

Stuk.

Stukje is, in staat te zijn, om daar, van onzen lezeren eenig verslag te geven, en namens velen, den Hoogleraar HERRINGA, voor zijne genomen moeite, en de Weduwe van wijlen den vermaarden Aucteur, voor hare vriendelijke bereidvaardigheid, te bedanken.

Het zevende Hoofdstuk van den brief, aan de Hebreewsche Christenen, wordt in dit Deeltje (van bladz. 441—507), op de uit de drie vorige Stukjes wel bekende geleerde *Abreschiaansche* wijze, behandeld, zoo dat er veel uit te leeren is, en de opmerkelijke lezing vooral aan Jonge Uitdaggers der H. Schrift, ten sterksten mag worden aanbevolen. Natuurlijk vond ABR ESCH zeer veel aanleiding, om op dezen Tekst breedvoerige aantekeningen te maken, waarin wij hem offchoop wij alles gelezen hebben, onmogelijk op den voet hier volgen kunnen, zonder veel te wijdloopig te worden. Alle dragen ze het kenmerk van nauwkeurigheid, ware geleerdheid, en zucht, om bijzonder voor de studerende Jongelingschap nuttig te zijn, en niemand die oordeelen kan, zal na de lezing aarzelen, ons toe te stemmen, dat de Schrijver, die dit eerst in zijnen bedaagden leeftijd opstelde, een zeer werkzaam man was; die, in stede van door zucht tot gemak, waardoor zoo menig een, zoo al niet achterwaarts gaat, althans dan stil blijft staan op zijnen weg, niet alleen het oude, maar ook het nieuwere gewoon was met oordeel raad te plegen, en van alles zoo veel mogelijk nut te trekken. De Hoogleraar heeft den inhoud zelf dus opgegeven: De H. Schrijver (PAULUS) nu opzettelijk het Melchisedekiaansche Priesterschap van CHRISTUS, en deszelfs voortreffelijkheid boven het Aaronitsche, willende vervolgen en ontwikkelen, handelt eerst over het voorbeeld van MELCHISEDEK.

A

A. Wiens gelijkheid hij, na eene korte geschiedenis van den man voorafgezonden te hebben, in de *eerste plaats* aantoon, met CHRISTUS, en dezelve bewijst, deels uit zijnen naam en de plaats over welke hij Koning was, deels en voornamelijk uit het Priesterschap daar uitgeoefend, 't geen hem geheel bijzonder kenmerkte en eenig maakte, vs. 1—4. Wijst,

B. De grootheid en waardigheid aan waardoor hij verhevener was, zoo wel

I. dan ABRAHAM, den vader en het hoofd van het geheele Joodsche volk; 't welk hij kennelijk doet worden, om dat

1. zoodanig en zoo groot een Eerstvader, hem tienden gegeven heeft, vs. 4 en 5, en

2. MELCHISEDEK zelf ABRAHAM gezegend heeft, vs. 6 en 7.

II. als boven de Levitische Priesters; daar zij

1. en door hunnen dood plaats maakten voor anderen, terwijl hij een altoosdurend Priester is, vs. 8.

2. en zij gezegd kunnen worden, door ABRAHAM tienden gegeven te hebben, vs. 9 en 10.

En komt vervolgens A. tot CHRISTUS den Hoogepriester, door MELCHISEDEK afgeschafnd, maakt, uit zijne aanstelling naar de wijze van MELCHISEDEK, op, de afschaffing van het Aaronitische Priesterschap, en dus ook van de plegtstatige Priesterlijke wet, en van geheel den Levitischen Eerdienst, als ongeschikt om de volkomenheid aan te brengen, en bevestigt dezelve door een en ander bewijs; op dat te gelijk blijke, hoe veel het Priesterschap van CHRISTUS, boven het Aaronitische verheven is, vs. 11—19.

B. Deze voortreffelijkheid wijst hij meer opzettelijk aan,

I. daar uit:



1. dat Jezus tot Priester aangesteld is; met eenen eed, maar de Priesters der Joden, door eene eenvoudige wet, vs. 20—23.

2. dat deze sterfelingen, aan den dood onderworpen, en dus verscheidenen in getal geweest zijn; hij daarentegen onsterfelijk, en daarom éénig en altoosdurend, en dus een volkomen verzoener der menschen, vs. 23—26.

3. dat alle de Joodsche Priesters, zonder onderscheid menschen geweest zijn, door de algemeene verdorvenheid besmet, en daarom eerst offeranden voor hunne eigene zonde doende; maar CHRISTUS zonder eenige smet, geheel onzondig, die zich eeniglijk voor anderen opofferde, vs. 26 en 27.

II. welke hoofdzaken van verscheidenheid, hij eindelijk in eenen volzin bevat, vs. 28.

De Hoogleraar NERINGA, heeft ook aanspraak op de erkenning, wegens de moeite welke hij wel heeft willen aanwenden, om het geheel voor het gebruik meer nuttig te maken, door nauwkeurig bladwijzers achter aan. Wij wenschen hartelijk, dat het doel met deze uitgave, vooral bij Jonge Theologanten, getroffen moge worden.

*Disputatio Inauguralis de Naturae simplicitate in Euripidis Oreste, quam, quod deus bene vertat, ex Auctoritate Rectoris Magnifici IANI BLEULAND, Medic. Doct. Ejusdemque Prof. Ordin. Amplissimique senatus Academici consensu, et nobilissimae Facultatis Philosophiae Theoreticae et Literarum Humaniorum Decreto, pro gradu Doctoratus Summisque in Philosophia Theoretica et Literis Humanioribus Honoribus ac Privilegiis rite ac legitime consequendis, publica*

**C. BAX EN G. A. DEN TEX, DISPUTATIO. 289**  
*et solemnè examini submittit C. BAX, Campensis: Die XXVI Septembris MDCCCXVI, Hora XI. Trajecti ad Rhenum, ex Officinis O. I. a Paddenburg, et I. a Schoonhoven, Academiae Typographorum. 103 pag. Form. oct. maj.*

*Disputatio Inauguralis de Vi-Musices ad excellendum Hominem e Sententia Platonis, quam, quoad deus bene vertat, ex Auctoritate Rectoris Magnifici IANI BLEULAND, Medic. Doct. Ejusdemque Prof. Ordin. Amplissimique senatus Academici consensu, et nobilissimae Facultatis Philosophiae Theoreticae et Literarum Humaniorum Decreto, pro gradu Doctoratus Summisque in Philosophia Theoretica et Literis Humanioribus Honoribus ac Privilegiis rite ac legitime consequendis, publico et solemnè examini submittit C. ANNE DEN TEX, Tilburgensis, Die XXVII Septembris MDCCCXVI, Hora XI. Trajecti ad Rhenum, ex Officinis O. I. a Paddenburg, et I. a Schoonhoven, Academiae Typographorum. 170 pag. Form. oct. maj.*

**B**eide deze stukjes, strekken ten aangename bewijze, dat de beoefening der schoone wetenschappen, met de gezegende Herstelling is beginnen te herleven, en dat de Utrechtsche Hoogleeraren zich zeer verdienstelijk kwijten, in het onderwijs voor de Kweekelingen aan hunne zorge toevertrouwd, en doen derzelver Jonge Opstellers eere aan. De Heer BAX, van Kampen, die zich hier een groot beminnaar der Grieksche Treurspelen betoont, heeft eerst hier den inhoud van het op den Titel vermelde Treurspel, vrij volledig geschetst, vervolgens de gevoelens, aandoeningen, genegenheden en werkzaamheden,

welke bijzonder zijne aandacht getrokken hebben, behandeld, en tevens bij die gelegenheid andere Treurspelen, van denzelfden beroemden Griekschcn Dichter EURIPIDES vergeleken, om de gevoelens en eenvoudige schoonheden te doen kennen, welke zich tevens in den *Orestes* en in de andere Stukken van denzelfden Vader voordoen, en eindelijk over de reijzen of beurtzangers en sprekers (*Choren*), door de Grieksche Treurspeldichters gebezigd, kortelijk gehandeld, om de eenvoudigheid en verwonderlijke volkomenheid in de oude Toneelkunst te meer in 't oog te doen vallen. 't Is zeker, dat men, met de denkwijze en zeden, van den tijd en het Land, waarin de Dichters leefden, bijzonder bekend wordt, door het lezen van de Toneelen bijzonder van de Treurspelen, dat men dus daar uit, behalve genoegen, ook eenig nut trekken kan, ook buiten de vermeerdering van zijne kennis aan de schoone Grieksche Taal: vooral, wanneer men daarbij weet op te merken, welk een groote ja onwaardeerbare zegen het Evangelie voor ons is, dat ons leert, 't geen de hoofdpersonen bij EURIPIDES niet wisten, hoe wij onze aandoeningen matigen, regelen, onze verrigtingen befluren, en op de zekerste wijze zorgen kunnen, voor het bewaren van een goed geweten, en het smaken van het ware genot, 't welk de redelijke aardbewonder, uit de onderscheidene betrekkingen en verbindtenissen dezes levens, kan en mag trekken, terwijl hij regt beminnelijk wordt in deugden, voor allen die hem kennen.

Offchoon wel niet allen even hooge gedachten zich vormen, van het vermogen der schoone Zang-, Toon- en Dichtkunst, en hare werking op den mensch, en hier bij vooral de trap van beschaving in aanmerking komen moet,

zou men zich echter bespottelijk bij 't algemeen zelfs maken, door hetzelfde eenigzins te betwijfelen. Het kon dus ook niemand verwonderen, dat de oude wijzen als een PIJTHAGORAS en PLATO, op de gedachte zijn gekomen, om de muziek vooral aan te merken, als bijzonder geschikt om den mensch te beschaven. Het bijzonder gevoelen van den laatstgenoemden beroemden Wijsgeer over de Zang- en Toonkunst, en 't geen daartoe behoort, en over het onderwijs, heeft de Heer DEN TEX, van Tilburg, bewogen tot een nader onderzoek, en de vriendelijke raad van den Hoogleraar VAN HEUSDEN hem aangezet, om hier de vraag te beantwoorden: *In welk eenen zin heeft PLATO beweerd, dat de mensch vooral door de regte beoefening der muziek beschaafd moet worden?* Al wie geen vreemdeling is in de Schriften der Ouden, zoo wel van Griekenland als van Italië, weet, welk eenen grooten roem zich PLATO, die uitmuntende Leerling van den grooten SOCRATES! verworven heeft, en hoe hoog hij dacht, over het vermogen der muziek en van hare nuttigheid ter vorming en beschaving van den mensch, en in 't bijzonder van de Jeugd, waarin ook CICERO met hem instemde. Hij schreef toch: *Assentior enim Platoni, nihil tam facile in animos teneros, atque molles influere, quam varios canendi sonos. Quorum dici vix potest quanta sit vis in utramque partem. Namque et incitat languentes, et languefacit excitatos, et tum remittit animos, tum contrahit: Civitatumque hoc multarum in Graecia interfuit, antiquum vocum servare modum: quarum mores lapsi ad mollietatem, pariter sunt immutati cum cantibus: aut hac dulcedine corruptelaque depravati, ut quidam putant; aut cum severitas eorum ob*

*alia vitia cecidisset , tum fuit in auribus animisque mutatis etiam huius mutationi locus (1).*

In eenen tijd , waarin men gelukkig zoo bijzonder werkzaam is , om door het onderwijs der Jeugd vooral , eene meerdere beschaving te bevorderen , zal men dan de keuze der stof van den Heer DEN TEX vooral niet onge geschikt vinden. Niemand kan ook anders , dan de wijze goedkeuren , waarop de Schrijver , op aanwijzing van zijnen waardigen Meester , het eigenlijk gevoelen van PLATO : — 'tgeen de lichaams-oefening voor het ligchaam is , dat is de muziek wel ge bezigd zijnde voor de ziel — heeft zoeken te doen kennen ; door , namelijk , uit 's Wijsgeers werken zijne eigene woorden doorgaans aan te halen. Dit is hier nu zoo gedaan , dat men den grooten Wijsgeer niet alleen als φιλασοφὸν en φιλομουσὸν leert bewonderen , maar ook als zeer zorgvuldig , om , naar zijne vrij gestrengede denk wijze , alle misbruik te weren , en de beste toepassing te doen maken. Voor hen dus , die minder in de gelegenheid zijn , om de werken van den Wijsgeer zelve raad te plegen , is deze proeve daarom te meer waardig aanbevolen te worden. Voorzeker kunnen de groote Liefhebbers van het Toneel , hier ook menige nuttige les vinden. Het misbruik neemt wel het gebruik niet weg , maar moet toch den beschouwer leeren omzigtig te zijn , en ten aanzien van zich zelve , en vooral ook met betrekking tot de Jeugd , welke zoo ligt tiktspat. Na het gevoelen van PLATO , uit de werken van PLATO te hebben nagevorsch , — welke voorzeker de goede weg is , mits men maar de corollaria uit het gansche verband trekke , en niet uit enkele plaat-

(1) *εὐκταὶ δὲ τοὺς νόμους*, Lib. II. Cap. XV.

plaatsen, (wanneer men zijnen Schrijver gemakkelijck hem vreemde gevoelens zou kunnen opdringen, en vooral eenen Schrijver als PLATO,) en onderscheid make, tusfchen 't geen hij vroeger en wat hij in lateren leeftijd fchreef — heeft de Ijverige DEN TEX, daar nog eene afdeeling bij gevoegd, om door eenige plaatsen uit andere Schrijvers te doen blijken, welk een groot vermogen de Ouden aan de muziek hebben toegekend, om de zeden der menfchen te vormen. Op het tot ftof aangemerkte, over het uitgeftek gebruik, dat de Grieken van zekeren leeftijd gemaakt hebben, van het woord Μουσική, had nog wel de waarneming mogen volgen, dat zij hetzelfde nu eens meer dan minder bepaald genomen hebben; blijkens zelfs ook verfcheidene hier te regt aangehaalde plaatsen; ook zouden wij den Schrijver niet zoo onbepaald na durven zeggen: *Musica Platonem omnes comprehendere artes, disciplinas omnes* (1). Gelijk in de aanmerkingen bladz, 180, welke aanmerkingen achter aan in een aanzienlijk aantal geplaatst, anders van de moeite getuigen, aan dit Stukje befteed, en overtuigend bewijzen, dat de Heer DEN TEX, zoo wel als BAX, den graad van Doctor zeer verdiend heeft.

De verdedigde Stellingen van beiden, hebben gedeeltelijk betrekking op de behandelde onderwerpen, en genoegzame ftof opgeleverd, tot verfcheidene objecten. — Ook wegens taal en ftijl, verdienen beide de Schrijvers lof.

G.

(1) Dat men bij Diod. Sic. IV: 7. de woorden *Musica* en *Musike* afgeleid vindt, ἀπὸ τοῦ μουεῖν τοὺς ἀνθρώπους, τοῦτο δ' ἐστίν, ἀπὸ τοῦ διδάσκειν τὰ καλὰ καὶ συμφέροντα καὶ ὑπὸ τῶν ἀπαιδωμένων ἀγιοσύμμετα, kan hier voor tech ook tot geen bewijs dienen.

G. BRUINING. *Schediasma, de Mesmerismo ante Mesmerum, in quo disquiritur, num veteres Aegyptii, eorumque coloni ad pontum euxinum, Graeci, romani, atque alii, ΠΟΛΥΤΕΡ-ΥΑΔΗΤΟΝ illud inventum Mesmeri, quod Magnetismum Animalem vocant, reapse cognitum habuerint, eoque usi fuerint.* Groningae, apud W. van Boekeren, 1815. 88 pag. Formae 8v. major. Constat. f — 18 —

**D**oor verlegging is dit Stukje van den Heer BRUINING vergeten geraakt, daarom maken wij er nu eerst melding van. Het zoo veel gerucht-makend, of althans gemaakt hebbend dierlijk Magnetisme, niet eigenlijk, maar de oorsprong van die Mesmeriaansche uitvinding, wordt hier behandeld en onderzocht: of niet de oude *Egyptenaren*, en vervolgens ook de *Grieken*, *Romeinen*, en andere volken reeds dezelve gekend en gebezigd hebben? Het boekje is opgedragen aan den beroemden Leijdschen Hoog-leeraar H. W. TIJDEMAN, en bij die gelegenheid leeren wij, dat wijlen de Hoogleeraar REGENBOGEN vruchteloos hulp verwacht heeft, van deze door hem zoo hoog anders gewaardeerde uitvinding, en dat de Schrijver hoopt, dat onze geëerbiedigde Koning, gelijk *de Enting met de Koepokstef*, zoo ook deze bewerking, in Hoogst deszelfs zorg voor het allenthalvig welzijn zijner beminde Nederlanders, zal gelieven te bevorderen. In de korte Voorrede herinnert de Schrijver, dat hij reeds te voren voor niet onwaarschijnlijk gehouden heeft: dat de beroemde Romeinsche Keizer VESPASIANUS die wonde- ren, — welke behalve die Schrijvers der Ro-  
mei-

mensche Geschiedenissen , ook twee of drie Bijbelsplaatsen schijnen te bevestigen, en waardoor hij aller oogen tot zich getrokken , ja verscheidenen met zoo groote bewondering vervuld heeft, dat zij onderscheidene van de overleveringen van verschillenden aard aangaande het herstel der menscheelijke zaken , op dien tijd vooral , tot hem getrokken en op hem toegepast hebben, — door de hulp van het dierlijk Magnetisme verrigt heeft.

Het eerste Hoofdstuk, behelst verschillende overleveringen , over het herstel van de oude gedaante van zaken en de vernieuwing vooral van de gouden Eeuw, of het einde der wereld , na den afloop van een bepaald aantal jaren, door de Joden , Christenen, Zoroasten en anderen, op verschillende wijzen bepaald.

Het tweede Hoofdstuk betoogt, dat het oordeel , 't welk *Dan. VII.* gezegd wordt, over zeker verschrikkelijk beest gehouden te zullen worden, door de volgers van ZOROASTER, verkeerdelijk te huis gebragt wordt, op het oordeel over ARIMANIUS, en ook door JOSEPHUS en anderen kwalijk verstaan is, naardien VESPASIANUS daar die *kleine hoorn is, welke groote dingen sprak* enz.

In het derde Hoofdstuk wordt beweerd, dat het tweehoornig beest , in de *Openbaringen*, (*Openb. XIII: 11—14r*) 't welk de menschen door wonderwerken bedriegt, de plaats van VESPASIANUS bekleedt, — dat een ander Monster in dezelfde *Openbaringen*, het zinnebeeld is van het Romeinsch gebied, en, na eene aanmerking over den Draak, bij voorbeeld, *Openb. XII: 7.* vermeid,

in 2 *Thesf. II.* ook VESPASIANUS ontdekt.

In het vierde Hoofdstuk, zijn de van PAULUS, van den Schrijver der *Openbaringen*, en van DANIEL



niel bevestigde wonderwerken, door VESPASIANUS verrigt, en die welke de Onden in een zoo groot aantal verhaald hebben, aangaande de *nederliggende zieken, incubantes aegrotos, de konsten van Medea* enz. tot het dierlijk Magnetisme gebragt, maar niet alzoo het bekende van PLAUTUS, *ik zal hem strijken op dat hij inslape.*

Het vijfde Hoofdstuk dient, eindelijk, om te onderzoeken, hoe het zinnebeeld van VESPASIANUS, het tweehoornig Monster in de *Openbaringen*, gezegd heeft kunnen worden, bevoeten te hebben, *dat er vuur van den Hemel nederdaalde*, en iets te zeggen, over de Profeten en Orakels der Volken, de droomen van ALEXANDER, en van anderen, en over sommige verwonderlijke eigenschappen van eenige dieren, tot nader onderzoek, met eenen wensch tot slot.

Dat dit alles hier zeer kort behandeld wordt, kan nu de kundige Lezer reeds begrijpen, gelijk hij ziet, dat hier of wel meer, of ook waarlijk minder geleverd is, dan men, wegens den titel verwachten zou. Wilden wij hier in bijzonderheden treden, wij zouden dan gemakkelijk een boekdeel vullen kunnen, en evenwel over de hoofdzak, den oorsprong van de uitvinding, en werking van het *dierlijk Magnetisme*, misschien den Lezer maar weinig inlichten. Wij mogen voor ons gaarne lijden, dat men verder voortga, indien men de zaak voor zoo belangrijk meent te kunnen houden, met deze zoo hemelhoog van sommigen verhevene als van anderen versachtelijk verworpene en verfoeide vinding te onderzoeken, maar schorten ons oordeel daarover voor als nog op, tot dat wij meer gezien en gehoord zullen hebben. Nu zijn wij er althans nog niet zoo mede ingenomen, dat het ons gemakkelijk vallen zou, de weldadige *Inenting met de Koepokstof*

*stof*, (die toch hiermede ook niet eens vergeleken kan worden,) eenigzins in denzelfden rang geplaatst te zien, met deze uitvinding, of in den wensch te deelen, dat men, aan de laatste, dezelfde waardij van hooger hand toekende, als aan de eerste. De Heer BRUINING, die hier ook geroond heeft, een man van letteren en onderzoek te zijn, neme ons deze aanmerking zoo min kwalijk, als iemand van de andere voorstanders van het *dierlijk Magnetismus*! Zijn gevoelen, over de eigenlijke bedoeling van de Godspraak *Dan. VII.* vermeld, verdient, met dat van VENEMA en anderen, hier afgekeurd, nader vergeleken te worden. Het ter opheldering van *Openb. XIII: 11—14.* en 2 *Thes/. II: 3.* enz. in het derde Hoofdstuk voorgestelde, wordt onzes erachtens, ook door te groote zwarigheden gedrukt, om gemakkelijk aangenomen te worden. Men onderzoekte verder, hoore ook anderen en behoude het goede! Wij zien nog, hoe zeer wij verre af zijn, van de onderscheidene toepassingen uit de *Openbaringen* te kunnen goedkeuren, het zoo geheel *absurde*, (zie bladz. 54) volstrekt niet in, van het gevoelen, dat, in de *Openbaringen* van JEZUS aan JOANNES, de lotgevallen der Kerk, ook de latere, zullen zijn voorgesteld, — waarvan wij de verdere vervulling tot haar heil en eer te verwachten hebben. Het zoo ongunstig gevoelen — over dit Bijbelboek (*De Openbaringen*) als of zekere CERINTHUS hier de Schrijver van zijn zou, heeft ons voor zeker het allerminst befallen, waar tegen wij nu echter ons niet verder kunnen uitlaten.

Schoon wij met dit Stukje, zoo min als met verscheidene andere, over het voor eenigen tijd vooral zoo ijverig behandeld, verdedigd en betwist onderwerp, eigenlijk niets verder geko-

men

men zijn, zal men echter met ons de moeite wel willen erkennen, aan dit Stukje besteed, en zich verblijden, dat het in 't Latijn geschreven is.

**GESCHIEDENIS** der Staats-omwenteling in Nederland, voorgevallen in het Jaar Achtthonderd dertien. Door Mr. H. BOSSCHA, Hoogleeraar aan het Athenaeum Illustre, en Rector der Latijnsche Scholen te Amsterdam: Lid van het voormals Hollandsche thans Koninklijke Instituut van Wetenschappen, Fraaije Letteren en Kunsten. Derde Stuk. 323 Bladz. 1816. Vierde Stuk. behelzende het Aanhangsel en den Bladwijzer 139 Bladz. 1817. In gr. 8vo. Te Amsterdam, bij P. den Hengst en Zoon en J. van der Heij. De prijs is f 8: 2: —

**W**ij ontvangen hiermede het slot van het werk des Heeren BOSSCHA. Het derde stuk bevat, van den aanvang des jaars 1814 af, de Geschiedenis, niet zoo zeer der omwenteling zelve, als hare onmiddellijken gevolgen tot de goedkeuring der Grondwet, de eersten Parijschen Vrede, en de ontzuiming der Vestingen. Eerst wordt over de binnenlandschen zaken gehandeld, de uitschrijving van den biddag, (de geheele biddagsbrief had echter niet behoeven ingelascht te worden) de vrijstelling van den boekhandel, de voortgang van de Loting tot de Land-Militie, de ontruiming van Nijmegen en 's Hertogenbosch, het bombardement en de overgave van Gorinchem, de aanneming der ontworpen Staatswet, (met de aanspraken van den Souvereinen Vorst en den Heer VAN MAANEN in haar geheel). Alsdan  
 vol-

volgen de buitenlandsche tot *Nederland* betrekkelijke gebeurtenissen, als de Veldtogt tegen *NAPOLEON*, tot de inneming van *Parijs*, en zinnen afstand van de Kroon. In dit verslag hebben wij eenige onnaauwkeurigheden en gapingen gevonden. Zoo is bij voorbeeld, van den veldtogt in *Brabant*, door de *Engelschen* en *Pruisschen*, in de eerste maanden van 1814, — slechts in drie regels gesproken, (op bl. 79.) terwijl de Gevechten bij *Merxem* en *Deuren*, (half Januarij) de bombardering van *Antwerpen*, de togt der *Pruissen* naar *Brussel* en *Gent*, de herneming van laatstgemelde plaats door de *Franschen*, in het laatst van Maart, enz. toch wel eenige melding verdiend hadden, als digt bij onze grenzen gebeurd. De legermagt onder *BLÜCHER*, strekte zich niet van *Laon* tot *Lijon* uit, zoo als bladz. 156 vermeld wordt, dit was de geheele verbondene Krijgsmagt, in drie Legers verdeeld, waar van het *Silefische* niet, (zoo als daar ook wordt gezegd) onder *SCHWARTZENBERG*, maar onder *BLÜCHER* stond. De verschaliking van *NAPOLEON*, door den marsch der Bondgenooten op *Parijs*, had toch nog wel mogen vermeld worden, te meer, daar zulk eene list juist tegen hem gebruikt werd en gelukte, die daarvan zoo dikwerf het voorbeeld gegeven had. Op bladz. 172, wordt gezegd, dat het *Tusschenbestuur* *NAPOLEON* heeft vervallen verklaard: dan de *Senaat* had zulks reeds gedaan, en *daarop* het *Tusschenbestuur* benoemd.

Op de vermelding der komst van *LODEWIJK XVIII*, volgt nu het verhaal van de overgave der Vestingen, tevens met den tegenstand, door dezelve nog in den loop des jaars 1814 geboden, namelijk: *Bergen op Zoom*, *Grave*, *de Helder*, *Deventer*, *Koevorden*, *Naarden*, *Delfzijl*, *Wissingen*, en het geheele Eiland *Walcheren*.

BOEKZ. MAART 1818.

X

waar-

waarbij dan ook van den opstand op dit Eiland wordt gewag gemaakt. Eindelijk wordt nog met een woord, van de oprigting van het Koninkrijk der *Nederlanden*, gewaagd. Dit laatste, als eigenlijk buiten het bestek des Schrijvers liggende, moest noodzakelijk kort zijn; maar daarentegen zijn de berigten wegens de ontruiming der Vestingen zeer nauwkeurig, en treden zelfs in kleine bijzonderheden.

Het vierde Stuk, gaat over die voorvallen, welke in de vorige Deelen, min volledig waren opgegeven, bij wijze van aanhangsel; en wel onder de Rubrieken *Amsterdam*, (met den brief van den goeden, en niet *altijd* zwakken Koning LODZWIJK, aan het Wergevend Ligchaam, om liever de Kroon neder te leggen, dan onder Vreemden te staan, het gebeurde met het Adres aan de Keizerin in October 1813, en eene Regtvaardiging onder anderen, van de zoogenoemde *onzijdigheid* der Stadsregering, tot den 24sten November) *Bergen op Zoom*, (het gestelde in 't Derde Stuk, verbeterd uit een verhaal van de *Fransche zijde*,) *Brielle* (mede met herstelling der mislagen, in het tweede Deel begaan) *'s Gravenhage*, (nader berigt van het eerste begin der Omwenteling, en van de reis des Kolonels WAUTHIER, naar de Hoofdkwartieren der Bondgenooten;) *Rotterdam*, (de uitmuntende Publicatie van den Heere J. F. VAN HOGENDORP) *Utrecht* (narigten wegens de Heeren VAN GOLSTEIN en KOL, des tijds als *onwillige Vaders*, van *eerewachten* in 't Verbeterhuis gezet), een Na-schrift en Register.

Over den aard, de strekking en de schriftwijze des werks, bij vermelding der vorige stukken reeds gehandeld hebbende, kunnen wij hier onze aankondiging voegzaam besluiten, met onze dankbetuiging aan den Heer BOSSCHA, voor  
des.

dezelfs uitvoerigen arbeid in eenen duidelijken en eenparigen stijl beschreven, (waar aan wij echter hier en daar wel wat meer levendigheid hadden toegewenscht) en nemen ten slotte als het oogpunt, waar uit de Schrijver zelf zijn werk verlangt te hebben beschouwd; de volgende voorafpraak des *Aanhangels* over.

„Ofschoon wij reeds bij den aanvang van dit ons werk, waaraan wij hiermede de laatste hand leggen, openlijk hebben verklaard, geenerhande aanspraak te maken op den hoogen lof, dien voorname meesters in het vak der Geschiedkunde; onder onze landgenoten; zoo wel als bij andere volken, zich met volle regt verworven hebben, en wij ook reeds meer dan eens in 't openbaar blijken hebben gegeven van niet blind te zijn voor de gebreken en mislagen, waarvoor wij, ondanks alle aangewende moeite, ons niet hebben kunnen hoeden, meenen wij nogtans regt te hebben om te mogen verwachten, dat bescheidene lezers in de beoordeeling van ons werk niet zullen over het hoofd zien, dat wij het eerst van allen de moeilijke taak hebben opgevat, om de merkwaardige geschiedenis der jongste Staats-Omwenteling in Nederland, in derzelver oorsprong, aanvang, verderen loop en eindelijke voltoojing, omstandig te beschrijven; en dat wij, om zoo te spreken, eenen bajett van toen nog verwarde gebeurtenissen hebben moeten ontwikkelen om een spoor te banen, waarop het naderhand, bij menigvuldige nieuwe ophelderingen, niet moeilijk kon vallen, het gebrekkige te verbeteren, het ontbrekende aan te vullen, en van de, nu voorhanden zijnde, bouwstoffen, op verschillende wijzen, maar welgevallen gebruik te maken. In dit opzigt hebben wij dus gemeend eenige aanspraak op de erkenning onzer land-

genooten te hebben; en de billijkheid vordert van ons te bekennen, dat veelvuldige blijken van goedkeuring onze verwachting in dezen niet hebben te leur gesteld. Waren niet, bij het klimmen der jaren, onze bezigheden te veelvuldig, wij zouden grooten lust hebben om, voorzien van hulpmiddelen, die ons in den beginne niet mochten gebeuren, en thans duidelijker inzicht hebbende in vele gebeurde zaken, het geheele werk van nieuws te bearbeiten, in hope van op die wijze aan hetzelfde eene meerdere volledigheid van inhoud, en meerdere beschaving van vorm te geven. Thans kunnen wij niets meer, dan, zoo als wij beloofd hadden, bij wijze van Aanhangzel, eenige verbeteringen hier en daar aan hetzelfde aantebrenge; ten welken einde wij best geoordeeld hebben die plaatsen, van welke wij iets naders te berigten, of eenige min naauwkeurige opgave te verbeteren hadden, in eene Alphabetische order op elkander te laten volgen. Een daarachter gevoegde Bladwijzer op het gehele werk zal, gelijk wij hopen, onze Lezers in staat stellen om gemakkelijk elke gebeurtenis, die zij wenschten na te zien, op hare plaats te vinden."

---

**AGATHOKLES.** *Naar het Hoogduitsch van CAROLINA PICHLER, geboren VON GREINER. Eerste Deel, 263 Bladz. Tweede Deel, 250 Bladz. Derde Deel, 324 Bladz. Te Groningen, bij W. Zuidema. In gr. 8vo. De prijs is te zamen f 6: —: —*

**I**ndien wij de eersten waren, wien de aankondiging van dit, in meer dan een opzigt belangrijk werk te beurt viel, wij zouden inderdaad ons zelve, met zoo aangenaam eene taak geluk wen-

wenschen. Nu, daar wij, hoe zeer buiten onze schuld, en tegen onze begeerte, eerder tot de lasten mogen behooren, nu het boek zelf — het zij dan in het oorspronkelijk, het zij helaas in de slechte Fransche vertaling, maar meest gelijk wij vertrouwen, in deze lofwaardige Nederduitsche overbrenging, reeds zoo bekend is, als het verdient, nu blijft ons niets over, dan ook onze stem bij de algemeene te voegen, die reeds over hetzelfde beslischt heeft.

Er zullen verbeelden wij ons, weinigen onder onze Lezers, althans Lezeressen gevonden worden, die niet reeds met hetzelfde bekend zijn, maar tot deze weinigen zouden wij zeggen, wat eenmaal iemand in een gelijk geval tot ons zeide: „Hoe? hehr gij dat nog niet niet gelezen? — *dan bentijd ik U.*”

Geenszins echter bedoelen wij hiermede, dat de verrassing der nieuwheld en het belangwekkende der ontknoping, de eenige of ook de hoofddienste van het werk uitmaakt; in tegendeel wij stemmen volmondig met den Vertaler in, wanneer hij in zijn lezenswaardig voorbericht zegt: „Deze Roman kan de proef eener herhaalde lezing volkomen doorstaan,” iets dat zelden het geval is bij deze soort van voortbrengfelen; het is de fictie alleen niet, welke den Lezer bezig houdt, — maar hij gevoelt, indien zijn hart wel gestemd is, bij elke lezing meer en meer, dat de mensch om deugdzaam en gelukkig te zijn, eenen onwankelbaren grondslag behoeft, welken de Leer van JESUS CHRISTUS alleen, hem verschaffen kan.

Wij noemden het werk in meer dan een opzigt belangrijk, het zij men het namelijk als Roman, als geschiedkundig tafereel, of als eene *Apologie* van het Christendom beschouwe. — Geen der Lezers, die het uit een van deze drie oogpunten alleen beschouwt, zal hetzelfde on-



voldaan uit de hand leggen, — maar deszelfs eigenlijke waarde bestaat naar ons oordeel, in de voortreffelijke zamenstemming van deze drie verschillende strekkingen tot een geheel.

De Schrijfster heeft niet alleen, gelijk de Vertaler zegt, een tafereel willen ophangen van de vervolgingen der eerste Christenen; neen, zij heeft naar ons gevoel ons eindig meer bedoeld, een tafereel van het Goddelijk en onweerstaanbaar vermogen der waarheid, op het menschelijk hart, een tafereel van hare zegepraal, over inwendigen zoo wel als uitwendigen tegenstand. Zij heeft daartoe met een juist gevoel, dat tijdsgevoel der Geschiedenis gekozen, waar in zich, behalven in het leven van den CHRISTUS zelven, den strijd, maar ook die overwinning op de helderste wijze heeft vertoond, — dat namelijk van DIOCLETIANUS en CONSTANTINUS. De Lezer vindt zich geheel in dat tijdvak verplaatst, en wordt daardoor niet slechts bekend, met de heerschende zeden en gebruiken, — maar wat het voornaamste is, met den inwendigen geest van dien tijd, ja van alle tijden. Hij ziet de ongenoegzaamheid en dus den noodzakelijken val van het Heidendom of den blooten natuurlijken Godsdienst, aan de andere zijde, den even noodzakelijken opgang en uitbreiding van het Christendom, zoo dra de mensch tot zelfbewustheid is gekomen, en behoefte van waarheid gevoelt. Hij ziet dus, hoe het Christendom door deszelfs inwendige kracht de overhand moest verkrijgen, maar tevens hoe de groote loop der wereldgebeurtenissen daartoe, onder de leidende hand der Voorzienigheid medewerkte. — ACATHOKLES, de held van het werk, is niet alleen een toonbeeld van den aanleg der menschelijke natuur voor het Christendom, maar daar en boven strekt hij ten bewijze, dat en hoe de Voorzienigheid de edelsten en bes-

besten van hunnen tijd tot werktuigen harer heilige oogmerken verkiest, en zich van de edelste aandoening hunner harten, en verhevenste kraacht hunnes geestes daartoe bedient, zoo dat zij zich met de hoogste vrijheid, en een heilige geestdrift, aan haren dienst overgeven, al is het met opoffering van alles wat hen op aarde het dierbaarste is, ja van hun eigen leven. — Uit dit oogpunt beschouwd, moge de held en zijne geschiedenis verdicht zijn; de geest en het wezen van het werk is geschiedkundig echt, in den hoogsten zin, het is wat elke goede Roman, maar meer nog elk historisch tafereel zijn moet, een spiegel der waarheid.

En dit is naar ons oordeel, bij werken van dezen aanleg, ook al wat men vorderen kan. Immers, hoe zeer wij met sommige beoordeelaaren erkennen, dat het tafereel wel eenigermate de kleur van onzen tijd draagt, dat deze Romeinen en Christenen van de vierde Eeuw, wel eens denken en spreken als nu, zouden wij dit gebrek aan Costuum niet zoo hoog aanrekenen als zij, ja hun in bedenking geven, of die volkomene getrouwheid niet een overdrevene eisch zij, althans bij eene Vrouw, en of het niet veel eer te verwonderen is, dat zij hier in zoo wel geslaagd is.

Men noeme ons een werk, waar in aan dezen eisch over 't geheel beter voldaan is. Zijn bij voorbeeld, de vaak zoo onmatig gewaardeerde Grieksche Romans van WIELAND, in dit opzigt dan zoo onberispelijk? Is zelfs de beroemde Schrijver van den jongen ANACHARSIS, wien men althans strenger beoordeelen mag, of is de weelderige Schrijver of Dichter van de MARTIJRS. CHATEAUBRIAND, dien men eerder mag vergelijken, hierin zoo veel beter geslaagd?

Ja wat meer is, kan en moet men het gebrekkige, dat men in dit werk van MEVR. PICH-

LER ontdekken moge, niet voor een groot gedeelte op rekening stellen, van de bron waaruit zij heeft moeten putten, namelijk GIBBON; en is het niet veeleer dubbeld te verwonderen en te prijzen, dat haar zuiver gevoel, uit eene zoo onzuivere bron zoo veel waarheid heeft weten af te leiden? Hoe oneindig veel beter toont zij het wezen van het Christendom, en, dus den geest van dien tijd te kennen, dan die groote geleerde, die blind voor het Goddelijk licht, dat in die duisternis scheen, en aan de wereld eene nieuwe gedaante gaf, alleen de donkere keerzijde heeft gezien. Uit dit oogpunt beschouwd, noemden wij haar werk eene voortreffelijke *Apologie* van het Christendom, en aarselen niet om het als eene schoone vrucht, en van den goeden geest des tijds, en tevens als eene tegengif tegen den bozen geest, met volle ruimte aan te prijzen, overtuigd dat deszelfs lezing niet nalaten zal, *juist in die kringen waarvoor het bestemd is*, het uitgebreidste nut te stichten.

---

*Zeden, Gewoonten en Zotheden, van vroeger en later tijd. Te Zutphen, bij H. C. A. Thiemé, 1817. 199 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 16:—*

Onder dezen zonderlingen, maar niet ongepasten Titel, biedt men aan het Nederduitsche Publiek, in eene vrije vertaling uit het Hoogduitsch, eene soort van Gallerij of Mengelwerk aan, uit verschillende tijden en plaatsen bijeenverzameld, geschikt om wereld- en menschenkennis te bevorderen.

Wij kunnen in de daad, het plan zoo wel als de uitvoering, niet anders dan goedkeuren en aanprijzen. Ook ons komt de inhoud onderhoudend en nuttig genoeg voor, en gaarne nemen wij

wij, in naam van ons publiek, het aanbod van den Uitgever aan, om ons van dezen kost eerlang meer op te dischen, terwijl wij ons met deszelfs welmeenenden wensch hartelijk vereenigen, dat dezelve hem en ons wel (bekomen) moge! Voorts gelooven wij, onze Lezers niet beter met den aard van het werk bekend te kunnen maken, dan door de opgave van den inhoud, en eene enkele proeve. Zie hier de opschriften: *Inhoud.*

1. *Het feest van den landbouw in China.* 2. *De baarden in Frankrijk.* 3. *Begravenis-gebruiken bij verscheidene volken.* 4. *Begravenis van eenen staats-dienaar onder de Negers.* 5. *Manieren van groeten.* 6. *Manier om een meisje ten huwelijk te verzoeken in Finland.* 7. *Het vieren van den Kersnacht te Goldberg.* 8. *Het geleiden der dames.* 9. *Plegtigheid bij het doen van den eed.* 10. *Het balsemen der dooden.* 11. *Het vermoorden der bejaarde en ziekelijke lieden bij de Wenden.* 12. *Fakkeldans.* 13. *Veede-gebruiken.* 14. *Veemgeregt of bloedban.* 15. *Vuurproef.* 16. *Huishoudings-gebruiken der oude Duitschers.* 17. *Geregtshof der Heffde.* 18. *Gelukwenschen bij het niezen.* 19. *Het Godsgeregt, (REA EN RAMSEY.)* 20. *Huwelijks-gebruiken.* 21. *Hofnarren.* 22. *De dag van st. JAN in Posen.* 23. *De stichting van Kahu.* 24. *Het katechismus-gevecht.* 25. *Kindermoord der Ostiakkers.* 26. *Weiding der koetsen in Spanje.* 27. *Maaltijden der Abyssiniërs.* 28. *De st. MAARTENS gans.* 29. *Feest der Mei-koningin in Frankrijk.* 30. *Menschen-mesting.* 31. *Mode-buiken.* 32. *De modes.* 33. *Moeder Dwaasheid, een feest te Dyon.* 34. *Zotzen- en ezels-feesten der oudheid.* 35. *Optogt van den palm-ezel en dien van goeden vrijdag.* 36. *Het schenken van den ring.* 37. *Maaltijden der Romeinen.* 38. *Sieraad van den paardestaart.* 39. *Gezondheid drinken bij de Zwitsers.* 40. *Stiergevecht in Spanje.* 41. *Doodmalen der oude Pratsen.* 42.

*Doodendans in Korsika. 43. Gebruiken der oude Romeinsche Vrouwen bij de kaptafel. 44. Draagbedden te Rome. 45. Tournieren of ridderspelen. 46. Oorsprong der benaming van merkwaardige dagen der maanden. 47. VALENTIJNS-dag in Engeland. 48. Verkwistingen van vorige tijden. 49. Middelen, door welke de wilden zich tegen den duivel der krankheden beveiligen. 50. Was-lijken. 51. Kersen niemwjaars-geschenken. 52. Feesten der Wenden. 53. Zucht der Engelschen tot weddingschappen. 54. Kraambad der mannen. 55. Tweegevecht der Groenlanders.*

Tot proeve willen wij, zonder lang te kiezen, N<sup>o</sup>. 5. nemen:

*Manieren van groeten.*

„ De manieren, om elkander te groeten, zijn somtijds van zeer verschillenden aard. Bij eenige heeft eene gemaakte kieschheid plaats; andere munten uit door bevalligheid of door eene bijzondere aandoenlijkheid. Over het algemeen zijn zij elkander in enkele stukken gelijk, zoo wel bij de meer berchaafde volken, als bij die, welke nog in hunne kindschheid zijn. Aching, onderdanigheid, verachting en vrees worden omtrent op eene en dezelfde wijze bij alle volken uitgedrukt, dewijl dit een gevolg is van het ligchaams-gestel. Vele nog ruwe volken ontvangen elkander zonder eenige plegtigheid; zij kennen noch eerbiedige buigingen, noch groeten, of verachten die zelfs. De Groenlanders lagchen, als zij eenen Europeer zien, die zijn hoofd ontbloot, of eene buiging maakt, voor dengenen, dien hij boven zich erkent.”

„ Bij anderen ontvangt men elkander nooit, zonder eene aangenomene plegtigheid in acht te nemen. De eilanders van *Lamurec*, een eiland ligt bij de *Philippynsche* eilanden gelegen, en de bewoners van *Palaas*, vatten de hand of den voet van dengenen, dien zij groeten, en wrijven zich daar-

daarmede het aangezicht. De bewoners van *Socotora* kussen elkander de schouders; en die van *Heret* eiland leggen zich, bij hunne begroetingen, met den buik op de aarde. De bewoners der *Mariaansche* eilanden leggen de hand op den buik van hem, wien zij achting willen bewijzen. De Ethiopiers daarentegen, vatten hem bij de rechterhand, en brengen die aan hunnen mond. De Laplanders, als zij elkander groeten, drukken hunne neuzen stijf aan elkander; en de *Affenis* blazen elkander in het oor, en wrijven elkander den buik met de hand. *DAMPIER* verhaalt, dat de bewoners van *Nieuw-guinea* hun hoofd met boombladeren bedekten; dit was, ten allen tijde, een teeken van vriendschap, en vreedelievende gezindheid. Op een der grootere *Cycladen* maakt men zich het hoofd nat, als men elkander groet.

Vele begroetingen zijn voor elk, die daaraan niet gewoon is, zeer lastig, omdat zij eene buigzaamheid der leden vooronderstellen, die men alleen door oefening kan verkrijgen. De bewoners der *Philippijnsche* eilanden buigen zich zeer diep, leggen ééne hand, of ook wel beide, op de wangen, en heffen eenen voet met gebogene knie omhoog. De bewoners van *Arrakkau* buigen het ligchaam, en vouwen de handen over het hoofd. De Ethiopier neemt hem, wien hij groeten wil, den gordel af, en doet dien zich zelven aan, zoo dat de andere half naakt blijft. Dit gebruik, van zich bij dergelijke gelegenheden te ontkleeden, wordt op verschillende wijze uitgeoefend. Bij de *Otaheitors* is het eene heerschende gewoonte, dat, als iemand zich onder zijne landslieden, of ook onder vreemden, eenen vriend uitskiest, bij hem zijne kleederen aandoet, en zich zelven naakt ontkleedt. De Japaneezen trekken eene muil uit, en de bewoners van *Ar-*  
*rakkau*

**310 ZEDEN, GEWOONTEN EN ZOTHEDEN, ENZ.**

*rakkau* doen schoenen en kousen in de voorkamers uit."

„Als men van de gebruiken der negers spreekt, moet men zich daarbij herinneren, dat zij grooten minnaars van kluchtspelen zijn, en al hunne plegtigheden gaarne in snakerijen veranderen. Volgens *ATKINS* vatten de meesten elkander zoo hartelijk bij de hand en bij de vingers aan, dat dezelve moeten knakken. De negers in *Sierra Leona* en aan de kaap *Mesurado*, trekken slechts aan eenen vinger, doch zoo sterk, dat hij daarvan knakt, en roepen dan: *akkiio! akkiio!* Als de *Mandigos* eene vrouw begroeten, brengen zij hare hand aan hunnen neus, en ruiken daar twee maal aan. **SNELGRAVE** werd van eenen afgezant des Konings van *Dahomy*, wiens gevolg uit vijf honderd soldaten bestond, op deze wijze ontvangen: de negers, allen met bloote degenen en met schilden voorzien, maakten allerlei grimassen en belagchelijke trekken. De kapitein en de overige officieren naderden den Engelschman met den degen in de hand, dien zij over hunne hoofden zwaaiden; daarop zetteden zij hem de punt van den degen op den buik, en maakten daarbij allerlei zinnelooze sprongen en bewegingen; eindelijk namen zij een ernstig voorkomen aan, de gezant reikte hun de hand, en dronk op hunne gezondheid."

„Barbaarsche volken geven aan hunne begroetingen vaak den stempel van hunne barbaarsche inborst. Als de bewoners van *Carmaux* aan iemand zeer vele genegenheid en achting wilden bewijzen, openden zij, volgens *ATHENEUS*, eene ader aan eenen der slapen van hun hoofd, en zetteden hem het daaruit loopende bloed te drinken voor. Van een ander volk wordt verhaald, dat zij gewoon waren, zich een haar uit te scheuren, en het aan hem te geven, dien zij groeten wilden."



**MEN-**

# M E N G E L W E R K.

---

FLORIS VAN DEN HESPEL,  
*Rustend Predikant.*

<sup>o</sup>GEDACHTEN OVER *Luc. XXII: 36 en 38.*

---

**M**eer dan eens heb ik, bij het lezen der vier Evangelisten, gedacht: zouden jesus Discipelen wel in alles zoo onkundig en onvatbaar zijn geweest, omtrent het onderwijs van jesus, als men wel gemeenlijk denkt! — Zij waren ja, zeer onkundig, onvatbaar en ongeloovig in vele opzichten, maar wordt dit dikwerf niet te vergetrokken? Ik geloof dat het althans hiermede zoo gelegen is, in het gesprek tusschen jesus en zijne Discipelen, het welk wij lezen *Luc. XXII: 36 en 38.* Is het van belang, om de ware mening van Gods woord wel te verstaan; dan kan het niet onnuttig wezen, eene proeve te nemen, om deze woorden van den Heere jesus en van zijne Discipelen, welke onzes inziens door velen dus verre niet wel begrepen zijn, op eene andere wijze te verklaren, en zulks aan een ieder die daartoe lust heeft, ter beoordeeling voor te stellen.

De hier bedoelde woorden zijn vs. 36, en jesus zeide tot zijne Discipelen: *Maar nu die een busdel heeft, neme hem; desgelijk ook een male, en die geen heeft die verkoope zijn kled, en koope een zwaard, en vs. 38. En de Discipelen zeiden: Heere ziet hier twee zwaarden; en Hij zeide tot hen het is genoeg.*

Al-



Alle de Uitleggers, althans zoo velen ik gelezen heb, zijn van meening, dat de woorden van JESUS vs. 36; of eene spreekwijze, toen bij de Joden in gebruik behelzen; waar door men te kennen gaf, dat men in tijden van gevaar, voor zijn onderhoud en veiligheid moest zorgen, — en dat JESUS hier door wilde zeggen: dat de Discipelen nu niet meer zoo gerust en zonder vervolging, als zij te voren volgens vs. 35 deden, het Evangelie zouden prediken; maar in tegendeel, dat zij den haat der wereld zouden ondervinden, dat zij daarop verdacht moesten zijn, en zich met standvastigheid in hunne leer wapenen. Of, volgens anderen: dat die woorden niet eigenlijk moeten worden opgevat, maar in eenen oneigenlijken zin, althans de laatste zeker: *die geen zwaard heeft verkoopt zijn kleet, en koopt een zwaard: eene meening, welke met de vorige genoegzaam op hetzelfde uitkomt. Terwijl zij allen willen, dat de woorden der Discipelen vs. 38. Heere niet hier twee zwaarden, en JESUS antwoord: het is genoeg, ons hier leeren: dat de Discipelen JESUS bevel, (dat dan alleen, volgens hunne meening, zou zien op kloekmoedigheid en standvastigheid in de Evangelie-leer, onder eene menigte vijanden;) niet zouden hebben begrepen — en dat JESUS hunne dwaling met leedwezen bespeturende, zoude geantwoord hebben: genoeg hier van, om zoo deze onaangename onderhandeling af te breken.*

Men staat dit, om dat men meent dat JESUS vs. 36, over de uitbreiding van zijn Koninkrijk zou gesproken hebben, en om dat die uitbreiding volgens PAULUS woorden 2 Cor. X: 4. *Want de wapenen onzes krijgs zijn niet vleeschlijk, maar kraachtsig door God, tot nederwerping der sterkten, ons alleen aan geestelijke wapenen doet denken; om dat de Discipelen in de uitbreiding van JESUS*

zus Koninkrijk, zich nooit van eigenlijk gezegde wapenen bediend hebben; en om dat *Jesus Matth. XXVI: 52, enz.* het gebruik van wapenen, volgens hunne meening, zou verboden hebben.

Men vergunne mij hierop aan te merken. 1. Is het bewezen, dat *Jesus vs. 36.* gesproken hebbe, van de uitbreiding van zijn Koninkrijk? ik meen neen! *Jesus* zeide wel *vs. 35.* *Als ik u uitzend zonder hield en male en schoenen, heeft u ook iets ontbroken?* de Discipelen zeiden naen. Hier heeft *Jesus* zeker het oog op hunne zending tot nut van zijn Koninkrijk, waar van wij lezen *Luc. IX: 1—6. Matth. IX en X. Marc. VI.* Doch hier *vs. 36.* spreekt hij van geene zending tot dat einde. *Jesus* voert dit *vs. 35.* alleen aan, om hun te leeren, hoe zij in die vorige zending, waarin hij alle hunne ontmoetingen en lotgevallen voorzag, waarin hij alles bestuurde om hen te beschermen, en hen door menschen van het noodige te verzorgen, hoe hij toen over hunne belangen geheel en al gewaakt had, offchoon zij buiten zijn menschelijk oog verkeerden; maar nu wil *Jesus* zeggen, is er een tijd aanstaande, dat gij namenlijk in mijn zwaarste lijden en vervolgens, niet alleen van onder mijn menschelijk oog, maar ook buiten mijne zorg, geheel en al zult verkeerren, gij zult in dien tijd, — als geheel op u zelven staan, en daarom voorziet u nu, en in al dien tijd, van onderhoud en zorgt voor uwe veiligheid, Meer kan er dunkt mij uit *Jesus* woorden, hoe ook beschouwd, niet worden afgeleid.

2. Ook is het mij nergens gebleken, dat het gezegde van *Jesus vs. 36.* een spreekwijs is geweest, welke toen onder de Joden in gebruik was; doch dit eens aangenomen, kan dan die spreekwijs wel iets anders aanduiden, dan: zorgt voor

voor uw onderhoud en veiligheid? en dit zoo beschouwd, bewijst geenszins, dat JEZUS daar van de uitbreiding van zijn Koninkrijk gesproken heeft.

3. Maar sommigen willen deze woorden eigenlijk verstaan, in eenen verbloemden zin, om den Discipelen standvastigheid in hunne leer in te boezemen; maar ik bid u kan dat steek houden? Sprak JEZUS vs. 35. niet eigenlijk? deed hij zulks ook niet in 't 37 vers? Niemand kan dit ontkennen; en zou JEZUS dan vs. 36. alleen 'oneigenlijk' gesproken hebben? wie kan dit aannemen? hoe duister zou JEZUS dan gesproken hebben? Men neme eens voor een oogenblik aan, dat dit gansche vers oneigenlijk moet verstaan worden; welk eenen zin zal dit dan uitleveren? Ik zou het niet gaarne op mij nemen, om dit alles in eenen oneigenlijken zin, en wel verstaanbaar in dit verband op te helderen, en in zoo verre ik weet, heeft dit ook niemand beproefd.

4. Maar heeft JEZUS *Matth. XXVI: 52.* PETRUS niet bestraft, over het gebruik van zijn zwaard? ja, heeft JEZUS daar het dragen van wapenen niet verboden? Wij twijfelen niet of JEZUS heeft voor zijne gevangenneming zeker geweten, dat PETRUS en misschien ook een ander, of anderen, zwaarden bij zich hadden, en hij heeft hen zeker deze niet doen afleggen: JEZUS ja bestraft PETRUS over het onzijdig gebruik van zijn zwaard, om dat JEZUS toen moest lijden, of den drinkbeker dien hem de Vader gegeven had drinken; PETRUS dwaalde door drift, doch JEZUS zegt hier door niet, dat PETRUS en de andere Discipelen geen zwaard zonden dragen, dit volgt uit die woorden in 't geheel niet. Het is zoo, JEZUS zegt: „allen die het zwaard nemen zullen door het zwaard vergaan; doch dit is geene al-ge-

gemeene waarheid, zoo als ieder voelt, maar is zeker waarheid in het verband; daar die woorden voorkomen; al wie JESUS wilde verdedigen in dien tijd, zou, wil JESUS zeggen, om de woede der Joden moeten sterven; of door het zwaard vergaan.

Na dit te hebben opgemerkt, is het wel duidelijk, dat de woorden vs. 36 en ook vs. 38, eigenlijk moeten worden verstaan, om dat JESUS vs. 35 en 37. eigenlijk gesproken heeft. — Ook is er eene tegenstelling, daar JESUS vs. 35. gezegd had: *als ik u uitzond, zonder buidel en malle, en schoenen, heeft u ook iets ontbroken? zij zelden niets*: JESUS zeide hierop tot hen: *maar nu*, in den tijd van mijn zwaar lijden; zie vs. 37, in dien tijd en vervolgens, zal het gansch anders zijn, *daarom wie* enz. Is dan het 35 vs. eigenlijk te verstaan, zoo moet, om die tegenstelling, dit 36 vs. ook eigenlijk worden opgevat.

De woorden vs. 36. verstaan wij dan dus: daar er nu een tijd aanstaande is, dat gij gedurende mijn zwaar lijden en vervolgens (want hier van spreekt JESUS vs. 37.) ook buiten mijn menschelijk oog, en buiten mijn bestuur, aan u zelven zult zijn overgelaten, denkt dan, wanneer gij reizen zult, dat alles zoo niet zal zijn, als toen ik u te voren (volgens Cap. IX.) heb uitgezonden, toen u onder mijn opzicht niets ontbrak; neen u zal dan alles ontbreken, en gij zult daar te boven in gevaar zijn van uw goed en leven. Daarom die een buidel heeft; neme hem nu mede, ook die een malle of reiszak heeft, neme hem nu mede, en die geen zwaard heeft, verkoope een zijner klederen, en koop een zwaard: En dan vs. 38. de Discipelen, die JESUS mening zeer wel begrepen, zeiden: *ziet hier twee zwaarden*; wij hebben er reeds te zamen twee; en JESUS zeide tot hen: *het is genoeg*.

moeg, gij hebt er, daar gij dezelve malkander op reis kunt mede geven, gij hebt daar te zamen genoeg aan. — Ik weet, men kan daar op zeggen, dat, indien jesus had willen zeggen, gij hebt er genoeg aan, of: twee zwaarden zijn voor u genoeg, dan had jesus moeten zeggen *ἔχετε ἐπί, ἔχετε*. Maar jesus zegt: *ἱκανόν ἐστι*, het is genoeg. Maar is dit over het geheel niet hetzelfde, of jesus in het een- of meervoud gesproken heeft? slaan die woorden niet allerduidelijkst, op de gezegden der Discipelen?

Doch het zal er nu op aankomen, om deze onze meening te bevestigen.

1. Het is buiten allen twijfel, dat jesus hier alleen spreekt van den *tijd van zijn allergewigtigst lijden*, het welk nu eerlang zou plaats hebben, zie vs. 37. en dat hij zijne Discipelen de nuttigste lessen wilde geven, om zich vooral *gedurende dien tijd*, wel te gedragen. Zoo sprak Hij met zoo veel nadruk tot SIMON, om hem te waarschuwen tegen eenen treurigen val, welke er in dien tijd zeker zou plaats hebben vs. 31—34. Zoo spreekt hij van hun verkeer onder de Joden, het welk zij zich zoo niet moesten voorstellen, als toen hij hen twee aan twee uitzond door het Joodsche land, om het Evangelie te prediken; maar dat het *dan* voor hun ook een *kenakende tijd* zou zijn, zoo dat zij dan voor hun onderhoud en veiligheid zouden moeten zorgen. Zoo gaf jesus ook zijne Discipelen vele nuttige lessen voor dien tijd, welke JOHANNES in zijn Evangelie Cap. XIV—XVII heeft aangeeteekend.

2. Ja, men moet hier ook vooral in aanmerking nemen, dat die tijd een geduchte tijd zou zijn, want jesus had Luc. XXII: 53. tot de Joden gezegd: *dit is uwe uur en de msgt der duisternisse*. En jesus wilde daar door zeggen:

Het

Het is nu de tijd door mijn Vader bepaald, om van zijn plan, namelijk mijne diepe vernedering, mijne opoffering door een gewigtig lijden voor zondaren, te beantwoorden; *dit, dit* is nu het uur van boosheid, het uur der duisternisse, dat verblinde zondaars door mijnen Vader worden toegelaten, om hunne helsche magt, mij op eene verschrikkelijke wijze te doen gevoelen. — Ware dit die bepaalde tijd niet, dan had ik alle middelen in mij zelve in den hemel en op aarde, om deze woede in een oogenblik te beteugelen, en hunne bloeddorstige handen te ontkomen,

Nog moet men hier ook vooral in acht nemen, het geen men vindt bij MATTHEUS en MARCUS, hoe JESUS even voor zijn dood uitriep: *Eli Eli Lama Sabachtani*: dat is, *Mijn God, mijn God, waarom hebt gij mij verlaten?* Daar JESUS nu in het zwaarste van zijn lijden, van zijnen Vader verlaten was, en hij, volgens zijn getuigenis, *zonder den Vader* niets kon doen, moet men daar uit dan niet met zekerheid afleiden; dat JESUS als Verlosser, als Zaligmaker beschouwd, dat JESUS in die ure, in die magt der duisternisse, zoo laag zoo diep vernederd was door den Vader, dat hij, *ik zeg als Verlosser beschouwd*, zelfs toen geene de minste magt had, om zijne Discipelen te bestrafen of nuttig te zijn; en dat JESUS daatom voor dien tijd, zijne Discipelen de nuttigste lessen gaf, voor hun tot den Vader bad, en zelfs afzonderlijk voor zijn lieven SIMON en anderen, dat, dewijl de Satan hem in dien tijd van zijn zwaar lijden, zeer begeerd had te ziften als de tarwe, hun geloof dan toch niet zou ophouden?

3. Als wij nu het een en ander tot ons oogmerk te zamen trekken, dan moest die ure der Joden en de magt der duisternisse niet af-

leen voor JESUS, maar ook voor zijne discipelen enz. zeer geducht, ontzettend zijn. Althans de discipelen van JESUS namen, bij de gevangenneming van hunnen Heer, de vlugt, — PETRUS ondervond dit ook in de zaal van KAJAPHAS, en JOHANNES verhaalt ons, H. XX: 19, dat de discipelen uit vreeze voor de Jooden, toen zij te zamen vergaderd waren, de deuren gesloten hadden. Hier komt bij, het geen wij te voren aanmerkten, dat JESUS toen van zijnen Vader zoo verlaten was, dat hij hen als Middelaar niet kon beschermen.

Wij mogen ook niet denken, dat de discipelen in dien tijd, eenige pogingen hoe genaamd ook, hebben in 't werk gesteld, om JESUS Koningrijk uit te breiden, want zij waren toen bij de meesten veracht, gehaat en werden achtervolgd, en die hun nog min of meer genegen waren, hebben hen zeker, zoo als het in zulke gevallen doorgaans gaat, in dien tijd zorgvuldig vermijld. Hunne droefheid, twijfelmoedigheid en ongehoof, deden hen hier niet eens aan denken, het was ook, volgens den wil van JESUS, toen hun tijd nog niet.

De discipelen nu zouden echter, gedurende de diepe vernedering en dood van JESUS, en men kan dit zelfs nemen, tot de plegtige uitstorting van den H. Geest, zich of te *Jeruzalem* of daar omstreeks, wel eenigen tijd op houden; doch daar zij allen, of meest allen, Galileërs waren, zich ook wel derwaarts begeven, en ook aldaar hun verblijf nemen, doch in die gevallen, dan moest de les van JESUS vs. 36. hun omzigtigheid inboezemen. Daar zij te voren, volgens *Luc. IX: 1—6.* op hunne reizen, alleen ondernomen, om het Koningrijk Gods te prediken, niets moesten mede nemen; om dat zij door het beftuur van JESUS, alles zouden genieten,

ten, wat zij noodig hadden, zoo zoude het in die ure en magt der duisternisse niet zijn. Zij moesten zich daarom van geld en van andere noodwendigheden, van dit leven voorzien; want van hunne vijanden hadden zij dan zeker niets dan vervolgingen te verwachten, en hunne vrienden, die de zaak van JESUS min of meer waren toegedaan, zouden hun, uit vreeze voor de Joden, ook in dien treurigen tijd in hunne huizen niet ontvangen, of hun eenige bewijzen van vriendschap durven betoonen.

En daar zij, of sommigen uit hen, (zelden wij) wel eens, of meermalen eene reis zouden ondernemen, van *Jerusalem* naar *Gallilea*, en terug, en dewijl het bekend was, dat in dien tijd het Joodsche land, als met roovers vervuld was, die voornamelijk den weg tussehen *Jeruzalem* en *Gallilea*, onveilig maakten, was het noodig dewijl zij het bestuur van JESUS dan zouden missen, en daar zij derhalven als op hun zelve stonden, zich van een zwaard te voorzien; niet om daar door destijds het Evangelie voortteplanten, — aan die voortplanting zagen wij te voren, was destijds niet te denken, — maar om zich, als zij wierden aangevallen, te kunnen verdedigen; dit was althans noodzakelijk, om de roovers in ontzag te houden.

En hoe mogelijk was het in dien tijd, dat eenige Joden, hunne bittere vijanden, die anders geen roovers waren, zich die zoo onaangename omstandigheid zouden nuttig maken, om zelve de Discipelen van JESUS aan te valten, te dooden enz., daar zij zeker mindere gelegenheid toe hadden, wanneer de Discipelen van een zwaard, of van zwaarden voorzien waren.

En dit alles zoo beschouwende, komt ons de raad van JESUS aan zijne Discipelen, zeer



wijs, — het antwoord der Discipelen, die dien raad van JESUS zeer wel begrepen, zeer geschikt — en 't weder antwoord van JESUS, die toen zeer wel wist wat zij noodig hadden, als allergepast, voor.

---

VOORLEZING GEDAAN TE *Wolvega*, DEN 23 JULIJ 1817. IN DE VERGADERING VAN RING C, CLASSIS *Heerenveen*.

door

H. A. L I E U W E N S.

*Predikant te Oudehoutpade, c. a.*

*Hand. I: 11.*

De boodschap der Engelen aan de Jongeren, welke in eene mengeling van aandoeningen, hinnen vertrekken den Meester en Vriend nastaadenden, is wel eene opzettelijke overweging waardig, om derzelve zoo mogelijk duideljksten en eenvoudigsten zin te vatten, vooral nu zij aan verschillende verklaringen, en nog al eenigzins uit een loopende opvattingen onderhevig is.

In tekstsoorten tot welke ook deze stof behoort, komt het vooral op het *standpunt* aan, waarvan men uitgaat; hoe meer men zich in den geest der personen en des tijds verplaatst, hoe meer men doel zal treffen in den eigenlijken zin der uitdrukking. Het is zeker dit heeft zijne moeilijkheid, en van daar dan ook over deze en gelijksoortige plaatsen onderscheidene meeningen. Elk heeft zijne wijze van zien, vooral wanneer er geene nadere bepalingen in de woorden, omstandigheden der personen, plaatsen of tijden gevonden worden.

Wat

Wat intusschen den opgegeven tekst betreft, blijft hier altijd de vraag: *Wat moeten wij door Jezus wederkomst verstaan, en hoe kon dit ter leering en vertroosting vooral, der Apostelen dien, die op het ontvangen berigt met blijdschap naar Jerusaleem wederkeerden.* Vergelijkt het Slot van LUCAS Evangelie. Eer ik deze vraag beantwoorde, moet ik vooraf de verschillende hoofdverklaringen opgeven, en er tegen inbrengen, het geen dezelve als onvoldoende doet voorkomen.

I. Over het algemeen, denkt men hier bij *JEZUS wederkomst*, onbepaald aan 's Heeren komst *ten oordeele*, „Wij kunnen deze woorden niet anders verstaan, of moeten nog eene eigenlijke, heerlijke wederkomst van JEZUS verwachten, wanneer het teeken van 's menschen Zoon verschijnen zal in de wolken.” *HAMELSVELDS* Overzetting op deze plaats. vergel. *Matth. XXIV*” De kracht der tegenstelling: *Gelijk hij henen voer alzo zou hij wederkomen*, bevorderde deze opvatting, te meer ook, omdat er van 's Heeren wederkomst ten oordeele, in het Evangelie gesproken wordt, als van: *De komst des Zoons Gods, des Heeren.* Voor zoo verre hier aan eene persoonlijke wederkomst gedacht wordt, schijnt deze verklaring op de kracht der tegenstelling in den tekst te rusten, maar voor zoo verre men hier de Apostelen aan het toekomend oordeel doet denken, mist men zeker den zin der uitdrukking, neemt men iets aan het geen nog bewezen moet worden, en stelt zich aan zwaarigheden bloot, uit het verband der geschiedenis ontleend, en niet wel voldoende op te lossen. Men kan dan, bij voorbeeld, toch altijd vragen: hoe eene voorspelling, welke vervulling eerst aan het eind der eeuwen plaats hebben zou, blijdschap in het hart der Jongeren kon

uitstorten, en welk een weldadig tegengift, tegen zoo vele moedbenemende bezwaren, er dan hier in voor hen, in het tegenwoordig tijds-gewricht, leggen zou? Het is waar, sommigen meenen, dat deze bedenking minder wezenlijk zij, om dat zij door eene andere bijzonderheid kan worden uit den weg geruimd, namelijk deze: daar de Apostelen en eerste Christenen, jesus wederkomst ten oordeele niet als zoo ver af beschouwden, kon de boodschap in het tegenwoordig geval, (indien men deze denkbeelden ook als die der Apostelen beschouwen mag) hen zeer wel vertroosten; het denkbeeld dan: jesus die weldra zoo zichtbaar als hij van ons opgenomen is, wederkomen zal om zijne en onze zaak te verdedigen, en om als Regter van *Hemel en Aarde*, openlijk zich te verklaren, kon dan den Apostelen ook wel blijmoedig naar *Jerusalem* doen wederkeeren. Dan wie gevoelt niet, dat deze gissing niet voldoende, en van waarschi-jlijken grond ontbloomt is? Behalven toch dat wij nergens, in het onderwijs des Zaligmakers, aan-leiding vinden, om dit gevoelen van zulk eene vervroegde wederkomst des Heeren, in de Apostelen te planten, zoo hebben zij zelfs veel meer naderhand daartegen geijverd, verg. *2 Petr.* III: 15. De gemaakte bedenking derhalven op de gedachte: dat de Apostelen hier door op het laatste oordeel gewezen te worden, zouden zijn vertroost, blijft eene wezenlijke bedenking, en nog niet opgeloste zwaarigheid. Daar bij komt mijns bedunkens ook nog, dat wij in de geschiedenis der Apostelen, voor de uitstorting van den H. Geest, geene genoegzame bewijzen voorhanden zien, die ons zulke verlichte knu-digheden omtrent den aard van jesus rijk, in hen mogen doen veronderstellen. Het is wel waar, naar mijn inzien, niet *Matth.* XXIV. maar wel

wel *Hoofddeel XXV.* spreekt de Heiland van zijne wederkomst in het jongste Gerigt; maar hebben de Apostelen dit dan zoo duidelijk verstaan, hebben zij dan hier hunne vooroordeelen afgelegd, of moesten niet veel meer al zulke onderrigtingen ter hunner teregtwijzing en bevestiging dienen, na de zending van den H. Geest?

Verder, door aan te nemen, dat de Apostelen, hier, aan Jezus wederkomst ten oordeele gedacht hebben, staat men geschiedenissen over, die veel meer hen konden vertroosten, namelijk: de uitstorting van den H. Geest, en de verwoesting van Stad en Tempel. Immers door beide toonde de Zaligmaker zijne heerlijkheid, door beide werd de zaak der Apostelen geschraagd, het Evangelie gepredikt, uitgebreid en bevestigd, en hunne vijanden beschaamd. Deze gebeurtenissen dus over te slaan, en zich op de verst afgelegene te beroepen, is meer onnaauwkeurig, minder juist. —

Daarom hebben dan ook anderen eenen anderen weg ingeslagen, en de vervulling der belofte in de *uitstorting van den H. Geest* gezocht, op deze wijze namelijk: dat men aannam, dat de Apostelen, bij dit bericht der Engelen, aan deze toekomstige gebeurtenis zouden hebben gedacht, dit stavende zoo als bekend is, onder anderen met *Joann. XIV: 18, 19, 26, 28.* Wat ook deze opvatting betreft hoe zeer het ook waar zij, dat Jezus met den H. Geest, werkelijk tot de Apostelen is wedergekomen, kunnen wij evenwel den grond *hunner* verwachting geenszins daar in zoeken. Immers dan toch blijft altijd de bedenking over: of zij het zoo verstaan konden, en werkelijk hebben toegepast, gelijk wij, die met de hoofdgebeurtenissen, waarop het Christendom gegrond is, bekend zijnde, het toepassen kunnen en moeten? Is er

niet veel meer grond zelfs tot een tegenovergesteld vermoeden? Hoe toch konden de Apostelen, de belofte der Engelen in dezen zin verstaan, daar zij den Meester zelven niet verstonden, wanneer hij met hen over zijn aanstaande lijden en zijnen dood sprak? Hoe traag en onvatbaar waren zij, daar zij 's Heilands voorspelling niet konden toepassen, nu zij hem aan het kruis genageld zagen, en bij zijne opstanding door den Engel als met den vinger moesten gewezen worden, op Jezus gezegde: „Ik ga U voor naar *Galilea*,” En ook dit was voor sommigen onder hen nog niet eens voldoende, en deze menschen zullen dan hier de Engelen verstaan, blijkbaar in de toepassing op eene nog te verwachte gebeurtenis, op de hoofdgebeurtenis van de bevestiging des Christendoms? Duidelijk werd er nog meer in de Apostelen hier toe vereischt; dan tot de toepassing van 's Meesters eigene voorspellingen op zijn lijden, dood en opstanding. Hoe traag hunne vatbaarheid hier in was, is overbekend. In het eerste geval kan men dus menschkundig nog zoo veel van hen niet verwachten. — Wat betreft 's Heilands omgang met de Jongeren na zijne opstanding, dezelve heeft blijkbaar deze verlichting met hen niet ten doel gehad; dit toch moest, om gemakkelijk te vindene redenen, voor het hooger onderwijs van den H. Geest bewaard blijven. Van daar dan ook dat zij, onmiddellijk voor 's Meesters Hemelvaart, nog vraagden: *Heere, zult gij in dezen tijd?* enz. *Hand. I: 6.* Waar uit men zien kan, dat de bedenking op de laatst gegevene verklaring gegrond is, op de mindere verlichting der Apostelen.

Men zou evenwel tegen de aangevoerde bedenking kunnen inbrengen: dat, in het voor ons  
 lig-

liggend berigt der Engelen, slechts de hoofdinhoud zij opgegeven, en dat door eene nadere verklaring, de Apostelen in de toepassing der belofte onderrigt, met het uitzigt op de uitstorting van den H. Geest, blijmoedig wederkeerden. Dan behalven dat dit maar eene gissing is, waar uit niets dan een zeer twijfelachtig gevolg kan worden afgeleid, is zij zelfs van allen grond ontbloeit. Of moesten dan de Engelen in weinige oogenblikken den Apostelen leeren, het geen de Meester, gedurende zijn verkeer met hen voren na zijne opstanding, als te vroegtijdig beschouwd had, en als eene verborgenheid, voor welker duidelijke verklaring zij nog niet vatbaar waren? Wat het zakelijke betrof, daarvan waren zij onderrigt, reeds toen de Heiland tot hen, over eenen *anderen trooster in zijne plaats* sprak; maar den eigenlijken zin daarvan, en de wijze hoe, zouden zij eerst dan vatten, als zij dien ontvingen, en dan eerst moest al het te voren gezegde, krachtig op hen ter verlichting en overtuiging werken; de Trooster toch zou hun alles leeren en *indachtig maken*, wat Jezus hun gezegd had. *Joann. XIV: 26.*

Welke redenen kunnen er al verder voor worden bijgebracht, dat dit nader onderrigt der Engelen, wezenlijk de onkunde en de vooroordeelen, welke in de bevatting dezer verborgenheid hun in den weg stonden, zou hebben opgeheven? Het is waar, de teregtwijzing des Engels bij het graf, *ziet hij gaat u voor naar Galilea*, hij heeft het u gezegd, was van veel invloed; maar dat onderrigt staat niet gelijk met het tegenwoordige; *daar* toch waren de gevlugte wachters, de afgewentelde steen, het ledige graf, sprekende bewijzen ter opheldering van de zaak; *hier* waren de uitzigten donker, de Meester was uit hun gezigt vertrokken, en al-

alles wat hun beloofd was, was meer in het algemeen, zonder nadere bepaling: — *daar* was er eene oogenblikkelijke verwachting van den Heer zelve te zien, *hier* was verder uitsfel, (en dezen tusschen-tijd van de Hemelvaart tot de uitstorting van den H. Geest kan men als eenen laatste proeftijd beschouwen, om hen te bekwamen tot den post in welken zij geroepen waren, wanneer zij met kracht zouden zijn aangegaan uit de hoogte, en zij veel zouden moeten lijden om 's Heeren naam,); *daar* was het eene voorspelling thans niet meer regtstreeks strijdende met hunne aardschgezinde begrippen, *hier* ging het hunne bevattingen verre te boven. Dus is het van allen grond ontbloot, dat het berigt der Engelen, al ware hier eene nadere verklaring bij geweest, meer zou hebben uitgewerkt of moeten uitwerken, dan 's Heilands eigen onderwijs *Luc. XXIV: 49. verg. Hand. I: 5, 6.* Hoe weinig zij toch van die eigenlijke *belofte des Vaders* verstonden, blijkt uit het reeds aangehaalde *Hand. I: 6.* Immers de gedachte aan een aardsch Koninkrijk bleef hen bestendig bij. Daar het nu duidelijk is, dat de zending van den H. Geest, juist een bewijs voor een tegengesteld denkbeeld is, laat het zich niet in de Apostelen vereenigen, dat zij nog steeds aan een aardsch Koninkrijk dachten, en duidelijke bevattingen van de zending van den H. Geest hadden. Had dit laatste nu geen plaats, dan konden zij ook niet vertroost worden, door deze aanstaande gebeurtenis, om dat zij dezelve niet hebben begrepen, niet konden verstaan en bevatten. Op het aangevoerde moet dan ook de bedenking, uit het nader onderrigt der Engelen ontleend, vervallen, de sprong in de verlichting der Apostelen zou dan ook te groot zijn, en wij blijven dan minder getrouw aan

aan hunne geschiedenis welke op dat hoofdpunt overal nederkomt : dat namelijk het onderscheid in het verstand en karakter der Apostelen voor- en na de zending van den H. Geest, zeer in het oogloopend is. Het resultaat van het beredeneerde is dan hier : ook waren de Apostelen niet daarom verblijd, om dat zij de belofte der Engelen duidelijk toepasten op het geen gebeuren moest op den Pinksterdag, dat konden zij niet doen, om dat zij er geene bevattingen genoeg van hadden.

Op het reeds aangemerkte gevoelt men, hoe weinig er voor eene derde verklaring pleit, waarbij men de Apostelen laat denken, *aan de verwoesting van Stad en Tempel*, den ondergang van den nog overgebleven luister van Israël; eene straf welke den Joden overkwam, niet zoo zeer om dat zij geroepen hadden : „ *Zijn bloed kome over ons en over onze kinderen,* ” maar om hunne verharding bijzonder onder de prediking der Apostelen, en de menigvuldige teekenen in den naam van JESUS door hen gedaan. Het is wel waar, gelijk ik straks ook zal pogen aan te toonen : dat deze luisternijke en voor het Christendom zoo zeer beslissende gebeurtenis, *een komen van JESUS*, met regt kan genoemd worden. De Heiland zelf voor den Joodschen Raad en PILATUS, getuigt van zijne *komst op de wolken des Hemels en met kracht*, 't welk wij, door de nadere bijvoegfels en Dichterlijke voorstelling, niet wel anders, dan op *Jerusalem's* verwoesting kunnen te huis brengen; maar kon ook deze gebeurtenis, nog zoo ver in de toekomst, wel blijdschap in het hart der Jongeren hebben uitgestort? Naar den gewonen levensloop, moesten dan de meesten reeds overleden zijn, en, behalven dat, zullen de Apostelen, zeker het minst van allen hier aan hebben kun-



kunnen denken; alles toch wat de Heiland hier ooit van voorspeld hebbe, hoe duidelijk bij de vervulling, was zeer onbepaald en ontoepasfelijk voor dezelve, en moest dat ook zoo niet wezen? Hoe, wanneer en met welke zichtbare teekenen? *dat wist niemand.* — *Niemand dan de Vader alleen!* Gewisfelijk konden dan de Apostelen daar zeker niet aan denken; eene gebeurtenis toch die zich ontwikkelen moest door kleinigheden en nietsbeduidende toevallen als 't ware, die voor den scherpstzienden Staatskundige niet te vermoeden was, hoe, hoe toch konden de Apostelen, die te gemoet zien? en dan daarenboven ter hunner vertroosting gebruiken? Hier toch zal een bijzonder onderligt der Engelen weinig hebben kunnen afdoen.

De lezing door WETSTEIN en MICHAËLIS verdedigd: *Wat staat gij naar den hemel te zien, meent gij dat gij hem weder zult zien komen, gelijk hij heen gevaren is?* Hoe zeer de tekst ook dezelve dulde, is door deskundigen ook als strijdig met het verband der geschiedenis, en dus onvoldoende verklaard: en zoo heb ik dan de gewone opvattingen, en het geen er tegen ingebracht kan worden, opgegeven. Ik moest nu nog opgeven, wat mij als het eenvoudigste voorkomt, in het beantwoorden der vraag: *Wat moeten wij door JEZUS wederkomst verstaan, en hoe kon dit ter leering en vertroosting der Apostelen dienen, die op het ontvangen berigt blijmoedig naar Jerusaleem wederkeerden, verg. het slot van LUCAS Evangelie.*

II. In het opgeven van den rechten zin der belofte, in den tekst voorkomende, moet er wel degelijk onderscheid gemaakt worden, tusschen dat geen, *waarmede de Apostelen zich vertroosten hebben*, en dat geen *waarin wij de vervulling der boodschap zoeken moeten?* Het moet on-

onderscheiden van deze twee hier volstrekt in het ooglopende bijzonderheden, schijnt aanleiding gegeven te hebben, tot de verschillende en zoo zeer uit een loopende verklaringen. Middagklaar blijft hier altijd eene groote tusschenruimte, tusschen de nog niet genoegzaam verlichte Apostelen en den Christen, wien de daadzaken en gebeurtenissen, waarop de uitbreiding en bevestiging des Christendoms gegrond is, bekend zijn; hier geldt ook: *de minste in het Koninkrijk der hemelen is meerder dan hij!* —

Twee vragen moeten dus hier beantwoord worden:

*Vooreerst:* Welke denkbeelden vervulden de Apostelen, toen zij op der Engelen berigt werden vertroost?

*Ten tweeden:* Waar en hoe werd nogthans de belofte vervuld, en hoe kan dit met het geloof en de blijdschap der Apostelen vereensd worden?

A. Stellen wij ons de Apostelen voor, als geene zuivere en opgeklearde denkbeelden hebbende van het Rijk van hunnen Meester, daar hunne bevattingen te aardsgezind, te zinnelijk waren, zoo dat zij geenszins toekomstige gebeurtenissen, door welke Jezus zijn Rijk, en zijne en hunne zaak wilde bevestigen en uitbreiden, konden doorzien; (en dat wij de Apostelen, in het tegenwoordig tijdsgewricht als zoodanig moeten beschouwen is buiten alle tegenpraak,) dan kon, op eene zeer eenvoudige wijze, het berigt der Engelen hen vertroosten; en blijmoedig naar *Jerusalem* doen wederkeeren, — dan hebben zij zekerlijk den Meester even zo innigterlijk, zegenend en zichtbaar weder verwacht, als hij thans van hen vertrokken was. (zoo toch moet *ovras* verklaard worden, wil men de tegenstelling in den tekst bewaren) en de

deze verwachting was niet alleen genoegzaam om hen te troosten; maar zelfs in de tegenwoordige omstandigheden voor hen bijzonder geschikt, meer toch dan eene vingerwijzing op gebeurtenissen, welker aard en natuur nog te hoog voor hunne aardfche denkbeelden was, of buiten dit nog te ver in het verschiet. Droefheid vervulde zeker bij 's Meesters vertrek van den Olijfberg, hunne harten, geen wantrouwen op zijne liefde, althans ingeval er zich in hen een enkele schijn van twijfeling mogt hebben opgedaan, wij kunnen en mogen dit toch niet op den voorgrond plaatsen, zonder hun hart te verdenken; maar verlegen stonden zij, nu zij zich op nieuw aan hun zelveu zagen overgegeven. De afwezigheid van hunnen Heer moest hen zekerlijk in ongelegenheid brengen, waar tegen zij anders, in zijne tegenwoordigheid, of meer onmiddellijk opzigt, een waarborg hadden. JESUS wijsheid en liefde voorzag hierin, kwam hunne zwakheid te gemoet, gaf hun een weldadig tegengift tegen deze hunne bezwaren, door hun hemelboden te zenden, die, zonder bepaling van tijd, of wijze, of nadere omstandigheden, tot hen van eene wederkomst van hunnen Heer spraken: *Hij zal alzoo wederkomen*. Zij zouden er dus even zoo zeker van overtuigd zijn als van zijn henen varen, en niet minder zegenend en luisterrijk. De toon op welken de Engelen spraken. Het laatste onderrigt van JESUS, om zoo lang te *Jerusalem* te blijven, en vooral Joann. XIV: 2, 3. deed hen gelooven, dat deze wederkomst niet ver af kon zijn, de gedane belofte van eenen *anderen Troester*, van de *belofte des Vaders*, van met kracht uit de hoogte te zullen worden aangedaan, deed hen groote gedachten koesteren van het geluk, 't welk hun bij die wederkomst zou te beurt vallen, en daar-

daarop konden zij dan verblijd naar *Jerusalem* terugkeeren, volhardende in de verwachting. Zij geloofden dus eene spoedige wederkomst van hunnen Heer, niet naar onze, maar naar hunne denkbeelden; meer was er in deze oogenblikken ook niet noodig, voor hooger onderwijs was het thans ook nog de tijd niet. Het onderrigt was kort, de belofte duidelijk en verstaanbaar genoeg, daar konden zij nu mede werkzaam zijn. Zij vonden er geene bezwaren in, die uit hunne minder geestelijke denkbeelden en vooroordeelen voortvloeiende, hunnen troost zouden kunnen verzwakken, — zij hebben hunnen Heer *spoedig, zichtbaar en zegenend* weder verwacht. Maar zijn zij dan nu niet in hunne verwachting bedrogen of misleid, daar zij toch nimmer den Meester in Persoon wederzagen? Misleid zijn zij zéker wel niet, de Engelen spraken van een wederkomen *alsoo, gelijkterwijls* enz. zij lieten bij dit berigt, de nadere verklaring en de toepassing in de bijzonderheden aan hen over. Hier toch was meer behoefte aan troost dan aan verlichting. De *handelwijze* was dus zeer menschkundig, de Apostelen waren voor het denkbeeld van 's Heeren wederkomst, zonder zijne persoonlijke tegenwoordigheid, nog niet vatbaar; en hoe menigmaal handelde *jzuz* zelf, in zijn verkeer met hen, niet op dezelfde wijze? Hoe dikwerf stelde de Heiland iets in het algemeen voor, om dat eene nadere ontwikkeling der zaak nog te vroegtijdig of om andere redenen niet nuttig was, en ook dan was het gevolg wel eens, dat zij het verkeerd toepasten; men vergelijke de redenering *Joann.* VI. met de uitwerking op sommigen vs. 60, en het antwoord vs. 62. Hier wordt geene nadere ontwikkeling gegeven, en het gevolg was nu ook, dat velen hem verlieten.

BOKKZ. MAART 1818. Z ten

ten vs. 66. Een dergelijk voorbeeld zien wij, dat JESUS op zee wandelende, door de overvarende Discipelen voor een Spook werd aangezien; door het antwoord van den Heiland, worden zij wel van hunne vrees hersteld, maar niet van hun dwaalbegrip gezuiverd. Het eerste was hier behoefte, het laatste zou op zijnen tijd wel te regt komen; zou men nu daarmede moeten zeggen, dat de Apostelen misleid waren, om dat zij in hun bijgeloof aan spoken bleven, door een antwoord juist uit hunne eigene denkbeelden ontleend? Nu, even zoo min zijn de Apostelen hier misleid! Zij moesten vertroost worden, om gedurende den laatste proefstijd standvastig en getrouw te blijven, zij moesten dus met JESUS wederkomst bemoedigd worden, de toepassing daarvan konden zij op hunne wijze maken; genoeg, indien zij maar bleven vertrouwen, op de belofte hun door de Engelen gedaan, het eigenlijke *hoe* daarvan, zou zich op zijnen tijd van zelf ontwikkelen, de Trooster, de H. Geest zou hun alles dan wel inderzigtig maken, alles wel nader verklaren; dat hooger onderrigt zou hen met een geheel ander oog doen zien, maar thans was dit zoo nog niet, hadden zij nog hunne eigene wijze van zien en toepassen. Zie daar, hoe de Apostelen zich konden vertroosten in hunnen geest, in hunne denkbeelden zich moeten hebben vertroost; ten zij men eene verlichting in hen veronderstelt, of de Engelen iets late zeggen, tot het welk wij geen grond hebben.

B. Hoe is nogtans de belofte vervuld geworden, en hoe kan dit met het geloof en de blijdschap der Jongeren vereensd worden? Deze tweede vraag vloeit van zelf uit het gezegde voort, en de beantwoording daarvan is minder moeilijk. Waarin toch anders, dan in de uitstorting

ting van den H. Geest, indien des Heilands uitdrukkelijke verklaringen bij de *vervulling* beschouwd van eenige kracht zullen zijn. Maar op dat tijdstip eerst zagen de Apostelen in, dat zij te zinnelijk gedacht en verkeerde toepassingen van de belofte gemaakt hadden, toen zagen zij, wat de zaak zelve betrof, niet gedwaald, maar geenszins de wijze en de omstandigheden bevat te hebben, en hoe vaak is buiten dit niet meermalen zoo het geval met hen geweest? — Dan niet alleen kunnen en moeten wij op dezen grond redenerende, aan de zending van den H. Geest denken, maar ook aan alle de kennelijke bewijzen, welke zij gedurende hunne prediking ondervonden, van Jezus zorg, liefde, uitredding en zijne krachtige bevordering van hun werk, zoo dat zij zich telkens konden en moesten herinneren: Jezus is zichtbaar en zegenend voor ons wedergekomen? En wat verhindert ons, daar toch de kracht der belofte hier op moet nederkomen: Jezus zal voor de Apostelen, voor het Christendom zorgen, hij zal zijne en hunne zaak redden, handhaven en bevestigen, om hier bij te denken aan Jerusalems verwoesting met hare gevolgen, aan de uitbreiding en bevestiging der Christelijke Kerk, en ook aan zijne wederkomst ten oordeele, waarna de Zoon, den Vader het Rijk in handen geven zal; indien wij maar zorgen, in geene dezer toepassingen, den grond van de blijdschap der Jongeren te zoeken. Dan toch is het meer dan speling, de belofte is veelbevattend, de Apostelen zagen er zoo veel in, als voor hen noodig was, wij zien de vervulling in de voortplanting van het Evangelie, de bevestiging van de Christelijke Kerk, van het groote Pinksterfeest af tot nu toe, en aan het eind der eeuwen zal het gezien worden, wanneer de Zoon des

Z 5

men-

menschen in den *eigenlijken zin*, zal komen op de wolken des hemels om gerigte te houden.

De geheele zaak nu uit dit oogpunt beschouwd, levert dit denkbeeld op: De Apostelen dachten, bij het onderrigt der Engelen, aan geene bepaalde ophanden zijnde gebeurtenis, maar pasten dit op hunne eigene wijze toe, zoo dat zij er door vertroost wierden, en het is meer dan waarschijnlijk, dat zij naderhand het verkeerde hunner toepassing hebben ingezien. De kracht der belofte is des niet te min vervuld, in het zichtbaar bestuur van den Heiland; niet alleen voor de Apostelen, maar voor het Christendom in het algemeen, en het is er zoo ver van daan, dat wij de geheele vervulling reeds zouden hebben gezien, dat veel meer de afloop des tijds herinneren zal: *JEZUS kwam alzoo weder, gelijkewijs hij hen en voer.*

---

#### DE WARE VERDIENSTEN WORDEN STEEDS BELOOND.

Niets is gewoner dan de menschen te hooren klagen: dat ware verdiensten in deze wereld niet erkend, niet beloond worden! En evenwel is er niets onbillijker, niets dat de Voorzienigheid meer beledigt, dan juist deze klagt. Van waar komt het, dat men deze spreuk van vele, anders verstandige lieden, hoort nazeggen? Daarvan, dat de menschen zelden een regt begrip, of van *verdiensten*, of van *belooning* hebben.

Wanneer iemand eenige schitterende hoednigheden bezit, terwijl hem echter van den anderen kant onverdragelijke gebreken tot een onnut lid der Maatschappij maken; wanneer een ander zich eene menigte kundigheden heeft verworven, maar juist die niet, welke hij in

den

'U1

den staat waarin hij geplaatst is, en waarnaar hij, van der jeugd af, had behooren te streven, gebruiken kan en moest, wanneer een derde tot aan zijne mannelijke jaren, zoo buitensporig op zijne gezondheid losstormt, dat eindelijk het geheele werktuig bedorven is, en men hem nu zeer matig ziet leven; wanneer eindelijk een vierde weinig kosten maakt, zoo dat men denken moest, dat zijn matig inkomen tot voldoening zijner behoefte genoegzaam is, maar het hem intusschen in de huishouding aan orde en opzigt ontbreekt, of zijne ligtgeloovigheid hem in de handen van bedriegers doet vallen, en hij dus achter uit gaat en in schulden geraakt, dan schreeuwt ieder van deze, dan schreeuwen hunne Vrienden: wat helpt het nu in deze wereld, een verstandig, geleerd, matig, zuinig mensch te zijn, men moet evenwel lijden, heeft geen rust, wordt miskend, vervolgd, teruggezet, gedrukt, bedrogen. —

Welk een onzinnig morren tegen God en de wereld! Beproof het, gij die u dus tegen de Voorzienigheid verzet! beproef het, laat ieder uwer schreden door wijsheid, opregtheid en eerlijkheid bestuurd worden! handel naar vaste grondstellingen, naar een verstandig plan, laat u noch door vooroordeelen, noch door het gespraak der menschen daarvan af brengen! beproef het, en zie of gij dan redenen zult hebben om u te beklagen. — Eerst dan wanneer gij u zoo gedraagt, hebt gij recht op belooning, en zij zal u ook niet ontgaan. Ontbreekt echter iets aan een van deze stukken, zoo moet gij de gevolgen daarvan dragen, — en dat is zoo billijk als mogelijk. Wat voor *belooningen* echter begeeren de meeste menschen tot een prijs der verdiensten, die zij meenen te bezitten? — Vervulling van dwaze, ijdele wenschen, mid.



middelen ter bevrediging hunner driften, — lof en roem van een nijdig gepeupel, achting en vleijerij van domme of ellendige menschen, die zelve verachting waardig zijn, en wier vriendschap men slechts daardoor koopen kan, als men zoo erbarmelijk wordt als zij zijn; genade, bevordering, verheffing tot zoogenoemde Eereposten van Grooten, die dikwijls geen gezond menschen verstand, veel minder begrippen hebben van ware verdiensten, die in hen niet wonen, die zij in anderen niet weten te schatten; een onafgebroken wellustig leven, zonder de zoo noodige specerij van kleine ongemakken. Ja, wanneer gij dit eischt, dan stem ik gaarne toe, dat ware verdiensten in deze wereld niet beloond worden.

Even zulke vooroordeelen en verkeerdheden, als die zijn, welke ons gewoonlijk dat gene berokkenen, wat wij ongeluk noemen, verhinderen ons ook alle middelen aan te wenden, om dit onheil van ons af te wentelen, als het eens daar is. Ontbreekt het ons aan geld, zoo overleggen wij eerst, of het ook voor onzen stand past, iets door den arbeid onzer handen te verdienen, even als of het niet duizendmaal eervoller ware, op een eerlijke wijs geld te verdienen, dan zonder verdiensten geërfdde rijkdommen door te brengen. — En op dezelve wijze gedragen wij ons in andere dingen; onze levenswijze, onze woonplaats, onze verkeer, onze kleeding, — met een woord, alles kiezen wij, ons regelende naar de meening, naar de vooroordeelen van het hoog en laag gemeen, niet naar het gezond verstand, en hebben zelfs den moed niet iets daar aan te veranderen, hoewel wij ons dikwijls door een eenigen mannelfken stap, uit alle verlegenheid zouden kunnen redden.

Wij oordeelen naar gezag, niet naar eigen  
klaar

kluis inzien, laten ons van philosophische, politieke, mystieke Kwakzalvers als kinderen aan den band leiden, gebruiken ons gezond verstand niet, en zoo dikwijls als wij ons bedrogen vinden, klagen wij, niet over onze ligtgeloovigheid, onze zwakheid, maar over de bedriegers, die wij ons zelven in de handen leverden. Wij prijzen en schatten de menschen, niet naar hunne innerlijke waardij, maar naar de som der uiterlijke voordeelen, die zij ons doen toekomen, en naar de mate van den voorrang, dien zij ons meestal uit blyoogmerken uiterlijk geven; met God integendeel handelen wij geheel anders. Wij vergeten Hem, wanneer Hij ons dagelijks weldaden bewijst, wanneer het ons wel gaat, maar zoo dra ons onze dwaasheid in het ongeluk gestort heeft, dan nemen wij onze toevlugt tot den Schepper, klagen, kermen en willen Hem als dwingen, ons te helpen.

Eindelijk wij verstaan de kunst niet, het ware geluk te smaken. Voor den verstandigen, Godsdiensligen man, is er zelfs in deze wereld, onvoldoende veel te genieten; gevoel van zijne inwendige waardij, rust van het geweten, der gezondheid van ligchaam en ziel, de beschouwing der schoone natuur, de omgang met wijzere en betere, die ons niet vleijen, de overtuiging van nuttig te zijn, in den kleinen gezelligen huisselijken kring iets goeds te verspreiden — met een woord! geluk, vreugde, genot en belooning van ware verdiensten. — Daarom laat ons wijs en dengdzaam worden, en wij zullen gelukkig zijn!

#### EDELE STANDVASTIGHEID.

LA VAQUERIE, was eerste Voorzitter van het Parlement te Parijs, onder LOBEWIJK DEN XI,  
Z 4 die

die zich door aanmatiging van eene onbepaalde magt, bij iedere gelegenheid als een tiran kenmerkte.

Eens gaf LODEWIJK zeer onregtvaardige bevelen, die het Parlement weigerde bekend te maken, om dat dit tegen hunne pligten jegens den Staat en hunne waardigheid streed. Nauwelijks hoorde hij dit, of hij eischte onder de sterkste bedreigingen, van zijn Parlement, de spoedigste en onbepaalde onderwerping aan zijne bevelen. Toen ging LA VAQUERIE, in gezelschap van vele andere Raden, allen in plegtige Staatskleederen, naar LODEWIJK, en stelden hem op eene mannelijke wijze de inbreuken voor, die hij maakte, zoo wel op de wetten, als op de regten des Parlements. „Wij, zeide hij, wij dienen den Staat, en niet de willekeurige magt. Uitvoerders der wetten zijn wij, maar geen uitvoerders van magtspreuken tegen de wetten. Sire! gij hebt de keus, of gij trekt de gegevene bevelen in, of wij leggen hier allen onze Ambten neder. Brave mannen willen liever, eer zij werktuigen van openlijke onregtvaardigheid worden, in hunne eenzaamheid terugkeeren, om daar het Vaderland, dat zij verder niet helpen kunnen, hunne tranen te wippen.”

Zulk eene standvastigheid had LODEWIJK van zijne Raden niet verwacht. De waardigheid, waarmede zoo vele edelen voor hem stonden, de plegtige ernst waarmede hun President sprak, had het gevolg, dat het hem ging, gelijk het alle Tirannen gaat, wanneer zij onverwacht grooten tegenstand vinden; — hij trok de gegevene bevelen in, ja, weggesleept door den indruk die hunne standvastigheid op hem maakte, ging hij nog verder, hij prees hen, en verzocht, dat zij met dezelfde trouw in de handhaving der Gerechtigheid zouden voortgaan, en zwoer, hun nooit we-

weder een bevel te zenden, dat zij met geen goed geweten bekrachtigen, en uitvoeren konden. — Dat hij zijnen Eed echter niet hield, leert ons de Geschiedenis.

Wie ziet hier niet wat Ministers en Raden vermogen, zoo dra zij regtschappen en eenstemmig zijn. **LODEWIK** nam de proef, of hij deze brave lieden door dreigingen kon over staag werpen, en geloofde dat die proef niet mislukken kon. — Wee hunner, voor het vervolg, zoo die proef gelukt ware! Toen hij echter zag, dat zijne bedreigingen het tegengestelde uitwerkten, liet hij even zoo spoedig af, als hij aangevallen was.

Heil het Land, waar de Raden brave menschen zijn. —

#### BIJZONDERHEID UIT DE VIJFTIENDE EEUW.

Terwijl **PAUS PIUS DE II<sup>DE</sup>** de Europeesche vorsten aanzettede, om de nieuwe beheerschers van *Konstantinopel* te beoorlogen, schreef hij tevens aan **MAHOMED DEN TWEEDEN** eenen brief, waarin Zijne Heiligheid zich onder andere op deze kenmerkende wijze heeft uitgelaten: — Eene geringe zaak kan u den grootsten, magtigsten en beroemdsten van alle thans levende menschen maken. Vraagt Gij, welke die kleinigheid is? Zij is noch moeilijk te vinden, noch verre te zoeken, men vindt ze overal. Zij is een weinigje water waarmede Gij gedoopt moet worden, als Gij dat gedaan zult hebben, dan zal er in de gansche wereld geen vorst zijn, die u in roem overtreft, of in magt u gelijken kan. Wij zullen u dan tot keizer der Grieken en van het Oosten benoemen... en gelijk onze voorgangers, **STEPHANUS**, **ADRIANUS** en **LEO**, tegen **HAISTULPHUS** en **DESIDERIUS**, Koningen van het *Lombardische Rijk*, **PERIJN** en **KAREL DEN GROOTEN** tot hulp getoepen, en toen zij zich

Z 5

van

340 **BIJZONDERHEID UIT DE VIJFTIENDE EEUW.**  
van de dwingelandij verlost zagen, het bewind  
van de Grieken tot die verlosers zelve overge-  
bragt hebben; zoo zouden ook wij in de aangeg-  
legenheden der kerk uwe bescherming gebruiken  
en de bewezene weldaad beloonen.

*pii secundii pontificis maximi, ad illustrem  
Mahumetum, Turcorum imperatorem, epistola.  
Tarviti, Ger. de Flandria 1475. in 4to. fol. IV et V.*

#### HET VASTEN GEMAKKELIJK GEMAAKT.

Reeds sedert de vierde Eeuw, verligte men  
het vasten, door het geloof, dat een *vogel* een  
*visch* was. Er stond namelijk in den Bijbel: op  
den vijften dag zeide God: dat de wateren  
overvloedig voortbrengen zouden een gewemel  
van levendige zielen en het gevogelte, dat bo-  
ven de aarde vliegen zoude. Hieruit besloor-  
men, dat vischen en vogels eenerlei oorsprong  
hadden, dus waren de vogels ook een geoor-  
loofde spijs in de vasten. Verscheidene Kerk-  
vaders waren ook van deze gedachten, en de  
Monniken zelfs van de strengste ordes, aten op  
vastendagen welgebradene Patrijzen en Falzan-  
ren. Het Concilie van Aken bepaalde ein-  
delijk in 't jaar 817 wederom, dat de vogels geen  
vischen waren, maar langen tijd stoorde men  
zich hier aan niet. Thans nog eeten de Span-  
jaards en Portugezen in de vasten den kop, de  
vlengels, den hals en beenen van vogels van  
allerlei soort, slechts het lijf wagen zij niet te  
eten. Waarom? weet men niet.

#### RAAD OM VAN ZIJNE VIJANDEN NUT TE TREKKEN.

De beroemde PLUTARCHUS geeft hiertoe deze  
vier middelen op: 1. *Zwijgen.* 2. *Hen goed te  
doen en hunne verdiensten te roemen.* 3. *Hen te  
overtreffen.* 4. *De deugd op onze zijde te hebben.*

HET

MET INEROUWKLOKJE, BIJ ONS GENAARD HET  
NAAKTE MANNETJE.

(Naar het Hoogduitsch.)

Ik zieg thans een bloempje  
Eenvoudig en schoon,  
Het wit van de Lelle,  
Verspreidt het ten toon.

In ootmoed omflaterd  
Hoe sijn wast het niet,  
Daar 't van ons, van d'onschuld  
De beeldenis bleet.

En schoon nog de koude  
De groeiing verdooft,  
Toch heft reeds dat bloempje  
Het jeugdige hoofd.

Maar, eer Filomele  
Doet hooren zijn lied  
Is 't bloeijen van 't bloempje  
Ook reeds al geschied.

Hoe praatde 't niet helder,  
Hoe was 't niet mijn lust!  
Daar wenkte de Lente,  
En 't slijde tot rust.

O Bode dier Lente,  
En lieflijker tijd!  
Bij 't stuiven der vlokken  
Is dit u gewijd.

Och wierd eens ons leven,  
Zoo rein en zoo klaar;  
De mensch was een Engel  
De Hemel reeds daar.

**OP DEN GROOTEN GEDENKDAG, VAN HET DERDE  
EEUWFEST DER HERVORMING, DEN  
31 OCTOBER 1817.**

*Plegtig gevierd door geheel Nederland, den  
2 November 1817.*

Als na een nacht van slaafsch banden,  
Het licht der vrijheid glansrijk blinkt,  
En om de vrije hals en banden,  
Geen ijzere boei meer vreeslijk klinkt,  
Hoe vrolijk ziet men 't licht dan dagen,  
En 't lied blijft van den dag gewagen;  
Den dag der redding van 't verdriet!  
Zoo lang zelfs nog regtaarde Zonen,  
Den vrij gestreden grond bewonen,  
Vergeet men dien gedenktag niet.

Meer heerlijk zal die dag ons wezen,  
Als na een nacht van duisternis,  
De zuivere Godsdienst blij herrezen,  
Weer zalig voor de harten is;  
Als 't hart in bijgeloof verzonken,  
Thans in gewetensdwang geklonken,  
Weer zuiver, vrolijk adem haalt,  
En in dat hart van 's Hemels bogen,  
In spijt der Hei en Priesterlogen,  
Het godlijk licht der waarheid straalt.

Die dag, men zag hem heerlijk rijzen,  
In 't lieflijkst glansend morgenrood,  
Toen LUTHER zuivere hemel-spijzen,  
Aan 'c dwalend hart tot laafnis boodt,  
Toen na een nacht van eindeloos treuren,  
Die 't Christen hart van smart deed scheuren,  
Een

Een zwinglius Gods waarheid sprak,  
 Bij 't volk in Rome's dwang geklonken,  
 In 't drieste bijgeloof verzonken,  
 Dat smartlijk knellend juk verbrak.

Ja, 't was voor driemaal honderd jaren,  
 Na eeuwen dwaling en verdriet,  
 Gekend, door jammren en gevaren,  
 In jesus Kerk en rijksgebied,  
 Als d'ijzere dwang, die 't menschedom plaagde,  
 Toen Wijnmaands laatste morgen daagde,  
 Door kracht van God, in 't niet verzonk;  
 Voor 't menschedom 't licht van heil en leven,  
*Hervorming*, die de Hel deedt beven,  
 Aan *Duitschlands* kimmen schitterend blonk.

Maar bloedig zag men 't spoor hier banen,  
 Door martelvuur en moordschavot,  
 Een smartelijk spoor van bloed en tranen,  
 Doch blij voleind in 't heerlijkst lot;  
 Een nus, moest ja, als offer sneven,  
 Doch zalig, in een beter leven,  
 Draagt hij daar d'eerkroon voor zijn moed;  
 En duizenden van martelaren,  
 Verzegelden met vreugdgebaren,  
 Gods zalig heilwoord met hun bloed.

Zoo streden ook de vrome Vaders,  
 Van Spanje en Rome's dwinglandij,  
 Zich, blij omkranst met laauwerbladren,  
 Na tachtig bange jaren vrij.  
 Het kruis geloof, verlost van banden,  
 Wordt kracht en leus aan Bato's stranden,  
 En Neerland, door Gods Geest verlicht,  
 Zag jesus leer, bevrijd van dwalen,  
 Op menschen-leering zegepralen,  
 De Godskerk op zijn grond gesticht.

Wie



Wie voelt zich 't hart van dank niet gloeijen?  
 Voor hem, wiens eerdienst bij ons is,  
 Die 't Christen hart van zonden boeijen  
 Verloot, naar zijn beloftenis;  
 Die ons door d'Évangelie boden,  
 Tot licht en heil en vreugd laat nooden,  
 Ons Godlijk leert en vriendlijk leidt;  
 Die 't woord van 't kruis, als kracht van 't leven,  
 Ons heeft tot zekeren gids gegeven,  
 En onder ons zijn rijk verblijdt.

O dat wij dezan dag hem danken,  
 Hem prijzen, die verheerlijkt leeft,  
 In onze schaam'le Jubelklanken,  
 Een gunstig welbehagen heeft!  
 Daal geest van God! daal in ons midden,  
 Beziel ons danken en ons bidden,  
 En 't loflied voor Gods grooten Zoon.  
 Zoo roer dit Feest de Christen scharen,  
 Die jesus zuivre leer bewaren,  
 Met dankbre harten, voor Gods troon. —

De leer van 't kruis, verlicht' de Landen  
 Van 't Noorder punt, tot Ganges boord,  
 Daar waar aan de Overzeefche stranden,  
 De Zon aan 't Zuider aspunt gloort! —  
 Koom dag van heil! dat Abrams Zonen,  
 Met de Afgodadienaars zamen wonen;  
 Niet meer verblind door valschen schijn,  
 Wen alle knie, voor God gebogen,  
 Hier jesus grootheid zal verhoogen,  
 En d'aarde één Tempel Gods zal zijn. —

Amersfoort, Nov. 1817.

S....

Ontvangen 6 Maart 1818.

AKA-

# AKADEMIE-NIEUWS.

---

## PROGRAMMA.

CERTAMINIS LITERARII, A RECTORE ET SENATO  
ACADEMIAE LUGDUNO-BATAVAE, D. II MEN-  
SIS FEBRUARII A. MDCCCXVIII.

### INDICT.

---

Rector et Senatus Academiae Lugduno-Bataviae  
ex Augustissimi Regis decreto d. II mensis Au-  
gusti A. MDCCCXV, N. 14, omnes Academiae-  
rum Belgicarum Cives et Athenaeorum alumnos  
in annum sequentem ad certamen literarium invi-  
tant et evocant, et propositas a singulis Ordini-  
bus Academicis quaestiones promulgari jubent.

Quaestiones ab ORDINE PHILOSOPHIAE THEORE-  
TICAE ET LITARARUM HUMANIORUM  
propositae hae sunt:

#### I.

*Quaeritur, an Rationis rectae usu et auctori-  
tate evidentissime effici possit, animos esse immor-  
tales? Quod si fieri possit, porro quaeritur, cur  
multi Gentilium incerta potius spe, quam firma  
animi peruatione nixi fuisse videantur?*

#### 2da.

*Explicetur ratio mutati Hebraeorum ingenii  
post reditum e captivitate Babylonica, et praeci-  
puae hujus mutationis causae indicentur.*

OR-

## 346. AKADEMIE-NIEUWS.

ORDO MEDICORUM proponit sequentem  
quaestionem?

*Quaeritur sententiarum, quae Anatomicis, tam antiquioribus, quam recentioribus de Arteriarum structura fuerunt, Historia Critica; porro Pathologica morborum, qui iisdem accidunt, explicatio, in penitiorae structurae cognitione fundata: denique hujus notitiae usus, cum in curandis illis morbis, tum in nonnullis operationibus Chirurgicis.*

ORDO JURIS-CONSULTORUM:

*Exponatur de eo, quod Jus Publicum et Prudentia Civili praecipiant de recipiendis exteris advenis, et exterarum, in Civitate commorantium, jure?*

ORDO THEOLOGORUM:

*De Athenagorae vita et scriptis exponatur, atque in ejus doctrinam de Religionis Christianae Capitis, quae attigit, inquiritur.*

ORDO DISCIPLINARUM PHYSICARUM ET MATHE-  
MATICARUM has sequentes proponit

Quaestiones:

E PHYSICA.

*Quaeritur descriptio Historiae inventionis Penduli Compensatorii, ut et expositio ejusdem Penduli Theoriae in universum spectatae?*

E MATHESI.

*Si Sphaera, cujus radius aequat unitatem, dividatur in tres partes concentricas, in sphaeram igitur et duos annulos sphaericos, omnes partes ejusdem capacitatis; quaeritur punctum, e quo tres harum sphaerarum diametri, in linea horizontali positae, conspiciuntur sub aequali magnitudine apparenti, et hinc methodus, figuras ad speculi cylindrici atque conici usum delineandi.*

Ex

EX ASTRONOMIA.

*Quaeritur descriptio Instrumenti Aequatorialis, atque explicatio usus, in quem adhiberi solet.*

EX HISTORIA NATURALI.

*Elaboretur Historia, et in ea accurata descriptio, viginti ad minimum plantarum indigenarum, in quibus singulae partes ad legem regularum, a Linnæo in Philosophia Botanica propositarum atque a Willdenowo emendatarum, sunt definiendae.*

EX CHEMIA.

*Per Analysin determinentur principia, cum proxima, tum remota, duorum corporum vegetabilium, quorum alterum ex materia alimentari, aliorum ex materia medica est desumendum.*

Commentationes Latina tantum oratione conficiendae et alia quam auctorum manu describendae, ante diem 1 Novembris hujus anni mittuntur ad Virum Clarissimum C. ERKMA, Academiae Actuarium, ita ut nullis ab Academiae parte faciendis expensis detur locus. Lemmate autem omnes inscribendae, iisque adjungendae sint schedulae obsignatae, Auctorum nomina continentes, eodemque in exteriore parte lemmate insignitae.

Universa vero concertationis ineundae et iudicandae ratio cognosci potest ex Decreto Regis, supra dicto, Art. 205—213.

L E I J D E N.

Den 7den Maart 1818. De Hooggeleerde Heer J. C. B. BERNARD, beroepen tot gewoon Hoogleeraar bij de Medische Faculteit aan de Universiteit alhier, heeft op heden die waardigheid aanvaard, met het houden eener redevoering: *de ratione Hippocratica, nostra non minus, quam Boerhavi aetate, commendanda d. i.* Over de Hippocratische Geneeswijze, als in onzen leeftijd.  
BOERZ. MAART 1818. Aa met

niet minder; dan in dien van Boerhave, aanbevelenswaardig.

## U T R E C H T.

Den 12den Maart werd tot Doctor in de Godgeleerdheid bevorderd, de Heer H. J. ROIJAAARDS, van Utrecht, Zoon van den Hoog Eerw. Heer H. ROIJAAARDS, Theol. Doct. en Prof. aan deze Akademie, na in het openbaar loffelijk te hebben verdedigd, zijne *disputatio inauguralis, de altera Pauli ad Corinthios epistola, et observanda in illa Apostoli indole et oratione.*

Den volgenden dag verkreeg dezelfde waardigheid, de Heer N. C. KIST, van Bommel, Zoon van wijlen den Wel Eerw. Heer J. G. KIST, in Ieven Predikant aldaar, na insgelijks met lof te hebben verdedigd zijne *disputatio inauguralis, de commutatione, quam, Constantino M. auctore, societas subit Christiana.*

## S C H O O L - N I E U W S.

## Z U T P H E N.

Den 2den Maart 1818. Heden voormiddag ten elf ure, is de halfjarige Promotie van ons Latijnsch en Grieksch Gymnasium, als naar gewoonte in de Luthersche Kerk gehouden. Na eene korte prolusio van den Rector, den Wel Ed. zeer gel. Heer J. LENTING, werden op de onderscheidene klassen der oude talen, prijzen van naarstigheid gegeven, aan de verdienstelijke Leerlingen C. H. VAN HERWERDEN JR., J. H. M. VAN KERKWIJK, W. J. SWAVING, A. C. VAN ELDIK THIEME, P. EVERINK, D. EVERINK, A. HISSINK, H. K. S. SMETHLAGE, J. L. C. VAN ESSEN, en D. J. E. VAN LÖBENSELS, van welke de achste

en negende, tevens van de zesde tot de vijfde klasse werden bevorderd.

Op de klasse der Wiskunde was de prijs weggedragen door P. EVEKINK, op die der Fabelkunde door A. C. VAN ELDIK THIEME, op die der Geschiedkunde door C. H. VAN HERWERDEN JR., en op die der Aardrijkskunde door W. J. SWAVING. — Na dat alle deze Leerlingen hunne dankbetuigingen voor de behaalde prijzen hadden afgelegd, hield de Wel Eerw. zeer gel. Heer G. DE SERRE, Predikant bij de Walsche Gemeente ter dezer Stede, en Leenaar in de Geschied en Aardrijkskunde, eene plegrige redevoering in de fransche taal, over de oorzaken en de Staatskundige en Zedelijke gevolgen van den ondergang van het Romeinsche rijk, in het Westen.

Een welbezet orkest, bragt niet weinig toe, tot de opluistering dezer plegtigheid, die ten algemeen genoeg is afgelopen.

#### 'S G R A V E N H A G E.

Den 2den Maart. Heden werd alhier de half-jarige promotie der Latijnsche Schooljeugd gevierd, drie zeer verdienstelijke Jongelingen J. R. VAN MAANEN, L. ASSER en P. E. PIEPERS, naar de Akademische lessen bevorderd, hielden hunne Redevoeringen: *de Claudio galeno*; *de c. cinto Maecenate*; *de vita et rebus gestis Pisistrati*: welke wegens hunne vorderingen niet alleen in de Latijnsche en Grieksche talen, maar ook in de Geschiedenis, Fabelkunde en Mathematische Wetenschappen, met eenen buitengewonen prijs verëerd werden. De tweede dezer Jongelingen, L. ASSER, ontving ook eenen Griekschen prijs.

Van de onderste orde der eerste klasse, naar de bovenste orde dier klasse werden bevorderd, en met prijzen van naarsstigheid begiftigd, W. A. G. VAN MAANEN en C. LE CLERCQ, welke korte

redevoeringen hielden, *de Actio Lyncero Sanna-*  
*ario; de Lycurgo.* Getuigfchriften op deze or-  
 de werden gegeven: voor de Geschiedenis,  
 Fabelkunde en Mathematifche Wetenschappen  
 aan W. A. G. VAN MAANEN, voor de Geschiede-  
 nis en Fabelkunde aan W. J. G. SIJPKENS en H.  
 A. C. CHAIS, voor de Mathesis aan G. LE CLERCQ.

In de tweede klasfe werden prijzen gegeven:  
 aan F. DE GREVE, eenen buitengewonen, en eenen  
 gewonen aan J. M. VAN MAANEN. Getuigfchrif-  
 ten ontvingen voor de Geschiedenis, Fabelkun-  
 de en Mathesis F. DE GREVE, welke boven an-  
 deren zeer had uitgemunt: voor de Geschiede-  
 nis en Fabelkunde W. ONDERDEWIJNGAART CAN-  
 ZIUS, J. M. VAN MAANEN en J. MESKER.

In de derde, prijzen aan J. SCHELTEMA, P. A.  
 TENGBERGEN en A. DE JONG, aan welke inge-  
 lijks getuigfchriften overhandigd werden, voor  
 de Geschiedenis, Fabelkunde en Mathesis, be-  
 nevens aan C. VAN DER BREGGEN PAAUW, welke  
 zich bij uitftek op de Mathesis had toegelegd,  
 voor de Geschiedenis en Fabelkunde aan P. A.  
 VAN SLINGELANDT.

Op de bovenfte orde der vierde klasfe wer-  
 den prijzen gegeven aan F. TH. TH. DE RIEMER,  
 een buitengewonen, en gewone aan C. J. J. BORST  
 en C. F. J. LIJHERRS, getuigfchriften voor de  
 Geschiedenis, Fabelkunde en Mathesis, aan F.  
 TH. TH. DE RIEMER en H. V. VAN WESELE SCHOL-  
 TEN, voor de Fabelkunde en Mathesis aan C. J.  
 J. BORST, voor de Mathesis aan C. F. J. LIJHERRS.

Op de onderfte orde dier klasfe een prijs aan  
 J. A. VAN DER BURGH, getuigfchriften voor de  
 Geschiedenis, Fabelkunde en Mathesis aan J. A.  
 VAN DER BURGH, voor de Geschiedenis en Fa-  
 belkunde aan J. BRINKMAN.

Op de vijfde klasfe een buitengewone prijs aan  
 TH. G. J. JUIJBOL, een gewone aan H. COLLOT

D'21

D'ESCURIJ, welke, benevens A. C. DE MEIJER, getuigschriften voor de Aardrijkskunde en Mathesis ontvingen.

Op de bovenste orde der zesde klasse prijzen aan A. J. TH. DE BORDES, J. TH. A. VAN MAANEN en S. POLAK, getuigschriften voor de Aardrijkskunde en Mathesis aan A. J. TH. DE BORDES, voor de Mathesis aan P. QUANT, J. TH. A. VAN MAANEN en S. POLAK.

Op de onderste orde dezer klasse, prijzen aan M. A. G. VORSTMAN, H. A. VAN DER KEMP, H. A. R. VOSMAER en O. REPELAER, getuigschriften voor de Aardrijkskunde en Mathesis aan M. A. G. VORSTMAN, voor de Mathesis aan H. A. VAN DER KEMP, A. G. C. ALSCHE, H. REPELAER en H. A. R. VOSMAER.

Deze plegtigheid is tot groot genoegen van eene zeer aanzienlijke menigte toehoorders afgeloopen. Dezelve werd met Muziek geopend, afgewisseld en gesloten.

#### L E I J D E N.

Den 3den Maart 1818. De promotie en prijsmitdeeling aan de Leerlingen der Latijnsche Schole had alhier heden plaats. De verdienstelijke Leerlingen J. A. DE FREMERIJ, H. A. VAN DER PALM, W. DE HAAN en N. D. SCHOTSMAN, werden met prijzen beschonken, en tot de Akademische lessen toegelaten. De onderwerpen, door deze Jongelingen in hunne redevoeringen behandeld, waren de volgende: de eerste reden-*de de literarum studio Militi quoque utilissimo*; de tweede: *de Ferdinando Cortesio*; de derde: *de Patriae caritate*; en de vierde: *de Themistocle*.

Vervolgens werden op de overige klassen aan de volgende Leerlingen prijzen uitgedeeld, en door hen daar voor op de gewone wijze bedankt, te weten: aan S. J. RAU, die tevens ook eenen tweeden prijs ontving, voor zijne vorderingen in de



Wiskunde; aan J. F. VAN BEMMELEN, wegens betoende vlijt in de Wiskunde; aan M. S. VAN DER DOES, G. S. HUIGENS, F. STOKHUIZEN, D. F. SIEGENBEEK, G. SURINGAR, J. H. DUSAAR, E. H. BENOERS, E. L. BENGERS in de Wiskunde, J. FORTMAN en J. BAART.

### B O L S W A R D.

Den 23sten Jan. 1818. Op heden had alhier het halfjarig examen der Latijnsche Scholen plaats. Na eene gepaste aanspraak van den Rector, den Wel Ed. zeer gel. Heer S. W. SCHIFFERS, begon het onderzoek naar de vorderingen der Leerlingen, in de Latijnsche en Grieksche talen, vervolgens in de oude en nieuwe Geschiedenis, oude en nieuwe Aardrijkskunde, en voorts in alle die vakken der wetenschappen, welke volgens de thans plaats hebbende verordeningen op de Latijnsche Scholen, onderwezen worden.

Dit onderzoek tot genoegen afgeloopen zijnde, werden tevens bij deze gelegenheid met lof bevorderd, de veel belovende Jongelingen M. M. SCHIM VAN DER LOEFF, van de vierde tot de derde klasse, en F. H. BURGHGRAEF, van de vijfde tot de vierde klasse.

### H. A. R. L. I. N. G. E. N.

Den 12den Febr. 1818. Heden geschiedde hier het gewoon Winter-examen der Latijnsche Schooljeugd. De Praeses der Schoolarchen, de plegtigheid met eene gepaste aanspraak geopend hebbende, werden de Leerlingen in de onderscheidene klassen, door den Rector en den Consector, op eene Moedmatige wijze onderzocht, ten einde van hunne vorderingen, zoo in de Grieksche en Latijnsche talen, als in de Geschiedenis, de Wiskunde enz. eenige proeven te geven.

Tot algemeen genoegen liep dit onderzoek af, waar op deze plegtigheid, met zeer treffen-

de

de en ter zake dienende aanspraken en opwekkingen, besloten werd.

### J O U R E.

Den 5den Maart. Sedert een aantal jaren, was ook aan deze plaats het voortreft van eene Latijnsche School toegestaan; doch door een zamenloop van omstandigheden en den drang der tijden, was die School hier als 't ware verstorven. Maar een besluit van Z. M. onzen Koning, heeft dezelve in het leven terug geroepen, in gevolge van het welk de Predikant der Gereformeerde Gemeente alhier, Ds. P. KOUMANS BROUWER, door de Heeren Curatoren der Latijnsche School op dit vlek, hier toe geautoriseerd door Zijne Excellentie, den Heer Commissaris Generaal voor het onderwijs enz. en aan dezelve door den Heer Gouverneur van *Friesland* medegedeeld, tot Rector verkozen is; die dezen post ook volvaardig heeft aangenomen.

### H I N D E L O O P E N.

Den 19den Februarij 1818. Heden morgen, had alhier na voorsafgegaane bekendmaking, op het Raadhuis dezer Stad, in tegenwoordigheid van een aantal menschen, ook uit andere plaatsen, het halfjarig School-Examen der Latijnsche Schooljeugd plaats.

Nadat de Rector H. A. FERF, deze plegtigheid geopend had, met een verslag van den voortgang der Latijnsche School alhier, werden door H. H. Curatoren de Premien uitgereikt, aan HRIJZ FERKES, in de vijfde klasfe, tweede orde, aan JELLE FERKES, in dezelfde klasfe, terwijl de verdienstelijke Jongelingen, D. H. ROOSJEN, P. A. BUMA en T. W. HESSELS, elk een blijk van weltevredenheid over hunne gemaakte vorderingen en braaf gedrag ontvingen. Zijnde bij dit Examen ook onderzoek gedaan, naar de vor-

deringen in de Aardrijks- Geschied- en Wiskundige beginselen, en wordende deze plegtigheid geëindigd met het doen van *gratiarum actiones*.

## Z W O L L E.

Den 20sten Februarij. Heden middag heeft hier de gewone Promotie der Latijnsche Scholen plaats gehad. Na eene korte voorafpraak van den Rector G. LEEN, beklom de Præceptor F. VAN DER DUSSEN, aan wien het onderwijs in de Aardrijkskunde is opgedragen, het spreekgestoelte en hield eene zeer gepaste redevoering: *de summa Geographiæ utilitate*. Toen de Heer Præceptor geëindigd had, hield de uitmuntende Jongeling E. T. SCHAEPMAN, tot de Akademische lessen bevorderd, eene korte redevoering *de hominis natura*. Voorts op de tweede klasfe met een prijs van naastigheid beschonken C. LECK VAN DER VEGT, en zijn uit onderscheidene klassen met prijzen naar hoogere bevorderd: de Jongelingen P. G. RAMAER, H. J. VAN DER WIJCK, H. DAMMAN, en A. VAN HOBOKEN, welke alle op eene bevallige wijze aan Heeren Curatoren hunnen dank betuigd hebben. Bij het Examen in de Meetkunde is de prijs op de eerste klasfe toegewezen, aan E. T. SCHAEPMAN en aan P. G. RAMAER, op de tweede aan N. VAN ENGELN, en op de derde aan A. VAN HOBOKEN. In de Aardrijkskunde hebben den prijs behaalt, op de tweede klasfe H. J. VAN DER WIJCK, en op de derde G. B. FORTUIJN.

## A L M E L O.

Den 27sten Februarij is alhier, in tegenwoordigheid van den Heer Burgemeester, en Heeren Curatoren, het halfjarig Winter-Examen gehouden.

Na dat de Heer Rector J. G. ERLER, deze plegtigheid met eene gepaste aanspraak geopend had, en het onderzoek naar de vorderingen der Leern-

Leerlingen geschied was, had de bevordering van lagere tot hoogere klasfen, en de uitdeeling der Eereprijsen plaats.

Van de derde klasfe, eerste orde, tot de tweede klasfe: werd bevorderd R. TER BRAKE, en van de derde klasfe, tweede orde tot de eerste orde derzelver klasfe W. HOFSTEDÉ, voorts werden de prijsen toegedeeld, uit de eerste klasfe: aan J. H. SCHOLL ENGBERTS, uit de tweede klasfe, aan K. KRUIS, uit de derde klasfe, eerste orde: aan E. J. H. PRUIM, uit de derde klasfe tweede orde: aan W. W. HESSELINK, uit de vierde klasfe: aan J. SMELT.

Waarna de Heer J. H. SCHOLL ENGBERTS, in zeer gepaste Latijnsche Versen, en met zeer veel bevalligheid, zoo wel namens de overige, als voor zich zelven, Heeren Curatoren voor de ontvangene Eereprijsen bedankte.

## K E R K - N I E U W S .

### H E R V O R M D E K E R K .

### G E L D E R L A N D .

#### A R N H E M .

HOEVELAKEN, den 28ten Februarij 1818, is onze beroepen Pred. P. H. VOCKESTAART, alhier bevestigd, door deszelfs Oom den Wel Eerw. Heer P. HUGENHOLTZ, Pred. te *Utrecht*, bij afstand van den Consulēt, den Wel Eerw. Heer W. G. VAN DEN BROEK, Pred. te *Scherpenzeel*. De Bevestiger handelde over *Jah. XII: 28b. En ik heb hem verheerlijkt, en ik zal hem wederom verheerlijken.* De handoplegging geschiedde

A a 5

be-

behalven door den Bevestiger en den Consulent, ook door de Wel Eerw. Heeren M. JORISSEN, B. VAN DER FEEN, en L. MERENS, Pred. te *Ijsselstein*, *Schoonhoven* en *Woudenberg*. — De Tekst van den Bevestigden was Joh. IV: 34. *Mijne spijze is dat ik doe den wil des genen die mij gezonden heeft, en zijn werk volbrengt.*

RENKUM EN HEELSUM. Onze beroepen, en door Z. M. onzen Koning geaprobeerde Leeraar, J. A. SMITS, zal in het begin van April alhier worden bevestigd.

ELKUM. Onze Leeraar C. J. L. SCHULLER, heeft eene beroeping ontvangen, van den Kerkeraad van *het Brielsche Nieuwland*.

### N I J M E G E N.

HEMMEN, den 8sten Maart. Onze Leeraar, H. FANGMAN, maakte ons voor eenige dagen bekend, dat hij op het onverwachtst de Collatie en het Kerkelijk beroep, van de Gemeente van *Slijk-Ewijk* had ontvangen, doch heeft besloten voor die beroeping te bedanken, en ons daar van heden kennis gegeven.

SLIJKEWIJK EN OOSTERHOLT, den 25sten Februarij, is alhier, na vertoonde Acte van Collatie van den Hoog Wel geb. Heere Grave VAN QUADT tot *Loenen* enz. enz. Kerkelijk beroepen, de Wel Eerw. Heet H. FANGMAN, Pred. te *Hemmen*, die, na beraad, voor deze onze beroeping heeft bedankt.

PUFFELIJK EN LEEUWEN vakant. Zie Aug. 1817.

HEES EN NEERBOSCH staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

NIJMEGEN. Zie Jan. 1818.

### Z U T P H E N.

ZUTPHEN. Ons Klassikaal Bestuur is thans zamengekeeld uit de volgende Leden: Praefes c. n.

H. VAN HERWERDEN, Pred. te *Zutphen*, P. SILVERGIETER HOOGSTAD, Assessor, Pred. te *Lochem*, J. VAN DER LINDEN, Scriba, Pred. te *Zutphen*, D. BLOEMERS, Pred. te *Gorsel*, S. TEN BOKKEL MUININK, Pred. te *Wenterswijk*, C. PLANTEN, Pred. te *Steederen*, D. HUENDER, Pred. te *Silvalde*, A. WIJNVELDT, Ouderling te *Zutphen*, Gecommitteerde.

## T I E L.

ZOELEN, den 22sten Febr. Heden predikte onze Leeraar, Ds. M. VAN MEETEREN, van hier naar *Hillegom* beroepen, en eergisteren behoorlijk ontslagen van zijne betrekking op deze Gemeente, den Kerkeraad en de Tielsche Classis, afscheid, ten tekt nemende het 8ste vs. uit den 2den brief van *Joannes*. *Ziet toe — loon mogen ontvangen.*

OPHEUSDEN, den 24sten Febr. Ds. B. VAN VERN, alhier beroepen, (zie de vorige Boekzaal,) heeft weder bedankt. De Kerkeraad hier van door zijn Eerw. den 12den l. l. onderrigt, heeft heden het werk der beroeping hervat, en op een drielal geplaatst:

DD. J. J. HIEBINK, H. FANGMAN en J. F. HOFF, respective Pred. te *Heino*, onder de Classis van *Zwolle*, te *Hemmen* en te *Résfen* en *Doornik*, beiden onder de Classis van *Nijmegen*.

De eerstgenoemde beroepen zijnde, is aan zijn Eerw. de beroepsbrief toegezonden.

ZOELEN, den 8sten Maart. Heden is, op vertoonde Collatie van de Vrouwe dezer Heerlijkheid, volgens Kerkeorde alhier beroepen, Ds. J. CORNELL, Pred. te *Meerkerk*.

ERICHEM, den 12den Maart. Na dat Z. M. onze geeerbiedigde Koning, en Collator der Predikantsplaats in deze Gemeente, tot onzen Predikant had benoemd, Ds. J. BOLDERMAN, Pred. te *Binnelingen*, onder de Classis van *Gort*,

is zijn Eerw. dien ten gevolge, heden alhier volgens de wetten beroepen.

**ZOELMOND.** Onze Leeraar **Dr. J. A. VANEIJK VAN VOORTHUIJSEN**, den 27sten Februarij, l. l. eene beroeping naar de Gemeente van *Woudrichem*, ontvangen hebbende, heeft na beraad voor dezelve bedankt, en zich op nieuw aan ons verbonden, met de woorden van Paulus, *1 Thesf. III: 8. Want nu, leven wij indien gij vast staat in den Heere.*

**ASCH** vakant. Zie Febr. 1818.

**EVERDINGEN** staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

### B O M M E L.

**ZALT-BOMMEL**, den 28sten Jan. 1818. Bij besluit van Z. M. den Koning, d. d. 6den Jan. l. l. No. 51. zijn bij het Klasikaal Bestuur van *Bommel* benoemd.

Tot Assesor, de Heer **R. MACALESTER LOUP**, Pred. te *Bommel*.

Tot Klasikale Gecommitteerden, de Heeren: **N. LANGE**, Pred. te *Bruchem*. **G. J. VAN NOU-HUIS**, Pred. te *Rumpt*. **E. BENTHEM VAN DEN BERG**, Ouderling te *Bommel*.

Tot Secundi bij de door Z. M. reeds vroeger benoemde: **w. J. CROL** en **Z. T. DE JONGH**, Predikanten te *Driel* en *Varik*.

De Heeren **A. C. ROELL**, Pred. te *Wel. w. LAMMERÉE*, te *Geldermalsum*. **R. P. DE RUUK**, Ouderling te *Bommel*.

Zoo dat het Klasikaal van *Bommel*, thans bestaat als volgt:

Praeses **D. THJSEN**, Pred. te *Waardenburg* en *Neerijnen*. Assesor **R. MACALESTER LOUP**, Pred. te *Bommel*. Scriba **w. N. CORNEN**, Pred. te *Tuil*. Gecommitteerden **N. DE LANGE**, Pred. te *Bruchem*. **R. VAN DER KLOES**, Pred. te *Vuren* en *Dalem*. **C. HEIJSTEK**, Pred. te *Gameren*. **G. J. VAN**

VAN NOUWIS, Pred. te *Rumpt*. R. BENTHEM VAN DEN BERG, Ouderling te *Bommel*. Secundi A. C. ROELL, Pred. te *Wel*. W. J. CROL, Pred. te *Driel*. Z. T. DE JONGH, Pred. te *Varik*. W. LAMMERÉE, Pred. te *Geldermalsen*. R. P. RUUK, Ouderling te *Bommel*.

GELLICUM EN RHENOIJ, den 22den Febr. Onze Leeraar, Ds. J. J. BUIJN, beroepen te *Hoogblokland*, hield heden zijne afscheidsrede van ons, over *Colosf. III: 16a. Het woord Christus wone rijkelijk in u in alle wijsheid!* na dat zijn Wel Eerw. te voren van zijne betrekking, op deze Gemeente en Classis, was losgemaakt.

POEDEROIJEN EN LOEVESTEIN. Zie Oct. 1817.

HEDEL vakant. Zie Nov. 1817.

WAARDENBURG EN NEERRIJNEN. Zie Jan. 1818.

#### H A R D E R W I J K.

HARDERWIJK. In de plaats van den door het lot afgetreden Gecommitteerden van het Klassikaal Bestuur. Ds. J. VAN ALLEN, Pred. te *Veesen*, is door Z. M. den Koning tot Gecommitteerde benoemd, Ds. P. A. J. MOEREL, Pred. te *Voorthuizen*, en is de Heer Professor B. NIEUHOFF, op nieuw als Gecommitteerd Ouderling, van gemeld Bestuur benoemd geworden. Voorts zijn door Z. M. als Secundi aangesteld, DD: G. H. ARNTZEN, Pred. te *Ermello*, W. SCHOLTEN, Pred. te *Harderwijk*, J. Z. NAUMAN VAN DER ROEST, Pred. te *Hattem*, en de Heer A. SCHOUTEN, Ouderling te *Nijkerk*.

DOORNSPIJK. Zie Febr. 1818.

ELBURG. Zie Febr. 1818.

ZUID.



## ZUID-HOLLAND.

## 'S GRAVENHAGE.

PIJNACKER, den 8ten Febr. 1818. Onze Pred. C. DE GROOT STIFFRIJ JR., maakte ons heden het overlijden bekend; van Ds. C. VAN ROSSEM, rustend Evangeliedienaar te *Muiden*, en bepaalde ons bij het nut der herinnering, van zijn Eerw's. leer en voorbeeld, welke ook bij ons, waar hij 9 jaren lang arbeide, in zegening blijven zal.

'T WOOD, den 25ten Februarij. Na gunstig verkregene handopening, ging de Kerkeraad, in tegenwoordigheid van den Consulnt Ds. C. LORIJN, Pred. te *Schipluiden*, over tot de vervulling dezer vakature.

Op de nominatie werden geplaatst:

DD. H. J. VENEKA, VAN SCHAICK EN VAN WESSEL, respectie Predd. te *St. Muarten* en *Valkoog*, *Korendijk* en *Westbroek* en *Achtienhoven*.

Waar uit door de Stembevoegden beroepen werd, Ds. H. J. VENEKA, welke deze beroeping, in afwachting der vereischte approbatie, heeft aangenomen.

WILSVEEN staat vakant te worden. Zie Februarij 1818.

## ROTTERDAM.

ROTTERDAM Engelsche Presbiteriaansche Kerk vakant. Zie Febr. 1818.

SCHIEDAM staat vakant te worden. Zie Februarij 1818.

## LEIDEN.

WOERDEN, den 16den Febr. 1818. Onze jongste Leeraar, Ds. D. A. DETMAR, eene beroeping ontvangen hebbende, naar de Gemeente van *Leerbroek* en *Middelkoop*, onder de Eerw. Clasfis van *Gouda*, heeft voor dezelve na beraad bedankt, en heeft zich aan ons nader verbonden,

den, met eene Leerrede over Luc. XXIV: 29, het laatste gedeelte: *En hij ging in om met hen te blijven.*

**HILLEGOM**, den 8ten van Lentemaand 1818. Heden is onze Leeraar, **MATTHEUS VAN MEETEREN**, bij afstand van **Dr. GEORGE ALEXANDER JAN PAGENSTECHER VAN GROIN**, Pred. te *Lisse*, als Consulent onder ons bevestigd, door den Wel Eerw. Heer **PIETER VAN DER WILLIGEN**, Pred. te *Tiel*, met eene Leerrede naar 1 Cor. XIV: 12b. *Zoekt, dat gij moogt overvloedig zijn tot stichtinge der Gemeente.* De Bevestigde deed des namiddags onder ons zijne Intrede met de woorden van Paulus 1 Cor. II: 2. *Ik heb niet voorgenomen iets te weten onder u, dan Jezus Christus en dien gekruist.*

**OUDE EN NIEUWE WETERING.** Zie Februarij 1818.

D O R D R E C H T.

**OUD BEIJERLAND**, den 15den Febr. 1818. Onze Leeraar, **Dr. s. LA LAU**, maakte ons heden morgen, in de Voorafpraak zijner Leerrede, den dood bekend van den Wel Eerw. Heer **J. VAN RIJK**. Zijn Eerw. die van den jare 1771 tot 1776, onder ons arbeidde, en daarna tot den jare 1795 te *Muiden*, stierf in het begin dezes jaars te *Amsterdam*. Zijn arbeid staat bij velen onzer nog in gezegende gedachtenis.

**SPIJK**, den 22sten Februarij 1818. Onze Leeraar, **J. DE WITT**, naar de Gemeente van *Noordeloos*, onder de Classis van *Gouda*, beroepen zijnde, heeft, na beraad, voor die beroeping bedankt.

**NIEUW-BEIJERLAND**, den 22sten Febr. Onze Leeraar, **J. DAGEVOS**, ons voor acht dagen bekend gemaakt hebbende, dat hij voor de beroeping naar *Simonshaven* en *Biert* bedankt had, heeft zich heden wederom aan ons verbonden, met eene Leerrede over 2 Tim. IV: 1-4. *Ik betuige dan voor God en den Heere Jezus Chris-*

tus, die de levenden en dooden oordeelen zal, in zijne verschijning en zijn Koningrijk: Predik het woord, houd aan, tijdelijk, ontijdelijk; wederleg, bestraf, vermaan in alle langmoedigheid en leer. Want daar zal een tijd zijn, wanneer zij de gezonde leer niet zullen verdragen; maar ketelachtig zijnde van gehoor, zullen zij zich zelve Leeraars opgaderen, naar hunne eigene begeerlijkheden. En zullen hun gehoor van de waarheid afwenden, en zullen zich keeren tot fabelen.

HOOG BLOKLAND, den 1sten Maart, werd Ds. J. J. BUIJN, van Gellicom en Renoy tot ons overgekomen, alhier bevestigd, bij schikking met den Heer Consulente, door Ds. W. VAN GEND DE LEROU, Pred. te Hardinksveld, met eene Leerrede over Hand. X: 6b. Deze zal u zeggen, wat gij doen moet. Waarna de Bevestigde's namiddags zijne Intrede deed, met de woorden des Doopers, Joan. III: 30. Hij moet wasfen, maar ik minder worden.

SCHELLUINEN, den 11den Maart 1818. Onze Leeraar H. J. KROM, eene beroeping naar den Ouden Bosch, onder de Classis van Breda, ontvangen hebbende, heeft dezelve, onder inwachting der Kerkelijke en Koninklijke goedkeuring aangenomen.

GIESEN OUDKERK. Offchoon de Correspondens van hier geen legaal berigt heeft ontvangen: zoo kan hij met zekerheid melden, dat de Predikant aldaar, Ds. C. A. ROMBACH, te Leerbroek, onder de Classis van Gouda, beroepen is.

DUBBELDAM staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

#### G O U D A.

GOUDA, den 15den Maart 1818. Het Klassikaal Bestuur heeft berigt ontvangen van Z. E. den Commissaris Généraal voor de zaken der Her-

Hervormde Kerk enz. dat Z. M. bij hoogst-deszelfs besluit van den 6den Jan. 1. 1., N°. 51. uit de Klassikale Nominatien wederom op nieuw benoemd had, tot leden van het Klassikaal Bestuur: de Heeren H. DONKER, Pred. te *Ouderkerk aan den IJssel* en J. HOOLBOOM, Pred. te *Asperen*, welke bij het lot met den 1sten Jan. 1. 1., waren afgetreden, en tot Ouderling, in plaats van den overleden Heer J. DROOGLEVER, gz. den Heer L. VAN DETH, Ouderling te *Gouda*.

Voorts, dat bij bovengemelde besluit tot vaste Secundi waren benoemd, Ds. J. VAN OOSTVEEN, Pred. te *Nieuwerkerk aan den IJssel*, van den Heer A. T. BEAUSAR, Pred. te *Groot Ammers*, — Ds. W. L. VAN MEURS, Pred. te *Leerdam*, van den Heer H. DONKER, Pred. te *Ouderkerk aan den IJssel*. — Ds. J. LAMMERËR, Pred. te *Lekmond*. van den Heer B. VAN WILLES, Pred. te *Nieuwland*, — Ds. D. INDEWEIJ, Pred. te *Leerdam*, van den Heer J. HOOLBOOM, Pred. te *Asperen*, opgetreden voor Ds. ROOIJENS, en de Heer HOOGWINKEL, Ouderling te *Schoonhoven*, van den Heer VAN DETH, Ouderling te *Gouda*.

LEERBROEK, den 2den Maart 1818. Ds. DITMAR, Pred. te *Woerden*, voor de beroeping alhier op zijn E. uitgebragt bedankt hebbenden, heeft de Kerkeraad tot Pred. in die Gemeente verkozen Ds. C. A. ROMBACH, Pred. te *Glasen Oudkerk*.

NOORDELOOS, den 5den Maart 1818. Ds. J. DE WIT, Pred. te *Spijk*, voor de beroeping alhier op zijn Eerw. uitgebragt, bedankt hebbende, werd door den Kerkeraad, uit een Drietal, op het welk geplaatst waren:

DD. VAN LEEUWEN, Pred. te *Zegveld*. BONZET, te *Noorden* en PRINS, te *Alsforst*. beroepen

BOEKZ. MAART 1818.

B b

pen

pen **DS. W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DOUVERBODE**, Pred. te *Zegveld*.

**STOLWIJK**, den 14den Maart. Heden ontvingen wij de Koninklijke goedkeuring, op de beroeping, bij ons uitgebragt op en aangenomen door **DS. J. LA LAU**, Pred. te *Dubbeldam*.

**LEERDAM** staat vakant te worden. Zie Januarij 1818.

### B - R I E L L E.

**HERKINGEN**, den 1sten Jan. 1818. Op den 7den Decemb. des vorigen jaars, ontving onze Leeraar eene beroeping, naar de Gemeente van *Simonshaven* en *Bielt*. Dezelve 14 dagen in beraad genomen hebbende, maakte zijn Wel Eerw. op den 21sten daaraanvolgende ons bekend, dat hij voor dezelve had bedankt, en nu wederom beraad nemen zou, op eene beroeping naar de Gemeente van den *Oudenhoorn*, door zijn Wel Eerw. den 19den ontvangen: doch ook voor deze beroeping bedankt hebbende, verbond zijn Wel Eerw. op den eersten dag dezes jaars, zich op nieuw aan ons, met eene Leerrede over de woorden van Paulus, 2 Cor. XIII: 12. *Dit is de derde maal dat ik tot u come.*

**HEKELINGEN**, den 30sten Jan. Heden is alhier ter vervulling der vakature, ten overstaan van den Consulent, de volgende nominatie gemaakt:

**DD. R. VERWEIJ**, Pred. te *Alem.* **P. J. VAILLANT**, te *Spijkenisse*. **J. SPAAN**, te *Pierstik* en **A. NAGEL**, te *Eethen*, en uit dezelve is beroepen, **DS. R. VERWEIJ**, doch die voor dezelve heeft bedankt. Zoo dat

**HEKELINGEN** nog vakant blijft.

**SIMONSHAVEN EN BIERT**. Op den 2den Febr. werd door den Kerkeraad dezer Gecommineerde Gemeente, onder het Bestuur van den  
Con-

Consulent C. GUTTELING, Pred. te *Zuidland*, gemaakt het volgende dieral:

DD. J. DAGEVOS, Pred. te *Nieuwbetjerland*, J. SPAAN, te *Piershil*. en J. VAN SCHAİK, te *Korrendijk*.

En daar uit beroepen, Ds. J. DAGEVOS, welke, na beraad, voor deze beroeping heeft bedankt.

BRIELS NIEUWLAND, den 21sten Febr. De Wel Eerw. Heer J. VAN SCHAİK, Pred. te *Korrendijk*, voor de beroeping naar deze Gemeente bedankt hebbende, werd op heden alhier, ten overstaan van den Consulent, door den Kerkeraad gemaakt, het volgende dieral.

DD. C. J. L. SCHÜLLER, Pred. te *Elkum*. H. J. LA VERGE, te *Abbenbroek*. en C. DE VISSER, te *Herkingen*.

En daar uit beroepen, de Wel Eerw. Heer C. J. L. SCHÜLLER, welk beroep, door den Wel Ed. Geb. Ambachtsheer der plaats aangegreerd, aan den beroepenen is toegezonden, en door denzelven, in beraad genomen.

OUDDORP, den 8ten Maart. Na dat de beroeping, door den Kerkeraad dezer Gemeente uitgebragt, op Ds. A. G. VAN DIJKHUIZEN, zoo met de Koninklijke als Klassikale goedkeuring bekrachtigd was, geschiedde heden voor den middag, de bevestiging door den Consulent J. BOUTER, Pred. te *Goedereede*, die bij deze gelegenheid behandelde, 2 Cor. VI: 2b. *Ziet, nu is het de wel aangename tijd, ziet nu is het de dag der zaligheid.* Terwijl de bevestigde na den middag zijnen dienst onder ons begon, met eene Leerrede over *Eph. IK 21 en 22.*

OUDENHOORN vakant. Zie Febr. 1812.

## NOORD-HOLLAND.

## AMSTERDAM.

AMSTERDAM, den 4den Maart. Op de beroeping van Ds. s. D. DE KRIJZER, is de Kerkelijke en Koninklijke approbatie verkregen.

AMSTERDAM, den 11den Maart. Onze beroepene Leeraar, Ds. A. H. TER HORVEN, van *Leeuwarden*, tot ons overgekomen, is laastleden Zondag den 8sten dezer, des avonds in zijnen dienst ingezegend, door zijnen Ambtgenoor Ds. F. FOCK, met *Luc. X: 16. Wie u hoort, die hoort mij enz.* De bevestigde deed dezen avond zijne intrede met *Matth. XXVIII: 18—20. En Jezus bij hen komende sprak tot hen, zeggende: mij is gegeven alle magt in hemel en op aarde, enz.*

AMSTERDAM Engelsche Kerk vakant. Zie Dec. 1817.

AMSTERDAM. Zie Jan. en Febr. 1818.

WAVERVEEN. Zie Febr. 1818.

## H A A R L E M.

HAARLEM, den 28sten Jan. Bij besluit zijner Majesteit, van den 6den Jan. l: l, is als Scriba van het Klassikaal Bestuur bevestigd, de provisioneel als zoodanig fungerende, Ds. J. W. C. TENCKINCK, Pred. te *Oostzaandam*, en zijn tot Gecommitteerden benoemd: de Heeren J. WIGERI, Pred. te *Beverwijk*, J. L. SCHELKES, Pred. te *Oostzaandam*, en H. C. GÖBEL, Onderling te *Westzaandam*, welke heden, uitgezonderd Ds. J. WIGERI, die wegens ongesteldheid op 't onverwachtst daar in verhinderd werd, in de Vergadering verwelkomd werden, en werkzaam geweest zijn.

ZANDVOORT. Zie Jan. 1818.

UITGEEST staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

ALK-

## A L K M A A R.

**HARINGKARSPER EN DIRKSHORN** Den 25ten Jan. 1818, maakte de Wel Eerw. Heer L. J. VAN DAM, Pred. te *Schoorl*, *Groet* en *Kamp*, als in deze vakature predikende, ons bekend het treurig afsterven van de Wel Ed. geb. Vrouwe van *Haringkarspel*, Echtgenoot van den Hoog Ed. geb. Heer J. G. MATTHES, Vrijheer van *Haringkarspel* en *Dirkshorn*, en bepaalde ons alzoo bij onze sterfelijkheid; en spoorde ons aan, ter bewandeling van het pad des levens, op dat wij ook eenmaal in vrede mogten ingaan.

**ZUIDSCHARWOUDE EN BROEK**, den 19den Februarij. Heden is alhier, ter vervulling van de aanstaande vakatuur, door het Emeritaat van onzen tegenwoordigen Leeraar, Ds. P. P. VAN RIJKEN, zullende ontstaan, door de Leden des Ouden en Nieuwen Kerkerads, geformeerd het navolgend twaalfstal van Predikanten:

DD. DE GRAAFF, VAN DAM, HARTMAN, VAN GELDER, WORST, NIKKEL, VENEGA, DIESEL, VAN SPALL, VAN KUIK, NAHUIS EN VISSER, respective Pred. te *Oudkarspel*, *Schoorl* en *Groet*, *Warmenhuizen*, *Almen*, *Etershem* en *Schardam*, *Beets*, *Valkoog* en *St. Maarten*, *Bergen*, *Koedijk*, *Rijsoord*, *Bunnik* en *Vechten*, en *Spanbroek* en *Opmeer*.

En vervolgens dit zestal:

DD. DE GRAAFF, VAN DAM, HARTMAN, VAN GELDER, WORST EN VENEGA.

Den 3den Maart, ging men over tot het maken van dit drietal:

DD. DE GRAAFF, HARTMAN EN VAN GELDER.

Dan de Wel Eerw. Heer DE GRAAFF, per Missive verzocht hebbende, geen aanmerking op zijn persoon verder te maken, en voor de Nominatie bedankende, vergaderde de Oude en



Nieuwe Kerkeraad andermaal , op den 5den Maart, en maakte dit zesttal:

DD, NIKKEL, HARTMAN , VAN GELDER, VAN DAM, WORST EN VENKA.

En hier uit vervolgens dit drietal:

DD. NIKKEL, HARTMAN EN VAN GELDER.

En werd daar uit terstond beroepen, de Wel Eerw. Heer J. NIKKEL, Pred. te *Beets*, onder de Wel Eerw. Classis van *Edam*.

Dit beroep is door zijn Wel Eerw. in beraad genomen.

HARINGKARSPEL EN DIKSHORN, den 14den Febr. 1818. Onze op den 7den Jan. l. l. beroepen Leeraar Ds. F. BOON, Pred. te *Zwaag*, heeft deze beroeping aangenomen, en zal, na bekomene Klassikale en Koninklijke approbatie, eerlang, daar reeds de approbatie van den Heer dezer plaats is ingekomen, onder ons bevestigd worden.

GRAFT, den 15den Febr. is onze beroepen Leeraar, N. C. LETTE, bevestigd door Ds. A. B. HAGEN, Pred. te *Schermerhorn*, bij afstand van den Consulent, T. R. HUIJSEN, Pred. te *West* en *Oostgrafdijk*. De bevestiger had zijnen tekst uit *Matth. XIII: 31* en *32*. *Een andere gelijkenisse heeft hij hun voorgesteld, zeggende: het Koninkrijk der hemelen is gelijk het mostaardzaad, 't welk een mensch heeft genomen, en in zijnen akker gezaaid: het welk wel het minste is onder alle de zaden: maar wanneer het opgewassen is, dan is 't het meeste van de moeskruiden: en wordt een boom, alzoo dat de vogelen des hemels komen en nestelen in zijne takken.* De bevestigde deed 's namiddags zijne intrede, naar *Handel. X: 29b*. *Zoo vrage ik dan, om wat reden gijlieden mij hebt ontboden.*

BURG OP TEXEL. Den 22sten Febr. werd onze beroepen Leeraar; Ds. J. J. WASSENAAR, van

van *Lutkewierum*, tot ons overgekomen, in den h. dienst bevestigd, door den Consulent, Ds. H. SCHUTTE, Pred. aan den *Hoorn*, op dit Eiland, met *Marc. XVI: 15b. Predikt het Evangelie aan alle creaturen*. Den 1sten Maart heeft de bevestigde zijnen dienst aanvaard, met *1 Cor. II: 2. Want ik heb niet voorgenomen iets te weten onder u, dan Jezus Christus en dien gekruisigd.*

ST. MAARTEN EN VALKOOG. Onze Leer-  
aar, Ds. H. J. VENEMA, eene beroeping naar de Gemeente van 't *Woud*, onder de Classis van 's *Gravenhage*, gekregen hebbende, heeft dezelve na beraad aangenomen. Zoo dat weder eerlang

ST. MAARTEN EN VALKOOG staat vakant te worden.

DRIEHUIZEN EN ZUIDSCHERMER. Ter vervulling der alhier ontstane vakature, werd den 2den Maart, in tegenwoordigheid van den Consulent, het volgend istal van Predikanten genoemd:

DD. J. VAN DER LEE, Pred. te *Etten* en de *Hoeven*. G. J. LETTE, te *Cats*. P. W. PRINS, te *Landsmeer*. J. METZ, te *Oudorp* en *Oterleek*. J. NIKKEL, te *Boets*. D. DAGEVOS, te *Akersloot*. J. BEST, te *Schermer*. P. J. VAN DER ORIENT, te *Zundert* en *Rijsbergen*. A. B. HAGEN, te *Schermerhorn*. B. VAN WILLES, te *Nieuwland*. J. C. SCHEURLEER, te *Wognum* en *Wadwaal*.

Zesal:

DD. J. VAN DER LEE, G. J. LETTE, J. METZ, P. W. PRINS, D. DAGEVOS en J. NIKKEL.

Drietal:

DD. J. VAN DER LEE, G. J. LETTE en P. W. PRINS.

Hiér uit is beroepen Ds. J. VAN DER LEE, Pred. te *Etten* en de *Hoeven*, onder de Classis van *Breda*, aan wien dit beroep is toegezonden.

**EGMOND BINNEN EN OP DEN HOEF**, den 8ten Maart. Heden werd onze vakature vervuld. **DS. W. A. OCKERSE**, Pred. te *Limmen*, bij afstand van **DS. J. DIESEL**, als Consulent, bevestigde 's voormiddags onzen Leeraar, **DS. H. J. SCHRIPERS**, van den *Ouden Bosch* tot ons overgekomen, met een *Vertoog*: *Dat een vast en levendig geloof des Christen-Leeraars zelve aan de waarheid, goddelijkheid, en zaligende strekking van het Evangelie, het geschiktste middel is, om denzelven tot de getrouwe en gelukkige prediking en bediening van dat Evangelie toe te rusten, aan te sporen en te bemoedigen, naar aanleiding van 2 Cor. IV: 13c. Alzoo gelooven wij ook, daarom spreken wij ook.* Waarna de Bevestigde 's namiddags, ter aanvaarding van zijnen dienst onder ons, uit de woorden, 2 Cor. XII: 9. middelste gedeelte: *Mijne kracht wordt in zwakheid volbragt, aanleiding nam, om te betoogen: Dat de Goddelijke hulp en medewerking bij de bediening van het Evangelie, juist door het gering vermogen des Evangeliedienaars ter overwinning van den tegenstand en de bezwaarnissen des H. Dienstes, het best en heerlijkst geopenbaard wordt, als een grond van streelende bemoediging voor Leeraar en Gemeente beiden.*

**HEILO** staat vakant te worden. Zie Oct. 1817.

**OOSTVLIELAND**. Zie Jan. 1818.

**EGMOND AAN ZEE**. Zie Jan. 1818.

**OOSTEREND OP TEXEL** staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

**BARZINGERHORN EN HARINGHUIZEN**. Zie Febr. 1818.

**KOLHORN**. Zie Febr. 1818.

**H O O R N.**

**ENKHUIZEN**, den 19den Febr. 1818. Op heden is door den Eerw. Kerkeraad, alhier uit het

het te voren gemelde drielal, beroepen; Ds. A. SCHIM VAN DER LOEFF, Pred. te *Bolsward*.

HOORN, den 25ten Februarlj. Heden werd deze Gemeente in rouw gedompeld, door het afsterven, na seene ziekte, onder zijn dienstwerk in eene naburige Gemeente ontstaan, van haren oudsten Leeraar, P. T. AVINCK DU PRÉ, in den ouderdom van 60 en een half Jaar. Zedert bijna 28 Jaren was hij hier onvermoeid werkzaam in alle de deelen van zijn Evangeliedienst, te voren sedert den Jare 1781 in de Gemeente van *Zuilen en Oudewater*. Als Echtgenoot, Vader, Ambtgenoot, Vriend, en ook als Scriba van het Klasikaal Bestuur, was hij allen, die op hem betrekking hadden, onder deze aan de Leden dezer uitgestrekte Classis, dierbaar. Diep bewogen hebben zijne Ambtgenooten op den volgenden dag des Heeren de hartelijkste hulde gebragt aan zijne verdiensten, en de schare hunner hoorders erkende met hen: *Hij was een goed man, vol des heiligen Geestes en des Geloofs*.

WESTWOUD EN BINNENWIJZEND. Onze Leeraar P. G. JONGBLOED, den 26ten der voorgaande maand, eene beroeping naar *Midlie* ontvangen, en dezelve in beraad genomen hebbende, maakte heden den 15den Maart, ons bekend, dat hij voor die beroeping, had bedankt.

GROSTHUIZEN EN AVENHORN. Zie October 1817.

ZIJBEKARSPÉL. Zie Nov. 1817.

SCHARWOUDE. Zie Nov. 1817.

HOUWAART. Zie Dec. 1817.

MIDWOUD. Zie Dec. 1817.

URSEM. Zie Jan. 1818.

AARSWOUD staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

## E D A M.

**RANSDORP EN SCHELLINGWOUDE**, den 1sten Maart. Onze Leeraar, Ds. A. FONHOFF, door Z. M. den Koning begunstigd zijnde, met de Collatie van *Hedel*, onder de Clasfis van *Zaltbommel*, heeft de beroeping derwaarts aangenomen. Zoo dat

**RANSDORP EN SCHELLINGWOUDE** eerlang zal vakant worden.

**PURMERENDE**, den 8ten Maart. Onze jongste Leeraar, Ds. P. R. A. SALTER, van hier naar *Sneek* beroepen, heeft voor die beroeping bedankt, en zich heden weder van nieuws, aan deze Gemeente verbonden.

**MIDLIE**. Den 25ten Febr. is, uit het in de Boekzaal voor die maand vermelde viertal van Predikanten, door den laatst afgetreden en thans nog in dienst zijnden Kerkeraad, beroepen, Ds. P. G. JONGBLOED, Pred. te *Westwoud* en *Binnewijzent*, welke beroeping door de Ambachtsheeren van de *Zeevangsdorpen*, die vooraf hunne toestemming gegeven hadden, dadellijk is geaggreerd. Doch zijn Wel Eerw. heeft voor deze onze beroeping bedankt.

**WARDER**. Zie Nov. 1817.

**KWADIJK** staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

**BEEEMSTER**. Zie Febr. 1818.

Z E E.

M I D D E L B U R G.

MIDDELBURG. Engelsche Gemeente van *Middelburg en Vlissingen* vakant. Zie Nov. 1816.

MIDDELBURG. Zie Dec. 1817.

RITTHEM. Zie Jan. 1818.

Z I E R I K Z E E.

ELKERZEE staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

G O E S.

IJERSIKKE, den 22sten Febr. Onze Leer-  
aar, Ds. G. KOOL, eene beroeping ontvangen  
hebbende naar de Gemeente van *Waterland*  
(*Kerkje*,) onder de Classis van *IJzendijke*, heeft  
dezelve, na beraad, afgeslagen.

FORT BATH, RILLAND EN BATH, den  
23sten Febr. Ds. C. VAN ENGELN, Pred. te  
*Waverveen*, voor onze beroeping bedankt heb-  
bende; zoo is uit het volgende drietal van Pre-  
dikanten:

DD. C. LE FEVRE, Pred. te *Wemeldingen*. C.  
VAN DEN BRINK, te *Krabbendijke*. en J. BOLDER-  
MAN, te *Bieselingen*.

beroepen Ds. C. LE FEVRE, Pred. te *Wemel-  
dingen*, die deze beroeping in beraad genomen  
heeft.

WAARDEN, den 25sten Febr. Na vier  
vruchteloze pogingen heeft de Kerkeraad, uit  
het volgend drietal van Predikanten:

DD. C. J. POLS, Pred. te *Colijnsplaat*. J. MAAS,  
te *Hoedekenskerke*. en J. R. WEZENHAGEN, te  
*'s Heer Abts en Sinoutskerke*.

beroepen Ds. C. J. POLS, Pred. te *Colijnsplaat*,  
doch die, voor deze beroeping, dadelijk heeft  
bedankt.

COLIJNSPLAAT, den 26sten Febr. Onze  
Leeraar Ds. C. J. POLS, ontving heden eene be-  
roe-

roeping naar de Gemeente van *Waarden*, doch heeft dezelve dadelijk afgellagen.

WEMELDINGEN, den 1sten Maart. Heden maakte onze Leeraar, Ds. C. LE FAVRE, ons bekend, dat hij eene beroeping ontvangen had, naar de Gemeente van het *Fort Bath*, *Rilland* en *Bath*, en dezelve in beraad had genomen.

ELLEWOUTSDIJK, den 6den Maart. Ds. J. MEERBURG SNARENBERG, Pred. te *Vrouwenpolder*, voor onze beroeping bedankt hebbende, is heden wederom gemaakt het volgend zesttal van Predikanten:

DD. A. J. VAN HONTEN, Pred. te *Oosterwijk*. J. F. HENREIJ, te *Ovezande* en *Driewegen*. B. P. S. A. VRISENKOLK, te 's *Heerenhoek*. J. BOLDERMAN, te *Bieselingen*. J. RADERMACHER SCHORER, te 's *Gravenpolder*. en A. P. HAGEN, te *Schermerhorn*.

En daar uit op het drietal geplaatst:

DD. VAN HONTEN, HENREIJ en VRISENKOLK.

En hier uit beroepen Ds. A. J. VAN HONTEN, Predikant te *Oosterwijk*, onder de Classis van *Gouda*, wien van deze beroeping is kennis gegeven.

KAPPELLE staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

IJZENDIJKE.

TER NEUZE. Zie Jan. 1818.

WATERLAND (KERKJE). Zie Febr. 1818.

## U T R E C H T.

### UTRECHT.

KAMERIK, den 8sten Februarij. Heden is onze beroepene Leeraar, Ds. C. VAN ENGELN, in den Dienst van het Evangelie, alhier bevestigd geworden, door zijnen Voorganger, Ds. M. L. BONZET, Pred. te *Noorden*, bij afstand van den

den Consulenc, Ds. W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUVENBODE, met *Marc. XVI: 15. En hij zeide tot hen gaat hen in de geheele wereld, predikt het Evangelie allen Creaturen.* — Des namiddags aanvaardde de Bevestigde zijnen Dienst, met *Eph. VI: 19, En voor mij, op dat mij het woord gegeven worde in de openinge mijns monds met vrijmoedigheid, om de verborgenheid des Evangeliums bekend te maken!* — Te gelijk maakte onze Leeraar bekend, dat hij beroepen zijnde, te *Fort Bath, Rilland en Bath*, onder het Eerw. Classis van Goes, voor die beroeping had bedankt. —

VLEUTEN. Zie Febr. 1818;

A M E R S F O O R T.

WOUDENBERG, den 11den Februarij. Heden maakte onze Leeraar, L. MERENS, ons in zijne Voorafpraak bekend, het overlijden van Ds. C. VAN ROSSEM, rustend Predikant van *Mutten*, die in het jaar 1779 en 1780, onder ons het Evangelie verkondigde. Wij werden bij deze gelegenheid opgewekt, om deszelfs godzaligen wandel na te volgen; en wij gedachten in ons gebed, aan deszelfs bedroefde Weduwe en Kinderen.

EEMNES BINNENDIJKS, den 1sten Maart. Heden is onze beroepen Leeraar, J. J. RAMBONNET, alhier bevestigd door den Hoogleeraar, J. HERINGA Zz., bij afstand van den Consulenc J. BROEKMAN, Pred. te *Eemnes Buitendijks*, met de woorden, *Marc. VI: 30. En de Apostelen kwamen weder te zamen tot Jezus, en boodschapten hem alles, beide wat zij gedaan, en wat zij geleerd hadden.* De Bevestigde heeft zijne Intrede gedaan, daar toe ten Tekst nemende, *2 Cor. IV: 7. Maar wij hebben dezen schat in aarden vaten, op dat de uitnemendheid der krachts zij Gods, en niet uit ons.*

BUN-



**BUNSCHOTEN**, den 8ten Maart. Daar deze Gemeente eerlang staat vakant te worden, noodigt de Kerkeraad de Heeren Candidaten uit, om hunne gaven alhier te laten hooren.

**ZOEST.** Zie Aug. 1817.

**TIENHOVEN.** Zie Dec. 1817.

## F R I E S L A N D

### L E E U W A R D E N.

**LEEWARDEN** den 26ten November des vorigen jaars is, ter vervulling der vakature, veroorzaakt door het Emeritaat van den Wel Eerw. Heer J. DE JONG, door den Kerkeraad der Nederduitsche Hervormde Gemeente, gemaakt het volgende twaalfstal:

DD. J. FRINS, L. M. BROUWER, H. TIMMERS, P. VAN DER WILLIGEN, D. TIJSSEN, P. SPECHT GRIJP, D. M. KAKEBEEN, L. VALK, D. J. MACKAIJ, J. SANNES, H. VAN HAGEN, G. H. DELPRAT met het lot tegen P. SILVERGIETER HOOGSTAD, te *Lochem*, respectie Predd. te *Alkmaar*, *Garmerswolde*, *Avezathen*, *Thiel*, *Waardenburg* en *Neerrijnen*, *Thiel*, *'s Hertogenbosch*, *Steenbergen*, *Twijzel* en *Koten*, *Noordelijk*, *Bohward*, bij de Walsche Gemeente te *Leeuwarden*.

Den 30sten November, het volgende zestal:

DD. TIJSSEN, TIMMERS, VAN HAGEN, SANNES, VALK en BROUWER.

Den 3den December, dit drietal:

DD. TIJSSEN, TIMMERS en VALK.

Waar uit den 7den December is beroepen, Ds. D. TIJSSEN, Pred. te *Waardenburg* en *Neerrijnen*, die deze beroeping, onder inwachting van de noodige approbatien, heeft aangenomen.

LEEU-

**LEEUWARDEN**, den 22sten Februarij. Heden heeft de Wel Eerw. Heer A. H. TER HOEVEN, naar *Amsterdam* beroepen, en van zijne betrekkingen behoorlijk ontslagen, zijne afscheidsrede gedaan, over *Joh. XVII: 11*.

**WARGA, WARSTIENS EN WARTENA**. Zie Febr. 1818.

### H A R L I N G E N.

**HARLINGEN**, den 15den Febr. 1818. Heden vernamen wij van onzen Leeraar, G. J. ROOIJNS, dat zijn Eerw. de beroeping naar de Gemeente te *Amsterdam*, na beraad, had aangenomen.

**WOMMELS EN HIJDAARD**. Schoon de Correspondens geen legaal bericht bekomen heeft, kan hij echter melden, dat tot Leeraar dezer Gemeente beroepen is, Ds. P. J. SWANT OLINJUS, Pred. te *Herbajum*.

### S N E E K.

**HEMELUM, MIRNS EN BAKHUISEN**. Onze Leeraar H. GOUDSCHAAL, maakte ons op den 18den Jan. l. bekend, dat hij eene beroeping naar de Gemeente van *Wommels en Hijdaard*, ontvangen, en dezelve in beraad gehouden had.

Op den 1sten Febr. berigtte ons, onze Leeraar, dat hij voor die beroeping bedankt had, en verbond zich, den 8sten daar aan volgende, op nieuws aan zijne Gemeente, met de woorden van Paulus, *Phill. I: 25*. En dit vertrouwde en weet ik, dat ik zal blijven, en met u allen zal verblijven, tot uwe bevorderings en blijdschap des geloofs.

**SNEEK**, den 16den Febr. Uit het, in de Boekzaal der maand Februarij opgegeven zetal, zijn op heden op het drietal gebracht:

**DD. SALTET, SANNES EN MEIJER BROUWER**, Predikanten te *Purmerende, Noorderijk en Garmerwolde*.

En

En is ten zelfden dage beroepen, Ds. P. R. A. SALTET, Predikant te *Purmerende*.

LUTKEWIERUM, den 15den Februarij. Onze van hier naar *Burg op Texel*, beroepen Predikant, Ds. J. J. WASSENAAR, heeft heden zijne afscheid's-leerrede gedaan. De tekst was *Phil. I: 9—11. Ende dit bidde ik [God] dat uwe liefde nog meer en meer overvloedig worde, in erkentenis en alle gevoelens; op dat gij beproevet de dingen, die daar van verschillen, op dat gij opregt zijt, en zonder aanstoot te geven tot den dag Christi. Vervult met vruchten der gerechtigheid, die door Jezus Christus zijn tot heerlijkheid en prijs Godes.*

MOLKWERUM vakant. Zie Julij. 1817.

STAVOREN. Zie Febr. 1818.

GAASTMEER EN NIEUWENHUIZEN staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

WORKUM. Zie Febr. 1818.

#### D O K K U M.

DOKKUM, den 28sten Jan. 1818. Ds. J. VAN BOUTEN, Pred. te *Ternaard*, nam op bedden zitting, in ons Klasikaal Bestuur.

De twee andere Leden, t. w. Ds. F. BEKIUS, Pred. te *Dantumwoude*, en de Heer E. FOCKEMA, Oud Ouderling te *Dokkum*, zijn door het Gouvernement weder gekozen.

OOSTRUM EN JOUWSWIER vakant.

Onze Leeraar P. HOLKEMA, overleed den 5den Maart. Hij is geboren den 19den April 1746, te *Makkum*, waar zijn Vader destijds Predikant was. Te *Harlingen* heeft hij de Latijnsche Scholen doorgelopen, te *Franeker* gestudeerd, en is aldaar tot S.-S. M. Candidatus bevorderd.

Hij begon zijnen dienst, te *Eenigenburg*, *Classis Alkmaar* 1774, hij trad in den echt 1776,  
met

met CATHARINA ELISABETH VAN AALBURG, dochter van een hollandsch Predikant.

In 1778 werd hij te *Oostrum* en *Jouwswier* beroepen, zijne Echtgenootte verloor hij in 1813, zijne laatste Leerrede, over *Handel*. XIII: 29, deed hij, op Vrijdag voor Paschen, in het vorige jaar. sedert werd hij door afneming van krachten, gepaard met overvallen, genoodzaakt zijnen dienst te staken. De Broeders van den Dokkumer ring, hebben meest al, van dien tijd af, liefde beurten voor hem gedaan, dan toen hij in October l. l. de tijding ontving, dat Z. M. hem, salvo honore et stipendio, emeritus verklaard had, en dat hij nog een half jaar, voor den dienst zorgen moest, heeft hij, met de Ringbroeders, eene minnelijke schikking gemaakt, die tot zijnen dood stand hield; van het Emeritus pensioen, heeft hij des geen genot gehad.

God gaf hem vijf kinderen, die alle nog in leven en mondig zijn, waaronder een zoon F. HOLKEMA; sedert 1805, Predikant te *Akkrum* en *Terhorne*.

Het lijk is, den toden Maart te *Oostrum* bijgezet. 's Mans Vicinus en eerste Consulent van de vakante plaats, L. FLOKISON, Pred. te *Ee* en *Engwierum*, zal op Zondag den 15den Maart de Gemeente bij dit sterfgeval bepalen.

NES (op *Ameland*) vakant. Zie April 1817.

GERKESKLOOSTER staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

DROGEHAM en HARKEMA OPEINDE. Zie Febr. 1818.

## H E R E V E E N.

JOURE, den 8ten Februarij. Ingevolge het besluit, van het Algemeen Christelijk Synode des voorleden jaars, de Bediening des Doops meer plegtig moerende geschieden, hebben wij heden, zulks voor de eerstemaal, door onzen

BOKZ. MAART 1818.

C c

Leer-

Leeraar, den Wel Eerw. Heer P. KOUMANS BROUWEN, meer statig en doelmatig zien verrigten, aan een twaalfstal Jonggeboornen in ons midden.

### NIEUWE HASKE EN HASKERDIJKEN.

Onze Leeraar, Ds. R. RODENBURG, gaf ons den 15den Februarij l. l. kennis, dat hij eene beroeping naar *Molkwerum* ontvangen, en veertien dagen in beraad genomen had, en heden den 1sten Maart hoorden wij van hem, dat hij befloten had nog bij ons te blijven, zich daartoe naar aankleding van *Marc. XVI: 15.* aan ons verbindende, door eene Leerrede *Over de voortdurende verplichting van eenen regtschapenen Evangeliedienaar, om ingevolge den last van Jezus het Evangelie te prediken aan alle menschen.*

TJERKGAAST, DONJEGA, ST. NIKLAASGA, JDSKENHUIZEN EN LEGEMEER vakant. Zie Dec. 1817.

STEGGERDEN EN FINKEGA vakant. Zie Dec 1817.

OUDELEMMER EN OUDETRIJNE. Zie Febr. 1818.

SCHERPENZEEL, SPANGEN, MUNNEKEBUREN EN NIJETRIJNE. Zie Febr. 1818.

ST. JANSKA EN DEISTRAHUIZEN, staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

## O V E R - I J S S E L.

### Z W O L L E.

HEINO, den 1sten Maart. Onze Leeraar Ds. J. J. HIEBINK, maakte ons heden bekend, dat hij eene beroeping van *Opheusden*, onder de Classis van *Tiel* ontvangen, en in beraad genomen had.

### D E V E N T E R.

OLDENZAAL vakant. Zie April. 1817.

K A M.

## G R O N I N G E N.

## G R O N I N G E N.

ADUARD, den 1sten Maart. Heden hield onze Leeraar J. C. METZLAR, gedachtenis van zijnen 44 jarigen vervulden Predikdienst, in verschillende Gemeenten en werelddeelen, naar aanleiding van Ps. LXXI: 17 en 18a. Hij werd voor het eerst in den h. dienst bevestigd, den 1sten Maart 1774.

God spare hem nog lange, bij leven, gezondheid en krachten, ons ten nutte.

ENGELBERT, den 2den Maart. Doot Kerkeraad en Stemgerechtigden, is hier heden het volgend zetal gemaakt, ter vervulling onzez vakature:

DD. R. A. CHEVALIER, Pred. te *Koeverden*; G. W. IMHINK, Pred. te *Borkulo*; M. L. BRONN, J. OORTWIJN, J. P. AUWEN, Candidaten tot den h. dienst, bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Groningen*; en J. T. BETHMERS, Proponent bij de voormalige Classis van *Loppersum*, welke H. H. verzocht zijn hunne gaven voor de Gemeente te laten hooren.

NOORDLAREN staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

VISVLIET staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

NIEZIJL vakant. Zie Jan. 1818.

## W I N S C H O T E N.

BELLINGWOLDE. De alhier op den Wel Eetw. zeer gel. Heer J. TINOA, uitgebragte beroeping, (zie Boekz. van Jan.) door Z. M. geapprobeerd zijnde, bij besluit van den 4den

Febr. 1. 1. No. 69, wordt de komst van zijn Eerw. alhier, met verlangen te gemoet gezien.

NIEUWE SCHANS, den 1sten Maart. Op heden is alhier in den dienst bevestigd, de Wel Eerw. zeer gel. Heer B. J. WINTER. De bevestigingsrede is, door afstand van den Heer Consulente, Ds. J. H. MENSINGA, Pred. te *Nieuw Beerta*, gehouden door des beroepenen Vader, den Wel Eerw. zeer gel. Heer J. E. WINTER, Pred. te *Zuidhorn*, ten tekst nemende de woorden *Joan. VII: 46. Nooit heeft een mensch alzoo gesproken enz.* De oplegging der handen geschiedde door den Heer Consulente, bovengenoemd, en Ds. C. MEIJER, Pred. te *Feerwerd*, 's namiddags maakte de bevestigde een aanvang met zijnen dienst, predikende over *Joan. XVII: 3. Dit is het eeuwige leven enz.*

OUDE PEKELA, den 8sten Maart. Onze Leeraar, Ds. M. J. ADRIANI, tot Pred. te *Appingedam*, beroepen zijnde geweest, berigtte ons den voorleden Zondag, dat hij voor die beroeping had bedankt, en verbond zich op heden van nieuws aan deze Gemeente, met eene Leerrede, naar aanleiding van Paulus woorden *Filip. I: 8—10. God is mijn getuige, hoe zeer ik enz.*

MEEDEN vakant. Zie Jan. 1818.

A P P I N G E D A M.

APPINGEDAM, den 28sten Febr. De Wel Eerw. Heer M. J. ADRIANI, Pred. te *Oude Pekela*, alhier beroepen zijnde, heeft, na beraad, voor deze beroeping bedankt.

UITWIERDA vakant. Zie Nov. 1815.

FARMSUM vakant. Zie Julij 1817.

M I D D E L S T U M.

EENRUM, den 23sten Nov. 1817. Deze dag was voor ons zeer verblifdend, wegens het pleg-

plechtig Inwijdings-Feest van het kostbaar Orgel, waar mede ons sedert korte jaren, zoo verbeterd en verfraaid Kerkgebouw, door de gunstige en edelmoedige bezorging, van den Hoog Wel geb. Heer G. G. ALBERDA VAN DIJKSTENHUIS, Lid der Ridderfchap en van het Groot Achtbaar Collegie der Gedeputeerde Staten dezer Provincie, Primarius Collator en Kerkvoogd ook van deze plaats, voorzien werd. De plechtigheid nam een aanvang met het Orgel Spel, en het zingen van het Iste Gezang. Hier op werd, na eene korte voorafrede, door onzen Leeraar den Wel Eerw. Heer F. J. ABRESCH, dit ons speeltuig door een plechtig gebed aan God en zijnen dienst toegewijd. Na dat nu de 100ste *Psalm* gezongen was, legde onze Leeraar tot een grondslag zijner verdere redevoering *Ps.* XCII: 2—5. Na eene korte opheldering van den tekst, werden nu deze drie bijzonderheden nader ontwikkeld.

1. Het is ook goed, dat wij Christenen den Allerhoogste loven, en verheerlijken, ook door een Gemeenschappelijk Godsdienstig Gezang.

2. Hier aan kan het gebruik van Speeltuigen, en voornamelijk van een Orgel, zeer dienstig en behulpzaam zijn.

3. Wij dienen derhalve van deze middelen, voor onze openbare Godsvereering, een God-verheerlijkend gebruik te maken.

Na den afloop van het eerste stuk, werd gezongen *Gez.* II: 1 en 3. Na den afloop van het 2de *Ps.* XXXIII: 1 en 11. En bij het einde der redevoering *Gez.* CLXXXI: 6. Ten slotte der Godsdienstssoefening werd gezongen *Ps.* CL:

Hartelijk vereenigde zich nu de Gemeente, met die heilbeden, welke over de Heeren Kerkvoogden, en inzonderheid over den persoon van den Hoog Wel Geb. Heer Collator, dien wij



het genoeg hadden, ook hier te zien, en aan wien deze onze Gemeente, ook weder door dit Orgel-geschenk, zoo veel verplichting heeft, werden uitgeoezemd.

Dit ons Orgel, waar aan nevens ons Kerkgebouw, de met regt beroemde en netwerkende Beeldhouwer WALLEs, zijne fraaije kunst, niet weinig heeft aan den dag gelegd, is vervaardigd door de Heeren LOHMAN en Zoon, te *Groningen*, die, hun werk zoo uitnemend hebben verrigt, dat het, naar de getuigenis van bevoegden, inzonderheid naar dat van den met lof bekenden Organist, van één van *Groningen's* Hoofdkerken, den Heer G. CRETIER, die het zelve opzettelijk onderzocht heeft, en ook het eerst bespeelde, ten aanzien van de deugzaamheid der stoffe, fraaiheid van bewerking, en bijzondere lieflijkheid van geluid, voor zeer schoon te houden zij, en den Makers alle eer aandoer.

BAFLO, den 13den Febr. 1818. Heden overleed alhier onze Leeraar T. J. VAN DER LEIJ, in den ouderdom van bijkans 61 jaren; na dat hij het Evangelie, den tijd van 38 jaren, zoo hier, als in nog twee Gemeenten, te *Aalsum* en *Wegzens*, in *Friesland*, en te *Vierhuizen*, onder deze Clasis, had verkondigd, nalatende eene Weduwe en vier kinderen.

EENRUM, den 19den Febr. Onze Leeraar de Heer F. J. ABBESCH, voor eenige dagen eene beroeping, in de Gemeente te *Anlo*, ontvangen hebbende, maakte ons heden avond in zijne voorafrede bekend, voor dezelve bedankt te hebben.

EPPENHUIZEN, den 8ten Maart. De Candidaat, D. HOLWERDA, is heden alhier in den dienst bevestigd, door zijnen Vader, den Heer W. HOLWERDA, Pred. te *Haren*, met *Hand. IV: 29b.*  
Geest

*Geest wven knecht* enz. De eerstgemaakte deel  
zijne Intrede met 1 Cor. I: 23, 24.

NOORDWOLDE vakant. Zie Febr. 1838.

## NOORDBRABAND.

## 'S HERTOGENBOSCH.

LITH, LITHOIJEN EN KESSEL, den 17den  
Februarij. Ter vervulling der vakature, veroor-  
zaakt door het Emeritaat, van den Wel Eerw.  
Heer W. H. MULLER, zijn alhier, na gunstig ver-  
leende handopening, door zijne Excellentie den  
Heer Commissaris Generaal, voor de Zaken der  
Hervormde Kerk, de navolgende Nominatie van  
Predd. gemaakt:

Zestel:

DD. L. KROL, G. VAN BRONKHORST, J. DE  
GIDS, R. VERWEIJ, J. G. HOOGKLIMMER, en A.  
RIETERSE, Predd. te *Choom* en *Baarle Nassau*,  
*Vierlingsbeek* en *Sambeek*, *Herewaarden* en *St.*  
*Andries*, *Alsem*, *Mare* en *Empel*, *Oss Heesch* en  
*Berchem*, en *Zuidzande*.

Drietal:

DD, DE GIDS, VAN BRONKHORST EN KROL.

En is daar uit beroepen, de Wel Eerw. Heer  
L. KROL, Pred. te *Choom* en *Baarle Nassau*,  
die na beraad, onder inwachting der Kerkelijke  
en Koninklijke approbatien, deze beroeping  
heeft aangenomen.

'S HERTOGENBOSCH, den 18den Maart  
Van hier is verzuimd te melden, dat op den  
14den December laatstleden, de Hoog Eerw. en  
zeer geleerde Heer P. HAACK FORSBORGH, in eene  
openbare Leerrede gedachtenis gevierd heeft,  
van zijnen vijftigjarigen Dienst in onderschei-  
dene Gemeenten. Zijn Hoog Eerw., die sedert  
het einde van het jaar 1815, door Zijne Majes-

C c 4

steit

steit den Koning gunstig Emeritus was verklaard, maar nu en dan nog wel eens deze Gemeente gesticht had, sprak bij die gelegenheid nog als het ware met jeugdige kracht, over de vermaning onzes Heeren *Luc. XII: 35. Laten uwe lendenen omgord zijn, en de kaars brandende*, enz. De plegtigheid eindigde, gelijk zij met dankbaar gevoel aan de zijde des Sprekers begonnen was, zoo ook met deelneming aan de zijde van de Gemeente.

HELVOORT EN HAREN. Zie Dec. 1817.

'S HERTOGENBOSCH staat vakant te worden. Zie Dec. 1817.

### B R E D A.

ETTEN. Onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. VAN DER LEE, maakte ons den 11den Maart, in zijne gewone weekbeurt bekend, dat hij beroepen was naar de Gemeente van *Driehuizen* en *Zuidscherner*, onder de Clasfis van *Alkmaar*, en die beroeping in beraad genomen had.

GINNEKEN EN BAVEL, den 11den Maart. Heden trof onze Gemeente de lang gevreesde slag, door het overlijden van onzen Leeraar, den Wel Eerw. Heer C. J. HIRSCHIG, die, sinds het jaar 1795, met onafgebroken ijver, aan onze wezenlijke belangen arbeidde, doch nu sedert eenige maanden, door aanhoudende ziekte en verval van levenskrachten, daarin verhinderd werd. Onbeschrijfelijk groot is zijn verlies voor zijne Weduwe, en voor zijn talrijk Kroost, waarvan sommige derzelve treffend verlies niet kunnen bezeffen: want hij was een braaf Echtgenoot en Vader, die, met reden door ons betreurd word. Het jaar van gratie zal door den Ring van *Breda*, worden waargenomen.

CHAAM EN BAARLE NASSAU. De Correspondens heeft gehoord, dat de Pred. dezer Gemeente, de Wel Eerw. Heer L. KRÖL, naar  
ek

elders is beroepen, en ook die beroeping zou hebben aangenomen; doch heeft hiervan nog geen legaal berigt. —

OUDENBOSCH EN DE HOEVEN, den 22sten Februarij. Onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer H. J. SCHIPPERS, van hier naar *Egmond Binnen* en *Egmond op den Hoef* beroepen, en van zijne betrekking op onze Gemeente, en de Classis van *Breda* behoorlijk losgemaakt, door den Heer A. W. HASELAAR, Lid van het Klasfikaal Bestuur van *Breda*, en Pred. te *Zevenbergen*, nam heden van ons afscheid, predikende bij die gelegenheid over de woorden van Paulus 1 Cor. XIII: 8a. *De liefde vergaat nimmermeer.*

OUDENBOSCH EN DE HOEVEN, den 23sten Februarij. Na verkregene handopening, ter vervulling van de vakature, heeft de Kerkeraad dezer beide Gemeenten, onder bestuur van den Consulent, den Wel Eerw. Heer E. J. J. ECOMA, Pred. te *Oud- en Nieuw-Gastel*, het volgende twaalfstal van Predd. gemaakt:

DD. T. VAN SPALL, Predd. te *Koedijk*. P. C. MOLHUIZEN, te *Vucht*. J. BRAVE, aan de *Meern*. P. A. GILTAIJ, te *Wijngaarden* en *Ruighbroek*. J. C. PRILLEVITZ, in den *Bommel*. P. VERHAGEN METMAN, te *Waalwijk*. A. J. BUIS BALLOT, te *Kloetingen*. H. J. VAN INGEN, te 's *Heeren Jansland*. M. A. VAN DER BANK, te *Ravestein*. J. C. NIEDELSTEIN WALTER, te *Grijpskerke*. H. J. KROM, te *Schelluinen* en J. J. W. DIAMOND, te *Bleskensgraaf* en *Hofwegen*.

Vervolgens dit zestal:

DD. P. C. MOLHUIZEN, J. BRAVE, H. J. KROM, P. A. GILTAIJ, H. J. VAN INGEN en P. VERHAGEN METMAN.

En eindelijk dit drietal:

DD. H. J. KROM, J. BRAVE en P. A. GILTAIJ.

C c 5

Uit

Uit welk drietal beroepen is, **Ds. H. J. KROM**, Pred. te *Schelluinen*, aan wien de beroepingsbrief is toegezonden.

**STAND DAAR BUITEN.** Zie Dec. 1817.

**H. E. U. S. D. E. N.**

**AALBURG EN HEESBEEN**, den 11den Febr. 1818. Onze Leeraar **S. VAN VERN**, ontvang den 9den Jan. 1. l. eene beroeping, naar de Gemeente van *Opheusden*, doch bedankte hier voor, na beraad, op den 25sten derzelfde maand. Hier op andermaal, den 30sten Januarij, derwaarts beroepen zijnde, maakte zijn Wel Eerw. ons, in den avond Godsdienst van heden bekend, dat hij ook voor deze beroeping bedankt, en besloten had bij ons te blijven.

**WERKENDAM EN DE WERKEN**, den 25sten Febr. Onze Leeraar **Ds. H. VAN ZADELHOFF**, heeft voor de op zijn Wel Eerw. uitgebragte beroeping naar *Elburg*, bedankt.

**WIJK**, den 25sten Febr. Na behoortijk van alle zijne betrekkingen op deze Gemeente, en de *Classis van Heysden*, ontslagen te zijn, predikte onze Leeraar **Ds. A. G. VAN DIJKHUIZEN**, zijn afscheid, met eene Leerrede over *1 Thesf. IV: 1. Voorts dan Broeders, wij bidden en vermanen u enz.*

**WOUDRICHEM**, den 24sten Februarij. Na dat **Ds. L. J. VAN DAM**, Pred. te *Schoorl*, *Groet en Kamp*, voor de in deze Gemeente op zijn Eerw. uitgebragte beroeping, bedankt had, heeft de Kerkeraad, op heden bijeengekomen, onder het Bestuur van den Consulenc **Ds. J. SMITTEGEL VAN DEN HOEK**, Pred. te *Steenwijk*, het navolgend twaalf en zestal geformeerd:

Twaalfstal:

**DD. J. A. VAN EIK VAN VOORTHUIZEN**, Pred. te *Zoelmond*. **G. B. ARNTZEN**, te *Ermello*. s. g.

JORISSEN, te *Hervelt*. J. WOLTERBEEK, te *Wamel* en *Dreumel*. B. R. DE GEER, te *Lijnden*. J. C. VAN DOORNE, te *Rheeuwijk*. J. SMIJTEGELT VAN DER HOEK, te *Sleeuwijk*. A. K. ROMSWINCKEL, te *Nieuwerkerk*. J. N. VAN DER ZANDT, te *Grouw*. A. RADIJS, te *Blaauwkapel*. J. VOGEL, te *Assendelft*. en I. C. PRILLEVITZ, in *den Bommel*.

Zestal:

DD, J. A. VAN EIK VAN VOORTHUIZEN, G. H. ARNTZEN, J. N. VAN DER ZANDT, A. RADIJS, J. SMIJTEGELT VAN DER HOEK en J. C. VAN DOORNE.

Hier uit werd beroepen, Ds. J. A. VAN EIK VAN VOORTHUIZEN, Pred. te *Zoelmond*, aan wien de beroepingsbrief is toegezonden.

BABIJLONIENBROEK en HILL vakant. Zie Jan. 1818.

WASPIK vakant. Zie Febr. 1818.

E I N D H O V E N .

EERZEL, DUIJZEL en STEENZEL vakant. Zie Febr. 1817.

EINDHOVEN vakant. Zie Junij 1817.

HEEZE en LEENDE. Zie Jan. 1818.

VELDHOVEN, BLAARTHEM, OIRLE enz. Zie Jan. 1818.

DEURNE, VLIERDEN en BAKEL vakant. Zie Febr. 1818.

D R E N T H E .

A S S E N .

ANLOO vakant. Zie Jan. 1818.

K O E V E R D E N .

ZWELO. Zie Febr. 1818.

SLEEN. Zie Febr. 1818.

WAL-

VLISSINGEN vakant. Zie Oct. 1817.

DEVENTER vakant. Zie Nov. 1817.

VOORBURG vakant.

SCHIEDAM. Zie Febr. 1818.

## L I M B U R G. enz.

### M A A S T R I C H T.

Bij besluit van Z. M. den Koning, in dato 6den Januarij 1. 1., No. 51. zijn de Leden van het Klasfikaal Bestuur van *Maastricht*, voor dezen jare gecontinueerd; alleen is tot Lid benoemd, Ds. H. J. ESSERS, Pred. te *Gulpen*, in de plaats van Ds. VELTER, in den vorigen jare Emeritus geworden, en zijn tot vaste Secundi aangesteld:

DD. J. A. PREUSER, Pred. te *Heerle*. Secundus van DD. J. VERLOREN. — J. H. COX, te *Beek en Geul*. Secundus van B. A. JONCKERS. — J. G. VAN GERDT, bij de Fransche Gemeente te *Maastricht*. Secundus van F. W. DANZMANN. — J. C. NEUMANN, te *Vaals*. Secundus van H. J. ESSERS. — de Heer BOSC DE LA CALMOTTE, Ouderling te *Maastricht*. Secundus van den Heer BABUT DU MARCTS.

VALKENBURG vakant. Zie Mei 1817.

MEERSEN vakant. Zie Mei 1817.

## REMONSTRANTSCH KERK-GENOOTSCHAP.

ROTTERDAM vakant. Zie Febr. 1818.

NIEUWPOORT AAN DE LEK vakant.

EVAN.

**EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.**  
**VLISSINGEN.** Zie Oct. 1817.  
**ROTTERDAM** vakant. Zie Febr. 1818.

---

**HERSTELDE EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.**

**MEDEMBLIK** staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

**ENKHUIZEN.** Zie Febr. 1818.

---

**H E R V O R M D E K E R K.**

**O O S T - I N D I E N.**

**BATAVIA**, Inlandsche of Portugeesche en Maleische Gemeente vakant,

**SOURABAIJA**

**AMBOINA**

**BANDA**

**TERNATE**

**MAKASSER**

**MALUKKA**

} vakant.

**BATAVIA** vakant. Zie Aug. 1817.

---

**W E S T - I N D I E N.**

**SURINAME** Zie October 1817.

**KUST VAN GUINEA.** Zie Febr. 1818:

---

**BUITENLANDSCH KERK-NIEUWS.**

**O O S T - F R I E S L A N D.**

**KRITSUM** vakant.

**OLDERSUM.** Zie April 1817.

---

**LIN.**



LINGEN, eerste en derde Leeraarsplaats vakant.

---

**CONSISTORIALE KERK van KLEVE.**

KERVENHEIM vakant. Zie Aug. 1813.

KRANENBURG. Zie Aug. 1813.

GELDERN. Zie Aug. 1813.

---

**W E Z E L.**

SCHONENBEEK vakant. Zie Aug. 1816.

SCHERMBEEK. Zie Maart 1817.

RINGENBERG vakant. Zie Maart 1817.

BISLICH. Zie Sept. 1817.

---

**B R E M E N.**

ANSGARIE KERK vakant. Zie Junij 1804.

MARIENKERK, tweede en derde Leeraarsplaats vakant. Zie Dec. 1804.

---

**BIJBEL-GENOOTSCHAPPEN.**

JOURE, den 18den Jan. Het middelpunt der achtste Onderafdeeling van Néerlands Bijbelgenootschap, afdeeling *Friesland*, waartoe behooren de Grietenijen, *Haskerland*, *Utiegeradeil*, *Engwierden*, *Schooterland* en *Stellingwerf-Westende*, mogen wij in ons midden bezitten, daar genoegzaam alle de Directeuren van dezelve hier ter plaatsen wonen. Dezelve achteden het niet ongepast, om den President uit hun midden Dr. P. KOUMANS BROUWER, te verzoeken, eene openbare redevoering te doen, om de ingezetenen van dit vlek met den aard van het Bijbelgenootschap meer bekend te maken,

## BIJBEL-GENOOTSCHAPPEN. 393

ken, en hen tot meerdere deelneming in deze nuttige Inrigting op te wekken. Aan welk verzoek dan ook heden avond voldaan is, na dat in de Hervormde en Doopsgezinde Kerken dit dien dag bekend was gemaakt, en de Kerkgenooten ter aanhooring daartoe waren opgewekt. De spreker hing een kort, doch levendig tafereel op van de bedoeling, den oorsprong en den voortgang der Bijbel-Genootschappen: eene zeer groote schaar woonde dit werk met zichtbare deelneming bij, welker harten wij wenschen dat gestemd zullen zijn en blijven, ons naar vermogen dit heerlijke werk mede te helpen bevorderen.

---

### B E R I G T E N.

De Quaestores van de Weduwenbeurs der Classis van *Nijmegen*, maken bij dezen bekend, dat de Weduwen der Predikanten, onder deze Classis, haar traktement met het surplus, ter somma van f 150:—:— beloken Paaschen wederom voor één jaar kunnen ontvangen, weshalve zij verzocht worden, met eigenhandige kwitantien, gesterkt door een attest de vitazich bij den ondergeteekende te vervoegen.

*Nijmegen*, F. J. VAN HARENCARPEL,  
4den Maart 1818. — Quaest. Vid. Cl. Neom.

---

Quaestores Viduales der Classis van *Edam*, in de Boekzaal van Januarij 1. 1., eene Advertentie hebbende doen plaatsen, betreffende oenen bij de Binnenleden der Weduwenbeurs, genoegzaam eenparig genomenen en provisionelen maatregel, ter voorziening in de belangen der trekkende Weduwen, vinden zich verplicht, de Buitenleden ten overvloede nog eens uit te noo-

noodigen, om hunne verschuldigde Quoten, verschenen Pinkster 1817, uiterlijk voor den 30sten April aanstaande, aan den eerst ondergeteekenden franko te betalen; terwijl, volgens bovengemelde Advertentie, zoo iemand der Buitenleden onverhoopt, op dien bepaalden tijd, de verschenen Quote niet mogt hebben voldaan, en kwam te overlijden, eer het lot der Weduwen-Beurs finaal beslist is, deszelfs Weduwe van het geen dezelve nog mogt opleveren, niet zal kunnen trekken.

Ook kunnen de Weduwen, wier trekjaar verschijnt binnen den omtrek van 1sten Julij 1817, tot 30sten Julij 1818, en de hun toegelegde twintig Guldens, nog niet hebben ontvangen, die penningen op kwintantie, gemuniëerd met eene attestatie de vita, bij den eerst ondergeteekende bekomen.

*Edam,*  
1eden Maart 1818.

W. BOOMKAMP,  
L. TEN BOKKEL,  
Quaestores Viduales.

Daar de voorraad van stukken, welke ons van tijd tot tijd zijn toegezonden, zoo groot is, en noch de bepaalde ruimte, noch het doel ons toelaat, om voor dit Tijdschrift breedvoerige voorlezingen in het Mengelwerk op te nemen, moeten wij de Heeren Inzenders eens vooral verzoeken, alle mogelijke kortheid in acht te nemen, op dat niet het veronachtzamen daar van ons tot de terugzending verpligte. Ook zonder dat wij dit breeder behoeven te berigten, zal men gemakkelijk begrijpen, dat wij alleen dat gene plaatsen kunnen, 't welk zich door belangrijkheid van inhoud, en nauwkeurigheid van taal en stijl, schijnt aan te prijzen.

*De Redactie.*

LET.

# LETTER-NIEUWS.

---

De Boekverkoopers Blussé en van Braam te *Dordrecht*,  
geven uit, en hebben alom verzonden:

Berigt van Inteekening op een Tijdsrekenkundig Werk,  
van den tijd van ABRAHAM af tot aan het einde der eerste  
eeuw van de Christelijke Jaartelling; behelzende: in vier  
deelen in groot octavo, eene allezins naauwkeurige over-  
eenstemming van de Jaren der gewijde en ongewijde tijdsre-  
kening, met bijgevoegde belangrijke verhandelingen, daar  
toe betrekkelijk, en bevattende zeer aanmerkelijke ophel-  
deringen, zoo wel der oude geschiedenis als van gewigtige  
gedeelten der H. Schrift, nagelaten door den beroemden  
P. BOSVELD, in leven Predikant te *Dordrecht*, en zullende  
worden uitgegeven door de Wel Eerw. Heeren G. VAN  
KOOTEN en B. F. TIJDEMAN, Predikanten te *Dordrecht*.

---

Het Berigt zelf, is van dezen inhoud:

Reeds vele jaren bezitter geweest zijnde van dit voor-  
treffelijk werk, mij door den waardigen man, ter zijner  
gedachtenis, in zijne laatste levensdagen, vereerd, heb  
ik, na 's mans dood, menigmaal voorgenomen, hetzelfde  
door den druk algemeen verkrijgbaar te maken, oordeelen-  
de, dat het onverantwoordelijk zijn zoude, eenen zoo  
kostbaren schat voor mij alleen te willen houden.

Menigmaal werd ik ook van onderscheidene kanten tot  
de uitgave aangezocht: dan, door de zwakheid van mijn  
gezigte mij tot de correctie geheel buiten staat bevindende,  
ben ik verhinderd geworden, om mijn voornemen ten  
uitvoer te brengen, en aan veler verlangen te voldoen.  
Bijna had ik reeds de hoop opgegeven, toen mijn waarde  
Ambtgenoot en Vriend TIJDEMAN, met dit werk bekend  
geworden zijnde, mij zijne hulp aanbood. Terstond was  
nu mijn besluit genomen, en ik verheugde mij, dat alle  
beminnaars der Bijbelstudie nu weldra dezelfde voordeelen  
van dit werk zouden kunnen plukken, welke ik met en-  
kele goede vrienden dus ver alleen had mogen genieten.

Schoon wel de naam van BOSVELD alleen genoegzaam  
mag geoordeeld worden, om elken vriend van waarheid  
en grondige geleerdheid tot den aankoop aan te moedigen,

BOEKZ. MAART 1818.

Dd

verf.

verkozen nogtans de Drukkers, ten einde hunne opzigt eenigzins te beter te kunnen regelen, eene inleekening op dit werk te openen, en ik acht mij verplicht, ter bevordering van deze onderneming, eenig nader verslag van hetzelfde te geven.

Het is een tijdrekenkundig werk, aan het welk de geleerde man ongelooflijk veel arbeids besteed heeft, en het welk door Hem, eerst in gevorderde jaren, na herhaald onderzoek, uit eene groote menigte van afzonderlijke opstellen en berekeningen, in orde gebragt is. Het werk bestaat uit een Tijdmeter, en uit meer of min uitvoerige Bijlagen. Zullende het geheel, naar berekening, vier matige boekdeelen, in hetzelfde formaat als het daarvan uitgegeven berigt, beslaan.

De Tijdmeter vangt aan met de Geschiedenis van ABRAHAM, en loopt door tot het einde der eerste eeuw van onze Christelijke Jaartelling, welke eerste eeuw ook nog afzonderlijk ten gebruike voor het Nieuwe Testament berekend is, en waar van men eene proeve vindt in de Inleiding voor 's mans verklaring van den brief aan de Galatiërs.

In de Tijdmeter worden, door onderscheidene kolommen, de verschillende Jaartellingen der volkeren aangegeven, de gewijde met de ongewijde geschiedenis in overeenstemming gebragt, en telkens zoodanige vaste punten bepaald, dat er aan de nauwkeurigheid der berekeningen, over het geheel, geen twiifel meer kan overblijven.

De schrijver oordeelde, niet hooger dan tot ABRAHAM te mogen opklimmen, daar hij zich wel in staat bevond, om tot dezen Aartsvader toe alles nauwkeurig te berekenen, maar geheel onzeker was omtrent de Tijdkening der vroegere eeuwen; van het welk een en ander, in eene zeer belangrijke Inleiding, rekenschap gegeven wordt.

Deze Tijdmeter zal het eerste deel uitmaken; dezelve is dus wel beknopt, maar geenszins een dor gesmaakte. In tegendeel dezelve, gelijk al de Bijlagen, is zoo onderhoudend opgesteld, dat men vergeet een tijdrekenkundig boek te lezen, en in het lezen hetzelfde behagen ichept, als in elk wel opgesteld getalrekendkundig getchrift. Overal straalt de oorspronkelijkheid, de waarheids-zin, en bondige geleerdheid van HOSVOLD in het oog: het geheele werk is in zijnen stijl en zijnen geest geschreven.

De Bijlagen maken het overige gedeelte dezes werks uit,

uit, zij bevatten eene zeer uitvoerige Bijlage over de Tijdsrekening van Egipte, in welke zeer belangrijke opmerkingen van de Profetische Schriften des O. V. voorkomen, als b. v. Jesaja XIV: 28-29, H. XVII: 12-14, XVIII, XIX, XX. Voorts uit Jeremia; Ezechiel, enz.

Eene tweede, bijna even breedvoerige Bijlage, behandelt de oudheid van Parfis, Zoroaster en Zenda Vesta.

Eindelijk min uitvoerige, over de oudheid der Chaldeërs of Babiloniërs; over de Tijdiërs, Trojers, over de 65 jaren van Jef. VII: 8, over de Babilonische gevangenis, over de laatste Koningen van Babel, over de geslachtslijst van Zetubbabel, over Philegons' zonsverduistering, over het Stadhouderschap van Vitellius, en het huwelijk van Herodes met Herodias.

Het zal onmoedig zijn, den inhoud van dit alles breedvoeriger op te geven. Elk beminnaar der geschiedkunde in het algemeen, en van den Bijbel in het bijzonder, zal genoegzaam overtuigd zijn van het hoogst belangrijke en onmisbare dezes werks, en ik gevoel, dat een werk van aasvrb mijne verdere aanprijzing niet behoeft.

O. VAN KOOTEN.  
Predikant te Dordrecht.

### De Boekverkoopers Blussé en van Braam.

Na zoo veel ervaring van den welkomen ontvang der Schriften van wijlen den uitstekenden Schriftverklaarder PAULUS BOSVELD, bij alle beminnaren van gezonde waarheid en verstandig onderzoek; zouden wij niet zachten ook deze vrucht, wellicht de laatste van 's mans onvermoeiden arbeid en zeldzaam doorzigt, in het licht te geven. Maar behalven andere, waren de meerdere uitvoerigheid en buitengewone kostbaarheid van eene goede uitvoering, zoo wel als het voornemen om de te doene op-lage, naar het getal der deelnemers te regelen; op dat dit, gelijk de andere werken der waardigen lichtijvers, zijnen prijs behoude, de redenen, welke ons tot de uitgave bij intekening deden besluiten.

Uit het hier boven geplaatst verslag van den Berwaarden VAN KOOTEN, ziet het toegenegen Publiek, dat het aan zijne zorg, geholpen door zijnen waardigen ambtgenoot TIJDEMAN, die in het licht verschijning van dezen schat

D d 2

van

van wetenschap zal te danken hebben. Dit verslag ook den aard en inhoud des werks aanwyzende, zien wij ons ontslagen daar bij stil te staan. Wij gaan dan nu tot de Voorwaarden van Inschrijving over:

- I. Het geheele werk zal, na de beste gissing, tachtig vellen druks, in groot Octavo, beslaan, en op best drukmediaan papier, met een nieuwen letter, aangelegd, en in vier bekwame boekdeelen vervat worden.
- II. Bij de inschrijving wordt niets gevorderd dan alleen eene juiste opgave der deelnemers, en van hunne titels, waar van eene Alfabëtische lijst zal opgemaakt, en *gratis* voor het eerste deel geplaatst worden.
- III. De Tijdmeter, en een deel der Bijlagen hoopt men nog in dit, en de twee laatste deelen in het volgende jaar ult te geven.
- IV. De Intekenaars zullen slechts drie Stuivers voor elk blad of vel druks betalen. — Buiten inteekening, zal het werk niet dan met een vierde verhooging van den prijs te bekomen zijn; waarom er niet dan eene kleine oplag, buiten die der inteekening, zal geschieden, en ter meerdere verzekering hier van, de E. E. Heeren VAN KOOTEN en TIJDEMAN verzocht zullen worden, elk der gedrukte exemplaren te teekenen.
- V. De Inschrijving staat open tot 15den April dezes jaars, bij de uitgevers van dit berigt, *Blusfé* en van Braam, te *Dordrecht*, en bij alle hunne Correspondenten in de Vereenigde Nederlanden.

Bij W. van Vliet, Boekverkooper te *Amsterdam*, is van de Pers gekomen en alom verzonden:

*Gods weldadige Voorzienigheid, blijkbaar in de instandhouding der Zaligmakende Leer.* Historisch bewezen in de lotgevallen der Kerk in het algemeen, en der Lutherfche in het bijzonder. In groot Octavo. De prijs is f 3: —: — *Kort Onderwijs* aangaande de Boeken des *Oude en Nieuwe Verbonds*, door A. DE KONING, Pred. te *Sliedrecht*. In Octavo. De prijs is 2½ Stuiver.

Bij den Boekverkoopet F. Bohn, te *Haarlem*, is van de Pers gekomen en alom verzonden:

WILHELMINA NOORDKERK; *Eene oorspronkelijke Holland-sche Geschiedenis* ter aanprijzing van *onze Vaderlandsche Zeden*, voor *Nederlandsche Vrouwen en Meisjes*, door Me-jufvrouw FENNA MASTENBROEK; zoo gunstig bij het Let-terkundig Publiek bekend door hare *Lektuur voor Vrouwen*; verfiert met een keurig gegraveerde Titel, Vignet en Plaat door de Heeren VAN BRRE EN VELIJN, in één Deel compleet,

Bij G. van Dijk, Boekhandelaar in de Warmoesstraat, N°. 122. te *Amsterdam*, zijn nog eenige Exemplaren voorhanden van G. DE HAAS, verklaringen over het vijfde tot het achtste Hoofdstuk uit *Paulus Brief aan de Romeinen*, in 3 Deelen; groot Octavo voor den verminderden prijs van f 3: —: — in plaats van f 8: 17: —

Dit werk, het welk om deszelfs Hooggeachten Schrijver, voor vele zijner vrienden niet genoeg bekend is, wordt een ieder door deze lage prijs in de gelegenheid gesteld, om de waarde van den nu zaligen DE HAAS, meer en meer op prijs te stellen. Ten einde dezelve nog na zijn dood nut zou doen, kon dit niet beter geschieden, dan het God-vruchtig en Lezend Publiek uit te noodigen, tot het lezen van dit werk, dat niet anders dan Godsvrucht en liefde voor den Verlosser ademt.

Het eenig en welgelykend Portret van G. DE HAAS, zijnde Proefdruk à f 1: —: —

Bovengemelde Boekhandelaar, is thans uit het Fonds van wijlen den Heer J. ALLART, Eigenaar geworden van de volgende werken:

W. BROES, Leerredenen, 3 Deelen, In groot Octavo, à f 9: 12: —

Van het derde Deel zijn nog eenige apart te bekomen, à f 3: 12: —

H. MEDER, Onderwijs in de beschouwende en beoefenen-de Godsdienstleer, à f 1: 16: —

M. N. RIOUST, over de magt der Vorsten, de Kerk, en hunne Staten, à f — 18 —

J. SCHARP, Lierzang op Neêrlands Verlossing, à f 1: 5: —

Dd 3

M.



**H. STEENSTER**, Verhandeling over den invloed van de welluidendheid en de wel sprekendheid der Nederduitsche taal, 1 / — 16 —

---

Bij den Boekhandelaar J. van der Heij, te *Amsterdam*, wordt gratis uitgegeven:

Berigt van Inttekening op eene Navoeling der *ILIAS* van *HOMEROS*, uit het Grieksch in Nederduitsche Versen, door *MR. JAN VAN 'S GRAVENHEEFT*, 4 Deelen, in gr. Octavo.

---

Bij *N. Geijsbeek*, Boekverkooper, op de Leliegracht, N°. 21. te *Amsterdam*, zijn te bekomen nog eenige weinige Exemplaren van twee voortreffelijke werken, als:

- I. Sleutel, dienende tot verklaring en opheldering van de schriften der Apostelen, door *J. TAYLOR*, Bedienaar des Godlijken Woords te *Norwich*. Naar den derden Druk. Uit het Engelsch vertaald. Voor den prijs van 24 Stuivers, en
- II. Onderzoek over de verzoekingten van Christus in de Woestijnen, door *M. PARKER*, naar den tweeden vermeerderden Druk. Uit het Engelsch vertaald. Voor den prijs van 18 Stuivers.

# I N H O U D.

## BOEKBE SCHOUWING.

A. DOUW, Twee Leerradenen over het Lijden van onzen Helland.	Bladz. 269
J. W. C. TENCHINCK, De Hervorming der zestiende Eeuw, beschouwd in eene Godsdienstige Redevoering.	274
A. DOUW, Leerrede ter viering van het Derde Eeuwfeest der Hervorming.	—
P. GÖRDKOOP, Feestreden gehouden voor de Protestantische Gemeente te Gend, op het derde Eeuwfeest der Hervorming.	—
G. DE SERRIÈRE, Leerrede gehouden voor de Protestantische Gemeente van Zutphen.	—
A. NOORDBERGH, De Kerkhervorming in hare oorsprong, voortgang en weldadige gevolgen, voorgesteld in eene Leerrede over Luc. VII: 35, op het Jubelfeest der Hervorming.	275
J. MULDER, Leerrede, ter viering van het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming.	—
J. TEHSEDRE L'ANGE, P. CHEVALLIER, G. H. LAGERS, S. MULLER, J. VAN GRUNS, N. SWART en M. STUART, Leerradenen ter viering van het Derde Eeuwfeest der Hervorming,	280
F. ABRESCH, Paraphrasis etc. in Ep. ad Hebraeos.	285
C. BAX, Disputatio Inauguralis de Naturae.	288
C. A. DEN TEX, Disputatio Inauguralis de vi Musices.	289
G. BRUINING. Schediasma, etc.	294
H. BOSSCHA, Geschiedenis der Staats-omwenteling in Nederland. Derde en Vierde Stuk.	298
AGATHOKLES. Naar het Hoogduitsch van CAROLINA PICHLER, geboren VON GREINER, drie Deelen,	302
Zeden, Gewoonten en Zotheden, van vroeger en later tijd.	306
	M E N-

## M E N G E L W E R K.

F. VAN DEN HESPEL, Rustend Pred. Gedachten over <i>Luc. XXII: 36 en 38a.</i>	311
Voorlezing gedaan te <i>Wolvega</i> , den 23sten Juli 1817. in de Vergadering van Ring C, Classis <i>Heerenveen</i> . Door H. A. LIEUWENS, Pred. te <i>Oudehoutpade</i> , c. a. <i>Hand. I: 11.</i>	320
De ware verdiensten worden steeds beloond.	334
Edele Standvastigheid.	337
Bijzonderheid uit de vijftiende Eeuw.	339
Het Vasten gemakkelijk gemaakt.	340
Raad om van zijne vijanden nut te trekken.	—
Het Sneeuw klokje, bij ons genaamd het naakte Mannetje. Naar het Hoogduitsch.	341
Op den grooten Gedenkdag, van het Derde Eeuwfeest der Hervorming, den 31 October 1817. Plechtig gevierd door geheel Nederland, den 2 November 1817.	347

---

Akademie - Nieuws.	345
School - Nieuws.	348
Kerk - Nieuws.	355
Bijbel - Genootschappen.	392
Berigten.	393
Letter - Nieuws.	395

# BOEKZAAL

D E R

GELEERDE WERELD,

E N

TIJDSCHRIFT

VOOR DE

PROTESTANTSCHER KERKEN

IN HET

KONINGRIJK DER NEDERLANDEN.

Voor APRIL 1818.



Te AMSTERDAM, bij

DE ERVEN D. ONDER DE LINDEN EN ZOON.  
op den Singel, tusſchen den Blaauwburgwal en de  
Bergſtraat, N<sup>o</sup>. 320.  
M D C C C X V I I I.

---

De Prijs is 6 Stuivers.

---

NB. De Stukjes moeten ingenaaid, niet doorge-  
ſtooken worden.



# BOEKBESCHOUWING.



*Beknopt GESCHIEDKUNDIG TAFEREEL der Hervorming, ook in haren invloed op de Nederlanden beschouwd. Een Leesboek vooral voor Protestanten. Te Amsterdam, bij A. B. Saakes, 1817. 153 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 5: —*

*GEDENKSCHRIFT van de Grootte Kerkhervorming in de zestiende Eeuw. Door W. A. OCKERSE, Christen-Leeraar te Limmen. Te Amsterdam, bij Schalenkamp en van den Grampel, 1817. 186 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 16: —*

*Tweetal LEERREDENEN bij het derde Eeuwetijde der Hervorming, uitgesproken door J. J. DENIER VAN DER GON, Predikant te Naaldwijk. In 's Gravenhage, bij de Erve J. Thierriij en C. Mensing en Zoon, 1817. 74 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 12 —*

**D**e Bijbel is de eenige zuivere bron, waaruit wij, door middel van onze rede, dat alles putten kunnen, wat wij vruchteloos ergens elders zoeken zouden, om te weten hoe wij God in CHRISTUS dienen moeten, en alzoo gelukkig leven, getroost sterven en eeuwig zalig worden kunnen. Van dit heilig beginfel moeten allen nitgaan, die of het ongeloof of het bijgeloof met een gelukkig gevolg bestrijden willen. De afwijking daarvan veroorzaakte de verbastering

E e 2

en

en alle die gruwelen, waardoor de Hervorming noodzakelijk werd, en het voornamen, het grootte van die heugelijke gebeurtenis moet elk erkennen hierin eigenlijk gelegen te zijn, dat zij de afgedwaalden daartoe terug bracht. Dit is het ware punt van Christelijke vereeniging, welzalgig zij, die dat opregt gelooven en door hun geheele leven bevestigen! Door verstandig mede te werken, om on- en bijgeloovigen te bewegen tot deze erkenning, bewijst men hun den wezenlijksten dienst, en wie die wel denkt, zou zich, de zaak uit dit oogpunt beschouwend, niet hartelijk verheugen, over de oprigting en bloei der Bijbelgenootschappen, en over het onlangs zoo Christelijk alom gevierd Hervormings Feest? Ja wij kunnen bij deze gelegenheid niet nalaten, hier openlijk onzen wensch te uiten, dat de Christelijke Synode der Hervormde Kerk in het Rijk der Nederlanden, het wel genomen Besluit eene meerdere volkomenheid geve, door eene verstandige uitnoodiging, dat de Leeraars op eenen bepaalden Zondag, in elk jaar, alomme de Gemeente behooren te herinneren aan, voor te gaan in- en op te wekken tot hartelijke dankbaarheid voor de weldadige Hervorming. Dit zou gewis een zeer algemeen genoegen baren, en men kon daarop de heilzaamste uitwerking met vertrouwen verwachten.

Deze denkbeelden werden in ons opgewekt, terwijl wij ons zetteden, om in onze Boekbeschouwing voor onze Lezers kortelijk melding te maken, van de drie genoemde werkjes, welke wij ook als de vruchten van het besluit, ter viering van het derde Eeuwfeest der Hervorming, hebben aan te merken.

De Schrijver van N<sup>o</sup>. 1, heeft zich voorgesteld, een kort overzicht te geven, 1.) van den  
toe.

toestand der Christelijke Kerk; tot op het tijdperk der Hervorming, 2.) van den aanvang en de voortzetting derzelve door LUTHER en ZWINGLIUS, (had deze orde om den tijd niet omgekeerd behooren te zijn?) en 3.) van den invloed, welken deze gebeurtenis gehad heeft, op de Godsdienstige en Burgerlijke gesteldheid der Nederlanden; en verklaart geen ander oogmerk te hebben, dan door dit Geschrift bij zijne Protestantische Medechristenen vooral de dankbaarheid aan God te bevorderen, voor de onschatbare weldaad der Hervorming, en hen daardoor op te wekken, om voor hunne Godsdienstige voorregten alles over te hebben, tot eer en heerlijkheid van God door JESUS CHRISTUS.

Wij oordeelen dat het daartoe voor hen, die nog weinig onderrigt waren, zeer goed heeft kunnen dienen, en nog verstrekken kan. Het verhaal is eenvoudig, en slijpt vele van de voornaamste gebeurtenissen geleidelijk aan. Met genoegen zal men bemerken, dat de Eerwaardige ZWINGLIUS hier, zoo min als de ijverige LUTHER, vergeten is, *opzettelijk* vermeld te worden. Als eene aan allen niet bekende, maar zeer wetenswaardige bijzonderheid, plaatsen wij hier gaarne deze, omdat men daar uit, het verlicht oordeel en den verstandigen ijver, van den waardigen Zwitser, en eersten Hervormer in de XVIde Eeuw, kan leeren opmerken en er zich voordeel mede doen:

„In den aanvang van het jaar 1525 werd de Mis geheel afgeschaft, en op Paschen zou men het Avondmaal het eerst viëren, volgens de begrippen van ZWINGLIUS. Hij plaatste zich voor eene tafel met een wit laken bedekt, waarop brood en wijn zich bevonden. Na dat hij aan de geloovigen het oogmerk dezer godsdienstige



handeling had voorgesteld, trachtte hij, door een vurig gebed, in hunne harten het ernstig voorneemen te verwekken, om een nieuw leven te leiden. ZWINGLIUS, geholpen door twee ambtgenooten, nam het brood en den beker, sprak de woorden van JEZUS CHRISTUS bij de instelling des Avondmaals gebezigd, en deelde de teekenen van het ligchaam en bloed des Verlosfers uit aan alle de tegenwoordig zijnde Christenen, terwijl men de laatste redenen van den Verlosfer, door JOHANNES opgeteekend, voorlas. Deze treffende plegtigheid werd besloten met een gebed, en met gezangen van erkentenis en lofzegging aan Hem, die voor zondaren zulk eenen schandelijk dood ondergaan had. Zoo meende ZWINGLIUS, dat men het Avondmaal moest vieren, dat dit het naaste kwam aan deszelfs oorspronkelijke eenvoudigheid, en dat men zoo alles vereenigde, wat deze plegtigheid nuttig maken kon. Groot was dan ook de toevloed van hen, die deel namen aan deze godsdienstige handeling, gelijk zij niet onvruchtbaar bleef in goede werken, maar gezegend was door de talrijke verzoeningen, die op haar volgden. —

De Eerw. OCKERSZ, te laat gereed, met zijn voorstel, op de voorloopige aankondiging van de *Beknopte Geschiedenis der Hervorming*, door den Hoogleeraar IJPRIJ, om, met behoud zijner Geschiedkundige Schets, beider plan vereenigd te bewerken; wil dit zijn Gedenkschrift echter hebben aangezien, als daarmede in een nauw verband staande, en daarvan, als het ware, een vervolg of aanhangsel uitmakende.

Om niets overtolligs te doen, heeft hij begrepen, de geschiedenis der Hervorming zelve van zijn plan uitsluitende, zich te bepalen, tot eene aanwijzing van het groot en altoos gedenkwaardig aanbelang dier omwenteling, afgeleid uit

niet eene wijsgeerig-christelijke beschouwing van derzelver *opzaken, gróndbeginselen, bedoelingen en gevolgen*, om uit dat alles dan ter stoffom op te maken, het geen de Schrijver aan de Hebreeuwſche Christenen (*Hebr. III: 4.*) zoo kernachtig gezegd heeft, en door hem tot motto voor dit werkje gekozen is: *Die dit alles gebouwd heeft is God!* Niet als Geschiedſchrijver, maar als wijsgeerig-christelijke beſpiegelaar optredende, om vooral ook voor onze Roomschegezinde Landgenooten nuttig te zijn, achte hij zich minder geroepen, om te zeggen, wat er gebeurd zij, dan *waarom, waartoe, met welk gevolg?* — te mogen, en zelfs daar waar de belangen van waarheid en Godsdiensd dit gebiedend vorderen, zich te moeten onthouden van te noemen, wat hij als bekend vooronderstellen dus verzwijgen kon, — donkere partijen in het tafereel te verhelderen, al te lichte tinten een weinig te ſchaduwen, om zoo meer eenheid en harmonie in het tafereel te brengen, en zoo veel de ſtof dit toeliet, ter vereeniging van verſchillend denkenden, te geven en te nemen.

Men zal bevinden, dat deze voorzigtigheidsmaatregel door den Schrijver, met zekere behoedzame omzigtigheid hier voorgedragen, ter betere bereiking van zijn oogmerk, doorgaans met veel overleg voor oogen gehouden is. Eene andere vraag is het echter, of deze de beste weg in dezen is, ja of hij wel veel aanprijzing verdient? Of niet veel eer de Apostoliſche Zinspreuk: *Betracht de waarheid in liefde*, de betere wegwijzer zijn zal, om zoo wel voor Roomschegezinden die eenigen lust tot onderzoek hebben, als voor Protestanten, nuttig te ſchrijven, over eene gebeurtenis van dat groote aanbelang, als de *Hervorming*.

Zonder ons hier over nu verder uit te laten,

moeten wij alleen de aanmerking maken, dat de menschkunde ons schijnt te leeren, dat althans het uitdrukkelijk en herhaald *vermelden*, van zulk eene mischien al te fijne onderscheiding, voor men terzake treedt, wel eens eenen verkeerden indruk maken kan, voorzeker niet overeenkomende, met het door den redenaar zich voorgestelde oogmerk. Maar anders zoekt een ERASMUS, anders een ZWINGLIUS, anders een LUTHER, en wederom anders een CHAUVIN, de groote zaak te bevorderen; Men kan ook niet zeggen, dat het voorgenomen plan den Schrijver weêrhouden heeft, om zijne gevoelens duidelijk te uiten, of aan de eene zijde of aan den anderen kant partijdig te worden, en van de geschiedenis al te zeer af te gaan. De geschiedenis is ook hier de hoofdzaak gebleven, en daaruit aanleiding genomen, om bijzonder bij de karakters te bepalen der handtende personen. Hier is de Heer OCKERS ook inderdaad regt thuis, gelijk trouwens uit zijne andere schriften reeds gebleken is, en hierin heeft hij ook nu weder ons 't meest genoeg gegeven. Sommige bedenkingen, bij voorbeeld, tegen de drijfveeren van LUTHERS ijver tegen den Afschrik, tegen zijne aangegane huwelijksverbindingen enz, zijn zelfs hier beter beantwoord, dan wij ons herinneren wel eens elders te voren gelezen te hebben. Ondertusschen zal een eenigzins ervaren Lezer wel begrijpen, dat men hier noch het volledige zoeken, noch verwachten moet elk oordeel even juist te zullen vinden. Aan het einde van dit eerste Stukje, waarop nog een tweede volgen zal, over de *gevolgen en resultaten*, staat dit het geheele Stukje nog nader kenmerkend besluit:

„Legt men nu de kerkelijke omwenteling der XVIde eeuw zoo in de weegschaal eener  
ge-

gezonde rede, dan maken wij geene zwaarigheid, om ons eene zeer vereerende uitspraak nopens hare innerlijke waardij te beloven van ieder man, die, verheven boven alle kleingeestig vooroordeel, moeds en krachts genoeg bezit, om de waarheid, alle waarheid, niet dan waarheid, en waarheid, bij wie hij die ook vinde, met een' vrijen blik te aanschouwen en edelmoedig hulde te doen: — met één woord, om een Christen-wijjsgeer te zijn."

Zoo dra als wij het andere Stukje van dit welgeschreven Gedenkschrift ontvangen, zullen wij er den Lezer bij bepalen, terwijl wij bidden, dat en de Heer OCKERSE, en de andere ijverige Protestantische Leeraren en Hooggeleeraren in Nederland, hunne verstandige en heilzame bedoeling ter uitbreiding van het reine Christendom, naar de leere des Goddelijken woords, meer en meer zullen mogen zien bekroonen, met de zegenrijkste uitwerkingen.

De beide Leerredenen van den Eerw. VAN DER GON, op verzoek zijner Gemeente uitgegeven, getuigen ook van den ijver des Leeraars, en der Gemeente van *Naaldwijk*. In de eerste worden, naar aanleiding van *Matth. IV: 16. Het volk dat in duisternis zat, heeft een groot licht gezien*, eenige voorname bijzonderheden, welke de geschiedenis der Hervorming oplevert, met ernst herinnerd, en in de tweede, die *Gal. V: 1. ten Tekst* heeft, is dat onderwerp vervolgd, bijzonder met opzigt tot ons Vaderland. De Teksten zijn eenvoudig en voldoende toegelicht, en de stijl en voordragt der bijzonderheden, waar onder ook eenige, welke *Naaldwijk* zelve vooral betreffen, duidelijk. Mogt deze uitgave het goede oogmerk van den Leeraar bevorderen, en zijn Heilig Dienstwerk verder zegend zijn, om ook afgedwaalden terug te doen

keeren, en alle Naaldwijker Inwoners doen staan in de vrijheid, met welke ons CHRISTUS vrijgemaakt heeft, en niet weder met het juk der dienstbaarheid bevangen te worden.

*De tegenwoordige staat der GRIEKSCHE KERK in RUSLAND: of Kort Begrip van de Christelijke Godgeleerdheid, door PLATOW, wijlen Metropolitaa van Moscow. Uit de Slavonische in de Engelsche taal overgezet. Met eene Inleiding over de Kerkelijke Inrigtingen in Rusland, en een Aanhangsel, betreffende den oorsprong en de verschillende Sekten der Rusfische Dissenters, door R. PINKERTON. Uit het Engelsch vertaald. Te Haarlem, bij J. L. Augustini. 1817. XIV en 439 Bladzz. In gr. 8vo. De prijs is f 3: —: —*

**M**en vangt gelukkig weder aan, te gelooven, dat de Geschiedenis der Kerk, voor den ook niet geleerden Christen belangrijk is. De IJver wordt opgewekt, om te weten, hoe de Gemeente van CHRISTUS zich heeft uitgebreid, waardoor zoo vele wangevoelens en verdeeldheden ontstaan zijn, als nog maar al te zeer plaats hebben, en op welk eene wijze en door welke middelen het Christendom zich staande gehouden, en, niettegenstaande de hevigste aankantingen en wreedste vervolgingen, meer en meer uitgebreid heeft. Men wordt weder meer bekend, dus ook met de scheuring tuschen de Oosterfche en Westersche, of zoogenaamde Grieksche en Latijnsche Christenen, vooral veroorzaakt door de onchristelijke aanmatigingen van onderscheidene Geestelijken en daargesteld, door de grenzenlooze heerschzucht van Rome's Bisschoppen; die zich

zich listiglijk voor de gezegende Kerkhervorming vooral wisten te bedienen van de domheid en dweepzucht, welke zij bevorderden, en van zwakke Vorsten, welke zij of vleiden of beheerschten. Men begint in te zien, dat die op zich zelve ongelukkige scheuring, onder het wijs en goed Bestuur van den Heer der Kerk, is toegelaten, om een grooter kwaad voor te komen, aan het eenmaal alles bedreigend Pauselijk geweld paal en perk te stellen, het heerlijk werk der Hervorming voor te werken en te bevorderen, en wellicht eenmaal, gawe de Heere nog in onzen tijd, te doen dienen, om eene betere en bestendige vereeniging tot stand te brengen, bij welke het Priesterlijk dwanggezag geheel verbannen, en de waardigheid van het ware vrijheid ademend, geheel naar onze behoeften, en voor onze verhevene bestemming berekend Evangelie, naar de leere der Apostelen, volkomen hersteld wordt. Zij, die wat verder zien, dan het Algemeen wel gewoon is, leeren meer en meer ook de eenvoudigen op de reekenen der tijden acht te geven, en met een blijmoedig vertrouwen, gegrond op de beloften des Zaligmakers, te verwachten: dat het geen in onze dagen is voorgevallen, en nog gebeurt, onder andere zal medewerken, om den dierbaren Bijbel, meer algemeen te doen kennen en gelooven, en overtuigd te worden, dat het eeuwig Evangelie voor allen even zeer gegeven is, — dat het reine Christendom als het ware punt van vereeniging onder alle volken beschouwd moet worden, en dat de Christenen van het Oosten en van het Westen elkanderen, als broeders en zusters in den Heere hebben te beschouwen, en ware gemeenschap der Heiligen nit te oefenen. Aan de zijde van ons Christenen in 't Westen, die wij ons verheugen, dat on-

onder de Regering van eenen in zijne nederigheid zeldzaam Grooten ALEXANDER, de verlichte kennis van het Evangelie, in 't Oosten zich uitbreidt, is het van veel belang, met de tegenwoordige Geschiedenis der Grieksche Christenen nader bekend te worden. In zoo verre als dus het Boekdeel, hierboven genoemd, daartoe bevorderlijk zijn kan, kunnen wij ons niet anders dan verblijden, dat het ook in onze taal verkrijgbaar is geworden. Na de Inleiding, waarin gehandeld wordt over de Invoering van het Christendom in *Rusland*, in de tiende Eeuw, over de Scholen der Geestelijkheid, geordende en wereldlijke Russische Geestelijkheid, Kerken, Kerkdienst, Kloosters en Kerkelijk Bestuur, en dus over den tegenwoordigen (toen dit geschreyen werd) staat van de Kerkelijke inrigting in *Rusland*, en bijzonder van de opvoeding der Geestelijkheid aldaar, — wordt ons hier eene Verhandeling, vertaald naar de Engelsche overzetting, geleverd, van wijlen den Eerw. PLATOW, in leven Metropolitaan van *Moskow*, 'teerst uitgegeven in 't jaar 1765: over de Christelijke Leer, welke door eenige aanzienlijke Geestelijken onder de Russische Christenen, den Engelschen Vertaler, ten sterksten werd aanbevolen, als behelzende een naauwkeurig overzicht van de Leerstellingen, welke in hunne gemeenschap geloofd en onderwezen worden. Dat Kort Begrip heeft deze drie deelen: — Eerste Deel. *Van de kennis van God*, afgeleid uit de Natuur, en dienende ter bevordering van het geloof aan het Evangelie. Tweede Deel. *Van het geloof aan het Evangelie*. Derde Deel. *Van de Wet van God*.

Uit de Inleiding ziet men: dat het Christendom in *Rusland*, tegen het einde der tiende Eeuw, is ingevoerd, — dat de Christenen in dat ver-

verbszand Groote Rijk, van ruim vier en veertig millioenen zielen, 't welk zoo veel goed bebouwbaar land gerekend wordt te bevatten, als noodig en toereikende is, om zeshonderd millioenen Ingezetenen te voeden, door VLADIMIR, den KONSTANTIJN der Russische Kerk, (Kleinzoon van de Edele Groot-Vorstin OLGA, die in 't jaar 955, bij den Doop den naam van HELENA ontving, te *Konstantinopel*, onder de Regering van Keizer KONSTANTIJN DEN ZESDEN,) van het jaar 988, toen hij zelf gedoopt werd, zeer begonnen zijn te vermenigvuldigen, — dat zij zich nimmer door de Roomsche Pausen hunne geloofsbelijdenissen hebben willen laten opdringen — dat door den inval der Mongoolsche Tartaren, in de dertiende Eeuw, meer dan 200 jaren de goede pogingen der Russische Vorsten, ter beschaving hunner onderdanen, verhinderd zijn; — dat eerst na de verheffing der tegenwoordige Dynastie van ROMANOFF tot den troon, ten jare 1613, het werk in 't midden der zestiende Eeuw begonnen met de verlossing van het juk der Tartaren, de algemeene beschaving namelijk, als een voorwerp van het grootste aanbelang voor het bestuur ernstig werd ter harte genomen — en dat PETER DE GROOTE, in 1721, de *Heilige Wetgevende Sijnode* instelde, en aan dezelve voorschriften voor het bestuur der Geestelijke zaken gaf, onder zijne eigene bijzondere kennisneming en toezigt, welke nog het Opperbestuur uitoefent, terwijl de edele Prins ALEXANDER GOLITZIN, als *Opper-Procurator*, thans aan het hoofd dier Eerw. Vergadering staat, die tevens Minister is der vreemde geloofsbelijdenissen en Voorzitter van het St. Petersburgsche Bijbelgenootschap. Bij eenen herdruk, of anders als een toevoegfel zou men verlangen, hier iets nader uit echte bescheiden bijgevoegd te zien, van



van 't geen dat in lateren en vooral in onzen tijd door den edelmoedigen ALEXANDER, tot bevordering van den bloei, de uitbreiding en verbetering van het Christendom in dit Rijk, tot stand gebragt is en aangewend wordt. Te meer wenschen wij dit, om dat wij dan ook hopen te vernemen, dat onze broeders en zusters in *Rusland*, door hunne Eerw. Voorgangers, als PLATOW en anderen voorbereid, nu beter ingelicht worden, omtrent hunne Protestantfche geloofsge-nooten, hier en elders, dan nog bij het vervaardigen van dit *Kort Begrip*, hier en daar blijkt plaats gehad te hebben. Er is 'toch geen twi-fel aan, of de Correspondentie, welke door de oprigting der Bijbelgenootfchappen, zoo ge-lukkig tot stand gebragt is, zal, gelijk ze daar-toe de beste gelegenheid geeft, daartoe ook wezenlijk, door den ijver van het achtlingwaardig Hoofdbestuur en den Goddelijken zegen, ver-strekken. Wat kan men niet verwachten ook in deze, van de heugelijke vermaagschapping der Rusfisch, Keizerlijke en Nederlandsche Konink-lijke Familiën? Wat ook niet van den voortref-felijken ijver van den bovengenoemden Rusfischen Prins, GOLITZIN? en hoe veel van het onlangs zoo Christelijk gevierd Hervormings-Feest? Wij hebben ook, onder de lezing van het stuk dat voor ons ligt, verscheidene aangename licht-stralen waargenomen, en geene kleine wenken gevonden, die het vertrouwen voeden, althans de hoop zeer verlevendigen, dat de Rusfische Griekfche Christenen, door eenen kleinen stap voorwaarts te doen, geheel met de Protestant-fche Christenen in 't Westen, zich zullen ver-eenigen. Of zouden wij dit niet mogen ver-wachten, van hen, die hun leedwezen openlijk betuigen, dat het Westen eens aan het juk van bijgeloovige Pauzen onderworpen wierd — die

kla-

klagen over de ongegronde stoutigheden, bijgeloovigheden en overtolligheden van het Roomsche-Kerkgenootschap, — over het Pausdom, dat, behalve eene menigte hoogst verderfelijke bijgeloovigheden en bevelen van Pausen te houden, met het woord van God ten eenenmaal strijdig, daarenboven, in het Avondmaal, den Beker onthoudt aan de Gemeene Leeken, dezen het lezen der Gewijde Schriften verbiedt; een sobrt van Vagevuur heeft uitgedacht, zich eene, in het Evangelie onbekende, magt toeëigent, en tracht de tegensprekers door vuur en zwaard te bekeeren; — van hen die zoo verstandig vast houden aan den Bijbel, de Leere van het Evangelie voor den eenigen waren weg ten leven erkennen, tegen alle bijgeloof waarschouwen, over het verband tuschen geloof en bekeering zoo uitmuntend redeneren, het lezen van goede boeken aanprijzen ter verlichting en beschaving; — die, offchoon zij nog eenige gebruiken en Kerkplegtigheden volgen, waarvan de Protestantsehe Christenen zich gelukkig ontdaan hebben, evenwel daar aan zulk eene wijziging geven, en zulke regelen daaromtreut aanprijzen, waar door althans het meest schadelijk misbruik zeer wordt tegengewerkt, (1) en uitdrukkelijk leeren, dat de twee

(1) Als eene merkwaardige bijzonderheid vernemen wij hier uit eene noot, onder bl. 294.

„ Onder de verpligtingen, waaronder de Bisschoppen bij hante inwijding gebragt worden, zijn de volgende, met opzigt tot de wering van het bijgeloof, begrepen:  
 „ Ik wil alle bedrog, onder den schijn van Godsvrucht,  
 „ het zij door Geestelijken, het zij door Leeken bedreven,  
 „ naarstig zoeken te beletten. Ik wil zorg dragen, dat  
 „ de eer, Gode verschuldigd, niet tot de heilige beelden  
 „ overgebragt worde, noch dat aan dezelve valsche wonderwerken worden toegeschreven, waardoor de ware  
 „ Gods.

twee voornaamste en uitstekende verborgenheden onder het N. Testament *de Doop en het Avondmaal* zijn, dat in de andere plegtigheden geene zaligheid gelegen is, — die openlijk be-  
tuigen, eindelijk: „ onze Grieksch - Russische Kerk bewijst hare echtheid door onbetwistbare bewijzen.

„ Van de eerste tijden der apostelen tot op den huidigen dag, heeft zij het geloof en de leer, door dezelve gepredikt, en de oude overlevering der eerste kerken, ongeschonden bewaard. Griekenland werd tot het geloof bekeerd door den apostel PAULUS zelven, en de leer, welke het van dezen ontving, bewaarde de Grieksche kerk zuiver en ongeschonden, gedurende al de volgende Eeuwen. Gebeurde het al eens, dat somwijlen deze of geene kettersche en schadelijke gevoelens leerden, dan werden deze altijd door de algemeene en bijzondere Conciliën veroordeeld. Met dit, in al deszelfs zuiverheid bewaarde, geloof, behaagde het God, eindelijk, ook Rusland te begunstigen en te verlichten; en, even gelijk in Griekenland, zoo ook heeft er, in Rusland, nooit eenige verandering in

„ Godsdienst bedorven en den tegenstrevers aanleiding gegeven wordt, om den regtzinningen te beschuldigen; integendeel wil ik mij bevljtigen, dat de beelden alleen, naar de meening van de heilige regtzinnige kerk, uitgedrukt in het tweede algemeene Concilie van Niceen, geëerd worden.”

„ Ook is het aan de heilige wetgevende Sijnode, in de regeling der geestelijke belangen, bijzonder aanbevolen, de legenden (levensbeschrijvingen) van de heiligen te onderzoeken, dezelve van hare ongerijmdheden te zuiveren, voorgewende wonderwerken van de ware te onderscheiden, alle bijgeloofige plegtigheden te verwerpen, naauwkeurig onderzoek te doen naar de reliquien (overblijfsels) der heiligen en alle soort van bijgeloof te verhinderen. Dr. KING, bl. 297 en 445.

In het geloof en de leer plaats gegrepen; te we-  
 ren; zoodanig, als er, bij voorbeeld, ten tijde  
 van LUTHER, onder de Roomschegezinden ontstond.  
 Moge er al onder hen, die het met onze kerk  
 houden, eene zekere foort van bijgeloof en  
 misbruik heerschen, onze kerk billijkt geenszins  
 deze wanvoegelijkheden, maar betreurt dezelve,  
 veroordeelt en verbetert die; \* en de dwalende  
 gevoelens van eenige weinigen, op onkunde  
 van de waarheid gegrond, kunnen nimmer, met  
 eenige billijkheid, aan de geheele kerk worden  
 toegeschreven. Hieruit blijkt duidelijk, dat on-  
 ze regtzinnige kerk niet alleen de ware kerk  
 is, maar dat zij ééne en dezelfde is van de  
 grondlegging der wereld af. Ik zeg van de  
 grondlegging der wereld af, dewijl dezelve  
 overeenstemt met de Grieksche kerk, en de  
 Grieksche kerk nooit van de oorspronkelijke  
 apostolische kerk afweek. Verder de apos-  
 tolische kerk verschildt, in het wezen des  
 geloofs, niet van de kerk des Ouden Testa-  
 ments, en de kerk des Ouden Testaments was  
 gegrond op de zaligmakende waarheid, welke,  
 zoo voor als na den zondvloed, van de grond-  
 legging der wereld af, door de heilige aarts-  
 vaderen, met een onwankelbaar geloof, omhelsd  
 en erkend is. Van hier, dat het evangelisch  
 regtzinnig geloof onzer kerk, zijne grondvesting  
 heeft van het eerste begin der wereld, en, zo  
 als de Heilige Geest ons verzekerd heeft, zal  
 voortduren tot aan de voleinding der tijden."

*"De kerk onder haar eenig hoofd JESUS CHRIS-  
 TUS, wordt bestuurd door de bedienaars des Nieu-  
 wen Testaments."*

*"De kerk is eene maatschappij, die behoor-  
 lijk zamengesteld en geregeld is; gevolgelyk  
 moet er een bestuur in dezelve plaats hebben.  
 Dit bestuur is echter niet willekeurig noch*

heerschzuchtig, maar herderlijk en vaderlijk, want zielen zijn aan deszelfs opzigt toevertrouwd. Gevolgelyk komt hier geen bevel, maar alleen onderwijs en vermaning te pas, want niemand kan gedwongen worden om te gelooven."

"De bestuurders der kerk zijn *herders* en *geestelijke leeraars*, volgens de leer van PAULUS, in deszelfs brief aan de Efezen: „ en hij (CHRISTUS) heeft gegeven sommigen tot apostelen, „ en sommigen tot profeten, en sommigen tot „ evangelisten, en sommigen tot herders en leeraars, tot de volmaking der heiligen, tot het „ werk der bediening, tot opbouwning van het „ ligchaam van CHRISTUS." EFEZ. IV. vs. 11, 12.

"Onder de *herders* bekleeden sommigen eenen hooger en rang, zoo als de bisschoppen; anderen eenen minderen, zoo als de *Priesters* of *bedienaars*. CHRISTUS alleen is het hoofd van dit bestuur en dezen dienst der kerk, dewijl, gelijk hij de grondlegger en stichter zijner kerk is, hij zoo ook derzelver eenig onafhankelijk regeerder is, die haar, door zijn woord en zijnen geest, onzichtbaar regeert. Gevolgelyk kan de kerk, in zaken, die het wezen des geloofs betreffen, niemand dan alleen hem en het duidelyk getuigenis van Gods woord, eerbiedigen en gehoorzamen. De apostel schryft desaangaande, EFEZ. V. vs. 23, „ CHRISTUS is het hoofd der „ gemeente, en hij is de behouder des ligchaams, „ en vs. 29, „ want niemand heeft „ ooit zijn eigen vleesch gehaat, maar hij voedt „ het, en onderhoudt het, gelijkerwijs ook de „ heer der gemeente."

Die, eindelijk, om nu niet meer aan te voeren, de Leere der Verzoening zoo zuiver belijden, en vasthouden:

"De *zedelijke wet* bevat onzen plicht jegens God, onzen naasten en ons zelven. En deze wet

wet is eeuwig en onveranderlijk, naardien zij alle menschen voor altoos verbindt, om hare eischen te voldoen. Deze gesehrevene zedelijke wet is een helder afdrukfel van de wet der natuur, omdat zij niet een eenig voorschrift in zich behelst, welks waarheid 's menschen geweten hem niet verzekert. En ten einde te begripen, wat God bewoog, om de zedelijke wet te laten beschrijven, behoeven wij ons maar te herinneren den ellendigen en verdorven staat, waarin de zonde het menschedom heeft gestort: want wij hebben gezien, dat de mensch, zoo lang hij door de zegeningen van het Evangelie onverlicht is, slechts een duister denkbeeld van God en de dengd heeft; en dat hij, ten gevolge van zijne natuurlijke geneigdheid tot het kwade, zijne gebreken verschoont en niet zeldzaam eene slechte gemoedsgesteldheid met schoone redenen, en eene goede gemoedsgesteldheid met slechte bedekt. Dus noemt hij, bij voorbeeld, zachtmoedigheid lafhartigheid; Godsvrucht bijgeloof, en onbedachtzame voorbarigheid grootmoedigheid. Hierom heeft het Gode behaagd, ten einde de valsche uitleggingen der menschen voor te komen, zijne wet in geschrifte bekend te maken, op dat een ieder in dezelve, als in eenen spiegel, steeds mogte zien, wat hij behoorde te doen, en wat na te laten."

Na dit bijgebragte zat het dan ook nauwelijks noodig zijn hier te verklaren, dat wij dit *Kort Begrip*, over 't algemeen, met een groot genoegen gelezen hebben, en ons verblijden, dat het ook in onze taal verkrijgbaar geworden is. De lezing daarvan kan toch dienen niet slechts, om met den Griekschcn Kerkstaat in *Rusland*, meer bekend te worden, maar ook om ons Protestanten, voor den zegen der Hervorming dankbaar

te maken, daar wij door dezelve van onderscheidene in het Evangelie geenszins voorgeschrevene gebruiken bevrijd zijn; maar ook in het goede bevestigd en bewogen te worden, om met het gebed te paren, onze hartelijke vereeniging ter bevordering van het groote doel der Bijbelgenootschappen: op dat ook de Russische Christenen meer en meer, naar het woord van God, als het eenige rigtsnoer des geloofs, gelijk hier ook erkend wordt, hervormd en ook de eenvoudigen onder hen meer verlicht mogen worden. Dan zullen ook verscheidene plegtigheden, en eigendunkelijke bepalingen, en met den redelijken geest van het Christendom minvoegzame diensten en gebruiken ophouden, welke men hier, als nog bij 't algemeen in *Rusland* te zeer in gebruik, leert kennen.

Verscheidene aanmerkingen, omschrijvingen en toepassingen hier gemaakt, bij de behandeling van het geloof, de wet en het gebed, zijn juist, en zeer behartigenswaardig; offchoon men nu en dan gedrongen wordt, op te merken, dat de ware verlichting in *Rusland*, nog met menig vrij diep ingeworteld vooroordeel te strijden heeft. Waarom het hier met regt genoemde *grootte tegengift* tegen dwaling en Godsdiensfige gevoelens en gebruiken, te weten: *Wij moeten het Goddelijk woord alleen raadplegen, en er ons van verzekerd houden, dat hetzelfde de ware voorschriften behelst, volgens welke wij God behooren te behagen*, niet te dikwerf kan worden aanprezen.

Het Aanhangsel van den Heer PINKERTON, 't welk dienen moet, om den tegenwoordigen staat der Russische *Disfenters* te doen kennen, die wel even als de gevestigde Kerk, het *Nice-sche Geloof* voor hunne leuze houden, maar zich beklagen over afwijkingen van het oude ge-

geloof; over veranderingen, nieuwigheden enz. is, offchoon niet volledig, ook eene niet onbelangrijke bijdrage, voor de Geschiedenis der Kerk.

Met uit het zelve, tot besluit onzer beschouwing, het volgende, over te schrijven, achten wij onzen Lezeren geenen ondiens te zullen doen:

„De dissenters van den tegenwoordigen tijd hebben vele domme en ongerijmde gevoelens, welke hunne voorouders aankleefden, afgelegd, en de meesten hunner zijn inderdaad doorgaans in de Heilige Schriften beter bedreven, dan hunne naburen. Ik heb somtijds gemeene boeren, tot de Raskolniks behoorende, ontmoet, die met de Schriften wel bekend waren, en dezelve tot staving hunner meeningen met groote vaardigheid konden aanhalen; en schoon hunne voorvaders in het eerst zulke vijanden van gedrukte afschriften der H. Schriftuur waren, heb ik echter meer dan eens, een gedrukt afschrift des Bijbels in folio, in de hut van den Raskolnik gevonden.”

„De Raskolniks onderscheiden zich, over het algemeen, door hunne voorbeeldige zeden. Het is naauwelijks bekend, dat een Raskolnik ooit een regtsgeding tegen eenen broeder heeft gehad. Zij doen hun best, om al hunne geschillen onder elkander af te maken, en dit geschiedt gewoonlijk door een schefftsman. De meesten van de rijke Russische Kooplieden in Petersburg, Moscou en de andere groote steden van het Rijk, zijn Raskolniks; en niet alleen de vreemdelingen, maar ook de Russen zelve verlaten zich in den handel meer op hunne braafheid, dan op die van anderen. Maar de hevige vervolgingen, waaraan zij op verschillende tijden zijn bloot gesteld geweest, hebben hen buitengemeen schuw en omzigtig in de

Ff 3

open.



openbaring hunner gevoelens gemaakt; en dat het hun niet geoorloofd is iets ter hunner verdediging uit te geven, zoo valt het moeilijk, nauwkeurig onderrigt aangaande hun aantal en hunne verschillende sekten te erlangen; zijnde alles, wat hierover verschenen is, door hunne tegenpartij voorgedragen. Velen hunner verbergen hunne gevoelens en de bijzondere sekte, tot welke zij behooren; eene omstandigheid, veroorzaakt door den algemeenen haat, welke den naam van Raskolnik nog aankleeft. Nogthans, na de onderscheidene mislukte pogingen, welke door het bestuur zijn aangewend, om de Raskolniks weder in den boezem der kerk terug te brengen, gaf eindelijk in 1785 CATHARINA DE II, een manifest uit, waarin hun vrijheid verleend werd, om de oude handschriften te mogen gebruiken; ook werden zij aangezocht, wettig geordende Priesters uit de moederkerk aan te nemen. Dit voorstel is door velen hunner omhelsd, en alle openbare vervolging heeft, sedert dien tijd, opgehouden."

"Om de bovengemelde redenen is het bijna onmogelijk, het aantal dissenters van verschillende benamingen in Rusland, die door iedere provincie verspreid zijn, en zich bijzonder in de voornaamste koopsteden en in de zuidelijke deelen van het Rijk ophouden, te bepalen; maar, bij eene gematigde berekening, stelt men, dat zij omtrent twee millioenen beloopten. Ofschoon dus de groote menigte dezes volks, eigenlijk gesproken, uit Grieksche Christenen bestaat, dat is, zich aan de hoofdleeringen, instellingen en plegtigheden dezer kerk houdt, en alleen in kleinigheden, het kerkplegtige aangaande, verschilt; zoo zijn er echter andere sekten, over het algemeen, minder talrijk, wel-

ke

ke zoo wel van de oude als van de nieuwe boeken en schilderijen afgezien en zich zelven een bijzonder geloof gevormd hebben."

Oordeelende dit boek wat nader te moeten leeren kennen, zullen wij geene verschooning behoeven te vragen, hier wat langer de aandacht bij bepaald te hebben.

**W. GOEDE'S MAGAZIJN** van en voor Lijddenden en Rampspoedigen, of Bijdragen ter hunner onderrigting, opwekking, bemoediging, troost en hulp. Eerste Deel. Eerste en Tweede Stuk. Nieuwe Uitgave. Te Groningen, bij W. Wouters, 1816. 237 Bladz. In gr. 8vo. De prijs van ieder Stukje is f — 18 —

In dit Tijdschrift voor Julij 1813, is reeds lofselijke melding gemaakt, van den aard en de strekking dezes werks, bij gelegenheid der beschouwing van het Eerste Stukje, waarnaar wij dus den Lezer verwijzen moeten. De eerste uitgave had niet de gewenschte uitwerking, waarom Schrijver en Uitgever van hun plan gedrongen werden af te zien. Door de verbeterde omstandigheden des tijds echter aangemoedigd, oordeelde de Eerw. GOEDE, zijn plan te moeten voortzetten, en vond in den Heer WOUTERS van Groningen, eenen Uitgever. Alzoo werd dan het Eerste Stukje, als eene *Nieuwe Uitgave*, maar niet veranderde druk, met dit Tweede algemeen verkrijgbaar gemaakt, en het vriendelijk verzoek ook herhaald, tot het vrachtvrij toezenden van alle zulke Stukken, als voor dit *Magazijn*, ter bereiking van het goede oogmerk, dienstig kunnen zijn; met bijvoeging, dat in de maanden *Maart* en *September*, wanneer men genoegzame aan-

moediging ontvangt, telken reizé een klein Stukje zal bezorgd worden. De Inhoud van dit Tweede Stukje, waarmede het Eerste Deel volkomen is, laten wij, om den Lezer hetzelfde nader te doen kennen, hier volgen:

*Eerste Afdeeling.* 1. Is er meer goed dan kwaad op aarde? 2. Verbetert het lijden iemand altijd en bij welke omstandigheden? 3. Proeve over het ware denkbeeld, den aard en het hoogste doel der rampen hier op aarde. 4. Iets over den voornaamsten grond van geruststelling in het lijden, uit zuiveren godsdienst herkomstig.

*Tweede Afdeeling.* Merkwaardige verhindering van een groot maar slechts schijnbaar geluk.

*Derde Afdeeling.* Lotgevallen van eenen rampspoedigen benevens zijn ongelukkig huisgezin.

*Vierde Afdeeling.* Wering der Bedelarij te *Purmerende*.

*Vijfde Afdeeling.* De Onzichtbare, of de Goddelijke Voorzienigheid, werkzaam in de lotgevallen der menschen. Een Historisch, Zedekundig en Godsdienstig leesboek; door W. GOEDE, Christen-Leemmer te *Rotterdam*, 3 deelen. Met platen. Te *Amsterdam*, bij JOHANNES VAN DER HEIJ, 1812—1816. De prijs van de drie deelen is f 10: —: —

Deze *Vijfde Afdeeling*, is eene beredeneerde schets van den Inhoud van dat werk, waarmede wij ook in die Tijdschrift het Geëerd Publiek, van tijd tot tijd, nader bekend hebben zoeken te maken.

Wij keuren deze verzameling niet ongeschikt, prijzen zeer het doel, en wenschen hartelijk, dat de Eerw. GOEDE, in staat zal gesteld worden, door de roezending van goede Stukken, en echte leerzame berigten, om meer en meer het geloof aan Gods aanbiddelijke Voorzienigheid verstandig te leeren beoefenen, en alzoo den lijdenden den waren troost naar het Evan-  
ge-

gelie te doen kennen. Er is geen twijfel toch aan, of dit laatste doet onelndig meer af, dan alle diepzinnige redenering, en elk hoe schrandere ook uitgedacht beroog, al zocht men het ook door voorbeelden te bevestigen. Ten einde het verlangen van den Verzamelaar, meer algemeen te doen kennen, schrijven wij, uit de Voorrede, het volgende over:

„ In deze (derde Afdeeling) wordt namelijk eene onmiddellbare correspondentie of briefwisseling geopend met zoodanige lijdende van allerlei aard, als zich nog dadelijk in het ongeluk bevinden, en die dus openhartig aan mij schrijven, mij kunnen nood ontdekken en onderrigting, opwekking, bemoediging en troost, zoo mij die maar eenigzins mogelijk is, in deze Afdeeling van mijn geschrift verwachten kunnen. Misschien zelfs volgt er, langs dien weg, voor dezen of genen lijdende dadelijke hulp; gelijk in *Duitschland* het geval met den Predikant op den *Hondsrug* geweest is, wiens geschiedenis, uit het bovengenoemde tijdschrift van den heer *REST* overgenomen, in deze Afdeeling van dit tegenwoordige stukje reeds wordt vermeld en waarvan men den uitslag aldaar lezen kan; terwijl, in het algemeen, alles, wat ik in dit eerste stukje lever, als zoo vele voorbeelden kan beschouwd worden, hoedanig ik de Bijdragen, die men mij mogt gellven toe te zenden, gaarne ingerigt zag; weshalve ik ze, voor ditmaal, ook meest alle, met de noodige veranderingen, uit de *Beiträge* van *REST* heb overgenomen. Mogt zoodanige dadelijke hulp en redding, onder het aanbiddelijk bestuur der Goddelijke voorzienigheid, nu en dan ook eens het gevolg van mijn geschrift en deze Correspondentie wezen: niets zou mij, die niet enkel schrijf om te onderrigten

en te vertroosten, maar ook om te redden en hulp aan te brengen, meer tot blijdschap verstreken: terwijl dit mede eene der redenen is, waarom ik juist dit verhaal tot den inhoud dezer afdeeling van dit stukje verkoos."

"De tegenwoordige afdeeling staat dus open, voor *Berigten* wegens *nog voortdurend lijdens*, verknocht met *raadgeving en troost* van mijnen kant; en hoe meer deze berigten met opmerkingen aangaande zich zelve en anderen gedurende het lijdens gepaard gaan, hoe meer zij Godsvrucht en menschenkennis bevorderen kunnen, des te aangenaamer zullen zij wezen. Wie dus zijn hart verligten of zijne klagten over ziels- of lichaamsgebreken, over armoede, ziekte, verdrukking, miskennis, onbeloonde verdienste, onregtvaardige behandeling, onverzopenlijke vijandschap van anderen, gestoorde liefde tuschen onschuldige en brave personen, andere zonderlinge verwikkelingen der menschelijke lotgevallen enz. in den boezem van het publiek uitstorten wil, ten einde licht, troost, raad, onderrigting, verzekering van vergiffenis of dadelijke hulp, *langs den weg van dit geschrift*, van wijsgeeren, leeraars van den Godsdienst, artsen, regtskundigen, hen, die zelve geleden en dus ondervinding hebben, menschenkenners en menschevrienden te erlangen, kan zich, onder voorwaarde, straks in mijne aanmerking gemeld, aan den Redacteur van hetzelfde vervoegen."

Men deele dit aan de lijdens, welke men kent, mede, wanneer men oordeelt daar door ook voor 't algemeen nuttig te kunnen zijn! —

GE-

*GEDICHTEN van het Genootschap, ter Spreuke voerende: Hier na Volmaakter. Te 's Gravenhage en te Amsterdam, bij de Gebroeders van Cleef, 1815. 204 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 3: 12: —*

**E**r was een tijd, dat, ook bij ons, de Poëzij op het innigst met den Godsdienst was vereenigd, en als zaamgesmolen. Het was dat schoone tijdperk onzer geschiedenis, toen, na eenen edelen en gelukkigen strijd voor de hoogste en heiligste goederen des levens, het leven zelf zijne regte waarde en eigenlijke beteekenis had weder verkregen, en de geest, door eene nieuwe verheffing en inspanning aller zijner krachten, zijne hooge afkomst en heerlijke bestemming, of zeggen wij liever zijn eigen wezen, en die krachten zelven had leeren kennen.

Toen was de Poëzij, wat zij alleen zijn kan, de uitroeping van het volle en geloovige hart, de bloem en kroon des levens, niet een ijdele vertooning of een dadel genot, en daarom werd zij ook niet slechts met geestdrift bemind, maar als eene gave Gods vereerd en gehuldigd. Zij gevoelde zich ten hoogste gederd en verheven, wanneer zij den Godsdienst hare hulde waardiglijk kon toebrengen, gelijk zij wederkeerig uit deze eenige bron des levens, waar uit alleen wat waar, wat goed en schoon is, vereenigd vloeit, gedurig nieuwe kracht en voedsel trok.

In de heilige oorkonden, waar in die bron geopend is voor allen, die hunnen smaak niet verloren of bedorven hebben, door zingenot of de waanwijsheid eener valscheijk genoemde verlichting, — vonden zij niet alleen een beuwig

wig onbereikbaar voorbeeld , ter navolging , maar ook de hoogste en waardigste stoffe ter bearbeiding , of liever ter verheffing , beproefving en verheerlijking hunner kunst.

De eeuwige liefde in den hemel , en de mensch , haar beeld en spiegel op aarde , haar verloren en wedergevonden kind ; de natuur als hare openbaring op aarde , en in dezelve de schaduwbeelden eener hoogere natuur in den hemel ; de genefetingen des geloofs , der hoop en der liefde ; reeds hier , en in dezelve de voor-gevoelens der eeuwigheid , de grootheid en de nietigheid van den mensch , de zaligheid en de rampzaligheid , de hemel en de hemel in zijn boezem en buiten hem , dit alles maakt het nu , het wezen en het leven der ware Poëzij uit — moet zij niet daar uit alleen haar voedsel ontleenen , ja , is zij niet eigenlijk dit zelf ?

Waar door waren onze grootste Dichters , waar door was de grootste van allen zoo groot ? waar door anders , dan om dat hij dieper dan alle de anderen , dit leven en wezen der Poëzij in zijnen eigenen boezem gevoelden , en het daar-om ook eenvoudiger , gemakkelijker en overvloediger in zijne versen kon uitstorten. — Wat is het heerlijkste in zijne Poëzij ? Zijn het niet zijne reizen ? En wat is de kroon en perel van die allen ? Is het niet die rei van Engelen , in zijn meesterstuk , *Lucifer* , die zoo verdient genoemd te worden , een Psalm , een Gebed van Engelen in menschelijke woorden.

Het is waar , niemand zijner volgers heeft dien hoogsten toon , zoo zuiver , zoo vol en krachtig meer getroffen ; maar hoort en voelt men dien niet evenwel nog in onze geheele Poëzij , gelijk die van DAVID in alle de Psalmen. — Ja , is het rijzen en dalen van dezelve , niet daar aan op het duidelijkst af te meten ? —

**Wij**

Wij hebben met het verval van den Godsdienst, en de overheersching eener ongevoelige Wijsgeerte, ook de Poëzij zien kwijnen, en in hare bronnen opdrogen, tot dat zij in enkelen, die als sterren in een donkeren nachtschitterden, eenen VAN ALPHEN, eenen FEITH en anderen, weder tot die echre bron terugkeerden, en in dien éenen, die voor onzen tijd is, wat VONDEL was voor den zijnen, — als eene nieuwe zon is opgegaan, eenen dag voortbrengende, in wiens vollen luister wij ons op nieuw mogen verhengen. — Herkennen wij niet in de besten onzer jeugdige Zangers, helduidlijkst den weldadigen invloed van dat gelukkig verzezen gestarnte? Mogen wij niet in zekeren zin het tegenwoordig tijdperk, ook van dezen kant, met het eerste onzer geboorte en vrijheid vergelijken. Mogten slechts onze Dichters, gelijk wij allen, ook van onze Vaders leeren, het voedsel en de ware levenskracht daar te zoeken, waar zij alleen te vinden is.

Men versta ons wel! Geenzins bedoelen wij, dat onze Dichters alleen Godsdienstige, veel minder louter *Bijbelsche* onderwerpen zullen behandelen — nog veel minder dat zij aan de Poëzij eenen uitwendigen religieuschen vorm zullen geven. — Verre zij van ons die vermenging en verwarring van waarheid en leugen, van schijn en wezen, die de dood is, zoowel van den Godsdienst als van de Poëzij — die schijnheiligheid zonden wij ze noemen, die een zeker Poëtische *Sekte* in *Duitschland* onlangs wilde aannemen. Maar wij meenen dat Godsdienst even zoo de ziel en geest der Poëzij moet zijn, als van het geheele leven — waarin zij alleen eenheid en waarheid, kracht en beteekenis brengen kan.

Uit dit oogpunt beschouwd, was ons de tegen-



genwoordige bundel eene aangename verschijning, om dat wij hem aanzien als een gunstig teeken des tijds. De geheele inhoud van denzelfven, hoe zeer in *Bijbel-Zeden* en *Mengeldichten* onderscheiden, is van eene Godsdienstige en zelfs christelijke strekking. — Gaarne stemmen wij ook toe, dat, wat de Poëtische waarde betreft, deze stukken beneden het peil onzer tegenwoordigen Poëzij zijn, en willen dezelve geenzins gelijk stellen, noch uit één oogpunt beschouwd hebben, met de voortbrengfels onzer tegenwoordige Puikdichters, die wij eeren en beminnen, zoo zeer als iemand, met name eenen TOLLENS; maar de uitgevers zelve, maken immers daarop ook geene aanspraak, en hun hoofddoel is, blijkens hun nederig voorbericht, te *sichten*:

„In de blijde hope, dat, met de heugelijke verlossing van ons dierbaar Vaderland, de aeh-ting voor godsdienst en zedelijkheid meer en meer zal herleven, zijn wij overeengekomen, dezen Bundel in het licht te geven, en denzelven onzen Landgenooten als eene welmeenende poging, om hunne stichting, zoo wel onderling en in de huisgezinnen, als in de stille eenzaamheid te bevorderen, aan te bieden.”

Zij zijn dus voor een bepaald publiek bestemd, en wij twijfelen geenszins, of zij zullen bij dat publiek hun doel volkomen bereiken.

Gaarne zouden wij, om onze meening duidelijker te ontwikkelen, meer in bijzonderheden gaan, en vooral iets zeggen over de echt Dichterlijke behandeling van Bijbelstoffen, en over het stichtelijke in de Poëzij; dan tijd en ruimte verbieden ons dit.

Alleen willen wij ten slotte er bijvoegen, dat wij noch de Dichters dezer Verzameling, noch hun-

**TEN SPREKKE VOERENDE : HIER NA VOLMAAKTER. 483**

hunne vroeger uitgegeven werken kennen, en  
tot eene proeve eenige staaltjes aanhalen.

Wij bepalen ons dan tot het volgende, uit

### **DES CHRISTENS-ZANGLUST.**

Terwijl de wereld dartelt, jucht!  
Voor Moloch en voor Baal zich buigt,  
De vreugd ten top doet stijgen;  
En in het woest, onzinnig lied  
Vrijmoedig de afgoon hulde biedt:  
Zou daar de Christen zwijgen!  
De Christen zwijgen van Gods lof?  
Neen — hij heeft altijd zingensstof;  
Hij dient het beste Wezen;  
Die dienst is enkel zaligheid;  
Voor hem is eeuwig heil bereid;  
Hij heeft voor niets te vreezen.

---

Hoe vrolijk rolde in 't oud verbond,  
Als Isrel rust en ruimte vond,  
Gods lof van duizend tongen!  
Bij cimbél, orgel, trom en fluit,  
Riep elk Jehova's grootheid uit,  
En vorst en priester zongen,  
Schoon Michal David stout veracht,  
Als de ark op Sion wordt gebragt,  
Kan niets zijn vreugd bedwingen;  
Die Koning voert den zangreel aan,  
Leert hen gewijde toonen slaan  
Die door de wolken dringen.

**En**

En zou, nu Gods gezalfde Zoon,  
 Na heeten strijd, de midlaars troon  
 Zeeghaftig heeft beklommen;  
 Zou nu 't aan Hem geheiligd lied  
 Niet klinken in Zijn rijksgebied,  
 In huis en heiligdommen!  
 Geen schaduwbeeld of offervlam,  
 Maar 't lied van Mozes en van 't Lam.  
 Geeft nu den Godsdienst leven:  
 Zoo wordt Messias lof verhoogd,  
 De traan des Christens afgedroogd,  
 En 't hart de rust hergeven.

Nog nemen wij over, uit de

#### NACHTGEDACHTEN.

In de diepe stilte  
 Van den middennacht;  
 Die zoo veel vermoeiden  
 Sterkt met nieuwe kracht,  
 Hoor ik eenzaam wakend,  
 Daar geen woelzucht druischt,  
 Enkel hoe Gods adem  
 In de stilte suist.

---

In de diepe stilte  
 Van den middennacht,  
 Ruk ik mij uit de onrust,  
 Die mij telkens wacht,  
 Morgen rijzen weder,  
 Bergen van bezwaar  
 En, bij elken voetstap,  
 Zorgen en gevaar.

In

In de diepe stilte  
 Van den middennacht,  
 Adem ik verkwikking,  
 Waar mijn hart naar smacht, —  
 Eenzaam, maar in 't bijzijn  
 Van een' God, door wien,  
 Zelfs de nacht des afgronds  
 Wordt als dag gezien.

In de diepe stilte  
 Van den middennacht,  
 Merkt mijn hart een' aanblik,  
 Die mij tegenlacht.  
 O! die troost verkwikt mij;  
 De eeuwig wijze God  
 Hoort mijn boezem zuchten; —  
 En bestuurt mijn lot.

Bij zulke versen, moet men meer op den toon en de stemming van het geheel, of eigenlijk van den Dichter zelf, dan op enkele waarde, uitdrukking, of zelfs beelden en versen zien.

En wie de hier uitgedrukte *gemoedsstemming* niet dichterlijk vindt, met dien willen wij noch over Poëzij noch over Godsdienst spreken.

---

*Waarschuwing tegen de ONTUCHT. Te Rotterdam, bij N. Cornel, 1817. 93 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 6 —*

**E**en zeer ernstig boekje, geschreven met het beste oogmerk, waardig door Gecommitteerden bij het Nederlandsche Zending-Genootschap uitgegeven, en verdienende in elk huisgezin gele-

BOKKZ, APRIL 1818. G g

lezen en herlezen te worden. Het worde veel gebruikt, en stichte, onder den Goddelijken zegen, het bedoelde nut! Ter bevordering van het goede gebruik schrijven wij gaarne het slot, een woord aan Ouders, Meesters en Opvoeders, hier af:

„ Gij gevoelt van zelfs, hoe veel wij soms kunnen toebrengen, om Ontucht in onze Kinderen en Kweekelingen te keer te gaan, of te bevorderen. Het is het oogmerk niet van dit Boekje, om dit in bijzonderheden uit te breiden. — een enkel woord slechts, eene vriendelijke vermaning. — Waakt voor de *Kuischheid* der uwen, zoo veel in U is. Het is zoo, wij kunnen hen niet bewaren tegen de Zonde, en althans niet tegen eene Zonde, die zoo nabij ligt, als de ontucht; dit doet Gods kracht en genade, maar wij kunnen echter hen verwaarloozen, door onze onoplettendheid en verzuim hun de deur voor de zonde openzetten, of integendeel door oplettende zorg en liefde vele verleidingen voorkomen, en min gevaarlijk maken.”

„ I. Zijt dan uwen Kinderen en aanvertrouwdten Kweekelingen behulpzaam in het aanwenden van alle de *Behoed- en hulpmiddelen*, die ik tegen de ontucht heb aanbevolen. Voedt hen op in de leer en vermaningen des Heeren naar zijn heilig Evangelie, en maakt hen vroeg bekend met de Liefde van den Heer Jazus Christus, en zijn lijden en strijden voor onze Zonden. Leert hen God te vreezen! O! eene Godsdienstige en ernstige opvoeding is van zoo veel belang voor onze Jonge Menschen, voor hun Tijdelijk en eeuwig welzijn, vooral in zulke ligzinnige Tijden. — Gewent hen ook aan de bezigheid, aan eene matige levenswijze en zedige Kleding. — let op hunne verkeerung, en geeft hun ge-

geene gelegenheid tot heimelijken omgang met jonge Menschen van het andere geslacht. — Iet op hunne Slaapstede. Laat uwe Kinderen niet bij iederen Dienstbode, of bij vreemden slapen, ja! het ware goed, indien ieder onzer opgroeiende-Kinderen voor zich eene bijzondere Slaapplaats konde hebben.”

„ II. Maar dat wij, daarbij, dan ook zelfve zoeken voor onze Kinderen een *Voorbeeld* van Godsdienstigheid, van Naarstigheid, van matigheid en Zedigheid te wezen, op dat wij bij onze vermaningen en bestraffingen hen op ons gedrag en leven wijzen kunnen. Het goede voorbeeld doet meer, dan vele vermaningen en zal nooit geheel nutteloos zijn. — Ja Vaders en Moeders! Meesters en opzieners! niet alleen om Gods, en om Christus, en om onze eigene Zielen wil, maar ook om onze lieve Kinderen, moeten wij zorgvuldig acht geven op al onzen wandel.”

„ III. En daar ons oog hen niet overal kan nagaan, veel min hun hart bespieden, dat wij hen dan dagelijks in *onze Gebeden* opdragen aan dat alomtegenwoordig en steeds wakend Oog van God, die in de duisternis en in het verborgene ziet, die de gedachten en overleggingen van het hart weet. Neen wij zijn niet waardig Kinderen te hebben en op te voeden, en zij zijn slecht aan ons vertrouwd, als wij niet dikwijls voor hen, ja! mag en moet ik niet zeggen? — ook met hen bidden. — Hoe meenig Vader en Moeder, die zijn Kind in de ontrucht zag/wegdwalen, is van achteren door zijn eigen Geweten bestraft, voor zijne onvoorzigtigheid en Ontrouw! En wat zou het zijn, lieve Menschen! als in het laatste Oordeel, onze Kinderen tegen ons opstonden en zelden: — Gij Vader! Gij Moeder! zijt mede de oorzaken van mijnen

ondergang, van mijne Zedeloosheid, van mijn eeuwig verderf!"

"Ik leg de Pen nader en beveel dit Boekje en deszelfs gebruik aan de overtuigende en verbeterende kracht van Gods Genade."

---

*Onverwelkeltijk BLOEMKRANSJE, voor de Lieve Jeugd, of de voortreffelijkheid van kennis en weldoen. Door PETRONELLA MOENS. Te Amsterdam, bij Schalenkamp en van de Grampel, 1817. 190 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f 1: —: —*

**D**it lieve boekje voor Kinderen, in den zelfden geest en toon geschreven, als de vrolijke *Bloemseknopjes*, waar van wij in een der vorige Nummers van dit Tijdschrift verslag hebben gegeven, heeft, gelijk ieder aanstonds vermoeden zal, dezelfde strekking als het eerste en kan dus in zekeren zin, als een vervolg daarop worden aangemerkt.

Over het geheel genomen, is het ons echter veel meer dan het eerste bevallen. Het bevat meer verhaal en minder afgetrokkene redeneering; hoe zeer naar ons gevoel nog altijd te veel, en nog niet genoeg tot den gezigtskring en de taal der kinderen afdalende. — Anders is het even warm, gevoelig, levendig, afwisselend en *moederlijk* geschreven. — De versjes echter, kunnen wij niet boven die in het vorige verheffen.

't Is of het nog veel moeilijker zij, voor kinderen en in den kindergeest en toon te dichten, dan te spreken. — Misschien komt dit daar vandaan, dat de Poëzij zelf reeds eene verheffing is, en den geest in eenen toestand brengt, waar in het hem moeilijker valt, zich naar anderen

te

te schikken, maar veeleer vordert dat wij ons tot hem verheffen, — of dat het tegen haren aard strijdt, te willen onderwijzen en betogen, of toepassingen te maken. Het is alleen in beelden en gelijkenissen, even als de H. Schrift, die in dit opzigt, als Poëzij moet beschouwd worden, — dat zij leert. —

Tot nog toe kunnen wij hierin niemand met onzen LUIKEN gelijk stellen, die had dezen echten kindertoon uit den Bijbel geleerd, hij is en blijft eenig, al is het dat hij nu en dan eens in het mystieke valt.

Zeer moeten wij het voor het overige prijzen, dat hier ook van tijd tot tijd iets uit de *Bijbelsche Geschiedenis* wordt ingevlochten. Deze roch is niet alleen, als grondslag van onzen Godsdienst, voor *allen* noodig, en kan niet vroeg en diep genoeg ingeprent worden, maar zij is juist voor kinderen geschikt, zoo wel om het *menschelijke* als het *Goddelijke*, en vooral in zoo ver het met beide in een onafscheidbaar verband staat, het *wonderbare* en *bovennatuurlijke*. Wie met kinderen omgaat, en met hen over zulke zaken spreekt, weet dit bij ondervinding, en kan ons niet misverstaan.

Wij hebben de geschiedenis van JOZEF, die hier, schoon kort, geheel is ingevlochten, met uitstekend genoegen gelezen, ook nog na HULSHOFF en VAN DER PALM: en hoe zeer bewijst dat voor de nimmer verouderde schoonheid van het origineel! — Waar is de geschiedenis, die gene zoo veelzijdige en herhaalde behandeling toelaat en telkens nieuw blijft.

Het geheel heeft ons herinnerd, aan het *Feestboekje* van KRUMMACHER, hoezeer wij niet gelooven, dat de Schrijfster het hebbe willen navolgen, ja hetzelfde mogelijk niet eens kent. Het verdient dit echter; maar wij raden een



ieder, die het oorspronkelijke lezen kan, dit ten sterksten aan, vermits het, om zijnen geheel dichterlijken aanleg, door de vertaling te veel heeft moeten verliezen.

**JAN en zijn ZUSJE**, of *allereerste Leeslesjes, voor kleine Kinderen*, door M. VAN HEIJNINGEN BOSCH. Te Groningen, bij R. J. Schierbeek, 1816. 60 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 3 —

**Z**oo lang lezen leeren, als wetenschap welke men zich vooral goed heeft eigen te maken, nog het doel van het onderwijs is, doet men, schrijft de Heer VAN HEIJNINGEN BOSCH, het beste, en is verre weg het aangenaamste voor de Jeugd, haar bezig te houden, gelijk zij zelve zich bezig houdt, en derhalve met haar een kind te worden, en kinderlijk te snappen over de bloempjes, de hondjes, de paardjes en soortgelijke onderwerpen. Zeer zeker zal men, voegen wij er bij, met de lieve kleinen al zeer vroeg veel kunnen uitrigten, en ze aanmerkelijke vorderingen leeren maken, wanneer men zich naar derzelver geaardheid, aanleg en neigingen weet te schikken, en ook van hunne spelen een vriendelijk en innemend gebruik te maken. Dan zullen de kinderen al spelende niet alleen eigenlijk gezegd *leeren*, maar ook tevens ongevoelig wijzer en beter worden. Kon men deze leer maar meer algemeen in de Kinderkamers invoeren, en de Moeders bewegen, om daar naar te handelen. Maar daar behoort volkomene overtuiging, verstandig bestuurde liefde, geduld en eenige opoffering toe. Is het daarom ook misfehien, dat zoo vele Moeders hiervan afkeerig zijn, en liever de kleinen gansche uren achter een, in de Scholen leeren *sitten*, en alles aan de Meesters of Onderwij-

zereffen overlaten? Mogten toch alle Moeders begrijpen, dat zij, wanneer zij willen, 't best in staat zijn, zelve de kleinen te leeren, wat zij 't eerst kennen moeten; zonder dat zij van haar huisfelijk bestuur iets behoeven te verwaarloozen, of eenigzins die huisfelijke bezigheden te verzuimen, waartoe zij geroepen worden. Deze waarachtige leer moest men op de daken prediken, en behoorde in het Huwelijks-Formulier niet vergeten te worden. Verkiezen de Moeders zich alzoo met hare Lievelingen te bemoeijen, dan zullen zij zich nog beminnelijker maken; in 't oog der mannen, de grootste diensten aan de maatschappij bewijzen, en toonen dat zij ware Vriendinnen van den Heere Jezus zijn. —

O eerwaardige Moeders en lieve Vrouwen! die dit leest, beproeft deze leer eens, gij zult er dan de schoonste belooning in vinden. Aan hulpmiddelen behoeft het u gelukkiglijk niet te ontbreken, ze zijn overvloedig voor handen, en wanneer gij wilt, zult gij zelfs de Meesters leeren, en hun het moeilijktste werk hoe langer zoo aangener maken. Ook het boekje van dezen Groninger Heer, 't welk wij hier aankondigen, zal u daartoe van dienst kunnen zijn.

Tot aanprijzing, schrijven wij het volgende af:

„DE HEN EN HA RE KIE KEN TJES.”

„Wat loopt *daar gin der*? Ee ne hen met ha re kie ken tjies.”

„Hoe vé lo kie ken tjies zijn er? .... Een, twee, drie, vier, vijf, zes, zé ven.”

„*Tuk, tuk!*” zegt de hen; „*tuk, tuk!*” Waar om, zegt zij dat? Zij *roept* ha re kinder tjies *bij zich*.”

„Daar kó men zij al aan! Zie hen eens loopen! „Pie pie!” roe pen zij; „pie, pie!” zoo blij de, zijn zij!”

G g 4

„Zijt

"Zijt gij ook zoo ge hoor zaam, als Vá der of Moe der ú roe pen? Of zijn die on nooze le dier tjes wij zer dan gij?"

"Hoe men zijn Va der en Moe der moet é ren,  
Dat kan men zelfs van de kie ken tjes lee ren.  
Kie ken tjes! Kie ken tjes! é ven als gij,  
Zal ik hen é ren, ge hoor zaam en blij."

**WILHELMUSLIED**, voor Scholen en Huisgezinnen, ter herinnering van de grondvesting van onze oude en nieuwe vrijheid. Door H. WESTER. Te Groningen, bij J. Oomkens, 1817. 8 Bladn. In kl. 8vo. De prijs is f — 1 —

Het nut van Vaderlandsche Volksliederen, in eenen goeden geest gesteld, is niet te loochenen. Menigwerf heeft men daarvan in ons Vaderland, de gelukkigste gevolgen mogen zien. Ook bij de in 1813. aangevangen en in 1815. door 's Heeren goedheid en almacht zoo gelukkig bevestigde Nederlandsche Verlossing, is dit gebleken. Daarvan overtuigd, heeft dan de Heer WESTER geoordeeld, dit lied voor de Scholen en Huisgezinnen uit te moeten geven, en er den gepasten, voor Nederland zoo aangenamen naam, *Wilhelmuslied* aan gegeven. Hetzelve beantwoordt aan het oogmerk, is voor elk verstaanbaar, laat zich gemakkelijk van buiten leeren en opzingen, boezemt goede beginselen in, en eindigt met dit elfde Coupletje:

Juicht, Belgen! juicht, Bataven,  
Juicht uit een warme borst:  
God dank! wij zijn geen slaven;  
's Lands VADER is 's lands Vorst!  
Dat Neêrlands Koning leve,  
Met d' Erfgenaam der kroon!  
Dat God hen nooit begeve!  
Bestendig zij hun troon!

M E N.

# M E N G E L W E R K.

---

VOORLEZING, GEDAAN IN DE RINGS-VERGADERING  
TE *Brouwershaven*, DEN 7 MEI 1817. WAAR-  
BIJ ONDERZOEK GEDAAN WORDT, NAAR DE  
AANGEHAALDE GODSPRAAK DOOR MATTH.

*Hoofdst. XXVII: 9, 10.*

door

PIETER MORILIJON LOIJSEN,

Predikant te *Elkerzee*.

**D**e Bijbel is een klaar duidelijk boek, alles wat tot onze zaligheid in regstreeks verband staat, is, op de verstaanbaarste wijs, daarin voorgesteld. Deze klaarheid, deze duidelijkheid, insusfchen, is niet van dien aard, dat er niets in de Heilige Schriften zou te vinden zijn, welke verklaring van alle moeilijkheid ontbloom is. De ervaring, M. B. I heeft ons dikwerf in den kring onzer ambtsbezigheden het tegendeel geleerd, zoo dat het ons meer dan éénmaal veel moeite en onderzoek kostte, eer wij de ware bedoeling van sommige Bijbelplaatsen meenden, gevonden te hebben; en hoe groot is dan nog het gevaar, dat wij, met hoe veel kundigheid ook toegerust, in den waren zin en meening eenes Schrijvers mistasten. Het is daarom met zekeren schroom, dat ik ten onderwerp mijner Voorlezing gekozen heb: een onderzoek naar de bij MATTHEUS *Hoofdst. XXVII: 9, 10.* aangehaalde Godspreek. De verschillende uitlegging, door zoo vele ge-

G g 5

leer-

leerde mannen hiervan gegeven, zou mijne schroomvalligheid hierin niet weinig vermeerderen, zoo ik mij zelven niet ten volten bewust ware, dat ik hier geene beslissende uitspraak wil doen, maar alleen eene onpartijdige voorstelling mijner gedachten; terwijl de overtuiging, dat ik mijne voorlezing doe in den kring van zoodanige Medebroeders, wier toeleg is, niet om malkander meesterachtig te beoordeelen, maar om broederlijk te onderrigten, mij het verzoek om uwe toegenegenheid in het aanhooren mijner voorlezing, meer dan overtollig zou maken.

JUDAS DE ISCARIÖTHER, verraadt zijnen goeden Meester, voor dertig Zilverlingen, krijgt weldra hiervan berouw, wordt de Moordenaar van zich zelven, doch moet alvorens zich van het verraderlijk loon ontdoen. De Joodsche Raad koopt, na ernstig beraad, voor deze penningen eenen Pottebakkers-Akker, tot eene Begrafenis voor de Vreemdelingen: en toen is, zegt MATTHEUS vervuld geworden, 't geen gesproken is door den Profeet JEREMIA, zeggende: en zij hebben de dertig zilveren (penningen) genomen, de waarde des gewaardeerden van de kinderen Israëls, den welken zij gewaardeerd hebben. — En hebben dezelve gegeven voor den Akker des Pottebakkers, volgens 't geen mij de Heer bevolen heeft. — Zeer veel moeite veroorzaakt het aan de Uitleggers te bepalen, waar de door MATTHEUS aangehaalde Godspraak in de Schriften der Profeten gevonden wordt, of geplaatst zou moeten worden; te vergeefs toch zou men in de heilige orakels-rol van Profeet JEREMIA dezelve zoeken. Het koopen toch van een Veld bij Anathoth voor zeventig zilveren sikkelen, Jer. XXXII: 6. en vervolgens vermeld; — dit zeker kan door den Evangelist niet bedoeld worden,

den, gelijk sommigen willen, daar de oppervlakkige lezing het groot verschil ras doet bemerken. Hier door echter verliest MATTHEUS niets van deszelfs gezag bij ons, want meermalen komen er aanhalingen voor, of treft men verwijzingen aan tot zulke Godspraken of Geschiedenissen, naar welke men te vergeefs zoeken zoude. Van dien aard zijn de woorden van NATHAN den Profeet, de Profetie van AHIN den *Silkniter*, de gezigten van IEDS den *Ziener*, waarin de geschiedenissen van SALOMO, en van JEROBOAM, NEBATSZON, uitvoerig beschreven zijn, 2 *Chron.* XIX: 29. Zoo lezen wij menigmaal, aan het slot der levensverhalen van *Juda's* Koningen: *zijn die niet geschreven in het Boek der Chroniken der Koningen van Juda?* — Zoo spreekt PAULUS ook uit de overlevering van JOANNES en JAMBRES, de Egyptische Toovenaars, die MOZES wederstonden, wier namen nergens in het O. Testament vermeld staan, 2 *Tim.* III: 8. Zoo haalt JUDAS vs. 14. eene profetie van HANNOCH aan, welke *Gen.* V. moest geplaatst zijn. Het zou dus aan de waarde der Bijbel-boeken niets te kort te doen, zoo wij ons al, even als met meerdere aanhalingen in de Heilige Schriften, niet in staat bevonden, de aangehaalde Godspraak te vinden, of ergens eene plaats toe te schikken. God toeh wilde zijne kerk niet met boeken overladen; waarom wij ons niet kunnen verwonderen, dat eenige oude gedenkstukken, schoon door Profeten geschreven en nuttig voor dien tijd, niet in de boekrol der regelmatige Schriften zijn ingelijfd, om tot een altyddurend gebruik te verstrekken. Intusschen komt het ons voor, dat men zich met zoodanig eene oplossing, die ons de aangehaalde Godspraak als geheel verloren voor ons zou doen beschouwen, niet te vreden houden mag, zoo lang

lang er nog eenig ander middel, ter wegneming dezer zwarigheid voorkomt. Wij willen daarom zien, of er ook nog eene andere oplossing te vinden zij. —

Al de Uitleggers, voor zoo ver wij weten, komen daarin, hoe verschillend ook anderzins in gevoelen, te zamen overeen, dat zij de aangehaalde Godspraak, eene plaats in de Schriftën meenen te kunnen toeschikken. Het minst aanneemelijk schijnt het gevoelen te zijn van hen, die oordeelen dat MATTHEUS zon geschreven hebben: *Toen is vervuld geworden, 't geen gesproken is door den Profeet*, terwijl JEREMIA aan den kant door de afschrijvers er zou bijgevoegd zijn. Want, indien dit zoo ware, (om geene andere reden bij te brengen,) weten wij niet, hoe men, al van ORIGINES tijden af aan, moeite angewend zou hebben, om dezen knoop los te maken, iets dat zeker overtollig zou zijn, ingeval de naam van JEREMIA in eedige afschriften had ontbroken. Verkieslijker is het begrip van hen, welke de aangehaalde Godspraak bij ZACHARIA willen vinden; doch de voorstanders van dit gevoelen, hoe zeer in de hoofdzak overeenkomende, betreden echter eenen verschillenden weg. Volgens sommigen, zou MATTHEUS hier JEREMIA noemen, en ZACHARIA bedoelen, om dat JEREMIA oudtijds de eerste plaats had in eene rangschikking der Profeten, volgens welke deze volgorde werd gehouden: JEREMIA, EZECHIEL, DANIEL, JESAJA, en de twaalf kleine Profeten: volgens anderen weder, die mede bij ZACHARIA de aangehaalde Godspraak meenen te vinden, zou de Evangelist JEREMIA bedoeld hebben, doch zijne Godspraak zou voor ons zijn verloren geraakt; maar geheel bij ZACHARIA te vinden zijn. Zoo wij ons al konden vereenigen met de gedachte van hen, die de aangehaal-

haalde Godspraak bij ZACHARIA geheel vinden, zou het ons zeer bedenkelijk voorkomen, of er wel genoegzamen grond zij, waarop wij kunnen toestemmen, dat de Evangelist, volgens eene andere volgorde der Profeten, dan die welke de gewone is, ZACHARIA met den naam van JEREMIA zou benoemen. Even zeer zouden wij ook gaarne vooraf overtuigd zijn, of ook waarlijk ZACHARIA tevens JEREMIA genoemd wordt. Deze beide begrippen komen ons voor, op zeer weinig grond te rusten. Immers waar mede zal men ons willen bewijzen, dat MATTHEUS, indien hij ZACHARIA bedoeld had, hem met den naam van JEREMIA zou benoemen, als zijnde laatstgemelde de eerste, op de voorgestelde volgorde der Profeten. Het is ons wel niet onbekend, dat de Joden niet ongewoon waren, zeker boek te benoemen met de eerste woorden, waarmede hetzelfde begint, doch het is geheel iets anders dan hier het geval zou zijn. Zoodanig eene benaming kan de duidelijkheid bevorderen, dan hier zou het tegendeel plaats hebben, en niet ongegrond zou bij ons het vermoeden zijn, of de Evangelist dus zou hebben willen spreken, om opzettelijk duister te zijn. Daarenboven, de voorhanden zijnde plaats van MATTHEUS zou wel de eenige zijn, waar op zulk eene zonderlinge wijs een oude Godspraak aangehaald zou worden; ja, zulk eene aanhaling is zelfs geheel vreemd van de gewone handelwijs van MATTHEUS, die, wanneer hij *Hoofdst. III: 3, IV: 15. VIII: 17.* den Godsmen JESAJA aanhaalt, hem met zijnen eigenen naam benoemt, en niet met dien van JEREMIA, waar voor gelijke reden zou zijn. Dat ZACHARIA ook tevens den naam van JEREMIA zou gedragen hebben, is bij ons ook zeer twijfelachtig; ZACHARIA volgt in vele opzichten wel de spreekwijzen van JEREMIA, gelijk te zien is uit



uit vergelijking van *Zach. I: 4. met Jer. XVIII: 11. XXXV: 15. Hoofdst. I: 6. met Klaagl. II: 17. Hoofdst. III: 8. met Jer. XXIII: 5.* en uit andere plaatsen meer; waarom ook de Joden zeggen, *dat de geest van JEREMIA in ZACHARIA is*; dan, dit is geheel iets anders gezegd, dan hem met den naam van JEREMIA te bestempelen. Al het bijgebragte echter zou ons geene reden kunnen zijn, waarom wij ons niet zouden vereenigen met hen, die de aangehaalde Godspraak bij ZACHARIA meenen te kunnen vinden, zoo er niet een groot verschil tusschen MATTHEUS en ZACHARIAS woorden hierin gevonden werd. Men leze de Godspraak bij ZACHARIA, *Hoofdst. XI: 12, 13.* daar is het: *Want ik had tot hen lieden gezegd: „Indien het goed is in uwe oogen, brengt mijnen loon, en zoo niet: laat het na;” en zij hebben mijnen loon gewogen dertig zilverlingen. — Doch de Heer zeide tot mij: „Werp ze henen voor den pottebakker, eenen heerlijken prijs, welken ik waardig geacht ben geweest van hen!” en ik nam die dertig zilverlingen, en wierp ze (in) het huls des Heeren voor den pottebakker. — Er is slechts, gelijk men ziet, eenige overeenkomst bij belden, tusschen de woorden. Bij ZACHARIA wordt gesproken van een' pottebakker, maar niet van eenen akker des pottebakkers, zoo als bij MATTHEUS geschiedt. — ZACHARIA heeft eenen heerlijken prijs, welken ik waardig geacht ben geweest van hen; dit is wel zakelijk, maar niet nauwkeurig genoeg met de woorden, zoo als die bij MATTHEUS zijn. — Bij ZACHARIA is het: *Ik nam die dertig zilverlingen, en wierp ze (in) het huls des Heeren voor den pottebakker*, en MATTHEUS heeft: *Zij hebben de dertig zilveren (penningen) genomen, en hebben dezelve gegeven voor den akker des pottebakkers, volgens 't geen mij de Heer bevolen heeft*, — Een verschil*

tebil dat nog grooter is, wanneer wij den tekst van ZACHARIA, zoo als die bij de zeventig gevonden wordt, met dien welken MATTHEUS heeft, vergelijken, bij MATTHEUS lezen wij het Grieksche woord *κεραμειός* pottetbakker, bij ZACHARIA *χυευτήριον* smeltkroes, 't welk nog al eenige verandering geeft; alzoo kunnen wij dan de door MATTHEUS aangehaalde Godspraak bij ZACHARIA niet vinden.

Maar, komt de Godspraak van ZACHARIA dan hier in geene de minste aanmerking? Er is, hoe zeer van MATTHEUS aanhaling verschillende, echter zekerè overeenstemming; wij voor ons oordeelen daarom, met anderen, dat de aangehaalde plaats van JEREMIA zij verloren gegaan, en dat zij waarschijnlijk hare eigene plaats gehad hebbe, tusschen Hoofdstuk XVIII en XIX zijner profetiën, waarvan wij de eerste helft bij ZACHARIA, en de laatste bij MATTHEUS vinden. De Godspraak zal dan weleer aan 't hoofd van JEREMIA XIX dus gelezen zijn.

*Vi. 1. Toen zeide ik tot hen: „Indien het goed is in uwe oogen, brengt mijnen loon, en zoo niet: laat het na,” en zij hebben mijnen loon gewogen dertig zilverlingen*

*Vi. 2. Doch de Heer zeide tot mij: „Werpt die henen voor den pottetbakker; eenen heerlijken prijs, welken ik waardig geacht ben geweest van hen,” en ik nam die dertig zilverlingen, en wierp ze in 't huis des Heeren, voor den pottetbakker.*

*Vi. 3. En zij hebben de dertig zilverlingen genomen, de waarde des gewaardeerden van de kinderen Israëls, den welken zij gewaardeerd hebben.*

*Vi. 4. En zij hebben dezelve gegeven voor den akker des pottetbakkers, volgens 't geen mij de Heer bevolen heeft.*

Ge.

Gemakkelijk is het te gevoelen, hoe juist de Godspraak op deze wijs te samenhangt. Zeer veel vertrouwt ik, ter bevestiging van dit gevoelen, toe te zullen brengen, wanneer ik aantoon.

1. Dat deze woorden zich in een uitmuntend verband, met *Hoofdst.* XVIII en XIX van JEREMIA laten brengen.

2. Dat zij bij ZACHARIA, als de eigene woorden van den Profeet zeer onvoegzaam, maar als eene aanhaling uit JEREMIA zeer geschikt voorkomen.

1. Het komt ons voor, dat, zoo de woorden der Godspraak bij ZACHARIA en bij den Evangelist MATTHEUS hier bijgebracht, als eene verloren Godspraak van JEREMIA, tusschen *Hoofdst.* XVIII en XIX geplaatst worden, dezelve in een uitmuntend verband zich laten brengen, met de beide gemelde Hoofdstukken. In *Hoofdst.* XVIII. wordt JEHOVA's oppermagt over Israël, onder het zinnebeeld van een' pottbakker voorgesteld, die naar welgevallen een vat maakte of verbrak. Daar toe krijgt de Profeet bevel, naar het huis van zekeren pottbakker te gaan, 't welk hij deed en met opmerkzaamheid zag hij, hoe de pottbakker, naar welgevallen, een vat verbrak of vermaakte. Hierop sprak JEHOVA tot hem, dat hij alzoo ook met Israëls volk kon doen, ofschoon hij hetzelfde tot een groot volk gemaakt had; ingeval van voortgezette wederspanningheid, zou hij hetzelfde dat goede niet vergunnen, 't welk hun anderzins was toegezegd. Deze waarschuwendende bedreiging moest de Profeet aan de mannen van *Juda*, en de inwoners van *Jerusalem*, uit JEHOVA's naam voorstellen, op dat zij zich nog in tijds van hunne boosheid mogten bekeeren (*vs.* 1—17.). **De** helaas! in stede van zich door de aankondiging de.

dezer bedreiging tot verbetering te laten brengen, verbitteren zij zich tegen den Profeet, en beraadslagen te zamen, om hem met list te vangen, en van zijn Profetisch-Ambt en leven te berooven. Deswegens beklagt zich de Profeet bij JEHOVA, (dit alles vinden wij vs. 18—23.); hoe natuurlijk is het nu, dat JEREMIA zich daarop in de Godspraak, (naar ons voorgesteld gevoelen) bij ZACHARIA en MATTHEUS bewaard, tot die Joden zelve keert en loon eischt voor zijne Profetische bediening. Dan, hij wordt slechts dertig zilverlingen van de Joden waardig geschat, welke met de uiterste verontwaardiging in 't Huis des Heeren geworpen, en van de Joden voor den Akker des Pottebakkers gegeven worden, vs. 1—4. Daarop worden dan, in 't volgende XIXde *Hoofdst.* onder het zelfde zinnebeeld, de ontzettendste oordeelen aangekondigd, over het zich in boosheid verhardende volk. — De Profeet koopt op Goddelijken last, eene Pottebakkers kruik, gaat met dezelve, met zich nemende de oudsten des volks en der Priesteren, naar *Tophet*, waar hij eene geheele verwoesting en verbreking van het volk profeteert, waarvan dit *Tophet*, de plaats voorheen der Godönteerendste afgoderij, daar de kinderen aan den *Moloch* werden geofferd, het kenmerkendste bewijs zou opleveren: wanneer de lijken der gesneuvelden in tallooze menigte daar zonden begraven worden, zoo dat die zelfde plaats, welke nu *Tophet*, dat is trommeldal heette, wegens het trommelgeluid, dat gemaakt werd, ter verdooving van het akelig geschreeuw der onnoozele kinderen, daarna *Moorddal* zou genaamd worden, uit hoofde van de begraving der gesneuvelden. — Dit oordeel nu is eenige jaren daarna door de Babiljoniers uitgevoerd. Toen hebben de hier aangekondigde schriktooneelen

BORKZ. APRIL 1818. Hh plaats

plaats gehad. Wanneer wij nu alles op de gezegde wijs te zamen voegen, hoe levendig wordt ons dan in den persoon van JEREMIA, de Grootte Profeet JESUS CHRISTUS afgeteekend; gelijk JEREMIA de Babiljonische, zoo heeft JESUS de Romeinsche verwoesting der Joden voorspeld. JEREMIA wilde men van de Profetische bediening en van het leven berooven, en wat heeft men minder tegen den Heiland in 't werk gesteld? Gelijk JEREMIA, zoo werd JESUS dertig zilverlingen waardig geschat, die juist als hier in den Tempel geworpen werden, en daarop voor den Akker des Pottebakkers gegeven, welke aan 't Zuidwester-eind van *Hinnomsdal* gelegen, ook den naam van *Moorddal* of Akker des bloeds kreeg, en tot eene begraafplaats voor Vreemdelingen gemaakt werd. — Opmerkelijk is het, dat eenige jaren daarna, deze Bloed-Akker en dit gansche dal van *Hinnom* gediend heeft, tot eene begraafplaats voor de Joden, gesneuveld in de belegering en verwoesting van *Jeruzalem* door de *Romeinen*, waardoor de Godspraak van JEREMIA in den volsten nadruk hare volkomene vervulling heeft ertand. De twee laatste versen nu dezer Godspraak van JEREMIA, haalt Profeet ZACHARIA aan, die na de wederkeering uit Babels gevangenis schreef; en dit zal allerduidelijkst worden, wanneer ik aantoon:

2. Dat de Godspraak bij ZACHARIA, als de eigene woorden van dien Profeet zeer onvoegzaam, maar als eene aanhaling uit JEREMIA zeer geschikt voorkomen.

a. Beschouwt de Godspraak bij ZACHARIA, als de eigene woorden van dien Profeet, en hoe onvoegzaam zij dan hier voorkomen, zal van zelfs in het oog vallen. De Profeet voorspelt, (*Zach. XI.*) hoe de Joden tot straf, wegens hunne verwerping van den *MESSIAS*, die op al-

ler-

terlei wijze tot hun heil zou gewerkt hebben, van hunne voortegten zouden beroofd worden; en wel stelt hij den MESSIAS voor, onder het zinnebeeld van een' Herder, die de Joden met twee Herders-staven, te weten: *liefelijkheid* en *'zamenbinders* zou weiden. Men bemerkt, dit is een geheel ander zinnebeeld dan dat van een' Pottebakker, en 't verbreken van pottbakkers-vaten, gelijk wij zulks bij JEREMIA aantreffen. Let men ten anderen, op het verband, waarin vs. 12 en 13. voorkomen; geenen den minsten zamenhang hebben zij, als eigene woorden van den Profeet genomen, noch met het voorgaande, noch met het volgende. Vs. 10. wordt gesproken van het verbreken van den stok *liefelijkheid*. — Vs. 14. van het verbreken van den tweeden stok, *'zamenbinders*, — hoe ongepast hier nu tusschen beide komt het zinnebeeld uit des Pottbakkershuis ontleend, kan elk gemakkelijk gevoelen.

Dan, niet alleen dat zij in geenen den minsten zamenhang komen, als eigene woorden van den Profeet namelijk genomen: maar zij strijden zelfs geheel met het verband. Volgens het naast voorgaande *tide* vs. toch, zijn de woorden van vs. 12 en 13, gesproken, *tot de ellendigen onder de schapen, die op Jehova wachten*; — maar hoe ongepast tot zulken eene taal te spreken, die alleen op de goddelooze Joden toepasfelijk kan zijn. — Dan

b. Beschouwt men deze woorden, als door Profeet ZACHARIA uit *Jeremia* aangehaald, allergefchikst komen zij dan hierin voor, en wij behoeven niet verlegen te zijn, aan dezelve eene gezonde uitlegging te geven. — De woorden toch: *En zij hebben bekend — dat des Heeren woord dit was*, — laten zich zeer

Hh 2

juist

juist tot vs. 12 en 13. betrekkelijk maken. — Dat voornaamwoord *dit*, kan zoo wel tot het volgende, als tot het voorgaande gebragt worden, volgens den aard der Hebreeuwsche taal. Dit nu zoo opvattende, geeft Profeet ZACHARIA te kennen, dat, wanneer de Herderstaf *liefelijkheid* verbroken wierd, als een zinnebeeld, hoe de Heer zijn Verbond met Israël opgerigt, wegens het verwerpen van den *MESSIAS*, te niet zou doen, de ellendigen onder de schapen dan zouden beginnen te letten op de gedane voorspelling door JEREMIA, die in haar verband eene levendige afteekening is van de geheele verbreking van dit gansche Volk en de Stad *Jeruzalem*, als een aarden vat, en alzoo zouden dezelve hierbij het hooge einde opmerken, waar toe het koopen van den Pottelbakkers-Akker, in Gods geheime bedoeling zoude moeten strekken. Zoo meenen wij dan, dat ZACHARIA hier de woorden van JEREMIA aanhaalt. En 't geen ons te meer hier in versterkt, is, dat hij zich meermalen op de woorden der vorige Profeten beroept, als *Hoofdst. VII: 7*, en vs. 8—14 terwijl hij zelfs *Hoofdst. I: vs. 4*. eene aanhaling uit *Jer. XVIII: 11*. schijnt gedaan te hebben.

Alzoo hebben wij dan, de door MATTHEUS aangehaalde Godspraak, door velen als verloren beschouwd, zoo wij meenen, gevonden, en dezelve geplaatst in verband met het eerste deel derzelve, naar ons oordeel door ZACHARIA ter genoemde plaats aangehaald, tusschen *Jerem. XVIII en XIX*. — Elk uwer, Mijne Broeders. oordeele hier in naar zijn gevoelen, en gaarne onderwerp ik de gegevene oplossing aan beter oordeel, en hoedanig elk hier over denken moge, wij eerbiedigen de waarde van het Bijbel-boek, daar wij allen door de verschillende pogingen,

dik-

dikwijls aangewend, ter wegneming van schijn-  
strijdigheid tegen de verhevene waarde van dit  
heilig boek, ons versterkt gevoelen in ons ge-  
loof, en eerbiedige schatting van dit voor het  
menschdom zoo dierbaar Godsgeschenk.

KORT OVERZICHT

*Matth.* XXVII: 33. — XXVIII: 8. *Mark.* XV:  
22. — XVI: 8. *Luk.* XXIII: 33. — XXIV: 2.  
en *Joann.* XIX: 17. — XX: 18 VERGELIJKENDE;

*leeren wij ons dit als gebeurd voorstellen:*

De Zaligmaker kwam Vrijdag, voor Paschen,  
s morgens ten 9 ure ongeveer, op *Golgotha*,  
zeer afgemat aan.

Na hem ontkleed en den kruisdrank aange-  
boden te hebben, volgens gewoonte, werd hij  
aan het kruis genageld, en vastgemaakt

Aan het kruis hangende, en bespot wordende  
door eenige hatelijke omstanders, ook zelfs  
door eenen der Mede Kruiselingen, betoonde  
hij eene verwonderlijke bedaardheid van geest,  
en onvergelykelijke grootheid van ziel.

Maar ten 12 ure, ontstond er op 'r alleron-  
verwachst eene duisternis, welke 3 uren aan-  
hield.

Nu hield wel de bespotting op, maar nam  
ook het lijden zeer toe, zoo dat hij, schier af-  
gemarteld en brandende van dorst, daar open-  
lijk bewijzen van gaf, evenwel volkomen bij  
zijn verstand bleef; — en na verklaard te heb-  
ben, dat alles *volbragt* was, eenige weinige  
sekonden daarna, op eene wijze zijner waardig,  
den geest af.

Op dat zelfde oogenblik beefde de aarde,  
spleeten de rotsen, sprongen de graven open,



en scheurde het Voorhangfel, van boven tot beneden.

Daar waren niet alleen eenige vrienden en vriendinnen, benevens de Romeinsche soldaten, met den Onder-officier, die daar de wacht hadden, getuigen van, maar ook vele Joden; die er zoo door getroffen werden, dat zij hunne angsten door slaande op hunne borsten stedewaarts te spoeden, openlijk deden blijken.

Nu legde ook de Romeinsche officier, die belangrijke verklaring af.

Omtrent dezen zelfden tijd, vervoegde zich eene Commissie uit den Raad bij den Landvoogd, met verzoek dat er order mogt gegeven worden, om den Kruiselingen door het breken der beenderen te dooden, en ze daarna af te laten nemen, en in den kuil te werpen, ter verrotting.

PILATUS voldeed aan deze begeerte, en zond tot dat einde naar *Golgotha*.

JOZEF de Raadsheer, ondertuschen van 's Heeren dood onderrigt, begeeft zich daarop naar den Stadhouder, en begeert verlof, om het lijk van JEZUS af te nemen, en hetzelfde te mogen begraven, zoo als hij goed zou vinden.

PILATUS houdt dit eenigen tijd in beraad, zoo lang, tot dat hij in 't zekere onderrigt wierd, dat JEZUS waarlijk dood was, en willicht toen zijne begeerte gaaf in.

PILATUS ontving toen namelijk het berigt, van de doorsteking van 's Heilands zijde, met de uitwerking daarvan, welke had plaats gehad, maar weinige oogenblikken na JEZUS sterven, terwijl het lijk nog warm was.

Zoodra als JOZEF van *Arimathea*, zijnen wensch verkregen had, kocht hij, vervolgens ook geholpen door den braven NICODEMUS, zijnen vriend, en van beider bedienden, in allerijl  
wat

wat er noodig was, om het dierbaar overschot van den Grooten Meester eene deftige begravenis aan te doen, zoo veel de kortheld des tijds eenigzins toeliet.

Eenige vriendinnen van jesus zagen dit aan! Het geschiedde openlijk, schoon met eene eerbiedige stilte; zoo werd het geliefde lijk, in den nabijzijnden nieuwen Grafkelder statig bijgezet, deze gesloten, en er nog een zware steen voorgewenteld.

Nu was het tegen den avond, waarschijnlijk over vijf ure of bij zesfen, en dus het begin van den Sabbath zeer nabij. †

Allen begaven zich naar de Stad, om den dubbel heiligen rustdag mede te vieren.

Ook de Romeinsche wacht was vertrokken, welker werk op *Golgotha* een einde genomen had.

Geen wonder dus, dat ook de Joodsche Raad en Geestelijkheid van deze eerlijke begravenis berigt ontving, en tot eenen maatregel de toevlugt nam, welke, tegen hun oogmerk, zoo uitnemend dienen moest, om de heugelijkste gebeurtenis te bevestigen.

Niettegenstaande de Sabbath al begonnen was, doen zij een voorstel aan den Romein, tot verzegeling en bewaking van het Graf, tot den derden dag toe, (dus van heden Vrijdag tot Zondag avond toe,) en omkleeden dat verzoek zoo, dat de Landvoogd hun tot het eerste volkomene vrijheid gaf, en voor het tweede hun van eene wacht voorziet, om naar hunne orders in dezen te handelen, ten einde wel zeker te wezen, dat het lijk van jesus niet gestolen kon worden. —

Dit geschiedde dan, alles in den avond, in stilte, zonder dat er iets van ruchtbaar werd;

H h 4

hier

hier wisten dus ook de vrienden en vriendinnen van JEZUS niets van.

Eenige (de genoemde) Vrouwen vereenigen zich Zaturdags avonds, zoo dra de Sabbath geëindigd is, (want zij waren Godsdienstiger en meer naauwgezet dan derzelver Oudsten) koo- pen specerijen, en gaan daarmede in den vroe- gen morgenstond van Zondag, zoo als het licht begon te worden, naar *Golgotha* op weg. —

Genoegzaam ter gelijkjer tijde, gevoelde men bij het graf eenen geweldigen schok eener aard- beving, waar door de Grafkelder opensprong en het zegel brak, en met één vertoonde zich een hemelbode, die als een nederig dienaar van JEZUS den steen wegruimde, op dat hij er zonder hinder uit kon gaan, plaatste zich eer- biedig op den steen, en de Heiland stond op en ging er uit.

Dit alles zagen de, aldaar de wachthebbende, Krijgslieden, en werden doodbleek van schrik.

In allerijl vlugten zij, en brengen met ont- steltenis dit berigt over aan de Joden, onder welker orders zij in dezen geplaatst, en voor welke zij dus in dezen verantwoordelijk waren.

De Vrouwen van dit alles onkundig, vervol- gen langzaam haren weg, spreken, nader bij ge- komen, over het wegwentelen van den zwa- ren steen, en toen zij tot hare groote verwon- dering het graf open zien, verlaat MARIA VAN MAGDALA, terstond het gezelschap, om aan de Discipelen te berigten, wat zij gezien had en vermoedde.

— Het overig gezelschap onderzocht de zaak nader, en ontvangt het Engelen berigt, van de blijde verrijzenis onzes Heeren, enz.

*(Misschien het Vervalg hier na.)*

1878

## iets Naders, over de Vrage van Jezus tot de Bende, wien zoekt gij?

In het Stukje, geplaatst in het Mengelwerk, van dit Maandwerk voor de maand Febr., bl. 189. om te betoogen, dat Jezus op een stouten toon, het *Wien zoekt gij?* moet hebben uitgesproken, om zulk eene uitwerking te wege te brengen, dat daar door de bende ter aarde viel, wordt verondersteld: dat dit ter aarde vallen, door die vrage onmiddelijk is veroorzaakt, en in dat geval is de gevolgtrekking rigtig, dat Jezus op eenen ernstigen toon die vrage gedaan heeft.

Intusschen is het mij bedenkelijk, of de toon, waarop de vraag geschiedde, eenigen invloed heeft moeten hebben op het uitwerksel. Als men aanneemt, dat de bende door Jezus magt ter nedergeveld is, dan is het natuurlijk dat, even als in het: *LAZARUS kom uit!* de stem geëvenredigd was, met het uitwerksel van Jezus wondervermogen, om daar van als het ware ten zinnebeeld te strekken, zoo ook op een forschen toon, indien ik mij dus uitdrukken mag, de vraag: *Wien zoekt gij?* deze bende als toe gedonderd is.

Doch de vraag blijft over: of wij hier met reden aan zulk eene betooning van almacht moeten denken? Hoogst natuurlijk ware deze gedachte, als Jezus zich had willen redden uit hunne handen; gelijk hij meermalen wonderdadig hunne geweldadige aanslagen ontkwam.

Maar, daar hij zich vrijwillig liet vangen en binden, en God geene wonderwerken doet zonder betamelijk doel: zoo komt in deze nederstelling der bende, zulk eene verklaring in aanmerking, die het geval natuurlijk maakt.

H h 5

JEZUS , zou met verraad gevangen genomen worden. Men had den Verrader aan het hoofd , en dus , offchoon gewapend met zweerden en stokken , dacht men toch er niet aan , om geweld te moeten gebruiken ; want dan had men het op het Feest niet gewaagd , uit vreeze voor op-  
röer. Maar nu , wat gebeurt er ? In plaats van hem te moeten overrompelen , komt er eene stem : *Wien zoekt gij ?* en op het antwoord : *jezus den Nazarener* , het weder antwoord : *Die ben ik !* Moest men nu niet denken , dat , in plaats dat jezus verraden was , zij door ju-  
das verraden waren ; dat het hier dus op een strijden zou moeten , daar jezus zich zeker zou gewapend hebben ; waar toe het noodig was , dat men terug trok , om zich in slagorde te scharen , en waar van het natuurlijk gevolg was , dat , terwijl de achtersten der bende nog voorwaards togen , daar de voorsten zich te-  
rug trokken , om zich in orde te scharen , zij met en over elkanderen vielen ? Nergens vond ik deze verklaring bij de Ukleppers , die ik kon nagaan , maar heb ze van een oud , en nu reeds zalig Leeraar in de Nederlandsche Kerk , vond dezelve natuurlijk , en had het genoeg , toen ik dezelve in mijne tegenwoordige Ge-  
meente , die grootendeels uit Krijgslieden be-  
staat , voordroeg , dat men deze uitlegging na-  
tuurlijk vond , en te vernemen dat zulks zich meermalen vertoonde , wanneer men vreesd ver-  
raden te zijn , als men door verrassing meende te overrompelen.

Hoe dit zij , door deze verklaring wordt in het geheel de toon niet beflist , waar op jezus deze vraag heeft uitgesproken.

A. GOEDKOOP ,

Pred. te Gent.

LENI-

46

---

**ENIGE GRONDSTELLINGEN VAN DE BEROEMDE  
KONINGIN VAN ZWEDEN, CHRISTINA.**

De Lectuur bevat aan allen, die met de groote Geesten der aloutheid overeenstemmen.

De menschen laten de ijdelheid, eerst met hun leven varen.

Alles moet men vergeven aan hem, die een grooten geest, of een groot hart heeft.

Er zijn menschen, bij wien nadere bekend-schap, bewondering en vrees in gelijke maat doet toenemen.

Als men zelf verdienste heeft, vraest men die van een ander niet.

Zwakheid is het grootste ongeluk, en de grootste mislag.

De terugzetting, uit hoofde van uitstekende verdiensten, is onvermijdelijk.

Over dat gene het welk men doen wil, moet men maar met zich zeiven, over dat gene waar-toe men geen lust heeft, moet men anderen raadplegen.

Op het oogenblik, dat de Justitie, den eenen Spitsboef straft, oefent een ander onder de zoekliken, zijn ambacht.

Men is altoos tot iets geschikt, wanneer men er slechts moed toe heeft.

De woorden der menschen beteekenen niets, men kan nauwelijks zich op hunne handelingen verlaten.

Het Orakel dat beval, de Dooden te raadplegen, meende hunne boeken.

Cicero is de eenige *Poltron*, die tot iets groots bekwaam was.

Altoos berispen de menschen dat gene, waar-toe zij zelve niet bekwaam zijn.

Bui.

Buitengewone verdienste, is eene misdad die nooit vergeven wordt.

Het ligchaam moet gehoorzamen, men moet het als een slaaf behandelen, maar als een slaaf die medelijden verdient.

De ware liefde, wil niets dan liefde.

Weinig menschen kunnen zonder een gezagvoerder, of zonder eene vrouw leven.

Men moet het geen voorbijgegaan is vergeten, het tegenwoordige genieten, of verdragen, en onderwerping bezitten, ten opzichte van het toekomstige.

Groote menschen, zijn alleen ijverzuchtig op hen zelve, eigenbelang, en ijdelheid, vermommende kwade neigingen, maar betomen ze niet.

Het is waar, dat het vernuft geen gellacht heeft.

Het is een ongeluk, verplichting aan een slecht mensch te hebben.

Frank, oud en arm, is men maar door zijn eigen schuld.

De menschen vrouwen zonder elkander te kennen, en als zij elkander kennen, dan haten zij elkander.

Getrouwd te zijn; en te beminnen, is een haast al te groot geluk.

Men doet het groot getal der menschen te veel eer aan, wanneer men van hunne gevoelens Notitie neemt.

Men moet met den mensch leven, als met eenen zieke, van wien men alles verdraagt.

De verdienste was zeer te beklagen, wanneer iemands roem, van de tong of pen der menschen afhing.

Gerechtigheid van de menschen te verlangen, is hunne onwetenschap en boosheid slecht kennen.

Niemand te gehoorzamen, is een grooter geluk, dan de geheele wereld te beheerschen.

Het

Het leven is te kort , om te leven zoo als men wil.

De vletjerij stelt de Vorsten zoo voor, als zij zijn moesten.

Tot het trouwen behoort meerder moed, dan om in den krijg te gaan.

De Meisjes huwen om in vrijheid te zijn, en de Mannen, om dat zij niet weten wat zij doen.

Pligtplegingen hebben de uitwerking van de tabak, zij verschaffen ons bezigheid.

Wanneer God een mensch geeft, moed en kracht geeft, dan geeft hij hem naar mate dier talenten een regt op de wereld.

Meer moed dan kloekheid aan te wenden, is een grondregel, waar bij zich alle groote Mannen wel bevonden hebben.

De wetenschappen bederven de menschen niet, maar de menschen de wetenschappen.

In de konst om te leven , blijft men altoos een leerling.

De wetenschappen maken de wijzen nog wijzer, en de gekken nog gekker.

De menschen zijn zoo dwaas, dat zij onder alle ondeugden , aan die den voorrang geven, welke de grootste vijandin van hunne rust is.

Men stoort de rust der wereld alleen , ten koste van zijn eigene rust.

Men kan alleen groot worden, ten koste van anderen.

De haat onzer vijanden is altoos opregt, maar zoo is het niet altoos met de vriendschap onzer vrienden.

Voorzigtigheid voorkomt zelden ongelukken, maar verzacht dezelve.

Het is moeilijker zich zelven te vergeven, dan het aan anderen te doen.

Ge-



Gezondheid en geld, zijn eenvoudig daar maar toe, om verteerd te worden.

De ouderdom doet zich goed op de onder-  
vinding; maar dikwerf met onregt.

Die de jeugd eene koorts genoemd hebben, heb-  
ben-mogelijk gelijk, maar men is zeer gelukkig,  
wanneer die koorts tot het einde van het le-  
ven toe, aanhoudt.

## D E B R O E D E R S.

### VERHAAL VAN KÄHLER.

#### I.

Op het midden van den *Jura*, waar *Frankrijk* en *Zwitserland* scheidt, ligt een Dorp in den ketel van een eng Dal, het welk slechts uit zeven hutten bestaat. Daar woonde van overoude tijden een herdersvolkje, dat vrolijk en dengdzaam was. Zeiden kwam een hunner over de bergen in *Frankrijk*, want wat zij behoeften leverde het Dal op, en hunne eenvoudige trouw werd beleedigd door het rusteloos, onbescheiden, dikwerf spottend gedrag der naburen. Zij hadden geen Heer, want reeds lang betwistten het *Waadland* en *Frankrijk* elkanderen de heerschappij over dit Dal. Dit was echter onbeslist gebleven, dewijl geen van beiden wilde toegeven en het arme kleine volkje geen ernstiger maatregelen scheen waard te zijn.

Daar leefden twee broeders, *CLAUDE* en *FELIX LAMMONT*, — Reeds vroeg hadden zij hunnen Vader, onlangs hunne Moeder verloren, beiden waren in hartelijke onafscheidelijke vriendschap opgewassen. *FELIX* sterk naar het ligchaam en groot naar den geest, bezorgde het Akkerland, dat

dat zij in het geheele Dal bezaten, maar CLAUDE had de kudde. In den winter maakte hij verscheidene kunstige dingen van hout, die jaarlijks een Kramer uit het *Woodland* voor weinig geld van hem kocht; maar CLAUDE had de gave van gezang en muziek ontvangen, en ging in de ommespreken rond, om daar, met het geen wat hij in den zomer had uitgevonden en beoefend, de inwoners te vermaken, en eenige strijvers te verdienen.

De gunsteling der Muzen, had behagen in deze afwisseling. In de lente, wanneer de weiden met groen bekleed werden, en de Alpenklokken klonken, trok hij vrolijk met den hoorn en guitar naar de bergen, om niet eerder in het Dal terug te keeren, tot dat de sneeuwen verjaagde. Daar lag hij onder bloemen in de schaduw der bosschen, terwijl intusschen zijne runderen op de hoogten klouterden. Hij beschouwde des dags den onafmetelijken donkerblauwen hemel, en des nacht de vriendelijke sterren.

Dan eens blaasde hij op den hoorn beminde volksliederen, dan eens bezong hij de schoonheid der bloemen, des hemels en der herderinnen, en vormde met eene kunstige hand op de Guitar liefelijke wijzen daarbij. — Dan luisterden in de verte de herders en herderinnen, maar kwamen echter niet bij hem; want, wanneer zij schertsten en lagchten, bleef hij stom en ernstig, en zag met glinsterende oogen in de ruimte. Daarom noemden zij hem ook den hemelherder; maar hoe luide zij ook onder spel en dans met den verlegenen koelen Jongeling spotteden, zoo leidde doch meenig Meisje, als bij toeval, hare kudde in zijne nabijheid, om hem te zien en te hooren.

Wanneer nu de dringende winter, de kudde

ge-

gedurig dieper in het Dal, en eindelijk in den Stal dreef, en de bewoners van het Dorpje zich om den huisfelijken haard verzamelden, dan nam CLAUDE zijne Guitar en Schalmel, en spoedde zich over de bergen in de breede en rijke dalen van *Bourgonjen*. Dan geleek hij volmaakt naar die lichtzinnige Fransche Jongens, die slechts voor liede, wijn en dans leven en het vergevoegen als vlinders najagen. Waar de uitgelatene Jeugd hare tegenwoordigheid door schaterend lagchen kenbaar maakte, daar spoedde CLAUDE henen en zong op huppelende wijzen liederen der liefde, of noodigde met de Schalmel tot eenen vluggen dans. — Hij verzuimde ook den dikwijls rondgaanden beker niet, en wanneer de middernacht kwam, wierp hij dikwerf Guitar en Schalmel in een hoek, om zich gelijk het dollé volkje, met een bruinachtig meisje rond te draaijen. Zoo bragt hij den winter door. Maar eer nog de groenende weiden het afscheid van den winter verkondigden, lang te voren reeds ontwaarde CLAUDE de nadering van de lente. Zijn blik werd zwaarmoedig, langzaam en klagend zijn spel en zang, de beker smaakte hen niet meer, hij zag verlangend naar de blaauwe bergtoppen zijns lands en onverwacht, als of een geest hem weggevoerd had, was hij verdwenen: en vergeefs zocht de vrolijke Jeugd in de geheele nabuurschap, naar den geliefden Speelman.

## 2.

Eens in een Jaar was de Lente nabij, en gelijk een zwaluw ter vlugt, zoo bereidde zich ook CLAUDE, tot het vrolijk terugkeeren. Toen klonk het geroep: *Te Wapen* door geheel hoog *Bourgonjen; vrijheid, vrijheid, strijden voor de vrij-*

*vrijheid, Zoonen des Vaderlands*, riepen de mannen de Jongelingen, deze de kinderen toe. Op allerlei wijze gewapend, vloog de verhitte jeugd in de rijen van snel gevormde kohorten, begeeriger zichten strijde te oefenen, dan eertijds ter dans, en de meisjes verzamelden om de jonge helden te monstren en zich over hunnen aanblik wemmoedig te verheugen. Maar CLAUDE stond schuw van verre, nooit had de vreedzame zoon des Dals den wapenkreet gehoord: natuur, liefde en vrengde, hadden hem opgekweekt, en hoewel reeds reisvaardig, vertoefde hij echter uit nieuwsgierigheid nog eenige dagen, om het einde van deze nieuwigheid te aanschouwen.

Eens bij eene monsting, toen hij tegen eenen boom leunende, met de Gitaar in den arm, roezag, werdt hem de bevelhebber der nieuwe krijgsschaar ontwaar. Deze was een Slagter, uit *Lons le Saunier*, brandende van begeerte om het dikwijls gebezigde mes, met geoefende hand in menschenharten te stooten. Hij reed op een wel gemest paard, aan zijne zijde blonk dreigend een in ijzere ketens hangende slagtzwaard, in luchtige sprongen, volgde hem een der grootste Doggen, die ooit een Slagter in *Lons le Saunier* gehad had. Zoo rende die geweldige op CLAUDE los, en vraagde hem met eepe donderende stem: wie hij was? De Jongeling antwoordde sidderend: een Speelman uit *Point le Jongars*. — Wat, een nietswaardige? riep de Krijgsmann, — die den hoogen moed der vrijheid in deze helden poogt te verslappen! En gij schaamt u niet op de Guitar te spelen, terwijl zij zich ten strijd oefenen? Burger Kamerads, grijpt hem en smijdt hem in den *Ain*, wanneer hij niet bestuiten wil, in de bataljons van de kinderen des Vaderlands te treden.

De knapen sprongen toe en grepen CLAUDE,

BOEKZ. APRIL 1818.

II

wien

wien de Guitar ontviel. Barmhartigheid, vrienden, riep hij met eene klagende stem, ik be-zweer u bij de vreugde der jeugd, doodt mij niet! — Weest niet gek, zeide de Jongelingen lagchend, wij dooden slechts ARISTOKRATEN. Koom, wapen (u en zijt een man als wij! de een hechte hem een kokarde aan den hoed, anderen bragten snaphaan en fabel, en nog sidde-rend van vrees, stond de arme CLAUDE in een held herschapen. Weemoedig zag hij naar zijn snarenspeel, eenige Meisjes hadden het in veilig-heid gebragt.

Nu Burger Kameraad! riep hem de donderen-de stem van den Slagter toe, thans ziet gij er uit als een man van Eer, slechts eene oefening van veertien dagen, en gij trekt mede naar *Straats-burg*, omtegen de tyrannen-knechten te vechten.

De Jongeling ontstelde hier door nog meer, en in zijn hart, waar in tot hiertoe slechts vreugde gewoond had, huisvestte verdriet als zwarte onweerswolken. Te vergeefs klonken rondsom de krijgsgezangen, te vergeefs ging de vertroostende beker in den kring van krijgs-lustige gezellen rond; de toonen drongen niet in zijn hart, de wijn bezwaarde zijn hoofd, in plaats van hem te vervrolijken. De eene dag na den anderen ging angstig voorbij, want de aftogt was reeds bepaald, en nooit nooit zou de arme CLAUDE de bewoners van zijn Dal, en deszelfs bekoorlijke hoogten wederzien.

## 3.

Toen hij zoo diep bedroefd, daags voor den aftogt voor zijne woning zat, hoorde hij eene lang niet gehoorde, doch echter welbekende stem, zijnen naam noemen. Hij zag op, en aan zijne zijde stond FELIX, zijn broeder FELIX. Hij

Hij vloog in zijne armen, en weende lang aan zijne borst, eer hij nog den dierbaren naam over zijne lippen brengen kon.

FELIX, had den geliefden broeder, te vergeefs op den gewonen tijd terug verwacht, waarop hij jaarlijks gewoon was terug te keeren, om de runderen op de groenende bergen te leiden. Bezorgd voor den Jongeling, die onbekend met gevaren, en elk vertrouwende, buiten staat was om zich zelven te beschermen, beklom hij het gebergte om hem te zoeken. Dra vond hij zijn Spoor, want de Meisjes kenden en beklagden allen het droevig lot van den zachten Speelman. Zij gaven den broeder de geredde Guitar, en wezen hem waar CLAUDE was.

Toen nu CLAUDE zijnen broeder genoeg gekust had, ontwaarde hij de lang ontbeerde Guitar in zijne hand. Haastig ontrukte hij die, en vrolijk sidderend zweefden zijne vingers over de ontfelde snaren. Spoedig echter stroomden tranen uit zijn oog, hij leidde de Guitar op den grond, en leunde klagend aan de borst van zijnen broeder? Ach FELIX, riep hij, wie is zoo ongelukkig als ik! Nooit zullen de herdersinnen meer naar mijne liederen luisteren, nooit zal van den afgelegen Alp, de hoorn der vreugde mij meer antwoorden, nooit het melodisch gelui der klokken mijner runderen in het duistere van den avond rondsom mij klinken! Gelijk een gems op de wilde jagt, uit vrees voor den Jager siddert, zoo zal ik woedende vísanden ontmoeten, en in den bloei mijner jeugd vallen, dewijl ik geen moed heb om anderen te dooden! —

Ach! jammer zoo niet, bad FELIX innig, gij verscheurt mij het harte. Ik wil gaan, om u van den Krijgsdienst te verlossen. *Point le Jougars* hoort niet tot *Frankrijk*, wij hebben nooit las-

ten betaald, nooit heeft een herder uit ons Dal de wapenen gedragen. Gij zult vrij zijn *CLAUDE*, en morgen reeds naar huis keeren.

Geloofst gij dit? riep *CLAUDE* verrukt — morgen reeds. — maar dit is onmogelijk, ga niet dierbare *FELIX*! de woeste *Lukenaar* zou u ook laten vatten, zoo als mij! — o ga niet, maar laat mij trekken en sterven; en wanneer ik dood ben, dan gedenk mijner dikwijls. Want mijn geest zal om uwe hut en in het Dal mijner geboorte zweven en in nauwe luchtjes en de bladeren der boomen spelen; de klokken zullen zachter klinken; o let daarop *FELIX*, en denk, dan dat mijn bloed reeds vergoten is, en dat ik niemand op aarde bemind heb, als u, want nooit heeft mijn hart voor een *Melise* geklopt, het was uw eigendom sedert de naam *FELIX*, op mijne lippen kwam.

Laat mij gaan, broeder, — zeide *FELIX*, en hiefkoosde hem met tranen, — ik vrees niet; harde woorden, ja zelfs de vaist van eenen onbezonnenen, kunnen mijnen moed niet doen bezwijken. Ik zal u vrij maken.

Hij ging naar den *Lukenaar*, den Slagter nie *Lous de Saunter*. Gij hebt mijnen broeder tot den krijgdiens gedwongen, zeide hij tot hem, vast, doch bescheiden. Hij heeft de Eer niet om een Zoon van *Frankrijk* te zijn. *Point de Jougurs*, heeft nooit aan *Frankrijk* lasten betaald, of soldaten geleverd. Ik verzoek om zijne loskating, en verwacht die van uwe regtvaardigheid.

De *Luitenant* was verlegen. Het was hem niet ingevallen, naar her *Vaderland* van den *Jongeling* te vragen. Vriendelijke buurschap met de *Zwitseren*, was door oude gewoonte bij de *Fransche* Grensbewoners tot een wet geworden. Hij was genogen hem te ontslaan.

Toen

.. Toen kwam er een uit de omstaande Nationale Garden te voorschijn, en zeide: Burger Luitenant! dees mensch spreekt de waarheid niet. *Frankrijk* heeft steeds staande gehouden, dat haar de heerschappij over *Point le Jougars* toekwam, hoe zeer het *Waadland* hier tegen streed; men heeft van de bewoners niets geëischt om dat zij dom waren en hun getal klein was. Het is noodig, dat de groote Natie ook het regt harer grenzen handhave; de soldaat uit *Point le Jougars*, behoort dies te minder ontslagen te worden, om dat men het onder het voorwendfel vraagt, dat zijne geboorteplaats geen deel van *Frankrijk* zijn zou.

Dit maakte den Luitenant onbeweeglijk. Te vergeefs zeide FELIX, dat zijn broeder te weekhartig was, om het zwaard zelf tegen de vijanden der vrijheid, met eenigen ijver te voeren. Hij heeft nooit twist gehad, voegde hij er bij, in het eerste bloedige gevecht, zal hij door smart en vrees in slaauwte vallen, in plaats van te strijden. De Slagter lachte over het denkbeeld, dat er zulk eene schuwheid voor bloed in iemand wonen kon.

Wel aan dan, riep FELIX eindelijk, indien mijne beden u niet bewegen kunnen, neem dan mij in zijne plaats. Ik ben sterk en ken geen vrees, laat hij voor de vaderlijke hut in, mijne plaats zorgen. Slechts verzoek ik, dat hem de vrijheid, zonder voorwaarde aangekondigd wordt; want zijn trouw hart zou de gedachte niet kunnen verdragen, dat ik in zijne plaats mij aan gevaren blootfelde, welker grootheid hij naar zijn gevoel afmeet, en zijne liefde zou mij van het eenige middel ter zijner redding berooven.

De Luitenant nam zijn aanbod met blijdschap aan. FELIX schreef nog eenige woorden, en



ging dan, door eenige Gardes vergezeld, naar zijnen angstig wachtenden broeder. CLAUDE, zeide hij, gij zijt vrij. Maar het heeft moeite gekost. Spoed u nu naar huis, want ik moet naar *Clairveaux*, en kan eerst morgen avond te huis komen. Geef mijne NANON dezen brief, zij was om u en mij zeer bezorgd.

CLAUDE zag hem twijfelend aan, maar de Gardes bevestigden het gezegde van den broeder. Juichend wierp hij reeds zijn geweer weg, en omhelsde kussend zijne Guitar, toen hem een duister voorgevoel van FELIX lot inviel. FELIX, riep hij, gij bedriegt mij, zijt gij vrij, zoo als ik. Vrij gelijk gij, antwoordde hij gedwongen vrolijk, terwijl hij zijne geleiders eenen wenk gaf, en om u hiervan te overtuigen, wil ik u vergezellen, tot daar het voetpad op den berg begint. — Is het waar, is het mogelijk! — o broeder, hoe wil ik juichen, hoe wil ik zingen, wanneer gij en NANON bruiloft houdt, — o kom, hier brandt de grond onder mij, ik zal over de bergen vliegen!

Hij sleepte zijnen broeder mede. Zijne leidslieden lieten hen gaan, dewijl zij het gezigt en woord van den man vertrouwden. Tot op de helft van den berg vergezeldde FELIX zijnen broeder, en drukte hem tot afscheid aan zijn hart, CLAUDE klom moedig en zingend tegen de hoogte op, maar FELIX ging gebukt, dikwerf zuchtend naar beneden, daarheen van waar hij morgen, met het aanbreken van den dag, ver naar den bloedstrijd zou trekken.

(Het Vervolg hier na.)

J A G T

## JAGT OP EEN KROKODIL.

In de *Ganges* was een *Krokodil*, door de ebbe verrast, in de modder blijven steken, acht kloeke mannen vielen dezelve met ijzere stangen aan, en waren zoo gelukkig, na dat een van hun bijna het leven er door verloren had, om hem te dooden. Ziet hier de afdeelingen van dezelve.

	voet.	duim.
De lengte van het hoofd, tot het einde van de staart . . .	16	6
De lengte van de kop . . .	3	0
De lengte van de romp . . .	5	6
De lengte van de staart . . .	8	0
De voorvoeten . . .	2	4
De achtervoeten . . .	3	0
De grootste breedte van de romp	2	2
Van de kop . . .	1	8
Van de rachsels . . .	1	8
En de breedte . . .	1	1

Toen dezelve geopend wierd, vond men in zijn buik, het overschot van een Indiaansche Jongen, en een geheele Oostindische Vrouw, die hij voor drie dagen had ingeslokt, en bovendien een geheele Bok, welken hij die morgen voor zijn ontbijt had genomen.

## RESTVAARDIG VONNIS.

De inwoners van een Dorp in *Engeland*, bragten voor den Lord-opzichter, eene vrouw die zij van tooverij beschuldigden. Hij vroeg hun, waarom zij zulks deden? — Hier is antwoordden zij, om dat zij op haar hoofd loopt, MIJLORD opende voor hen het Engelsche

Wetboek, en na het register er van doorloopen te hebben, zeide hij tot hen, mijne heeren! deze vrouw heeft even als gij leden het voorregt van een Engelsche te zijn, en ik zie geen enkel artikel in de wetten van Engeland, dat het loopen op het hoofd verbiedt; zij heeft de vrijheid om alles te doen, wat de wetten van haar land niet verbieden, en gij hebt allen het regt om haar na te volgen. Dit antwoord voldeed de misnoegden, die wel verre van nu meerder kwaad aan deze vrouw te willen, nu op deszelfs terugregt, tot haar beschermers dienden.

#### ZONDERKLINGE OORDEELVELLING.

In den Jaren 1661 besloot de Koninklijke Maatschappij te *London*, om eenige Leden naar de *Piek van Teneriffe* te zenden, om proeven aldaar op de zwaarte van de lucht te doen. Dan daar dit eiland *Spanje* toe behoort, zonden zij twee Leden, om van de Spaansche Ambassadeur eene aanbeveling aan den Gouverneur te vragen; de Minister hen voor *Handelaars in Kanarische Wijn* aanzienste, vroeg hoeveel pijpen zij er van dachten te nemen? — De Gedeputeerden antwoordden, dat zij daarom niet, maar om de lucht te wegen heen gingen. Hoe, zeide hij, wilt gij de lucht wegen, dan zijt gij gekken. Maar uwe Excellentie!.. Gaat hier vandaan, zeg ik. De Gedeputeerden moesten dus onverhoord vertrekken, en de Excellentie ging in alle huizen vertellen, dat hij gekken gehad had, die de lucht wilden wegen. Dan hoe stond hij verstomd, toen hij hoorde, dat de Koning en de Hertog van York, aan het hoofd dier gekken waren.

LEER

LEER OM LEER.

De Spanjaards, hadden reeds *Mexico* en *Peru* in bezit genomen, en de Portugeezen aanzienlijke Koloniën in andere Werelddeelen gesticht, toen men in *Frankrijk* er nog niet aan dacht, zich moeite te geven, om ook zulke aanzienlijke en rijke eigendommen te verkrijgen. Eindelijk maakte COLIGNY hier op opmerkzaam, en een vloot zeilde naar *Florida*. De Spanjaards hadden reeds dit groote land ontdekt, maar verzuimd hier Kolonisten te plaatsen. FILIP DE TWERDE, zond nu vaartuigen en eenige troupen onder MENENDES af, om de Franschen te verjagen. Na eenen voor de laatste ongelukkige veldslag, liet MENENDES de gevangenen ophangen, en dit opschrift boven hen plaatsen: *Niets dan Franschen en Kettere.*

Het Ministerie van KAREL DEN NEGENDEN, dacht op geen wraak, wel echter een Gaskonier, DOMINIQUE DE GOURGES, die den smaad, zijnen landslieden aangedaan, niet verduwen kon. Hij was vermogend, kocht schepen, wierf eenen dapperen heop, zeilde naar *Florida*, greep de Spanjaarden aan, waar hij hen vond, en was gelukkig. Nu veranderde de beurt van hangen, en het nieuwe opschrift leerde: *Niets dan Spanjaards, en Moondenaars.*

Dit welgelukken, wekte den Geest van onderneming op, en de Franschen kwamen in het bezit van andere Koloniën. Zoo is dikwijls lamapd, die niet in het Ministerie of in de Armee schittert, in de mogelijkheid, den Staat wigtige diensten te doen, het geen echter velen niet schijnen te kunnen gelooven.

## O P H E T G R A F

van den Heere.

A. L. O O S J E S, P z.

*Overleden den 28 Februarij 1818.*

**K**omt hier aan deze plek, 't verschuldigd offer  
brengen,

Treurt, Nederlandren! treurt, wilt vrij uw' tra-  
nen plengen,

Zij vloeijen op deez' zerk, des Edelen Loos-  
jes graf,

Uit eene zuivre bron, een edle droefnis af!  
MINERVA derft in Hem, één van haar dierbre-  
Zoonen,

Asol een waren vriend, een zanger schoon van  
toon.

Hij was 't, die 't echte merk van Nederlander  
droeg,

Wiens hart voor 't Vaderland, als dat der Va-  
dren sloeg;

Wiens veder ons hun eeuw, wist glansrijk af te  
malen,

Op dat de welvaart-zon ook ons hier mogt be-  
stralen.

Hij was 't, wiens rijk vernuft, voor ieder  
steeds bereid;

Ons tot der Vaders spoor, getrouw heeft op-  
geleid.

Schoon dan de Rouw-cipres zich op dit graf  
zal wijden;

Zal 't dankbaar Neêrlandsch hart, tot in de verste  
tijden;

Hier roemen Loesjes naam, als van een Land-  
genoot,

Gedienstig, deugdzaam, vrij, door kunde en  
braafheid groot.

N.

A K A-

# AKADEMIE-NIEUWS.

---

QUAESTIONES IN ACADEMIA RHENO-TRAIECTINA,  
PROPOSITAE SINGULARUM DISCIPLINARUM STU-  
DIOSIS IN ACADEMIIS ET ATHENAEIS UNIVERSI,  
BELGII PRO PRAEMIIS REPORTANDIS  
E DECRETO REGIS BELGICI.

*Dici 2. Augusti, 1815. §§. 204-213.*

---

## QUAESTIO PHYSICO-MATHEMATICA.

Exponantur leges atque formulae, quibus de-  
finiantur velocitas angularis, atque angulus rota-  
tionis, descriptus corpore rigido, sive systemate  
corporum rigidorum, si eiusmodi corpus aut  
systema corporum, viribus quibuscunque, qua-  
rum directionis parallelae sunt, agitur, rota-  
tur circum axem mobilem aut immobilem. Os-  
tendatur harum formularum usus in motu pen-  
dolorum, vectium, aliisque motibus.

## QUAESTIO CHYMICA.

Quum recentiorum Chymicorum plerique, du-  
ce eximio H. DAVY, acidum, quod hactenus  
*muriaticum oxygenatum* dici consueverat, sim-  
plex esse principium, *Chloricum* nuncupandum,  
statuant; nonnulli tamen cum Cl. BERZELIO, ve-  
terem Theoriam Berthollettianam, hic etiamnum  
esse sequendam autument; quaerit Facultas:  
quaenam harum doctrinarum, si ipsa spectentur  
experimenta, si ad integre Theoriae Chymicae  
analogiam attendatur, si denique ratio habeatur  
baseos acidi Fluorici (*phthoricum* principium  
nonnulli dicunt) et haud ita pridem detecti  
principii *Iodici*; prerogativam mereatur?

QUAEST-

## QUAESTIO THEOLOGICA.

Quibusnam e scribibus Lucas hausi, quae in Actorum Apostolicorum libro tradidit? Quenam ei fides habenda est, praesertim in referendis orationibus, precibus et colloquutionibus, illic obvis?

## QUAESTIO IURIDICA.

Quae videtur ratio fuisse, quod Romani in infantia Iurisprudentiae simplicitatem iuris naturae non sequē servaverint in negotiis stricti iuris, atque in his, quae bonae fidei dicuntur? Qua ratione, salvo iuris principio, iniquitatem inde oriundam correxerunt Romani? An modus procedendi apud Romanos vim habuit diversam circa valorem negotiorum, circa petitionem actoris, remedia defensionis et officium iudicis, prout negotia erant bonae fidei vel stricti iuris? An mutato procedendi modo, cessavit etiam actionum bonae fidei et stricti iuris differentia?

## QUAESTIO MEDICA.

Quid est putredo animalis? An locum habet in corpore humano vivo? Qua ratione explicari debet actio remediorum, quae dicuntur, *antisepticum*?

## QUAESTIO LITERARIA.

Ex his, quae in libris Ciceronis de Oratore a Crasso, Antonio, Caesare, aliis, de eloquentia disputantur, ipsius efficitur Ciceronis de *perfecto Oratore* sententia.

---

Ad quas erit respondendum a. d. 10. Ianuarii a. 1819. libellis, aliena manu scriptis, ac Senatus Academici Graphiario misis; ut praemia reportata distribui possint ipso die Academiae natali, qui futurus est 26. Martii illius anni.

UTRECHT.

Den 2den April, heeft de Hoogleeraar P. W. VAN HEUSDE, de waardigheid van Rector Magnificus dezer Akademie overgedragen, aan den Hoogleeraar G. MOLL, met het bidden eener redevoering, *de amore pulcri*, d. i. over de zucht voor het schoone.

Bij deze gelegenheid werden de goudse eereprijsen uitgedeeld, aan zes verdienstelijke Jongelingen, allen kweekelingen dezer Akademie: voor de letterkundige verhandeling, aan L. DIBBITS, Candidaat in de Godgeleerdheid, — voor de Wiskundige, aan R. K. VAN TUIJL VAN SEROOSKERKEN, Candidaat in de Wis- en Natuurkunde en Student in de Regten, in het verleden jaar ook te *Leiden* bekroond; voor de Kruid- en Scheikundige, aan R. VAN REES, Candidaat in de Geneeskunde, — voor de Godgeleerde, in het vak der Kerkelijke Geschiedenis, aan P. H. HUGENHOLTZ, Candidaat in de Godgeleerdheid, — voor de Regtsgeleerde, aan H. COCK, Candidaat in de Regten, — en voor de Geneeskundige, aan J. C. BROERS, Candidaat in de Geneeskunde. Gelijk deze zes, zoo werd ook een zevende, E. DE WIT, Student in de Letteren, met onderscheidende eer aangesproken, als zijnde dezes Wiskundige Verhandeling waardig geoordeeld, om, nevens de bekroonde, in de Jaarboeken der Hooge School, gedrukt te worden.

Bij deze gelegenheid, is het Secretariaat van den Akademischen Senaat overgegaan, van den Hoogleeraar J. F. L. SCHRÖDER, op den Hoogleeraar J. BLEULAND.

SCHOOL-



# SCHOOL-NIEUWS.

---

## N I J M E G E N.

Den 11den Maart. Heden had de openbare prijsuitdeeling aan de Latijnsche Schooljeugd, in de Walsche Kerk alhier plaats. De plegtigheid werd door den onlangs bij onze Scholen aangestelden Praeceptor G. J. VAN DER KOLK, geopend, met eene redevoering *de praestantia atque utilitate Clasicorum Scriptorum*. Waar na de Rector C. ENKLAAR, het spreekgestoelte beklommen hebbende, na eene korte voorafpraak, een Nederduitsch dichtstuk voorlas, over het belangrijke eener goede opvoeding. Vervolgens geschiedde de prijsuitdeeling aan de Leerlingen, die in een of ander vak der talen en wetenschappen uitgemunt hadden. Dus werden, wegens hunne vorderingen in het latijn, met eereprijzen bekroond: A. W. VAN ROGGEN, J. A. COENEN, C. A. VAN MANEN VERWOERT, J. J. L. VAN DER BRUGGEN, W. A. VAN KOGGEN, D. J. BOSCH en A. J. H. C. PAIJEN; met prijzen van meeste vordering in het Grieksch werden beschonken: F. C. TH. VAN RANDWIJCK en J. C. G. VIEWEG, — in de algemeene Geschiedenis, CH. E. STOLK, — in de oude Aardrijkskunde, C. ALDUS, — in de nieuwe Aardrijkskunde, J. A. CARLIER, — in de Wiskunde, J. A. COENEN, J. J. L. VAN DER BRUGGEN en H. F. ARNOLD, en nog daarenboven met buitengewone prijzen van naarstigheid en aanmoediging begiftigd: P. H. J. VAN WASSENAAR, W. VAN KUIK en F. H. A. EXALTO D'ALMARAS.

De eerstgemelde dezer uitmuntende Leerlingen,

gen, A. W. VAN ROGGEN, declameerde bij deze gelegenheid *de falsa et vera gloria*; waar na dezelve, benevens al de overige bekroonde Leerlingen, Heeren Curatoren op eene bevallige wijze, deels in het Latijn, deels in het Nederduitsch, in tegenwoordigheid van eene aanzienlijke Vergadering, voor de ontvangene eerbelooningen bedankte. De plegtigheid werd met een fraai Orgel en Instrumentaal Muziek begonnen, van tijd tot tijd vervangen en besloten.

## G R O E N L O.

Den 26sten Maart 1818. Heden had alhier het openlijk voorjaars Examen van de Latijnsche Schooljeugd plaats. Curatoren hadden alle redenen om voldaan te zijn, over de vorderingen door de Leerlingen in het algemeen gemaakt, inzonderheid over die van de twee Jongelingen in de tweede klas, D. HUMMELINCK en P. ROSCAU ABBING, in de Grieksche taal; zoo dat Curatoren niet konden nalaten, daar over openlijk hun genegen aan dezelve te betuigen, en te verklaren: dat zij hen, zoo voortgaande, bij de eerstvolgende gelegenheid, met prijzen zullen beloonen.

## A M S T E R D A M.

Na voorafgegaan onderzoek, naar de vorderingen der Leerlingen, in de onderscheidene klassen der Latijnsche Scholen alhier, door Heeren Curatoren, twee achtereenvolgende dagen gehouden, in alle gedeelten van het onderwijs, bij de wet voorgescreven, heeft op Vrijdag, den 20sten dezer, de plegtige bevordering van eenigen, deels tot het Akademisch onderwijs, deels tot hoogere klassen van het Gymnasium, met de uitdeeling van prijzen, volgens gewoonte, in het koor van de nieuwe Kerk der Hervormden plaats gehad. Van de hoogste klasse werden drie lofwaardige Jongelingen, na het houden van eene Latijnsche redevoering, door hen zelve bewerkt,

werkt, met aanzienlijke eereprijzen, tot het hooger onderwijs bevorderd. De eerste J. VAN PERSIJN, sprak *de laudibus M. Aurelii Antonini*, de tweede F. H. ALDERS, *de Grascia, omnis humanitatis matre*, de derde, P. LIJNDRAJER, *de vita et sapientia L. Annaei Senecae*. Van de tweede tot de eerste klasse, werden insgelijks met eerprijzen bevorderd: G. H. OORTMANS, JAC. VAN LENNEP en J. L. FREES, van de derde tot de tweede, N. J. A. STEINS BISSCHOP, Q. VAN KESTEREN en J. KANNES, van de vierde tot de derde, J. BORSIUS, J. H. GIESSELAAR en C. KELDERMAN, van de vijfde tot de vierde, H. J. VELDWIJK, J. A. VAN LENNEP en AARON GERMAN, van de oude zesde klasse tot de vijfde, A. ROELOFSZ, G. N. MEPPEN en L. S. HEIJMANS, van de nieuwe zesde, A. B. J. HEIJDENRIJCK, A. C. ELINKHAMER en CORN. DEDDEL, welke alle deels in Dichtmaat, deels in mateloozen stijl voor de hunsche onkenen prijzen dank zelden. Met praemia deligentiae werden vereerd: in de eerste klasse, P. VAN HAMELSVELD, in de tweede, P. HERTOOG MANUS en J. STROEVE, in de derde, W. H. NOLTHENIUS, in de vierde, C. C. CALLENBACH, in de vijfde, J. W. A. GREEVE en J. HOOIJKAAS, in de oude zesde, P. J. ANDREAE en G. ORMELING, in de nieuwe zesde, F. CORDES, A. A. STUART en J. L. F. DE MEIJERE. De prijzen van vorderingen in de Grieksche taal werden behaald, in de eerste klasse, door J. P. DU QUESNE, bij het lot tegen F. H. ALDERS, in de tweede, door JAC. VAN LENNEP, in de derde, door N. J. A. STEINS BISSCHOP, in de vierde, door J. BORSIUS, in de vijfde, door A. ZELDERS. Eindelijk werden nog verscheidene Leerlingen, met *praemia assiduitatis et modestiae* beschonken, en werd deze plegtigheid, waar bij eene aanzienlijke schare van toehoorders tegenwoordig was, door den Hoogleraar H.

NOVŠČA, als Rector van het Gijmnasium, met eene korte aanspraak geopend en besloten.

## Z I E R I K Z E E.

Op heden den 16den Maart, heeft de Wel Edle zeer gel. Heer C. J. VAN DER PALM, Rector der Latijnsche School alhier, zijne *oratio inauguralis* gehouden, in de Walsche Kerk, de *rec-ta litterarum graecarum institutione juvenili ingenio imprimis utili atque fructuosa*. Dezelve werd met algemeene goedkeuring aangehoord, van een zeer aanzienlijk gehoor, dat bij uitnemenheid voldaan was, daar de bewerking, houding en uitvoering van het gansche stuk, den bekwamen Leeraar der jeugd kenmerkten, en die zedigheid aan den dag leidden, die den jongen geleerden voegt, vooral den opvolger van zulk een begaafd man, als onze School in den Hooggeleerden Heere MAHNE, verloren had.

## U T R E C H T.

Den 19den Maart. Heden had hier de openbare bevordering plaats der Latijnsche Schooljeugd. De plegtigheid werd bestierd, door den Rector van ons Gijmnasium, s. NIJHOFF. Van de eerste orde der eerste klasse, gingen tot het Akademisch onderwijs, met prijzen over: J. J. NEDERBURGH, die, om zijne bijzondere vorderingen in de Grieksche taal, ook een tweeden prijs bekwam, s. KARSTEN, en J. J. VAN KALTAREN. Deze Jongelingen hielden hierop elk eene Redevoering; de eerste: *De Athenis, artium quondam et doctrinarum Sedi-bus, deque causis Excellentiae hujus praecipuis*, Athenen beschouwende als den voormaligen zetel der Kunsten en wetenschappen, en stilstaande bij de voornaamste oorzaken van dezen uitstekenden roem; de tweede sprak: *de Annibale, tam non impio tamque non perfido, quam praesertim T. Livius Poenum fuisse memoriae prodidit*, en

BOEKZ. APRIL 1818. K k zocht

zocht te bewijzen, dat LIVIUS vooral Annibal ongunstiger geteekend had, dan wij den man elders geschetst vinden; de derde handelde: *de Alexandro Magno et C. Julio Caesare, non una parte comparandis*, ALEXANDER den grooten met JULIUS Caesar in meerdere opzigten vergelikkende. Ook onving op deze orde J. W. VAN VLOTEN, eenen bijzonderen Prijs wegens zijne spoedige vorderingen in de Wiskunde. Verder werden met Prijzen bevorderd van de tweede Orde der eerste klasse, tot de eerste Orde: J. C. VOORDUIN, J. C. DE JONCHEERE, F. J. ONNEN, F. W. BATENBURG; van de eerste Orde der tweede klasse tot de tweede Orde der eerste klasse N. P. J. KIEN, die mede eenen Griekschen Prijs bewam, J. H. DUMANS; van de tweede Orde der tweede klasse tot de eerste Orde G. VAN WIERINGHEN BORSKI, A. TH. VAN DER VLIST, A. VAN MAANEN; van de derde klasse tot der tweede Orde der tweede klasse PH. C. VAN DER PANT, J. A. E. ROVERS, F. S. C. VAN NES, J. W. VAN MUSCHENBROEK, en bewam eenen buitengewonen Prijs van naaftigheid en zedigheid C. DRONSBURG; van de vierde klasse tot de derde: D. F. VAN DER PANT, C. J. VAN STRAATEN, J. PH. VERLOREN, J. A. L. HOOFT VAN HUIJSDUJNEN; van de vijfde tot de vierde: A. SLOTEMAKER, W. LIX HAAVEN, J. H. ORTH, H. A. VAN BLEISWIJK; en werd om zijne vlijt en zedigheid op deze klasse buitengewoon beschonken D. COPIJN; van de zesde klasse tot de vijfde: E. C. SPOOR, M. S. MULLER, IS. NIJHOFF en N. ALTHEER.

Het gewigtig Feest der Schooljeugd, is onder een aanzienlijk gehoor tot algemeen genoegen gevierd, en met Muzijk geopend en gesloten.

KERK.

# K E R K - N I E U W S .

## H E R V O R M D E K E R K .

### G E L D E R L A N D .

#### A R N H E M .

RENKUM EN HEELSUM. Zie Maart 1818.

#### N I J M E G E N .

ANGEREN. Onze Leeraar, J. J. COCK, die ons den tijd van ruim 46 jaren, het Evangelie verkondigde, na dat hij hetzelfde 9 jaren in de Gemeente van *Lobith* gepredikt had, is op den 12den der vorige maand, na eene korte ongesteldheid, overleden, eene bedroefde Weduwe nalatende, voor welke het annus gratiae zal worden waargenomen. Te *Duisburg* den 9den Mei 1734 geboren, had hij den ouderdom van bijna 84 jaren bereikt. Ds. G. VAN VELD, Pred. te *Lenth*, de eerste predikbeurt na zijn overlijden waarnemende, hield eene Leerrede over *Joh XIX: 30. Het is volbragt*; bij het einde van welke hij den lof onzes gestorvenen Leeraars vermeldde, ons vertroostte, en opwekte, om toch te zien dat wij de genade Gods, ons zulk eenen geruimen tijd, door onzen nu zaligen Leeraar verkondigd, niet te vergeefs mogten ontvangen hebben.

HEES EN NEERBOSCH, HATERT en WEURT. Onze Leeraar, J. A. SMITS, nam op den 23sten der vorige maand, den tweeden Paaschdag, na vooraf van zijne betrekking op Classis en Gemeente, door Ds. T. M. VAN GULPEN, Pred. te *Nijmegen*, daar toe door het Klas-

fikaal bestuur gecommitteerd, behoorlijk losgemaakt te zijn, afscheid van ons, predikende over 1 Cor. XV; 1—4. Voords Broeders ik maak u bekend enz.

SLIJK-EWIJK EN OOSTERHOLT. Van het in deze Gemeente hervatte beroepings werk, en den uitslag daar van, heeft de Correspondens nog geen legaal bericht ontvangen.

PUFFELIJK EN LEEUWEN vakant. Zie Aug. 1817.

NIJMEGEN. Zie Jan. 1818.

T I E L.

TIEL. Het Klasikaal bestuur, bestaat hier uit dezelfde Leden, als in het laatst des voorledenen jaars, zijnde Ds. F. H. REPELIUS, toen afgetreden, door Z. M. op nieuw benoemd.

De Secundi zijn: van Ds. SOBLET, Ds. W. GREVEN, Pred. te *Kuilenburg*; van Ds. BOUVIN, Ds. B. R. DE GEER, Pred. te *Lienden*; van Ds. REPELIUS, Ds. F. A. DE BRUIN, Pred. te *Eck en Wiet*; en van den Ouderling SCHULL, de Ouderling van *Tiel*, R. VAN RIEMSDIJK.

OPHEUSDEN. Ds. HIEBINK, voor het op zijn Eerw. uitgebragt beroep bedankt hebbende, is alhier, heden den 31sten Maart, door den Kerkeraad gemaakt, dit drietal van Predikanten:

DD. C. KUMSIUS, van *Nieuwlekkerland*, onder de Classis van *Dordrecht*. B. R. DE GEER, van *Lienden* en J. M. VAN HULSTRIJN van *Wadenoijen*, beide onder de Classis van *Tiel*.

AVEZATHEN, den 5den April. Met veel aandoening vernamen wij heden voor acht dagen, uit den mond van onzen Leeraar, H. TIMMERS, het treurig bericht van het overlijden onzes voormaligen Leeraars, N. LOBRIJ, die ons van den 1sten Aug. 1790, tot den 5den Junij 1797, het woord der zaligheid verkondigde, en bij ons steeds in dankbaar en gezegend aandenken

ken bleef, terwijl wij heden aan onzen ontslagenen Leeraar en Vriend, opzettelijk herinnerd werden, in eene Leerrede, welke onze Leeraar hield over *Joh. XI: 116. Lazarus onze Vriend slaapt*.

**ZOELEN.** Ds. J. CORELL, heeft voor de beroeping tot Pred. alhier bedankt, zoo dat deze Gemeente voor als nog herderloos blijft.

**ERICHEM.** Onze beroepene Leeraar, Ds. J. BOLDERMAN, heeft de beroeping aangenomen, en zal na verkregene goedkeuring eerlang, zoo wij hopen, alhier bevestigd worden.

**ASCH** vakant. Zie Febr. 1818.

**EVERDINGEN** staat vakant te worden. Zie Januarij 1818. daar onze Leeraar, denkkelijk deze maand van hier naar *Egmond aan Zee* vertrekt.

B O M M E L.

**HEDEL.** Ds. A. FONHOFF, Pred. te *Ransdorp* en *Schellingwoude*, door Z. M. onzen geëerbiedigten Koning, met de Collatie dezer plaats begunstigd zijnde, is den 4den Maart alhier Kerkelijk beroepen, welk beroep door zijn Eerw. is aangenomen.

**GELDERMALSEN**, den 5den April. Onze Leeraar, w. LAMMEREE, maakte ons op den tweeden Paaschdag, aan 't einde zijner Leerrede bekend, dat hij de Collatie en 't Kerkelijk beroep van de Gemeente van *Slijk Ewijk* en *Oosterholt* ontvangen had, terwijl hij ons heden berigte, voor die beroeping bedankt te hebben, en zich op nieuw aan ons verbond.

**POEDEROIJEN EN LOEVESTEIN.** Zie Oct. 1817.

**WAARDENBURG EN NEERRIJNEN.** Zie Jan. 1818.

**GELLICUM EN RHENOIJ** vakant. Zie Maart 1818.



## KERK-NIEUWS.

## HARDERWIJK.

ELBURG. Dewijl Ds. ZADELHOFF, Pred. te *Werkendam*, voor de op hem uitgebragte be-roeping heeft bedankt, zoo heeft de Kerke-raad op den 5den Maart l. l., op nieuw weder-om, uit een gemaakt gros, het volgend twaalfstal benoemd:

DD. J. J. HIEBINK, Pred. te *Helvo.* J. DOB-BELMAN, te *Sloten.* G. WALLER, te *Apeldoorn.* T. SANDERS, te *Berg-Ambacht.* J. P. VERFF, te *Hasfelt.* H. HERRINGA, te *Herwijnen.* J. VAN AL-LEN, te *Veesen.* J. DE WIT, te *Spijk.* W. MID-DELVELT, te *Wolvega.* H. W. DE WILDE, te *Blaas-waai.* J. MERK, te *Bloksyl.* A. BOOMAN, te *Hassem.*

En daaruit dit zestel:

DD. SANDERS, VAN ALLEN, DOBBELMAN, HE-RINGA, HIEBINK en VERFF.

Uit dit zestel in dezelfde Vergadering op het drierst benoemd zijnde:

DD. SANDERS, VERFF, en HIEBINK, is daaruit den 27sten Maart beroepen, Ds. T. SANDERS, Pred. te *Bergambacht*

DOORNSPIJK. Zie Febr. 1818.

## ZUID-HOLLAND.

## 'S GRAVENHAGE.

'S GRAVENHAGE. Volgens besluit van Z. M. onzen Koning, van den 26sten Maart, is de Hoogduitsche Predikant, van deze Gemeente, M. JOKISSEN, Emeritus verklaard, en tevens de Hoogduitsche Predikantsplaats, bij de Hervormde Gemeente alhier, gesupprimeerd.

Wij wenschen, dat zijn Wel Eerw. bij volko-men herstel van lichaams welstand, het aange-naam-

naamste genot van die ruste nog lang moge smaken.

**WILSVEEN.** Op den 29sten Maart, heeft onze Leeraar J. VAN DER EIJK, beroepen in de *Oude Wetering*, onder de Classis van *Leiden*, afscheid van ons genomen, met de woorden *Joan. XIV: 30a: Ik zal niet meer veel met u spreken.*

't **WOUD.** Zie Maart 1818.

**R O T T E R D A M.**

**CAPPELLE**, OP DEN IJSSEL, den 15den Maart, Heden had alhier eene buitengewone plegtigheid plaats. De Heer J. THORP, van *Bristol* in *Engeland*, sedert ruim een en een half jaar bij onzen Leeraar, C. A. VAN SCHAGEN, inwonende, lag in 't openbaar belijdenis des geloofs af. Schoon bij zijne aankomst alhier, met naauwelijks een woord van onze taal bekend, gaf hij alle blijken van vaardigheid in dezelve, sprak met eene levendigheid, met eenen ijver en zeggingskracht welke een ieder der toehoorders verbaasde, en vele tranen van gevoel deed vloeijen, en gaf daar bij voor de talrijke vergadering, alle blijken van zijne meer dan gewone kundigheden, in de geloofs en zedeleer, zoo wel als der Bijbel-geschiedenissen; zoo dat wij met blijdschap dezen vluggen Jongeling, onder het getal der ledematen onzer Kerk, zagen aannemen. Hartelijk en roerend waren de aanspraken van onzen Leeraar, terwijl wij ons vereenigden met den uitgedrukten wensch, dat deze onze nieuwe belijder, door daden van ernstige godsvrucht, zijne belijdenis versieren zal, en, bij zijne terugkeering naar zijn vaderland, het voetspoor eens waardigen vaders, (bij de Presbyteriaansche Gemeente te *Bristol*, als een gesetrouw Evangeliedienaar werkzaam,) zal mogen drukken, en ook eenmaal als Leeraar optredende,

K k 4

voor

voor zijne landgenooten zal dienstbaar wezen, aan de uitbreiding van Jezus Koningrijk.

**IJSSELMONDE.** De vrijdag avond voor Paschen, in deze Gemeente altoos ter voorbereiding voor het Avondmaal gevierd, was voor ons plegtig en verblijdend, 23 personen wierden als Leden der Kerk aangenomen (en bevestigd, en een van hen deed voor de Gemeente openbare belijdenis van zijn geloof; de vergadering was bij deze gelegenheid talrijk, de aandacht, stichting en het genoegen algemeen.

Ook verblijden wij ons allen, dat de Jonge T. VERSEVELD, de voetstappen volgde, van zijnen waardigen Oom R. VERSEVELD, die bij den Wel Eerw. Heer DRIJFHOUT, toen Predikant alhier, in het jaar 1778, ook zijne belijdenis voor de Gemeente aflegde, en vanden tijd af alleen de antwoorder was, in de openbare Zondags avond Catechisatiën.

Onze Leeraar sprak bij die gelegenheid over de woorden van *Luc.* in de Handel, der Apost. Hoofd. II: 47b: *En de Heere deed dagelijks tot de Gemeente die zalig wierden.* Mogt dit prijzenswaardig voorbeeld, in deze Gemeente, en elders vele jonge lieden, tot naffver opwekken.

**ROTTERDAM** Engelsche Presbiteriaansche Kerk vakant. Zie Febr. 1818.

**SCHIEDAM** staat vakant te worden. Zie Februarij 1818.

### L E I J D E N.

**LEIJDEN.** Op den 3den April 1. l., overleed alhier, na eene ziekte van 12 dagen, aan eene zinkingachtige longontsteeking, de Wel Eerw. en zeer gel. Heer CORNELIS LOURON, Emeritus Pred. van *Hellevoetsluis*, in den onderdom van 56 jaren en 8 maanden. Zijn Wel Eerw. was geboren te *Rotterdam*, den 3den Aug. 1761. In zijne vaderstad het onderwijs der Latijnsche Scho-

Scholen genoten hebbende, begon en volbragt hij zijne Akademische Letteroefeningen te *Leiden*, werd Proponent den 5den Febr. 1787, deed te *Oost- en Westerblokker* zijne intrede, den 15den Julij deszelven jaars, met *Pf. LI: 14.* dankte in het volgend jaar voor 't *Woud*, aanvaardde zijnen dienst te *Hellevoetsluis*, den 26sten Julij 1789, met *Pf. XXV: 8.* Daar zijnde, wees hij 'de beroeping naar *Ondbeijerland*, van de hand. Eindelijk door zwakheid en benaauwdheid op de borst, gedrongen zijnde, zijne rust te zoeken, verkreeg hij die, en zelde in Wintermaand l. l., die Gemeente vaarwel, naar *Coll. IV: 18.* het eerste en laatste lid. Zijn Wel Eerw. is gehuwd geweest met Meisjevrouw SUZANNA VAN DER WILLIGEN, reeds lang voor hem overleden. Uit dit huwelijk heeft hij eenen Zoon en eene Dochter nagelaten, die hem betreuren.

OUDE EN NIEUWE WETERING. Heden den 5den April, werd onze van *Wilsveen* en *Stompwijk*, beroepen Leeraar, *DS. J. VAN DER ZIK*, bevestigd door *DS. A. G. VAN ALDERWERLT*, Pred. te *Rhijnzaterwoude*, als Consulent, in plaats van *DS. E. NIEKERK*, Pred. te *Aarlanderveen*. De bevestiger predikte over *1 Cor. XV: 13 en 14.* *Indien er gene opstanding der dooden is, zoo is Christus ook niet opgewekt, en indien Christus niet is opgewekt, zoo is dan onze prediking ijdel, en ijdel is ook uw geloof.* De bevestigde had ten tekat gekozen, *2 Cor. VI: 1.* *En wij als mede arbeidende bidden u ook, dat gij de genade Gods niet te vergeefs moogt ontvangen hebben.*

## D O R D R E C H

ST. ANTONIE POLDER, den 15den van Lentemaand. Heden maakte onze Leeraar *P. VAN AMERON*, ons bekend, dat zijn Eerw. eene beroeping, naar de Gemeente van *Hekel*.

*Ilagen* ontvangen, en dezelve in beraad genomen had. Zijn Eerw. berigte ons den 29sten daaraan volgenden, dat hij zich verplicht had geacht, om voor deze beroeping te bedanken. Terwijl zijn Eerw. ons tevens kennis gaf, dat hij eene andere beroeping ontvangen had, naar de Gemeente van *Worveen*, hebbende dezelve weder in beraad genomen.

**DUBBELDAM.** Onze Leeraar **DS. J. LA LAU**, van hier naar *Stohijk*, beroepen zijnde, werd op den 2den April, in eene Kerkeraads Vergadering, door eenen Gecommitteerden van het Klassikaal Bestuur, van zijne betrekking tot deze Gemeente, en de Classis van *Dordrecht*, ontslagen, waar na zijn Eerw. op den 5den April, zijne afscheids-leerrede gehouden heeft, met de woorden van Apostel Paulus, 1 Cor. VI: 1: *En wij, als medearbeiders, bidden u ook dat gij de genade Gods niet te vergeefs moogt ontvangen hebben.*

**NIUW LEKKERLAND**, den 5den April. Onze Predikant **C. KUMMUS**, heeft eene beroeping, naar de Gemeente van *Ophousden*, Classis van *Tiel*, ontvangen, en in beraad genomen.

**DUBBELDAM**, den 9den April. Ter vervulling der alhier plaats hebbende vakature, heeft de Kerkeraad, na verzochte en verkregene handopening, zoo van het Departement voor de Zaken der Hervormde Kerk, als van den Hoog Ed. Geb. Ambachtsheer van *Dubbeldam*, ten overstaan van den Consulent **DS. P. G. MARI**, Pred. te *Zwijndrecht*, tot Leeraar dezer Gemeente beroepen, den Wel Eerw. zeer gel. Heer **H. MAANDAG**, Pred. te *Kedichem*, welke beroeping, geagteerd door den Hoog Ed. geb. Ambachtsheer, aan den beroepenen is toegezonden.

**SCHELLUINEN** staat vakant te worden. Zie Maart 1812.

**GIESEN OUDKERK** staat vakant te worden. Zie Maart 1818.

GOU.

## G O U D A.

**LANGERAK** BEZUIDEN DE LEK. Onze Leeraar, **Dr. G. DORDES**, eene beroeping ontvangen hebbende, naar de Gemeente van *Oudenhorn*, heeft voor dezelve bedankt.

**NOORDELOOS**, den 31sten Maart 1818. **Dr. W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUIVENBODE**, Pred. te *Zegveld*, heeft voor de beroeping alhier bedankt, en eene herhaalde beroeping, ingelijks afgeslagen.

**LEERBROEK**, den 19den Maart 1818. **Dr. C. A. ROMBACH**, van *Giesfen Oudekerk*, herwaarts beroepen, heeft de beroeping, na beraad, aangenomen.

**OOSTERWIJK**, den 29sten Maart 1818. Onze Leeraar, **Dr. A. J. VAN HOUTEN**, ontving op den 7den dezer, eene beroeping naar *Ellewoudsdijk*, onder het Klasikaal Bestuur van *Goes*, doch heeft heden kennis gegeven, dat hij voor die beroeping heeft bedankt, predikende bij die gelegenheid, over *Hebr. XII: 1*.

**MEERKERK**, den 29sten Maart 1818. Onze Leeraar, **Dr. J. CORRELL**, maakte ons onlangs bekend, dat hij eene beroeping ontvangen had, naar de Gemeente van *Zoeken*, en heden berigtte hij ons, dat hij voor dezelve bedankt had.

**BËRG-AMBACHT**, den 12den April 1818. Heden berigtte ons, onze Leeraar, eene beroeping naar de Gemeente te *Elburg*, ontvangen en dezelve in beraad genomen te hebben.

**STOLWIJK**, den 12den April 1818. Heden voormiddag werd onze beroepen Leeraar, **Dr. J. LA LAU**, onder ons, in den dienst bevestigd, door deszelfs Broeder **A. LA LAU**, Pred. te *Oud-Beijerland*, bij schikking met **Dr. N. NIEUWKOOP**, Pred. te *Berkewoude*. De bevestiger predikte over *Matth. XIII: 52*, terwijl de bevestigde des namiddags zijne infre-leerrede hield, over *Phil. IV: 13*.

LEER-

LEERDAM staat vakant te worden. Zie Januarij 1818.

## B R I E L L E.

BRIELLE, den 25ten Maart. In de Vergadering van het Klasikaal Bestuur, zijn heden tot Leden der Classis van *Brielle* verklaard, Ds. A. TREFFERS en A. G. VAN DIJKHUIZEN, bevestigde Predd. te *Hellevoetsluis* en te *Ouddorp*.

OUDENHOORN, den 18den Maart. Heden werd ter vervulling der vakature, ten overstaan van den Consulent, dit zesttal gemaakt:

DD. L. VOERMAN, Predd. te *Scherpenisse*. P. VAN EXTER, te *Noordgouwe*. P. VAN AMERON, te *Antoniepolder*. F. A. DE BRUIN, te *Eck en Wiel*. P. VAN LAREN, te *Beuningen* en *Ewijk* en J. VAN DER LEE, te *Etten*. De drie eerstgenoemde op het drietal geplaatst zijnde, is daar nit, na bekomene aggregatie van den Wel Ed. geb. Ambachtsheer, beroepen Ds. L. VOERMAN.

HELLEVOETSLUIS, den 3den April. Heden maakte Ds. A. TREFFERS, ons bekend, het afsterven van onzen vorigen Leeraar Ds. C. LOURON, die slechts twee maanden te *Leiden*, rust van zijn dienstwerk genoot. Zijne Wel Eerw. sprak tot ons over *Job. XIV: 5. Dewijl zijne dagen bestemd zijn enz.*, wekte ons op, om ons de lessen van onzen overleden Leeraar te herinneren, en dezelve op te volgen, op dat hij zoo, na zijn dood, nog onder ons leven mogt.

BRIELSCH NIEUWLAND. Ds. C. J. L. SCHULLER, Pred. te *Elkum*, heeft voor de beroeping, naar deze Gemeente bedankt. Zoo dat

BRIELSCH NIEUWLAND nog vakant blijft..

HEKELINGEN vakant. Zie Maart 1818.

SIMONSHAVEN en BIERT vakant. Zie Maart 1818.

NOORD-

## NOORD-HOLLAND.

Door het Provinciaal Kerkbestuur van *Noord-Holland*, zijn in eene bultengewone Vergadering den 17den Maart l. l., geëxamineerd: de Heeren D. T. DE HAAS en P. HAGOORT, beroepene Predikanten te *Scharwoude* en *Urfum*, onder de *Classis van Hoorn*, en tot den dienst der genoemde Gemeente toegelaten.

## AMSTERDAM.

WAVERVEEN, den 25sten Maart. Na gunstig verkregen handopening van Z. K. M. heeft den Kerkeraad heden een twaalftal gemaakt, waarop geplaatst zijn geworden: De Heeren P. VAN AMERON, Predd. te *Antoniepolder*. A. SJOENIS, te *Petten*. STRENMAYER, Candidaat te *Letjden*. G. BURCK, te *Vinkeveen*, G. C. VAN BALEN BLANKEN, te *Nieuwe Niedorp*. H. ASTRO, te *Zevenhoven*. J. DE WEERT, te *Nieuwveen*, P. G. JONGBLOED, te *Westwoud* en *Binnewijssent*, S. L. NAPIUS, te *Urk*. F. POTTER, te *Waal en Kooij*, op *Texel*. L. J. VAN DAM, te *Schoorl*, *Groot en Kamp*. en J. J. NEUMANN, te *Ter Aa*.

Ter zelfde tijde werden de zes eersten op het zestal, de drie eersten op het drietal geplaatst, en daaruit beroepen Ds. P. VAN AMERON.

AMSTERDAM, den 6den April. Op de beroepingen van DD. J. KORTENHOEF SMITH en G. J. ROOYENS, tot Predikanten alhier, is de Kerkelijke en Koninklijke approbatie verkregen.

AMSTERDAM Engelsche Kerk vakant. Zie Dec. 1817.

AMSTERDAM: Zie Jan. en Febr. 1818.

## H A A R L E M.

WORMERVEER, den 18den Maart. Na een steeds toenemend lijden, waardoor hem in den laatsten tijd de waarneming van zijn H. dienstwerk allermoeijelijkst geworden was, overleed alhier tot onze groote droefheid, onze Leeraar

de



de wel Eerw. Heer H. VAN BORK, in den Ouderdom van maar 56 Jaren, 9 Maanden en 5 Dagen. Gedurende den tijd van 33½ jaren, heeft hij in onderscheidene Gemeenten, namelijk van *Akersloot, Uitgeest, Crommentiedijk, Wognum en Wadswij*, en daarvan bijna 13 jaren alhier, het Evangelie van onzen Heer zeer ijverig verkondigd.

Na zijne eerste Echtgenoot, Vrouwe MARIA DEN EXTER, met welke hij den 28 Junij 1786 vereenigd werd, door den dood verloren te hebben, trad hij in 't jaar 1793 andermaal in het Huwelijk, met Mejufv. LIJSBETH MAATS, welke hij nu, met zeven Kinderen uit dezen echt verwekt, in diepen rouw gedompeld, heeft achtergelaten. Zijn nabuur en vriend, de Wel Eerw. Heer J. TASMAN, Pred. te *Knollendam en Marken Binnen*, als Consulent den 20sten dezer, 's avonds de eerste vakatuurbeurt alhier vervullende, heeft, in eene voorafpraak uit *Ps. XVI: 9—11*, met aandoening aan dit smartelijk overlijden gedacht; en, daar de overledene een zoo voorbeeldig man, vader, vriend, burger en Christen Leersaar was, die de algemeene achting genoot, nog meer opzettelijk den 29sten daar aan volgende, bij gelegenheid der voorbereidings-Predikatie, daarbij de aandacht der gansche Gemeente bepaald: predikende over *Jes. LVII: 2*. *Hij zal ingaan in den vrede, zij zullen rusten op hunne slaapsteden; een iegelijk die in zijne opregtheid gewandeld heeft.*

Het zoogenoemde annus gratiae, zal ten voordeele van de Weduwe, door de Ring-Broeders worden waargenomen.

HAARLEM, den 25ten Maart. In de Vergadering van het Klasikaal Bestuur werd heden, door deszelfs Gecommitteerde tot deze zaak, berigt gedaan, dat Ds. M. VEENSTRA, tot nog toe

roe Pred. te *Uitgeest*, als op zijn vertrek staande, als Leeraar enz. naar de Nederlandsche Erabisfementen ter Kuste van *Guinea*, op zijn verzoek, van zijne betrekkingen op den Kerkeraad van *Uitgeest*, en de Classis van *Haarlem* plègtig ontslagen is; — dat hij eerlang afscheid van zijne Gemeente dacht te nemen; — en dat de Kerkeraad van gemelde Gemeente, binnen kort, deszelfs verzoek om handopening, tot het be-roepen van eenen anderen Leeraar, door den Scriba van dit Bestuur, aan zijne Excellentie den Heere Directeur Generaal, tot de zaken van den Hervormde en andere Eerediensten, met uitzondering van dien der Roomsche-Katholijken, hoopt aan te bieden, en met een gunstig appointement bekroond te zien.

**CROMMENIEDIJK**, den 20sten Maart. Het treurig bericht des overlijdens, van een onzer vorige Leeraren, den Wel Eerw. Heer H. VAN BORK, laatstelijk Pred. in het naburig *Wormerveer*, op den 18den dezer, alhier ingehomen zijnde, heeft onze tegenwoordige Leeraar, J. ROLLARUS, aan dit sterfgeval gedacht, ons vermanende, dat wij ons de hartelijke Evangelieprediking en getrouwe lessen van zijnen voorganger en vriend gedurig zouden herinneren; in eene daartoe geschikte voorafpraak, uit *Joh. XI: 11b. Lazarus, onze vriend slaapt.*

**VELZEN**, den 20sten Maart. Heden maakte onze Leeraar, Da. W. W. VAN BEUZEKOM, ons het, voor ons treffend, afsterven van onze zo achtingwaardige Ambachtsvrouw, Mevrouw M. L. HORUFT, geb. GELVINK, Vrouwe van *Velsen* en de *Zandpoort*, bekend, en wekte ons bij die gelegenheid ernstig op, tot zulke gezindheden en gedragingen, als dergelijke verliezen behoorren te weeg te brengen, of te verlevendigen.

**HAARLEM**, den 20sten Maart. Heden avond ont-

omstiep alhier, de Wel Eerw. zeer geleerde Heer A. J. PERIZONIUS, die ons van den 1sten October 1797 af, als een getrouw Herder en Leeraar, door leer en voorbeeld stichtte, tot dat hij, door lichamelijke zwakheid buiten staat gesteld, om naar het verlangen zijnes harten, als een Evangelie-Dienaar onder ons te arbeiden, tot Emeritus verklaard wierd, en van den 1sten Februarij des vorigen jaars zijne rust genoot. Alle zijne Ambtgenooten hebben, in de eerstvolgende Openbare Godsdienst-oefeningen, zijner in liefde gedacht, en de Gemeente bij dit affterven van dezen haren vorigen, zoo waardigen Voorganger, Christelijk bepaald.

**ZAANDIJK**, den 5den April. Op heden maakte onze Leeraar, met aandoening bekend, het plotselijk affterven van zijnen en onzen vriend, den achttingwaardigen W. LOBBIJ, die met zoo veel vruchts, ook onder ons als Herder en Leeraar, in vroegere jaren, arbeidde. Velen onder ons herinnerden zich met levendig gevoel aan het goede, het welk door zijnen dienst, ook in deze Gemeente gesticht was, en aan de verlichte kennis, aan den troost en hoop, welke zij uit zijne leer en omgang mogten opzame-len; en terwijl onze Leeraar, ons hierbij met zoo veel nadruk bepaalde, en ons nog eens op zijnen helderen geest, beminnelijk karakter en loerzamen omgang terug wees, vermaande hij ons tevens, om dezen onzen zoo waardigen Voorganger te blijven gedenken, en zijn geloof na te volgen, aanschouwende de uitkomst zijner wandeling.

**BEVERWIJK**, den 13den April. Onze Leeraar, Ds. J. WIGERI, na eenen 44-jarigen Evangelie-Dienst, door aanvallen van beroerte belet geworden, zijn Leeraarsambt langer waar te nemen, is, bij Besluit van Z. M. van den 2den de-  
zer

N<sup>o</sup>. 146, verklaard, Emeritus salvo honore et stipendio; zullende het pensioen gerekend worden, in te gaan zes maanden na het einde dezer loopende maand, of zoo veel eerder, als de vakature uit het voormelde geaccordeerde Emeritaat ontstaande, eerder zal zijn vervuld.

ZANDVOORT. Zie Jan. 1818.

UITGEEST staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

A L K M A A R.

OOSTVLIELAND, den 23sten November 1817, heeft onze Leeraar, W. PETERSEN, van hier beroepen naar *Huisduinen*, van ons afscheid genomen met eene Leerrede over *Jerem. XVII: 16*. *Ik heb doch niet aangedrongen meer dan eenen Herder achter u betaande; ook heb ik den doodelijken dag niet begeerd, gij weet het, wat uit mijne lippen is gegaan, is voor uw aangezigt geweest. Dus is*

OOSTVLIELAND vakant.

BARZINGERHORN EN HARINGHUIZEN.

Den 8ten Maart L. l., is onze nieuw beroepen Leeraar, J. A. DE HOLLANDER, in den Heiligen Dienst ingezegend door onzen Consulent, Ds. T. BAMPEN, Pred. in de *Wieringerwaard*, welke bij deze gelegenheid verhandelde *2 Cor. II: 15*. *Want wij zijn Gode een goede reuk Christi, in de geenen die zalig worden, en in de geene die verloren gaan.* — De Bevestigde deed zijne Intrede met *1 Thesf. V: 25*. *Broeders, biddet voor ons.*

KOLHORN. Onze beroepen Leeraar, S. TIMMERMAN HUBERT, Pred. te *Kwadijk*, heeft, na beraad, onze beroeping aangenomen.

AKERSLOOT, den 22sten Maart, maakte onze Leeraar, D. DAGVOS, in zijne Voorafpraak ons bekend, het treurig affterven van den Wel Eerw. Heer H. VAN BORK, Pred. te *Wormerveer*, sedert 1784 tot 1788 ook Leeraar in BORKZ APRIL 1818. L l 46-

deze Gemeente. Terwijl wij dus herinnerend werden, aan den dienst van eenen bij ons geachten Voorganger, zoo werden wij tevens opgewekt, om als broze sterfelingen ons voor de onzekere komst des doods, in de hope des beteren tevens voor te bereiden.

HEILO. Onze Leeraar, P. D. WELTER, be-  
roepen naar *Poederajen* en *Loevestein*, werd op  
den 19den Maart, zoo van zijne betrekkingen  
op den Kerkeraad en deze Gemeente, als op de  
Classis van *Alkmaar* ontslagen, door den Wel Eerw.  
Heer A. PIERSON, Pred. te *Alkmaar*, als Ge-  
committeerde van het Klassikaal Bestuur, en  
te gelijk het Voorzitterschap in den Kerkeraad,  
en de bevordering van de belangen der Gemeen-  
te, opgedragen aan Ds. W. A. OCKERS, als  
Consulent.

Den 23sten Maart, zijnde tweede Paaschdag,  
ham onze Leeraar, P. D. WELTER, van ons af-  
scheid met *Hand. XI: 23. Dewelke daar gekomen*  
*zijnde, en de genade Gods ziende, wierd verblijd*  
*en vermaandeze alle, dat zij met een voornemen*  
*des herten bij den Heere blijven zouden.* Zoo dat

HEILO vakant is, wenschende de Kerkeraad,  
zoo dra de verzochte handopening, door Z. M.  
den Koning zal zijn verleend, ter uitnoodiging  
van de Heeren Proponenten en tot het forme-  
ren van eene Nominatie, over te gaan.

ALKMAAR. Door het Klassikaal Bestuur, is  
Acte van Admissie als Leden der Classis ver-  
leend aan de Wel Eerw. Heeren: J. J. WASSER-  
NAAR, H. J. SCHIPPERS en J. A. DE HOLLANDER,  
als Bevestigde Predd. te *Burg op Texel*, *Egmond*  
*Binnen en den Hoef*, en *Barzingerhorn* en *Ha-*  
*ringhuizen*.

OOSTEREND OP TEXEL laat vakant te  
worden. Zie Jan. 1818.

EGMOND AAN ZEE. Zie Jan. 1812.

ZUID-

## K E R K - N I E U W S.

307

**ZUIDSCHARWOUDE EN BROEK.** Zie  
Maart 1818.

**HARINGKARSPEL EN DIRKSHORN.** Zie  
Maart 1818.

**ST. MAARTEN EN VALKOOG** staat vakant  
te worden. Zie Maart 1818.

**DRIEHUIZEN EN ZUIDSCHERMER.** Zie  
Maart 1818.

## H O O R N.

**HAUWAART**, den 20sten Maart. Onze be-  
roeping uitgebragt op den Wel Eerw. Heer  
M. SCHOUTEN, te Oosterend op Texel, de Klassi-  
kale en Koninklijke goedkeuring verkregen heb-  
bende, zien wij eerlang zijn Eerw.'s overkomst  
tot ons te gemoet.

**WOGNUM EN WADWAIJ.** Op den eersten  
Paaschdag, maakte onze Leeraar C. J. SCHUR-  
LEER ons bekend, het afderven van onzen voor-  
maligen Leeraar, Ds. H. VAN BORK, Pred. te  
Wormerveer, die ons ruim twaalf jaren gesticht  
had. Wij werden bepaald bij Paulus betuiging,  
1 Thes. IV: 14: *Want indien wij gelooven, dat  
Jesus gestorven is en opgestaan, alzoo zal ook God  
de genen, die ontslapen zijn in Jesus [weder] bren-  
gen met Hem.*

**HENSBROEK**, den 24sten Maart. Onze  
Leeraar, de Wel Eerw. zeer geleerde Heer J. F.  
RUPPEL, is heden van zijne betrekking op den  
Kerkeraad en de Classis losgemaakt, door den  
Praefes van het Klassikaal Bestuur J. VAN SLOO-  
TEREN, en staat eetlang naar *Warder* te ver-  
trekken.

**HOORN**, Tot nieuwe Leden van het Klassi-  
kaal Bestuur van *Hoorn*, zijn benoemd, en als  
zoodanig opgetreden, de Heeren: A. CONRADI,  
Pred. te Oostwoud, OTTO VAN TRICHT en JAN DE  
JONGH, Pred. en Ouderling te *Enkhuizen*.

In plaats van den overledenen Scriba van dit

L 1 2

Be-

Besuur, **DS. P. T. AVINCK DU PRÉ**, is uit de Leden, tot provisionelen Scriba en Quaestor benoemd: **DS. JAKES DOZIJ**, Pred. te *Hoogkarspel*, welke benoeming door zijn Excellentie den Heere Commissaris Generaal, Provisioneel belast met de Zaken der Hervormde Kerk enz. bij besluit van den 31sten Maart 1818. N°.  $\frac{1}{2} \frac{22}{5}$  is geapprobeerd. De Leden en Kerkeraden, onder het resort der Classis van *Hoorn*, worden derhalven verzocht, alle stukken en bescheiden, de berigten voor de Boekzaal en de Klassikale Quota's, *vrachtfrij* aan genoemden Heer J. Dozij, Pred. te *Hoogkarspel*, te bezorgen, wat de berigten voor de Boekzaal betreft, voor den dertienden van elke maand.

**LUTJEBROEK.** Onze Leeraar, **DS. J. W. TOERREFFEL**, sedert den jare 1780, predikant bij deze Gemeente, is, wegens aanhoudende lichaamszwakheden, door Z. M. den Koning, gunstig Emeritus verklaard, met behoud van een pensioen, groot f 600: —: — 's jaars. Volgens dit besluit, zal zijn Eerw. met deze maand zijnen dienst onder ons eindigen, en zijne ruste nemen.

Uit aanmerking dat de Gemeente van *Lutjebroek*, te gering in aantal zielen is, om eenige toelaag van den Lande, voor eenen afzonderlijken Leeraar te kunnen vorderen; en zij thans niet in staat is, om in het onderhoud van haren Pred., enz. te kunnen voorzien; zoo heeft het zijn Excellentie den Heere Commissaris Generaal, belast met de zaken der Hervormde Kerk, behaagd, om, bij aanschrijving van 26sten Maart 1818. N°.  $\frac{1}{2} \frac{16}{2}$  de Gemeente van *Lutjebroek*, voor eenigen tijd te combineren, en de waarneming van den Predikdienst, en het gewone werk eines Leeraars, aan de Predikanten van *Hoogkarspel* en *Grootebroek* op te dragen, tot zoo lange, dat de Gemeente van *Lutjebroek*, ten

ten genoeg van het Departement voor de zaken der Hervormde Kerk, zal kunnen bewijzen, dat derzelver inkomsten volkomen toereikend zijn, om alle hare uitgaven ter goedmaking van haren eerdienst te kunnen bestrijden. In welk geval het aan deze Gemeente, weder zal worden vrijgelaten, na verkregene handopening, volgens gewoonte, voor zich een Pred. te beroepen, en op zich zelve te bezitten.

**AARDSWOUD.** Den 22sten Maart, heeft onze Leeraar, Ds. J. A. DE HOLLANDER, van hier naar *Barzingerhorn* en *Haringhuizen* beroepen, zijne afscheidsrede gehouden met de woorden van Paulus, 2 Cor. VI: 1: *En wij als mede arbeidende bidden u ook, dat gij de genade Gods niet te vergeefs mogt ontvangen hebben.* Dus is deze plaats vakant.

**HENSBROEK.** Na dat onze Leeraar, J. F. RUPPEL, beroepen naar de Gemeente van *Waar-der*, onder de Classis van *Edam*, door één der Gecommitteerden uit het Klasikaal Bestuur van *Hoorn*, op den 24sten Maart l. l., behoorlijk was losgemaakt, heeft zijn Eerw. op den 29sten daaraanvolgende, zijne afscheidsrede gehouden, met de woorden van Paulus *Phil. II: 2a. en 16: Zoo vervult mijne blijdschap — voorhoudende het woord des levens, mij tot eenen roem tegen den dag van Christus, dat ik niet te vergeefs heb gelopen, noch te vergeefs gearbeid.* Zoo dat ook

**HENSBROEK** vakant is.

**ZIJBEKARSPÉL.** Heden den 12den April, werd onze nieuw beroepen Leeraar, J. S. VAN DER LINDEN VAN SPRANKHUIJSEN, onder ons in zijnen Dienst bevestigd, door deszelfs Vader, den Wel Eerw. Heer J. VAN DER LINDEN VAN SPRANKHUIJSEN, Pred: te *Rantane*, onder de Classis van *Middelstum*, met eene Leerrede over



Joh. IV: 38. *Ik heb u uitgezonden om te maaijen het geen gij niet bearbeid hebt: anderen hebben het bearbeid, en gij zijt tot hunnen arbeid ingegaan.* De oplegging der handen geschiedde, behalve door den Bevestiger, door den Consulent der Gemeente, G. HOMMA SCHARDAM, H. LAMBERTS en L. VISSER, Predd. te *Benningbroek en Nibbixwoude, Abbekerk en Lambertschagen, en Spanbroek en Opmeer.* Des namiddags maakte de Bevestigde een begin van zijn Dienstwerk, met een Voorstel over 2 Cor. VII: 25. *Geefst ons plaats.*

ENKHUIZEN, den 31sten Maart, daar Ds. A. SCHIM VAN DER LOEFF, Pred. te *Bolsward*, had bedankt voor de beroeping tot vierden Predikant, alhier op zijn Wel Eerw. uitgebragt, zoo heeft de Kerkeraad op heden wederom dit twaalfstal geformeerd:

DD. A. HOUTKAMP, Predd. te *Winkel*. A. W. HAZELAAR, te *Zevenbergen*. L. J. VAN DAM, te *Schoorl, Groet en Kamp*. M. JORISSEN, te *IJsselstein*. J. HES, te *Venhuizen*. J. P. WIJS, te *Hilversum*. H. TIMMERS, in *de Avezathen*. G. G. BRUGMAN, aan *de Bilt*. M. KOOIJ, te *Warmond*. G. GILTAIJ, te *Wijngaarden*. M. B. ROMMENIJ, te *Grootebroek*, en J. WIJS J. CORNZ, te *Bloemendaal*, met het lot tegen W. VAN GENDT DE LEEUW, te *Hardinxveld*.

Den 3den April, zijn daar uit op het zestal geplaatst:

DD. J. P. WIJS, A. W. HAZELAAR, J. WIJS J. CORNZ, L. J. VAN DAM, M. JORISSEN en A. HOUTKAMP.

Den 6den dito, op het drietal geplaatst:

DD. A. W. HAZELAAR, J. P. WIJS en J. WIJS J. CORNZ.

En den 14den, tot vierden Pred. alhier beroepen: Ds. A. W. HAZELAAR.

GROST.

GROSTHUIZEN EN AVENHORN. Zie October 1817.

SCHARWOUDE. Zie Nov. 1817.

MIDWOUD. Zie Dec. 1817.

URSEM. Zie Jan. 1818.

HOORN vakant. Zie Maart 1818.

### E D A M.

HOBREDE, den 25ten Januarij. Ds. P. J. SCHARDAM, hield heden in onze namiddag Godsdienstoefening, eene dankbare gedachtenis van zijnen nu vervulden veertig jarigen predikdienst, met de woorden 1 Sam. VI: 12. *Tot hier toe, heeft ons de Heere geholpen.* Zijnde zijn Eerw. den 25ten Januarij 1778. te St. Pancras, door zijnen Vader in den Evangeliedienst bevestigd.

BEETS, den 20ten Maart. Onze Leeraar J. NIKKEL, op den 6den eene beroeping naar de Gemeente van Zuidscharwoude en Broek, aan de Langedijk, ontvangen hebbende, maakte ons op heden bekend, dat hij besloten had, die beroeping op te volgen. Zoo dat de

BEETS eerlang staat vakant te worden.

BEEMSTER, den 26ten Maart. Ds. J. SCHOTSMAN, Pred. te Nieuwenhuis, na beraad, den 14den Maart, voor de op zijn Wel Eerw. den 7den Febr. l. l. uitgebragte beroeping, bedankt hebbende, is de Kerkeraad heden, onder het bestuur van den Consulnt Ds. S. TIMMERMAN HUBERT, Pred. te Kwadijk, overgegaan ter hervatting van het beroepingswerk, zijnde op een swaalfcal gebragt:

DD. L. J. VAN DAM, Predd. te Schoorl, Groet en Kamp. M. P. VAN DER HAMMEN, te Ipendam. P. W. PRINS, te Landsmeer. J. P. WIJS, te Hilversum. H. HOUBRINK, te Oostaan. S. TIMMERMAN HUBERT, te Kwadijk, beroepen te Kolhorn. D. A. HOFMAN, te Amstelveen. J. VAN VOORST, te Doorn. W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUIVENBODEN, te

*Zegveld.* P. H. G. NAHUIS, te *Bunnik en Vechten*,  
A. B. HAGE, te *Schermerhorn*. H. E. VAN IJSEN-  
DIJK, te *Zeist*.

De zes eersten vervolgens op een zes- en nog-  
maals de drie bovensten op een drietal, gebragt  
zijnde, is daar uit tot Herder en Leeraar dezer  
Gemeente beroepen, de Wel Eerw. Heer L. J.  
VAN DAM, Pred. te *Schoorl, Groot en Kamp*.

BEEMSTER, den 10den April. Onze beroe-  
pen Leeraar, heeft, onder inwachting van Kerke-  
lijke en Koninklijke approbatie, de beroeping  
herwaarts aangenomen.

WARDER, den 5den April. Onze van *Hens-  
broek* beroepen Leeraar, Ds. J. F. RUPPEL, werd  
heden in den h. dienst onder ons bevestigd,  
door den Consulente dezer Gemeente, Ds. J. H.  
WORST, Pred. te *Etershem en Schardam*. Zijn  
Wel Eerw. bepaalde ons bij de belofte *Jes. LV:*  
*10 en 11. Want gelijk de regen en de sneeuw van*  
*den hemel nederdaalt enz.* De bevestigde Leer-  
aar deed hier op des namiddags zijne intrede,  
met de woorden van Paulus, *1 Tim. II: 5. Want*  
*daar is een God, daar is ook een middelaar Godes,*  
*en der menschen, de mensch Christus Jezus.*

MIDLIE. Den 30sten Maart is alhier, op de-  
zelfde wijze, als voor drie weken, een viertal  
van Predikanten gemaakt. Op hetzelfde zijn ge-  
plaatst:

DD. M. BENEDICTUS, F. POTTER, P. VAN  
AMERON en J. METZ, Predikanten te *Jaarsveld,*  
*Waal en Koog*, op *Texel*, *Anthonie Polder* en  
*Quaddorp en Ooterleek*. De eerstgemelde is daar  
uit beroepen.

ILPENDAM. Den 5den April des voormid-  
dags, maakte onze Leeraar M. P. VAN DER HAM-  
MEN, in zijne voorafrede, ons het afderven be-  
kend, van den Wel Eerw. Heer A. J. PERIZONIUS,  
rus-

Assend Predikant te *Haarlem*, van 1778—1783,  
Herder en Leeraar dezer Gemeente.

KWADIJK staat vakant te worden. Zie Febr.  
1818.

RANSDORP EN SCHELLINGWOUDE staat  
vakant te worden. Zie Maart 1818.

Z E E L A N D.

M I D D E L B U R G.

MIDDELBURG. Engelsche Gemeente van  
*Middelburg en Vlisfingen* vakant. Zie Nov. 1816.

MIDDELBURG. Zie Dec. 1817.

RITTHEM. Zie Jan. 1818.

Z I E R I K Z E E.

ELKERZEE, Onze Leeraar de Wel Eerw.  
P. M. LOIJSEN, van hier beroepen naar *Ritthem*  
in *Walcheren*, zal D. V. den 19den April af-  
scheid prediken, en ons verlaten.

'S HEERJANSLAND. De Wel Eerw. Heer  
H. J. VAN INGEN, Pred. alhier, ontving den  
27sten Maart l. l., eene beroeping naar de Ge-  
meente van *Waarden* in *Zuid Beveland*, en heeft  
dezelve in beraad genomen.

BROUWERSHAVEN. De Wel Eerw. Heer  
W. VAN IRHOVEN COTIUS, geboren te *Utrecht*,  
als Predikant bevestigd in het *Waal* en *Honds-  
wijk*, den 14den Julij 1782, te *Rozendaal* in  
*Noord-Brabant*, den 19den April 1788, en alhier  
den 29sten Mei 1791, overleed binnen deze  
stad, den 27sten Maart l. l., in den onderdom  
van 62 jaren en omtrent 3 maanden. Den 29sten  
daar aan volgende, maakte de Wel Eerw. Heer  
A. UIJTENHOVEN, onze nu overgebleven  
Leeraar, des voormiddags de Gemeente, in eene  
vooraafspraak, opmerkzaam op de regte wijze,

waarop men, aan den volbragten Evangeliedier,  
van eenen overleden Leeraar, behoort te denken.  
G O E S.

KAPPELLE, den 23ten Maart. Heden heeft  
onze Leeraar, P. SIX DIJKSTRA, beroepen naar  
ter Neuze, van ons afscheid genomen, met de  
woorden van Petrus, 2de brief hoofdst. III: 18:  
*Maar wast op in de genade en kennis van onzen*  
*Heer en Zaligmaker Jesus Christus.* Dus is

KAPPELLE vakant.

FORT BATH, RILLAND EN BATH, den  
20sten Maart. Ds. C. LE FEVRE, Pred. te *We-*  
*meldingen*, heeft onze beroeping, onder inwach-  
ting van de Kerkelijke en Koninklijke approba-  
tie, aangenomen.

WEMELDINGEN, den 20sten Maart. Onze  
Leeraar C. LE FEVRE, beroepen naar het *Fort*  
*Bath*, *Rilland* en *Bath*, heeft die beroeping  
aangenomen. Dus word onze Gemeente vakant.

BIESELINGEN, den 20sten Maart. Onze  
Leeraar J. BOLDERMAN, maakte ons heden be-  
kend, dat hij eens beroeping ontvangen had,  
naar de Gemeente van *Brichem*, onder de Clas-  
sis van *Tiel*, en dezelve had in beraad genomen.  
Den 5den April berigte zijn Eerw. ons, dat hij  
dezelve, onder inwachting der Kerkelijke en  
Koninklijke approbatie, had aangenomen. Dus  
wordt onze Gemeente vakant.

WAARDEN, den 24sten Maart. Voor de zes-  
de maal formeerde hier de Kerkeraad, ter ver-  
vulling onzer vakature, een drietal van Predi-  
kanten, zijnde:

DD. H. J. VAN INGEN, Pred. te 's *Heerjans-*  
*land*. J. LEIJDS, te *Loon op 't Zand*. en H. DE  
KOE, te *Cleverskerke*.

En heeft daar uit beroepen, Ds. H. J. VAN  
INGEN, Pred. te 's *Heerenjansland*, onder de  
Classis van *Zierikzee*, die deze beroeping, na  
be-

beraad, onder inwachting der noodige approbatien, heeft aangenomen.

**ELLEWOUTSDIJK**, den 5den April, Ds. A. J. VAN HOUTEN, Pred. te *Oosterwijk*, alhier beroepen, heeft voor deze beroeping bedankt.

**I J Z E N D I J K E.**

**WATERLAND (KERKJE)**, den 3den Maart. De Wel Eerw. Heer KOOZE, voor de beroeping alhier bedankt hebbende, hervatte de Kerkeraad het beroepingswerk, en maakte de volgende nominatie.

**Grootal:**

De Heeren W. L. BROESE, Candidaat van den Heiligen dienst bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Groningen*, D. V. BASSELAAR, J. AB UTRECHT DRESSSELHUIS, J. UITTENBROEK, C. SCHIETEKATTE, P. HOFMAN, W. L. W. VAN EERTEN, W. S. DE VISSER, C. MEUSE, Predikanten te *Biervliet*, *Hoofdplaat*, *Schoondijke*, *Breskens*, *Nieuwvlied*, *Zaamslag*, *den Hoek*, en de Heer UITTENBROEK, buiten vaste bediening.

**Zestal:**

DD. BROESE, BASSELAAR, DRESSSELHUIS, UITTENBROEK, SCHIETEKATTE en HOFMAN.

**Drietal:**

DD. BROESE, SCHIETEKATTE en BASSELAAR.

De Kerkeraad beroept eenparig den Wel Eerw. Heer W. L. BROESE.

**WATERLAND (KERKJE)**, den 24sten Maart. De Wel Eerw. Heer W. L. BROESE, heeft voor de beroeping, op hem herwaarts uitgebragt, bedankt.

**TER NEUZE**, den 5den April. Onze beroepen Leeraar, de Wel Eerw. Heer P. SIX DIJKSTRA, werd heden onder ons bevestigd, door deszelfs Broeder W. L. W. VAN EERTEN, met *Lucas VII: 42-44. De Heere zeide: wie is dan de getrouwde en voorzigtige huis bezorger, dien de Heer*

Heer over zijne dienstboden zal zetten, om hun ter regter tijd, het bescheiden deel spijs te geven. Zalig is de dienstknecht, welken zijn Heer als hij komt, zal vinden, alzoo doende, waarlijk, ik zeg u, dat hij dien, over alle zijne goederen zetten zal. De bevestigde hield zijne intre-leerrede over Ps. CXIX: 105: Uw woord is een lamp voor mijnen voet, en een licht voor mijn pad.

ST. ANNA TER MUIDE, den 5den April. Onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. A. JANSEN, maakt ons heden bekend, met zijn besluit, om te bedanken voor de beroeping, met welke de Walsche Gemeente te *Vlissingen* hem vereerde.

## U T R E C H T . U T R E C H T .

UTRECHT. Van hier is verzuimd te melden, dat in de Vergadering van het Klassikaal Bestuur, gehouden den 24sten Sept. 1817, de Wel Eerw. Heer W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUIVENBODE, als bevestigd Pred. van *Zegveld*, voor Lid der Classis is verklaard geworden. Ook is de Wel Eerw. Heer C. VAN ENGELN, in de Vergadering van het Klassikaal Bestuur, gehouden den 25sten Maart 1818, als bevestigd Predikant van *Kam-rik*, tot Lid der Classis verklaard.

ZEGVELD, den 18den Maart. Onze Leeraar Ds. W. K. M. VAN LEEUWEN VAN DUIVENBODE, eene beroeping ontvangen hebbende, naar de Gemeente van *Noordeloof*, heeft voor dezelve bedankt, en zich op nieuw aan ons verbonden, naar aanleiding van 1 Cor. XVI: 7. *Want ik wil u niet zien in 's voorbij gaan, maar ik hope eeni-gen tijd, bij u te blijven, indien het de Heer zal toelaten.*

ZEG-

## K E R K - N I E U W S I .

**ZEGVELD**, den 5den April. Onze Leeraar ontving den 27sten der vorige maand andermaal eene beroeping, naar de Gemeente van *Noordeloos*, doch heeft weder voor dezelve bedankt, en ons heden hier van kennis gegeven.

**VLEUTEN**. Zie Febr. 1818.

## A M E R S F O O R T.

**ZOEST**, den 23sten Maart. Heden is onze be-  
roepen Leeraar P. ATTENDOORN L'ALLEMAND, al-  
hier bevestigd, door Ds. W. L. VOORDUIN, Pred.  
te *Utrecht*, bij afstand van den Consulenc Ds. W.  
BREIJL, Pred. te *Amersfoort*, met de woorden  
Phil. I: 21a. *Want het leven is mij Christus*.  
De bevestigde heeft zijne Intrede gedaan, daar-  
toe ten tekst nemende *Luc. XXIV: 47a. En*  
*in zijnen naam gepredikt worden bekeering en*  
*vergeving der zonden, onder alle volken.*

**TIENHOVEN**, den 5den April. Heden is  
onze beroepen Leeraar G. VAN SCHELLE, alhier  
bevestigd, door Ds. S. KAM, Pred. te *Berkel*,  
bij afstand van den Consulenc, Ds. E. J. VAN  
WESSEL, Pred. te *Westbroek*, met de woorden  
*Matth. V: 13a. Gij zijt het zout der aarde.* De  
Bevestigde heeft zijne Intrede gedaan, daartoe  
ten tekst nemende, *Phil. III: 8a: Ja gewisfelijk,*  
*ik acht ook alle dingen schade te zijn, om de*  
*uitnemendheid der kennis van Christus Jezus,*  
*mijnen Heer.*

**BUNSCHOTEN**. Zie Maart 1818.

## F R I E S L A N D

### L E E U W A R D E N.

**LEEUWARDEN**. Na verkregene handope-  
ning, heeft de Groote Kerkeraad, den 4den  
Maart l. l., ter vervulling der vakature, veroor-  
zaak



## 322.      E E R K - N I E U W S.

maakt door het vertrek van den Heer A. H. TER  
MOEVEN, gemaakt het volgend twaalftal:

DD. H. TIMMERS, D. J. MACKAIJ, B. VAN DER  
FEEN, P. Z. HOOGSTAD, H. VAN HAGEN, J. SAN-  
NES. J. L. NIJHOFF, N. S. HOEK, A. W. HASE-  
LAAR, D. P. FARRET, L. M. BROUWER, A. WAS-  
SENBERG, respectie Predd. te *Avezathen, Twij-  
zel, Schoonhoven, Lochem, Bolsward, Noorde-  
lijk, Gouda, Kampen, Zevenbergen, Harlingen,  
Garmerwolde, en Schingen.*

Waar uit den 8ten gemaakt dit zestal:

DD. MACKAIJ, NIJHOF, HOOGSTAD, HOEK,  
TIMMERS en BROUWER, met het lot tegen HASE-  
LAAR.

En den 11den dito, dit drietal:

DD. MACKAIJ, HOEK en HOOGSTAD.

Zijnde den 19den dito, daar uit beroepen, de  
Heer D. J. MACKAIJ, Pred. te *Twijzel*, die na  
beraad, in afwachting der vereischte goedkeurin-  
gen, dit beroep heeft aangenomen.

LEEUWARDEN, den 22sten Maart. In den  
verloopen nacht, leed deze Gemeente een aller-  
treffendst verlies, door den dood van den Wel-  
Eerw. zeer geleerden Heer N. LOBRIJ, President  
van het Provinciaal Kerkbestuur van *Friesland*,  
en Pred. alhier, in den ouderdom van 52 jaren.

LEEUWARDEN, den 30sten Maart: De Wel-  
Eerw. zeer geleerde Heer J. DE JONG, den 25sten  
dezer, van zijne betrekkingen op deze Gemeen-  
te en Clasfis, behoorlijk losgemaakt, heeft gis-  
ter den 29sten dezer, van deze Gemeente afscheid  
genomen. Zie verder de *Boekzaal* van Februarij  
en Maart 1. 1.

WARGA, WARSTIENS en WARTENA. Den  
29sten Maart is alhier, door den Consulent w.  
VAN DER ZWAAG, Pred. te *Wirdem.* in den H.  
Dienst bevestigd, onze nieuw beroepen Pred.  
H. J. ANDRÉE, met de woorden van den Engel,  
*Hand.*

*Hand. X: 6.* het laatste deel. Des nademiddags aanvaardde de Bevestigde zijnen Dienst, met de woorden van Paulus *1 Cor. XIII: 1, 2.*

In het Klasikaal Bestuur van *Leeuwarden*, hebben, bij deszelfs eerste Vergadering, in Januarij l. l. zitting genomen, de nieuw verkozen Leden, J. B. DE BOER, Pred. te *Marrum*, en W. MEBIUS, Pred. te *Jelsum*, als Ouderling, E. W. VAN SCHELTINGEN. Door het vertrek van den Heer A. H. TER HOEVEN, is provisioneel tot Scriba van 't Bestuur aangesteld de Heer G. ROORDA, in wiens plaats bij de Vergadering in Maart l. l., zitting nam, deszelfs Secundus, de Heer W. VAN DER ZWAAG, Pred. te *Wirdum*.

#### H A R L I N G E N.

HARLINGEN staat vakant te worden.

WOMMELS en HIJDAARD. Den 14den Januarij dezes jaars, werd alhier beroepen. Ds. H. GOUDSCHAAL, Pred. te *Hemelum*, die na beraad voor deze beroeping bedankt heeft.

Daarop is er den 19den Febr. eene beroeping uitgebragt op Ds. P. J. ZWART OLINGUS, Pred. te *Herbaijum*, die deze beroeping heeft aangenomen.

HERBAIJUM. Onze Leeraar, P. J. ZWART OLINGUS, naar de Gemeente te *Wommels en Hijaard*, beroepen zijnde, heeft na beraad, die beroeping aangenomen,

BOLSWARD, den 15den Maart 1818. Heden vernamen wij, dat onze Leeraar, Ds. A. SOEM VAN DER LOEFF, beroepen naar de Gemeente te *Enkhuizen*, na beraad, voor deze beroeping bedankt heeft.

#### S N E E K.

STAVOREN, den 29sten Maart. Onze door Z. M. onzen geëerbiedigden Koning, gunstig tot Emeritus verklaard zijnde Leeraar, J. BASTING, heeft heden zijn dienstwerk onder ons  
ge-

geëindigd, met 2 Cor. VI: 1. *En wij als medewerkende bidden u enz.* Waar op zijn Eerw. den 1sten April, door eene Commissie van de Eerw. Classis van *Sneek*, van zijne betrekking op deze Gemeente, is ontslagen en losgemaakt.

STAVOREN, den 5den April. Heeden werd bij afstand van den Consulent, S. HANDEWINCKEL, onze nieuwe Leeraar, P. VAN VELDEN, onder ons bevestigd, door zijnen vader A. VAN VELDEN, met de woorden *Joan. IV: 34—38. Jezus zelde tot hem: mijne spijs is, dat ik doe enz.* Waarop de bevestigde des namiddags, zijne intrede deed, met *Handel. VIII: 35. En Philippus deed zijnen mond open, en beginnende van dezelve schrift, verkondigde hem Jezus.*

MOLKWERUM. Ds. R. RODENBURG, Pred. te *Nieuwe Haske en Haskerdijken*, op den 11den Februarij l. l., alhier beroepen zijnde, heeft na deze beroeping in beraad gehad te hebben, voor dezelve bedankt.

WORKUM. Nadat uit het te voren gemaakt twaalfstal, op het zesttal geplaatst waren:

DD. J. SCHOONDERBEEK, H. DOORENBOS, H. GOUDSCHAAL, J. LAMMERTS, A. HINGST W. WINSEMUS, Pred. te *Nijkerk*, te *Peperga* en *Blesdijke*, *Hemelum*, *Meidhuizen*, *Oosterende* en *Tjerkwerd*, is op den 18den Februarij dit drietal geformeerd:

DD. H. DOORENBOS, H. GOUDSCHAAL en J. SCHOONDERBEEK.

En daar uit beroepen op den 7den April, H. DOORENBOS, Pred. te *Peperga* en *Blesdijke*.

GAASTMEER EN NIEUWHUIZEN, Ds. P. VAN VELDEN, van hier beroepen, te *Stavoren*, heeft op den 29den Maart, l. l. zijne afscheids Leerrede gehouden over *Hebr. XIII. vs. 20 en 21. De God nu des Vredes enz.*

LUTKEWIERUM. Op den 30sten Maart, is door

door de Floreenpligtigen van den Hervormden Godsdienst, tot Pred. alhier beroepen Ds. J. P. DE LANG, S. S. Min. Cand. bij de voormalige Classis van *Franeke*, welke deze beroeping heeft aangenomen.

SNEEK, den 10den April 1818. De Heer SALTET, Pred. te *Parmerende*, voor de beroeping naar *Sneek* bedankt hebbende, is door den Kerkeraad der Hervormde Gemeente dezer stad, den 12den Maart II., wederom uitgebragt een twaalfstal, op de Heeren:

DD. SANNES, Pred. te *Noorddijk*. CRAMER VON BAUMGARTEN, te *Middelbert*. MEIJER BROUWER, te *Garmerwolde*. CANNEGIETER, te *Garreksweer*. VAN DER FELTZ, te *Katwijk aan den Rhijn*. FOCKENS, te *Hellum*. KERSTEN, te *Driebergen*. VAN VOORST, te *Doorn*. WITTEVERN, te *Garijp*. DE BOER, te *Marrum*. DOORENBOS, te *Deerfum*. DE BOER, te *Workum*.

En vervolgens een zestal:

DD. SANNES, MEIJER BROUWER, KERSTEN, VAN DER FELTZ, CRAMER VON BAUMGARTEN EN FOCKENS;

De laatste met het lot tegen DOORENBOS, waar uit den 10den Maart, op het drietal geplaatst zijn:

DD. SANNES, MEIJER BROUWER EN KERSTEN.

En ten zelfden dage beroepen is, de Wel Eerw. Heer J. SANNES, Pred. te *Noorddijk*; doch die, na beraad, insgelijks bedankt heeft, zoo dat [de Kerkeraad eerlang, tot eenen derde beroeping zal overgaan.

# D O K K U M.

OOSTRUM EN JOUWSWIER, den 15den Maart. Ds. L. FLORISON, Pred. te *Ee*, heeft, eene lijkrede gehouden, over Ds. P. HOLKEMA. De tekst was *Job. XVII: 13 en 14. Zoo ik wachtte, het graf zal mijn huis wezen, in de duisternis.* 1818. M m ni.

*nise, zal ik mijn bedde spreiden, tot de groete roep ik, gij zijt mijn vader, tot het gewormte, mijn moeder en mijne zuster.*

Den 16den Maart. Na bekomen handopenning van Zijne Excellentie den Commisfaris Generaal, belast met de zaken der Hervormden, reeds gevraagd, bij het leven van Ds. HOLKEMA, die door Z. M. Emeritus verklaard was, is op heden door den Floreenpligtige Ingezetenen van den Hervormden Godsdienst, beroepen Ds. P. SIJFSEMA, Pred. in de *Rotteval*, Classis van *Leeuwarden*, welk beroep, na beraad, van heth is aangenomen.

TWIJZEL EN KOOTEN staat vakant te worden. Onze Leeraar Ds. J. MACKAIJ, is den 15den Maart beroepen te *Leeuwarden*, zijn Eerw. heeft dit beroep in beraad gehouden, en daarop aangenomen.

TWIJZEL enz. zal dus eerlang vakant worden.

SCHIERMONNIKOOG staat ook vakant te worden, dewijl onze Predikant C. BROERSMA, beroepen is te *Molkwerum*, Classis van *Sneek*, en dat beroep aangenomen heeft.

NES (*op Ameland*) vakant. Zie April 1817.

GERKESKLOOSTER staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

DROGEHAM EN HARKEMA OPEINDE. Zie Febr. 1818.

#### H E E R E V E E N.

STEGGERDEN EN FINKEGA. Onze Leeraar Ds. H. J. ANDREA, van hier naar *Warga* beroepen zijnde, en dat beroep aangenomen hebbende, is den 18den Maart, door eenen Gecommitteerden uit het Klassikaal Bestuur, van zijne betrekking tot deze Gemeente, en de Classis beoorlooflijk ontslagen, en heeft den 23sten daar aan volgende, zijnen Evangeliedienst onder ons ge-

ein-

eindigd, met eene Leerrede over *Rom. XV: 33.*  
*En de God des vredes zij met u allen. Amen.*

SCHERPENZEEL, den 5den April. Heden had hier de bevestiging en intrede plaats, van Ds. J. ATTAMA, van *Idzegahuizen*, tot ons overgekomen. De bevestiging werd door den Consulent, Ds. W. MIDDELVELD, Pred. te *Wolvega*, verrigt, welke, naar aanleiding van *1 Cor. XII: 29c: Zijn ze alle Leeraars?* de bediening van eenen Christenleeraar schetste, als eene uitmuntende bediening; terwijl Ds. ATTAMA, zijn dienstwerk aanvaardde, met eene Leerrede over *Eph. VI: 19. En voor mij, op dat mij het woord gegeven worden enz.*

TJERKGAAST enz. In deze Gemeente is onlangs beroepen, D. L. LOKEMA, Candidaat onder de voormalige Classis van *Franeker*, doch de Correspondens, heeft daar van nog geen legaal bericht ontvangen.

OUDELEMMER EN OUDETRIJNE. Zie Febr. 1818.

St. JANSKA EN DELSTRAHUIZEN, staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

## O V E R - I J S S E L.

### Z W O L L E.

HEINO, den 20sten Maart. Onze Leeraar Ds. J. J. HIEBINK, maakte ons dezen avond bekend, dat hij voor de beroeping naar *Opheusden* bedankt had.

### D E V E N T E R.

DEVENTER. Van hier is, in een vorige Boekzaal, niet kunnen geplaatst worden, dat, volgens ingekomene aanschrijving, tot Leden van het Klassikaal Bestuur zijn aangesteld:

ter plaats van Ds. H. W. STROINK, weder  
 M m 2 Ds.

Ds. H. W. STROINK, en zijn Secundus J. C. CO-  
NINCK WESTENBERG; in plaats van P. IMMINK,  
J. S. & BALLOT, en tot zijn Secundus P. SCHEIJ,  
Pred. te *Haaksbergen*; in plaats van den Heer  
Mr. J. J. SCHMAUSS, wederom de Heer Mr. J.  
J. SCHMAUSS, en tot zijn Secundus, de Heer  
Mr. M. E. HOUCK, Onderling te *Deventer*.

Voorts blijft Ds. KUZEL, Secundus van Ds. J.  
HOOGEWAL, en Ds. J. LULOFS, Secundus van  
Ds. H. HESSELINK.

HENGELO. Onze Leeraar, de Wel Eerw.  
Heer J. AMSHOV, bij gunstig besluit van Z. M.  
onzen geëerbiedigden Koning, Emeritus ver-  
klaard zijnde, salvo honore et stipendio, is

HENGELO vakant.

OLDENZAAL vakant. Zie April. 1817.

### K A M P E N.

VOLLENHOVE, den 29sten Maart. Bij de  
herinnering aan het afsterven van den waardigen  
N. LOBRIJ, laatst Pred. te *Leeuwarden*, verjeven-  
digde onze oudste Leeraar, Ds. SANDERS, bij  
ons de gedachtenis, aan dezen zijnen vriend en  
onvergetelijken Ambtgenoot. — Zijne prediking  
zoo wel als herderlijke zorg, voor allen die  
hem toevertrouwd waren; zijn rondborstig en  
standvastig karakter, leerzaam en menschkundig  
verkeer, gulte en vriendschappelijke omgáng  
onder ons, werden ons zoo gescheerst, dat wij  
ons hem levendig vertegenwoordigden en met  
dankzegging de weldaad erkenden, hem zes ja-  
ren als een uitstekend voorbeeld, in leer en  
leven, onder ons gezien te hebben. — De Leer-  
rede was Rom. VIII: 17a. *En indien wij kinderen  
zijn, zoo zijn wij ook erfgenamen; erfgenamen  
Gods en mede-erfgenamen van Christus.* — De  
gedachtenis aan hem, die nu reeds deelt in 't  
voor-

voorregt der kinderen Gods, zal bij ons in bestendige zegening blijven!

CUINRE. Zie Febr. 1818.

## G R O N I N G E N.

### G R O N I N G E N.

NOORDLAREN staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

VISVLIET staat vakant te worden. Zie Jan. 1818.

NIEZIJL vakant. Zie Jan. 1818.

ENGELBERT. Zie Maart 1818.

### W I N S C H O T E N.

MEEDEN vakant. Zie Jan. 1818.

### A P P I N G E D A M.

UITWIERDA, den 13den Maart. Na gunstig verkregene handopening, en op vertoonde collatie, is, onder bestuur van den Consulent Ds. c. mos, Pred. te *Delfzijl*, alhier Kerkelijk beroepen, Ds. f. MEES, Pred. te *Bellingweer* en *Ranum*, die deze beroeping heeft aangenomen.

ENUM, den 5den April. Op heden nam onze Leeraar, Ds. J. VAN RHEE, de beroeping naar *Zandvoort*, onder de Classis van *Haarlem*, aangenomen hebbende, afscheid van deze Gemeente, predikende bij die gelegenheid, over de woorden van Paulus, *Phil. I: 27. Alleenlijk wandelt waardiglijk enz.*

APPINGEDAM, den 15den Maart. Ds. M. ADRIANI, voor de beroeping alhier bedankt hebbende, is ter vervulling van de bestaande vacature, de volgende nominatie gemaakt:

DD. J. P. DOORNBOS, Pred. te *Beijlen*. H. MOLTMAKER, te *Garsthuizen*. G. J. W. CRAMER VAN BAUMGARTEN, te *Middelbert*.



En daar uit beroepen, Ds. J. P. DOORNBOSCH, Pred. te *Beijlen*, doch die voor deze beroeping bedankt heeft.

FARMSUM vakant. Zie Juli 1817.

M I D D E L S T U M.

NOORDWOLDE vakant. Zie Febr. 1818.

BAFLO vakant. Zie Maart 1818.

## NOORD-BRABAND.

### 'S HERTOGENBOSCH.

GRAVE EN MIL. Bij besluit van Z. M. van den 30sten Dec. 1817, No. 85. is onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer H. H. CREMERS, na eenen vier en veertig jarigen Evangeliedienst, salvo honore et stipendio, emeritus verklaard.

ALEM, MAREN EN EMPEL. Onze Pred. de Wel Eerw. Heer R. VERWEIJ, in de Gemeente van *Hekelingen*, onder de Clasis van *Brielle*, beroepen zijnde, heeft voor die beroeping bedankt, en zich den 22sten Febr. op nieuw aan ons verbonden.

HELVOORT EN HAREN, den 27sten Febr. Op heden heeft de Kerkeraad, met eenen gunstigen uitslag beroepen, den Wel Eerw. Heer G. J. DUIJSER, Proponent onder de voormalige Clasis van *Gorinchem*. Dezelve zal in de Vergadering van Mei, voor het Provinciaal Kerkbestuur van *Noord-Brabant*, geëxamineerd worden.

Op het zesal zijn geplaatst:

DD. VAN RUIJVEN, Predikant buiten vaste bediening, J. MEIJER, te *Nijveen*. J. STERK, te *Meteren*. H. POTHOLT VAN DORP, te *Berlicum* en *Rosmalen*. Proponent DUIJSER en A. SCHEURKOOGL, Proponent onder de voormalige Clasis van *Emmen*, thans verzonden naar de *Oost-Indien*.

Drie.

Drietal:

DD. STERK, MEIJER EN DUIJSER.

'S HERTOGENBOSCH, den 23sten Maart. Heden heeft de Wel Eerw. en zeer gel. Heer D. M. KAKEBREN, tot hier toe Predikant bij de Nederduitsche Hervormde Gemeente alhier, maar beroepen naar *Middelburg*, na vooraf in eene Vergadering van den grooten Kerkeraad, in de tegenwoordigheid van eenen Gecommitteerden van het Klassikaal Bestuur, behoorlijk van zijne betrekking, op Kerkeraad en Gemeente te zijn losgemaakt, zijne afscheidsrede van deze Gemeente gehouden, met *Hebr. XIII: 20 en 21. De God nu des Predes, die den grooten Herder der schapen, door het bloed des eeuwigen testaments, uit den doode heeft weder gebragt enz.* hebbende de voornoemde groote Kerkeraad, ter vervulling der vakature, door dat afscheid ontstaan, op den 6den April daaraanvolgende, uit een daar toe geformeerd grootal, het volgend twaalfstal van Predikanten gemaakt:

DD. J. D. RUIJS, Pred. te *Ouderkerk aan den Amstel*. A. F. VAN DER SCHEER, te *Hillegondsborg*. J. WIJS, te *Bloemendaal*. TH. SANDERS, te *Berg-Ambacht*. H. J. ROMENIJ, te *Diepenheim*. W. N. MUNTING, te *Wageningen*. N. S. HOEK, te *Kampen*. J. BRAVE, aan de *Meern*. J. LUBERTI AUGUSTINI, te *Zuid Beijerland*, gezegd den *Hitzert*. Z. TH. DE JONGH, te *Varik*. J. LAMMERÉE, te *Lexmond*. en A. C. ROELL, te *Well en Amerfode*.

Zullende hier uit D. V. op den 20sten April aanstaande, een zestal geformeerd worden.

LITH, LITHOIJEN EN KESSEL. Zie Maart 1818.

B R E D A.

BREDA. Ingevolge het besluit van Z. M. den Koning, van den 6den Januarij l. l., N<sup>o</sup>. 51, M m 4 be-

bestaat het Klassikaal Bestuur van *Breda*, uit de volgende Leden:

Præses, J. J. SCHOLTEN, Pred. te *Breda*.

Assessor, J. LA LAU, Pred. te *Bergen op Zoom*.

Scriba, F. VAN RADEN, Pred. te *Breda*.

Gecommitteerden, A. W. HAZELAAR, Pred. te *Zevenbergen*, Secundus W. VAN VOLKOM, Pred. te *Breda*, L. VALK, Pred. te *Steenbergen*, Secundus J. A. BEKKHOFF, Pred. te *Oosterhout*. —

J. DE LERUW, Pred. te *Rozendaal*, Secundus E. J. J. ECOMA, Pred. te *Castel*. — H. WESSELS, Pred. te *Terheide*, Secundus J. L. T. COX, Pred. aan den *Moerdijk* — De Heer J. F. MIRANDOLLE, Ouderling te *Breda*, Secundus de Heer PANNEBOETER, Ouderling te *Rozendaal*. —

Ook zijn als Ringbestuurders gecontinueerd: W. VAN VOLKOM, Pred. te *Breda*, Praetor, D. T. HUËT, Pred. der *Walsche Gemeente* mede aldaar, Scriba. —

**GINNEKEN EN BAVEL.** Van hier heeft de Correspondens. berigt ontvangen, dat de Wel Eerw. Heer L. KROL, Pred. te *Chaam* en *Baarle Nassau*, Consulent dezer Gemeente, op den eersten Zondag na het overlijden van derzelver Leeraar, Ds. C. J. HIRSCHIG, in eene Leerrede, ten tekst hebbende *Joh. XI: 11b. Onze vriend slaapt*, aan de verdiensten van zijnen Ambtgenoot gedacht heeft, en zijne Toehoorders vertroost met die rust, welke hij, na een langdurig lijden was ingegaan. — Ziet verder het berigt in de vorige Boekzaal. —

**CHAAM EN BAARLE NASSAU.** Onze Leeraar, Ds. L. KROL, van hier beroepen zijnde, naar de Gemeente van *Lith*, *Lithoijen* en *Kessel*, maakte ons den 8ten Maart l. l. bekend, dat zijn Eerw. die beroeping, onder inwachting van de vereischte approbatien, had aangenomen.

ET-

ETTEN EN DE HOEVEN. Onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. VAN DER LEE, heeft ons, op Zondag, den 5den April bekend gemaakt, dat zijn Eerw. de beroeping naar *Driehuizen* en *Zuidscherm*, onder inwachting van de noodige goedkeuringen, had aangenomen. Zoo dat

ETTEN, en voor de helft de *Hoeven* eerlang vakant zal worden.

OUDENBOSCH EN DE HOEVEN. Onze beroepen Leeraar, Ds. H. J. KROM, Pred. te *Schelluinen*, heeft onze beroeping aangenomen, en zal, zoo dra de Koninklijke goedkeuring is ingekomen, onder ons bevestigd worden door zijn Vader, den Wel Eerw. Heer J. H. KROM, Pred. te *Gouda*.

STAND DAAR BUITEN. Zie Dec. 1817.

H E U S D E N

WIJK, den 18den Maart. Heden heeft de Kerkeraad ter vervulling der vakature, veroorzaakt door het vertrek van Ds. A. G. VAN DIJKHUIZEN, naar *Ouddorp*, onder Directie van den Consulent Ds. G. W. BISSCHOP, Pred. te *Veen*, het volgende zestel gemaakt:

DD. VAN GORKOM, Pred. te *Bennekom*. SPIERINGH, te *Poortugaal*. VAN VEEN, te *Aalburg* en *Heesbeen*. DE BOUTER, te *Nunspeet*. BAKKER, in de *Nieuwe Tonge*, en VERHAGEN METMAN, te *Waalwijk*.

Drietal:

DD. VAN GORKOM. SPIERINGH EN VAN VERN. Waar uit beroepen is, Ds. VAN GORKOM, Pred. te *Bennekom*.

WOUDRICHEM, den 24sten Maart, na dat Ds. J. A. VAN RIJK VAN VOORTHUIZEN, Pred. te *Zoelmond*, na beraad, voor de beroeping herwaarts bedankt had, heeft de Kerkeraad, onder Directie van den Consulent J. SMITGEELD VAN

M m 5

DER

DER HOEK, Pred. te *Sleeuwijk*, het volgende  
twaalf- en zestal gemaakt:

Twaalfstal:

DD. G. H. ARNTZEN, Pred. te *Camello*. J. W.  
VAN DER ZANDT, te *Grouw*. J. SMIJTEGELD VAN  
DER HOEK, te *Sleeuwijk*. C. VAN RINTELEN, te  
*Giefen en Rijswijk*. J. C. PRILLEVITZ, in *den*  
*Bommel*. A. RADIJS, te *Blaauwkapel*. J. B. HART-  
MAN, te *Warmenhuizen*. D. J. WOLTERBERG, te  
*Wamel en Dreumel*. B. DE GEER, te *Lienden*.  
J. C. VAN DOORNE, te *Rheeuwijk*. K. D. ROMS-  
WINKEL, te *Nieuwerkerk in Duitveland*. J. VO-  
GEL, te *Asfendelft*.

Uit welke zes eersten beroepen is, Ds. G. H.  
ARNTZEN, Pred. te *Ermello*, aan wien de beroe-  
pingsbrief is toegezonden.

WASPIK, den 28sten Maart 1818. Ter ver-  
vulling der vakature, door het vertrek van Ds.  
TREFFERS naar *Hellevoetsluis*, alhier ontstaan, is  
na verzochte en verkregene handopening van  
Z. Excellentie, den Commisaris Generaal voor  
de zaken van de Hervormde Eerdienst, door  
den Kerkeraad, onder bestuur van den Consu-  
lent J. MAGNET, Pred. te *Raamsdonk*, het na-  
volgende drietal van Predikanten gemaakt:

DD. VAN VEEN, Pred. te *Aalburg en Heesbeen*.  
VAN DER SLOOT, te *Meeuwen en Haagoort*, en HERNK,  
te *Drunen*, en is daar uit beroepen Ds. A. VAN DER  
SLOOT, Pred. te *Meeuwen en Haagoort*, aan wien de  
beroepingsbrief werd toegezonden.

MEEUWEN EN HAAGOORT, den 29sten  
Maart. Onze Leeraar, A. VAN DER SLOOT, maak-  
te ons heden bekend, dat hij naar *Waspik* eene  
beroeping had ontvangen, en dezelve had in  
beraad genomen.

BABIJLONIENBROEK EN HILL vakant.  
Zie Jan. 1818.

EIND.

## E I N D H O V E N.

**EERZEL, DUIJZEL EN STEENZEL.** De Gemeente van deze plaatsen, is met den 1sten April gecombineerd geworden, met de naburige Gemeente van *Hoogloon, Vessem en Casteren*.

**HEEZE EN LEENDE.** De beroeping van **Ds. J. H. HAMELBERG**, tot Leeraar dezer Gemeente, door Klasfikale en Koninklijke goedkeuring bekrachtigd zijnde, is zijn Eerw. op den 5den April, in den heiligen dienst bevestigd, door **Ds. J. METZ**, Pred. te *Ouddorp* en *Ooterleek*, bij afstand van den Consulent **A. W. KOOCKEN**, Pred. te *Valkenswaard*. De bevestiger handelde over *Ezech. III: 17—22. Menschen kind, ik heb u tot eenen wachter gesteld, over het huis Israels.*

De handoplegging geschiedde, behalven door den Bevestiger en den Consulent, ook door de Eerw. Heeren **JANSSEN, LAATS** en **MEENDERINK**, Pred. te *Asten, Budel* en *Bergeck*. De Bevestigde deed zijne intrede, met eene Leerrede over *Gen. XLV: 5b. Want God heeft mij voor uw aangezichte gezonden, tot behoudenis des levens.*

**VELDHOVEN, BLAARTHEM, OIRLE** enz. Ook is de nieuw beroepen Leeraar, op den 5den April, tot die Gemeente overgekomen, maar de Correspondent heeft nog geen legaal bericht ontvangen.

**EINDHOVEN** vakant. Zie Junij 1817.

**DEURNE, VLIERDEN EN BAKEL** vakant. Zie Febr. 1818.

## D R E N T H E.

## A S S E N.

**ANLOO**, den 4den April. Na dat **Ds. J. H. HERRSPINK**, Pred. te *Sleen*, en **Ds. F. J. ABRESCH**, Pred. te *Eenrum*, voor de op hun Eerw. uitgebragte beroeping bedankt hadden, is op den 6den

6den Maart 1. 1., alhier eene nominatie gemaakt, bestaande uit:

DD. OORTWIJN, Candidaat bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Groningen*. HOLWERDA, Pred. te *Eppingehuisen*. HUIZINGA, te *Westerbroek*. en VAN LOENEN, te *Rutnerwold*.

Deze Heeren, binnen den tijd van acht dagen, hunne gaven voor de Gemeente hebbende laten hooren, is op Zondag den 15den Maart beroepen, Ds. W. J. VAN LOENEN, Pred. te *Rutnerwold*; na beraad is deze beroeping, door zijn Eerw., in afwachting der vereischt wordende approbatie, aangenomen.

## K O E V E R D E N.

SLEEN, den 15den Febr. Onze Leeraar Ds. J. H. HEERSPIJK, ons Zondag 1. 1., bekend gemaakt hebbende, dat hij voor de beroeping naar *Anloo*, had bedankt, verbond zich heden weder aan ons, met eene Leerrede over *Philipp. 1: 25 en 26*.

ZWEELO, den 5den April. Heden werd onze heroepene Leeraar, Ds. C. ALBERTI, van *Vissliet*, herwaarts overgekomen, onder ons bevestigd, door Ds. G. BENTHEM REDDINGIUS, Th. Dr. en Predikant te *Assen*. Deze deelde ons de opmerkelijke bijzonderheden mede, dat zijn Grootvaders Overgrootvader J. REDDINGIUS, alhier bevestigd werd voor 214 jaren, dat dezelve deze Gemeente vijf jaren stichtte, tot dat hij naar elders geroepen werd, dat uit dezen man, van Engelsche afkomst, zijn voortgesproten twee zoonen, twee klein zoonen, twee achter klein zoonen, twee achter kleins klein zoonen, en drie ond achter kleins klein zoonen, welke alle tot den dienst van het Evangelie opgeleid, in onze Vaderlandsche Kerk gearbeid hebben, terwijl de drie

drie laatsten, hij, de oudste in *Drenthe*, de tweede in *Oostfriesland*, en de derde in *Friesland*, nog met lust het heilig dienstwerk waarnemen. Zijn Eerw. schetste ons naar *Joan. 1: 46—50*, *Philippus als een voorbeeld voor Christen Leeraars*, *Nathanael als een voorbeeld voor de Gemeenten*, en *Jesus Christus als een liefderijke Vriend van hen, die het regte gebruik maken, van de prediking van het Evangelie*.

De inzegening geschiedde door *Ds. J. H. HEERSPINK*, Pred. te *Sleen*, als Consulent dezer Gemeente.

## W A L S C H E K E R K.

**AMSTERDAM.** De Walsche Gemeente dezer Stad verloor, op den 20sten Dec. 1817, den oudsten harer Leeraren, *Ds. J. TH. ORLOT*, die, in eenen gezegenden onderdom van 74 jaren overleed, van welke er 18 in de Gemeenten van *Harderwijk*, *Zierikzee* en *Schiedam*, en bijna 42 in de onze werden besteed, om, door leer en leven, te stichten. Onze Kerk bezit, als eene gedachtenis van zijne liefde, een zilveren doopbekken, haar, volgens de begeerte des overledenen, door zijne Weduwe geschonken, en deze heeft door edelmoedig af te staan het genot van het jaar van gratie, onzen grooten Kerkeraad gelegenheid gegeven, om, na bekomene handopening en vooraf gemaakt gros, op den 27sten Maart l. l. uit te brengen, het volgend viertal, bestaande uit de

*DD. A. GERLACH, G. H. M. DELPRAT, J. PEIJRAND* en *D. T. HUËR*, Predikanten te *Groningen*, *Leeuwarden*, *Sedan*, in het Departement der *Ardennes* en *Breda*.

be.



Waar nit op heden is beroepen de Heet **JAKES PEIJRAND**, wiens besluit wordt afgeschikt.

**SCHIEDAM**, den 8ten Maart 1818. Onze beroepene Predikant **Ds. v. E. MENIL**, wierd heden in den h. dienst bevestigd, door **Ds. A. voute**, Pred. te Rotterdam, met de woorden van den Zaligmaker **Mark. XVI: 15. Gaat henen in de geheele wereld, predikt het Evangelie aan alle Creaturen.** De oplegging der handen geschiedde, behelve door den bevestiger, door **Ds. F. VAN GOGH**, Pred. der Nederduitsche Gemeente alhier, en de bevestigde maakte des avonds eenen aanvang van zijnen dienst, met de woorden van Paulus, **2 Cor. XIII: 9b. Wij wenschen ook dit, namelijk uwe volmakinge.**

**VLISSINGEN** vakant. Zie Oct. 1817.

**DEVENTER** vakant. Zie Nov. 1817.

**VOORBURG** vakant.

## L I M B U R G. enz.

### M A A S T R I C H T.

**LUIK.** Bij besluit van Z. M. onzen geëerbiedigden Koning, de dato 2den April 1. 1., N°. 146. is **Ds. H. L. HOFFMAN**, Guarnisoens-Predikant alhier, gunstig Emeritus verklaard, salvo honore, met behoud van pensioen, en zal dus deze Guarnisoens-Gemeente; na expiratie van den termijn, bij 't Reglement en dit Koninklijk Besluit bepaald, vakant worden.

**VALKENBURG** vakant. Zie Mei 1817.

**MEERSEN** vakant. Zie Mei 1817.

## B R U S S E L.

**BRUGGE**, den 1sten Maart 1818. Na dat op

op den 22sten Januarij 1811, van wegen zijne Excellentie den Commissaris Generaal der Hervormde Kerk, de benoeming en aanstelling geschied was, van de Heeren Luitenant Colonel Baron DES TOMME, en Kapitein VALKENBERG tot Onderlingen, en van de Heeren Kapitein SUMDINGH, en Kapitein Adjudant SMITH tot Diekenen, (die tot dus verre vrijwillig deze posken hadden vervuld) zoo heeft op heden, overeenkomstig de Authorisatie, zijner Excellentie, den Commissaris Generaal, op de Garnisoens-Predikant verleend, de Kerkelijke Installatie dezer Heeren plaats gehad; zoo dat men van hier kan melden, dat de Garnisoens Kerkeraad van Brugge, nu geheel georganiseerd is.

GENT, den 8sten Maart. Heden hadden wij het genoegen, dat, in eene buitengewone Avond-Godsdienst-oefening, ééa der Geloofs-Leerlingen PIETER DE KOK, van het Retranchement, in het voormalig *Staats-Vlaanderen*, en die zich alhier bevindt, om zich op de Heelkunde toe te leggen, openlijk belijdenis aflegde, van de waarheden van het Evangelie. Met eene edele vrijmoedigheid, antwoordde hij volledig, op alle de vragen, welken hem door onzen Leeraar, A. GOEDKOOP, voorgesteld werden, zoo dat elk zijne tevredenheid daarover betuigde, en de Kerkeraad, na de Godsdienst-oefening, Hem tot Lidmaat der Gemeente, heeft aangenomen.

Deze plegtigheid werd geopend, door eene Inleiding over Ps. CXIX: 9. en besloren met aanspraken, inzonderheid tot zijne Leerlingen, en tot de genen, welken het bijzonder onderwijs mogten verzuimen, om zich door dit goede voorbeeld te laten aansporen: terwijl hij tevens de geheele Gemeente tot dankbaarheid opwekte, voor het groote voorregt, dat ons boven  
voor-

voorgeslachten, te beurte is gevallen, om openlijk en vrijmoedig alhier, de Leer van het Evangelie, naar onze overtuiging, te mogen belijden. — Zeer vele Andersdenkende Mede-Christenen, waren aandachtige aanhoorders van deze belijdenis.

GENT, den 15den Maart. In den Voormiddag Godsdienst, werd de H. Doop bediend, aan een Curassier, alhier in Garnisoen, SENNE SEMIST DOORENVELD, geboren te Bozum, na dat hij den 13den, met een aantal andere Militaire en Civile Personen, Belijdenis des Geloofs, had afgelegd. De Pred. GOEDKOOP, predikte bij die gelegenheid over de Doopsleere, van het N. Testament, naar aanleiding van Rom. VI: 4. *Wij zijn dan met hem enz.* In den namiddag Godsdienst, ter voorbereiding voor het H. Avondmaal, werden de overige aangenomene Personen, waar onder eene te Maastricht aangenomen, plegtig bevestigd, te midden eener Leerrede, over 1 Tim. VI: 12. *Strijdt den goeden strijd enz.*

GENT, den 20sten Maart. Met goedkeuring des Eerw. Kerkeraads, vierden wij op Vrijdag voor Paschen, dezen Gedenkdag van jesus dood die belangrijke gebeurtenis, aan het H. Avondmaal. De aanzienlijke Leden der Gemeente, gaven het goede voorbeeld, om, verheven boven het vooroordeel tegen het nieuwe, dit welddadig doel te bevorderen, waarom de verheven plegtigheid, liever op den dag van jesus dood, dan op dien zijner Opstanding gevierd werd. Des namiddags ten vier ure, kwamen wij andermaal zamen, om de geschiedenis van jesus begrafenis en de heerlijke karakters van JOSEPH en NICODEMUS, op het uur der begrafenis zelve, ter nabetrachting van het plegtig gevierde Avondmaal, te overwegen.

OS-

**OSTENDE.** Op Vrijdag voor Paschen had alhier, bij den dienst voor de Engelschen, eene bijzondere plegtigheid plaats. Twee jonge lieden, JOHN en JULIA BELLEROCHÉ, Zoon en Dochter van een der Kerkeraads-Leden, legden in het openbaar Belydenis van het Christelijk Geloof af, en werden vervolgens als Leden der Kerk bevestigd; bij welke gelegenheid, de Predikant A. VAN DEINSE, heeft gehandeld over *Jherem. L: 5b.* *Zij zullen komen en den Heere toegevoegd worden, met een eeuwig verbond, dat niet zal worden vergeten.*

**St. NICOLAAS.** (Provincie Oostvlaanderen.) Alhier zich eenige Protestanten, Duitschers van afkomst, bevindende, werden wij reeds in Januarij, door Ds. GOEDKOOP bezocht, die zich onze adresfen had weten aan te schaffen. Andermaal bezocht zijn Wel Eerw. ons, op Donderdag na Paschen, en maakte de noodige schikkingen, om 8 dagen later, het H. Avondmaal te bedienen, en het Evangelie te verkondigen, en gaf daar van kennis aan den Heer Burgemeester, die den Predikant vriendelijk ontving, en eene zeer liberale denkwijze aan den dag legde. Heden den 1sten April, hadden wij het genoegen, ten huize van één der leden, dat gemelde Predikant, na ons een bemoedigend woord toegesproken te hebben, naar aanleiding van *Luc. XII: 32.* *Vrees niet gij klein kuddeke* enz. ons het H. Avondmaal toediende, en wij dus een voorregt genoten, door velen onzer in jaren niet gesmaakt; ook de Catholieke Vrouwen en Kinderen der Communicanten, welke tegenwoordig waren, betoonden zich diep getroffen, over het gene zij zagen en hoorden. Allen waren verheugd te vernemen, dat 's Predikants wederkomst, in de Pinksterweek bepaald zij, en dat de noodige schikkingen,

BÖKKZ, APRIL 1818.      Nn      gen,

gen, bij het Departement van Eeredienst zijn genomen, dat dit bezoek veelmalen kan plaats hebben.

GENT, den 5den April. Door den Kerkeraad besloten zijnde, om aan den Heer P. DE KOK, een bewijs van genoeg te geven, over zijne openlijk afgelegde goede Belijdenis, op den 8sten der vorige maand, werd daar toe een boekgeschenk bestemd, van WILBERFORCE, *het Christendom en deszelfs Belijders*, een werk met hoogen ernst geschreven, en VILLERS, *Proeve over den geest en invloed der Hervorming van Luther*, een werk, zoo geschikt, om lust tot de beoefening der Kerkelijke Geschiedenis aan te kweeken, als om de voordeelen der gezegende Kerkhervorming te waardeeren. Welke boekgeschenken fraai ingebonden, heden voormiddag, aan het einde eener Leerrede over 2 Tim. III: 15. door Ds. GOEDKOOP uitgesproken, door een der Leden des Kerkeraads, den Hooggel. Heer MAHNE, Professor aan de Hooge Schole alhier, den voortreffelijken Jongeling werden overhandigd, gevolgd van een doelmatige aanspraak des Predikants, zoo tot den Heer DE KOK, als tot de Gemeente, en inzonderheid tot de jeugd gericht.

**REMONSTRANTSCH KERK-GENOOTSCHAP.**  
ROTTERDAM vakant. Zie Febr. 1818.

**EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.**  
GROEDE, den 15den Februarij 1818. Heden nam onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. G. LIERNUR, die van hier naar *Vlissingen* is beroepen, afscheid van onze Gemeente. Zijn Wel Eerw.

Eerw. predikte over *Philipp. I: vs. 27*. Het grootste gedeelte van de Leden, van den Ring van *Ijssendijke*, (waarvan onze Leeraar, door de bijzondere welwiltendheid zijner Hervormde Ambtgenooten, Honorair Lid was); benevens die van *Sluis*, waren hierbij tegenwoordig; en het aantal der aanwezende Hoorders zoo groot, dat ons Kerkgebouw dezelve niet kon bevatten. Alles wat er bij deze gelegenheid voorviel, bewees ten duidelijkste, dat de Leeraars van ons geweest, die elkander zoo edelmoedig de hand bieden, niet vruchteloos arbeiden, om hier die verbroedering onder de Protestanten te bevorderen, waarvoor onze tijd rijp schijnt te zullen worden. —

VLISSINGEN, den 22sten Februarij 1818. Heden werd onze beroepen Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. G. LIERNUR, door den Wel Eerw. Heer W. F. NIEMAN, aan onze Gemeente voorgesteld, met de woorden van Paulus *Coll. I: vs. 28*. Des nademiddags van den zelfden dag, hield zijn Wel Eerw. zijne Intrede, Bredikende over 1. *Thesf. III: 11—13*.

ROTTERDAM vakant. Zie Febr. 1818.

### HERSTELDE EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.

MEDEMBLIK, den 29sten Maart 1818. Onze naar *Enkhuizen* beroepen Leeraar, de Eerw. Heer J. A. HELPER SESBRUGGER, maakte heden een einde aan zijn dienswerk onder ons, en nam van ons een afscheid, naar aanleiding van *Gal. VI: 16 en 18*. *Want zoo velen als er naar dezen regel zullen wandelen, enz.*

Spoedig worde dit, door zijn Eerw. vertrek, veroorzaakt verlies vergoed, door eenen anderen waardigen Leeraar, waar toe wij reeds handopening, bij Z. M. onzen Koning, verzocht

N n 2

heb-

hebben, welke wij met verlangen te gemoet zien.

ENKHUIZEN, den 5den April. Onze nieuw beroepen Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. A. HELPER SESBRUGGER, van *Medemblik*, tot ons overgekomen, aanvaardde heden namiddag deszelfs h. dienstwerk onder ons, met eene Leerrede over *Rom. I. 14, 15 en 16*. Des voormiddags werd zijn Wel Eerw. plegtig aan ons voorgesteld, door deszelfs Leermeester, den Wel Eerw. Heer J. C. JACOBI, Predikant bij onze geloofsbroeders te *Amsterdam*, predikende over *Philip. II: 29*.

## HERVORMDE KERK.

### OOST-INDIEN.

BATAVIA, eenige Predikantsplaatsen vakant.

SOURABAIJA

AMBOINA

BANDA

TERNATE

MOLUKKA

} vakant.

Er is dus nog eene zeer gunstige gelegenheid, voor bekwame jonge Predikanten of Proponenten open, om, op voordeelige voorwaarden, en bij de aangenaamste uitzigten, in de Oost-Indische Gemeenten, geplaatst te worden, terwijl derzelver dringend aanzoek, om Leeraren uit het vaderland te mogen ontvangen, groot en aanhoudend, en het berigt van de aldaar aangekomen, en reeds in dienst getreden Predikanten, zeer uitlokkend is.

Men kan zich, ten aanzien van dit gewigtig onderwerp, vervoegen bij de Provisioneele Com-

Commissie, tot de zaken der Hervormde Kerk, in Neerlands *Oost* en *West Indiën*, onder adres van den Predikant VERWEIJ, Secretaris dier Commissie te 's *Gravenhage*.

BATAVIA vakant. Zie Aug. 1817.

## WEST-INDIËN.

### A F R I K A.

**KUST VAN GUINEA.** Het heeft aan Z. M. behaagd, bij besluit van den 29sten Jan. 1. l. No 39, den Wel Eerw. Heer M. VERSTRA, Pred. te *Uitgeest*, te benoemen en aan te stellen, tot Predikant op de Nederlandsche Etablissementen, ter *Kust van Guinea*. Ingevolge dit Koninklijk besluit, heeft de Provisioneele Commissie, tot de zaken der Hervormde Kerk, in Neerlands *Oost- en West Indiën*, in hare Vergadering van den 13den April 1818, zijn Eerw. ook Kerkelijk beroepen, voor den Evangeliedienst der Gemeente op de *Kust van Guinea*. Voorts gebleken zijnde, dat hij van de betrekking, tot zijne tegenwoordige Gemeente en de Classis van *Haarlem* behoorlijk was losgemaakt, is hij door den President der Commissie plegtig, na de voorlezing van het gewoone Formulier, bevestigd en met een hartelijk gebed en aanspraak ingezegend, onder toewensching van uitgebreid nut te mogen wichten voor het Koninkrijk van JESUS CHRISTUS in de voor hem bestemde *Afrikaansche* Gemeente, werwaarts zijn Eerw. bij de eerste Scheepsgelegenheid vertrekken zal.

**SURINAME** Zie October 1817.



**BUITENLANDSCH KERK-NIEUWS.****OOST-FRIESLAND.**

VENHUIZEN vakant.

MARJENKOOI vakant.

**GRAAFSCHAP BENTHEIM.**

NIENHUIS, den 20sten Maart 1818. Onze Leëraar J. SCHOTSMAN, maakte ons bekend, eene beroeping, van de Gemeente tuit de *Reemster* te hebben ontvangen, doch zijn Eerw. heeft na beraad, voor die beroeping bedankt; en zich heden weder aan ons verbonden, met *Philipp. I: 9-11. En dit bidde ik God, dat uwe liefde nog meer en meer overvloedig worde, enz.*

**L I N G E N.**

LINGEN, eerste en derde Leeraarsplaats vakant.

**CONSISTORIALE KERK van KLEVE.**

KERVENHEIM vakant. Zie Aug. 1813.

KRANENBURG. Zie Aug. 1813.

GELDERN. Zie Aug. 1813.

**W E Z È L.**

SCHONENBEEK vakant. Zie Aug. 1816.

SCHERMBEEK. Zie Maart 1817.

RINGENBERG vakant. Zie Maart 1817.

BISLICH. Zie Sept. 1817.

BRE-

## B R E M E N.

ANSGARIE KERK, vakant, Zie Junij 1804.  
 MARIENKERK, tweede en derde Leeraars-  
 plaats vakant. Zie Dec. 1804.

---

## B E R I G T E N.

Aan de belanghebbenden bij de beursen der *Tielfche* Clasis, wordt herinnerd, dat zij hunne contributien, voor het einde der maand Mei, bij den Quaestor F. H. REPELIUS, Pred. te *Echteld*, niet bezorgd hebbende, vrachtvrij, van de boete bij de wetten bepaald, niet ontslagen kunnen worden, gelijk zulks reeds bij vroeger gedane Advertentie is berigt.

---

De Quaestor der Weduwenbeurs van de Clasis van *Dordrecht*, verwittigt de bij dezelve Beurs belanghebbende Predikants-Weduwen, dat zij, ingevalle van veranderde woonplaats, daar van aan hem, voor het einde des jaars, in 't welk die verandering heeft plaats gehad, hebben kennis te geven, met vrachtvrije brieven, ten einde voortaan, in geene moeilijkheden en onaangenaamheden, deswegens te worden ingewikkeld.

*Zwijndrecht*,  
 den 2den April 1818.

P. G. MARI,  
 Quaestor Vidualis.

---

De ondergeteekende ingevolge dispositie van Z. Excellentie den Directeur Generaal, voor de Zaken der Hervormde Kerk, euz. van 8sten April l. l. No. 1355 als Secretaris, van het Provinciaal Kerkbestuur van *Noord-Brabant*, opgetreden zijnde, verzoekt, dat hem alle stuk-

N n 4

ken.

ken, hetzelfde Bestuur betreffende worden toegezonden.

En herinnert tevens de Leden der Klassikale Weduwenbeurs van 's Hertogenbosch, die hunne quota's nog verschuldigd zijn, om dezelve ten allerspoedigsten, immers uiterlijk voor den 31sten Mei aanstaande, aan te zuiveren.

P. C. MOLHUIJSEN,  
Predikant te *Vucht*.

De ondergeteekenden gezamenlijk uitgemaakt hebbende den Kerkeraad der voormalige Walsche Gemeente, binnen de Stad Gouda, gezien en gelezen hebbende, zeker in 't licht gekomen werkje, getiteld: *Verhaal van en over het toewijzen der tweede Hervormde Kerk te Gouda, aan de Roomsche-Katholijken*, gedrukt te Amsterdam, bij Hendrik Gartman, 1818, vinden zich verplicht, door dezen kenbaar te maken, en te verklaren, dat hetzelfde naamlooze werkje, aan hun voor de uitgave, volstrekt, niet alleen was onbekend, maar geen hunner door het afgeven van eenige daarin voorkomende stukken, tot de uitgave hebben mede gewerkt, direct of indirect.

Gouda,  
den 21sten April 1818.

A. WILLET,  
Emeritus Pred. bij de Walsche  
Gemeente te Gouda.

D. G. VAN TEIJLINGEN,

J. O. KINSCHOT,

M. IMANS,

*Ouderlingen.*

G. J. TEN BRUMMELER,

J. A. T. V. D. MEER V. KUPFELER,

A. VAN BONGEN BOLDING,

*Diakenen.*

LET

# LETTER-NIEUWS.

---

*Het leven van JAN KASPER LAVATER, door deszelfs Schoonzoon GEORGE GESSNER, 4 deelen, gr. 8vo. met het Portret, waar van de prijs tot heden is geweest Twaalf Guldens. Van dit uitmuntend werk zijn een zeer klein getal overgeblevene Exemplaren, voor den verminderden prijs van f 5: 5: — te bekomen, bij den Boekverkooper A. van Hoogstraten Junior, in 's Gravenhage.*

---

*Bij den Boekverkooper J. van Baalen, te Rotterdam, word uitgegeven:*

Het ware Christendom, vergeleken met de heerschende denkwijze van deszelfs belijders, bijzonder in de hooger en middelstanden, door WILLIAM WILBERFORCE, Schildknaap, naar de elfde Uitgave, uit het Engelsch vertaald. Een werk de lezing van elk nadenkend Christen overwaardig, welks uitmuntende Schrijver bij elken Godsdiensvriend met roem bekend is, en waarvan in *Engeland* tien herhaalde uitgaven niet genoegzaam geweest zijn, om aan de behoefte van het Publiek te voldoen, gelijk het ook aanvankelijk door onze Landgenooten, met belangstelling ontvangen is, hetzelfde is alom verzonden, en bij de voornaamste Boekverkoopers in alle Steden voorhanden. De prijs is f 3: 12: —

---

*Bij W. van Vliet, Boekverkooper, te Amsterdam, is van de Pers gekomen, en alom verzonden:*

Het tweede Deel van de *Nieuwe Stichtelijke Liederén*, voor de Huisgezinnen en Gezelschappen der Christenen, door J. HAZU, C. Z., met nieuw gecomponeerde Zangwijzen, die even zoo gemakkelijk als de Psalmen, gezongen en gespeeld kunnen worden, door D. VAN DER REIJDEN, NS. Z. Met 59 Muzijk-Platen. In gr. 8vo. De prijs is f 2: —: — Het eerste Deel thans voor de derdemaal weder geheel uitverkocht, is voor de vierdemaal reeds ter Persse gelegd.

Bij J. Noman, Boekhandelaar, te *Zalt-Bommel*; worden de volgende Werken uitgegeven, waar van het getal zeer gering is, en moede te bekomen, bij A. v. d. Werve, te *Amsterdam*, Menfing en Westrenen en Th. Thuinffing, te *Rotterdam*.

I. Kort Begrip der Kerkelijke Gefchiedeniffen, voor Volk en Jeugd. Door J. I. F. SCHMID, met een Aanprijfende Voorreden van A. IJPHIJ, Profefor te *Groningen*, a Doolen, à f 3: 12: —

II. De voortreffelijkheid der Christelijke Oedffienft, in het troosten van Rampffoedigen. Door F. VAN REINHARD, à f 1: 5: — (in plaats van f 2: 4: —)

III. De Joodffche Oudheden, ontvouwd en opgehieldert. Door H. C. WAKKERKOS, à f 2: 18: — (in plaats van f 4: 16: —)

IV. Godffienft, Deugd, Natuur en Voorzienigheid, een Leesboek voor het Algemeen, à f 2: 18: — (in plaats van f 5: —; —)

Bij de bovengemelde, worden de volgende Werken nog uitgegeven:

V. Fénelons Gefprekken, over de Welfprekenheid in het Algemeen, en over die van den Kancel, in het bijzonder, uit Fransch met Aanteekeningen. Door J. M. SCHRANT, Paffoor te *Bovenhaarfpe*, Ridder der Orde van den Nederlandffchen Leeuw, en benoemd Hoogleeraar aan de Hoogffchool te *Gent*. In gr. 8vo. à f 4: 10: —

VI. De Navolging van JESUS CHRISTUS, in vier Boeken. Uit 't Latijn, op nieuw vertaald. Door J. M. SCHRANT. De prijs is à f 1: 5: — nette cartonne band, à f 1: 10: —

VII. Dico met Inleidingen en Aanteekeningen en Gebeden vermeerderd. Door J. M. SCHRANT. De prijs is à 1: 16: — nette cartonne band, à f 2: 2: —

VIII. De Godvruchtige Landman, in 25 Befpiegelingen, met 25 koperen Plaatjes. De prijs is à f 2: 10: —

Bij F. Draijer, Boekhandelaar, te *Amsterdam*, zijn nog een klein getal Exemplaren te bekomen, van de alom geachte Werken, *Rhetorica: of Proeve over de Welsprekenheid der H. Schrift*, in 2 Deelen, gr. 8vo. à f 4: —: — en de *Waarheid van de Wonderwerken der H. Schrift*, in gr. 8vo. à f 2: 14: — Zijnde het eerstgemelde Werk, zeer dienstig en onontbeerlijk voor alle Theologanten.

Daar het aangenaam Jaarstoelen thans met sterke schreden nadert, en het Stadstleven voor het Landleven zal verwisselen, zoo is er geen werk, dat voor de Lectuur aldaar beter geschikt is, dan dat van den beroemden Abt de LILLE, getiteld: *de Veldeling*, in Nederduitsehe Versen, in vier Zangen, gevolgd door Mevrouw N. C. VAN STREEK; een Werk dat bij de uitgave, door alle Recensenten met lof is aangekondigd, op zwaar groot med. Schrijfpapier gedrukt, en met een fraai Vignet, door J. E. MARCUS, versierd. Van dit werk zijn geen 50 Exemplaren meer overig, die aan de eerskomenden voor 28 Stulvers, in plaats van 44 Stulvers worden aangeboden, te *Arnhem* bij Nijhof, *Alkmaar* Coster, *Amsterdam* G. Roos, Brave, van Es, Erve Vermandel, Donk en Westerman, *de Bosch* Palja, *Bommel* Noman, *Brielle* Boers, *Dordrecht* Blussé en van Brâhm, *'s Hage* Erve Thiërrij en van Weerde, *Haarlem* Walré en Comp., *Leijden* Cijfveer, *Leeuwarden* Wiarda, Wed. Alrena, *Middelburg* van Benithem, Ooms, van der Sande, Gebr. Abrahams, *Rotterdam* D. Vis, van der Vliet en vele andereh.

*De Echte en ware Anecdoten van CZAAR PETER DEN I.* (genaamd DEN GROOTEN,) Keizer van *Rusland*, bestaande uit meer dan honderd voorvallen en gelegendheden in welke die gemeenzaame en zonderrijge Vorst is betrokken geweest, zoowel in zijn eigen land, als op zijn reize door *Duitschland*, *Frankrijk* en *Holland*, waar onder vele zullen zijn die den lach opwekken, en zeer geschikt zijn om in Gezelschappen te verhalen en zich mede te vermaken, uit het Hoogduitsch vertaald, in gr. 8vo. gedrukt op 400 bladz. voor f 2: 10: — Dit Werk daar nog maar een zeer klein getal van overig is, kan men bekomen te *Arn-*

hem

## 542 LETTER - NIEUWS.

hem bij Nijhof en Thieme, *Amsterdam* G. Roos en Erve Verma del, *Brielle* Boers en Merkenburg en Kluit Jr. *Dordrecht* Blusfé en van Braam, *den Haag* Erve Thierrij en van Weelde, *Leeuwarden* Wiarda, *Middelburg* van Ben- them, *Nijmegen* Vieweg, en zoo verder in meest alle Ste- den.

---

Bij den Boekverkooper N. Geijsbeek, op de Lelie- gracht, N<sup>o</sup> 21 te *Amsterdam*, is à 11 Stuivers te bekomen.

De Kleinmoedige Christen, getroost en versterkt in zijn geloof, aan de onwankelbare vastheid van Jezus Godsdiens- en Gemeente, bij alle de woelingen der V'iken. Inhou- dende onder anderen bewijstokken, als wat men door Jezus Godsdiens- en Gemeente, bepaaldelijk te verstaan hebben, nadere toelichting van de onwankelbare vastheid en duurzaamheid van Jezus Godsdiens- en Gemeente; — de Godsdiens- van Jezus is in zich zelve enkel klaarlijk- blijke waarheid, en daarom onuitdeigbaar, enz. enz.

---

## DRUKFEILEN.

In de Boekzaal Jan. 1. l., pag. 88. regel 1. van onder en pag. 89. reg. 1 en 9 van boven, staat AMEREN, moet zijn AMERON, en pag. 118. reg. 15. van boven, staat KNOLLERUS, moet zijn KNOTTNERUS, in de Boekzaal Maart 1. l., pag. 374. reg. 13, 20 en 21. van boven staat van VAN HONTEN, moet zijn VAN HOUTEN, reg. 15 en 20 van boven staat VRIESENKOLK, moet zijn VRIESEKOLK, reg. 14 en 20. van boven staat MENREIJ, moet zijn MENRIJ.

IN.

# I N H O U D.

## BOEKBESCHOUWING.

- Beknopt Geschiedkundig Tafereel der Hervorming, ook in haren invloed op de Nederlanden beschouwd. Bladz. 405
- W. A. OCKERSE, Gedenkschrift van de Groote Kerkhervorming in de zestiende Eeuw. —
- J. J. DENIER VAN DER GON, Tweetal Leerredenen bij het derde Eeuwgetijde der Hervorming. —
- PLATOW, De tegenwoordige staat der Grieksche Kerk in *Rusland*. Uit het Engelsch vertaald. 418
- W. GORDE's Magazijn van en voor Lijdenden en Rampspoedigen. Eerste Deel. Eerste en Tweede Stuk. Nieuwe Uitgave. 425
- Gedichten van het Genootschap, ten Spreuke voerende: *Hier na Volmaakter*. 429
- Waarschuwing tegen de Ontucht. 435
- PETRONELLA MOENS, Onverwelkelijk Bloemkransje, voor de lieve Jeugd. 438
- M. VAN HEIJNINGEN BOSCH, Jan en zijn Zusje, of allereerste Leeslesjes, voor kleine Kinderen. 440
- H. WESTER, Wilhelmuslied, voor Scholen en Huisgezinnen. 448

## M E N G E L W E R K.

- Voorlezing, gedaan in de Rings-Vergadering te *Brouwershaven*, den 7 Mei 1817. waarbij onderzoek gedaan wordt, naar de aangehaalde Godspraak door MATTHEUS, *Hoofdstuk XXVII: 9, 10*. Door P. MORILIJON LOIJSEN, Pred. te *Elkerzee*. 448

Kort



Kort overzicht <i>Matth.</i> XXVII: 33. —	
XXVIII: 8. <i>Mark.</i> XV: 22. — XVI: 8.	
<i>Luk.</i> XXIII: 33. — XXIV: 2 en <i>Joann.</i>	
XIX: 17. — XX: 18. vergelijkende.	455
A. GORDKOP, Ietsaders, over de vrage	
van JESUS tot de hende, <i>Wien zoekt gij?</i>	459
Eenige grondstellingen van de beroemde	
Koningin van <i>Zweden</i> , CHRISTINA.	461
De Broeders. Verhaal van KÄHLER.	464
Jagt op een Krokodil.	473
Regtvaardig Vonnis.	—
Zonderlinge oordeelvelling.	474
Leer om Leer.	475
Op het Graf van den Heere A. LOOSJES, rz.	
Overleden den 28 Februarij 1818.	476

---

Akademie - Nieuws.	477
School - Nieuws.	480
Kerk - Nieuws.	485
Berigten.	537
Letter - Nieuws.	539

**B O E K Z A A L**  
**D E R**  
**GELEERDE WERELD,**  
**E N**  
**TIJDSCHRIFT**  
**VOOR DE**  
**PROTESTANTSCH E KERKEN**  
**I N H E T**  
**KONINGRIJK DER NEDERLANDEN.**  
*Voor MEI 1818.*



*Te* **A M S T E R D A M ,** *bij*  
**DE ERVEN D. ONDER DE LINDEN EN ZOON**  
 op den Singel, tusſchen den Blaauwburgwal en de  
 Bergſtraat, N<sup>o</sup>. 320.  
**M D C C C X V I I I.**

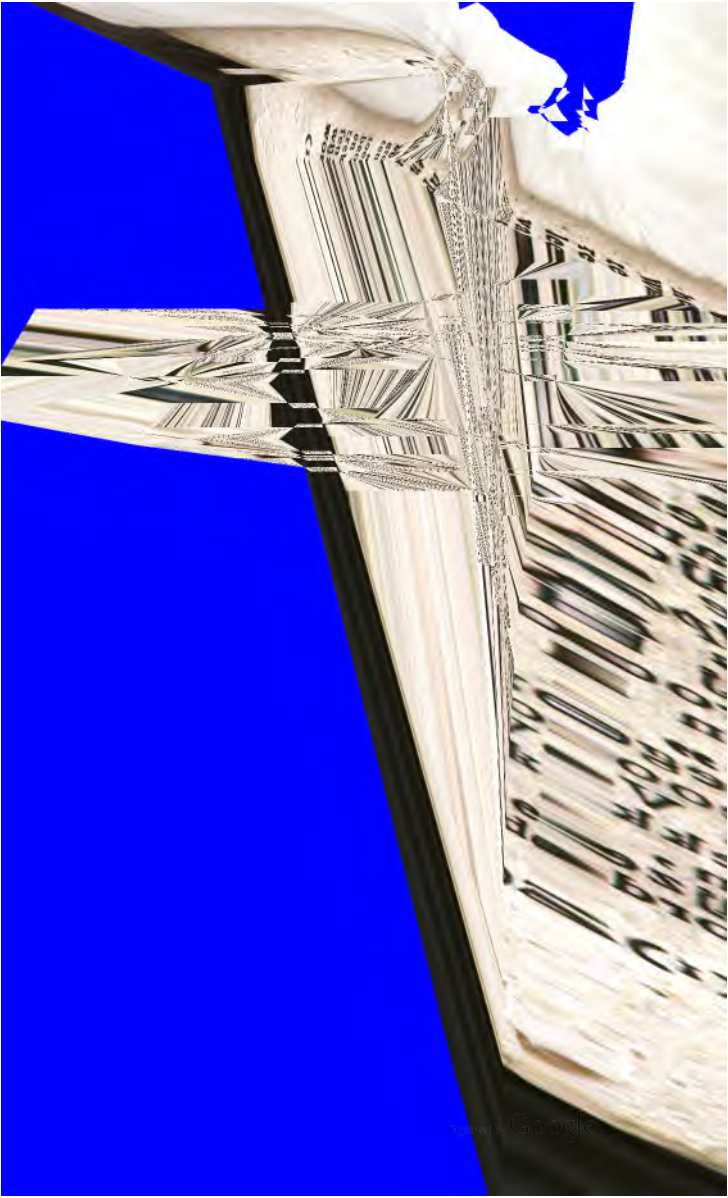
---

**De Prijs is 6 Stuivers.**

---

**NB.** De Stukjes moeten ingenaaid, niet doorgeſtooken worden.







# BOEKBESCHOUWING.

*Vervolg der BIJDRAGEN tot de werken van het Genootschap tot Verdediging van den Christelijken Godsdienst, tegen deszelfs hedendaagsche bestrijders. In den Haag, bij de Erve J. Thierrij en C. Mensing en Zoon, 1816. 162 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 5: —*

Vonden de achtungwaardige Bestuurders van het Godgeleerd Genootschap in 's Gravenhage, waar aan wij zoo menige nuttige Verhandeling te danken hebben, dienende om de zuivere leer des Evangeliums regt te doen kennen, en te leeren verdedigen, tegen de bedenkingen vooral van het ongeloof, — in het Jaar 1815, goed, bijdragen uit te geven: *Over het gene, dat in de leerstellingen en voorschriften van JEZUS en de Apostelen betrekking had tot de personen, tijden en plaatsen in en onder welke zij leefden; (1)* zij hebben geoordeeld, ter bevordering van het groote doel, daar nog deze nalezing op te moeten laten volgen.

„ Het is ons, (zeggen zij in het Voorberigt) toegeschenen, dat bij de eerste bijdrage, ter beoordeeling van het geen in de Leerstellingen en Voorschriften van Jezus en de Apostelen betrekking had tot de personen, tijden en plaatsen, onder welke zij leefden, nog wel iets, bij wijze van Nalezing, zou kunnen toegevoegd worden. Wij meenden niet alleen aan het gestel-

(1) Zie de *Boekzaal* voor Februarij 1817, bl. 142. en verv.

stelde in de voorgaande Verhandelingen , nog meerdere vastheid te kunnen geven, maar ook over deze en gene dingen, welke wij te voren hadden moeten voorblijaan, nog eenig licht te kunnen verspreiden. Het zij aan het oordeel van den Lezer overgelaten, of wij ons in onze verbeelding bedrogen hebben. Dat wij alle herhaling niet vermijden konden, zal ieder een van zelf begrijpen; ook brengt eene nalezing dit uit haren aard mede. Wij voegen er bij, dat dit stuk belangrijker zou geweest zijn, zoo wij die aanmerkingen, welke wij in de vorige Verhandelingen reeds gemaakt hebben, voor hetzelfde hadden kunnen sparen. Dit heeft echter niet kunnen geschieden, omdat die Verhandelingen, door de aanleiding van derzelver vervaardiging, meer den vorm van bijeenverzamelde fragmenten hebben moesten, dan wel van een in Logische orde geschikt opstel. Niemand, vertrouwen wij, zal zoo onbillijk zijn, om dit bij zijne beoordeeling van ons werk uit het oog te verliezen. Even min zal men het ons ten kwade duiden, dat wij ons, even als te voren, om te meerder ruimte voor andere dingen te bewaren, van het menigvuldig aanhalen der gebruikte schriften hebben onthouden. Wij hebben alleenlijk gezocht, het algemeen geldende van 's Heilands leerstellingen en voorschriften, van het niet algemeen geldende, nog wat nader te onderscheiden, en tuschen beiden op het een' en ander, hetwelk niet algemeen bekend was, opmerkzaam te maken."

"In vijf Hoofdstukken verdeelen wij den inhoud van deze Nalezing:"

"VOOREERST zullen wij trachten te toonen; dat, hoe meer wij den aangewezenen weg, ter onderscheiding van het persoonlijke en plaatselijke, en van het algemeen geldende der leerstellingen,

dingen en voorschriften van Jezus en de Apostelen, beschouwen, wij er zoo veel te meer in versterkt worden, dat dit de regte zij."

"IN DE TWEEDE PLAATS zullen wij het een en ander aanmerken, over de behoedzaamheid, die men, bij het opsporen van het persoonlijke, tijdelijke en plaatselijke, en van het algemeen geldende, langs dezen weg hebbe in acht te nemen."

"TEN DERDEN zullen wij zien, hoe wij langs den aangewezenen weg, tot belangrijke ontdekkingen nopens de leer en voorschriften van het Euan-gelie komen."

"IN DE VIERDE PLAATS zullen wij den weg aanwijzen, langs welken uit persoonlijke, tijde-lijke en plaatselijke gezegden, algemeen geldende leerstellingen en voorschriften afgeleid, of deze door gene opgehelderd en bevestigd kunnen en moe-ten worden."

"EINDELIJK willen wij over de belangrijkheid van het verrigte onderzoek nopens het tijdelijke, persoonlijke en plaatselijke, en het algemeen gel-dende, het een en ander in het midden brengen."

Dat dit onderwerp een opzettelijk onderzoek zeer waardig is, moet ieder een zoo zeker toestemmen, als het waar is, dat elk, die met een waarheidlievend hart, en eerbiedig geloof gewoon is den Bijbel te lezen, zich ongevoelig bekwamen zal, om het locale en temporele van het algemeene dat voor alle tijden, landen en plaatsen en volken is, wel te onderscheiden; vooral naardien ook, gelijk hier te regt is op-gemerkt, door de H. Schrijveren zelve niet zelden daartoe genoegzame niet alleen, maar ook duidelijke wenken gegeven zijn. In eenen tijd, waar in men er zich meer en meer op toelegt, om het algemeen Gods heilig woord duidelijk te doen kennen, zonder zich door eenig men-schelijk gezag te laten leiden, of eenige men-



550 BIJDR. TOT DE WERKEN VAN HET GENOOTSCH.  
scheijke bepaling hooger te achten, dan men behoort te doen; in eenen tijd, waar in men het nut meer en meer toont te gevoelen, van het houden van Bijbeloefeningen, en vele Leeraars zich door geene zucht tot gemak laten terughouden, om dezelve regt nuttig te maken; kan het niet misfen, of eene nalezing als deze is, zal met dankbaarheid ontvangen, met oordeel gelezen en verftandig gebruikt worden. Het onderwerp zelve toch niet alleen, maar ook de behandeling daarvan, dient deze kleine bijdrage tot aanbeveling. Aan aanftaande en reeds dienstdoende Predikanten vooral, kan dit ftukje niet te fterk aanprezen worden. Zij erlangen overal ftof tot nadenken, en worden met menige rigtige opvatting hier bekend gemaakt; ook leert men hier de noodige behoedzaamheid te gebruiken, zoo wel in het *al* als *niet* roepafen van ettelijke gezegden van den Heere Jazus zelve en van zijne Apostelen. Men heeft ook niet vergeten, op de verkeerde ftellingen en valscheijke aangenomene begrippen zoo wel, als op verfcheidene grove dwalingen, en ongegronde fchriftverklaringen, de aandacht zoo veel noodig was en is, te bepalen.

De Schrijver toont overal een man van kunde, en ervaring te zijn, en alzoö hier te leveren, 't geen dat hem bij eigen onderzoek is voorgekomen. Hiermede willen wij evenwel niet aangemerkt worden, ons in alles met 't geen hier voorkomt te vereenigen. Hoe veel, dat naar ons oordeel juist en goed gezegd is, wij hier ook hebben aangetroffen, hebben wij echter ook menigwerf gefloten op verklaringen, welke, onzes erachtens, niet de beste kunnen genoemd worden. Wij kunnen, bij voorbeeld, niet gelooven, dat de leer van *Joan. VII: 38.* van geene meer uitgeftekte beteekenis zijn zou,

zon, dan hier is opgegeven, om dat wij daarmede zulke plaatsen in verband brengen, die ons de vruchten des geestes doen kennen, en ons de hulp van den H. Geest verzekeren. Even min bevalt ons de beperking van den zin der woorden *Joan. XI: 25.* voorkomende, daar wij ons de troostrijke leer van het N. Testament hier bij ook voorstellen, van het groote voorteg der Christenen, hoewel ook aan lijden en dood onderworpen. *Hebr. XI: 6.* willen wij ook niet alleen nopens **HENOCH** verklaard hebben, waartoe toch ook geheel geene noodzakelijkheid is.

Dat men zich bij *Matth. XIX: 14.* 's Heilands leere voorstelt, dat men met een kinderlijk gemoed Hem aannemen en volgen moet, keuren wij zeer goed; maar nogthans vinden wij het veel meer dan eene aardigheid, aan te nemen, dat de wijze Meester zijne Discipelen wilde doen gevoelen, hoe verkeerd zij gehandeld hadden, met de kleinen, door derzelver ouderen en naastbestaanden toen aangebragt, van Hem af te weren; door hun te doen opmerken, dat Hij ook *Kinderen in zijn rijk opnemen*, en zalig maken wilde. Eene zoo troostrijke waarheidsleer voor alle tijden en volken! Wij erkennen de moeite door den Schrijver aan de opheldering van *Collos. II: 18.* besteed, doch nemen voor ons aan, dat wij hier niet aan eigenlijke *Engelen*, maar aan oneigenlijk zoo genoemde, en dus aan *Meesters, Opzieners en Geestelijken* te denken hebben. Uit de openbaringen, bij voorbeeld, is dit gebruik van het woord genoeg bekend; en hoe duidelijk wordt dan deze plaats niet! De hoofdzak is dan eene waarschuwing tegen de overheersching van en eene blinde gehoorzaamheid aan de Geestelijken en Opperhoofden, die zich zoo ligt te veel aanmatigen, gernige de geschiedenis der Kerk! Men leze nu het verband, en beslisse voor zich zelve.

Hoe zeer volkomen toefstemmende de verklaring hier gegeven, van des Heilands betuiging nopens *de zonde tegen den H. Geest*, *Matth. XII: 31, 32.* vergel. met *Mark. III: 28.* en *Luk. XII: 10.* gelooven wij echter, dat men hiernit zeer wel aanleiding mag nemen, om na te denken en te spreken, over het onverantwoordelijke en onvergeeflijke, van zich tegen alle bewijzen aan onovertuigbaar te betoonen, en aan de dwalingen eigenzinnig vast te houden.

Met genoegen volgt men den Schrijver, vooral ook in het vierde Hoofdstuk, waar hij in navolging van voorname ook oude Uitleggers, waar onder wel ERASMUS ook verdiende genoemd te worden, die echter wel wat veel Allegorist somtijds is, het algemeen bruikbare aanwijst, zelfs van het meest bijzonder, en onbetwistbare zeker temporele en locale van den inhoud der H. Schriften des N. Verbonds. Misschien zou men, tegen het hier ook aangemerkte nopens het grondbeginsel der geheele zedeleer, wel met eenig regt kunnen opmerken, dat daarvoor hier de regte plaats eigenlijk niet was, en daarom zullen wij ons, over het geen dien aangaande hier gezegd is, nu ook niet uitslaten. Wij zeggen alleen, dat de wijsgeerte van jesus, — eene gansch andere dan eenige van den gewonen stempel, — juist geschikt is, naar de behoefte der menschen, *zoo als zij zijn*: en het is wel van eenig belang voor hen, die daarvoor berekend zijn (en niet alleen schijnen,) op te merken, hoe zeer de wijsgeerte van het Evangelie, alle de menschelijke, van tijd tot tijd uitgedacht enangeprezen, ja onuitsprekelijk veel overtreft. Van het geloof aan jesus, en de liefde tot God en den naasten, uit genade, zal men de ware leer van het Christendom, regt leeren beschouwen: en dan behoeven

ven wij over geene kunstwoorden en termen te twisten.

Niemand zal het laatste Hoofdstuk ook maar oppervlakkig lezen kunnen, zonder te moeten erkennen, dat dit onderzoek, waar over deze nalezing handelt, waarlijk gewichtig is, en het heilzaamst nut stichten kan. Wij bedanken daarom den ongenoemden Schrijver, die zich hier als een verlicht man heeft doen kennen, voor zijne in deze verstandig aangewende moeite, en hopen dat men hem veel lezen, wel begrijpen en er zich groot voordeel mede doen zal. Ter bevordering hier van, schrijven wij gaarne het volgende af, uit het slot:

„Even gelijk Jezus in de eerste plaats, en vervolgens zijne Apostelen, ons de beste voorbeelden zijn, om onzen geheelen levenswandel naar Gods welbehagen in te rigten; zoo zijn zij inzonderheid de voorbeelden voor Christen-Leeraars, als zoodanige. Moet, volgens het oordeel van oude en nieuwe kunstregters, het hoofddoel van alle onderwijs zich daarheen strekken, dat de toehoorders van de voorgedragene waarheden overtuigd, en bewogen worden, om dezelve in beoefening te brengen, bij de Apostelen, en vooral bij hunnen grooten Meester, vinden wij dit doel niet alleen beoogd, maar ook op de heerlijkste wijze bereikt. Men heeft van eeuwen her de *Socratische leerwijze* aanprezen, en zulks met alle recht; maar hoezeer die van Jezus, aan wien zich de Jongeren in vervolg van tijd spiegelden, daartoe zij berekend geweest, om op vernuftigen en onnoozelen te gelijk, om dus op het geheele volk te werken, heeft nog onlangs WINKLER, in zijne boven aangehaalde *Proeve over Jezus geschiktheid als Leeraar*, en over zijne leerwijze, uitnemend getoond. Men ver-

554 BIJDR. TOT DE WERKEN VAN HET GENOOTSCH.  
 gelijke ook BRINK, *De leer en leerwijze van Jezus ontwikkeld, bijzonder voor ongeleerden*. Intusschen verdient voor alle dingen hun onderwijs daarom gerbemd te worden: wijl het eene vereeniging van persoonlijke, tijdelijke en plaatselijke en van algemeen geldende leerstellingen en voorschriften bevat. Zie MEYER's *Beitrag*. enz. bl. 63 volgg., waar er ook zeer op wordt aangedrongen, dat Christen-Leeraars hen hierin navolgen. En waarlijk een ieder hunner kan het nut van zijn onderwijs niet beter bevorderen, dan door hetzelfde juist naar de omstandigheden der menschen, waaronder hij verkeert, in te rigten. Terwijl men met de voordragt van algemeene regelen of lessen, al wordt er geene geleerdheid of welsprekendheid aan gespaard, weinige of geene vrucht doen zal, heeft men integendeel van het persoonlijke, tijdelijke en plaatselijke de zegerijkste gevolgen te wachten. Wanneer een Leeraar daarmede, hetzij in zijne leerredenen, hetzij in gemeenzame gesprekken, te voorschijn treedt, bemerken de toehoorders, dat het hen aangaat, trekken zij het dus zich-zelfen ook aan, en worden zij niet alleen in staat gesteld, maar ook het gemakkelijkst bewogen, om er gebruik van te maken voor hun hart en wandel. Daarenboven is zulk eene navolging van Jezus en de Apostelen volstrekt noodzakelijk, zal het Evangelie door de Christenheid in beoefening gebragt worden. Laat toch een' enkelen onzer toehoorders doorzigtig genoeg zijn, om de algemeene regelen en lessen op zijne bijzondere omstandigheden toe te passen; laat ook onze Christen-Gemeente, over het geheel genomen, een' hooger trap van beschaving bereikt hebben, dan het Joodsche volk, aan hetwelk de Zaligmaker en zijne Jongeren hunne leer moesten prediken; evenwel  
 is

is de groote hoop even min, als zij dat ooit geweest is, daartoe bekwaam, om uit het algemeene juiste gevolgtrekkingen te maken. De Leeraar moge dan de heerlijkste waarheden verkondigen, die verkondiging gaat voor de menigte of vruchteloos voorbij, of, deze leidt er allerlei valsche, en inderdaad gevaarlijke besluiten, uit af. Wij kunnen er nog bijvoegen, dat er zulk een verbazend verschil tusschen de denkbeelden, zeden, gebruiken en handelingen der tijdgenooten van Jezus en de Apostelen, en tusschen die van onze dagen plaats heeft, dat aan de voordragt van het personelijke, tijdelijke en plaatselijke, als aan eene wezenlijke behoefte, moet voldaan worden."

---

*Disertatio Inauguralis de Bileamo, ejus historia et vaticiniis, quam — pro gradu doctoratus — publico examini submittit B. R. DE GREER, Rheno-Trajectinus, die XXII Martii MDCCCXVI. Traj. ad Rhenum, ex officina S. Altheer, 208 pag. Form. oct. majoris.*

Het onderwerp, door den Student DE GREER ter bearbeiding uitgekozen voor zijne Akademische Verhandeling, om door derzelver openlijke verdediging, den graad van Dokter op eene vereerende wijze te verkrijgen, is voorzeker niet onder de gemakkelijkste te rangschikken; offchoon het aan den anderen kant, zeer vruchtbaar moet genoemd worden, en overvloedige aanleiding geeft, om te toonen, dat men zijnen tijd aan de Universteit wel besteed heeft, en dus aanbeveling waardig is. Opgewekt door zijne vrienden en geholpen voornamelijk door eenen zijner waardige Hoogleeraren aan Utrechts Hoo.

Hoogeschool, den Hooggeleerden Heer PAREAU, van wien hij in zijn Voorberigt met verdienden lof en verschuldigde erkentenis gewaagt, heeft de ijverige Jongeling zijne krachten hier aan beproefd, met dit gevolg, dat deze Disfertatie het licht aanschouwt. Zij heeft drie deelen, waar van het eerste handelt over BILEAM en zijne geschiedenis tot zijne aankomst bij de *Moa-biten*, het tweede het vervolg der geschiedenis van dezen man, en zijne Godspraken beschouwt, en het derde de waarheid van het Bijbelsch berigt daaromtrent verdedigt. De geschiedenis is regelmatig goed gevolgd, en van den hoofdpersoon met reden aangemerkt, dat hij JEHOVA Israëls God kende en vreesde, vele gaven bezat, schrande was en geldgierig. Onderzuchen behoeft men met den Schrijver niet aan te nemen, dat hij ook een Afgodendienaar was, die valsche Goden vereerde. Wel schijnt hij zich ook in dezen listiglijk geschikt te hebben, naar de vooroordeelen en dwaasheid van zijnen tijd en van zijn land, om zoo veel te meer eer en roem te genieten; maar het komt ons alleronwaarschijnlijkst voor, aan te nemen, dat iemand die zulke duidelijke bewijzen gegeven heeft, van zijne overtuiging dat JEHOVA, Israëls God, de eenige ware God is, tegen wien niets vermag, en van een zoo gezond verstand, tevens aan het bestaan van Afgoden en dus aan derzelver vermogen enz., zou hebben kunnen gelooven. Het heeft zeker onder zulke bijgeloovige volken en stammen, als waarvan hier de rede is, niet ontbroken, aan verscheidene andere zoogenoemde Profeten, en waarzeggers, wigchelaars en bezweerders; waarom ging men deze dan voorbij, en zocht juist BILEAM alleen op? Waarom gaf men zich zoo veel moeite, om hem tot zijn oogmerk over te halen, niet te-

tegenstaande zelfs zijne sterke beruigingen? Men zal zeggen, om dat hij zoo beroemd was geworden. Dit mag men laten gelden, maar is daardoor nu alles opgehelderd? Is het niet alernatuurlijkst te gelooven, dat men juist hem en hem alleen begeerde, om dat men in de zaak zelve een zoo groot belang stelde, om dat hij bekend stond, als een Dienaar van JEHOVA, dien de Israëlitcn als den eenigen waren God alleen vreesden, en dus oordeelde, dat hij alleen de man was, van wien men, indien hij was over te halen, in dezen iets goeds en groots verwachten kon? Het behoeft ook niemand te bevreemden, dat hij den levendigen God kende, noch ook dat de aanbiddelijke Heer van alles hem als zijn Dienaar bezigde, om te doen wat zijn raad bepaald had dat geschieden moest. Wij hebben maar de geschiedenis der menscheid en der Godsregering naar den Bijbel te raadplegen, om ons dit als zeer begrijpbaar voor te stellen. 't Is waar, het is duidelijk gebleken, dat zijn hart niet regt voor God, dat hij van eenen gansch niet onberispelijken inborst was, maar hebben zich dan alle andere, welke ons in de Bijbelsche geschiedenis voorkomen, als Profeten, waarvan de Heere zich bediend heeft, in alle gevallen hunner roeping waardig gedragen — Was onder de Discipelen van den Zaligmaker niet zelfs een JUDAS? Wij achten dat deze aanmerking van eenig gewigt is, ter beoordeeling van de vraag: of men SALAM als een Profeet Gods aanzien kan, dan of men hem als één gemeen waarzegger te beschouwen hebbe? Ja om te doen zien, dat er niet aan te twijfelen is, of hij moet aangemerkt worden, op eene bijzondere wijze van God zelven begunstigd te zijn.

Over zijne dichterlijke gaven, en de schoonhe-



heden van zijnen stijl, heeft de Heer DE GEER, in navolging van bevoegde beoordeelaars, goede aanmerkingen gegeven, waar mede wij wat de hoofdzakelijk betreft volkomen instemmen. Men kan waarlijk niet anders dan het hartelijk betrouwen, onder de lezing van de schoone stukken, welke de geschiedenis uit zijnen mond bewaard heeft, dat iemand met zoo veel aanleg en talenten, en in zijne omstandigheden, ook al door de geldgierigheid bedorven wierd, en in de strikken van eene verkeerde zucht tot grootheid vallen moest. Wat is toch de mensch, wanneer hij aan geene goede beginselen vast houdt, en hoe noodig, dat elk, die meent te staan, toezie, dat hij niet valle. Gelijk de SIMONS, en de JUDASSEN, zoo moeten ons vooral ook de BILEAMS ter waarschuwing verstrekken. De wijsheid zelve wilde daarom dat wij altoos, al meenden wij ons ook zelfs met de PETRUSSEN in oprechtheid en heiligen ijver te kunnen vergelijken, voor den geest honden moeten, *dat het vleesch zwak is.* De taalkundige aanmerkingen hier van den jongen Schrijver medegedeeld, getuigen, dat hij den Koninklijken weg wel heeft leeren bewandelen. Ten aanzien van zijne verklaring van Num. XXIII: 106. verschilt hij, naar ons inzien, ten onregte van den Ridder MICHAËLIS en zoo vele anderen, daarin, dat hij aan BILEAM hier de gedachte aan een volgend leven geheel ontzegt. BILEAM was thans in eene Profetische verrukking, bij de levendige voorstelling van Israëls heil en toekomstig geluk, en hoe natuurlijk, dat hij dus thans, als een man van jaren, den wensch ontboezemde, bij zijn sterven in hetzelfde geluk met 's Heeren erfvolk te mogen deelen; vooral daar hij wist, dat hij, wegens zijne afkomst en omstandigheden, in dit leven nooit tot het zaad van ABRAHAM behooren en

en met hen in *Kanaän* over het zelfde heil, van andere volken afgezonderd, zich zou kunnen verblijden! Men houde toch ook hierbij in 't oog, dat *SILAM* een Profeet was, die eene Goddelijke openbaring ontvangen had. Hoe zou ook anders die stoutheid en moed zijn te verklaren, welke hij, bij het vermelden van zijne Godspraken, voor eenen Vorst met zijn Afgodisch Hof, herhaalde reizen openbaarde? De zin van vs. 21. welke zeker hier op nederkomt: — God zal niet dulden, dat men *JAKOB* verdrukke, niet toelaten dat men *Israël* verderve. Hij zal niet aanzien de verdrukkingen in *JAKOB*, noch aanschouwen de kwellingen in *Israël*. Hij is hun Schutsgod en Koning, die hen beschermt, en wanneer zij bedreigd of aangevallen worden, trekken zij als onder zijne banier, onder het blazen van de werktuigen der toonkunst, naar zijn bevel, moedig tegen den vijand op, behalen de overwinning, en verijdelen dus volkomen alle de snoode plaus van hunne haters (*Ps. LXXXIX: 16.* moet men hiervan ook verklaren) is door *DE GEER* ook goed opgegeven. Zijne goede opvatting van vs. 22. had hier door de berigten van Reisbeschrijvers, aangaande den in woede vreeselijken Buffelsier, welke men vermijden moet, bevestigd kunnen worden. De verklaring in *Num. XXIV: 17.* wordt met regt uit de geschiedenis gezocht. Wij kunnen, om de bepaalde ruimte, den Schrijver in zijne ophelderende aanmerkingen niet bij ieder vers, noch bij elke bijzondere Godspraak volgen, maar verblijden ons, dat wij van zijn werk in deze een' over 't algemeen gunstig getuigenis geven kunnen. Hij heeft het beste gelezen, met oordeel gekozen, zijn gevoelen met vrijmoedigheid gezegd, en doorgaans met goede redenen omkleed en bevestigd; hij verdient dus

al-

allen lof, alle aanmoediging om verder voort te werken.

In de vereeniging van 't geen dat *Num.* XXIV: 25. voorkomt, met het vermelde in *Hoofdst.* XXXI: 8 en 16. is DE GEER het gevoelen van hen gevolgd, die meenen, dat BILEAM, nadat hij reeds vertrokken was, te rug geroepen, en alzoo in dien beslissenden slag van de Israëlitén tegen de Medianitén gesneuveld is, 't welk ook ons voorkomt de natuurlijkste opvatting te zijn.

Met verwerping van het gevoelen van HEZEL en anderen, gelooft hij, dat *Num.* XXXI: 16. ons leert, dat BILEAM waarlijk den vijanden der Israëlitén dien slechten raad opzettelijk gegeven heeft, waar door de laatste zich zoo zwaar bezondigden en op eene zoo geduchte wijze Gods ongenoegen ondervinden moesten, als ons de geschiedenis leert. Deze opvatting is zeker de gemakkelijkste, (vergel. *Openb.* II: 14.) evenwel verdient ook, bij voorbeeld, de aanmerking van VAN HAMELSVELD, op deze plaats vergeleken, en geheel dit onderwerp wel nader nog overdacht te worden. Zeker is BILEAM het slagtoffer eindelijk geworden van zijne eerzucht en geldgierigheid, daar hij op den duur niet bestand bleef, niettegenstaande zijn beter inzien van zaken, tegen de verleidende en althans wel half dwingende laatste voorstellen van die Vorsten en Grooten, welke zich van hem ten nadeele van de Israëlitén, volstrekt bedienen wilden, en heeft daar voor dan ook zijne wel verdiende straf ontvangen.

Het laatste deel heeft negen Hoofdstukken, waar van het eerste doet zien, dat BILEAMS geschiedenis van MOZES niet verzonnen is, het tweede dat dit ook in lateren tijd niet geschied is, het derde ook niet van de *Moabitén*, het vier-

vierde, noch van BILEAM zelven, — het vijfde, noch uit onzekere overleveringen geschept, — het zesde, noch als mijne aan te merken, — het zevende, dat MOZES er de getrouwe Schrijver van is, en uit echte bronnen geput heeft; terwijl het achtste handelt, over de verschijning van den Engel en BILEAMs woordenwisseling met de Ezelin, en het negende over de Goddelijke bedoeling en de geschiedenis van BILEAM. De jonge Schrijver heeft hier de eere des Bijbels, tegen eenige ook genoemde Schrijvers, en de waarheid der geschiedenis, tegen de ingebragte bedenkingen wel gehandhaafd, en zich daartoe te regt bediend, van 't geen hier over door anderen reeds was aangevoerd. Komt hier al iets voor, 't geen dat bijna der moeite niet waardig was aangevoerd te worden, men ziet er uit, dat DE ORER, zoo wel de openlijke als geheime tegenstanders der H. Geschiedenis en Openbaring, onder de oogen heeft durven zien. Vindt men hier wel het een en andere voorbijgegaan, men behoort te bedenken, hoe vele zaken in een zoo kort bestek zijn aangestipt.

De hier achter ter verdediging geplaatste 20 Stellingen, waar van verscheidene eenige meerdere of mindere betrekking hebben, op 't geen in deze *Dissertatie* behandeld is, getuigen van des Verdedigers verstandig nadenken, van zijne Hefde tot de waarheid en van zijne verkleefdheid aan de heilige leere der Openbaring.

**VROUWELIJK GEMOED en Vrouwelijk Leven.**  
*In karaktertrekken, schetsen en opmerkingen.*  
 Door F. EHRENBURG. Uit het Hoogduitsch. Te  
 Amsterdam, bij J. van der Heij, 1817. 326  
 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 3 : 12 : —

**T**e voren had de Pred. EHRENBURG een uitvoeriger werk, over het karakter der vrouw, geschreven, waarin hij het beeld van het eigenaardige der edele vrouw, zoo als hetzelfde door oefening en zelfvolmaking moet gevermd worden, voorstelt; en in het hier aangekondigde beschouwt hij de vrouwelijke eigenschappen meer, zoo als zij het werk der natuur zijn. Hier kwam daarom den Eerw. Vertaler beter voor, dit laatste eerst over te zetten; om vervolgens, wanneer de verwacht wordende tweede verbeterde en vermeerderde druk zal zijn uitgekomen, ook het laatste in een Nederduitsch gewaad zijne Landgenooten aan te bieden. Wie der mannen, die hun natuurlijk gevoel volgen en nog door den ongeoorloofden omgang, met zulke ongelukkige schepsels, die de schande van hare sekse werden, niet verpest zijn, hoort niet gaarne over de vrouwen verstandig spreken; en welke onder de lievenswaardige vrouwen zelve, zou niet gaarne boeken lezen, welke opzettelijk geschreven zijn, om haar tot nut te verstrekken, en meer en meer te doen worden, wat zij op deze aarde zijn kunnen? Hoe welkom zal dus natuurlijk een werk als dit is zijn, waar van wij hier, om het eenigzins nader te doen kennen, den algemeenen inhoud volgen laten.

» Eer-

„*Eerste Afdeeling.* Schetsen uit de Bijbelsche Geschiedenis. I. De liefstellige Vrouw. II. De gelukkige Vrouw. III. De gelukkige Vrouw. (*Vervolg*) IV. Het Vrouwelijk berusten. V. Moederlijk gevoel. VI. Moederlijke smart. VII. Moederlijke berisping. VIII. Vrouwelijke ijdelheid. IX. Vrouwelijke zedigheid. X. Vrouwelijke vereering. XI. Diepe aandoeningen des harten. XII. Bekrompene en veredelde huisfelijkheid. XIII. Bekrompene en veredelde huisfelijkheid. (*Vervolg van het vorige.*) *Tweede Afdeeling.* Vrij ontworpende Teekeningen. I. Vrouwelijke neiging om zich mede te deelen. II. Vrouwelijke vriendschap. III. Vrouwelijke vreugde. IV. De Vrouw in het ongeluk. V. Gemeene en edele trotschheid der Vrouw. VI. Vrouwelijke lichtzinnigheid. VII. De Vrouw in de wereld.”

Met de boven elke rubriek in de Eerste Afdeeling geplaatste Bijbelteksten, moet men het niet altoos hier even naauw nemen. Het, uit de Apokryfe en Heilige Schriften, alleen bekende Grieksche woord, bij voorbeeld, *Luk. I: 28.* door *begenadigde* van de onzen wel doch niet volkomen overgezet, (1) is gebezigd, om tot aanleiding te verstreken, ter uitweiding over de *liefstelligheid* eener vrouw. Beter leidt de, in dat zelfde *vers* voorkomende, uitdrukking: *De Heere is met u, gezegend zijt gij onder de vrouwen*, op, om eene *gelukkige vrouw* te schetsen, en die van *vs. 38.* om het *vrouwelijk berusten* te behandelen. Moederlijke opletendheid zou nog beter, naar aanleiding van *Luk. II: 19*, voor de vijfde schets, tot opschrift ge-

(1) Men leze hier over vooral, de *Selecta e Scholis L. C. VALKENARIJ*, ad h. l. p. L. §. 35.

gevoegd hebben, dan *moederlijk gevael*. Gelijk *moederlijke smart*, het regte motto is voor de zeele, naar den tekst *Luk. II: 35*. zoo is *moederlijke berisping*, naar aanleiding van *Luk. II: 48*. de juiste uitdrukking boven de zevende schets. Het onbedacht verzoek van SALOME, *Matth. XX: 20, 21*, ons medegedeeld, doet den Schrijver menschkundig uitweiden over *vrouwelijke ijdelheid*. Met de voortreffelijke handelwijze der Kananefche vrouw, door denzelfden Evangelist *Hoofdst. XV: 21—28*. verhaald, voor zich, schreef EHRENBURG over de *vrouwelijke zedigheid*. Het geen *Joh. XI: 2 en 33*. geschreven staat, nopens MARIA, de zuster van LAZARUS, heeft in de tiende bespiegeling gelegenheid gegeven, om over de *vrouwelijke vereering* iets te zeggen. Naar *Luk. VII: 36—38*. worden de diepe aandoeningen des harten, in de elfde geschetst. Onder de lezing van de twaalfde en dertiende schets, naar *Luk. X: 38—42*. herinnerden wij ons, een ons onlangs toegezonden Stukje, over dit zelfde karakter, waarin wij, offchoon wij het niet geheel plaatsen konden, evenwel met veel genoegen de fijne opmerkzaamheid erkenden en vereerden, van eene harefke vereerende vrouw, en wij wenschen, dat zij, dit lezende, hetzelfde aanmerken zal, voor eene welgemeende hulde aan hare verdiensten. De vrij ontworpen teekeningen, welke de andere Afdeeling uitmaken, zijn ook met het beste oogmerk opgesteld, en dragen alle het kenmerk, dat de Heer EHRENBURG zoo min voor de gebreken of zwakke zijde, als voor de deugden en het voordeelige der vrouwen, uit de aanzienlijkere klassen vooral, blind is, en gaarne veel ter verbetering bijdraagt. Men treft hier in de daad zeer veel goeds aan: vele nut-

ti.

tige wenken worden er gegeven, en de form is ook zoo ingerigt, dat de aandacht te meer geboeid wordt, en op de onderwerpen bepaald blijft. Behartigenswaardig zijn de raadgevingen, en Christelijk de wenschen. De Eerw. Schrijver wil zijne lezeressen voor de deugd, den Godsdienst en de liefde gewinnen, en heeft daartoe hier veel gezegd, dat, in eene goede aarde vallende, heilzame indrukken maken of die versterken kan. Hij toont met de wereld bekend te zijn, en opmerkzaam de handelende personen daarin gade te slaan. Doorgaans heeft hij zich ook duidelijk genoeg en altoos met waardigheid en ernst, hoewel ook somtijds overdreven en wat romanesk uitgedrukt, terwijl hij zich slechts nu en dan van zekere Fransche woorden en termen van de ton, bediend heeft, om daar tegen in te nemen, en te beter doel te treffen. De Eerw. VERWEIJ heeft ons dit boekdeel in eene goede overzetting geleverd. Wij zijn het met hem eens, dat het woord *sinn* op den titel beter door *gemoed* is overgebracht, dan door het Nederduitsche *zin*, 't welk zeker de bedoeling van den Schrijver niet dan gebrekkig zou uitdrukken; nogthans is 't zeker, dat men, eerst na de lezing van het werk zelve, den eigenlijken zin verstaan zal. Somtijds heeft de Vertaler ook gevoeld, dat het woord *sinn* kwalijk door gevoel zou zijn vertolkt, en daarom het Nederduitsche *zin* gehouden, waar het mischien met het woord *gevoel* of werking beter ware verwisseld geworden; bij voorbeeld: op bl. 124. „MARIA openbaart den *schoonen zin* van vrouwelijke vereering zuiver en rein, zoo als die haar eigen was.“ Men zou ook hier en daar voor de woorden *zonige* en *innigheid*, wel eens hartelijke en har-



telljkheid vertangd hebben. Maar keeren wij nog eens tot het werk zelve te rug! Bij 'al het schoone en goede dat men hier aantreft, gevoelt men toch duidelyk onder de lezing, hoe moeiljk het zij, zulk een boekdeel goed te schrijven. Wij hebben hiermede niet eigenlyk het oog, op sommige uitdrukkingen die gansch niet boven alle bedenking verheven zijn, als, om iets te noemen: dat het *vertrouwelyk overgeven aan de echte vereering*, geheel vreemd zou zijn; — *de mannen zullen zij de vreugde regt smaken*, moeten in eene geestelyke roes verkeereren en dergelyke; maar vooral het niet behoortlyk in 't oog houden van het geen zoo wel mannen als vrouwen gemeen is, en van het byzondere bij het verschil van sekse waar te nemen. Mannen en vrouwen verschillen niet van natuur in alles, zoo min in de zedelyke als in de ligchamelijke gesteldheid; daarom geeft ook het Evangelie van het licht der wereld, dat zoo geheel berekend is naar de menschelyke gesteldheid en behoeften, aan beide sekken vele gelyke voorschriften, raad en waarschuwing en vertroostende aanmoedigingen. Maar wordt dit wel altoos genoeg voor oog en gehouren? In zeer vele opzichten hebben mannen en vrouwen, volgens de duidelyke leere van het Christendom, dezelve regten en dezelve pligten, zoo dat het onderscheid van sekse daarbij niet in aanmerking komt, en de man dus niet ten koste van de vrouw, noch het vrouwelyk geslacht ten koste van het mannelyke behoort verheven of vernederd te worden. Beider roeping is het, edel, braaf, goed, deugdzaam, Godsdienstig, Christelyk, voorbeeldig te zijn, en zich zoodanig te betoonen in voor- en tegenspoed, voor beide sekken is dezelve weg gebaad, ter ver-

verkrifging van wezenlijk geluk, beiden hebben dezelfde hooge roeping en verhevene beftemming.

't Is waar, het onderscheid van fefte, heeft eenen aanmerkelfken invloed zoo wel in het zedelijke en Godsdienftige als in het phifiek en in het dagelijksch leven; en daarom zal een verftandig Leeraar dat ook wel degelijk, bij zijn onderwijs, in aanmerking nemen, en daarin zal hem dan ook de leer en het voorbeeld van JEZUS en van zijne Apostelen, den besten weg aanwijzen. Wil men alles bijzonder en over den wezenlijken invloed der fefte op het fchoone en goede, en dus ook op het flette en kwade, iets wezenlijks leveren, wel oordeelen en goed fchrijven, dan is dit alleen eenigzins mogelijk, mifchien, voor hem die eene zeldzaam groote en fijne menfchenkennis verkregen heeft, vooral door eene lange ervaring, veelvuldigen omgang en de grootfte, meest ingefpannene opmerkzaamheid. Als mannen over vrouwen, of vrouwen over mannen fchrijven willen, welk eene taak nemen zij dan op zich! Hoe veel wordt er toe vereifcht, om het kenmerkende en onderscheidende, of den invloed en de werking van 't geen wij fefte noemen, af te zonderen, van 't geen algemeen is; 't zij in eenen voordeeligen zin, 't zij in eene nadeelige beteekenis. Zulke Schrijvers moeten voorzeker jaren lang zich geoefend hebben, in het beftuderen van mannen en vrouwen beide, of zij kunnen nimmer iets wezenlijks leveren, dat den bedaarden befchouwer voldoet, en zullen flets gerekend kunnen worden, op zijn best, eens weder gefchreven te hebben, 't geen honderd malen gedrukt is. Een befchaafd en wel geoefend man, kan wel tot eer en nut van de fchoo-

ne sekse schrijven, en haar veel aangenaams en nuttigs zeggen. Het heeft ook veel aanprijzenswaardigs, voor jonge Dochters en Vrouwen te schrijven, en haar opzettelijk, bij afdeelingen, liefderijk opmerkzaam te maken, hoe zij zijn, en waat voor zij zich wachten moeten, hoe en waar door zij slecht zouden kunnen worden, en op welke wijze zij gelukkig maken en ware vreugde rondsom zich verspreiden kunnen? Maar die waarlijk voor vrouwen menschkundig en doelmatig schrijven wil, moet, kan niet bij het algemeene blijven. Hij heeft de onderscheidene tijdperken, standen en rangen zich niet alleen voor te stellen, maar ook de verschillende temperamenten, opvoeding, verkeer, aanleg en wat niet al? zeer nauwlettend voor oogen zich te stellen.

Wanneer, deze vraag komt, dunkt ons, hier ook wel zeer in aanmerking, zal een man over *vrouwelijken zin of gemoed en vrouwelijk leven*, juist 't beste bekwaam zijn, te schrijven? Zou men niet in den nog jeugdigen mannelijken leeftijd ligt te gunstig, en in den ouderen te ongunstig over de andere sekse schrijven te oordeelen? Hoe ligt verleidt ons ook niet onze eigene, of gelukkige of min aangename bevinding, om van onzen kleinen kring en weinige waarnemingen uit te gaan, en aldus zeer verkeerd te oordeelen? Hoe ligt vervalt men ook niet, de ervaring verlatende, in eene denkbeeldige wereld, tot zoogenaamde wijsgeerige, kunstmatige, overdrevene theorie en bespiegelingen, waar in eigenlijk alleen het konstige kan geprezen, en het vernuft bewonderd worden!

Dit een en andere, mag althans bij ons wel de reden zijn, waarom het ons zoo weinig gelukt is, om dergelijke werken met veel genoegen te lezen.

Ten

Ten einde de denkwijze van den Eerw. **HERENBERG**, die in 't verleden jaar in rouw gedompeld werd, door den dood van zijne *onuitsprekelijk Geliefde*,  *slechts 23 jarige Echtgenoot*,  *wter wezen onschuld, ootmoed en zelfverloochening was, door welke hij zich zoo gelukkig gevoelde, als zelden een mensch gelukkig is, eenigzins te doen kennen, omtrent eene voorbeeldige huisfelijke vrouw, en onze schoonen bij vergelyking te laten oordeelen, willen wij wel het volgende overschrijven:*

„ In deze edele huisfelijkeid is mevrouw A. de voortreffelijke vrouw, welke men vereeren en beminnen moet; zij gevoelt zich te gelukkig in hare huisfelijke betrekking, aan de zijde van haren man, onder hare kinderen, en bij hare bezigheden, dan dat zij één oogenblik buiten haar huis begeert te zijn, of dat een verlangen naar iets, hetwelk in de drukke kringen der wereld te vinden is, haar kwellen zou. De huisfelijke stilte heeft niets benaauwends voor haar, wanneer zij zich alleen bevindt. Als de gewone bezigheden afgedaan zijn, als zij hare kinderen niet bij zich heeft, houdt zij zich onledig met een handwerk, waardoor anderen eenig genoegen bezorgd wordt, of met een plan om hare huisgenooten te verrassen, of met eenig kunstalent, of met de verdere vorming van haren geest. — Zij begraaft zich niet in haar huis, men trest haar somtijds in gezelschappen aan, en wel in de meestluisterrijke; maar niet omdat zij daarin smaak vindt, of daar vervrolijkt zoekt te worden; maar omdat zulks mede tot het leven behoort, omdat men zich daarin ook, gelijk in alle andere omstandigheden, moet weten te schikken. En daar zij hier niet begeert te gelden, daar zij zich geeft, zoo als zij is, zoo betoo-

vert zij alles door haar vriendelijk voorkomen, door haar zedig, natuurlijk gedrag, door hare eenvoudige bevalligheid, door hare ongemakte geestigheid en hare vrolijke luimen. Dit alles openbaart zich nog veel schooner in haar huis; want daar alleen bezit zij de volkomene en heldere bewustheid van zich zelve."

"De meeste huisfelijke werkzaamheden, welke met haren *stand* en met hare *opvoeding* overeenkomen, verrigt zij zelve, — niet als plichten, maar als iets, dat tot eene aangename leefwijze behoort; — niet met het drukkende gevoel van zorgen, maar met een gemoed vol liefde. De gemeene belangstelling der bekrompene huisfelijheid is haar onbekend. Welvaart geldt bij haar slechts in zoo verre, als dezelve tot *instandhouding* en verbetering van haren huisfelijken kring noodig is; hierom komen de hartstogten en kwade driften van het karig eigenbelang niet in haar op; hierom ziet men haar nooit somber; hierom hoort men haar nooit klagen noch schelden. Zij bemint de spaarzaamheid, maar in dezelve is niets bekrompens, niets wat anderen benaauwt; zij doet dezelve in een bevallig licht voorkomen, en maakt haar daardoor bekoorlijker, dan de rijkste overvloed ooit wezen kan."

"Zindelijk zijnde en alles in orde hebbende, lacht ons alles aan, wat haar omringt; de *zindelijkheid* is het afschijnsel van haar gemoed; men ziet in de *orde*, die zij houdt, haar teeder gevoel en haren beschaafden geest. Zelfs in het geringste wat zij doet, kan men haar hoogst veredelde binnenste niet voorbijzien; in alles deelt haar hart, in alles is de schoonste gulheid; alles vermaakt den goeden smaak, het gezonde verstand, den vromen zin; alles is beziel door den geest der

der liefde. Zoo er ooit een kwade luim opkomt, wordt die terstond door het denkbeeld: „gij doet het voor uwen man en voor uwe kinderen,” verbannen. Overal, waar zij handelt toont zij hare schoone ziel; zij weet uit de meest gewone dingen zeer vernuftig iets nieuws te scheppen. Ieder, die haar ontmoet, gevoelt zich opgebeurd versterkt, ingenomen met het leven, tevreden.”

„Wilt gij haar echter in al den glans van hare vrouwelijke voortreffelijkheid beschouwen, ziet haar dan *onder hare kinderen*, hoe zij met hen geheel kind is; hoe zij zich naar dezelve plooit, met hen speelt, schertst en jucht, en hen tegelijk onderwijst en opvoedt; met hoe veel goedheid zij in hunne kleine aangelegenheden deelt; hoe liefstellig zij tegen den zuigeling aan hare borst lacht en knikt; met welke eene innige teederheid zij het lieve schepseltje aan haar hart drukt; met welk eene aandoening zij de kinderlijke onschuld en toenemende ontwikkeling gadeslaat, hoe teeder zij voor hare kinderen bezorgd is, hoe zij voor hen werkt, waakt en hen opkweekt, welk eenen rijkdom van gevoelens zij in den kring harer kinderen opdoet.”

„Tot het hart van ZULK EENE VROUW kan het *verderf* niet naderen; nooit zal de *vrede* van haar aanzijn wijken; zij zal in de hoogste mate *gelukkig* zijn en *gelukkig maken*! Zij is waardig naar het beeld van eene MARIA ge- teekend te worden, en, even als deze, eene  *vriendin* van den HEILIGEN, van JESUS te zijn.”

*Antaræ poëma Arabicum Moallakah, cum integris Zouzenii Scholiis. E Codice manuscripto edidit, in Latinum sermonem transtulit, et lectionis varietatem addidit VINCENTIUS ELIAS MENIL. Observationes ad totum poëma subjunxit JOANNES WILMET. Lugduni Batavorum apud S. et J. Luchtmans, Academiae styphographos, C1812CCCXVI. pag. 244. Form. Maj. in 4to.*

Met deze uitgave heeft de Eerw. jonge Geleerde zijne belofte vervuld, en tevens een den beminnaren van de Oostersche Letterkunde, zeer aangenaam bewijs gegeven, van zijne gemaakte vorderingen, en van de bijzondere vriendschap en gunst, welke hij, van wegen zijne uitnemende naastigheid en het voortreffelijk gebruik maken van de lessen zijnes waardigen Onderwijzers, van onzen beroemden WILMET, de eer heeft en verdient te genieten. Niemand zal het wraken, dat men geoordeeld heeft, de *Prologomena*, waar van wij de eerste uitgave als eene inleiding of voorlooper met genoegzaam aankondigden, (Zie dit Tijdschrift voor Sept. 1815. bl. 270.) ook hier te plaatsen, om dus alles bij een te hebben; te weten het Voorwerk, het Arabisch Dichtstuk zelve, met eene onder het oog des meesters wel bearbeide vertaling van hetzelfde, en eene oordeelkundige beschouwing van eenige verschillende lezingen daar achter, — de Arabische duidelijk gedrukte korte aanmerkingen van ZOUZEN, en de belangrijke aanmerkingen, van den in dit vak reeds lang, ook buiten ons Vaderland, in de geleerde wereld, met zoo veel roem bekenden Hoogleeraar, waar van de jeugdige MENIL, zich een zeer waardig Leerling hier betoont, op het Gedicht *Moallakah* van

van den Arabier ANTARA, of den zwarten ANTARATO.

Het Dichtstuk zelve, is wel niet groot, daar het bestaat uit 75 versen, van twee leden. (*Hemistichia*) Ook kan men niet zeggen, dat de inhoud zeer gewigtig is, naar dien het een heldenliefdedicht kan genoemd worden; maar het prijst zich echter, uit den gouden tijd voor MAHOMED, dien Aardsbedrieger, zoo zeer aan, van wegen kunst, schoonheid, bevalligheid, en levendige schilderijen, dat het ons geenszins moet verwonderen, dat ook onze Amsterdamse Hoogleeraar het waardig keurde, zijne nauwkeurige, oordeelkundige, ophekkende en uitbreidende aanmerkingen daarop te maken, en algemeen verkrijgbaar te stellen; vooral niet, wanneer men in aanmerking neemt, hoe veel men er uit leeren kan, ter vermeerdering van zijne kennis aan de beschaafde Arabische taal, en de zeden der stammen van dat volk in dien tijd. Men kan onder de bedaarde lezing niet nalaten, des Dichters levendig vernuft te bewonderen, 't zij men lette op de wijze waarop hij klaagt, van wegen de verwijdering van zijne Geliefde, 't zij men acht geve, op de beschrijving van zijn hem dienbaar lastdier, 't zij ook op de begeerlijke schilderij van zijne lieve ABLA, of op de schrandere schets door hem van zich zelve, van zijnen moed, vermogen, dapperheid, zeden en geaardheid gegeven, alleen met het doel, naar het schijnt, om zich aan zijn meisje zoo veel te aangenamer voor te stellen. Het is, voorzeker, een der bevalligste Arabische Dichtstukken, welke wij uit den ouden tijd bezitten, maar niet gemakkelijk, of niet wel mogelijk liever, in al deszelfs schoonheid in eene Westersche taal uit te drukken; want ook door breedvoerige omschrijvingen, moet het altoos veel verliezen. Dat



Dat de aanmerkingen van den Hoogheleeraar WILMET, den naam van geleerde zeer verdienen, en met groote kennis van zaken opgesteld zijn, zullen wij, voor hen die 's mans verdiensten kennen, niet behoeven op te merken. Oud en nieuw is hier vergeleken, en altoos oordeelkundig voorgedragen, ook 't geen als gissing niet verder dan tot eenigen trap van waarschijnlijkheid gebragt kon worden. Eene enkele reis, bij voorbeeld, in de verklaring van het tweede *Hemistichium* van vs. 53, zouden wij dat *ontblooten van de sanden*, niet zoo verklaren als hier geschied is, van de vrees, of angst, maar liever van kwaadheid, om vrees aan te jagen. Wij bedanken den Hoogheleeraar wel zeer, voor dit aangenaam lettergeschenk, wekken zijnen Eerw. Kweekeling op, om op het begonnen spoor voort te treden, daar toch de letterkundige verdiensten niet altoos onbeloond blijven, en wenschen, dat ook dit werk mede zal mogen dienen, om den lust voor de Oostersche letterkunde, waar uit, ter verklaring ook van het beste boek, zoo veel nuttigs is voortgesproten, meer en meer op te wekken.

---

*THEORIE der GEESTENKUNDE, in eene op de Natuur, de Rede en den Bijbel gegronde, beantwoording van de vraag: Wat men van Voorgevoel, Gezigten en Geestverschijningen gelooven en niet gelooven moet. Door Dr. J. H. JUNG genaamd STILLING, Geheim. Hofraad bij den Groothertog van Baden. Uit het Hoogduitsch vertaald. Te Leeuwarden, bij J. W. Brouwer. 366. Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 3: 5: —*

**D**e onlangs in hoogen onderdom overledene  
Dr.

Dr. JUNG, genaamd STILLING, was ongetwijfeld een der merkwaardigste, en (men mag het nu zeggen, zonder gevaar van uitgelachen te worden,) een der grootste mannen van zijnen tijd. Hij, benevens weinige anderen, onder wien wij vooral den zoo zeer miskenden, en zoo zeldzaam begrepen LAVATER tellen, scheen bestemd, om den hand over hand inbrekenden stroom van ongeloof, in de *Protestantsche Kerk*, waartoe zij beiden met hun hart behoorden, met kracht tegen te houden. — Zij bevonden zich in eene volstrekte en doorgaande oppositie, ja in een openlijken strijd met hunne Eeuw, en hier uit alleen, laat zich hunne geheele denkwijze niet alleen verklaren, maar ook verdedigen. Veel wat in hen op zich zelve eene zwakhed of onvolmaaktheid schijnen kan, of ook in der daad zijn moge, wordt juist daardoor eene deugd. Wij moeten nimmer den mensch van zijnen tijd, waar in hij gevormd werd en waar op hij werken moet, willen afzonderen, en in de zedelijke wereld, kan even als in de natuurlijke het evenwigt zich alleen door eene geëvenredigde tegenwerking herstellen. Ware LUTHER niet juist *die* LUTHER geweest, hij had onmogelijk de Hervorming der Kerk tot stand gebracht. Wat anders, of bij anderen, een gebrek zou zijn geweest, was toen noodzakelijk en nuttig; JUNG en LAVATER, hadden het niet met de Roomsche maar met de *Protestantsche Kerk* te doen. Aan het algemeen toenemend ongeloof in dezelve, moest eene *overmaat van geloof* in enkelen worden overgesteld; geen wonder, dat dit van velen *bijgeloof* en *dweeperij* genoemd wierd; hoewel beide deze mannen, ieder op zijne wijze, tot de Wijsgeerigste koppen en helderste denkers behooren, en wij reeds nu kunnen overtuigd worden, zoo wij

( wil.

willen, en het nog meer zullen worden, dat dat gene, wat men algemeen voor een *achter-blijven* hield, in de daad een *voor uit loopen* van hunnen tijd was, indien dit mogelijk is.

De schriften van deze mannen kunnen eigenlijk niet verstaan worden, zonder hun leven: zij maken met het zelve een geheel uit, en kunnen even weinig als die van elk waarachtig denker, van elkander afgezonderd worden. Waarheid te zoeken, en anderen te helpen vinden, dit was beider eerste en laatste behoefte, hun gansch leven en werken was daar aan gewijd, en alle hunne schriften zijn niet anders, dan bijdragen hier toe. Het is één beginsel, dat hen beiden bezielde, dat zij zich zelven gedurig klarerder poogde te ontwikkelen, en op alles toe te passen, en hun geheele leven, (waar bij hunne schriften noodzakelijk behooren,) was niet anders, dan eene voortgaande nadering, tot dit verheven doel.

Dit beginsel zelf was geen ander dan het echt *Protestantsche*, of zoo men liever wil, echt *Christelijke*, namelijk dit: dat voor ons de heilige Schrift de eenige zekere en algemeene bron is van waarheid.

De rede, die meer en meer in de plaats der Openbaring gesteld en als de bron der waarheid begon te worden aangezien, was hun, niet meer of minder, dan wat zij in de daad is, het werktuig of middel, waar door wij de gegevene waarheid, voor zoo ver zij een voorwerp van kennis is, ontvangen en gebruiken. Beiden echter zochten onophoudelijk eenheid en overeenstemming, in hunne geheele denkwijze te brengen, vastelijk overtuigd, dat de waarheid niet met zich zelve kan strijden.

Hun God was noch een bloot afgestrooken denkbeeld, noch eene werktuiglijk en volgens bloo-

bloote natuur - wetten werkende kracht, maar een levende en vrijhandelende *geest*, met wien wij, als geestelijke wezens, naar zijn beeld en gelijkenis, ieder oogenblik in eene dadelijke levendige gemeenschap staan kunnen, en als Christenen staan moeten. Dit was bij hen eene waarheid, die zij niet van anderen, maar uit den Bijbel en eigen ondervinding geleerd hadden. Eene gelukkige, dat is eene Godsdienstige Christelijke opvoeding, had die reedere behoefte naar eenen gedurigen omgang met den Onzichtbaren, vroeg in hen opgewekt; zij hadden die met de grootste nauwgezetheid aangekweekt, en hun gansche leven was daar van een zichtbaar bewijs en een levendige spiegel.

Wat was natuurlijker, dan dat zij een Christendom, dat hier van niets wist en eene wijsgeerte, die dit belachelijk vond, onmogelijk voor de ware erkennen konden, maar met alle kracht, tegenwerken moesten? Hun eigen leven was daar van eene gedurige wederlegging, en STILLING schreef dus het zijne, met eene Naïviteit en Openhartigheid, die hem eigen en natuurlijk was, maar van velen, die zich in zulk eene gemoedsgeestelijkheid niet verplaatsen konden, voor aanmatiging en affectatie werd gehouden. Men behoeft inruschen slechts het onlangs uitgekomen, ook reeds vertaalde einde van dezelve, zijn *ouderdom en dood*, en daar bij het oordeel van zijnen voortreffelijken, waarlijk niets minder dan dweepachtigen of misflekten schoonzoon, schwaarz van *Heidelberg*, over hem te lezen, om van het tegendeel overtuigd te zijn, en den man, zoo men het tot nog toe niet gedaan heeft, uit het regte oogpunt te leeren beschouwen.

Uit dit oogpunt en in verband met den geheelen man en zijne geschiedenis, moet men dan ook het tegenwoordige werk lezen en beoordeelen.

BOEKZ. MEI 1818,

Q q

deën

deelen, en daar toe zouden wij de zulken onzer lezers, welken het om waarheid te doen is, moeten uitnoodigen, wanneer zij het geheel willen verstaan.

Wij kunnen hier niet meer doen, dan den indruk opgeven, welken hetzelfde op ons heeft gemaakt.

Het hoofddoel van den edelen Schrijver is, om aan de gewone, bloote empirische en oppervlakkig wijsgeerige, in den grond materialistische psychologie, eene hoogere en met het Christendom overeenstemmende *ziel- of liever geeskunde* over te stellen, ten einde, getrouw aan zijne overtuiging en bestemming, voor beide uitersten zoo wel voor die van het bijgeloof als van het ongeloof te bewaren, en aan den eenen kant het dadelijk bestaan van *geesten*, en dus van eene *geestelijke wereld*, te bewijzen, maar van de andere zijde met kracht te waarschuwen, om den toegang tot dezelve op geene verkeerde, voor ziel en ligchaam even gevaarlijke wijze te zoeken, om de deur tot deze verborgenheden, met geene roekeloze hand open te breken.

Zijn boek splitst zich dus in een *theoretisch* gedeelte, waar in hij de gronden, en een *toegespast* gedeelte, waar in hij de daadzaken, of den weg waar op hij er gekomen is, en de bewijzen voor het zelve, uit de ervaring ontwikkelt.

Natuurlijk moest hij beginnen, met eene wederlegging van het, aan het zijne tegenovergestelde, *werktuiglijk wijsgeerige stelsel*, gelijk hij het noemt, waarvan hij dan ook zoo wel het grondelooze, als de verschrikkelijke gevolgen voldingend aantoon: namelijk volkomen materialisme en fatalisme, vernietiging van alle denkbeeld van *geest*, van alle *vrijheid*, en dus ook van allen *Godsdienst*. Hier tegen stelt hij nu zijn eigen *theocratisch vrijheids stelsel* over, dat is: het denk-

denkbeeld van eenen, op de geestelijke en stoffelijke wereld, vrij werkenden en alles naar de wet der liefde besturenden volmaakten geest, gelijk het in het reeds boven opgegeven beginsel ligt opgesloten; in het V of laatste hoofdstuk, eindelijk, geeft hij een kort overzicht, of eene recapitulatie van zijne geheele theorie, met hare gevolgen.

## §. 21.

„Het is eene vaste onherroepelijke goddelijke wet, dat wij menschen in dit aardse leven, *ten opzigt van de zinnelijke aardse dingen*, door juiste sluitredenen, door het gezond menschen verstand: maar *ten opzigt van het bovenzinnelijke*, door de Heilige Schrift; en met betrekking tot beiden te gelijk, door de *Goddelijke Voorzienigheid* geleid zullen worden.”

De mensch behoort, volgens STILLING tot de geestelijke en de ligchamelijke wereld, en beide deze uitersten of ongelijksoortige beginsels zijn in hem, in zijnen tegenwoordigen toestand vereenigd. De band of het middel dier vereeniging, is de *ziel*. Deze is dus stoffelijk en geestelijk tevens en staat, op eene voor ons onbegrijpelijke wijze, in verband met het ligchaam en door het zelve met de ligchamelijke wereld, waarvan zij ook hare *denkbeelden*, of vormen en wijzen van voorstelling moet ontleenen, maar tevens met den geest, het Goddelijke in ons, waar door zij voor ideën en zedelijke daden, vrijheid, deugd, eeuwigheid, liefde, zaligheid verbaar is, en waarin ons eigenlijk leven ligt.

Ten einde de meening van den Schrijver juist-ter uit te drukken, willen wij hem zelven laten spreken:

## §. 79.

"Alle wtsen en natuurkundigen stemmen daarin overeen, dat er in de hersens en zenuwen van den mensch een fijn wezen of eene kracht gevonden wordt, waaruit alle bewegingen, het lezen en de gewaarwording, bijgevolg ook de werkingen van alle de vijf zintuigen ontstaan, en dit denkbeeld is ook zeer juist; geen der zaakkundig ontkent dit; doch de een noemt dit wezen *kracht*, een ander *zenuwvocht*, een derde *levensgeest*. De ouden noemden het *archaeus*, en konden aan elk werktuig (*orgaan*) des ligchaams zijnen eigenen *archaeus* toe. Dat deze oorspronkelijke kracht in de hersens en zenuwen niets anders, dan de *aether*, het *lichtwezen*, die tusschen-schakel tusschen de zinnelijke en geestenwereld is, dit stellen alle de verschijnselen van het dierlijke *magnetismus* buiten twiffel, gelijk uit het vervolg zal blijken."

## §. 80.

"De hersens en zenuwen van den mensch zijn, van de ontvangst af, met dit *lichtwezen* vervuld; zij trekken het aan van deszelfs *stoffelijke zijde*, en maken het zich eigen, zoo dat het naar hare vorming en inrigting gewijzigd (*spezifairt*) wordt; tot hier toe heeft de mensch boven het dier niets vooruit. Maar nu komt er bij den mensch uit de geestenwereld nog iets bij: het *redelijk denkende wezen*, die *goddelijke vonk*, vereenigt zich nu vast en onafscheidbaar met het *lichtwezen*, aan deszelfs *geestelijke zijde*, en zoo wordt het denkbaar, hoe's menschen geest op zijn ligchaam kan werken; ik zeg denkbaar, maar niet begripelijk, dewijl de wezens uit de geestenwereld, waartoe ook onze geest behoort, niet onder de zinnen vallen."

## §. 81.

## §. 81.

„Indien wij nauwkeurig willen spreken, dan moeten wij den mensch in drie verschillende, maar met elkander verbundene deelen onderscheiden: 1) in het *uwendige werktuigelijk georganiseerde ligchaam*, hetwelk geen *wezenlijk* voorregt boven de dieren heeft, ten minsten niet *wezenlijk* van dezelve verschilt; door dit ligchaam staat de mensch in verband met de zinnelijke wereld, zoo lang hij leeft. 2) In het *aetherische lichtwezen*, hetwelk het *eigenlijke lichamelijke levens beginsel* is, dat de mensch met de dieren gemeen heeft, en op zich zelve reeds *ziel (anima animans)* genoemd kan worden. 3) En in den *eeuwigen geest des menschen*, die inzonderheid naar Gods beeld is geschapen, en juist daarom in dit zonderling verband met de lichamelijke wereld staat, om langz den weg van strijd zijne verlorene oorspronkelijke waarde weder te bekomen.”

„Het *aetherische lichtwezen* en den *geest* te zamen, die in de *eeuwigheid* een *onafscheldelijk geheel* uitmaken, zal ik voortaan de *menschenziel* noemen, in onderscheiding van de *dierlijke ziel*. In het vervolg zal dit alles duidelijker worden en tot geruststellende zekerheid worden gebracht.”

## §. 82.

„De *menschenziel* is in haar ligchaam overal tegenwoordig, overal wordt zij met *zelfbewustzijn* gewaar, zoo als de werktuigen des ligchaams het medebrengen: met de oogen ziet zij, met de ooren hoort zij, met den neus ruikt zij, met de tong en het gehemelte smaakt zij, en met de gansche huid, met de geheele oppervlakte des ligchaams, gevoelt zij. Dit alles heeft zij nog met de *dierlijke ziel* gemeen.

Qq 3

maar



maar nu komt er nog iets bij, hetwelk haar eene, van de dieren zeer verschillenden en boven hen verhevenen, rang geeft: zij overlegt, en kiest dan het beste, naar haar inzien, met vrijheid van wil: zij is een redelijk wezen, hetwelk God kennen, beminnen, tot eenen Engel riipen, maar ook een duivel worden kan; zij is, van dezen kant beschouwd, een burger van het geestenrijk, en kan ook met hetzelfde in verband gebracht worden."

Dit alles gaat zeer goed: wij houden met STILLING, het denkbeeld van den mensch, als in zijnen tegenwoordigen toestand, uit drie deelen, uit geest, ziel en ligchaam bestaande, voor even Bijbelsch gegrond, als wijsgeerig juist, en gelooven, dat op deze wonderbare, maar voor ons onbegrijpelijke vereeniging, onze tegenwoordige toestand berust, — en dat alleen daar door die kennis van en gemeenschap met de zinnelijke en bovenzinnelijke wereld, *die wij noodig hebben*, mogelijk is; maar, wanneer hij nu verder gaat en beweert, — dat onze ziel niet alleen in eene andere wereld of een' anderen toestand, afgescheiden van het ligchaam (haar stoffelijk en aardsch bekleedsel) leven en werken kan, 't welk wij volkomen toestemmen, — dat zij reeds in een verhoogden toestand, bij voorbeeld, door het Magnetismus, zonder dat ligchaam, en de vijf zintuigen gewaarwordingen ontvangen, en aan anderen, hoe dan ook, mededeelen kan, 't geen wij even min kunnen ontkennen, zonder alle ondervinding regtstreeks tegen te spreken, — maar dat zij hetzelfde ook, reeds in dit leven *verlaten*, aan anderen *verschijnen* en tot hetzelfde terugkeeren kan; — dan willen wij wel bekennen, dat hij ons te ver, en verder dan tot zijn oogmerk noodig is, schijnt te gaan. Wij althans willen liever, en wij ver-

trou-

trouwen de meesten onzer lezers met ons, hier staan blijven en de nadere opheldering van deze duistere dingen aan den tijd, en de Goddelijke Voorzienigheid of aan de toekomst overlaten, zonder echter den gemoedelijken en waarheidlievenden STILLING van bijgeloof en dwepelij, of van onopregtheid te durven beschuldigen, maar dit zijn geloof voor eene bijzondere, in de geschiedenis van zijn leven en zijne personeele ondervinding gegronde overtuiging houden en als zoodanig achten.

Ook kunnen wij niet zeggen, dat de menigvuldige voorbeelden van zulke verschijningen, en geestelijke werkingen, ons genoegzaam overtuigd hebben. — Het komt ons voor, dat zij of niet altoos genoegzaam historisch bevestigd zijn, (’t geen bij het onbepaalde vertrouwen, dat de opregte en waarheidliebende man in anderen stelde, in zijnen vurigen ijver, voor ’t geen hij als waarheid beschouwde, zeer ligt te verklaren is) of menigmaal wel anders te verklaren zijn; — hoe zeer wij er verre van af zijn, om ze voor onmogelijk te houden, en zijne geheele theorie te verwerpen. Laat ons liever nog een weinig geduld hebben, de tijd maakt buiten dien ontzettende stappen; welligt zullen wij niet zoo lang behoeven te wachten, als wij mischien vreezen, of ook dit zal ons openbaard worden, en ons door den vromen schrijver, dien het alleen om waarheid te doen was, laten waarschuwen, wanneer hij zegt:

### §. 17.

„Deze werkingen van levende menschen op elkanderen, zouden, indien de deuren van deze geheimen gemakkelijk te openen waren, in den tegenwoordigen tijdkring des menschelijke levens eene verschrikkelijke verwarring veroorza-

Q q 4

ken.

**§4. J. H. JUNG, GENAAMD STILLING, ENZ.**  
 ken. Maar de groote Ontfermer heeft zorg gedragen, dat dit niet zoo ligt mogelijk is. Bij de steeds toenemende verlichting in alle vakken, en bij den steeds wassenden afval van Christus en zijnen allerheiligsten Godsdienst, zal het nog zoo ver komen; dat men ook deze deuren openbreekt, en het allerheiligste plondert: maar dan is ook de maat vol. **VLOEK ZIJ OVER HEM, DIE ZULKE HELLIGDOMMEN OPENLIJK BEKEND MAAKT!**"

**§. 23.**

Indien het dus eene goddelijke wet is, dat wij menschen in dit leven, in het aardsche door de rede, in het geestelijke en hemelsche door de Hellige Schrift, en in beiden door de Voorzienigheid geleid worden, *van de toekomst echter niets verder weten mogen noch moeten, dan het geen God ons uit vrije genade, zonder ons toedoen, openbaart; DAN IS HET ONTEGENZEGGELIJK EENE ZWARE ZONDE, WANNEER EEN MENSCH HET VOORGEVOEL-VERMOGEN ZOEKT TE ONTWIKKELLEN, OM TOEKOMENDE OF VERWIJDERDE DINGEN GEWAAR TE WORDEN, OF OM GEHEIME WETENSCHAPPEN, DOOR VERBINDING MET HET GEESTENRIJK TE LEEREN.*"

Men onderzoekte, toetste en behoude het goede!

**ROZEN of Verhalen van A. LAFONTAINE.** Te Dordrecht, bij A. Blussé en Zoon, 1815. 220 Bladen. In gr. 8vo. De prijs is f 2: 4: —

**D**it boekje behelst drie kleine romannetjes of novellen, het eerst genaamd NANTHILD, in eenen dichtsterlijk sentimentelen, het tweede: mijnheer ADAM SLIM, of de proef, in eenen naiven en gevoeligen; en Huwelijksavonturen van den Graaf VAN AICH, in eenen meer geestigen en prikkelenden toon.

Voor

Voor de leeshongerige modewereld, is het dus wellevende en lekkere kost en hoe wel eens ernstige en grondige kritiek er nog al vrij wat aanmerkingen op zou hebben, zoo wel wat den inhoud als den vorm betreft, zijn wij echter overtuigd, dat dezelve weinig ingang vinden, en daar waar zij dien vonden, overvuldig wezen zoude.

LAFONTAINE en KÖRZEBUS, hebben zich eenmaal van delezende wereld meester gemaakt, onze Vertalers en Boekverkoopers, vinden er hunne rekening bij, en men kan het dus den eenen noch den anderen niet kwalijk nemen.

De eersten moeten lezen, en de anderen moeten drukken, om te leven.

Beide deze Schrijvers en vooral LAFONTAINE, hebben zoo veel goeds, waars en schoons onder het welsche en gevaarlijke, dat het moeilijk zoo niet onmogelijk is, het een van het ander te scheiden, zij zijn schrijvers van den tijd en voor den tijd.

Wie zou b. v. eene beschrijving als de volgende weerstand kunnen bieden: TALGO, (reeds de naam is wegsloepend) was een edel jongeling, opgegroeid in eenzame dalen, op de vrije ALPEN, onder het oog zijner leens lieden, en het voorbeeld der edelen, die in de natuurschap woonden, waagde hij alles. Hij dreef zijn paard door de schuimende golven van den Rijn, wanneer hij het wild vervolgde; hij doorkruiste de hooge Alpen, op de jacht der wilde geiten; sterker, moediger, edeler en goedaardiger dan zijne manschappen; die den schoonen Jongeling, welke hun heer was, aanbaden. —

Men moest hem zien, wanneer hij, in de blinkende rusting, aan het hoofd zijner manschappen in eenen rechtvaardigen strijd uittrok; of wanneer hij, met den vorstelliken mantel getooid,

in de hooggewelfde zaal zat, om van den troon de teenen onder zijne edelen te verdeelen; of wanneer hij in den stillen nacht op het hooge balkon zat, en de ziel nog verheven voelde door het lied des zangers. Als dan eene duistere, reikhalzende gedachte, — als de fonkelende, verlangende blik, met het voorgevoel en den wensch van eene betere wereld en een hooger leven, schier dóór de sterren drong, in de diepten van het oneindige; als het purper van een onbevredigd verlangen en eene prangende onrust zijne wangen verwde, en het donkerblauwe oog, door vurige wenschen als bezield, fonkelde — o dan drong er een teederder vuur door de reikhalzende ziel; dan nam hij de luit, en zuchten der liefde welden uit den boezem des jongelings en klonken uit de snaren."

"Hij vond haar, vond de vlam der liefde midden in den schoot der woeste, eenzame *Alpen*; in het rijk der grijze ijsbergen greep de vlam hem aan, die eeuwig in zijn hart zou branden. Hij doorkruiste op eene eenzame geitenjagt, met pijl en boog gewapend, het gebergte. Eene vlugge geit lokte hem langs rotsen en klippen in het dal van den heiligen *PETER*, waar de *Glennier*, van den kant des hoogen *Rijnwonds*, zijne wilden golven naar den *Rijn* stuwt. De geit verdween tusschen ongenaakbare klippen, en de jongeling, om zich henen ziende, vond zich omringd door eene wilde, onbekende streek. Hij luisterde naar de klokjes der kudden, naar den horen der verwijderde herders, naar het geroep van den jager. Vergeefs! De gansche omtrek rustte in eene doodelijke stilte. Hij wierp zich, om te rusten, neder aan de beek, die door eene vette weide stroomde; hierdoor verkwikt, rigtte hij zijnen weg naar de zon en den loop der beek, die hem van hoogte tot hoog.

hoogte, van dat tot dat voerde, maar altijd door een onbetreden woud."

Gaarne zouden wij, indien tijd en plaats het vergunden, uit de beide anderen een dito staaltje bijbrengen; dan wij vertrouwen, dat onze lezers, of ons op het woord gelooven, of nieuwsgierigheid genoeg zullen hebben, om het boek zelf te lezen.

*Eerste Gronden der ZANGKUNST, door F. VAN BREE, Muzijkmeester te Leeuwarden. Te Amsterdam, bij J. van der Heij, 1817. 45 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 14 —*

In vele onzer lagere Scholen, was, door eene verkeerde navolgingszucht, de kwade gewoonte ingesloopen, dat men geheel overspringende het aanleeren der noodzakelijke gronden, gelijk ons Nederlandsch loffelijk gebruik mede bragt, zich alleen bezig hield, om de Scholieren eenige kinderliedjes en kinderversjes wel te leeren zingen. Eerst heette men dit, tot schande van den grooten man, die in de Zangkunst zeer ervaren was, en altijd grondig dacht en onderwees, de Methode van NISUWOLD, en thans draagt het dikwijls eenen buitenlandschen naam, dien van PESTALOZZI namelijk. Nu het is ook in waarheid een groot gebrek in het elementair onderwijs der Hoogduitschers, 't geen de waardigste mannen onder hen gaarne wenschen, dat toch weggenomen mag worden; men leze de bittere klagten desingående van RICKHOFF, in de Theol. miscellen van RUBEATE I, s. 211. Hij die de Kerken van *Duitschland* bezocht heeft, weet, hoe verbazend veel ons volk, wat deze natie ook pogche, in het geregeld Choraal Gezang, boven hen vooruit

niz heeft, gelijk ook nog onlangs tot zijn leed-  
wezen, iemand hunner in het Oostfriesch Monas-  
tehschrift, heeft moeten bekennen.

Dit ingesloopen misbruik tracht de Commissie  
van Onderwijs, voor de Provincie *Friesland*,  
met tak en wortel uit te delgen, gelijk wij uit  
de voorrede zien. Als het zoo door gezet  
wordt, gelijk het begonnen is, 't geen men van  
het vaste Friesche karakter verwachten kan, dan  
zal binnen weinige jaren aldaar de zangkunst on-  
gemeen veel gewonen hebben, en in achting  
gezezen zijn, dat één onzer varighe wenschen  
is, voor het heil van ons achtsbaar volk.

Wij danken derhalve ook den Heer van Bree,  
voor dit zijn zeer geschikt onderwijsboekje, 't welk  
klaar, duidelijk, en onderhoudend geschreven is,  
fitter en daar is hij een weinig breedvoeriger,  
dan *NIJWENNENHUIZEN*, wiens *Minneband* werke,  
wij evenwel niet minder achten. De Schrijver  
had beter gedaan, van in het opstellen zijnen  
eigenen gaast te volgen; dan was het stukje  
wat beknopter geworden. Leed heeft het ons  
gedaan, dat wij de nog op verre na niet ge-  
noeg bekende onderrigtingen van den Heer  
*NIJWENNENHUIZEN*, in zijn 23 en 24sten paragra-  
phen vervat, hier niet hebben aangetroffen.  
Zelfs is het noodzakelijk, dat de wijze waarop  
eerstbeginnenden in de Scholen in het zingen  
trapswijze onderwezen dienen te worden, nauw-  
keurig worde opgegeven, want vele Onderwij-  
zers, zondigen hier in grootelijks. Gelukkig  
is het, dat de schrijver geen ophef gemerkt  
heeft, van eens nieuwe gewoonte, waar over  
*NATORP*, en anderen iets geschreven hebben,  
om natieljk de noten met getalmerken uit te  
drukken; want daar door zouden de hoofden  
onzer volgzieke Broddelaars weer geheel aan  
't hollen geraken, die zich zeker niet begripen  
kun-

Kunsten, dat men in het Vaderland der edele zangkunst, *Italië*, nog zingt met *ut, re, mi*.

Her schijnt, dat wij nog meer over de zangkunst te wachten hebben. Dat het doch eigen werk zij! Wij zijn immers in ons eigen land wel in staat, om eene aanleiding voor cursibeghinners te schrijven?

Indien men iets ontleenen wil, dat men dan uit de Zangschool van het Conservatorium der Muziek te *Parijs* overneme, de oefeningen in het schala- of tafel-zingen, die voor het *portamento di voce*, en voor het treffen der *intertallen*. Ingeeliks verzoeken wij, dat een volgend bekwaam zangkundig Schrijver, ons de kleine en grootere, bruikbare en belangrijke vaderlandsche werken doe kennen, welke men ter verdere oefening kan gebruiken, gelijk men het beste muziek voor Scholieren.

Daar ook de openbare eerdienst zoo veel belang heeft, bij eene kunst, van ons betoetend en ook onder ons bij alle weldenkenden op hoogen prijs gescht, wegens derzelver verhezzenden en onbeschrijfelyken invloed, op het menschelyke gemoed, in alle omstandigheden des menschelyken levens, wenschen wij, dat dit werkje veel afrek vinde.

---

*Leerzame Voorstellen in Proza en Pödzij. Naar al de letters der Nederduitsche Taal. Door J. HAZEN, CORN. Met 24 gekleurde Afbeeldingen. Te Amsterdam, bij ten Brink en de Vries, 1810. 88 Bladz. In 12mo. De prijs is f — : 18 —*

**D**it zindelyk werkje verdient ook, onder de lieve kinderboekjes van onzen tijd, eene plaats. Men vindt er, behalve de eerste spel en leesregelen, en de op den titel vermaide duidelyke afbeel-



beeldingen, eenige versjes en nuttige zedelijke vertelsels in, welke voor de kinderen heilzaam kunnen zijn, ook somtijds wel voor groote kinderen, bij voorbeeld: over de inenting der koepestof. Het gesprek op de afbeelding van de naaister, voor de letter N, diene hier ten proeve:

SAARTJE. Die Jufvrouw op mijn printje, letter N. afgebeeld, schijnt iets te doen, waarover ik met Moeder, en niet met Vader zal moeten spreken, want het zal, naar mijne gedachten, vrouwen-werk zijn.

MOEDER. Dat is ook waar, Saartje! Vader bemoeit zich met die dingen niet, dat moeten wij weten.

SAARTJE. Zoo dacht ik ook, lieve Moeder! en ik denk, dat die Jufvrouw zit te *borduren* of *festoneren*.

MOEDER. Gij hebt mis, Saartje, die Jufvrouw is eene huisfelijke vrouw, die een veel nuttiger werk doet, dan *borduren* of *festoneren*.

SAARTJE. Hoe, Moeder! is dat dan geen nuttig werk? Ik ken toch vele meisjes die het leeren, en daarbij leeren zij nog beursjes knopen, met kraaltjes werken, bloemen maken, en nog zoo veele knutselwerkjes, die ik niet alle noemen kan."

„MOEDER. Gij zegt het goed, Saartje! knutselwerkjes, zij hebben ook geene hoogere waarde; want hoe veel tijd wordt daarmee niet verkwist, dien men nuttiger kan besteden.

SAARTJE. Ik zou toch wel zin hebben, om al die fraaijgheden te leeren.

„MOEDER. Dat geloof ik wel, Kind! en ik ben er ook niet tegen, om het vernuft der jeugd te beproeven, maar dan moet het ook niet verder gaan, dan tot 12 of 14 jaren; want al die kunstwerkjes geven zelden een bestaan. Het oude spreek woord zegt: *de grootste kunstenaars loopen om brood.*"

MEN.

# M E N G E L W E R K.

---

*Aan de Heeren Uitgevers der Boekzaal.*

Wel Edele Heeren!

Ieder eenigzins weldenkend Christen verheugt zich, dat men in onzen tijd, hoe langer zoo meer zich overtuigd betoont, van de noodzakelijkheid en het belang, dat ieder een de H. Schriften leze, om er door verlicht, verbeterd en getroost te worden. Wie zou ook niet van harte gaarne al het zijne willen aanwenden, ten einde deze groote, goede, voor het menschdom allerheilzaamste en God in CHRISTUS verheerlijkende zaak te bevorderen? Er heerschen ondertuschen nog, bij niet weinigen, schadelijke vooroordeelen, welke hunnen oorsprong ontleenen, uit, zoo al niet geheel onzuivere bedoelingen, althans zeer verkeerde inzigten, en dezelve hinderlijk zijn.

Daarom is het van de grootste aangelegenheid, bedaardelijk deze laatste tegen te werken en de oogen der onkundigen zoo veel mogelijk te openen. In deze overtuiging las ik onlangs wederom met het uitstekendst genoegen, eene Latijnsche Voorrede van zekeren beroemden Geleerde, geschreven in Januarij van het jaar 1522, waar in die groote Man, op welken ons Vaderland roem kan dragen, zich over dit onderwerp opzettelijk uitgelaten, en wel zoo gesproken heeft, dat men niet na kan laten, dien goeden ouden te bewonderen wegens zijne vrijmoedigheid en schrandrheid in het bezigen ook van de

de bewijzen op den man aan, en vurig te verlangen, dat zoo wel Roomschgezinde als Protestantische Christenen, het met bedaarheid lozen, toetsen, en zich daardoor of aanvankelijk of meer en meer tot hun wezenlijk geluk mogen laten overtuigen. Uw Maandwerk komt onder het oog van velen, en ik wensche het dus bijzonder belangrijk en voegzaam, dat dit schoone stuk, door mij daarom eenvoudig overgezegt, en hierbij u wordende toegezonden, daar in een plaats erlange. Niet twijfelende of gij zult hier in met mij van hetzelfde gevoelen zijn, teeken ik mij, met heilwede,

Den 23 April, UED's. Dr. Diemar,  
1818. Q. N.

HET LEZEN DES BIJBELS AANGEPREZEN, DOOR  
EENEN ZEER BEROEMDEN LANDGENOOT  
VAN DEN OUDEN TIJD.

Ik herinner mij, waardste Lezer! dat ook ergens elders getuigd is, hoe veel ik verschil van de zedigen, die meenen dat men de leeken en ongeleerden, over 't algemeen van de lezing der Heilige Boeken verwijderen moet, en geene anderen tot deze heilighdommen heeft toe te laten, dan die weinige, welke in de Aristotelische Wijsgeerte en Schoolsehe Godgeleerdheid vele jaren geoefend zijn. Ik zet mij wel voor het tegenwoordige niet aangorden tegen hen, die oordeelen, dat dezen vooral geschikt zijn, tot het lezen en verklaren van die gewijde boeken, omdat zij een door menschelijke geleerdheid geoefend verstand medebrengen. Dat zij in zekeren zin waar, en kan ook worden toe-

toegestemd, mits dat zij dezelve naar hunne jaren verstandig en gematigd hebben aangevoerd, mits dat zij daarin niet verouderd zijn, mits dat zij er niet te veel aan toekennen, mits dat trotschheid en blinde eigenliefde van hen verwijderd zijn, mits dat het oog eenvoudig en zuiver zij, waarmede in de Heilige Schriften God aanschouwd wordt, en het hart niet bedorven, door de wereldsche begeerlijkheden, van welke die Hemelsche Geest een afschrik heeft. De Schriftgeleerden en Farizeërs verstonden toch ook de Heilige Schriften, en bragten, gevraagd zijnde van CHRISTUS, zonder te dralen, het getuigenis uit de Profeten bij, en antwoordden goed, op de vraag naar het voornaamste Gebed van de Wet. KAJAFAS heeft eene Godspraak gegeven, over de verlossing der wereld door den dood van CHRISTUS; maar ziende zagen zij niet, om dat zij oogen hadden die bedorven waren, door nijdigheid en haat; hoerende hoorden zij niet, om dat zij ooren hadden, door de vuiligheden der kwade begeerten verdoofd; — verstaande verstonden zij niet, om dat zij eene ziel hadden, verblind door de duisternissen van eierzucht en gierigheid. Geene lieden hebben zich ook hardnekkiger tegen CHRISTUS verzet, dan zij die vooral die Schriften kenden, waar in hij en beloofd en afgeschaduwd was. Maar daarom is echter eene nauwkeurige kennis der Heilige Schriften, niet te veroordeelen, al verkeerren eenigen door hunne schuld zich ten verderve, 't geen dat in waarheid wegens zijne natuur goed en heilzaam is. Ofchoon men hun dan de eerste plaats inruimt, in het onderwijzen, zie ik echter niet, waarom men de leeken, vooral van de Evangelieschriften, gelijk de ongewijden van de heilige dingen, zou hebben af te keeren, welke voor

BORKZ. MEI 1818.

R r

ge.

geleerden gelijkelyk, en voor ongeleerden, welke voor Grieken even als voor Schyten, welke voor slaven zoo wel als voor vryen, voor vrouwen en tevens voor mannen, welke voor onedelen zoo wel als voor Koningen verschenen zyn. 't Geen dezelve leeren, behoort even zeer tot allen, 't geen ze beloven behoort gelijkelyk tot allen; en zij zyn zoo ingerigt, dat ze spoediger verstaan worden van eenen vromen en zedigen leek, dan van eenen verwarden wijsgeer. Der Joden gebruik is het, voor het volk hunne verborgenheden te bedekken, daar zij in de schaduwen leefden. Het licht des Evangeliums laat zich niet onderdrukken. Wel eer ging in het Heilige der Heiligen alleen de Hoogepriester; maar daar het Voorhangfel des Tempels, by den dood van CHRISTUS gescheurd is, is de toegang tot CHRISTUS zelven, die waarlijk de heilige der heiligen is, en de heiligmaker van allen, voor allen geopend, en verhoogd zijnde van de aarde, trekt Hij allen tot zich, daar hij allen zalig wil maken.

Men schreeuwt van een onwaardig misdryf, als een vrouw of gemeen mensch over de Heilige Schriften spreekt: maar ik zou liever eenige meisjes over CHRISTUS hooren spreken, dan sommige van de naar de schatting van 't algemeen aanzienlijkste en grootste Rabbiën. Waarom zyn wy minder toegevend dan de Joden? Zij lieten den twaalfjarigen JESUS toe, dat hij in 't midden der Leeraren antwoordde en vraagde, terwijl zij nog niets Goddelijks in hem vermoedden. (2) Hij bestrafte zijne Leerlingen, die de kinderen beletteden tot Hem te gaan, zeggende: *Want den zoodanigen is het Koninkrijk der He-*

(1) *Joan. XII: 32.*

(2) *Luk. II: 42.*

*Hemelen.* (1) Dat ook wij, derhalven, de kleinen niet terug houden van de lezing van het Evangelium; misschien zal Jezus zich verwaardigen ook hen te omvatten, met zijne heilige handen aan te raken en te zegenen. Die leeftijd heeft, terwijl de Farizeërs daar over meesmuil- den, en dat euvel namen, den Heere een aan- genaam Hofanna toegezongen. (2) Uit dat ge- slacht (3) heeft Hij de Leerlingen der Evange- lische Wijsgeerte gekozen, niet alleen Visschers en ongelotterden, maar ook de zuiken, welke traag van nature waren; 't welk door vele be- wijzen uit de Evangelische Geschiedverhalen klaar blijkt. Voor deze kleinen dankt Hij den Vader: (4) *Ik dank u, o God van Hemel en aar- de! dat gij deze dingen den wijsen en verstan- digen verborgen, en dezelve geopenbaard hebt aan de kinderkens, dat zijn eenvoudigen, of dwazen naar het oordeel der wereld. Dikwijls zijn de meest verachten bij de wereld, bij Christus in de hoogste achting en waarde; en zij die de wereld voor de geleerdsten houdt, bij Christus maar gemeene leeken, van welke Paulus spreekt, schrijvende aan de Romei- nen: Zij zijn verijdeld geworden in hunne over- teggingen en hun onverstandig hart is verduis- terd, zeggende dat zij wijs zijn; zijn zij dwa- zen geworden.* (5) Dit wil ik echter niet gezegd hebben, om aan goede Leeraars hun gezag te benemen, of gemeene leeken hoogmoedig te maken, zoo dat zij zich toeeigenen de kennis van de verborgene schrift, en op hunne wijs- heid

(1) *Mark. XI: 13, 14.*

(2) *Matth. XXII: 13.*

(3) *Matth. IV: 18.*

(4) *Matth. XVIII: 2.*

(5) *Rom. I: 21, 22.*

heid stont geworden; de Kerkelijke Leeraars verachten. De menschelijke wijsheid heeft hare verwaandheid, maar ook de onkunde der leeken heeft eene niet minder vermetele trotschheid. PAULUS dult niet, dat de vrouwen in de Gemeente spreken, zelfs niet om te leeren, en bestraft de vrouwen met zonden beladen, *die altijd leeren, en nooit tot de kennis der waarheid komen.* De zalige HIERONIJMUS vermaant in tegendeel de jonge Dochters, Weduwen en gehuwde Vrouwen, om de Heilige Schriften ijverig te lezen, en beklagt zich echter, dat onwaardigen zich gedurig deze kennis aanmatigen en zich daarop verheffen. Deze, zegt hij, geven het snapachtige oude wijf, de zuffende oude man, de snapachtige veelweter, ja allen sehler, voor, verkeerren dezelve en onderwijzen voor zij zelve geleerd hebben. Het is er zoo verre van daar, dat ik, in den leek, de vermetele verklaring van de Heilige Schrift, zou goedkeuren, dat ze mij zelfs in Geleerden onverdraaglijk voorkomt. Want wat is vermeteler, dan dat een mensch zich uitgeeft, voor eenen Meester en Leeraar van Goddelijke zaken? Maar gelijk het beroep van geestelijke Leeraars, zelfs van Geleerden niet te zedig kan worden waargenomen, zoo geloof ik, dat men een iegelijk veroorloven moet, een zedig en godzalig onderzoek der H. Schrift, vooral van die zaken welke het leven beter maken. Daar verder in die tuinen, verschillende soorten van schoone en aangename vruchten groeijen, plukke elk voor zich, 't geen hem meest dienstig en voor hem geschikt is. Nemen wij eens in aanmerking, welke toehoorders CHRISTUS gehad heeft? Was het niet eene gemengde menigte, en waren daar onder niet blinden, kreupelen, armen, tollenaars, hoofdmannen, werkheden, vrouwen en

en kinderen? Of zou Hij niet willen gelezen worden, van hen, van welke hij gehoord heeft willen zijn? Wat mij betreft, als men mij hooren wil, dan leze de landbouwer, de werkmán, de mijnwerker den Bijbel, dan lezen hem en hoeren en hoerewaarden; Ja, dan lezen dien de Turken ook. Daar CHRISTUS dezelve niet van zijne stem verwijderd heeft, zal ik ze ook niet van zijne boeken afhouden. Hoe weet gij, of ook hun niet gebeuren zal, 't geen dat den Moorman is overgekomen? Onder de boeken des O. Testament zijn er misschien eenige, waarvan gij met reden de nog geheel niet geoefende lezers zoudt willen geweerd hebben: hoedanige zijn EZECHIEL en het *Hooglied* en andere, omdat hen daarin vaak hinderen zal, of de in schijn onwaarschijnlijke geschiedenis of de duisterheid en het raadselachtige der uitdrukkingen. Ik zou echter de lezing ook van deze boeken, aan niemand verboden willen hebben. Hieruit zullen zij althans deze vruchten plukken, dat zij meer toegerust en beter voorbereid tot de Kerkelijke redevoeringen komen, en met meer lust hooren zullen, 't geen waar in zij het een en andere herkennen, en gemakkelijker verstaan, 't geen waar van zij reeds eenigen smaak, hoe gering die dan ook zijn móge, gehad hebben.

In de boeken des Evangeliums, laat zich evenwel de Goddelijke wijsheid op eene verwondering wekkende wijze neder, tot de bevattning zelfs van de allergeeringsten, zoo dat niemand zoo ongeleerd zijn kan, of hij is vatbaar voor de wijsgeerte van het Evangelie. Alleen moet het gemoed, offchoon dan nog ruw, eenvoudig, zuiver en vrij zijn van die zorgen en begeerlijkheden, waar door de allergeleerden voor CHRISTUS onleerzaam en onvatbaar



worden. Voor dat de leek het heilig boek des Evangeliums in handen neme, bereide hij zich door een kort gebed tot de lezing voor, en bidde, dat die liefderlijke JESUS, welke ook voor de allerverschteste menschen gestorven is, hem van zijnen geest mededeele, die niet rust, dan op den nederigen, heilbegeerigen en op den genen die voor zijn woord beeft. Hij late zich bemoedigen en aanmoedigen, door den raad van JAKOBUS: *Zoo iemand wijsheid verlangt, dat hij ze van God begeere, die eenen iegelijk mildelijk geeft, en niet verwijt.* (1) Dat zij zeggen, met den Psalmist: *Ontdek mijne oogen, op dat ik aanschouwe de wonderen uwer wet; insgelijk dit: Ik ben uw knecht, geef mij verstand o Heere!* Dat hij verder in dit bosch naar niets anders jage, dan op dat hij beter worde. Heeft hij met zijne onkunde, en 't gering doorzigt te strijden, hij zie en merke op, of hij niet van elders licht ontvangen kan, of niet hier of daar het licht hem aanblinkt. Wordt hij door haat of afgunst gekweld, of beheerscht door wellust, gierigheid, eerzucht of eenige andere ziekte der ziel, hier zoeken hij het geneesmiddel voor zijne kwaal, en hij zal het vinden. Is iemand bedroefd, van hier ontleene hij verzachtenden balsem voor zijne smart, en hij zal opgeruimder zijnen weg bewandelen. Wanneer iemand radeloos en nedergeslagen is, hij zal nergens elders beteren raad ontvangen. Wordt iemand verzocht, en verkeert hij in gevaren, van het Evangelie ontleene hij hulp en bescherming. Dorst iemand naar gerechtigheid, hier zal hij de zuiverste bron vinden, uit welke iemand gedronken hebbende, hij in zich zelven eene bron van levend water bevinden zal, springende

tot

(1) Jac. 1: 5

tot in het eeuwige leven, zoo dat hij niet langer dorsten zal naar de wateren welke geschept worden uit vuile regenbakken, en beken die troebel geworden zijn, door de klauwen van alle beesten der aarde. Hongert iemand naar de spijs des levens, hier is het brood uit den Hemel nederdalende, wie daar van gegeten heeft, zal gezond en sterk worden in CHRISTUS, tot dat hij opgroeije tot eenen volkomenen man, naar de mate der volheid van CHRISTUS. Deze is die paradijsbron, waar uit die vier rivieren ontspringen, welke de geheele oppervlakte des aardbodems bevochtigen. Hier is het brood des Goddelijken woords, waar mede JESUS ook nu nog den gemengden hoop verkwikt en versterkt, die tot hem stroomt, en in de eenzame plaatsen (in de woestijnen) hem aankleeft. Ik weet, dat het de zaak der Herders is, dit brood van CHRISTUS gebroken en overgegeven, onder het volk uit te deelen. Maar hoe, indien de Herders vertoeven? Wat, indien zij in wolven veranderen? Hunne verplichting is het, putten te graven, en het daar uit geschepte vocht der Hemelsche leer, aan het volk uit te reiken, op dat zij in de woestijn niet omkomen van dorst. Maar wat, indien de Herders veranderd zijn in Filistijnen, en de springaderen des levendigen waters verstoppem, door opgeworpene aarde? Wat zal dan het volk doen? Het zal en moet de hulp inroepen, van den oppersten Herder, JESUS. Hij leeft nog, en heeft de zorg voor zijne kudde niet overgegeven. Verzocht door de openbare gebeden der zijnen, zal hij doen 't geen beloofd is bij EZECHIEL: *Zie ik zal zelf mijne schapen opvorderen en ze bezoeken, gelijk een herder zijne kudde bezoekt, ten dage wanneer hij in 't midden van zijne verbrooide schapen zich zal bevinden, en 't geen*

daar verder, bij dien zelfden Profeet, hier op betrekkelijk voorkomt. (1) De schapen zijn da leeken, maar redelijke, en uit die schapen worden herders; somtijds gebeurt het ook, dat het schaap wijzer is dan zijn herder. Even min als het betaamt, dat een leek oproerig zich aanstelle tegen zijne opzieners, ten einde de goede orde niet verstoord worde, welke PAULUS wil dat in het ligchaam van CHRISTUS bewaard zal blijven, betaamt het ook de priesterschap of geestelijkheid, dwingelandij uit te oefenen over de kudde. Anders zal hun het oproer te wijten zijn. Zoo dikwijls als derhalve de herders in hun ambt bezig zijn, moet men hen eerbiedig hooren, als boden Gods, door welke CHRISTUS tot ons spreekt. Indien zij onopregtelijk onderwijzen, heeft men het echter op te zamelen, indien er eenig goeds onder gemengd is. Maar wanneer zij geheel ophouden, of zulke dingen leeren, welke geheel strijden met het Evangelie, of indien er bij geval geen voorraad van leeraren is, dan verkwikke elk zijn gemoed, door eene stille afzonderlijke lezing. Elk schepe voor zich, uit de bronnen des Zaligmakers, wat hij kan. Uit de heilige brooden neme een iegelijk, het geen waarmede hij zijn hongerig gemoed verzadigen kan. De geest van CHRISTUS zal niet ontbreken, zelfs niet aan éénen, die zoodanig iets in zijnen naam overdenkt; daar hij beloofd heeft tegenwoordig te zullen wezen, zoo dikwijls als er maar twee in zijnen naam vergaderd zijn. Te vergeefs komen ook wel zesduizend zamen, indien zij niet vergaderen in den naam van JESUS. In zijnen naam nu komen zamen, zij die niets anders bedoelen, dan de heerlijkheid van hun hoofd en Vorst,

en

(1) Ezech. XXXIV.

en het eeuwige leven. Iemand zal mij tegenwerpen : moeilijk is de onderscheiding der geesten, en de Engel des Satans verandert zich wel in een Engel des Lichts. Ik stemme dir toe, en om die reden wil ik niet, dat men overhaastend oordeele.

Maar de zekerste stemgeving voor ieder, is het getuigenis van zijn eigen geweten. De naast daar aan volgende, is de overeenstemming van de H. Schrift en van het leven van CHRISTUS. Eindellijk zijn eenige dingen te duidelijk, dan dat men in twijfel zou hebben te staan, of eenen Uitlegger moeten verlangen. En evenwel worden dezulken hier door juist geërgerd, die zich geheel aan de wereld hebben toegewijd, om geene andere reden, dan dat zij hunne beoelingen en wenschen in den weg staan. Om welke reden anders, was CHRISTUS zoo onaangenaam voor de Farizeërs en Schriftgeleerden, daar niets regtvaardiger was dan zijne leer, niets heiliger dan zijn leven, niets weldadiger dan zijne magt? Te weten: zij bezaten reeds zeker Koninkrijk. Zij werden vereerd als geleerden, aanbeden als heiligen, overvloedig met rijkdommen begiftigd, en begeerden, dat die staat van zaken bestendig zijn zou, offchoon dezelve allerslechtst, en door allerlei wandaden geteekend was. Daarom konden zij het licht der Evangelische waarheid niet verdragen, waar door zij zagen, dat het toneel van hun gezag ondermijnd werd.

Hoe veel men er aan toekennen moet, indien zij zich over zulk iets openlijk beklagd hebben, geeft CHRISTUS genoeg te kennen: *Laat ze varen*, zegt Hij: *dat zijn blinde leidstleden der blinden*. Zeker sluit CHRISTUS, den rijken voorraad zijner Schriften voor geen en vromen digt, al ware hij ook de gemeenste zwijnen.

hoeder, daar Hij weleer den Profetischen Geest aan herders heeft medegedeeld. In deszelfs boeken moeten dus allen gestadig lezen, die de Christelijke wijsgeerte verlangen te kennen. Gelukt dit naar wensch, dank daar dan Gode voor. Indien gij min gelukkig slaagt, laat dan terstond den moed niet zakken, maar zoek, vraag en klop. Den zoekenden zal het gebeuren dat hij vindt, den biddenden zal gegeven worden, en den kloppenden zal Hij open doen, die den sleutel heeft, waar mede hij zoo opent dat niemand sluit, en zoo sluit dat niemand openen kan. Pleeg uwen naasten raad, indien gij iets niet wel bevatten kunt, misschien zal door hem de verborgene geest tot u spreken, die op meer dan eene wijze gewoon is tot de zielen der menschen door te dringen. Er moet maar eene vrome zorgvuldigheid, en zorgvuldige vroomheid u eigen zijn, en van u vreemd wezen, die lichtzinnigheid benevens eene voorbarige en halfstarrige waan van kennis, waardoor gij u zelven verheft, en voor alle leering onvatbaar wordt. Het geen gij leest en verstaat, neem dat geloovig en met den meesten ernst aan; en verwijder van u alle niets beduidende, en uit eene verkeerde nieuwsgierigheid voortvloeiende schadelijke vraag en geschilstukken, indien ze somtijds in uw gemoed opkomen. Zeg, dat 't geen boven ons is, ons ook niet betreft. Wil, bij voorbeeld, niet twisten over de vraag: hoe het ligchaam van CHRISTUS uit het gesloten graf gegaan is; het zij u genoeg, dat hij uitgegaan is. 't Zij u genoeg, aan het H. Avondmaal u CHRISTUS voor te stellen, bij het brood, zonder u te bekommeren over de wijze hoe? 't Zij u genoeg, te gelooven in den Vader, den Zoon en den H. Geest, als den eenigen waren God, zonder in deze verborgenheid verder door

door te dringen, dan het ons vrijstaat. Overigens moet men zich daar vooral voor wachten, dat gij niet poogt de Schrift te draaijen, naar uwe begeerte, en naar uwe Stellingen, maar schik in tegendeel, naar den regel van deze, uwe gevoelens en levenswijze. Anders ontstaat uit deze bronnen een stijfhoofdig vasthouden, aan eigene Stellingen, ontstaan geschillen, ontstaan verwijderingen en haat, ontstaan ketterijen, voor het geloof even verderfelijk, als voor de Christelijke eendragt. Men moet evenwel niet verstonde de leeken van de Heilige boeken weeren, indien er iemand bekend is geworden, die bij deze gelegenheid tot dwalingen vervallen is. Dat toch is niet een gebrek van de lezing, maar eene verkeerdheid van den mensch. Daarom is het ook niet van onds verboden, het Evangelie in de Kerken voor te lezen, en te behandelen, uit hoofde dat de oude Ketteren daar uit de zaden ontleend hebben van hunne dwalingen. Daarom worden ook de bijlen niet van de bloemen afgehouden, om dat de Spinnekop daar uit somtijds het vergif zuigt. Dat derhalve allen lezen, maar wie met vrucht lezen wil, leze nuchteren, leze niet gaperig, en geeuwende, als of hij eene geschiedenis las, het een of ander menschelijk verhaal, dat op hem geheel geene betrekking heeft, maar heilbegeerig, maar aandachtig, maar gedurig. Als een Godzalig Leerling van Jezus, volge hij Hem op alle zijne voetstappen, merke hij op wat hij spreekt of doet, vorsche hij na, snuffele hij door en spore op de bijzonderheden; zoo zal hij in de zoo eenvoudige, bloote, ruwe schrift, het onuitsprekelijk heerlijk doel der Hemelsche wijsheid, — zoo zal hij in die dwaasheid Gods, als het geoorloofd is zoo mij uit te drukken, welke in den eersten opslag geting en verachtelijk schijnt, zien, 't geen dat verre overtreft alle mensche-  
lij-

lijke schranderheid, hoe verheven en bewonderenswaardig ook.

Niets nu wordt daarin vermeld, wat tot ieder een niet behoort, niets wordt daar in gedaan, 't welk niet dagelijks in het gemeene leven uitgevoerd wordt; maar wel beter en getrouwer. CHRISTUS wordt dan in ons geboren, maar het ontbreekt aan geene Herodesfen, die hem terwijl hij nog teeder en zuigende is, zoeken te dooden. Hij wordt onder en neemt toe, met de trappen van den leeftijd. Hij geneest alle foorten van ziekten, mits iemand maar met vertrouwen zijne hulp afsmeeke. Hij wijst niet van zich de melaatschen, niet de bezetenen, niet degenen die door bloedstorting onrein geworden zijn, niet de blinden, niet de krenpe-len en verminkten. — Er is geen gebrek der ziele zoo zwart, zoo ongeneeslijk, dat hij niet wegneemt, indien wij van harte zeggen: *Jesus, Gij Zoon Davids, ontferm u onzer! en Heere! indien Gij wilt, Gij kunt mij reñtigen.* Ja, de dooden zelfs roept Hij tot het leven te rug. Hij onderwijst, waarschuwt, bedreigt, wekt vriendelijk op en vertroost. Hij heeft ook nu nog zijne Joden, die niet verdragen kunnen, dat door zijn licht hun mozes verduisterd worde. Hij heeft Schriftgeleerden en Farizeërs, die hem lagen leggen. En och of hij niet meer dan twee Annassen en Kajafassen had! Hij heeft zijne Iskarioters, die het onschuldig bloed voor geld verkoopen. Het ontbreekt ook niet aan eenen PILATUS, en aan eene bende, waar door hij gegeesfeld, in het aangezigt gespuwd en gekruist wordt. Hij heeft ondertuschen ook zijn klein kuddeken, dat geheel aan hem hangt. Hij heeft er die zeggen: *Heere! tot wien zouden wi gaan, Gij hebt de woorden des eeuwigen levens.* Allen, den ongeletterden en leeken zoo-  
wel

Wel als anderen, zal het allervoordeeligtst zijn, met deze wijsgeerte zich bezig te houden. Het zal ook hun die daarmede ernstig en vlijtig zich onledig houden, niet aan de zalving ontbreken, welke hen van alles onderrigt, wat tot het eeuwige leven behoort, volgens de Godspraak van JOËL: *Ik zal van mijnen Geest uitschorten over alle vleesch*, en zij zullen allen van den Heere, dat is, Goddelijk geleerd zijn. PAULUS wil niet, dat de geest geweerd worde, maar wenscht dat allen profeteren; en MOZES verzocht zijnde, om HILDAD en MEDAD het profeteren te beletten, vraagt: wie zal het geven, dat al het volk profetere, en de Heere geve allen zijnen geest! Sommigen achten het voor eens misdad, indien de Heilige boeken in de Fransche of Engelsche talen worden overgezet. Maar de Evangelisten hebben niet gevreesd, in 't Grieksch te schrijven, 't geen dat CHRISTUS in het Syrisch gesproken heeft. De Latijnen hebben zich ook niet ontzien, de redenen der Apostelen in de Romeinsche taal over te zetten. Ook HIERONIMUS heeft het niet voor kwaad gehouden, de H. Schriften in de Dalmatische taal over te brengen. Ik voor mij wensche, dat ze in alle talen overgezet worden. CHRISTUS wil, dat zijne wijsgeerte zoo verre als maar mogelijk is, worde uitgebreid. Voor allen is hij gestorven, en hij verlangt van allen gekend te worden. Daartoe zal zeer bevorderlijk zijn, wanneer of zijne boeken in alle de talen van alle volkeren worden overgebracht, of door den invloed der Vorsten bewerkt wordt, dat de drie talen, waar in vooral de Goddelijke wijsgeerte is toevertrouwd, (Hebreuwsche Grieksche en Latijnsche) van alle volken geleerd worden. Indien door den ijver der Romeinsche Vorsten, in weinige jaren, zoo veel heeft kunnen worden uitge-



gewerkt, dat de Franschen, Duitschers, Spanjaarden, Afrikanen, Egyptenaren, de bewoners van *Azie*, van *Cilicie* en *Palestina* Latijn en Grieksch spraken of verstonden, zelfs onder 't gemeen, en dat om geene andere reden, dan op dat door de gemeenschap der talen de slechts voor een korten tijd bestemde heerschappij mogt worden uitgebreid; hoe veel meer reden en verplichting hebben wij dan niet, om te zorgen zoo veel in ons is, dat het rijk van CHRISTUS, 't welk zonder einde zal voortduren, door alle de Landen der wereld worde voortgeplant; het welk nu, ik weet niet om welke redenen, zoo nauw beperkt en tot een zoo klein gedeelte bepaald is, als het niet is, gelijk ik vermoede, dat er menschen zijn, die liever onder voor-geven van CHRISTUS, het wereldsch rijk in eenen engen hoek van de wereld willen in handen houden, dan dat CHRISTUS zelf, over geheel de wijde wereld regere. Maar hier over zal mischien elders voegzamer gesproken worden.

Om nu, gelijk ik begonnen ben, voort te gaan, waarom vrage ik, schijnt het onvoegzaam, indien elk het Evangelium hoore, in die taal waar in hij geboren is en welke hij verstaat: de *Franschman* in het Fransch, de *Engelschman* in het Engelsch, de *Duitscher* in 't Duitsch, en de *Indiaan* in de Indische taal? Mij komt het in tegendeel veel onvoegzamer, ja zelfs belagchelijk voor, dat de leeken en vrouwkens, als papegaaijen, hunne Psalmen en het Gebed des Heeren, in 't Latijn oprabbelen, terwijl zij zelve niet verstaan wat zij zeggen. Gelijk denkende met den zaligen HIERONIJMUS, zal ik de glorie van het kruis geluk, te meer geluk wenschen, en het voor groot vooral en zegevierend houden, indien dezelve in alle talen van alle menschensoorten verbreid worde. Als de Boer  
zij-

zijne ploeg leidende, iets in zijn eigen taal uit de gewijde Psalmen weet op te zingen, — als de Werkman bij zijn weefgetouw, door uit het H. Evangelium iets aan te heffen, zich onder den arbeid verblijft. — De Schipper snijde hier uit aan het roer gezeten het een of andere op. Wanneer de Vrouw eindelijk van den huize, met haar handwerk bezig is, leze eene vriendin of bloedverwante, haar daar uit iets voor.

Wien zal men meer vreemd van de verborgenheden der Profeten kunnen noemen, dan dien gesnedenen van de Koningin van *Candace*, aan het Hof opgevoed, en aan vrouwelijke diensten en luimen verbonden, en dan nog een *Aethiopier*, welke natie mischien de meest verwijfde van alle was! Echter leest hij, terwijl hij zeer gemakkelijk op eenen wagen rijdt, *Jesajas* voorspelling aangaande den *Messias*. Die ongewijde man en leek, verstond den zijner Schriftuur niet, en evenwel wordt hem, om dat hij met eenen vromen ijver las, spoedig *Filippus* gezonden tot Uitlegger, wordt de gesnedenene een man, wordt hij met water gedoopt, wordt de zwarte *Aethiopier*, met het sneeuw-witte vel van het onbevleete Lam bekleed, en schietlijk van een slaaf eener Heidensche Koningin, een dienaar van *Jezus Christus*.

(Het Vervolg en Slot bij de eerstvolgende gelegenheid.)

**ENIGE STUKKEN UIT DEN SPAANSCHEN CATECHIS-  
MUS, DIE DE OUDERS, GEDURENDE DEN OOR-  
LOG MET DE FRANSCHEN, VERPLIGT WAREN  
HUNNE KINDEREN TE LEEREN.**

*Eerste Capittel.*

**Vraag.** Zeg mij eens, mijn kind, wie zijt gij?

**Antwoord.** Een Spanjaard door Gods genade.

**Vr.** Welke zijn de pligten van eenen Spanjaard?

**Antw.** Drie: een Roomsche Katholiek Christen te zijn, zijnen Godsdienst, Vaderland en Koning te verdedigen, en liever te sterven dan te bukken.

**Vr.** Wie is onze Koning?

**Antw.** FERDINAND DE VIIde.

**Vr.** Wie is onze grootste vijand?

**Antw.** NAPOLEON, Keizer der Franschen.

**Vr.** Wie is deze mensch?

**Antw.** Een booswicht, een eergierige, de vriend van alle kwaad, de vijand van al wat goed is, een samenweeffel van alle ondengden.

**Vr.** Hoe veel naturen heeft hij?

**Antw.** Twee, eene duivelsche en eene menschelijke.

**Vr.** Hoe veel zulke Keizers zijn er?

**Antw.** Eigenlijk maar een, doch bestaande uit drie bedriegelijke Personen.

**Vr.** Wie zijn die?

**Antw.** NAPOLEON, MURAT en GODOIJ, (de Vrede Vorst.)

**Vr.** Wie is de ergste van allen?

**Antw.** Zij zijn alle drie opperslecht.

*Tweede Capittel.*

**Vr.** Wat zijn de Franschen?

**Antw.**

Antw. Oude Christenen en nieuwerwetsche Ketters.

Vr. Wat heeft hen zoö ongelukkig gemaakt?

Antw. De valsche Filosofie en het zedebederf.

Vr. Waartoe dienen zij NAPOLEON?

Antw. Sommige voeden zijnen hoogmoed, anderen zijn de werktuigen der ongerechtigheid, om het menschelijk geslacht uit te roeijen.

Vr. Wanneer zal zijn wreed Despotisme op-  
houden.

Antw. Het loopt reeds ten einde.

Vr. Van waar deze hoop?

Antw. Uit den tegenstand van ons Vaderland.

Vr. Wat is dit Vaderland?

Antw. De vereeniging van velen, door eenen Koning bestuurd, dezelve wetten volgende.

Vr. Welke straf verdient een Spanjaard, die deze pligten overtreedt?

Antw. De eerloosheid, den dood van eenen verrader, en voor zijne afstammelingen den burgerlijken dood.

Vr. Wat is de burgerlijke dood?

Antw. De verbeurtverklaring der goederen, en de ontzetting van alle Eer, die het land aan alle brave burgers geeft.

### *Derde Capittel.*

Vr. Wie is hij die in Spanjen gezonden is?

Antw. MURAT, de tweede van dit verachtelijke driemanschap.

Vr. Wat is zijn hoofddoel?

Antw. Te bedriegen, te stelen, en te onderdrukken.

Vr. Welke leer zoekt hij ons in te boezemen?

Antw. Het bederf der zeden.

Vr. Wat kan ons van zulk een Gezant bevrijden.

Antw. Eensgezindheid en wapenen.

BOEKZ. MEI 1818.

S s

Vr.

Vr. Is het eene misdaad een Franschman te vermoorden?

Antw. Neen, mijn Vader! men verrigt integendeel een verdienstelijk werk, wanneer men het Vaderland van deze baldadige onderdrukkers verlost.

*Vierde Capittel.*

Vr. Wat is de moed?

Antw. Eene sterkte van Geest, die met kalmte en voorzigtigheid zoekt te overwinnen.

Vr. Is daartoe ook ondergeschiktheid noodig.

Antw. Ja, zij is er de ziel van.

Vr. Aan wie moet men ze bewijzen?

Antw. Aan alle zijne bevelhebbers.

Vr. Waarom moeten wij vechten?

Antw. Om onze broeders te verdedigen, en het Vaderland te behouden.

Vr. Wie moeten de wapenen opvatten?

Antw. Allen die in staat zijn ze te voeren.

Vr. Wat moeten de overigen doen?

Antw. Door eene edele vaderlandsliefde, en opoffering hunner goederen, het hunne tot het wel slagen toe te brengen.

Vr. En die ook dit niet kunnen?

Antw. Die moeten God bidden, voordien voorspoed der Spaansche wapenen.

*Vijfde Capittel.*

Vr. Wat moet de Staatkunde der Spanjaards zijn?

Antw. De voorschriften van JESUS CHRISTUS.

Vr. Welke is de Staatkunde van onzen vijand?

Antw. Die van MACHIAVEL.

Vr. Waar in bestaat die?

Antw. In Egoïsme.

Vr. Welke zijn deszelfs gevolgen?

Antw.

Antw. Overdrevene eigenheide, en de ondergang van anderen.

*Zesde Capittel.*

V. Door welke middelen heeft deez' Tjran ons volk bedrogen?

Antw. Door verleiding, laagheid en verraad.

Vr. Zijn deze middelen geoorloofd, om zich meester te maken van eene kroon, die hem niet toekomt.

Antw. Integendeel zij zijn godloos, en wij moeten met moed eenen man wederstaan, die zich door zulke onregtvaardige middelen tot Koning heeft opgeworpen.

Vr. Welk geluk moeten wij zoeken?

Antw. Dat, 't welk onze Tjranen ons niet geven kunnen, de veiligheid namelijk van onze voorregten, de vrije oefening van onzen heiligen Godsdienst, de herstelling der Monarchie, geregeld naar de Spaansche Constitutie, en de betrekkingen van *Europa*.

Vr. Hebben wij die dan alrede niet?

Antw. Ja, mijn Vader! maar bedorven door de zorgeloosheid van hen, die ons regeerden.

Vr. Wie moet die dan regelen en verzekeren?

Antw. Geheel *Spanje*, die dit regt voor zich behoudt, wanneer dat het juk van den vreemdeling zal afgeschud hebben.

Vr. Wie wettigt ons tot deze groote onderneming?

Antw. FERDINAND DE VILDE, die wij met geheel ons hart wenschen, dat spoedig tot ons mag wederkeeren, om altoos bij ons te blijven. Amen.

---

 D E B R O E D E R S.

## VERHAAL VAN KÄHLER.

*(Pervolg van Bladz. 472.)*

4.

CLAUDE kwam den verlangden dag op den middag thuis, en na dat hij de hulshondelijke zaken had waargenomen, ging hij met den brief naar de schoone NANON, die binnen weinige weken zijne schoonzuster worden zou. Zij juichte toen zij hem zag, en viel hem om den hals; want de zachte broeder was haar dierbaar, en dikwijls had zij het fluisieren der liefde aan FELIX zijde niet gehoord, om de liefelijke wijzen te kunnen volgen, die CLAUDE in het schemerlicht van den avond zong of speelde. Maar waar is FELIX? vroegde zij. CLAUDE gaf haar den brief. Wees niet verlegen, lieve NANON, schreef FELIX, wanneer ik morgen, en mogelijk in eene maand niet thuis kom. Ik moet eene verre reis ondernemen, en kan mijne terugkomst niet bepalen. Ver en nabij blijf ik echter de uwe.

Wat is dat? — riep zij, en gaf CLAUDE den brief. Hij las en verstomde. Eindelijk zonk hij leddwenend aan 's meisjes borst, en riep snikkend uit; ô die edelmoedige broeder! — ô ik ongelukkige! — ach ik vermoede het wel, maar hij bedroog mij. NANON, geloof mij, nimmer had ik er mijne toestemming toe gegeven.

NANON verzocht opheldering, en het geen hij verhaalde doorgriepde hare ziel. Zoo weenden en klaagden beiden troosteloos, CLAUDE ging

ging waggelend naar zijne hut, — uit ieder hoek hoorde hij als FELIX roepen. Zonder een woord te zeggen, greep hij zijnen staf, hong de Guitar om, en wandelde over het gebergte, om zijnen broeder te zoeken.

NANON, wachtte den geheelen dag op zijne komst, — de avond viel, maar hij kwam niet. Zij ging naar de hut, de oude herder, aan wien zijn broeder het opzigt had toevertrouwd, was er, maar wist niets, dan dat CLAUDE weggegaan was, den weg naar *Frankrijk* nemende.

Treurend keerde zij terug, en luisterde den geheelen nacht of zij geene voetstappen hoorde. Zoo gingen er weken voorbij, en noch de beminde, noch zijn broeder keerden terug. Verlaten stond de broederlijke hut, NANONS vader had de kudde bij de zijne gevoegd, en het huisraad bewaard. Heimelijk, want vader knorde als zij schreide, sloop NANON somtijds, als het donker was, naar de stille woning, en daar riep zij beurtelings dan FELIX, dan CLAUDE, maar spoedig werd zij angstig, en snel vloog zij terug naar de vaderlijke hut, om in haar eenzaam kamertje te wenen.

5.

Zoo ging zij ook eens op eenen avond, bij helder maanlicht. — Van verre zag zij de hut, en dacht bij zich zelve: ó hoe aangenaam zou het zijn, daar te mogen wonen! — Langzaam naderde zij, staat plotsling stil en hare oogen zijn stijf op een punt gevestigd. Een man zit op de bank over de hut, met de rug leunende tegen een beukenboom, ernstig en zwaarmoedig naar den hemel ziende. CLAUDE schreeuwde zij, en eer zij ten tweedenmale zijnen naam



noemen kon, lag de broeder reeds in hare armen en drukte haar aan zijn hart.

Toen zij elkaar lang genoeg omhelsd hadden, gingen zij onder den beuk zitten, en NANOM greep CLAUDE bij de hand, en verzocht hem te verhalen. Hij deed dit onder snikken en tranen, zeggende: Ik ging om FELIX te zoeken, en hem te dwingen mij aan mijn noodlot over te laten, het welk hij zich edelmoedig voor mij opofferende, van mij had willen wenden. Toen ik daar kwam, waar wij gescheiden waren, was hij reeds lang weg naar *Lijon*, zoo als sommigen mij zeiden. — Eenige dagen wandelde ik op den weg derwaarts, maar kon nergens vernemen, dat er troepen doorgetrokken waren.

Ik keerde daarop terug naar *Arbois*, en vroeg nogmaals en hoorde, dat de Nationale Gardes naar *Straatsburg* gegaan waren, en dat de goede FELIX verzocht had mij van het spoor te brengen, als ik kwam om hem op te zoeken. Thans echter verbergden zij de waarheid niet meer voor mij, want het zou, naar hunne gedachten, toch niet meer mogelijk zijn om hem te vinden, daar de Duitschers aan den *Rhijn* stonden, en alles wat wapens dragen kon, hen te gemoed snelde, om ze terug te houden.

Maar ik kon niet terug blijven, ik moest mijnen broeder volgen, hoe zou ik u en deze hut hebben kunnen wederzien, zonder door wanhoop langzaam verteerd te worden. Ik wandelde naar *Straatsburg*, door spel en zang verdiende ik mijn onderhoud. Ik trad in die groote Stad, en vroegde vergeefs naar de Gardes van *Arbois*. Overal klonken wapens, geheele scharen krijgslieden trokken in en uit, en de onstuimige menigte snelde te voet, te paard en met

met wagens bij mij voorbij, gelijk de winterstorm heulend met de toppen der dennen kamptr. Mijn hart beefde van vrees en verdriet, ik ging op eenen steen bij een groot huis zitten, en weende, en daar mijn hart vol was, greep ik onwillekeurig in de snaren mijner Guitar, en zong op eene treurige wijs een klaaglied.

Toen ging boven mij een venster open, en als ik opzag, ontdekte ik eene zeer schoone vrouw, die mij vriendelijk aanzag, en wenkte om bij haar te komen. Zij zag er zoo goed-aardig uit, en ik verlangde zoo zeer naar troost. Binnenkomende werd ik echter zeer verlegen, over al den glans en rijkdom, en ik bleef demoedig op den drempel staan. Zij ging mij echter te gemoet, en vraagde mij zoo vriendelijk van waar ik kwam, en wat ik in de Stad zocht? dat ik haar alles verhalen moest. Hare schoone oogen storteden tranen, zij verzocht mij te gaan zitten, liet mij eten en drinken geven, en vraagde veel naar u en naar ons Dal.

Na verloop van een uur kwam de knecht, dien zij uitgezonden had, met een biljet terug. Ga, zeide zij, na dat zij dat gelezen had, en breng dezen Jongeling daar, waar heen dit adres luidt, en geef daar dit biljet aan den wachtdoenden Officier. Gij echter, mijn vriend! zoo sprak zij tot mij, vergeet niet mij weder op te zoeken, en neem dit ter gedachtenis van een deelnemend hart.

Zij gaf mij deze groene beurs met goud, — beschaamd weigerde ik die aan te nemen. Maar zij zeide: neem ze, het genoeg van te geven, heeft voor mij tienmaal meer waarde, dan het goud dat er in is, en voor NANON is er ook iets in, — zie dit gouden kruisje met edel gesteenten!

Ik vergezelde den knecht, hij bragt mij bij

een groot gebouw, waar vele schildwachten stonden, en het van soldaten kriede. De knecht zocht eenen officier op, en gaf hem het biljet. De officier riep eenen soldaat, en zeide tot hem: breng dezen burger bij FELIX LAMMONT, uit *Point le Fougars*. Ach NANON! hoe sidderde ik op het hooren van dezen naam! Hoe kon ik geloven, dat FELIX van zijne NANON en het verwijderd, het daar kon uithouden, waar gevoel en vrolijk gezang hem in zijne smartelijk zoete droomen stoorde! Zoo als hij mij eens aantrof, vond ik hem eenzaam in eene afgelegen cel, in zich zelven gekeerd.

Ja, ik zag hem NANON, ik riep zijnen naam en storte vol onuitsprekelijke vreugde in zijne armen, lang lagen wij zoo borst aan borst, zonder te kunnen spreken. Hoe maakt het NANON, zeide hij eindelijk zacht. — Ik vertelde hem wat ik wist, — zoo spraken wij lang en dachten op het laatst niet meer, dat alles anders was als het behoorde te zijn. Toen werd buiten de trommel geroerd. Ach! riep FELIX, sprong op en greep het geweer, dat in een hoek stond, — leef wel, sprak hij met moeite, groet NANON.

Hij wilde gaan, maar ik viel op mijne kniën, omvatte met de rechtehand de zijnen, en met de linke den loop van zijn geweer, en riep uit: FELIX, ik laat u niet gaan, gij zult niet voor mij sterven, dit geweer is het mijne, ga heen, leef met NANON en denk aan mij. Laat af, zeide hij, en zocht zich los te wringen, maar ik hield hem vast, sprak gedurig harder en bezwoer hem bij onze zalige Ouders, naar huis te keeren, en mij aan mijn lot over te laten. Toen traden vier man met een Onder-officier binnen. Wat is er te doen, welk een leven? — riep de Onder-officier, wat toeft gij om uwen pligt te

te betrachten? Wie is deze mensch? Ik wilde spreken, bidden, fors gebood men mij te zwijgen. Hij is mijn broeder, zeide **FELIX**, zijne genegenheid heeft hem vervóerd, om zich al te luit te uiten, vergeef dit hem! ik ben gereed om te volgen. Hij scheurde zich los, kuste mij en ging heen. Ik wilde hem volgen, maar de soldaten stieten mij terug. Plotsling klonk het gebiedend marsch! de bataljons gingen voorbij, zonder dat ik **FELIX** ontdekken kon. Toen kwam er uit een der rijen een wenkende groet. Ach! het was de laatste, mijn broeder was voor mij verloren.

Treurig volgde ik den togt, maar niet lang, of de donder van het geschut, verkondigde de nabijheid van den vijand, het hart klopte van angst in mijnen boezem, en evenwel bleef ik. De onzen overwonnen, en korten tijd naderhand kwam er een hoop gevangenen, onder welker begeleiders ik eenige mijner vrienden uit *Arbois* herkende. Hoe gaat het mijn broeder, vraagde ik den eenen, ach **NANON**! —

Hij is dood! riep **NANON**, ik bid u, ik be-zweer u **CLAUDE**, zeg is hij dood? Maar de bedroefde **CLAUDE** kon slechts knikkend dit ontzettend antwoord geven. De smart sloot hem den mond, hij verborg zijn hoofd in zijne handen en weende luid, terwijl **NANON** aan zijne zijde in hart verscheurende klagten, het lot van haren beminde bejammerde.

Eindelijk kon hij weder spreken, en zij hooren. Hij verhaalde dat, volgens het zeggen van den Garde van *Arbois*, zijn broeder als een held gevochten had, en bij het stormloopen het eerst de borstwering der vijandelijke batterij beklommen had, waar hem echter een vijandelijk ruiter het hoofd gekloofd had. **CLAUDE** had zijn ligchaam gezocht, maar niet gevonden, en te

vergeeffsch verscheidene dagen naar hem vernemen. Hij had zich in *Straatsburg* weder op den steen geplaatst, maar geen venster ging open, en niemand in huis wist iets van zijne Wel-doenster, want het was een herberg, en zij had mogelijk hier slechts eenige dagen, op hare doorreis vertoefd. Zoo keerde hij thuiswaarts. Maar hoe nader ik kwam, NANON — sprak hij, hoe beklemders mijn hart werd. Nooit, zeide ik tot mij zelven, toen ik voor het eerst van de bergspits, weder dit geliefde Dal en mijne hut ontdekte, nooit zal ik hem wederzien. O FELIX, FELIX, gij waart zoo goed, zoo verstandig; mijn broeder, maar in waarheid mijn vader! wat zal ik zijn zonder u! —

Zoo klaagde CLAUDE, en NANON beweende met hem den geliefden verlorenen. Zij scheiden eindelijk, maar hunne bewogene ziel vond geen rust op het nachtelijk leger.

## 6.

Op den volgenden dag, verhaalde NANON aan haren vader, wat zij van CLAUDE gehoord had. Het verlies van den braven en vlijtigen schoon-zoon, smartte hem wel zeer, doch, gelijk het in den ouderdom gaat, hij hield zich niet bezig met nuttelooze klagten, maar vond gemakkelijk uitkomst door CLAUDE met NANON te vereenigen, dewijl het buitendien moeilijk zou vallen, hunne gemeenschappelijke zaken te scheiden. NANON had er niet aan gedacht en zweeg, maar CLAUDE en FELIX vermengden zich evenwel in hare denkbeelden, zoo dat zij over dezen zich niet zonder droefenis kon verheugen, over genen zonder troost zich niet bedroeven kon. Hier over verlegen verliet zij snel het vertrek, en zocht den eenzaamsten hoek op.

ORA

om zich te verbergen, als zij den jongeling zag komen.

Ook CLAUDE hoorde van den vader spoedig en openhartig, wat hij bij dit treurig lot voor het beste hield, maar ook hij werd rood en zweeg, want hij had, zoo min als NANON, hier aan gedacht.

Maar waar innige vriendschap een jongeling en een meisje verbindt, daar is de liefde, gelijk een vlinder in de pop verborgen, en met de gedachte van de mogelijkheid, om elkaar te beminnen, ontbrandt al ras de drift in volle gloed. CLAUDE voelde voor het eerst om het nooit weder te vergeten, dat NANON schoon en beminnenswaardig was, maar eene onbeschrijfelijke weemoedigheid vervulde hem, wanneer hij dacht dat de dood van zijnen broeder, hem eene bruid geven zoude. Toen derhalven de vader hier van weder begon, brak hij het gesprek spoedig af, en zeide, dat hij nog buiten staat was hier over te denken, ja zelfs niet eens wist, of hij blijven of gaan zoude.

Zoo ging de Zomer voorbij, en de Herfst naderde, de bladeren begonnen geel te worden, en de kudden weidden lager aan den voet der bergen. Toen zat CLAUDE eens op eenen avond eenzaam voor zijne hut en zong, volgens zijne gewoonte bij de Guitar, want dit was de eenige troost voor zijn gewond hart gebleven. De maan brak in vollen glans door den gescheurden sluier van witte wolken, en hij geweldig aangedaan, zong bij eene treurige wijs een klaglied. Toen vernam hij in de nabijheid duidelijk het suikken eener diep bedroefde, hij staat op en zoekt, en ziet NANON tegen eenen boom leunende, haar gezigt met hare handen bedekkende.

Zij was bij eene vriendin geweest, en had  
in

in gedachten zijnde, vergeten den gewonen weg in te slaan, om CLAUDE's hut te vermijden. Zij was naauwelijks twintig schreden van dezelve verwijderd, toen zijn spel en zang begon. Vrolijk verschrikt stond zij stil, hoe lang had zij deze welluidende toonen niet gehoord, zij kon niet vlieden, langzaam waggelde zij nader, en verborg zich achter den breeden stam van een ouden olm, hier echter kon zij hare aandoening niet langer beteugelen, en verraadde zich door haar snikken.

Toen zij nu haren naam hoorde noemen, zag zij op en ontdekte den jongeling dien zij beminde, dien zij ontvlood voor haar staande, en zijne armen biddende uitstreckende. Zij bedenkt zich niet lang, zij ligt in zijne armen, naauwelijks meer adem halende, en kan niets meer dan den geliefden naam fluisteren, dien haar hart zoo lang genoemd had.

Zij konden het beiden niet begrijpen, hoe zij zoo lang van elkanderen verwijderd hadden kunnen blijven, en hare onschuldige zielen herinnerden zich in deze oogenblikken, die teedere gevoelens niet, welke de grond van deze verwijdering geweest waren. Hand in hand, gingen zij naar NANONS hut, de vader was thuis en het verraste hem, beiden zoo vertrouwelijk zoo vrolijk te zien binnen treden. Het viel hem echter niet moeilijk de oorzaak hier van te raden; nu zoo behoort het, kinderen, riep hij hun toe, dood is dood; uw broeder CLAUDE was een braaf man, dat gij zijne nagelatene bruid huwt, zou hij zelf moeten prijzen als de dooden spreken konden. In Gods naam, mijnen zegen hebt gij, met deze woorden nam hij de handen van beiden, en leide ze in elkander.

Beiden overviel eene huivering bij deze woorden, deze daad. — En toen de vader zich verwij-

wijderd had, stonden zij nog een tijd lang schuw, doch evenwel elkanderen bij de hand houdende. NANON zeide eindelijk CLAUDE, God weet het, ik wenschte dat FELIX leefde, en gij zijne vrouw werd. God heeft hem weggenomen, en ik mag en wil u beminnen gelijk hij! en zoo druk ik u aan dit hart! Volzalig zonk zij aan zijn eerlijk hart. Hare twijfelingen waren opgelost; CLAUDE leefde voor NANON, NANON voor CLAUDE, en de geheele Gemeente zag met dubbelde vreugde, thans de Lente te gemoet, dewijl dan CLAUDE met NANON tevens huwen zouden.

(Het Vervolg hierna.)

REDDING VAN DE CAUMONT.

FRANS DE CAUMONT, die te *Parijs* niet ver van de *Louvre* woonde, werd in zijn huis in den beruchten Bartolomeus nacht, gelijk zoo vele andere Hugenootten, door moordenaars overvallen. Zijne moordenaars door hebzucht bezielde, hadden zich door eene aanzienlijke som laten bewegen, om hem met zijne twee kinderen in veiligheid te brengen. Naauwlijks was hij echter op straat, of hij werd door een steek vermoord. Een van zijne Zonen, omtrend twaalf jaren oud, valt terstond ter aarde, schreeuwt bij zijns Vaders roepen: God ik sterf! insgelijks: ik sterf, en draait zich onder het ligchaam zijns Vaders. Zijn vermoorde jongere broeder valt ook op hem. Met bloed bedekt houden de roovers hem voor dood. Zoo ligt de roerende groep, tot een der voorbijgangers zegt: het is toch een afschuwelijke zaak ook zelfs kinderen te vermoorden, God kan ulk eene schandelijke daad niet



niet ongestraft laten. Nu opende de kleine CAUMONT zijne oogen, en zeide: ik leef nog! De man vraagde hem: wie hij was? ik ben, zeide hij, de Zoon van den eenen dezer vermoorden, en de broeder van den anderen, en is zoo voorzigtig, zijnen naam niet te noemen.

Toen de man hem bij herhaling vraagde: wie hij was, antwoordde hij: ik zal het u zeggen, als ik in veiligheid ben, — breng mij naar het Arsenaal, — ik ben vermaagschapt aan den Generaal Veldtuigmeester VAN BRIAN, en gij kunt op eene goede belooning voor dezen dienst staat maken. De man bragt hem met alle mogelijke voorzigtigheid derwaarts, en zoo werd de in het vervolg zoo beroemde Marschalk CAUMONT DE LA FORCE gered, die eenen ouderdom van vierentachtig jaren bereikte.

#### HET KAN NOG ERGER:

Een jong matroos genaamd DEN BERGER,  
Had tot zijn spreuk: het kan nog erger.

Eens als hij, als een wakker gast,

Klom vol van ijver in de mast,

Stoot hij op 't onverwachtst zijn schenen

En breekt al vallend beide beenen.

Men voert hem daad'lijk met de boot,

Naar 't Hospitaal in zulk een nood.

Een van den hoop, een regte terger,

Riep hem nog na: JAN! kan 't nog erger?

Het schip loopt uit, maar welk een kruis,

't Blijft op dien togt met man en muis.

Toen riep hij, was ik meê gevaren,

'k Waar weg, deez' ramp moest mij bewaren.

Leer uit mijn voorbeeld, beste man,

Dat het nog altoos erger kan.

SCHOOL-

# SCHOOL-NIEUWS.

## Z A L T - B O M M E L.

Den 18den Maart l. l., heeft het winter-examen der Studeerende jeugd, aan het Gijmnasium alhier plaats gehad. De plegtigheid werd door den Rector A. L. DE ROOIJ, voor eene talrijke Vergadering, met eene prolusio geopend. Daarna werd overgegaan tot het onderzoek der gemaakte vorderingen, op de onderscheidene klassen, eerst in de Grieksche en Latijnsche talen, vervolgens ook in alle gedeelten van het onderwijs, bij de wet voorgeschreven.

Curatoren hadden alle redenen, om, over verre de groote meerderheid der leerlingen, voldaan te zijn, gelijk ook de overige aanwezende toehoorders deswegens hun genoegen te kennen gaven.

Boven verscheidene andere veel belovende Jongelingen, muntte echter hier wederom uit, de verdienstelijke P. DE KANTER, vooral bij het behandelen der oude Geschied- en Dichtkunde; aan hem, en aan J. VAN HERWIJNEN, mede een zeer ijverig Leerling, zullen eerstdaags buitengewone praemia worden uitgereikt.

De Rector besloot dit letterfeest, met aanspraken naar tijdsgelegenheid.

Daar het Conrectoraat alhier nog niet vervuld is, willen Curatoren, bij deze gelegenheid, herinneren derzelver bekendmaking, te vinden in de Boekzaal der maand November, des vorigen jaars.

## M I D D E L B U R G.

Den 6den Mei. Op heden werd wederom de halfjarige promotie der schooljeugd, van het

II.

Illustre Gijmnasium, in de openbare gehoorzaal dezer stad, plegtig gevierd.

Zeven zeer voortreffelijke jongelingen zijn tot de Akademische lessen bevorderd, namelijk: A. F. SIFFILÉ, B. VERSELEWEL VAN DAM, R. L. VAN DAM, C. A. VAN DEINSE, E. HARTOG HENDRIKX, J. J. VAN DEINSE en C. J. VERSLUIS. Vijf van dezelve hielden, bij deze gelegenheid, onder voorzitting van Heeren Curatoren, met algemeene goedkeuring, hunne eigen gekozene en veelal door henzelfven bewerkte redevoeringen: de eerste *de animi grati Virtute*; de derde *in laudem Joa. Calvini, carmen*; de vierde *de vita et rebus gestis Alexandri M.*, de vijfde *de L. Junio Bruto*, de zesde *de Veturia pacem a Coriolano expostulante*. Zijnde de tweede door ziekte, de laatste door afwezigheid hier in verhinderd geworden.

Vervolgens zijn, deels met eereprijsen, waar voor zij allen op de bevalligste wijze aan Heeren Curatoren hunnen dank betuigden, tot hoogere klassen bevorderd, de volgende lofwaardige leerlingen: van de tweede klasse tot de eerste orde der eerste klasse: P. J. KOOLHAAS, C. MODERA, A. DE KANTER, N. J. VAN REKELLEN, van de derde naar de tweede klasse: P. D. BUIJZE, J. CHR. HÖLSCHER, P. O. SNIJDERS, W. VERSLUIS, P. N. VAN DE PERRÉ VAN DER MANDERE, van de tweede orde der vierde klasse tot de derde klasse: A. M. BECIUS, L. C. DE PÉVAL, V. EPKEMA, D. M. VAN DUSSELDORP DE SUPERVILLE, L. C. SLICHER, J. C. SCHORER: van de eerste tot de tweede orde der vierde klasse: M. P. DOMINICUS, S. MATZINGER, J. DIERICKX: van de vijfde klasse tot de eerste orde der vierde klasse: M. S. KOMPENHANS, A. TAK, M. TAK, J. VAN REIGERSBERG VERSLUIJS, M. DIERICKX: van de tweede orde der zesde tot de vijfde klasse: J. G. SNIJDER, CHR.

HIS-

HISSEN, R. DE LANG & GRAEUWEN: van de eerste tot de tweede orde der zesde klasse; M. F. HENNINGQUIN, P. DE MARET, TAK, J. H. SLICHER. In dit half-jaar is op school gekomen M. TAK ABRZ.

Die letterfeest, met fraai muziek begonnen en telkens daarmede afgewisseld en geëindigd, is gevierd onder een' roefloed van vele aanzienlijke personen van beide sekse, die het zelve wel met hunne tegenwoordigheid hebben gelieven te vereeren.

## K E R K - N I E U W S.

### HERVORMDE KERK.

#### G E L D E R L A N D.

##### A R N H E M.

ELKUM, den 23sten Maart. Heden maakte onze Leeraar, C. J. L. SCHULLER, ons bekend, dat hij besloten had, om voor de heroeping naar het *Brielsche Nieuwland*, te bedanken, en ook nu bij ons te blijven, waar toe hij zich tevens op nieuw aan ons verbond, naar aanleiding van *Luc. XXIV: 13—35*.

RENKUM EN HEELSUM. Den 5den April heeft Ds. A. FRANKEN, Pred. te *Muiden*, bij afstand van den Consulent w. N. MUNTING, Pred. te *Wageningen*, onzen nieuwen Leeraar J. A. SMITS, van *Hees*, *Neerbosch* en *Hatert* tot ons overgekomen, bevestigd. De bevestiger nam tot zijn tekst *1 Cor. XVI: 10b. Want hij werke het werk des Heeren, gelijk als ik.* De nieuwe Leeraar deed zijne intrede, met *Luc. XV: 3—7. En hij sprak tot hen deze gelijkenis, zeggende: wat mensch onder u hebbende honderd schapen enz.*

BOEKZ. MEI 1818.

Tt

BEN.

**BENNEKOM**, den 19den April. Onze Leer-  
aar J. VAN GORKOM, beroepen zijnde, naar *Wijk*  
bij *Heusden*, heeft voor die beroeping bedankt,  
en zich heden op nieuw aan ons verbonden, naar  
aanleiding van de woorden 2 Petr. III: 18.  
*Maar wast op enz.*

## N I J M E G E N.

**SLIJK, EWIJK EN OOSTERHOLT.** Na  
dat Ds. H. FANGMAN, Pred. te *Hemmen*, voor  
onze beroeping had bedankt, is, na vertoonde  
acte van collatie van den Hoog Welgeb. Heer  
Grave VAN QUADT, tot *Wijkraadt*, den 21sten  
Maart l. l., alhier Kerkelijk beroepen, Ds. W.  
LAMMERÉ, Pred. te *Geldermalsen*; en deze  
ook, na beraad. bedankt hebbende, op den  
23sten April. l. l., de Heer L. BREDERODE,  
Prop. bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Zuid-*  
*holland*, die onze beroeping heeft aangenomen.

**HERVELD**, Onze Leeraar, S. G. JORISSEN,  
maakte ons den 26sten April l. l. bekend, dat  
hij, benevens de Collatie van den Hoog Wel-  
geb. Heer H. W. BARON VAN NIJLVA, het Kerke-  
lijk beroep naar de Gemeente van *Waardenburg*  
en *Neerijnen*, ontvangen hebbende, besloten  
had, die beroeping aan te nemen.

**NIJMEGEN.** Onze beroepen Leeraar, W. L. VAN  
MEURS, is voornemens op den 7den Julij aanstaan-  
de, zijnen Evangeliedienst onder ons te beginnen.

**PUFFELIJK EN LEEUWEN** vakant. Zie  
Aug. 1817.

**ANGEREN** vakant. Zie April 1818.

**HEES EN NEERBOSCH, HATERT EN**  
**WEURT** vakant. Zie April 1818.

## T I E L.

**OPHEUSDEN.** Uit het in de vorige Boek-  
zaal opgegeven drietal van Predikanten, ter ver-  
vulling der vakature alhier gemaakt, is beroe-  
pen Ds. C. KUMSIUS, Pred. te *Nieuw Lekkerland*,  
on-

onder de Classis van *Dordrecht*, en heeft zijn Eerw. die beroeping, onder inwachting der vereischt wordende goedkeuringen, aangenomen.

**EVERDINGEN.** Ds. W. N. ROLDANUS, tot dus verre onze Leeraar, maar de beroeping naar *Egmond aan Zee* aangenomen hebbende, is den 17den April behoorlijk van zijne betrekking op ons, onzen Kerkeraad en de *Tielsche* Classis ontslagen, — en heeft daarop heden, den 26sten, afscheid gepredikt, tot Tekst nemende Ps. LVI: 12a. *Ik vertrouwe op God, ik en zal niet vreezen*; zoo dat deze Gemeente thans harderloos is.

**AVEZATHEN**, den 10den Mei. Heden voor acht dagen, maakte onze Leeraar H. TIMMERS, ons bekend, dat hij eene beroeping had ontvangen, tot derden Pred. der Gemeente van *Sneek*, en heden berigtte hij ons, dat hij zich verplicht had gevonden, om dezelve, onder inwachting der noodige goedkeuringen, aan te nemen.

**ZOELEN.** Op vertoonde Collatie van de Vrouwe dezer Heerlijkheid, is alhier op den 8sten Mei Kerkelijk beroepen, Ds. J. J. VAN VOORST, Pred. te *Doorn*, onder de Classis van *Wijk*, welke deze beroeping in beraad heeft genomen.

**ASCH** vakant. Zie Febr. 1818.

**ERICHEM.** Zie April 1818.

#### B O M M E L.

**POEDEROIJEN EN LOEVESTEIN**, den 12den April. Op heden is de bij ons beroepene, en dat beroep aangenomen hebbende Leeraar, Ds. F. D. WELTER, in den H. Dienst bevestigd, door onzen Consulnt, J. D. AUGIER, Pfd. te *Aakst*, met de woorden van Paulus, 2 Cor. III: 6; De Bevestigde deed des namiddags zijne Intrede, uit 1 Cor. I: 25. —

T 1 2

WAAR-

**WAARDENBURG EN NEERRIJNEN**, den 19den April. Heden nam onze Leeraar, Ds. v. TIJSSSEN, naar *Leeuwarden*, beroepen, afscheid van ons. Zijn Eerw. predikte over deze woorden van den Apostel Paulus: *Wie zal ons scheiden van de liefde Christi? Rom. VIII: 35a.*

Tevens kunnen wij berigten, dat door den Hoog Wel geb. Heer H. W. BARON VAN AILVA, unicus Collator dezer plaatsen, tot Pred. benoemd, en daarna Kerkelijk beroepen is, de Wel Eerw. zeer gel. Heer S. G. JORISSEN, Pred. te *Herveld*, die deze benoeming en beroeping heeft aangenomen.

**HEDEL**, den 3den Mei. Heden is alhier, door den Consulant dezer Gemeente, Ds. W. J. CROL, Pred. te *Drifl*, in den dienaar des Evangeliums bevestigd, de door Z. M. onzen Koning benoemde en naar Kerkeordening beroepen Pred. Ds. A. FONHOFF. De Bevestiger lag ten grondslag zijner Leerrede bij die gelegenheid, de vermaning van Jezus *Lue. VIII: 18a. Ziet dan, hoegif hoort*, terwijl de Bevestigde zijne Intrede deed met *Marc. I: 14, 15.*

**GELICUM EN RHENOIJ**, vakant. Zie Maart 1818.

**H A R D E R W I J K.**

**OENE**. Onze Leeraar L. MEENDERINK, had op Zondag, den 22sten Februarij l. l., het genoegen, alhier met de Gemeente gedachtenis te vieren, van zijne op dien dag in deze Gemeente vervulde vijftientigjarige Evangeliebediening, terwijl hij tot eenen grondslag van zijne daarop betrekkelijke Leerrede, de woorden van den Apostel Paulus gelegd had, *Hand. XXVI: 22a. Dan, hulpe van God verkregen hebbende, sta ik nog tot op dezen dag.*

God spare deze onzen Voorganger en Leenaar, nog lange bij gezondheid en krachten, en bekroon

grooten zijner bediening onder ons, met eenen uitgebreiden zegen, ter bevordering van waarachtig menschen geluk! —

**ERMELLOO.** Onze Leeraar, de Wel Eerw. leer s. h. aentzen, eene beroeping naar *Wou-richtum*, onder de Classis van *Heusden* ontvane hebbende, heeft na beraad, die beroeping, onder inwachting der vereischte Kerkelijke en ontkerkelijke goedkeuringen aangenomen, zoo in deze Gemeente eerlang zal vakant worden.

**ELBURG.** Onze beroepen Leeraar, Ds. T. waars, Pred. te *Berg-Ambacht*, heeft mede door de hier op hem uitgebragte beroeping be-inkt, de Kerkeraad is dus genoodzaakt eerlang eder eene nieuwe beroeping te doen.

**DOORNSBIJK.** Zie Febr. 1818.

1818

—

## Z U I D - H O L L A N D .

Dobr het Provinciaal Kerkbestuur van *Zuid-land*, in 's *Gravenhage*, den 6den Mei en lgende dagen vergaderd geweest, zijn de eren: H. HULSTIJN, H. G. J. BECKING, D. GOUD-EL, J. A. SCHMIT, C. LE CLERCQ, J. G. TOUN-NT, J. B. BARENBRUGH en B. STEMBERG, Can-aten in de letteren en de Godgeleerdheid, den predikdienst geadmitteerd.

'S G R A V E N H A G E .

r W O U D . Zie Maart 1818

V I L S V E E N vakant. Zie April 1818.

R O T T E R D A M .

C H I E D A M , den 26sten April 1818. Ds. J. TENHOEF SMITH, van hier naar *Amsterdam* be-epen zijnde, en die beroeping aangenomen bende, wordt den 16den dezer, ten over- n van Ds. D. J. VAN BRANDENBURGH, als daar



toe gecommitteerd Lid van het Klassikaat Bestuur van *Rotterdam*, van zijne betrekking op de Gemeente van *Schiedam*, en de Classis van *Rotterdam* losgemaakt, en heeft heden avond afscheid van ons genomen, met eene Leerrede over 2 Cor. VI: 8. *Wij dan als medearbeiders enz.*

Vervolgens heeft de Kerkeraad der Nederduitsche Hervormde Gemeente alhier, na reeds vooraf verkregene handopening, van Zijne Excellentie den Directeur Generaal, voor de zaken van den Hervormden Eerdienst, enz. ter vervulling van deze vakature, gemaakt dit navolgend twaalfstal:

DD. J. WIJS J. CSZ., Pred. te *Bloemendaal*. A. N. VAN PELLECOM, te *Prinsenhage*. W. VAN GEND DE LEEUW, te *Hardinksveld*. C. A. VAN SCHAGEN, te *Kapelle op den IJssel*. B. VAN DER FEEN, te *Schoonhoven*. P. ZILVERGRIET HOOGSTAD, te *Lochem*. H. VAN BLOKHEUSEN, te *Ketel*. J. P. WIJS, te *Hilversum*. W. G. VAN DEN BROEK, te *Scherpenzeel*. J. PRINS, te *Alkmaar*. J. VAN BEUNINGEN VAN HELSDINGEN, te *Rhenen* en J. N. VAN DER ZANDT, te *Grouw*.

De zes eerste op het zestal, en de drie eerste op het drietal gebragt zijnde, is daar uit beroepen, Ds. JACOB WIJS JAN CORNELISZ., Pred. te *Bloemendaal*, die deze beroeping, na beraad, onder inwachting van de Kerkelijke en Koninklijke goedkeuring, heeft aangenomen.

ROTTERDAM Engelsche Presbiteriaansche Kerk vakant. Zie Febr. 1818.

#### L E I J D E N.

HOOGMADE EN RIJPWETERING. De Gereformeerde Gemeente alhier, in aantal zeer toegenomen zijnde, heeft het zijne Koninklijke Majesteit goedgunstiglijk behaagd, aan haar, op haar verzoek, wederom eenen eigen Leeraar te stellen. Waar op de Kerkeraad handopening ver-

verzocht en verkregen hebbende, ten overstaan van Ds. JOANNES HEENCK, Pred. te *Woudbrugge*, als Consulent, den 23sten Maart l. l., dit drietal heeft gemaakt?

DD. PIETER VAN AMERON, JOANNES HENRICUS WORST en ANTHONIE KEERBERGEN, Pred. te *Anthonie-Polder*, *Etershem* en *Schardam* en *Acquoi*.

Uit welk drietal door den Hoog Ed. Welgeboren Heere J. P. H. DIERT VAN MELIZANT, Heere van *Hoogmade* en *Rijpwetering*, geëligeerd, en den 15den April beroepen is, Ds. PIETER VAN AMERON, Pred. te *Anthonie-Polder*, die deze beroeping, na beraad, onder inwachting der noodige goedkeuringen heeft aangenomen.

BODEGRAVEN, den 29sten Maart 1818. Heden in den Avond-Godsdiens, had onze Leeraar, Ds. G. ROMIJN, het genoegen, om voor eene talrijke schare, acht zijner Leerlingen de Geloofsbelijdenissen af te nemen; welke zoo veel kundigheid te kennen gaven, in de Bijbelsche Geschiedenissen, als mede in de Geloofs- en Zedeleer, dat de gansche Vergadering mer blijdschap en zegenbede te rug keerde, terwijl onze Leeraar bij die gelegenheid predikte, 1 Petr. III: 15b. *Zijdt altijd bereid tot verantwoording aan een iegelijk, die u rekenschap afseischt, van de hope, die in u is.*

NOORDEN, den 6den April, l. l. Onze Leeraar, Ds. M. L. BONZER, van hier naar *Noordeloos* beroepen zijnde, heeft voor dezelve beroeping bedankt, en zich op den 12den April op nieuw aan ons verbonden, met de woorden van onzen Heiland Joh. XXI: 15—17. *Doe zij dan het middagmaal gehouden hadden, zeide Jezus tot Simon Petrus, Simon Jona [zoon,] hebt gij mij liever dan deze? Hij zeide tot hem, Ja Heere enz.*

## D O R D R E C H T.

**RIDDERKERK.** Onze grijze en afgewerkte Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. H. VAN DER GROE, die onlangs aan Zijne Majesteit, onzen Koning, een verzoekschrift om het emeritaat had ingeleverd, is, vóór dat hoogerdeszelfs besluit werd vernomen, op Zaterdag den 18den April 1818, in den ouderdom van ruim 82 jaren, in de zalige rust ingegaan. Zijn Eerw. heeft het ambr der Evangeliebediening 58 jaren, met onvermoeiden ijver waargenomen; zoo in de Gemeenten van *Wijdenesfe*, van *Linschoten*, van *Hien* en *Doodewaard*, als in deze Gemeente, die zich in zijn onderwijs en stichtelijk voorbeeld, bijna 48 jaren mogt verblijden, en het genoeg had, dat zijn Eerw. meermalen beroepingen en aanzoeken naar grootere Gemeenten, van de hand wees.

De Wel Eerw. Heer A. R. BRUINING, Pred. te *Krimpen aan de Lek*, bepaalde den volgenden Zondag de Gemeente voorloopig, bij dit sterfgeval, met eene Leerrede over *Hand. XVII: 31*. Terwijl den 26sten April, op aanroep van den Kerkeraad alhier, bij schikking met den Heer Consulenc, de Wel Eerw. Heer G. H. VAN BOLDHUIS, Pred. te *Baambrugge*, volle Neef van den overledenen, de Gemeente een woord van troost en opwekking toespreek, naar aanleiding van *Gen. V: 22a* en 24. vergeleken met *Hebr. XI: 5*. De Spreker bepaalde zoo wel de Gemeente bij het voorregt, t welk zij in den langdurigen dienst van dezen Eerwaardigen man had genoten; als hij zelf Gode het offer van dankbaarheid toebrengt, dat wij in den overledenen eenen tweeden vader, hadden mogen ondervinden.

Donderdag te voren was het lijk van zijn Eerw., door den dienstdoenden en Oud-Kerk-

keraad, benevens de Kerkmeesteren, gevolgd door des overledenen naaste bloedverwanten, eenige Leden der Dorps Regeering en der Gemeente, naar 's mans wensch, voor den Predikstoel plegtig ter aarde besteld.

**GIESEN OUDKERK.** Onze Leeraar Ds. C. A. ROMBACH, heeft, na beraad, de beroeping naar *Leerbroek* en *Middelkoop*, aangenomen.

**SCHELLUINEN.** Ds. H. J. KROM, van hier naar den *Oudenbosch*, onder de Clasfis van *Breda* beroepen, is, den 1sten Mei, in eene Kerkerads-Vergadering, door eenen Gecommitteerde van het Klassikaal bestuur van *Dordrecht*, Ds. H. H. THOOF, van zijne betrekking op deze Gemeente en de Clasfis van *Dordrecht*, ontzagen; waarna zijn Eerw. op den 3de Mei, van zijne Gemeente afscheid genomen heeft, met de woorden van Apostel Paulus, *1 Cor. VII: 31b. De gedaante der wereld gaat voorbij.*

**DUBBELDAM.** Ds. H. MAANDAG, Pred. te *Kedichem*, heeft de beroeping herwaarts aangenomen, onder inwachting der Kerkelijke en Koniaklijke approbatie.

## G O U D A.

**GOUDA,** den 11den Mei 1818. Onze Leeraar, Ds. J. W. BUSSINGH, herinnerde ons heden aan zijne komst tot deze Gemeente, voor 25 jaren, leggende tot een grondslag zijner Redevoering, bij deze plegtigheid, *Hand. IX: 20, 21 en 22.*

**NOORDELOOS,** den 5den April 1818, is door den Eerw. Kerkeraad, der vacerende Gemeente alhier, met approbatie van den Wel Edel geboren Heer, W. H. VAN BARNEVELD van *Noordeloos*, tot Leeraar beroepen, Ds. M. L. BONZET,

T t 5

Pred.

Pred. te *Noorden*, welke na beraad voor deze beroeping bedankt heeft.

De Heeren S. S. Min. Candidaten bij de Provinciale Kerkbesturen, of Proponenten bij de voormalige Classis, worden door den Kerkeraad nitgenoodigd, om hunne gaven voor deze Gemeente te laten hooren, ten einde zoq spoedig mogelijk eene andere beroeping te kunnen doen. De Acte van geboorte, en de noodige getuigschriften, moeten vertoond worden aan *Ds. J. CORELL*, Consulent der vacerende Gemeente van *Noordeloos*, en Pred. te *Meerkerk*.

**LEERBROEK**, den 26sten April 1818. Heden wordt onze Emeritus Pred. *J. THIBAUT*, van Klasikate en Kerkelijke betrekking behoorlijk losgemaakt, en deszelfs Dienstwerk onder ons gesloten, doch deze Gemeente zal niet vakant blijven. Zie de *Boekzaal* van April 1818.

**BERG-AMBACHT**, den 3den Mei 1818. Onze Leeraar, *Ds. T. SANDERS*, gaf ons heden kennis voor de beroeping naar *Elburg* bedankt te hebben.

**KEDICHEM**, den 26sten April 1818. Onze Leeraar, *Ds. H. MAANDAG*, maakte ons heden bekend, de beroeping naar *Dubbeldam*, onder inwachting der Kerkelijke en Koninklijke goedkeuring, na beraad, te hebben aangenomen.

**RHEEWIJK**, den 10den Mei 1818. Des voormiddags maakte onze Leeraar, *J. C. VAN DOORNE*, in zijne voorafrede, ons het afsterven bekend van *Ds. W. CHEVALLEREAU*, rustend Pred. te *Ommen*; in vroegere jaren Leeraar dezer Gemeente.

**LEERDAM** staat vakant te worden. Zie *Januarij* 1818.

## B R I E L L E.

**HEKELINGEN**. Op den 10den Maart, heeft de Kerkeraad, in tegenwoordigheid van den Con-

Consulent, P. J. VAILLANT, Pred. te *Spijkenisse*,  
de volgende nominatie gemaakt:

DD. P. VAN AMERON, Pred. te *St. Anthony-  
polder*, P. J. VAILLANT, te *Spijkenisse*. J. SPAAN,  
te *Piershil*. H. S. KROESE, te *Hoogvliet*.

En is daar uit beroepen, Ds. P. VAN AMERON,  
naar op den 30sten dito berigte zijn Wel Eerw.  
lat hij voor de beroeping bedankte.

HEKELINGEN. Op den 27sten April, maak-  
te de Kerkeraad in tegenwoordigheid van bo-  
vengenoemden Consulent, de volgende nominatie:

DD. P. J. VAILLANT, Pred. te *Spijkenisse*,  
J. SPAAN, te *Piershil*. J. CORELL, te *Meerkerk*.  
P. STEENMEIJER, Candidaat tot den H. Dienst,  
bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Zuidholland*.

En is daar uit beroepen, P. STEENMEIJER,  
Candidaat bij het Provinciaal Kerkbestuur van  
*Zuidholland*, die deze beroeping in afwachting  
der noodige approbatien heeft aangenomen.

SIMONSHAVEN EN BIERT vakant. Zie  
Maart 1818.

OUDENHOORN. Zie April 1818.

BRIELSCH NIEUWLAND vakant. Zie April  
1818.

## NOORD-HOLLAND.

AMSTERDAM, den 6den Mei. Door het  
Provinciaal Kerkbestuur van *Noord-Holland*, zijn  
geëxamineerd, en tot den Predikdienst toegela-  
ten, de Heeren J. J. ROZEBOOM en L. VAN DER  
HORST.

## A M S T E R D A M.

AMSTERDAM, den 15den April. Bij het  
Klasikaal Bestuur, zijn tot Leden van de  
Classis van *Amsterdam*, verklaard Ds. A. FRAN-  
KEN, bevestigd Predikant te *Muiden*, en Ds. A.  
H.

H. TER HOEVEN, bevestigd Predikant te Amsterdam.

AMSTERDAM, Engelsche Kerk den 20sten April. Heden is alhier tot tweeden Predikant beroepen, Ds. W. BROWN NIVISON, Candidaat van den heiligen dienst, bij het Presbiterium van Edenburg in Schotland, onder inwachting van de noodige approbatiën, heeft de beroepene het beroep aangenomen.

WAVERVEEN, den 28sten April. Dewijl Ds. P. VAN AMERON, voor de op hem uitgebragte beroeping bedankt had, heeft de Kerkeraad heden, uit hetzelfde drielal, 't welk den 25sten Maart gemaakt was, beroepen Ds. A. SJOENIS, Predikant te Petten; van dit beroep, door de Ambachtsvrouw geagteëerd, is den beroepenen kennis gegeven.

AMSTERDAM, den 6den Mei. Na dat onze beroepene Leeraar, Ds. S. D. DE KEIZER, den 3den dezer, door zijnen Ambtgenoot W. G. VAN DOORNE, in den dienst van het Evangelie was bevestigd geworden, met 1 *Thesf.* III: 8. *Nu leven wij, indien gij [vast] staat in den Heere:* aanvaardde hij heden zijne bediening, met 1 *Cor.* IV: 20. *Want het Koninkrijke Gods en is niet [gelegen] in woorden, maar in kracht*

AMSTERDAM, den 13den Mei. Onze beroepene Leeraar, Ds. J. KORTENHOEF SMITH, werd den 10den dezer, door zijnen Ambtgenoot A. H. TER HOEVEN, in den Evangeliedienst bevestigd, met *Hand.* II: 42 en 44-47. *En zij waren volherdende in de leere der Apostelen, enz.* Heden maakte hij den aanvang van zijn dienstwerk, met 1 *Cor.* I: 21. *Want nademaal in de wijsheid Gods, de wereld God niet heeft gekend door de wijsheid enz.*

AMSTERDAM. Zie Febr. 1818.

HAAR.

## H A A R L E M.

**ZANDVOORT**, den 19den April. Onze van *Enam*, berwaarts geroepene Predikant, de Heer **J. VAN RHEE**, werd heden voormiddag bevestigd, door den Consulent J. B. WEIJERS, Pred. te *Bannebroek*, die bij deze gelegenheid gesproken heeft, over *Matth. V: 13a. Gij zijt het zout der aarde*, en heeft daar op 's namiddags zijne intrereredevoering gehouden, tot tekst nemende, *2 Cor. XII: 9a. En hij heeft tot mij gezegd, mijne genade is u genoeg*. Zoo, dat deze vakature nu vervuld is.

**HAARLEM**, den 26sten April. Na den 23sten dezer, door eenen Gecommitteerde van het Klassikaal Bestuur, behoorlijk van zijne betrekking, op den Kerkeraad en de Classis van *Haarlem*, losgemaakt te zijn, heeft de Wel. Eerw. Heer S. D. DE KRIZER, heden avond zijne afscheidsrede onder ons gehouden, over *Filip. I: 9-11. En dit bidde ik God, dat uwe liefde nog meer en meer overvloedig worde, in erkentenis en alle gevoelens, op dat gij beproeuet enz.*

**HAARLEM**, den 7den Mei. Daar het Z. M. onzen Koning, behaagd heeft, bij besluit van den 27sten April l. l. No. 26, overeenkomstig de gunstige voordragt, van Z. E. den Directeur Generaal, voor de Zaken der Hervormde Kerk enz., wederom autorisatie te verleen, tot het beroepen van eenen zevenden Predikant, ten behoeve van deze Gemeente, zonder consequentie, en door Z. E. den Directeur Generaal voornoemd, bij dispositie van den 1sten dezer, No. 24, ten behoeve van den Kerkeraad dezer Gemeente, handopening verleend is, ten einde de nu plaats hebbende vakature te vervullen, waar, van door den Scriba, namens het Klassikaal Bestuur, onverwijld het afschrift overge-

zom



zonden is, zoo hoopt de Kerkeraad eerlang, de-  
ze breuke geheel te zien.

**BEVERWIJK**, den 12den Mei. Naar het verzoek des Kerkeraads, is, op de voordragt van het Klassikaal Bestuur van *Haarlem*, door Z. E. den Directeur Generaal voor de Zaken der Hervormde Kerk enz., bij dispositie van den 6den dezer, No. <sup>1666</sup>/<sub>841</sub> reeds handopening verleend, tot het beroepen, onder nadere approbatie van Z. M. den Koning, van eenen Predikant, ter vervulling der vakature van de Predikantsplaats alhier, veroorzaakt door het verleen- de Emeritaat, aan onzen Leeraar, den Wel Eerw. Heer J. WIGERI; weshalve de Kerkeraad, spoedig met het werk der beroeping, een aanvang hoopt te maken.

**UITGEEST** staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

**WORMERVEER** vakant. Zie April 1818.

A L K M A A R.

**SCHOORL, GROET EN KAMP**. Den 28sten Maart ontving onze Leeraar, L. J. VAN DAM, eene beroeping naar de Gemeente van de *Beemster*, en den 12den April maakte zijn Wel Eerw. ons bekend, dat hij besloten had, die beroeping op te volgen. Zoo dat

**SCHOORL, GROET EN KAMP** eerlang vakant zal worden.

**OOSTEREND OP TEXEL**, den 26sten April. Onze Leeraar, Ds. R. SCHOUTEN, te *Hauwaart*, onder de Classis van *Hoorn*, beroepen zijnde, nam heden van ons afscheid, met de woorden van Paulus, *Handel. XX: 31 en 32. Daarom waakt en gedenkt, dat ik drie jaren lang nacht en dag niet opgehouden heb, een tegelijk met tranen te vermanen, en nu broeders, ik bevel u Gode en den woorden zijner genade, die magtig is u op te bouwen, en u een erfdeel te geven, onder al.*

*alle de geheiligden*, na alvorens, op vertoonde Kerkelijke en Koninklijke approbatie, behoorlijk ontslag ontvangen te hebben. Zoo dat

OOSTEREND OP TEXEL vakant is.

PETTEN. Den 30sten April maakte onze Leeraar, A. SJOENIS, ons bekend, dat zijn Wel Eerw. twee beroepingen ontvangen had, te *Waverveen* en te *Hensbroek*, en dat hij dezelve had in beraad genomen

EGMOND AAN ZEE, den 3den Mei. Heden werd onze van *Everdingen* beroepen Leeraar, W. N. ROLDANUS, in den dienst ingezegend, door deszelfs behuwd broeder, A. ABRESCH, Pred. te *Ijsselstein*, aan wien deze beeft, door den Consulent J. DISEL, Pred. te *Bergen*, was afgestaan, met 2 Cor. III: 17. *De Heer nu is de Geest: en waar de Geest des Heeren is, aldaar is vrijheid.* De bevestigde begon 's namiddags zijn dienstwerk met *Luc. XV: 7.* *Ik zeg ulieden, dat er alzo blijdschap zal zijn, in den hemel over eenen zondaar, die zich bekeert meer dan over negen en negentig regtvaardigen, die de bekeering niet van noden hebben.*

HARINGKARSPER EN DIRKSHORN, den 3den Mei. Heden werd onze Leeraar, Ds. F. BOON, van *Zwaag*, tot ons overgekomen, bevestigd door Ds. J. B. HARTMAN, az. Pred. te *Warmenhutzen*, en Consulent dezer Gemeente, Zijn Wel Eerw. predikte over de gelijkenis van den Zaadzaaijer, betoogende, welke vrucht, welk nut de prediking van het Evangelie al of niet op de harten der menschen kan te weeg brengen, naar *Luc. VIII: 5—15.* Terwijl de bevestigde 's namiddags zijne intrede deed, met 1 Cor. II: 2. *Want ik heb niet voorgenomen iets te weten onder u, dan Jesus Christus en dien gekruisigd.*

KOLHORN, den 3den Mei. Heden is onze be.

beroepen Leeraar, Ds. S. TIMMERMAN HUBERT, onder ons bevestigd, door onzen Consulenc, Ds. J. A. DE HOLLANDER, Pred. te *Barzingerhorn* en *Haringhuizen*, met eene Leerrede over 1 Cor. IV: 1. *Alsoo houde ons een iedert mensch als dienaars Christi, en uitdeeters der verborgenheden Gods.* 's Namiddags hield de Bevestigde zijne intrede, over Openb. I: 31 *Zietg is hij die leeft, en zijn zij die hooren de woorden dezer Prophetie, en die bewaren 't geen in dezelve gescreven is: want de tijd is nabij.*

OOSTVLIELAND. Na gunstig verkregene handopening, heeft de Kerkeraad, onder bestuur van den Consulenc, den Wel Eerw. Heet J. G. VAN KAMMEN, Pred. te *Wester-schelling*, den 19den April de volgende nominatie gemaakt:

DD. J. O. VAN KAMMEN, Pred. te *Wester-schelling*. H. BREIJL, te *Midsland* en *Hoorn*. op *Terschelling*. B. BEKKER, te *Peins*. P. HAGOORT, beroepen te *Urfem*. H. WASSENBERG, te *Schlingen*, en W. S. B. FLORISON, Candidaat bij de Classis van *Leeuwarden*.

En daar uit dit drietal:

DD. VAN KAMMEN, BEKKER en FLORISON.

Waar uit beroepen is, Ds. W. S. B. FLORISON, welke na beraad, voor deze beroeping bedankt heeft.

ZUIDSCHARWOUDE EN BROEK. Zie Maart 1818.

ST. MAARTEN EN VALKOOG staat vakant te worden. Zie Maart 1818.

DRIEHUIZEN EN ZUIDSCHERMER. Zie Maart 1818.

HEILO vakant. Zie April 1818.

H O O R N.

GROSTHUIZEN EN AVENHORN. Heden den 12den April is onze Leeraar, LUBBARTUS MAAGH COSTERUS, in de Kerk van *Grosthuizen*, in

in zijnen dienst bevestigd, door zijnen Vader, **Ds. A. J. COSTERUS**, Pred. te *Rottum in Groningerland*, bij afstand van den Consulent, **H. H. GROET**, Pred. te *Berkhout*, met de vermaning van Paulus, *1 Cor. XV: 58. Zoo dan, mijne geliefde Broeders, zijt standvastig, onbeweeglijk enz.* De oplegging der handen geschiedde door den Heer Bevestiger, als mede door de Heeren **GROET** en **SCHILHAM**, Predd. in de naburige Gemeenten van *Berkhout* en den *Oudendijk*. De Bevestigde deed des nademiddags zijne Intrede, in de Kerk van *Avenhorn*, met de betuiging van Paulus, *Rom. I: 16. Ik schame mij het Evangelium van Christus niet enz.*

**ZWAAG**, den 26sten April. Heden heeft de Wel Eerw. Heer **F. BOON**, naar *Haringkarspel* en *Dirkshorn* beroepen, en van zijne betrekkingen door den Heer Præses van het Klassikaal Bestuur van *Hoorn*, **J. VAN BLOTEREN**, behoorlijk ontslagen, zijne afscheids-rede gedaan, over *Hebr. XIII: 20 en 21*.

**LUTJEBROEK**, den 3den Mei. Onze Leeraar, **JAN WILLEM TOEREPFEL**, is, door **Ds. J. LEM**, Pred. te *Bovenkarspel*, Geëmmiteerde van het Klassikaal Bestuur van *Hoorn* losgemaakt; en heeft zijnen dienst onder ons besloten, met de woorden *Ezech. XXXIII: 11b. Bekeert u, bekeert u van uwe booze wegen, want waarem zoudt gij sterven, o huis Israels!*

**HAUWAART**, den 3den Mei. Heden wordt onze, van *Oosterend op Texel*, tot ons overgekomen Leeraar, **R. SCHOUTEN**, in den H. Dienst bevestigd, door onzen Consulent, **Ds. C. J. SCHAUURLEER**; Pred. te *Wognum*, naar aanleiding van Paulus verklaring, *Coll. I: 7b. Dewelke een getrouw Dienaar van Christus is voor u; waarop hij zijn openlijk werk onder ons begon*, met de taal van dezelfden Apostel, *Rom. I: 16. Want*  
**BORKZ. MEI 1818. V v ik**

*ik schatme mij het Evangelie van Christus niet; Want het is een kracht Gods tot zaligheid een iegelijk die gelooft, eerst den Jode, en {ook} den Griek.*

URSEM, den 3den Mei. Onze beroepen Leeraar, P. HAGOORT is heden in zijnen Dienst bevestigd, door den Consulent dezer Gemeente, Ds. J. A. HANEWINCKEL, Pred. te *Obdam*, met de vermaning van Paulus, 2 Tim. I: 8*o*. *Schaamt u dan niet der getuigenis onzes Heeren. De op-  
legging der handen is geschied, door genoemden Consulent. De Bevestigde maakte des namiddags een begin van zijn Dienstwerk, uit Openb. XIV: 6'en 7. Ik zag eenen anderen Engel, vliegende in het midden des hemels enz.*

HENSBROEK, den 23ten April. Ter vervulling onzer vakature, door het vertrek van Ds. J. F. RUFFEL veroorzaakt, is, na verleende handopening, door den Kerkeraad, ten overstaan van den Wel Eerw. Heer J. A. HANEWINCKEL, Pred. te *Obdam*, en Consulent dezer Gemeente, het volgende viertal van Predd. gemaskt:

DD. A. SJOENIS, Predd. te *Petten*. F. VAN SPALL, te *Koedijk*. J. A. HANEWINCKEL, te *Obdam*, en F. POTTER, te *Waal en Koog op Texel*, waar uit ten zelfden dage beroepen is, Ds. A. SJOENIS, Pred. te *Petten*, welke beroeping door den Ambachts-Heer is goedgekeurd.

ENKHUIZEN. Ds. A. W. BASELAAR, heeft de beroeping herwaarts aangenomen.

MIDWOUD, den 3den Mei. Heden werd onze beroepen Leeraar Ds. A. DIEPERINK, van de Gemeente van *Bunschoten*, tot ons overgekomen, in den heiligen dienst alhier bevestigd, door Ds. H. VAN IJssel GROOTHUIS, Pred. te *Hoorn*, bij afstand van onzen Consulent A. CONRADI, Pred. te *Oostwoud*, met de woorden van Paulus *Ephes. I: 20b., 21. 22. En heeft hem gezet tot zijne reg-*

*regterhand in den hemel, verre boven, enz. De bevestigde heeft zijn intrede gedaan, daartoe ten tekst nemende Coll. 1: 28, 29. Denwelken wij verkondigen, enz*

SCHARWOUDE. Zie Nov. 1817.

HOORN vakant. Zie Maart 1818.

AARSWOUD vakant. Zie April 1818.

E D A M.

KWADIJK staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

RANSDORP EN SCHELLINGWOUDE staat vakant te worden. Zie Maart 1818.

BEETS staat vakant te worden. Zie April 1818.

BEEEMSTER. Zie April 1818.

MIDLIE. Zie April 1818.

## Z E E L A N D.

### M I D D E L B U R G.

RITTHEM, den 3den Mei 1818. Heden is alhier in den heiligen dienst, door den Consulenc dezer Gemeente, H. L. DE JONGE, Pred. te Oostzouburg, bevestigd, onze van Elkerzee beroepen Leeraar, Ds. P. MORILIJON LOIJSEN, met de woorden van Paulus 1 Thesf. V: 12 en 13a. *En wij bidden u broeders! erkent de genen, die onder u arbeiden, en uwe voorstanders zijn in den Heere en u vermanen: en acht hen zeer veel in liefde om hunnes werks wille.* De bevestigde heeft zijne intrede gedaan, daartoe tot tekst nemende Philipp. IV: 13. *Ik vermag alle dingen door Christus, die mij kracht geeft.*

OOST-ZOUBURG, den 13den Mei 1818. De beroeping, door de Nederduitsche Hervormde Gemeente van Middelburg, op Zondag, den

23sten November l. l., uitgebragt op den Wel Eerw. zeer geleerden Heer D. M. KAKEBEEN, destijds Pred. te 's Hertogenbosch, (Zie Boekzaal voor December 1817.) is door zijn Wel Eerw. den 10den December daaraanvolgende, aangenomen, en, na, op den 2den Januarij, door het Klassikaal Bestuur van *Middelburg*, te zijn goedgekeurd, bij Koninklijk Besluit van den 17den Januarij N<sup>o</sup>. 69. geëxamineerd. Waar-na zijn Wel Eerw. den 5den April is bevestigd geworden, door Ds. J. H. GILLISSEN, Pred. te *Middelburg*, en ten zelfden dage zijne intrede gedaan heeft, daartoe tot tekst nemende 1 Cor. III: 9. *Want wij zijn Gods mede-arbeiders: Gods akkerwerk Gods gebouw zijt gij.* —

MIDDELBURG. Engelsche Gemeente van *Middelburg* en *Vlissingen* vakant. Zie Nov. 1816.

MIDDELBURG. Zie Dec. 1817.

Z I E R I K Z E E.

ELKERZEE staat vakant te worden. Zie April 1818.

BROUWERSHAVEN vakant. Zie April 1818.

G O E S.

GOES, den 3den Meij 1818. Na eene ziekte van weinige dagen en spoedig toegenomene verzwakking, overleed alhier in den ouderdom van ruim acht en zeventig, en een half jaren, de Wel Eerw. zeer geleerde Heer J. L. LOTICHIUS, Emeritus Pred. bij de Hervormde Gemeente alhier.

Zijn Wel Eerw. was den 23sten October 1739 geboren te *Nijmegen*, waar zijn Vader præceptor was, bij de Latijnsche scholen. Aldaar het voorbereidend onderwijs ontvangen hebbende, volbragt hij zijne studiën eerst te *Utrecht*, daarna te *Leiden*, alwaar hij den 23sten Februarij 1763 tot den predikdienst werd toegelaten. Reeds

Reeds den 28sten Junij deszelven jaars werd hij Pred. te *Horsfen*, onder de Classis van *Nijmegen*, welke gemeente in 1772 met *Dieden* vereenigd werd. Aldaar was hij 15 jaren in den dienst van het Evangelie werkzaam, toen hij herwaarts beroepen en den 24sten Mei 1778, alhier bevestigd wierd. Steeds genoot hij eene onafgebrokene gezondheid en ligchaamskrachten; en, tot aan zijnen dood toe, zoodanig het gebruik van zijn gezigt, dat hij zelfs des avonds, bij het lezen van het kleinste schrift, nimmer eenig hulpmiddel gebruikt heeft. Eene toenemende verzwakking vooral van zijne stem, was echter oorzaak, dat hij bij Z. M. onzen Koning, eerbiediglijk zijne ruste verzocht, en met Augustus 1815 Emeritus verklaard wierd, salvo honore et stipendio, van welke ruste hij evenwel nog geene drie jaren, het genot heeft mogen hebben.

Twee Zonen, uit een vorig huwelijk verwekt, van welke de een Predikant is te *Wouw*, *Heerlen* en *Halsteren*. onder de Classis van *Breda*, betreuren met zijne Weduwe, Vrouwe A. C. CANISIUS, met welke hij 38 jaren gehuwd was, en hare dochter, het verlies van den overledenen, dankbaar aan de Voorzienigheid, die hem zoo lange voor hen bewaard heeft.

Zijn Wel Eerw's. opvolger, onze jongste Leeraar, juist predikende toen zijn Eerw. overleed, en daar van berigt erlangende, maakte ons zulks het eerst bekend, ons opwekkende, gelijk ook onze beide andere Leeraaren, in hunne volgende Predikbeurten, om de gedachtenis van onzen waardigen Leeraar, die ons door leer en voorbeeld beide zoo nuttig was, vooral door een nuttig gebruik van zijnen arbeid onder ons, steeds in zegening te houden.



FORT BATH, MILLAND EN BATH, den 5den Mei. De beroeping alhier uitgebragt, op Ds. C. LE FEVRE, Pred. te *Wemeldingen*, door het Klasikaal Bestuur van *Goes*, geapprobeerd zijnde, als mede de goedkeuring van Z. M. onzen geëerbiedigden Koning, ontvangen hebbende, hopen wij onze vakature eerlang vervuld te zien.

ELLEWOUTSDIJK, den 17den April. Voor de derdemaal zijn hier pogingen aangewend, tot vervulling onzer vakature, en is daar toe weder het volgend zesttal van Predikanten gemaakt:

DD. J. LEIJDS, Pred. te *Loon op Zand*. J. RADERMACHER SCHOREB, te 's *Gravenpolder*. J. F. HENRIJ, te *Ovezande* en *Driewegen*. J. BERKERS, te 's *Heerarendskkerke*. P. BROEKMAN, te *Heijkoop*. J. MEERBURG SNARENBERG, te *Vrouwepolder*.

En daarnit op het drietal geplaatst:

DD. LEIJDS, BROEKMAN en MEERBURG SNARENBERG.

En daar uit beroepen, Ds. J. LEIJDS, Pred. te *Loon op Zand*, aan wien de acte van beroeping is toegezonden.

WAARDEN. De beroeping alhier uitgebragt op Ds. H. J. VAN INGEN, Pred. te 's *Heerenjansland*, door het Klasikaal Bestuur van *Goes*, geapprobeerd zijnde, is ter verkrijging der Koninklijke goedkeuring opgezonden.

WEMELDINGEN staat vakant te worden. Zie April 1818.

BIESELINGEN staat vakant te worden. Zie April 1818.

KAPPELLE vakant. Zie April 1818.

I J Z E N D I J K E.

GROEDE, den 17den April 1818. Heden rukte de dood uit ons midden weg, onzen grijsen Leersaar, den Wel Eerw. Heer J. H. CLINGE, hij

Hij werd oud bijna 80 jaren, van welke hij bijna 50 onder ons, de Kerk, bediend heeft. Sterk van gestel, en met éenen vasten geest begaafd, volhardde hij, tot op zijne laatste oogenblikken, in zijn werk als Christen Leeraar. Zijne hoop is geweest, dezen zomer te zullen leven, om te kunnen vieren zijnen vijftigjarigen dienst. Het sterfslot heeft zijnen wensch verijdeld, nu ruste zijne asch in vrede! Den tweeden Zondag na 's mans overlijden, heeft op hem de Consulent dezer Gemeente, de Wel Eerw. Heer T. L. W. VAN HERTEN, de Lijkrede gehad.

RETRANCHEMENT, den 3den Mei. Heden is den namiddag Godsdienst, had de beëindiging des Doops in deze Gemeente plaats, ter welker bijwoning eene aanzienlijke schaar, in ons tempel gebouw was zaamgekomen. Onze Leeraar J. P. JONGERVEL, behandelde bij deze plechtige gelegendheid, voor de Vergaderde menigte, *Matth. XIX: 13—15.* den troost ontwikkelende, welke er in deze geschiedenis voor Onders ligt opgesloten.

WATERLAND (KERKJE) vakant. Zie April 1818.

## U T R E C H T.

UTRECHT, Den 6den Mei 1818, zijn door 't Provinciaal Kerkbestuur van *Utrecht*, tot den Predikdienst geadmitteerd, de Heeren H. J. ROIJARDS, van *Utrecht*, en M. C. KIST, van *Zalt-Bommel*, Doctores Theologiae.

## U T R E C H T.

LINSCHOTEN, den 16ten April 1818. Heden maakte onze Leeraar ons, in zijne voor-

afpraak bekend, het overlijden van Ds. J. H. VAN DER GROE, laatst Predikant te *Ridderskerk*, die in deze Gemeente, nu ruim twee en vijftig jaren geleden, bijna drie jaren, ook het Evangelie verkondigde, en wiens gedachtenis bij de genen, die hem hier gekend hebben, in zegening zal blijven.

VLEUTEN, den 3den Mei. Heden is alhier in den h. dienst bevestigd, Ds. H. VAN SCHELLE, door den Wel Eerw. Heer S. KAM, Pred. te *Berkel*, aan wien, op verzoek, Ds. D. TER VEER, Pred. te *Maarsfen*, als Consulent, het werk der bevestiging had afgestaan. De bevestiger predikte over 1 Cor. III: 11. *Niemand kan een ander fondament leggen, dan 't gene gelegd is, 't welk is Jezus Christus*, en 's namiddags deed de bevestigde Predikant zijne intrede, met 1 Tim I: 15b. *Jezus Christus is in de wereld gekomen, om zondaren zalig te maken.*

De oplegging der handen geschiedde, behalve door den Bevestiger, mede door de Wel Eerw. Heeren D. TER VEER, D. VAN DER LOO, A. C. VAN VLOTEN, J. BRAVE, V. VAN GOGH, J. R. IMMINK en G. VAN SCHELLE, Predd. te *Maarsfen*, *Montfoort*, *Zuilen*, *de Meer*, *Benschop*, *Harmelen* en *Tienhoven*.

THAMEN AAN DEN AMSTEL, den 10den Mei 1818. Heden berigte ons onze Leeraar, w. A. VAN GRIETHUIJZEN, dat de Wel Eerw. en zeer gel. Heer F. G. IMMINK, laatst Pred. te *Deventer*, aldaar overleed den 11sten April 1818. Zijn Eerw. wekte ons op, om gedachtig aan onze Voorgangers, die ons het woord Gods gesproken hebben, ook zijne gedachtenis in zegening te houden, die van het jaar 1790 tot 1799, met allen ijver en getrouwheid onder ons arbeidde; en spoorde ons aan, om door geloof en wandel hem te verheerlijken, dien wij met de Christenheid

heid op het tegenwoordig feest, in zijne grootheid, liefde en trouw, met blijmoedige harten huldigen, en biddend de bedroefde Weduwe, met hare dochter aanbevelen.

UITHOORN EN KUDELSTAART. Onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer A. CAMPEN, bij gunstige dispositie van Z. M. onzen Koning, Emeritus verklaard zijnde, salvo honore et stipendio, staat deze Gemeente vakant te worden.

A M E R S F O O R T.  
BUNSCHOTEN. Zie Maart 1818.

## F R I E S L A N D

### LEE U W A R D E N.

LEE U W A R D E N, den 3den Mei. Onze beroepen Leeraar, Ds. D. TIJSSSEN, is alhier op den 30sten April l. l., door zijnen Ambtgenoot M. EBBENS, in den h. dienst bevestigd, met eene Leerrede, over *Luk. XIX: 13b. Doet handeling tot dat ik kome.* De Bevestigde deed heden avond zijne intrerede, over *1 Cor. II: 2. Ik heb niet voorgenomen enz.*

LEE U W A R D E N. Het beroep op den Wel Eerw. Heer J. MACKAIJ uitgebragt, is Kerkelijk goedgekeurd.

GROUW. Onze Leeraar, van Z. M. den Koning, de collatie van het beroep te *Grave en Mil*, ontvangen hebbende, heeft, na beraad, zich verplicht gevonden, het zelve aan te nemen.

LEE U W A R D E N vakant. Zie April 1818.

### H A R L I N G E N.

IDZEGAHUIZEN EN PIAAM, den 29sten Maart 1818. Onze Leeraar, Ds. S. ATTAMA, van hier beroepen naar *Scherpenzeel, Spangen,*

V v 5

Mun.

*Munnikebaren en Nijetrijne*, nam heden afscheid van ons, met de woorden van Paulus, *Philip. IV: 8. Voorts Broeders! al wat waarachtig is enz.*

HERBAIJUM, den 9den Mei 1818. De Wel Eerw. Heer P. J. ZWART OLINJOS, naar *Wommels en Hijdaard*, beroepen, en den 30sten April l. l., behoorlijk iosgemaakt, heeft heden zijne afscheidsrede gehouden. De tekst was *2 Petr. I: 3a. Gelijk ons zijne Goddelijke kracht alles wat tot het leven en de Godzaligheid [behoort] geschonken heeft.*

HARLINGEN staat vakant te worden. Zie April 1818.

WQMMELS EN HIJDAARD. Zie April 1818.

### S N E E K.

SNEEK, den 26sten April. Door het bedenken van Ds. J. SANNES, is dookden Kerkeraad der Hervormde Gemeente dezer Stad, heden dit twaalfstal uitgebragt:

DD. ABRESCH, Predd. te *Eenrum*. FOCKENS, te *Hellum*. TIMMERS, in de *Avezathen*. GOUDSCHAAL, te *Hemelum*. SMITS, te *Rantum*. TEN BOSCH, te *Klaardingen*. LAURMAN, te *Lellens*. KERSTEN, te *Driebergen*. VALK, te *Steenbergen*. HEPFENER, in de *Dragten*. VAN VOORST, te *Doorn*. CANNegiETER, te *Garrelswaer*.

Vervolgens dit zestal:

DD. TIMMERS, ABRESCH, FOCKENS, HEPFENER, LAURMAN en SMITS.

Voorts dit drietal:

DD. TIMMERS, ABRESCH en FOCKENS.

Waar uit ten zelfden dage beroepen is Ds. H. TIMMERS, Pred. in de *Avezathen*, die deze beroeping heeft aangenomen.

WORKUM. Ds. H. DOORENBOS, Pred. te *Reperga* en *Blesdijks*, alhier beroepen zijnde, heeft voor die beroeping bedankt.

MOL-

**MOLKWERUM.** Hoewel geen legaal berigt ontvangen hebbende, meent echter de Correspondens, dat aldaar beroepen is, Ds. BROERSMA, Pred. te *Schiermonnikoog*.

**GAASTMEER EN NIEUWHUIZEN** vakant. Zie April 1818.

**LUTKEWIERUM** vakant. Zie April 1818.

**D O K K U M.**

**GERKESKLOOSTER**, den 19den April, nam Ds. A. WARINGA van ons afscheid, de tekst was, 2 Petr. I: 10, 12. *Daarom Broeders! be- naarstigt u* enz.

**DROGEHAM**, den 3den Mei, werd onze nieuwe Pred. A. WARINGA, alhier in den Dienst bevestigd, door zijnen Schoonbroeder P. HERINGA, Pred. te *Anjum*, die tot zijn' tekst had, Joh. XII: 26. *Zoo iemand mij dient, die volge mij* enz. Ds. J. W. SNETHLAGE, gaf de hand van broederschap, met eene gepaste aanspraak. De bevestigde Leeraar begon zijn' dienst, met eene Leerrede over Rom. I: 16. *Want ik schame mij des Evangeliums Christus niet* enz.

**NES (op Ameland)** vakant. Zie April 1817.

**TWIJZEL EN KOOTEN** staat vakant te worden. Zie April 1818.

**SCHIERMONIKOOG** vakant. Zie April 1818.

**H E E R E V E E N.**

**PEPERGA EN BLESDIJKE.** Onze Leeraar, Ds. H. DOORENBOS, te *Workum* beroepen zijnde, heeft voor dat beroep bedankt, en den 30sten April l. l. zich weder aan ons verbonden.

**OUDELEMMER EN OUDETRIJNE.** Zie Febr. 1818.

**ST. JANSKA EN DELSTRAHUIZEN**, staat vakant te worden. Zie Febr. 1818.

**TJERKGAAST, DONJEGA, ST. NIKLAASGA, JDSKENHUIZEN EN LEGEMEER** vakant. Zie April 1818.

STEG.

STEGGERDEN EN FINKEGA vakant. Zie  
 April 1818.

---

O V E R I J S S E L.

D E V E N T E R.

DEVENTER. Onze sedert den 25ten Maart 1799, vierde en jongste Leeraar, F. G. IMMINK, is ons in den avond van den 21sten April, door den dood ontruikt, in den ouderdom van bijna 63 jaren, en na een omtrent 39 jarigen Dienst, in de Gemeenten, te *Scharwoude, Nieuwerkerk aan den IJssel, Thamev aan den Uithoorn en Deventer*, nalatende eene Weduwe en Behuwd-Dochter.

's Mans Ambtgenooten, hebben allen, een ieder in zijne Toerbeurten, aan dit Sterfgeval met aandoening voor zich en hunne hoorders gedacht, en van het zelve al vermanende, tot de Gemeente gesproken.

Voor de Weduwe, zal door de Broederen van den Ring van *Deventer*, het jaar van gratie worden waargenomen.

DIEPENHEIM, den 3den Mei. Onze Leeraar, H. J. ROMENIJ, gaf ons dezen voormiddag, in zijne voorafpraak berigt, van het afsterven van den Wel Eerw. Heer W. CHEVALLEREAU, laatst rustend Pred. te *Ommen*, van den jare 1766 tot 1781, Leeraar in onze Gemeente.

HENGELO vakant. Zie April 1818.

K A M P E N.

CUINRE. Op den 12den April, werd de Prop. Ds. J. MAASEN, van *Amsterdam*, in den Heiligen Dienst alhier bevestigd, door Ds. A. HOFMAN, te *Amstelveen*, en laatst Leeraar in deze Gemeente, met de woorden 1 Cor. III: 11.

*Want*

*Want niemand kan een ander fondament leggen, dan het gene gelegd is, 't welk is Jezus Christus.* De Bevestigde heeft zijne Intrede gedaan, daartoe tot tekst nemende, 1 Cor. II: 2. *Want ik heb niet voorgenomen het te weten onder u, dan Jezus Christus en dien gekruist.* De oplegging der handen geschiedde, behalven van den Bevestiger, door Ds. VAN LON, te *Blankenham*, als Consulent, en Ds. SANDERS, te *Vollenhove*, voorheen ook Leeraar in deze onze Gemeente.

---

## G R O N I N G E N.

Op den 6den en 7den Mei 1818, zijn door het Provinciaal Kerkbestuur van *Groningen*, tot den predikdienst geadmiteerd, de Heeren G. R. WIERINGA, F. J. SMIT, G. W. STUIVINGA, H. H. MENNES, H. W. HAZELHOF, L. W. SLOMP en A. SCHOLTEN, Candidaten enz. te *Groningen*.

## G R O N I N G E N.

VISVLIET, den 23sten Maart. Onze Leeraar Ds. C. ALBERTI, van hier naar *Zweeto* in *Drenthe* beroepen, heeft, na alvorens van zijne onderscheidene, zoo plaatselijke als Klasikale betrekkingen, ontslagen te zijn, heden afscheid gepredikt, met *Hand. II: 42a*.

NOORDDIJK. Onze Leeraar, Ds. J. SANNES, heeft, na beraad, voor de beroeping van *Sneek* bedankt, en zich op Zondag den 5den April, op nieuw aan ons verbonden, met de woorden van Paulus, 1 *Thesf. II: 8*.

NOORDLAREN, den 29sten Maart. Heden nam Ds. J. TINGA, die van hier naar *Bellingwolde*, beroepen is, zijn afscheid met de woorden van Paulus, *Philpp. IV: 1*. Zoo dan mijne  
ge.



geliefde en zeer gewenschte Broeders, mijn blijdschap en kroone, staat alzoo in den Heere, geliefde! —

ENGELBERT, den 4den Mei. Heden is alhier door de stemhebbenden, uit het te voren genoemd zetal, tot Predikant benoemd, Ds. G. W. IMMINCK, Pred. te *Borculo*, welke benoeming, terstond daar op in een Kerkelijk beroep veranderd is.

NOORDLAREN. Ds. J. TINGA, is van hier vertrokken, ook heeft men reeds eene nominatie, ter vervulling dezer vakature geformeerd, doch de Correspondens heeft daar van nog geen berigt ontvangen.

ENGELBERT, den 4den Mei. Heden werd uit de voorheen gemelde nominatie, tot Predikant verkozen, Ds. G. W. IMMINCK, Pred. te *Borculo*, welke verkiezing, in een Kerkelijk beroep veranderd, aan den beroepenen is toegezonden.

NIEZIJL vakant. Zie Jan. 1818.

WINSCHOTEN.

MEEDEN vakant. Zie Jan. 1818.

APPINGEDAM.

HELLUM, den 26ten April. Onze Leeraar Ds. H. F. T. FOCKENS, van hier naar *Farmsum*, beroepen zijnde, heeft, na beraad, voor die beroeping bedankt; en zich heden van nieuws aan deze Gemeente verbonden.

DELFZIJL, den 30ten April. Heden na den middag, werd het Orgel, het welk ten gevolge der belegering dezer vesting, in de jaren 1813 en 1814, bijna geheel vernield was, en door de hand van den kundigen Orgelmaker LOHMAN, te *Groningen*, weder hersteld, voor de eerstemaal in deze Gemeente, bij eene daar voor bestemde Godsdienstoefening gebruikt, onze Leeraar c. mos, had gepaste Gezangen voor deze plegtigheid

heid vervaardigd, en door den druk algemeen verkrijgbaar gemaakt, en hield bij deze gelegenheid eene redevoering, over Ps. LXVIII: 36, welke met toepasselijke aanspraken werd besloten.

FARMSUM vakant. Zie Julij 1817.

UITWIERDA vakant. Zie April 1818.

ENUM vakant. Zie April 1818.

APPINGEDAM. Zie April 1818.

M I D D E L S T U M.

BELLINGEWEER EN RANUM, den 10den Mei. Onze Leeraar, de Heer F. MEES, beroepen tot Predikant te *Uitwierda*, heeft heden zijn afscheid gepredikt, met Joh. XIV: 15.

NOORDWOLDE vakant. Zie Febr. 1818.

BAFLO vakant. Zie Maart 1818.

N O O R D B R A B A N D.

Op de Vergadering van het Provinciaal Kerkbestuur, van den 6den Mei, hebben zitting genomen, de Hoog Eerw. Heeren R. VAN DEN BROEK, Pred. te *Bezoijen*, Lid van de Classis van *Heusden*, opgetreden voor den Hoog Eerw. Heer A. J. BERNHOUT, vertrokken naar *Zaandijk*, F. C. MOLHUYSEN, Predikant te *Vucht*, Secretaris opgetreden voor den Hoog Eerw. Heer D. M. KAKENBEN, vertrokken naar *Middelburg*, en W. VAN BERGEN, Ouderling van de Classis van *Breda*.

Tevens is geëxamineerd, de Heer G. J. DUFFAR, Proponent onder de vorige Classis van *Gorinchem*, beroepen te *Helvoort* en *Haren*, onder het ressort der Classis van 's *Hertogenbosch*, met het gevolg, dat dezelve aan de hem roepende Gemeente is toegewezen.

'S HER.

'S HERTOGENBOSCH.

LITH, LITHOIJEN EN KESSEL. Zie

Maart 1818.

GRAVE EN MIL vakant. Zie April 1818.

HELVOORT EN HAREN vakant. Zie April 1818.

'S HERTOGENBOSCH. Zie April 1818.

B R E D A.

ZEVENBERGEN, den 26sten April. Onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer A. W. HASELAAR, maakte ons acht dagen geleden bekend, dat hij betoepen was naar de Gemeente van *Enkhuizen*, en berigtte ons heden, dat hij die beroeping, onder inwachting der Koninklijke en Klasikale approbatiën, had aangenomen. Zoo dat

ZEVENBERGEN eerlang vakant zal worden.

OUDENBOSCH EN DE HOEVEN, den 10den Mei. De Wel Eerw. Heer, J. B. KROM, Pred. te *Couda*, aan wien de Wel Eerw. Heer R. J. J. ECOMA, Pred. te *Gastel*, en Consulent onzer Gemeente, deze beurt had afgestaan, ging ons heden voor ter plegtige viering van het Pinksterfeest, en zegende revens zijn Zoon, als Leeraar dezer Gemeente, in: uit den gewonen Feest-tekst aanleiding nemende, tot de noodige herinneringen, opwekkingen en vertroosting. — Onze bevestigde Leeraar, Ds. H. J. KROM, maakte des namiddags een begin met zijn Leeraarswerk, predikende over *Philipp. II: 1—8. Indien er dan eenige vertroosting is in Christus, indien er eenige troost is der liefde — als een mensch, heeft hij zich zelven vernederd, gehoorzaam geworden zijnde tot den dood, ja den dood des kruises.*

STAND DAAR BUITEN. Zie Dec. 1817.

GINNEKEN EN BAVAL vakant. Zie April 1818.

CHAAM

**CHAAM EN BAARLE NASSAU** staat vakant te worden. Zie April 1818.

**ETTEN** en voor de helft *de Hoeven*; staat vakant te worden. Zie April 1818.

## H E U S D E N

**HEUSDEN**, den 12den Mei. Ingevolge een besluit van Z. M. onzen Koning, van den 10sten Juni 1817. No. 53, onze oudste Leeraar **I. BEAUBAR**, Emeritus verklaard zijnde salvo honore, et stipendio, is bij een nader besluit van Hoogstedenzelfen van den 27sten April l. h., No. 271 de tweede Predikantsplaats, bij de Gecombineerde Hervormde Gemeente van *Hensden, Oud-Hrusden en Herpt*, gesupprimeerd, en het tracement van **Dr. G. W. PAPE**, Pred. bij dezelve Gemeente, uit hoofde zijner vermeerderde verplichtingen, gebragt op f 1300's jaars.

**WIJK**, den 1sten Mei. **Dr. VAN GORKOM**, Pred. te *Beekkom*, voor de beroeping herwaarts bedankt hebbende, is op nieuw, onder directie van onzen Consulent **Dr. G. W. BISCHOP**, Pred. te *Veen*, de volgende nominatie gemaakt: — zestal, **Dr. J. DE BOUTER**, Pred. te *Nunspeet*. **VAN VEEN**, te *Aalburg* en *Heesbeen*. **MOLENAAR**, te *Maasfluis*. **VERHAGEN METMAN**, te *Waalwijk*. **SPIERING**, te *Portugaal* en **OVERMAN**, te *Scherpenisse*.

Drietal;

**Dr. DE BOUTER**, **VAN VEEN** en **MOLENAAR**. Waar uit Vervolgens beroepen is, **Dr. J. DE BOUTER**, Pred. te *Nunspeet*, onder de Eerw. Classis van *Harderwijk*.

**MEEUWEN EN HAAGOORT**, den 13den April. Onze Leeraar **Dr. A. VAN DER SLOOT**, heeft het op zijn Eerw. uitgebragte beroep van *Wapil* aangenomen.

**S. GREVELDUIN KAPELLE EN VRY-HOEVEN**, den 14den April. Heden heeft onze  
BORKELMEI 1818. X X Leef-

Beetst **D. SCHOUTEN**, plegtige gedachtenis ge-  
viedt van zijnen Evangeliedienst, gedurende een  
hulve Eeuw, in de Gemeenten, van *Assen*,  
*Nieuwe Tonge*, *Woudrichem*, *Daventer*, en  
hier, verrigt.

**DOVEREN**, den 26sten April. Onze Leer-  
aar **Ds. J. DUMMER**, betigt opvangen hebbende,  
van het overlijden van den Hoog Ed. geb. Heer  
**J. GERHARD REINHARD**, Graaf van *Rhede*, Lid  
der Ridderschap van *Utrecht*, en der Staten van  
*Noord-Brabant*, Ambachts-Heer dezer plaats,  
voorgevallen in 's *Hage*, den 28den Maart 1. L.,  
bepaalde ons (heden, naar aanleiding van Ps. CIII:  
13, 16, bij dit treurig sterfgeval, en wakte ons  
op om, uit aanmerking van de hoërheid dezes le-  
vens, en het vergankelijkhe van alle aardische eer,  
en genoegens, naar duurzamer geluk, en heer-  
lijkheid te streven.

**WOUDRICHEM**, den 27den April. **Ds. A.  
AMTSEN**, Pred. te *Armale*, heeft de beroeping  
hierwaarts, onder inwachting der vereischte ap-  
probatiën aangenomen.

**BABIJLONENBROEK AN HILL**, vakant.  
Zie Jan. 1818.

**WASPIK**. Zie April 1818.

## E I N D H O V E N.

**ZOMEREN EN LIEROP**. Op den 28sten  
Maart, werd onze Leeraar, **Ds. A. KREMER**,  
door den Consulent, **D. C. JANSSEN**, Pred. te  
*Assen*, van zijne betrekking tot den Kerkeraad,  
en deze Gemeente losgemaakt. En den 29sten  
daar aan volgende, predikte zijn Eerw. zijn af-  
schied, met eene Leerrede, over *Hand. XX: 18*,  
*21, 26, 27 en 32*. En als zij tot hem gekomen  
waren, zeide hij tot haar, *Gijlieden weet van  
den eersten dag af, dat ik in Assen ben aange-*

ko-

*kwamen, hoe ik bij u den ganschen tijd geweest ben enz.*

**VELDHOVEN, BLAARTHEN, OIRLE enz.**  
Op den 5den April, werd onze beroepen Leer-  
aar, **DS. A. KRAMER**, in den Heiligen Dienst  
onder ons bevestigd, door deszelfs Oom, **DS.**  
**J. H. KÜHNEN**, Pred. te *Hoogloon, Berzel enz.*  
Consulent dezer Gemeente, met eene Leerrede  
over *Luc. XVII: 20b en 21.* *Het Koninkrijk*  
*Gods komt niet met atterlijk gelaat. Noch men*  
*zal niet zeggen, niet hier, of niet daar: want*  
*het Koninkrijk is binnen u lieden.* De Beves-  
tigde deed namiddags zijne Intre-Leerrede, met  
de woorden van Paulus, *2 Cor. IV: 5.* *Want*  
*wij prediken niet ons zelven, maar Christus Je-*  
*zus den Heere: en ons zelven, [dat wij] uwe*  
*Dienaren [zijn] om Jezus wille.*

**EINDHOVEN** vakant. Zie Junij 1817.

**DEURNE, VLIERDEN en BAKEL** vakant.  
Zie Febr. 1818.

## D R E N T H E.

Door het Provinciaal Kerkbestuur van *Dren-*  
*the*, is op den 6den Mei-geëxamineerd, en tot  
den predikdienst toegelaten, de Heer **A. MAN-**  
**TING H. Fil.**, Candidaat onder de voormalige  
Classis van *Meppel*.

**A S S E N,**

**ANLOO** vakant. Zie April 1818.

**M E P P E L.**

**RUINERWOLD**, den 8ten Maart 1818. Des  
voormiddags maakte onze Leeraar, **DS. W. J.**  
**VAN LOENEN**, ons bij het einde zijner Leerrede  
bekend, dat zijn Eerw. eenen beroeping, naar  
de Gemeente van *Anloo*, onder de Classis  
van *Assen*, ontvangen en dezelve in beraad

X x 2

had

had genomen, en op den 5den April daaraan volgenden, vernamen wij van hem, dat hij de op hem uitgebragte beroeping, in afwachting van de vereischte approbatien, had aangenomen. Zoo dat deze Gemeente eerlang staat vakant te worden.

## K O E V E R D E N.

ZWEELO, den 12den April. Onze Leeraar, Ds. C. ALBERTI, l. l. Zondag onder ons bevestigd, door Ds. G. BENTHEM REDDINGIUS, Th. Dr. en Pred. te *Assen*, heeft heden zijne Intrede gedaan, daartoe tot tekst nemende *Jer. IX: 23, 24*.

## W A L S C H E K E R K.

VLISSINGEN vakant. Zie Oct. 1817.

DEVENTER vakant. Zie Nov. 1817.

VOORBURG vakant.

AMSTERDAM. Zie April 1818.

## L I M B U R G. enz.

## M A A S T R I C H T.

VALKENBURG vakant. Zie Mei 1817.

MEERSEN vakant. Zie Mei 1817.

LUIK vakant. Zie April 1818.

## B R U S S E L.

GENT, den 12den April. Op heden werd door den H Doop der Christelijke Gemeente ingelijfd, een vrijneger, J. COSO TAMBOER, geboren te *Paramaribo*, 1798, en zich in dienst bevindende van den Wel Ed. geffr. Heer J. D. VAN HOLIJ, Kapitein bij de Landmiltie, in *Guarnisoen* alhier. Ds. A. GORDROOP, predikte bij die

die gelegenheid, over Jez. LV: 5. *Gij zult tot een volk roepen enz.* en herinnerde in de Leere rede aan de geschiedenis der Zendingen, van de Ev. Broeder Gemeente te *Suriname*, bij vier Zendingen. 's Jongelings Vader, onderwijs in het Christendom ontving: (gelijk zijn broeder reeds door den Lutherischen Predikant, te *Paramaribo*, gedoopt is,) en waar door de Doopeling, ook reeds van het Christendom enige kennis bekomen had. Een jaar lang geoot hij het Godsdienstig onderwijs te *Gent*, het dat gevolg, dat hij op den roden dezer, het volle ruimte, door den Eerw. Kerkeraad, tot Lid der Gemeente werd aangenomen.

GENT, den 26sten April. Tot nog toe ontak het onzen Predikant Ds. A. GOEDKOOP, aan een vaste plaats, in het Militaire Hospitaal, het houden van korte aanspraken, verzeld met Gebed en Gezang, voor de Kranken, die kribben kunnen verlaten; zijne wenschen, om elk eene plaats te hebben, uitsluitend tot dat het bestemd, zijn vervuld! Een gedeelte eens corridors, die ongebruikt lag, is door eenen muur van het overige afgescheiden; en tevens gelegenheid daargesteld, dat men dit vertrek, den winter, met een kagchel kan verwarmen, zo noodig voor Convalescenten.

Heden avond werd dit Kerkvertrek voor dezelfde bestemming geopend, met eene korte rede over *Matth. XVIII: 20. Waar twee of drie enz.* en aantal Leden der Gemeente, waar onder ook de Hooggel. Heer MAHNE, Onderling, verdeden deze plegtigheid, met hunne tegenwoordigheid, terwijl de plaats vervuld was, met herkende zieken, waar van slechts een klein aantal van de Protestantische Geloofsbelijdenis: deze plegtigheid werd vervolgens gekenmerkt, door eene uitdeeling van verkwikkingen, aan



alle zieken, het zij ze tegenwoordig waren geweest of niet, ten getale van honderd vijftig.

### REMONSTRANTSCH KERK-GENOOTSCHAP.

AMERSFOORT vakant.

NIEUWPOORT AAN DE ZEE vakant.

### EVANGELIJSCH LUTHERSCHE KERK.

**PURMERENDE.** Na dat beide Lutherfche Gemeenten alhier, befloten hadden, om de gewigtige vraag, wegens het ontwerp van reglement, voor het Evangelifch Lutherfch Kerkgenootfchap, in het Koninkrijk der Nederlanden, door Zijne Majesteit onzen geëerbiedigden Koning, bepaald, met ja te beantwoorden, is daar op eene lang gewenschte vereeniging, tuffchen beide voornoemde Gemeenten getroffen; zoo dat het voortaan zijn zal, eene Evangelifche Lutherfche Gemeente, toegedaan de Onveranderde Augfburgfche Geloofsbelijdenis, en begrepen in het bovengemelde ontwerp van reglement, voor de Evangelifch Lutherfche Kerk, binnen dit Rijk vastgefteld.

Dit gewigtig werk door Zijn Majesteit den Koning geapprobeerd zijnde, is deze heuchelijke gebeurtenis, plegtig gevierd, op Zondag den vyften April 1. hebbende des voormiddags de Wel Eerw. Heer G. G. LAND, gepredikt over 2 *Corinth.* XIII: 11. Terwijl de Wel Eerw. Heer G. SWAAN, des namiddags eene insgelijks op die gebeurtenis toepasselijke Leerrede hield, over *Gen.* XIII: 8.

Deze plegtigheid wierd niet alleen met de tegenwoordigheid van de Wel Ed. Groot Achtba-

bare Heeren Burgemeesteren, dezer Stad ver-  
eerd; maar ook door eene groote menigte van  
elders zaamgevoerd, met algemeen genoegen  
bijgewoond.

Wij twijfelen niet, of de God van Hoede en  
van Weldadigheid, die gewichtig werk, met zegen  
besten zegen achtervolgen.

ROTTERDAM vakant. Zie Febr. 1818.

GROEDE vakant. Zie April 1818.

### HERSTELDE EVANGELIESCH LUTHER- SCH KERK.

MEDEMBLIK, den 10den Mei. De Kerke-  
raad de verzochte handopening van Z. M. onzen  
Koning, gunstig verkregen hebbende, heeft ter  
vervulling der vakature, eene nominatie verzocht  
aan het Wet Eerw. Consistorie, der Herstelde  
Evangeliesch Lutherse Gemeente te Amster-  
dam, door het welk al spoedig aan dit verzoek  
voldaan, en eene nominatie gesuppediteerd is,  
bestaande uit de Eerw. Heeren Proponenten J. M.  
WOLFF en J. G. GLANT.

MEDEMBLIK vakant. Zie April 1818.

### HERVORMDE KERK.

#### 1818 O O S T - I N D I E N.

BATAVIA, eenige Predikantsplaatsen vakant.

SOURABAJA

AMBOINA

BANDA

TERNATE

MOLUKKA

BATAVIA vakant. Zie Aug. 1817.

SURINAME Zie October 1817.

**BUITENLANDSCH KERK-NIEUWS.**

De vakante plaatsen van Oost-Friesland, Lingen, Consistoriale Kerk van Kleve, Wezel en Bremen, zijn als in de vorige Maand.

Uit liefde tot de waarheid, en ter voldoening aan het verlangen van den Geëerden Zender, hebben wij ons verplicht gevonden, het onderstaande bericht te plaatsen.

Ten einde het uitstrooïsel van zeker iemand, te logenstraffen; vindt ik mij verplicht, voor hen die mij niet kennen, te berichten, dat de recensie van mijne *Godsdienstige redevoering op het derde Eeuwfeest, van de Hervorming der zestiende eeuw*, naar aanleiding van *Hand. Aa. 42a.* gedrukt te Amsterdam, bij W. van Vlier, te vinden in de *Boekzaal der Geleerde Wereld, en Tijdschrift voor de Protestantsche Kerken in het Koninkrijk der Nederlanden*, voor Maart 1. l. bladz. 276. en verv. even zoo min van mij gesteld en gezonden is, als die in de *Nederlandsche Letteroefeningen*, onlangs uitgekomen; over den toon en inhoud, van welke laatste, ik gerust elken onpartijdigen Christelijken lezer, kan laten beslissen.

Zaandam,  
den 13den Mei 1818.

J. W. C. TENCKINCK.

LET-

# LETTER-NIEUWS.

Bij W. van Vliet, Boekverkooper te *Amsterdam*, is onlangs uitgegeven:

*Kort Onderwijs* aangaande de Boeken des O. en N. Verbonds, door A. A. KONING, Pred. te *Sliedrecht*. In Octavo, 24 Bladen, en 95 Schuyver. Bevattende hetzelfde, in drie en twintig korte leesen, een onderrigt aangaande de Bijbelboeken, of wel, eene verklaring van derzelver benaming, en algemeene opgave van den inhoud. Elke afdeeling, bij het gebruik, daar in over te gieten, is aan den Onderwijzer overgelaten. — In een zeer geacht Tijdschrift wordt hetzelfde ten gebruikte aanbevolen, en betuigt men gaarne te zien, dat het niet alleen op Scholen, en in Catechisatie, maar ook, dat Directeuren van het Bijbel- of Zending-Genootschap konden goedvinden, dit kleine Stukje bij de Bijbels die men afgeeft, uit te deelen, opdat eenvoudige Christenen weten mogen, wat zij in elk boek van den Bijbel kunnen vinden, enz.

*Het leven van* JAN KASPER LAVATER, door deszelfs Schoonzoon GEORGE GRESSNER, 4 deelen, gr. 8vo. met het Portret, waar van de prijs tot heden is geweest Twaalf Guildens. Van dit uitmuntend werk zijn een zeer klein getal overgeblevene Exemplaren, voor den verminderten prijs van f 5: 5: — te bekomen, bij den Boekverkooper A. van Hoogstraten Junior, in 's *Gravenhage*.

De Boekverkoopers R. J. Scherbeek en J. Rommelingh, te *Groningen*, hebben uit het Fonds van wijlen J. Allart angekocht:

*Reglementen vervaardigd door het Algemeen Christelijk Sijnode, der Nederlandsche Hervormde Kerk, goedgekeurd door Zijn Majesteit den Koning*. Met een uitvoerig Register op dezelve, vier Stukken. Dit onontbeerlijk Handboek, voor alle Kerkeraads-Leden, is voor f 2: 4: — bij bovengenoemde en alom te bekomen. Aparte Stukken worden ook afgeleverd.

Xx 5

Bij

Bij *Wassenaar en van Braam, te Dordrecht*, en *de Bunn*  
Correspondenten is heden te bekomen:

I. W. VAN VOLKOM, Twee Leerredenen tot Voorbereiding en Viering van het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming.

II. J. LE ROIJ, de oorspronkelijke inrigting, het diep be-  
derf, en de Hervorming; der Christen Kerk; de uitnemen-  
de Voordeelen en nog overgebleven Gebreken der Hervor-  
ming; benevens de Vooruitzichten op eene nog toekomstige  
veel volkomener Hervorming, gescheit in een Viertal Leer-  
redenen; en eene korte Redevoering ter Voorbereiding en  
Viering van het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming.

III. G. VAN KOOTEN, Leerrede ter Voorbereiding tot  
het Heilig Avondmaal, bij gelegenheid van het invoeren  
der plegtige beantwoording van eenige Vragen, volgens  
het Synodaal besluit van den viden Julij 1817.

IV. D. J. SWALUE, de Geschiedenis der Kerkhervorming  
in Vragen en Antwoorden, ten dienste der jeugd.

V. Volledig Samenstel van Indirecte Belastingen, derde  
stuk, bevattende al die veranderingen op dit onderwerp  
toepasfelijk, welke met 16 April 1818 in werking ge-  
bragt zijn.

VI. A. VAN ZUTPHEN, Nederlandsche Uitvindingen en  
Ontdekkingen, ten dienste der Schooljeugd Eerste Stukje.

VII. Aanleiding tot de Schrijfkunst, op de Meetkun-  
de gegrond, ten dienste der Scholen.

#### BERIGT VAN INTEEKENING.

Wegens de uitgave der Lesfen, over de eerste begin-  
felen der Wijsgeerte, door J. F. HENNERT, in leven  
Hoogfchoolleeraar der Wijsbegeerte, Wis- en Sterrekunde  
te Utrecht. Lid van het Hollandsche Instituut van We-  
tenfchappen, enz en van verfehiedene Geleerde Bin-  
nen- en Buitenlandsche Genootfchappen, naar des Au-  
teurs Afschrift, en bijzondere Aanteekeningen, uit het  
Latijn vertaald en bijeenverzameld, en met Aanmerkingen  
vermeerderd, door G. C. SPAAN, Pred. te Heerjansdam en  
Rijfhoek; met bijvoeging eener korte fchets van het leven  
en de wijsgeerige verdeenften van wijlen den beroemden  
Hoogfchoolleeraar, door J. NIEUWENHUIS, A. L. M. Phil Doct.  
Hoogfchoolleeraar in de Bfpiegelende en Natuurlijke Wijsbe-  
geerte en Wifkunde te Deventer.

Onder de uitmuntendfte Wijsgeeren der vorige eenw,  
die de wijsgeerige wetenfchappen aan hunne leerlingen,  
op eene bevattelijke, gemeenfame, oordeelkundige en be-  
vallige wijze, hebben voorgedragen, behoort buiten allen  
twijf-

twijfel de beroemde Utrechtsche Hoogleraar, J. P. HENNERT, — een man, wiens roem, zoo door zijne Ichrande bewerkte en doorwrochte Ichriften, als Akademische onderwijzingen, bij allen, die ware geleerdheid en gegronde wetenschap hoogschatten, in het algemeen, niet alleen in ons vaderland, maar ook in vele andere oorden van het beschaaftde Europa, zoo gevestigd is, dat hij ontwijfelbaar daaromtrent mijne aanprijzing en toefulching in geen deele behoeft. — Elk die het geluk genoten heeft, om de wijsgeerige lessen van den grooten HENNERT te hebben mogen bijwonen, zal eenparig met mij gereedelijk toestemmen, dat onder de bijzondere voorregten, welke hem aan de Utrechtsche Akademie zijn te beurt gevallen, dit in het bijzonder geenszins als het geringste kan beschouwd worden.

Het zal nauwelijks behoeven betoogd te worden, de belangrijkheid van de uitgave dezer *Lessen over de eerste beginselen der Wijsgeerte* van den beroemden HENNERT, niet alleen voor de beoefenaars der wetenschappen, voor de studerende jeugd in het bijzonder, maar ook in het algemeen voor allen, wier stand en betrekking niet gedogen, Akademische lessen over wijsgeerige wetenschappen bij te wonen, die nogtans over dezelve eene handleiding, in een' *populaire*, algemeen verstaanbaren stijl, geschreven, in hunne moedertaal verlangen te lezen.

Het was om deze reden, dat de Hoogleraar HENNERT, één jaar voor zijn overlijden, mij aanbeval en de vrijheid vergunde, om zijne in de Latijnsche taal geschrevene *lessen over de Redenkunst, Ziekunde en Natuurlijke Geschiedenis* in het Nederduitsch uit te geven, tot welk einde hij zijne Latijnsche handschriften over die onderwerpen mij mededeelde, om dezelve ook met onderscheidene kopijen zijner leerlingen te vergelijken.

Naar berekening zal het geheele werk gevoeglijk in drie leelen kunnen worden uitgegeven, en daarmede zoo spoedig voortgegaan worden, als mijne Ambtsverrigtingen dit oelaten, niets vuriger wenschende, dan daar door eene vvaardige hulde toe te brengen aan mijnen hooggeachtten rriend en onvergetelijken leermeester, aan wiens onderwijze het mij tot eene eer reken, mijne meeste kundigheden in de wijsgeerige wetenschappen verschuldigd te zijn.

Wijders heb ik hier iets meer bij te voegen, dan dat e uitgave der *Wijsgeerige Lessen* van Professor HENNERT eene geringe waarde verkrijgt door de uitmuntende Redoering, voor het werk geplaatst, *over het lexon en de wijsgeerige verdiensten van wijlen den Hooggeleerden: J. v.*

HEN-

HENNERT uitgesproken, in de Maatschappij, *Felix Meritis*, te *Amsterdam*, door den Hoogleraar J. NIEUWENHUIS, aan wien het Hoogleeraarsambt in de bespiegelende en Natuurlijke Wijsbegeerte en Wiskunde, op het *Athenaeum* te *Deventer* voor eenigen tijd, met alle regt en naar verdiensten, is opgedragen.

*Heerjansdam*,  
den 20 April 1818.

G. C. SPAAN,

De Inteckening genoegzaam bevonden zijnde, om, de kosten te bestrijken, zal de uitgave geschieden bij L. HERDINGH en ZONN, Boekverkoopers te *Leiden*. Met dezelfde letter en in denzelfden vorm als het daar van uitgegeven berigt, à 2½ St. per vel. De Lijsten der Inteckening liggen bij de meeste Boekverkoopers, in de voornaamste Steden van ons Land. Met ultimo Junij 1818, is de Inteckening gesloten.

Te *Haarlem* bij F. Bohn, is gedrukt en bij alle zijne Correspondenten te bekomen:

I. HAMELSVELD en IJPEIJ, *Algemeene Kerkelijke Geschiedenis*, met Portr. 26ste en laatste deel, waar achter een volledige Register op alle de deelen — Ook onder den titel van:

II. ————— *Geschiedenis der Kerkheroering*, met het Register, 7de en laatste deel.

III. ZIMMERMAN, *De Korden en hare Bewoners*, volgens de nieuwste Ontdekkingen. Een werk ter bevordering der kennis van Landen en Volken, en van derzelver Voortbrengfels en Handel, 3de deel met platen en kaart.

IV. MAWE, *Reize in de binnendelen van Brazilië*, vooral in deszelfs Goud en Diamantrijke Streeken, op gezag van den Prins Regent van *Portugal*, benevens eene reis naar *Rio de la Plata*, en eene Schets der Omwenteling van *Buenos-Ayres*, met pl. 1ste deel. Het 2de en laatste deel volgt binnenkort.

V. *De Engelsche Broeders*, of Lotgevallen der Familie HOWARD, derde en laatste deel, met gegraveerde titel en vignet van MARCUS. — Ook nog eenige compl. exempl. in 8 deelen.

VI. V. D. SWAN, *Premiers Eléments de l'Histoire de notre patrie*, à l'usage des Ecoles, traduit en Hollandois, par A. G. A. à 2 fl.

VII. VAN DER PIJL, *Oorspronkelijke Engelsche Koopmans Brieven*, ten dienste der jonge lieden, die zich aan den handel wijden: ook ingerigt tot een Vertaalboek op de scholen, à 80 fl. Voor alle Instituten of zoodanige Scholen.

len, waarin het Engelsch geleerd word, bij 12 exempl.  
te gelijk à 24 fl.

BERIGT VAN INTEEKENING.

Eene Leerrade, over eene der moeilijktste teksten des Bijbels, (eene verzochte opgegevene, gelegenheds Predikatie,) benevens nog zes Leerredenen, van bevestiging, Intrade, Afcheid, Verblif, bij herstelling uit eene ziekte, en op het Heilig Avondmaal, dus een zevental Leerredenen, met Godvruchtge toepassingen, door wijlen D. VAN DER HORCK, laatst Predikant te *Grijskork*, bij *Middelburg*, ook een fraaij Dichtstuk, van wijlen Ds. D. KAAS, laatst Predikant te *Goos*, benevens zijn voorbeeldig character en zaligen dood, — ook eene Godvruchtige bijdrage, slapeloze nachten, heilzaam voor lichsam en geest, eene fraaije biespiegeling; en iets over *Rusland*, eene Goddelijke bewaring, een Predikant in *Zeeland* overgenomen, — benevens eenige Gode gewijde mengelingen, over Job, den tijd, den dood, en meer andere, twintig in getal te samen gesteld, met ten voorberigt, door W. VAN DER HORCK, te *Goss*. Dit stichtelijk boek, voor Godsdienslige Huisgezinnen, wordt bij inteekening aangeboden à f 3. — niet eerder te voldoen, als bij de aflevering, men kan bij de onderstaande Boekverkoopers inteekenen, een lijst der namen; of op letters zal voor hetzelfde geplaatst worden, en buiten dien niet verkocht worden, — Ieder stuk komt maar op drie stuivers, het zal in twintig stukken bestaan; en binnen 14 dagen ter Persse gelegd worden, men teekend in te *Amsterdam* bij Saakes, op het Bokkin, *Arnhem* Nijhoff, *Alkmaar* Coster, *Breda* van Bergen, *Bergen op Zoom* Verkooren, *Briel* Boers, *Dordrecht* Blasé, *Deventer* Brouwer, *Delft* de Groot, *Gonda* Verblauw, *Gorkum* Horneer, *Haarlem* Wed. Loosjes en Zoon, *Nijmegen* Wed. Vieuwe en Zoon, *Zwolle* van Stegaren, *Zutphen* Wansleben, *Rotterdam* Cornel, *Leiden* Dulaar, *Schiedam* Sweten, *'s Gravenhage* Du Med, *Groningen* Oomkens, *Lecwarden* Canals, *Utrecht* Ter Veen, *Middelburg* van de Saude, *Goos* Kleeuwens, *Vlissingen* Maarsman, *Zierikzee* de Vos, Jz. 's, *Hertogenbosch* Noman, *Amersfoort* Blankenburg, *Thiel* Wermakerken, *Hoorn* Houkcof, *Zaltbommel* Noman.

BERIGT VAN INTEEKENING.

Geestopwekkende Leerzame beschouwingen; Geheurenissen, Gedachten, Vrolijke Voorvallen, om Rampoeden voor



voor te komen &c. &c. om den Leestlust op te wekken, door N. N. in de Zuidelijke gewesten; dit aardig vermaaklijk boek; word bij intekening aangeboden, à f 2: 10: — Een Hjs. zal voor het zelve geplaatst worden, op naam, of op letters; onder vele vertogen is een leerzame les, ook waaroor, en waar, het gebeurt zij; het vervat de volgende onderwerpen: het afschaffen der Wynbank, Sloopwandenbaren en het middel daar tegen, driemaal geroep dat een Doode voorfpuid, een Man met een Oog en een met een hoge Rug, Raadsbeer, Toveren, verrek en de Schouwburg, twee Hoeren aan de Trekschuit, veelgetrouwde Lohntooper, Schippers-Huwelijk, Singulier Gebod, zuchtende Mezzomarsknecht, Huwelijk met de Pop, drie voornamte Raadsels, natuurlijk antwoord, Anekdotesche Karre, Moordenaarshuis, leven gered door een Huishoudje, Goude Modalie, Boopen, Kamarietogel, steen Professor, thee Professor, vragende Professor, verkleede Moordenaar, verkeerd Gebod, adviesgevende Sudenten, gewaande zieke Studenten, sloop Student, ruchtende Student, propere Student, aardige brief van een Student op eene reize, Huwkoetsier, eene reden waarom een paar jonge getrouwde leden geene Kinderen kregen, verwel aan Utrecht, Bestekken der Schoolmeesters met de Rekwesten en Brieven, Wisfel, Voorzichten, Schoveningen, Fills, Inedig Antwoord, dankbaarheids Predikatie, Verkwister, Gierigaard, Naas bij de Kok, Vlieg, klein Prezant, Huwelijk, Huwelijks Felicitatie, hoogmoedige Chirurgijn, nieuwsgierige Boer, Papegaaij, Barbier, Schipper, Ongenoegen, Rottekruid, verloren Ring, standvastige Schipper door een der Princen van Oranje verhoogd, Oranje Appelen, opmerkzame Hospes, Tractement ontvangende Predikant, wandelende Predikant, dansende Ambachtsheer, Sneeuwballen, Souper en Bal, singullere welkomingroete in de Willemstad, een vrolijk Heer, Pillen van 't Jaar 1600, iets over Buonaparte, Inedig Antwoord van een Predikant met veel Kinderen, middel om Tandem zuiver te houden, Modekapsels, lusterende Nieuwsgierige gestraft, een Predikant uit eene groote Stad, tegens twee Dorps Ouderlingen, &c.

**NP.** De intekening staat veertien dagen open; de betaling geschiedt bij de aflevering; buiten de intekening zal het niet verkrijgbaar zijn.

Men tekend in te *Amsterdam* bij *Saakes*, op het *Rokkin*, *Anhem* *Nijhoff*, *Alkmaar* *Coster*, *Breda* van *Bergen*, *Bergen* op *Zoom* *Verkouteren*, *Brist* *Boers*, *Dordrecht* *Blas*.

Blussé, Deventer Brouwer, Delft de Groot, Gouda Ver-  
blauw, Gorkow, Harnet, Hamman Wed. Loosjes en  
Zoon, Nijmegen Wed. Vieweg en Zoon, Zwolle van Ste-  
geren, Zutphen Wansleven, Rotterdam Cornel, Leiden  
Dufaar, Schiedam Sweten, 's Gravenhage Du Mée, Gro-  
ningen Ootkens, Leeuwarden Cahals, Utrecht Ter Veen,  
Amsterdam van de Sande, Goes Klieuwens, Vrijzingen  
Maarsman, Hantwerd de Vos, 's Hertogenbosch Noman,  
Amersfoort Blankenburg, Thiel Wermaskerken, Hoorn  
Houtkoop, Zalbonmel Noman.

*Tafereelen uit het Huislijk Leven*, door Mevrouw L.  
H. Post, 5 deelen in 8v. 870. Waar van de prijs tot he-  
eden is geweest 1 g 40 v — van dit klimmend werk, waar  
van nog een zeer klein deel exempl. overig zijn, bied de  
de Boekverkoper J. H. den Ouden, te Amsterdam, de  
eerstkommende aan, voor den verminderden prijs van 1/4 —  
de Schrijfter zoo door dit als hare andere werken, ge-  
woozzaam bekend zijnde, is alle aanprijzel van dit uit-  
muntende werk onnodig.

Bij denzelfden is mede te bekomen: *Ondelen van J. W.  
VAN SOUSBEK, op Schrijfpapier à 30 stuiv., uitgegeven  
te Breda, 1818.*

## D R U K F E E L E N .

In de Boekzaal voor April 1. 1. pag. 503. reg. 2 van  
onder staat *Kantane*, moet zijn *Caprene*, pag. 527.  
reg. 17. van onder staat 18 moet zijn 8. pag. 528.  
reg. 4. van boven staat 8sten moet zijn 15den  
reg. 6 en 7 van boven staat A. VOUTE, moet  
zijn A. C. VOUTE, pag. 530. reg. 9 en 10 van  
boven staat SENNE SEMIST, moet zijn JEME  
JEMES.

I N-

# I N D E X - O F T U I D.

## BOEKBEESCHOUWING.

Vervolg der Bijdragen tot de werken van het Genootschap tot Verdediging van den Christelijken Godsdienst. Bladz. 547

B. R. DE GEER, Disfertatio Inauguralis. 555

F. EHRENBURG, Vrouwelijk Gemoed en Vrouwelijk Leven. 562

V. R. MENIL, Antarae poëma Arabicum etc. 572

J. H. JUNG, genaamd STILLING, Theorie der Geometrie. Uit het Hoogduitsch vertaald. 574

A. LAFONTAINE, Rozen of Verhalen. 584

F. VAN BREE, Eerste Gronden der Zangkunst. 587

J. HAZEU, CORNSZ. Leerzame Voorstellen in Proza en Poëzij. Naar al de letters der Nederduitsche Taal. 589

## M E N G E L W E R K.

Het lezen des Bijbels aanbevolen, door eenen zeer beroemden Landgenoot van den ouden tijd. 592

Eenige Stukken uit den Spaanschen Catechismus, die den Ouders, gedurende den Oorlog met de Franchen, verplicht waren hunne Kinderen te leeren. 608

De Broeders. Verhaal van zinnen. (Vervolg van Bladz. 472.) 612

Kedding van de CADMONNI. 611

Het kan nog erger. 622

School - Nieuws. 623

Kerk - Nieuws. 625

Berigt. 664

Letter - Nieuws. 665

**B O E K Z A A L**  
**D E R**  
**GELEERDE WERELD,**  
**E N**  
**T I J D S C H R I F T**  
**V O O R D E**  
**PROTESTANTSCH E KERKEN**  
**I N H E T**  
**KONINGRIJK DER NEDERLANDEN.**  
*Voor JUNIJ 1818.*



*Te A M S T E R D A M , bij*  
**DE ERVEN D. ONDER DE LINDEN EN ZOON**  
 op den Singel, tusſchen den Blaauwburgwal en de  
 Bergſtraat, N<sup>o</sup>. 320.  
**M D C C C X V I I I.**

---

**De Prijs is 6 Stuivers.**

---

**NB** De Stukjes moeten ingenaald, niet doorge-  
 token worden.



# BOEKBESCHOUWING.

*PROEVE over het Goddelijk Gezag van het Nieuwe Testament, door D. BOGUE. Vrij uit het Engelsch vertaald en met eenige Bijvoegfels vermeerderd, door G. J. F. CRAMER VON BAUMGARTEN, Predikant te Middelbert. Met eene Voorrede van H. MUNTINGHE, Hoogleeraar in de Godgeleerdheid en Kerkelijke Geschiedenis, te Groningen. Te Groningen, bij W. Wouters, 1815. Eerste en Tweede Stuk. Ruim 400 Bladzz. In gr. 8vo. De prijs is te namen f 3: —: —*

Dit oorspronkelijk Engelsche werk is, blijkens de Voorrede van den Hoogleeraar MUNTINGHE, op verzoek van het Londonsche Zendeling-Genootschap, door den Heer BOGUE opgesteld, en in 1801 uitgegeven, eigenlijk ten nutte van Frankrijk; waarom het ook door een' Protestant, een Lid van het toenmalig Wetgevend Ligchaam, in de Fransche Taal overgezet en uitgegeven werd. Overtuigd dat het ongeloof in dat Land, meer dan elders, zijne onzalige heerschappij voerde, oordeelde men het dienstig, om dit kort betoog van het Goddelijk Gezag des N. Testaments, ten geleide als te doen dienen van, en tevens te verzenden, met eenige duizend exemplaren van het N. Testament, ook voor Frankrijk, in de Fransche taal gedrukt; ten einde alzoo den verdoolden onder dit volk, de Heilige Schriften, die bij hen zeer schaars en zeldzaam geworden waren, weder te doen ken-

Y y 2

nēn

nen en waarden Door een Napolitaansch Bisschop, is het in 't Italiaansch overgezet, en er zijn ook twee vertalingen in het Hoogduitsch van geleverd. Hoe gunstig er de waardige Hoogleeraar van *Groningen* over dacht, kan men daar uit opmaken, dat hij zijnen voormaligen Leerling en nu Vriend, aanraade, om er eene Nederduitsche overzetting van gereed te maken, daar eene Voorrede voor schreef, en verklaarde:

„Zoodra ik dit werk in het oorspronkelijke gelezen had, behaagde het mij uitnemend: ik vond in hetzelfde het bewijs voor de waarheid en goddelijkheid van het Evangelie op zulk eene wijze voorgesteld, en tegen de voornaamste tegenwerpingen verdedigd, als ik lange gewenscht had, dat eens door eene bekwame hand geschieden mogt; te weten zoo, dat de wijdsloopigheid, welke in zeer vele werken, tot verdediging van het Christendom uitgegeven, heerscht, en die de lezing, vooral voor jonge lieden, onaangenaam en voor zulken, wier omstandigheden hun de lezing van uitvoerige werken niet toelaten, zelfs ondoenlijk maakt, vermeden werde, dat de manier van voordragt den beschaafden zoo wel als den kundigen man aantoonde, dat de geheele toon aan den eenen kant wel de zuiverste waarheidsliefde, maar tevens ook de ruimste reukelijkheid omtrent dingen, die tot het wezen van het Christendom niet behoorren, ademde, dat die hooge ernst, welke eene behandeling van de belangrijkste zaak vordert, met de liefderijkste gezindheid jegens jammerlijk verdoolde menschen gepaard ging, en dat eindelijk bondigheid en nauwkeurigheid met klaarheid en echte eenvoudigheid ten nauwste vereenigd werd.”

„Dit werk, over het geheel genomen, dus bevindende, voorzag ik van de verspreiding van het-

hetzelve ook onder onze Landgenooten, onder den goddelijken zegen, groote nuttigheid."

Het is in tien Hoofdstukken verdeeld, waarvan het eerste de bewijzen behelst, voor het Goddelijk gezag des N. Testaments, ontleend uit de daarin vervatte grondbeginselen; het tweede uit beschouwingen; waartoe deszelfs inhoud aanleiding geeft; het derde uit de getuigenis der Apostelen; het vierde uit eenige bijkomende beschouwingen voortvloeiende, welke de getuigenis der Apostelen nader bevestigen; het vijfde uit de wonderwerken; het zesde uit de voorzeggingen; en het zevende uit den voortgang des Evangelies; terwijl het achtste, de tegen het Goddelijk gezag des N. Testaments geopperde tegenwerpingen, het negende, eene korte beschouwing van de gevoelens, en het gedrag der Deïsten, en het tiende eenige aangemengde beschouwingen en het besluit, bevat. Deze Hoofdstukken zijn weder in onderscheidene Afdeelingen gesplitst, welke derzelver inhoud aan 't hoofd hebben. Dit is voorzeker een wezenlijk gemak voor vele Lezers, en kan zeer dienen, om het plan van den Schrijver gemakkelijk na te gaan, en het nut van zijn werk te bevorderen. De voordragt is doorgaans zeer kort en duidelijk, het betoog afdoende, en de ontwikkeling der gronden eenvoudig, zoo dat men weinig inspanning noodig heeft, om te verstaan wat men leest. Zonder op de onderscheiding te doen hechten, tusschen *in-* en *uit-*wandige bewijzen, heeft de Schrijver echter de voornaamste van beide wel aangevoerd, op zijne wijze, en zoo als hij oordeelde, dat vooral voor Franschen, die veelal weinig lust hebben om ernstig na te denken, en lang bij hetzelfde onderwerp zich te bepalen, 'tmeest geschikt is.

Over de orde willen wij dus ook hier niet



twisten, waar over men toch zeer verschillend denken kan. Dit is trouwens ook geen werk voor Geleerden, of voor hen eigenlijk geschreven, die zich behoorlijk geoefend hebben, en de beste schriften van onzen tijd kennen. Het kan meer aangemerkt worden als een volksboek, om in te nemen voor, en te overtuigen van het voortreffelijke en Goddelijke van dit heilig Schrift, en te doen opmerken, dat men zich waarlijk door de Schriften en kwinklagen van Deisten en Ongeloovigen, zoo min als door de pogingen van Joden en Mahomedanen behoeft en behoort te laten slijngen; maar als een volksboek bijzonder voor de zulken, 't meest uit de hoogere standen, die er voor 't minst wel toe overhellen, om even als vele Franschen sigtinnig te zijn, en, daar zij zich zoo gemakkelijk laten medeslepen, al ligt anders gevaar loopen, van op eenen ongelukkigen dwaalweg te geraken. Ook zijn de hier meermalen duidelijk voorgestelde vergelijkingen met andere Godsdiensten, als met den Mahomedaanschen, juist geschikt, om niet alleen het verbazend onderscheid te doen opmerken, zoo wel in natuur als in uitbreiding, verdediging en bevestiging, maar ook geheel en al te leeren begrijpen, welke onwederlegbare redenen er zijn, om elk, die eenigzins verstandig is, voor den Christelijken Godsdienst volkomen in te nemen, en daar in te doen vast staan.

Het meest gewone komt dan hier, in zekere orde wel voorgedragen, naar de behoefte der Lezers die de Schrijver op het oog had, voor: echter moet men daar uit niet besluiten, dat hier ook niet het een en andere zou gevonden worden, 't welk wij onderscheidend of kenmerkend noemen kunnen. Ten einde dit voor te komen, willen wij een paar staten bijbrengen, wel-

welke het tegendeel kunnen doen zien. Van de voorzeggingen aangaande CHRISTUS sprekende, merkt de Schrijver onder andere aan:

„Alle deze voorzeggingen van den Meslias werden door onderscheidene menschen, in verschillende landen en op onderscheidene plaatsen, de laatste nog honderden van jaren voor zijne komst, opgeteekend. De Christenen beweren, dat al deze voorzeggingen op JEZUS CHRISTUS zien; en men kan dit gevoelen aan een naauwkeurig onderzoek onderwerpen. De gewijde zoo wel, als de ongewijde geschiedenis, leveren ons beide eene reeks van menschen, van helden, krijgslieden, staatsmannen, koningen, wijzen en wijsgeeren op. Pas op wien gij verkiest, die voorzeggingen toe. Neem eenen JUDAS of een' PETRUS, een' JOANNES of een' HERODES; of neem uit de ongewijde geschiedenissen eenen ALEXANDER of CESAR, of, zoo gij liever wilt, eenen CONFUCIUS, SOCRATES of MARCUS ANTONIUS; pas op één hunner die voorzeggingen des Ouden Testaments toe; ééne bijzonderheid zal hun veelligt passen, eene tweede zal dit minder, en eene derde zal het blijkbaar doen worden, dat geen hunner de bedoelde persoon is. Maar pas ze nu toe op JEZUS CHRISTUS; gij zult voort eene verwonderlijke overeenkomst ontwaren, alle zullen ze op hem passen, en van die honderd of meer voorzeggingen zal er ook zelfs niet ééne zijn, welker vervulling gij in hem niet vinden zult. Hij, die dit aan een enkel toeval zoude willen toeschrijven, en deze overeenkomst op rekening van gelukkig samenloopende omstandigheden wilde plaatsen, verdient geene bestrijding en heeft geen het minste regt, om de Christenen *ligtgeloovig* te noemen.”

En in de tiende Afdeeling, van het vierde

Y y 4

Hoofd,

Hoofdstuk, de betrekking voorstellende, waar in de Stichters en de eerste Predikers des Christendoms te voorschijn treden, wordt zeer gepast gezegd:

„Het is wenschelijk, dat men, bij de uitbreiding van eenen nieuwen Godsdienst, door niets verhinderd worde in het onderzoek van deszelfs aanspraken. Veel, zeer veel zal hier afhangen van de betrekking, waarin zij, welke dien nieuwen Godsdienst verspreiden, te voorschijn treden. Een hooge rang of verheven stand, of ook een aanzienlijk ambt, zijn juist berekend, om den geest door deszelfs glans te verblinden en elk volledig onderzoek te verhinderen; terwijl, integendeel, gelijkheid van staag de beste gelegenheid oplevert, om alles nauwkeurig na te gaan en te beoordeelen. Men zegt, dat **VESPASIANUS** wonderen verrigtte. Had de Keizer mij verwaardigd met den last, om de wezenlijkheid derzelve te onderzoeken, dan zoude ik hem geantwoord hebben, met de woorden eens wijsgeers aan eenen zijner opvolgers: „Ik twist niet gaarne met hem, die vijf en twintig duizend man onder zijne bevelen heeft.” **MUHAMMED** was zoo wel de Kalif, als de Profeet van zijn volk; en niet zoo schielijk had hij zich zoo vele aanhangers verworven, dat zij eene bende konden uitmaken, of hij gaf hun wapenen in handen, en stelde zich aan hun hoofd; terwijl de aardsche Godsregering, welke hij wilde instellen, ons hem en zijne navolgers zoo wel als Sultans, als als legerhoofden voorstelt. Ik mag de vorderingen van den Godsdienst des Profeets niet onderzoeken, zoo lang zijn zwaard en speer in mijne oogen blinken, en mij een vrij gezigt beletten, of zijn gefronst gelaat door mijne twijfelingen ontfoken wordt. Is waarheid mij niet liever, dan leven, dan zeg ik: „Ik

„Ik geloof, neem mij aan onder uwe geloovigen.” De wetgevers der oude Heidenen verkeerden in dezelfde omftandigheden. Zij waren in het bezit van de gansche magt des staats, zoodra het volk hunne wetten aangenomen en zich aan hunne beheering overgegeven had.”

*„ Rex Anius, rex idem hominum Phoebique sacerdos.”*

VIRGIL.

„ANIUS, die niet slechts APOLLO's priester, maar ook een 's volks koning is, moge mij tot het onderzoek van zijne leer uitnoodigen, en mij alle mogelijke voldoening geven, met opzigt op derzelver waarheid. Doch ik zie rondom mij, en bemerk de geregtsdienaren en de onderaardsche kerkers, welke voor een vrijmoedig onderzoek niet gunstig zijn. Vol vreeze, die ik gaarne te verbergen wenschte, keer ik mij tot hem, en zeg: „Koning ANIUS! dringende bezigheden roepen mij naar elders; verschoon mij van dat onderzoek.””

„Laten wij ons van dazen heenwenden, naar den Stichter des Christendoms. Jezus verscheen onder de Joden als een bijzonder persoon, zonder uitwendigen luister, en zonder bekleed te zijn met burgerlijk gezag. „Wie uwer maakt mij tot een regter of twistbeslisser onder u?” vroegde hij den man, die van hem de bijlegging van eenige huisfelijke twisten vorderde. Al zijnen invloed had hij aan zijne goedheid, aan zijne wijsheid en goddelijke magt te danken. „Mijn koningrijk” zeide hij tot PILATUS, „is niet van deze wereld.” De Apostelen waren hunnen Meester gelijk. Zij hadden geene aanstelling van eenigen aardschen Koning. Zij waren bijzondere burgers, die met de grooten in

geene betrekking stonden, en die, als eenvoudige en opregte lieden, vreemd waren van de kunstgrepen der hovelingen of wereldlingen. Zij stonden in geene de minste verbindtenis met de regeerders der wereld, om door hen invloed te verkrijgen; zij wisten niets van dezelve, dan wanneer zij voor derzelver regterstoelen gesleept werden, om rekenschap te geven van hunne leer en van hun leven. Zij waren ook vreemdelingen in de verleidelijke kunsten der menschelijke weisprekenheid; de meesten toonden, geheel niets daarvan te weten en geheel onkundig te zijn van derzelver betooverende kunstgrepen; integendeel de Apostelen stelden, gelijk uit het gansche Nieuwe Testament blijkt, hunne leer op de eenvoudigste en duidelijkste wijze voor, en onderwierpen dezelve aan de overdenking en bepeinzing hunner hoorders. Deze mogten dan ook, zonder eenig nadeel te vreezen, hunne zwarigheden of twijfelingen voorbrengen; gaarne hoorden de Apostelen die, en nooit betoonden zij zich onwillig, om hunne leer te verdedigen of nader te staven. Zoude dan ook wel eene leerwijze, bij de verspreiding van eenen nieuwen Godsdienst voor het menschedom, verkieslijker zijn kunnen, dan deze? Verwierven de Apostelen eenigen invloed op de harten der anderen, zij konden dit alleen aan hunne ongehuichelde goedheid, opregtheid en welwillendheid dank weten, en niets daarvan op rekening eener gebiedende magt van uitwendige omstandigheden, of verleidelijke bedriegerijen stellen. Had dus de wereld bij de invoering van het Christendom niet alles, wat wenschelijk was, en waren de menschen niet in de beste gelegenheid, om deszelfs aanspraken en eischen te onderzoeken?"

De beantwoording in het achtste Hoofdstuk;  
der

der meest gewone en gewigtigste tegenwerpingen, welke tegen het N. Testament, wel zijn of worden ingebracht, moge kort zijn, en in een enkel geval niet zoo afdoende schijnen als men wel verlangen zou, bij voorbeeld: in de tiende Afdeeling; *dat de Christelijke Godsdienst slechts door zeer weinige Grooten en Geleerden aangenomen is*; niemand zal toch kunnen ontkennen, dat doorgaans het voornaamste bijgebracht, en de oplossing voldoende is, en voor de zulken die meer verlangen, ontbreekt het aan geene gelegenheid.

Menschkundig laat de Schrijver, in het negende Hoofdstuk, den Christen ook eens op zijne beurt, zijnen voet zetten op het gebied van het Desisme, om, na de aanvallen afgeweerd en het veld behouden te hebben, nu zelf de aanvaller te worden. Dit is, ja, ernstig en zonder achterhoudendheid en pligtsplegingen geschied, maar evenwel niet ruw, onbescheiden of lomp, noch ook Ironisch en Sarcastisch. De invloed van het Desisme, op leer en leven, is het vooral, waar op de Schrijver gehecht heeft, en hij heeft ook wel zorg gedragen, niet te veel te bouwen of af te gaan, op de berigten van anderen, (bij voorbeeld, van sommige Roomschegezinden, omtrent de gewetens-angsten van VOLTAIRE bij zijn sterven enz.) betreffende de laatste oogenblikken van eenige ongelooovigen, onder de Christenen. Ook het ziende Hoofdstuk bevat lezenswaardige beschouwingen, op het onderwerp betrekking hebbende, en het slot is ernstig en hartelijk.

Dit werkje was dus de vertaling wel waardig, en de Overzetter heeft zijne taak, zoo veel wij daar over, zonder het oorspronkelijke voor ons te hebben, oordeelen kunnen, goed verrigt. Hier en daar twiifelden wij echter, of de Heer

CRA-

CRAMER VON BAUMGARTEN, niet wel het oorspronkelijk woord gelukkiger had kunnen overbrengen, bij voorbeeld op bladz. 310: „De wijze waar op dit boek (Het N. Testament) geschreven is, is *laiser*, dan wel voor den heden-daagschen smaak voegt enz. Ons zou het niet ongeschikt zijn voorgekomen, dat hij, door het een of ander teeken althans, had doen blijken, wanneer hij zich eenige meerdere vrijheid in het overbrengen veroorloofde, of het oorspronkelijke met eenige bijvoegfels vermeende te moeten vermeerderen; meestal, bij voorbeeld, in het noemen van namen, en het aanhalen van Schrijvers, meenen wij het echter opgemerkt te hebben, wanneer er iets in of bijgevoegd is.

Wij wenschen dit boek vele Lezers toe, vooral onder de Jongelieden, die gevaar zouden loopen, van door verleidelijke schriften bedorven te worden, en twifelen niet, of het zal hun tot een nuttig behoedmiddel verstreken, waar toe God zijnen zegen gebiede!

**LEERREDE** ter Gedachtenis van de groote verdiensten der Nederlandsche Vaders, betrekkelijk het werk der Kerkhervorming; uitgesproken den 9 van Slagtmáand 1817. des avonds, in de Groote Kerk, te Groningen. Door A. IJPEIJ, Hoogleraar in de Godgeleerdheid en Akademië-Predikant te Groningen. Te Groningen, bij R. J. Schierbeek, 1817. 82 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 16 —

**A**cht dagen, na de belangrijke viering van het Hervormings-Feest, heeft de Hoogleraar IJPEIJ, 's avonds deze Leerrede gehouden, ten einde den bewonderenswaardigen weg gade te slaan, dien

dien de Voorzienigheid gehouden heeft, in het daarstellen van de eerste en voornaamste oorzaken, welke de Hervorming der Kerk voorbereid, en mede te weeg gebragt hebben, en al-zoo te doen zien, dat men dezelve 't eerst heeft waargenomen, niet in *Zwitserland* en *Saksen*, maar in *Nederland*, en dat dus, met betrekking tot de beginselen van dat groot en heerlijk werk, de roem toekomt aan onze Vaderen. Daarom is ook tot tekst gekozen *Deut. X: 14, 15. Ziet, des Heeren, uwes Gods is de hemel, en de hemel der hemelen; de aarde, en al wat daar in is. Alleenlijk heeft de Heere lust gehad aan uwe vaderen, om die lief te hebben; waarvan hier dus ook zulk eene omschrijving gegeven is, dat ook de eenvoudigste kan opmerken, hoe geschikt een Nederlandsch Christen-Leeraar, naar het voorbeeld van mozes, zijne Landgenooten bepalen kan, bij hun voorregt als Nederlanders, ten einde zich zoo veel te sterker verplicht te gevoelen, ook als de zoodanigen, het goede voorbeeld der vaderen te volgen, en waardiglijk hunne bevoorregting God te verheerlijken.*

Men kan dan deze Leerrede, met den voorraad van aanmerkingen daar achter, voegzaam aanmerken, als een vervolg, op 's *Mans beknopte geschiedenis van de Hervorming der Christelijke Kerk, in de XVIde Eeuw*, waarvan wij eene wel verdiende, vereerende melding gemaakt hebben, in dit ons Tijdschrift; dienende, om in de geschiedenis minder ervarenen en door vooroordeelen verblinde lieden, te leeren opmerken, dat het daar aangemerkte wezenlijk grond en belangrijk is; welk laatste, trouwens, allerduidelijkst blijkt, ook uit het korte Voorberigt, waar in zeker beoordeelaar, in de *Vaderlandsche Letteroefeningen*, N<sup>o</sup>. XV, eene re-

regt-



regtwijzing ontvangt. De Hoogleeraar merkt op, dat 1.) de verbetering der Hooge- en Lage Scholen; 2.) de uitvinding der Drukkunst; 3.) de daarop gevolgde herstelling der wetenschappen, welke op den Godsdienst en op de Godsdienst-leer der Christenen, de naaste betrekking hebben, en 4.) een meer helder inzicht in de Evangelieleer, en eene reine zucht, om de heerschende gebreken der Kerk te heelen, de vier hoofdpunten zijn, waar op de gansche Hervorming der Christelijke Kerk, hare vastheid verkreeg; en doet dan overtuigend., dat is niet met zwier en overvloed van woorden maar met daadzaken, zien, dat in de zeven Vereenigde Provinciën van Nederland geborene mannen, in deze de eerste verdiensten hebben.

Wij hebben deze Vaderlandsch Godsdienstige rede, met veel genoegen gelezen, en twijfelen er geheel niet aan, of alle onze Landgenooten, die bekwaam zijn om te oordeelen, zullen met ons, den Hoogleeraar IJPEIJ, in hunne harten dankzeggen, dat hij de waarlijk groote verdiensten van eenigen onzer Nederlandsche Vaders, tot en in het werk der gezegende Hervorming, niet alleen in zijne rede geroemd, maar ook geschiedkundig bewezen heeft, in zijne aanmerkingen, waar onder verscheidene zeer belangrijk zijn. Zoodanige stukken als dit is, kosten wat meer moeite, en zijn indedaad ook veel belangrijker en van veel grootere waarde, dan verscheidene andere oppervlakkige Leerredenen en Verhandelingen, welke men op zijn gemak vervaardigt, en waar in het hoofddoel om te schitteren, of zekere stellingen en gevoelens smakelijk te maken, in stede van te stichten, en waarlijk nuttig te zijn, helaas! niet zelden doordralen.

Voorzeker zal niemand twijfelen, of IJPEIJ, ge-

gedachtig aan het *suum cuique*, zal zoo wel als anderen, bij een algemeen overzicht, de eer der Valleijen van *Piement*, van *Frankrijk*, van *Engeland*, *Boheme*, *Zwitserland* en *Saksen* handhaven, zoo goed als die van *Nederland*; maar elk het daar voor behooren te houden, dat 's Hoogleeraars bedoeling geweest is, om te leeren, voortaan de maar al te veel gepleegde verkeerdheid te vermijden, dat, namelijk, ons Vaderland of geheel vergeten, of zoodanig achter aan geplaatst wordt, dat het bijna niets tot dit groote werk schijnt gedaan te hebben. Daar voor nu verdient voorzeker ijsbij den dank, en de eer van alle weldenkende Protestantische Nederlanders. Hartelijk vereenigen wij ons voorts, met den wensch, welke het slot der Leerrede uitmaakt:

„De geest dan, die onze vaderen versterkte, forte ook in ons het gevoel van ware Godsdienstkraft, opdat ook wij meer en meer werkzaam mogen worden, om niet alleen ons eigen heil, maar mede dat van elkanderen te bevorderen! Die geest heilige ons geheel en al, opdat wij van onze standvastigheid in geloof en dengd een voorbeeld geven, dat eenmaal ook het nageslacht opwekke om ons te volgen, gelijk wij staren op het voorgeslacht, hetwelk wij behooren te volgen! Die geest vorme ons geheel en al voor den godsdienst, en door den godsdienst voor het reine genot eener eeuwige gelukzaligheid! Het zij zoo!”

---

**LEERRLEDENEN**, gehouden te Leeuwarden, op het Derde Eeuwfeest der Kerkhervorming. Te Leeuwarden, bij J. W. Brouwer, 1818. 170 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 8: —

**D**aar wij meenden, dat de rij van uitgekomen' Ker-

Kerkelijke Redevoeringen, op den gedenkwaardigen Feesttijd, in het verledene jaar gebouwen, reeds gesloten was, ontvingen wij nog dezen Bundel van Leerredenen, opgesteld en uitgesproken door de Eerw. Heeren: FRIJZER, BROUWER, DELPRAT, en LOBRIJ, voorsafgegaan door een kort Voorberigt, en een Vers *ter nagedachtenis van den Eerw. N. LOBRIJ, bij de uitgave der Leerredenen op het Derde Eeuwfeest der Hervorming, te Leeuwarden gehouden*, en gesloten met eene Feestviering van den Hoogleeraar VAN HENGEL.

In het Voorberigt, leest men: wij zouden zeker het onze terug gehouden hebben; maar nu zich uit alle oorden van ons Vaderland, de stemmen van blijdschap en dankbaarheid hooren lieten, oordeelden wij dat *Friesland* niet geheel en al zwijgen mocht. Beloven wij ons al van de uitgave dezer Stukken, die alleen voor de bloeiende Leeuwarder Gemeente vervaardigd zijn, geenszins den lof van vernuft en wel-sprekendheid; dezelve zal toch altijd, gelijk wij vertrouwen, een bewijs zijn van hartelijkheid en broederliefde, met welke zich mannen van verschillende Kerkgenootschappen, ter deelneming aan de schoonste en heilrijkste zaak, vereenigden. De Teksten zijn Rom. XIII: 12. 1 Cor. II: 11. Matth. XXVIII: 20b. Eph. V: 8. en Openb. I: 6.

De Leeraar der Lutherischen, heeft eerst ontwikkeld (*herinnerd aan*) de tijden der duisternis voor de Hervorming, vervolgens gesproken over de herstelling des lichts, door LUTHER en anderen, en eindelijk eenige gevolgen, voor ons hier uit voortvloeiende, tot opwekking en stichting voorgedragen. De Pred. der Doopsgezinden, heeft de Gemeente, door hare aandacht

dacht met een korte schets van de Kerkgeschiedenis, vooral in de XVIde Eeuw, bezig te houden, en daar uit opwekkingen af te leiden, den zegen der Hervorming doen kennen en leeren waarderen.

Naar aanleiding van 's Heilands bemoedigende verzekering: *Ziet ik ben met u, tot aan de voleinding der wereld*, heeft de Walsche Leer-  
aar, met te rug wijzing op het geen hij te voren, ter voorbereiding, over de Kerkgeschiedenis had doen opmerken, de gezegende gebeurtenis, waarbij het schoone Feest de aandacht bepaalde, doen kennen, als een heerlijk bewijs van de getrouwe vervulling dezer dierbare belofte onzes Heeren JESUS CHRISTUS, en daar in gesproken, 1.) van den tijd, wanneer zij ontstond, 2.) van de zwakke beginselen welke zij had, 3.) over den geest, welke de Hervormers bezielde, 4.) over de schielijke en duurzame vorderingen van hunne prediking en 5.) over de uitwerkingen of gevolgen die daar uit voor de wereld, voor *Europa* en voort ons Vaderland, zijn voortsproten, en besloten met zijne Mede-Christenen op te wekken, tot aanbidding van het vermogen van het eenig hoofd der Kerke, tot erkentenis van het groote werk der Hervormers, en tot het drukken van hun voortreffelijk spoor.

De reeds onlangs overledene Predikant, bij de Nederduitsche Hervormde Gemeente, heeft, na de korte opheldering van den tekst, deze vier stukken behandeld: 1.) de teekening van het Christendom voor drie Eeuwen; 2.) de beschouwing van deszelfs tegenwoordigen toestand; 3.) voorstelling van de wijze, hoe de Heer der Gemeente, deze groote en schoone verandering bewerkte; en 4.) opwekking, om overeenkomstig die verandering te wandelen.

De Christelijke Feestrede van den Hoogleer-  
BOEKZ. JUNIJ 1818.

Z z

227,

aar, welke nu onlangs te *Amsterdam*, zijnen post aanvaard heeft, is aangevangen, afgewisseld en besloten, met opzettelijk daar toe, door den Heer Mr. G. DE WAL, vervaardigde beurtzangen, waar mede dit Feest, op eene deftige en treffende wijze, in Vrieslands Hoofdstad openlijk geëindigd werd.

Om dat wij het hatelijk vinden vergelijkingen te maken, ten einde den eenen der broederen boven, en ten koste van den anderen te verheffen, zal men ons wel willen verschoonen, van hier in bijzonderheden te treden, welke zouden doen zien, waarom wij de eene Leerrede nog al aanmerkelijk boven de andere stellen. Naar dien het ons opregt verlangen is, en ook ons gevoel van plicht ons daartoe dringt, dat de belijders van JESUS CHRISTUS, zich hoe langer zoo meer in liefde vereenigen, en men ophoude van, in stede van de eer en luister van JESUS CHRISTUS, en van zijne Gemeente, die van zijn bijzonder Kerkgenootschap, en in den grond dus ook van zich zelve, te bevorderen, onthouden wij ons met opzet van aanmerkingen, welke ons onder de lecture hier en daar voorkwamen. Het verblijdt ons zeer, dat alle de hier geleverde Stukken doelmatig, en aan de groote hoofdzaak getrouw gebleven zijn, en dat derzelver lezing een schoon bewijs ons oplevert, van den Christelijken geest, waarmede het gedenkwaardig Hervormings-Feest, ook te *Leeuwarden* gevierd, en van den heiligen ijver waarmede Leeraren, Hoogleraar en Dichter zich bezield betoonden. Voor de *Leeuwarder* Gemeente, vooral, is dus deze bundel een aangenaam geschenk, dezelve vereert ook in de daad de nagedachtenis, van den schranderen LOBRIJ, en moet dus daarom voor zijne magen, vrienden en bekenden te dierbaarder wezen.

A

Als huide aan den waardigen overledenen, ook  
 ij ons gekend en geacht, nemen wij gaarne  
 er over, de laatste van de hartelijke dichtre-  
 elen, door den Eerw. J. BROUWER, hier voor  
 geplaatst:

u zwijgt zijn veege mond, die ons op 't Eeuw-  
 feest leerde,  
 Welk licht der Vaders moed deed rijzen uit  
 den nacht:  
 anneer hunn' Vrijheidszucht Gewetensdwang  
 trofseerde,  
 En God in 't Christendom het Christendom  
 herbragt.  
 i ligt zijn hand verstoffd, die, in 's Mans ni-  
 terste uren,  
 Aan 't Feestwerk wierd gewijd, dat thans het  
 licht aanschouwt.  
 ar leeft zijn Geest in 't blad; welk eeuwen  
 moog' verduren,  
 Vrij het zijn Braafheid toont, zijn Kunde en  
 Deugd ontvouwt.  
 ed voort dan nedrig schrift, ontleen van Hem  
 uw waarde,  
 Bij al den voorraad, dien het Eeuwfeest Neer-  
 land schonk.  
 wenkt elk Lazer toe, hoe broos men leeft  
 op d'aarde;  
 Bij tuigt: hoe korts LOBRIJ in Friesland's  
 Hoofdkerk blonk.  
 , driewerf welkom pand, voor zijn Geloofs-  
 genooten,  
 Voor al wie Hem vereerde aan Lauwers, Zaan,  
 of 't Y;  
 ook het hong'rig graf houte in zijn' schoot  
 befloten;  
 Bij bergt voor ons het Woord, en d'arbeid  
 van LOBRIJ.

Door U sticht ons zijn taal naar JESUS Leer en  
 Wetten,  
 En ademt nog zijn mond van Liefde en Chris-  
 tendeugd.  
 Wel hem! die 's levens koers naar zijnen raad  
 wil zetten,  
 En op zijn' Voorgang streeft naar zaligheid en  
 vreugd.

Om de aanmerking, dat een ieder slechts voor  
 zijne eigene taal en spelling verantwoordelijk is,  
 voor te komen, hadden wij wel gewenscht, dat  
 het aan éénen was opgedragen geworden, om  
 de proeven na te zien, met het regt, om de-  
 zelfde meest aangenomene spelling in acht te  
 nemen.

---

**REDEVOERING** over de zekerheid, dat geene  
 poging ter bevordering van Menschenzaligheid  
 ongezegend blijven zal, en over de vreugd,  
 die elk hebben zal, welke hieraan iets, hoe  
 gering ook, heeft mogen toebrengen; gehouden  
 in de Algemeene Vergadering van het Neder-  
 landsch Zending - Genootschap, te Rotterdam,  
 den 20 van Hooimaand 1815. Door WEMMER  
 REINIER VAN IJSSELSTEIN, Pred. te Cillershoek  
 en Medebestuurder van het Genootschap. Te  
 Dordrecht, bij A. Blusfé en Zoon. 41 Bladz.  
 In gr. 8vo. De prijs is f — 8 —

**D**e Tekst is Joan. IV: 36, 37. en na de uit-  
 breiding van den zin, deze de verdeeling:

- I. Niet allen zien altijd, hier zelve het ge-  
 wenscht gevolg hunner pogingen, ter bevoor-  
 dering van menschenheil en menschenzaligheid,
- II. Welgemeende en wel ingerigte pogin-  
 ge

gen, kunnen echter niet misfen, vroeg of laat, de gezegendfte uitkomsten op te leveren.

III. In de blijdfchap, die dit geven moet, zal de vreugd des genen, die slechts beginnen mogt, niet minder zijn, dan van hem, die er de wolle uitwerking van beleeft.

In eenen eigenen, kort afgezetten, eenvoudigen ftijl, wordt dit een en andere vrij geleidelijk hier ontwikkeld, en op eene wijze, welke het hart des Stellers eere aandoet. Ook deze zaadkorrel zoo welmeenend uitgestrooid, moge gelukkig kiemen, en in den maaitijd veelvoudige vrucht opleveren. Ook de Eerw. van IJSSELSTEIN verheuge zich meer en meer, over de heerlijkfte uitwerkselen, van de zoo veel goeds flichtende en belovende Bijbel - Genootfchappen, waar door het groote doel van het eerwaardig Zendeling - Genootfchap eerst regt bevorderd kan worden.

*Godsdienstige OPWEKKING aan de Nederduitfche Hervormde Gemeente te Middelburg, bij het openen der Nieuwe Haven op den 9den Augustus 1817, uitgesproken op Zondag den 10den daaraanvolgende, des Voormiddags in de Nieuwe Kerk, door A. I. SNOUCK HURGRONJE. Te Middelburg, bij J. J. van de Sande, 1817. 46 Bladza. In gr. 8vo. De prijs is f — 10 —*

**B**ij eene voor Middelburg zoo aangename en heil voorspellende gelegenheid, voegde het zeer goed, aan de regtmattige vreugde eene Godsdienstige rigting te geven, en die gevoelens openlijk in 's Heeren huis te openbaren niet slechts, maar ook aan te prijzen, waardoor de Christen - Nederlander zich behoort te onder-



scheiden. Dit heeft de Eerw. SNOUCK HURGRONJE, met reden ook begrepen, en daarom deze Godsdienstige opwekking opgesteld, uitgesproken en vervolgens, naar het verlangen van velen, in 't licht gegeven. Zij is naar de gelegenheid des tijds zeer wel ingerigt, met hartelijkheid vervaardigd, en in eenen stijl gesteld, die ook voor de eenvoudigsten verstaanbaar is. De zulken, die zich verbeelden alleen de bevoegde kunstregters te zijn, uit de hoogte op anderen nederzien, hunnen roem zoo gaarne bouwen op de vernedering van anderen, en, geheel blind voor de wezenlijke behoeften van het algemeen, zoo wel als voor het echt kenmerkende van Kanselwelsprekendheid, van de Leerredenen, Stukken van smaak, vertooning en weelde, zoude willen gemaakt hebben, zullen hier voorzeker veel te bedillen, en weinig bevrediging vinden. Maar zoo veel te meer voldoening zal het beter gevoelend Publiek, en de edeler, dat is meer Evangelisch denkende Nederlandsche Christen hier smaken, dat en die vooral op de zaken en gevoelens let, en meer belang stelt in wezenlijke stichting, wanneer men Godsdienstig vergaderd is, dan in de streeling van den smaak en de voldoening aan de zucht om zich te vermaken.

De Tekst Ps. CXXVI: 3. *De Heer heeft groote dingen bij ons gedaan; (dies) zijn wij verblijd, is wel gekozen, en de ontwikkeling en verdere behandeling doelmatig en Christelijk. Ook zijn de aanspraken en opwekkingen zoodanig ingerigt, dat onze algemeen geliefde, edel Christelijk gezinde Koning, en Hoogst deszelfs Doorluchtige jongste Zoon, zoo wel als de Middelburgsche Gemeente, dezelve met genoegen en nut hebben kunnen hooren. De beide Dichtstukjes achter aan, van 's Leeraars vrienden,*  
de

de Heeren **EPREMA** en **SCHUTTERS**, getuigen aangenaam van den goeden indruk, welken de uitvoering dezer Godsdienstige rede gemaakt heeft. De laatstgemelde gaf reeds vroeger uit: *zijn*

**PREUGDE ZANG** bij de opening der Nieuwe Middelburgsche Haven, op den 9den van Oogstmaand 1817, door **C. SCHUTTERS**. Te Middelburg, bij **J. J. van de Sande**. 20 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 4 —

**W**aarvan wij het slot hier wel willen afschrijven, om den Lezer uit den stijl zelven, te doen oordeelen:

Ontrolt de vlaggen, Stedelingen!  
 Hangt aan uw huizen krans bij krans,  
 Verlicht na d' avondschemeringen,  
 Uw woning met een schoonen glans,  
 Die in het heldre water spiegelt,  
 Dat zachtkens in u kaaijen wiegelt,  
 En kabbelt langs uw stille ree,  
 Tot daar het zich, 't moge ebb' of vloeijen,  
 Wilt niets dien loop nu meer kan boeijen,  
 Vereenigt met het ruim der zee.

De vreugde kenne nu geen palen:  
 Vergeten we onzen God toch niet!  
 Van Hem moet alle zegen dalen:  
 Hij is 't die 't gansch heelal gebiedt:  
 Zag men het oud kanaal verzanden,  
 Daarin den Leviathan (\*) stranden

En

(\*) Een Schip in den jare 1793 voor de O. I. C. uitvarende doch helaas vast blijvende zittende, op die plaats moest worden gesloeten.

En sloopen; 't zij dan ons gebed:  
 Dat Hij, wiens wenk bestuurt de stroomen,  
 De welvaarts vloed doe binnen komen,  
 Maar weelde en ondeugd palen zet!

Dat de, ook 's Konings verstand en hart vereerende, krachtdadige poging, het vermaarde *Middelburg* meer en meer doe herleven, en dat de uit- en binnenvaart van een groot aantal Schepen, alle Neêrlands Zeeſteden beroemd maken, en alomme welvaren verspreiden onder onze gelukkige Regering!

---

*Op welk eene wijze behooren Aankomelingen op de Hoogeschool hunne Akademische Studie in-terigten? Twee Voorlezingen voor Oude en Jonge Studenten, van J. M. SAILER. Uit het Hoogduitsch. Met eene Voorrede van H. MUNTINGHE, Hoogleeraar in de Faculteit der Godgeleerdheid te Groningen. Te Groningen, bij J. Römelingh, 34 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f — 8 —*

**M**et den Hoogleeraar MUNTINGHE, en met allen die eenige ervaring hebben, erkennen wij, dat niet alleen de Studerende Jongelingschap zelve, derzelver Ouderen en Bloedverwanten, en Meesters in de Akademiesteden, maar ook de geheele Maatschappij en dus in de daad allen, er het grootste belang bij hebben, dat de Kweekelingen der Hooge Scholen, op de Universiteiten zich niet alleen voorbeeldig wel gedragen, maar ook hunnen zoo kostelijken voor het geheele leven beslissenden tijd, wel besteden; om vooral bekwaam te worden, voor het vak waartoe zij bestemd zijn, en waarin zij  
 moe

moeten zoeken uit te munten. Zeker hangt er ook veel van af, hoe zedig en bekwaam de Jongelingen aan de Akademie komen, en of de Hoogleraren zelve er behoorlijk hun werk van maken, om hen wel te leiden, en op de kortste, gemakkelijkste, meest uitlokkende, en ook minst kostbare, zoo wel als minst omslagtige wijze, tot het doel te brengen, niet zoo zeer zoekende hun eigen voordeel, en aan hunne zucht tot roem te voldoen, door wijdloopigheid en vertooning van geleerdheid, maar door zuinigheid op den tijd, en boeken en kosten, de Jongelieden regt veel voordeel te doen trekken. Gelijk dit altoos en overal ten sterksten behoort aanbevolen te worden, zoo komt dit vooral in ons Land te pas, na de invoering van het Nieuwe Reglement op het Hooger Onderwijs; waarin billijk gezorgd is, voor een goed inkomen der Hoogleraren, en gevorderd wordt, dat men zich beijveren zal, om in elk vak wezenlijk bekwame mannen te vormen, ten dienste van Kerk en Staat, ten einde den ouden roem van Nederland meer en meer te doen herleven, en te bevestigen. Het dikwerf veel te veel vermenigvuldigd Collegielooopen, waar door het den Studenten onmogelijk gemaakt wordt, alles behoorlijk te bestuderen, behalven dat zij daarenboven daar door vele gouden uren verliezen, tot te groote uitgaven genoodzaakt worden, en ook gevaar loopen van gelijk te worden, aan de zulken van welke men zeggen moet, *De omnibus aliquid sed de toto nihil*, is een kwaad, eene fout, waartegen men verstandig waken moet: terwijl het te wenschen is, dat alle Professoren het voorbeeld meer en meer zullen volgen, van die uitmuntende mannen onder hunne Colleggen, die hunne Collegtē grootendeels tot het zoo genaamd promiscue responderen bezigen, veel

werks maken van Disputen ter noodige oefening en opscherping, en zich bereid betoonen, om ten allen tijde brave en leergierige Jongelingen niet alleen van raad te dienen, maar ook werkelijk van dienst te zijn, in het mede deelen van zulke boeken, als hun bijzonder belangrijk zijn, maar door allen niet even gemakkelijk kunnen worden aangeschaft.

Wij roemen zeer het voortreffelijk oogmerk, van den genoemden braven Groninger Hoogleeraar, die ter bevordering van het schoonste doel, de Nederduitsche uitgave van dit Stukje, van eenen Man die meer dan dertig jaren, op de Hooge Scholen, als ooggetuige, als deelgenoot en als Leeraar, de beoefening der wetenschappen niet slechts tot tijdverdrijf aangezien, maar ook genoegzame stof en aanleiding gevonden heeft, om het doel der inrigtingen met de *uitwerking*, en de *wijze* der Studie met den *geest* der wetenschappen te vergelijken, door een kort maar hartelijk Voorberigt, wel heeft willen bevorderen. Het zijn een paar korte Voorlezingen, ter beantwoording der gewigtige vraag: *Welke is, voor de Aankomelingen op de Hooge Scholen, de beste wijze, om hunne Akademische Studien in te rigten?* 't Is waar, men bemerkt wel hier en daar, dat ze op eenen Duitschen Leerstoel voorgelezen, en dus naar de behoefte van de Duitse Akademien bijzonder zijn ingerigt; maar dit neemt niet weg, dat elk met den Hoogleeraar MUNTINGHJ zal moeten erkennen, dat er ook voor onze Studerende Jongelschap zeer veel goeds uit te leeren is, ja dat men wenschen mag, dat alle Studenten en die dat worden willen, dezelve lezen en den goeden raad daar in gegeven behartigen mogen. Of het ter aanprijzing dienen mogt, schrijven wij, voor den Lezer, hier de laatste bladzijden af.

Laat

„Laat uwe Akademische studie niet slechts studie, niet slechts *Akademische*, niet slechts *aanhoudende* studie, maar laat het vooral eene *den mensch waardige* studie zijn!” —

„*Den mensch waardig*..... Men heeft in onze dagen zoo veel over *menschelijkheid*, *humaniteit* gesproken, dat de brave man dit woord nauwelijks zonder te blozen durft uitspreken. Dan hier moet ik het toch bezigen: uwe studie zij *den mensch waardig*! De studie zal den studerende, in plaats van hem een privilege tot navolging of zelfs overtreffing van de gezindheden des gepeupels medetedeelen, boven de ruwheid van het lage gemeen verheffen; want de studie is eene studie van — *een' mensch*. Zijne gebaarden, zijne stem, zijn gang, zijne kleeding, zijne uitspanning — behoort aan de wetenschap eere te verschaffen. Al het uitwendige behoort te beantwoorden, aan het inwendige van eenen *Muzen*zoon.”

„*Den mensch waardig*..... De studie zal den studerende voorbereiden voor het openbare leven. Leer dan nu, mijn vriend! de *geringe lasten* van het Akademie-leven met waardigheid dragen, op dat gij eenmaal de *grooten lasten* des openbaren levens waardig moogt torfchen. Laat u gedurende uwe Akademische loopbaan niets tot *gebruik*, niets tot *gewoonte* worden, 't welk het openbare leven eerst met moeite uit den weg moet ruimen. De voortreffelijke *Schlosser* zegt ergens, dat het Akademische leven velen spanen zamenkapt, welke het huwelijk met veel moeite nauwelijks kan wegruimen; ik voeg er bij, welke geen *huwelijk*, geen *staatsambt*, en zoo gemakkelijk — ook geen *noodlot* kan wegnemen.” —

„*Den mensch waardig* — De studerende behoort

hoort dat gene, 't welk gemeene ongestudeerde menschen reeds onteert, dies te meer beneden zijne Akademische waardigheid te rekenen, als hij te duidelijker moet beseffen, dat alleen een voortreflijk mensch een voortreflijk Akademieburger kan zijn. Wanneer b. v. reeds de ongestudeerde, om mensch te zijn, eerbied behoort te hebben, voor den openbaren *godsdiens*t, en voor de *deugd*; hoe veel te meer dan niet studerende? — Wanneer reeds de ongestudeerde zijne hartsrogten moet beheerschen, om mensch te zijn, om ook slechts het beeld te vertoonen van een gewoon menschen-verstand; hoe veel te meer zal dan niet de studerende, de beschaafde man, zijne neigingen aan strenge tengels moeten houden, om *het beeld van een beschaafd menschen-verstand te kunnen daarstellen?* ”

„Het Akademische leven is slechts een klein riviertje, op het welk de Akademie burgers de zwem- en zeevaart kunde moeten leeren en beoefenen, om eenmaal op den grooten oceaan van het openbare leven eene gelukkige vaart te kunnen beginnen. Laat ons het voor elkanderen belijden: de Akademie is het voorspel van ons overig leven.”

„Een *zuimelaar* op de universiteit struikelt ook door zijn overig leven, — al na dat het Akademische was. — Wie intusschen als Akademieburger geleerd heeft zijn eigen meester te zijn, die zal het ook eenmaal in den kring zijner openbare werkzaamheden zijn. Zijn ambt wordt slechts eene vertoonings-plaats van zijne kundigheden, als 't ware de Hooge-school zijner *deugd* en zijner *wijsheid*, even gelijk zijn Akademieleven eene oefenings-school was van zijne *deugd* en *wijsheid*.” —

„Maakt dan mijne gellefden ! het Akademische  
le-

leven tot eene voorbereidings-school voor uw openbaar leven; dan zal de zegen der natien eenmaal uwe eerekroon worden, even als de dankerkentenis der nakomelingschap uw geldende ontflag brief — zijn zal!" —

**NEDERLAND VERLOST, A°. 1813. In Drie Zangen. Door A. J. ZUBLI. Te Rotterdam, bij M. Wilt, 1817. 62 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 10: —**

**Vaderlandsche POEZIJ en LIEDEREN van Mr. H. A. SPANDAW. Te Groningen, bij J. Oomkens, 1817. 76 Bladz. In gr. 8vo. De prijs is f 1: 10: —**

Om meer dan eene reden vereenigen wij deze beide Stukken, in ééne beschouwing. Vooreerst, om de gelijkheid van onderwerp of stof, ten tweede om het verschil der behandeling, — maar dan nog om eene reden, die wij, liefst willen laten raden.

Beiden steken in hunne soort uit, boven den Poëtischen vloed, waar mede wij bedreigd, ja reeds werkelijk overstroomd worden, — daarom verdienen zij eene onderscheidende en dankbare beoordeeling. Maar juist daarom, kunnen zij, in weêrwil van den verschillenden vorm vergeleken worden, of liever geven zij aanleiding, om het verschil der behandeling, wij bedoelen hun verschillend Poëtisch karakter, aan te toonen.

Wij willen eerst voor die genen onzer Lezers, die met dezelve nog onbekend zijn, kortelijk den inhoud en uitwendigen vorm van beiden opgeven.

N°. 1.



Nº. 1. Is, gelijk reeds de Titel genoegzaam aanwijst, een Dichterlijk Historisch Tafereel, van de Verlossing des Vaderlands, in deſtige Alexandrijnen.

Nº. 2. Eene Verzameling van uitboezemingen en opwellingen, door de Vaderlandsliefde aan het hart des Dichters ontlokt, — ten getale van zeventien, meest Volksliederen, misſchien maar een handvol uit eenen rijken voorraad uitgenomen.

Nº. 1. wordt geopend met eene plegtige opdragt aan den

Mecénas onzer eeuw, die, door zijn loflijk pogen,

Tot roem en ſpoorſlag ſtrekt van Kunst en Maatſchappij,

Te weten, gelijk wij hopen, dat de meerten onzer Lezers reeds zullen hebben geraden, den Luitenant Admiraal VAN KINSSEGEN, wien de Dichter verzoekt, te dulden:

Dat zijn Zangheldin hem dit gedenkſtuk wij!

Reeds die naam, herinnert ons onwillekeurig aan het geſchiedkundig Gedenkſtuk van onzen VAN DER PALM, maar het vermoeden, hier door opgewekt, wordt bevestigd door den Schrijver zelf in zijne, hierop volgende Voorrede, waarin hij ons zakelijk meldt: „dat niers van 't geen van tijd tot tijd over ditſelfde onderwerp uitkwam, hem volledig genoeg voorkomende, om een behoorlijk Gedenkſtuk uit te maken; — hij zijne krachten had beproefd, om daar van een meer uitgebreid *Heldendicht* zamen te ſtellen, waarin tevens de bron onzer vorige rampen werd aangewezen, ten einde de bij ſommigen verſlaauwende geestdrift en dankbaarheid op te wek-

wekken. Hierom heeft hij noodig geacht, zijn Dichtstuk in drie Zangen te verdeelen, en

„ In den *Eersten* te bezingen: ”

„ De Bron van Neêrlands rampen, ontsprongen uit de verschrikkelijke Staatsomwenteling in Frankrijk, ten tijde van Lodewijk XVI; ”

„ In den *Tweeden*: ”

„ De Rampen, door ons verduurd onder den ijzeren scepter van Napoléon, en ook deszelfs val; ”

„ In den *Derden*: ”

„ Onze Verlossing uit dezelve, door de zegepralende Wapenen der verbondene Mogenheden, en het inrukken van derzelver Troepen in ons Vaderland, door den moed van onze Ingezetenen, en door de gezegende wederkomst van onzen beminden Koning. ”

Ten slotte verzoekt hij, den goedgunstigen Lezer, dat hij zijnen geest verplaatze in de onderscheidene Oorden en Tijdvakken, waarheen zijne Zangster hem leiden zal; en vooral dat hij het juiste tijdstip der geschiedenis, of het standpunt, waaruit zij dezelve beschouwt, nimmer uit het oog verlieze. — België was toen nog niet met Nederland vereenigd. ”

Nu volgt eene Allegorische (zeer middelmatige) Plaat, verbeeldende een naald of liever kolom, met het Opschrift: *God redde Nederland.* ”

Tegen over staat het motto, uit den derden Zang:

„ Rigt een gedenkzuil op aan 't Scheveningsche strand,

En grift daar op in goud: GOD REDDE NEDERLAND. ”

Nº. 2. Behelst de volgende onderwerpen. —

„ Het

Het Volksgezang. Nederland. Het Lied van Nederland. Verdraagzaamheid. Verdienste. Voor Vrijheid en Vaderland. VAN KINSBERGEN. De Nieuwe Haring. Nederlands Zeeroem. Heldenmoed. Aan de Nederlandsche Vrouwen. Vaderlandsch Afscheid. Klagt eener Vaderlandsche Vrouw. Krijgslied. Het Feest van Waterloo. Aan Vrouwe R. G. VAN MERLEN, geboren STAR LICHTENVOORT. De Nederlandsche Taal."

Reeds uit deze opgave van den inhoud en vorm der beide stukken, kan men derzelver verschillend karakter opmaken.

In de Poëzij toch heeft alles beteekenis, zij is geheel beeld, beeld of spiegel, maar men wil, waarin de mensch zich uitdrukt.

Beide deze Dichters kunnen wij als *Vertegenwoordigers* van een verschillend tijdvak onzer Dichtkunde beschouwen: den Heer ZUBLI van het vorige Oud-Hollandsch deftige, SPANDAW daarentegen van het tegenwoordige vrije en meer natuurlijke. Hier mede is intusschen nog niets over hunne betrekkelijke waarde gezegd. Wij mogen met het laatste meer op hebben, meer daarmede sympathiseren, dit kan niet anders en is ook op zich zelve goed, maar het moet ons niet onregtvaardig maken, in het beoordeelen. Waren wij twintig, misschien tien jaren ouder, dan zou het mogelijk omgekeerd zijn, en dan ware het ook goed? maar in het oordeel moeten wij ons zoo veel mogelijk van dat bepaalde standpunt kunnen losmaken, en ons boven beiden verheffen, en wij zijn overtuigd, dat onze Dichters beide, wanneer de een den ander met onpartijdigheid leest, elk wederkeerig de achting zullen bewijzen. De Zangster van den Heer ZUBLI, is eene deftige ja statige Matrone, in houding, gelaat en kleding, degelijk van inborst, welgemanierd en beschaafd,

schied, vervuld met edele gevoelens en be-  
doelingen, — eene echte Hollandsche Vrouw,  
zoo als onze Moeders waren, of onze Vaders,  
want het is hier wat moeilijk het beeld vol  
te houden; daggemeen, Godsdiensfig, zelfs regt-  
zinnig, en vooral Vaderlandlievend. Wie zou  
niet gaarne haar hooren, als zij met klem en  
nadruk onderwijst, met ernst vermaant, ons  
den spiegel der ondervinding en wijsheid voor-  
houdt, en onze geestdrift deelende, dezelve  
poogt te louwen, en op God en de toekomst  
te wijzen.

Zoo kondigt zij zich zelve aan, wanneer zij  
aanheft

Rijst helden, rijst! Klinkt schel, ó ze-  
gezangen!

En dankbaar vreugdekied moet beider toon ver-  
vangen:

't Is feest op 't vaste Land! 't is feest op de Oceaen!

't Is feest op 't wereldrond! Laat harp en cither  
flaan!

Europa's geesfel viel; 's Lands heilzou is aan  
't glooren;

Oranjes heldenkroest is Neêrlands troon bescho-  
ren!

Zing Zangster! zing den val van Frankrijks-  
dwinglandij,

In schaduw van de olfs van Willems heerschappij!

Daal, Geest der Wijsheid, daal van uwen heil-  
troon neder!

Gij, Waarheid, licht mij vóór; beziel en hart en  
veder;

Verbant oneedle drift uit mijn ontvlamd gemoed,  
Die 't licht der rede dooft en godvrucht zwij-  
gen doet,

BOEKZ. JUNIJ 1818.

Aaa

De

756. A. J. ZUBLI EN H. J. SPANDAW,

De Staatswond open rijt door 'wraakzucht aan te  
vuren,

En 't hart met wrevel slaat voor Land- en Zee-  
geburen!

Dat deez' mijn zang, gehuld door Neêrlands  
Heldénrij,

Aan GOD, aan VADERLAND EN KONING heilig zij!"

Die van SPANDAW daarentegen, is een métsje,  
eene maagd in den vollen bloei en gloed van  
het jeugdig leven, schoon en betooverend door  
liefde en gevoel, die wij, schoon met een heil-  
ligen eerbied, durven omhelzen, en aan onzen  
boezem drukken, onze Geliefde, onze Zuster,  
onze Ega, of het vereenigd Ideaal van die allen.  
Hoe heerlijk kondigt ook zij zich zelve aan,  
of staat zij levendig voor ons, zulkons in het  
eerste Stukje, *het Volksgezag*, dat wij tevens  
als eene proeve van den toon en trant willen  
geven:

Triomf! verbrijzeld is 't geweld,  
En Neêrland in zijn regt hersteld!

Dat nu de geestdrift blink'!

Het volksgevoel zich fier verhef',

De poëzij de harten tref',

De zang weêr Neêrlandsch klink'!

Ja! onafhankelijk en vrij

Prijkt Neêrland in der volken rij,

In luisterrijken rang;

Zijn vlaggen wapp'ren, als weleer,

't Heeft eigen taal en zeden weêr,

En eigen volksgezag.

De vrije vaderlandsche stem

Zingt weder met gevoel en klem

En zuiv're harmonij,

**Ken**

Eenvoudig, zonder zwier en praal,  
Een eigen lied, in eigen taal,  
Op eigen melodij.

Dat lied rolt met een' ronden toon;  
't Ontgloeit en boeit door kunst'loos schoon;  
Doet ziel en zenuw aan;  
Het roert en treft voor 't heiligst doel;  
Het wordt gezongen door 't gevoel,  
En door 't gevoel verstaan.

Dat lied veredelt geest en zin  
Tot vaderlands- en vrijheidsmin;  
Het heiligt vreugd en smart;  
't Ontvlamt de borst tot heldenmoed;  
Het grijpt, met onweêrstaan'bren gloed,  
In 't onverbasterd hart.

Ja Neêrland is weêr groot en vrij!  
Ruich eigen zoete melodij!  
Blink eigen rijke taal!  
Verhef u, heilig volksgezag,  
Tot Neêrlands roem en hoogen rang,  
Zijn' glans en wapenpraal!

Gij, dichters! hebt dien glans voorspeld!  
Gij, die de harten kneedt en smelt,  
Gij, meester van 't gemoed,  
Laat rollen thans dien ronden toon!  
Uw kunst'loos lied, zoo stout als schoon,  
Zet' zin en ziel in gloed!

Stookt aan, stookt aan dien heil'gen gloed!  
Doet zwellen 't bruizend heldenbloed  
Voor vrijheid, roem, en magt,  
En eer, en onafhank'lijkheid!  
Dit is de taak, u opgeleid,  
Die Neêrland van u wacht.

A a a a

Opl

Op! vuurt een' heil'ge geestdrift aan!  
 Zingt ons herboren volksbestaan,  
 Gelouterd van den hoon!  
 Oranje, vrijheid, vaderland...  
 Dit zij uw lied, op Neêrlands trant!  
 Dan zingt gij altijd schoon.

Ja dat is het echte Volksgezag, — het gezang, dat uit het hart, het goede hart des volks, welt, en tot het hart alfer goeden dringt, en doet het dat, dan zeggen wij met onzen TOLLENS, even als SPANDAW:

Geen zang klinkt in ons oot zoo schoon,  
 Voor Vaderlandschen moed,  
 Noch roert ons door zijn' schellen toon,  
 Zoo als het Volkslied doet.

Ja, TOLLENS en SPANDAW, zij zijn onze ware Volksdichters, en daarom beminnen wij hen beide met gelijke liefde. Hoewel elk zijnen toon heeft, beiden roeren en treffen ons hart, en wekken in hetzelfde de eigene slapende Poëzij op; al kan zij zich niet in woorden, gelijk de hunne kleeden; zij gaat over in levenskracht en warmte, in gevoelens, in, God geve het! in daden.

In den zelfden toon zijn alle de andere, — elk overeenkomstig met het onderwerp, vurig en gloeiend, vrolijk en spelend, teeder en aandoenlijk, — naar den toon die het hart slaat, op zulk een denkbeeld. Zullen wij ze allen beschrijven. — Wie kan dat? Zullen wij er enkele uit prijzen, boven de andere? — dat is ons onmogelijk. — In alle leeft de Dichter, en wij met hem.

Sommigen echter zijn blijkbaar meer *Volksliederen*, voor den zang geschikt, gelijk ook de Dichter zelf

zelf in zijn Voorberigt zegt te bedoelen. En hoe volmondig en van ganscher harte, paren wij onze wenschen met de zijnen, „*Wat onze Taalkunstenaars, door eenen edelen naijver ontvonkt, den Dichteren kunstbroederlijk de hand bieden mogen.*” Ja een Volks *lied*, vordert ook eene Volks *wijs*; daardoor eerst wordt het voltpoid, en komt in zijne geheele kracht en schoonheid uit; daardoor eerst wordt het levend en doet uitwerking. Nog ontbreekt het ons hieraan, *Liederen* hebben wij, en zullen ze genoeg, schoon nimmer te veel krijgen, — want wij hebben eenen SPANDAW, wij hebben TOLLENS. De weinige proeven van wijzen die wij bezitten, voor zoo veel zij ons bekend zijn, het zijn toch nog maar *proeven*. Maar zouden wij aan het meerdere moeten wanhopen? Zou het waar zijn, dat eenig volk, dat *wij* alleen van natuur onvatbaar waren voor muziek, gelijk vreemde nijd of trots ons poogt diets te maken? Neen, die dat zegt of ook maar vreest, weet niet wat Muziek is, — en dus ook niet, zouden wij zeggen, wat Poëzij is. Wie voor de laatste vatbaar is, die is het ook voor de eerste, want beiden zijn onafscheidelijk, zij vloeijen uit eene bron, het volle gevoel, zij wonen in eenen zetel, het hart. Het komt er maar op aan, dat beide ontwikkeld, geoefend worden, en, wij zeggen het met toevorzigt, wanneer onze Dichters zoo voortgaan, zal onze Poëzij weldra hare zuster uit den slaap wekken.

Hoe zeer moeten niet deze Liederen daartoe medewerken! Kan men de meeste lezen, zonder ze als 't ware uit het hart te zingen? Bij voorbeeld:

## V E R D I E N S T E.

Ons Nederland, dat is een land,

Aaa 3

DE



vio

A. J. ZUBLI EN H. J. SPANDAW,

DE NIEUWE HARING.

Triomf! de vreugde stijgt in top:

NEDERLANDS ZEEROEM.

Het water is ons element,

AAN DE NEDERLANDSCHE VROUWEN.

Voor u ook een lied, ô bemin'lijk geslacht;

Dat, liefd'rijk en zacht,

Ons streelt, en bekoort, en betoovert!

En dan vooral deze twee:

KLAGT EENER NEDERLANDSCHE VROUW.

Helaas! mijn Rudolf is niet meer!

En het daarop volgend

K R I J G S L I E D.

Ja! ieder burger is een held.

Welk een heerlijke verscheidenheid van muziek ligt niet in deze alleen, als 't ware opgesloten! — Alleen zouden wij vreezen, dat sommige wat te lang mogten bevonden worden; een wezenlijk gebrek, vooral in een Volkslied, dat door de muziek nog meer zou uitkomen, ten zij het van een verhalenden aard is, Romance of Ballade.

Moellijk valt het ons, ons uit dezen lusthof los te rukken; maar het moet zijn, en wij zouden partijdig schijnen, indien wij niet nog een enkel woord van het wezenlijk schoone in N°. 1. zeiden.

Waarlijk wij hebben bijna te weinig gezegd: de Dichter noemt zijn werk een *Heldendicht*, en schoon men over dien naam kon twisten, zijne Zangster is doorgaans eene Heldin. Wij althans, die den Heer ZUBLI van die zijde minder kenden, zijn er van getroffen geweest. De Heldentoon toch bestaat waarlijk niet in hard schreeu-

schreeuwen; maar in kalme verheffing, zij is  
vast en stout, maar ook gevoelig en gespierd,  
door eenvoudig treffende kracht. Ook zij is  
Volks poëzij, maar van een anderen aard:

'k Zal u, Napoléon! niet in mijn' zangen vloeken,  
Ik zal de ramp mijns volks in Frankrijks boezem  
zoeken.

Want, zegt hij vervolgens:

Ik weet, zoo God een Volk wil met zijn' tucht-  
roé treffen,

Hij Monsters, u gelijk, ten Rijkstroon laat ver-  
heffen,

Maar zo Hij 't zegenen wil, na rampspoed, smart  
en hoon,

Hij ALEXANDERS roept, en WILLEMS voert ten  
thron.

Hoe gloeit en juicht zijne Zangster, ook van  
Vaderlandsliede, als zij Hollands fiere Maagd,  
op vrijen troon gevest, zal bezingen:

Hoe dus haar luister blonk, gelijk de middagzon,  
En hare welvaart stroomde als uit een' gouden  
bron,

De Mogendheên, om strijd, haar' voorspoed of  
benijdden,

Of om haar trouwverbond als Medeminnaars  
vrijden?

Zedig, in het gevoel harer waarde, vraagt zij  
hierop:

Voegt zulk een' task aan mij? Neen, zulk een  
grootsch tafreel

Vereischte Homerus Lier, Apelles kunstpenfel;

Ja, om der Vaden deugd in vollen glans te malen,

De kleuren (van Gods boog en 't goud der zon-  
nestralen.

Aaa 4

Ik

Ik zong Napoléon, geblikfemd van zijn troon,  
En Nederland verlost door Willems grooten Zoon.

En hier tegen over het beeld van *Frankrijk*.  
Wat wacht gij: zoo roept hij de vereenigde  
Vorsten roe, die, in den aanvang der *Revoluatie*  
regen hetzelfde op trekken.

Wat wacht gij van een Drom, tot gruwlen altijd  
vaardig?

Wat van een Schrikbewind, ten hoogsten top  
boosaardig,

Dat zijnen Koning moordt, zijn' Medeburgren  
slagt;

En op hun bloedig lijk met helsche wreugde  
legcht;

Hen in de Seine smoort; bij paren zaam gebonden,  
Of martelt en ontzielt door 't vuur der koopre  
monden?

Wat van een Priesterschaar, die met het altaar  
spot?

Wat van een Volk.... kan 't zijn! dat twijfelt aan  
een God?...

Maar ach! ik zie alreeds uwe oorlogsblikfems  
naderen

En donderwagens; 'k hoor 't gekras reeds van  
haar raderen;

Uw Vanen wappren reeds en dreigen in 't rond;  
Uw fiere Heldendrom betreedt reeds 's Frankrijks  
grond;

Trekt op in s' Heeren naam! de God der Leger-  
scharen

Trekk' met u op ten strijd, tot straf van die Bar-  
baren!

Brittanje biedt u hulp langs 't bruischend pekel-  
veld;

Zijn vloot is reeds bemand en elk Marroos is  
Held;

Zoo

Zoo zouden wij kunnen voortgaan, en uit ieder Zang, ja op elke bladzijde meesterlijke trekken aanwijzen, maar de plaats gedooft het niet; nogtans kunnen wij ons niet weê houden, nog den volgenden, uit den tweeden Zang, aan te voeren.

Vlucht, vlucht, NAPOLÉON! terug naar Frankrijks oord!

Ik zie een Engel Gods, die u bedreigt in 't Noord.

Gij vliegt, als Pharaö, den dood in de open kaken:

't Is Ruslands Rijksmonarch, wiens grond gij durft genaken:

Een lichte Voorspoed heeft uw trotschen waan misleid.

De Krijgslist heeft een strik voor uwen voet gespreid.

Uw Vijand vliedt in schijn, steekt Moskou's heilige muren

Met eigen hand in brand, die eeuwen konden duren:

Gij juicht; uw hart springt op, schoon alles krimpt van pijn;

Gij waant in Petersburg op Caesars troon te zijn;

Hoor, hoor, NAPOLÉON, Gods donderwagens kraken:

Zie, zie zijn vlammen vuurs door zwarte wolken blaken:

Een Seraf daagt ter straf, omgord met hemelkracht;

Hij zweept den Noordenwind, met sneeuw en hagelijagt,

Dat ze u in 't aanzigt slaan, en geen' genê verleen;

Hij werpt zijn stukken ijs als rousen om u henen.

En dondert van omhoog in 't schriklijkst jammerdal:

„Tot hier toe Menschenkind, of vrees uw eigen val!“ —

En hier tegen over weer de verrukking over de Verlossing.

Wat geestdrift! welk een' vreugd is uit elk oog te lezen!

Gansch Neerland schijnt eenslags als uit den dood verzezen.

Wat eedle Broedermin, wat Eendragt heerscht in 't rond!

Ik hoor slechts één gejuich uit aller hart en mond:

„Oranje, Oranje komt, de Vreugd van vroegere dagen!

„De Aartsvijand onzer rust ligt met zijn heil verlagen!

„Oranje, Oranje komt! Hij komt van 't Britsche strand

„Als tot zijn Kindren weer in 't zugtend Vaderland!

„Oranje, Oranje komt tot heil en troost van allen,

„Als Vader van zijn Volk: 's Lands Dwingland is gevallen!“

Wij gelooven genoeg gezegd te hebben, om ons gevoelen over deze beide Stukken te doen kennen, en te regtvaardigen. — Wij houden ons verzekerd, dat wij de tolken zijn van het volksgevoel, en laten het daarom gaarne aan konde Kunstregters over, de sporen der menschelijke onvolmaaktheid in deze meesterstukken op te zoeken.

Eene enkele aanmerking op elk van beiden zal niemand, vertrouwen wij, aan vitzucht toefschrijven. De Heer ZUBLI, wiens regtzinnigheid wij  
an-

anders ten hoogsten eeren, schijnt zich echter door dezelve te ver te laten verleiden; wanneer hij Nederland bij uitsluiting als het *Volk Gods*, met het oude Israël vergelijkt, en als het middelpunt van het wereldbestuur voorstelt. In het Christendom is dat middelpunt overal, daarom is het de algemeene Godsdienst. Van daar zal het ook wellicht, hem zelve onbewust gekomen zijn, dat hij zijnen eersten Zang geheel bijkans aan *Frankrijk* wijdt, en daardoor zijn hoofddoel te ver uit het oog verliest. — Hij moest *Frankrijk*, NAPOLEON alleen in betrekking tot ons beschouwen. —

Bij den Heer SPANDAW schijnt ons de invloed der Duitsche Poëzij, vooral KLOPSTOK en SCHILLER, over het geheel zeer gunstig, hier en daar wel eens te sterk, door te stralen.

Met hartelijke dankbaarheid nemen wij van beiden afscheid, en met den vurigsten wensch, dat het hun gelukken moge, de edele God- en Vaderlandlievende geestdrift, die hen bezielt en inwendig vereenigt, ook in het hart des volks over te storten en te versterken. Waarlijk, wie zal het niet met schaamte belijden, wij hebben die gedurige opwekking maar al te zeer noodig. Het volk heeft een slecht gebengien, het vergeet zoo ligt het kwade, dat het gedaan en het goede dat het ontvangen heeft, — en verheft zich op zijne deugden, *als of het ook die niet ontvangen had.*

---

*De VELDSLAC en OVERWINNING van Waterloo. Een Leesboek voor alle Onders en Kinderen, die Godsdienst en Vaderland lief hebben. Door W. A. OCKERSE. Te Amsterdam, bij J. van der Heij, 1816. 96 Bladz. In kl. 8vo. De prijs is f — 12 —*

**N**een, nimmer moet de glorierijke Overwinning van *Waterloo*, met het geen dat daar onmiddellijk voor-

voorafgegaan en op gevolgd is, vergeten worden. De Ouderen behooren hunne kinderen hiervan te verhalen, en hen al vroeg dankbaar te leeren opmerken, wat vooral elk *Nederlander* daar voor aan God verschuldigd is. Wij juichen daarom ook zeer den inval van den Eerw. OCKERSE toe, om een Kinderboekje als dit is te schrijven: waarin hij eerst de verplichting doet opmerken, van allen die kinderen hebben, of opvoeden, om in hun eigen en in derzelver geest en hart, Gods groote daden te *Waterloo*, levendig te houden, in eenige brieven tusschen een Vader en zijne Zoons; en dan de merkwaardigste gebeurtenissen van dien roemrijken Veldslag, vermeldt in ettelijke korte *Gesprekjes* van denzelfden Vader, met zijnen in de Vakantie thuis gekomen JAN, en zijne twee andere kinderen. Het goede plan is wel uitgevoerd, de kindertoon meestal goed vol gehouden, en het geheel is geschikt, om als Leesboekje voor de Jeugd te dienen, ten einde het opkomend geslacht te doen gevoelen, wat wij vooral aan 's Konings dappere Zonen, en aan zoo veel andere helden, zoo wel van ons eigen Volk als van onze getrouwe Bondgenooten, te danken hebben, en hoe zeer wij in 't bijzonder verplicht zijn te erkennen, de liefderijke zorg, bewaaring, tusschenkomst en zegen van Hem die alles bestuurt. Ook dit boekje diene dus, om het goede dat gesticht is, te bevestigen en te bewaren!

---

*ONDERRIGT voor Arme en Onkundige Menschen, bij wijze van Zamenkomsten, door H. S. M. Te Gorinchem, bij J. van der Wal, 1816. 32 Bladdz. In kl. 8vo. De prijs is f — 3 —*

**W**ij prijzen het vroom oogmerk, van de ons onbekende Christin.

**MEN-**

# M E N G E L W E R K.

---

HET LEZEN DES BIJBELS AANGEPREZEN, DOOR  
EENEN ZEER BEROEMDEN LANDGENOOT  
VAN DEN OUDEN TIJD.

*(Vervolg en Slot van Bladz. 607.)*

**D**at wij nu zoo vele Christenen hebben, die dermate onkundig zijn, dat zij niet veel meer van de Christelijke wijsheid bevatten, dan de genen die van de Christelijke belijdenis 't meest afkeerig zijn, meen ik grootendeels als schuld den Prie-steren te moeten aanrekenen; en mij dunkt, ik zie den weg, langs welchen het geschieden kan, dat wij hierna een weinig minder ongeschikte lieden hebben zullen, voor de heilige lezing, indien, namelijk, 's jaarlijks de hoofdsom des geloofs en der Christelijke leere, met eene duidelijke korthed en geleerde eenvoudigheid aan het Christelijk volk wierd voorgesteld. En op dat niet, door de schuld des Predikers iets bedorven konde worden, wenschte ik, dat er een boekje van geleerde en brave Mannen werd opgesteld, 't welke bij monde van den Leeraar der menigte moest worden voorgelezen. Dat zou ik niet begeeren zamengesteld te zien uit menschelijke brokken, maar uit de Evangelische bronnen, en Apostolische brieven, en het Geloofs-Formulier, 't welk ik niet weet echter of het wel van de Apostelen gegeven is, maar zeker in zuivere eenvoudige verhevenheid *Apostolisch* kan genaamd worden. Dit zou, naar mijn



mijn oordeel, niet onvoegzaam geschieden in de paaschweken. Dat zou, geloof ik, vrij wat beter zijn, dan het volk, door benazelachte ja somtijds ook wel vuile en zedebedervende gekheden en kluchten, aan het lagchen te brengen; welk gebruik, ik weet niet wat voor een booze geest in de Kerk heeft ingevoerd. Want offchoon ik wel wil toestemmen, dat men het volk door eenig vermaak verlevendigen, en somtijds ook opwekken moet, is het evenwel de zaak van Tonselspelers, niet van Theologanten, door soortgelijke kluchtspelen gelach te verwekken.

Ik geloof zelfs ook, dat het niet weinig bevorderlijk zou zijn voor deze zaak, indien de gedoopte kinderen, wanneer ze tot de Jongelingsjaren gevorderd zijn, gelast worden bij deze vergaderingen tegenwoordig te zijn, en die redevoeringen te hooren, waarin hun duidelijk verklaard wordt, wat de Doopbelijdenis in zich bevat. Daarna moeten ze afzonderlijk, manwkeurig van beproefde mannen onderzocht worden, of ze wel verstaan en zich weten te herinneren, wat de Leeraar hun geleerd heeft. Worden zij bevonden dat wel verstaan te hebben, dan vrage men hen, of zij toestemmen het geen dat de getuigen, bij gelegenheid van hunnen Doop, in hunnen naam beleden en beloofd hebben. Antwoorden zij, dat zij dat toestemmen, dan worde die belijdenis openlijk hernieuwd, terwijl er vooral hunne tjdgenooten bij zijn, en dat met eene deftige, voegzame, kuische, ernstige en verhevene plechtigheid, welke overeenkomt met eene belijdenis, heiliger dan welke er geene zijn kan. Wat zijn toch de menschelijke belijdenissen, dan zekere beeldtenissen van deze allerheiligste belijdenis? De Monniken weten hunne belijdenissen en be-

die-

dingen door dergelijke nagmaakte plegtigheden, het volk wel aan te bevelen, en voeren dit zoo wel uit; dat somtijds de tranen den toetschouweren worden afgeperst. Hoe veel te meer nu past het dit te doen, in deze allerheiligste en Godsdienstigste beïdfenis, waar in wij, niet aan eenig mensch, maar aan CHRISTUS onze namen geven; en niet zweren om de regels van eenen FRANCISCUS, of BENEDICTUS te houden, maar ons verbinden, om die van het Evangelie getrouw te gehoorzamen. Daar zal het gevolg van zijn, dat de Jongelingen verstaan, wat zij aan hunnen Vorst verschuldigd zijn, en hoe zij zich op ware godzaligheid hebben toe te leggen; en zoo zal ook met één den ouden in de gedachten komen, op hoe vele wijzen zij van hunne geloften en verbindtenissen zijn afgedwaald. In sommige Kerken worden thans, (*men bedenke wanneer dit geschreven werd; en dat de geleerde Schrijver niet tot de Protestanten behoorde*) bijfpielen vertoond, door mij niet volkomen afgekeurd; van 's Heilands Opstanding, van zijne Hemelvaart, en van de Uittorring des H. Geestes. Maar hoe verheven zou dit fchouwfpel wezen, dat men de ftem van zoo vele Jongelingen hoorde, die zich aan CHRISTUS toewijden, van zoo vele Kweekelingen, die in zijne woorden zweren, den dienst vaarwel zeggen van eene wereld, die geheel in 't booze ligt, en afzweren en verfoejen den Satan met alle zijnen kunsten, wellusten en werken? Dat men de nieuwe gezalfden zag, dragende op hunne voorhoofden het merkteeken van hunnen Vorst, eene gansche verzameling van in 't wlt gekleede aankomelingen, voortkomende uit het heil'g waterbad? Dat men hoorde, de ftem der overige menigte, deze jonge Christenen toejuichen en geluk wenschen?

Dit

Dit wenschte ik, dat zoo in 't openbaar geschiedde, dat zij evenwel niet minder ijverig, reeds van de vroegste jaren af, door het bijzonder en openbaar onderwijs, de Christelijke leere, zoo veel mogelijk indrinken. Dit zou nu te meer gezag hebben, indien het door de Opzieters en Leeraars zelve, (Bischoppen) niet door derzelver Parochianen of gehuurde beroepenen, gedaan werd. Indien dit gebeurde zoo als het moest, dan bedrieg ik mij grootelijks, of wij zouden veel opregter Christenen erlangen, dan wij nu hebben.

Maar hier doet zich eene dubbele zwaarigheid op; de eerste, dat alsoo de Doop schijn herhaald te worden, 't welk niet geoorloofd is; de tweede, dat er gevaar is, dat eenigen de belijdenis gehoord hebbende, niet toestemmen en goedkeuren, 't geen door de *Markt* (die in hunne plaats handelen) gedaan is.

De eerste wordt gemakkelijk uit den weg geruimd, indien deze dingen zoo worden uitgevoerd, dat ze niets anders zijn, dan zekere herinnering en vertegenwoordiging van denouden Doop, gelijk de besprenging met wjwater.

Moettijker is de oplossing van de laatste. Maar men moet alles beproeven, op dat niet iemand zijn eerste geloof verlate. Kan men dit al niet verkrijgen, zal het mischien 't beste zijn, hem niet te dwingen, maar aan zijne overtuiging en gemoedswerkzaamheid over te laten, tot dat hij zich bekeere, en hem intusschen geene andere straf op te leggen, dan dat hij zich hebbe te onthouden van het gebruik der Sacramenten. Men sluite overigens de zulken noch van de beoefening van den openbaren Godsdienst uit, noch van het hooren der predikantien. Ik verlange ook, dat boekjes over de Christelijke wijsgeerte opgesteld, meer en meer

meer in handen komen, en algemeen worden, waar in CHRISTUS zuiver is voorgesteld, niet omhuld met de Joodsche plegtigheden, noch bewolkt en verduisterd door de verzinselfs en befluiten van menschen, doch ook niet stroef en streng, maar gelijk Hij is, innemende en beminnelijk. Zij die door deze eerste beginselen onderwezen zijn, zullen niet geheel ledig en onervaren komen, tot de lezing van deze Heilige Boeken. Thans zijn er verscheidene bejaarden, die vijftig jaren tellen, en niet weten, waartoe zij door den Doop verplicht zijn; ja het zich zelfs niet eens weten voor te stellen, wat de Artikelen des Geloofs bevatten en bedoelen, wat het Gebed des Heeren, en wat de Sacramenten der Kerk? Dat dit waarlijk zoo is, hebben wij menigwerf waargenomen, of bij gemeenzame gesprekken, of uit de geheime beklagenissen.

Maar dit is nog meer te beschrijven, dat niet weinige Priesters van dat soort onder ons gevonden worden, die nooit met ernst er over hebben nagedacht, wat het zij, een waar Christen te zijn. In titel, naam, gewoonren en plegtigheden, zijn wij, meer dan van harte, Christenen. Wij hebben of door gebrek aan de noodige kennis niet, wat wij het volk leeren moesten, of door de wereldsche begeerlijkheden bedorven, zien wij meer op ons eigen belang, dan de zaak van JESUS CHRISTUS te behartigen.

Wat is het dan te verwonderen, als het volk in duisternissen verkeert, daar zij zelve ook verduisterd zijn, welke het licht der wereld zijn moesten. — daar zij niets CHRISTUS waardig weten, die het zout der aarde behoorden te zijn; daar zij blind zijn, welke tot eene lichtende kaars voor 't geheele huis versprekken, en door vuile winsten en wellusten als ver-

dronken zijn, die als eene stad zijn moesten midden op eenen berg gelegen, welke aan de dwalenden den weg aanwijst. En acht! dat er niet velen waren, op welke met regt dit zeggen van JASAIAS kan worden toegepast *Jes. LVI: 10. Hunne wachters zijn allen blind, zij weten niet, zij allen zijn stomme honden, zij kunnen niet bissen: zij zijn slaperig, zij liggen neder, zij hebben het sluimwen lief. En deze honden zijn: sterk van begeerte, zij kunnen niet verzadigd worden, ja't zijn herders die niet verstaan kunnen, zij allen keeren zich naar hunnen weg, elk een naar zijn gewin.* Insgelijks dat van JEREMIA: *Mijn volk is eene afgedoolde kudde geworden, hunne herders hebben hen verleid. Wederom vaart EZACHIËL heilig uit, tegen de in wolven veranderde Herders, die zich zelve vet weidende de ongelukkige kudde verstrooijen en berooven. Maar ook op andere plaatsen vindt men de Profeten gedurig klagen, over de Herders, om dat van hen het onheil des volks ontstaat en zich verspreidt; getuige ZACHARIA de Profeet: zij zullen verblijzeld worden, om dat zij geen herder hebben. Somtijds verdienen de zonden des volks dit, dat God toelaat, dat een huichelaar en afgodendienaar in plaats van eenen herder regeert, wanneer zij, volgens het zeggen van PAULUS, zich van de gezonde leere afkeeren, en zich Leeraars verkiezen, die meer aangename dan heilzame dingen leeren, namelijk voor wellustige ooren. Dan wordt er een dekfel der schotel waardig gegeven, en men ziet het zeggen van MOSES bewaarheid: *Gelijk de Priester, zoodanig ook het volk.* Want de Volkskudde heeft Wolven, Vossen, Panthers en andere wilde dieren onder zich vermengd; maar bestaat echter grootendeels uit Schapen. Zij zijn onervaren, eenvoudig en ongeleerd, maar evenwel nuttig voor den*

den Heer, indien ze door de zorg van eenen getrouwen Herder bestuurd worden. Het gemis daar aan heeft die beste Herder betreurd, welke niet één van zijne kudde wil laten verloren gaan, die een afgedwaald Schaapje, met veel moeite op de bergen gezocht, op zijne schouderen gedragen en te rug gebragt heeft. Hij is ook zelf eenmaal, toen hij éene groore schare van menschen zag, en te gelijk opmerkte, dat dezelve door de Herders niet behartigd werd, welke toen waren de Priesters, Schriftgeleerden en Farizeën, met medelijden aangedaan geworden, daar en dat zij waren als verstrooide en van hulp verstokene Schapen, die geenén Herder hebben. Gelukkig dat volk, het welk jesus met zijn aanzien verwaardigd heeft. Zijn aanschouwen is geen ledig aanschouwen; Hij heeft geene oogen die door tooverij benadeelen, maar heilzaam door Goddelijke kracht. Hij heeft PETRUS aangezien, toen hij bezig was hem te verloochenen, en het gevolg was, dat hij tot berouw kwam, en eerst hem aangezien hebbende, heeft hij zijnen naam veranderd, en hem zijne geloofsgetrouwheid voorspeld. Op den berg heeft Hij zijne Jongeren aangezien, en de Hemelsche Leer heeft zich in hunne harten vastgehecht. Wat zullen wij dan doen, Mannen Broeders! Beijveren wij ons, op dat wij Schapen mogen zijn, afleggende alle kwaadheid, trotschheid en gramschap, niets toch van dat voegt aan Schapen, en smeeken wij den barmhartigen jesus, op dat hij ook ons verwaardige, met zijne oogen op ons te vestigen. Hij is een goed Herder, en zal zich over ons ontfermen, en of bekwame werklieden tot zijnen oogst zenden, indien wij dit slechts begeeren van den Heere des oogstes, gelijk wij bij MATTHEUS lezen; of zelf ons leeren, gelijk MARKUS schrijft!

Bbb 2

en,

en, zegt hij: hij heeft hun begonnen vele dingen te leeren, en hij heeft ze niet alleen geleerd, maar ook die gansche menigte, welke de dwingelandij der Farizeëren van honger liet omkomen, met brood verzadigd in de woestijn. Ook nu heeft Jezus niet opgehouden de zijnen te leeren, ook nu houdt hij niet op de zulken te weiden, die de steden verlaten hebbende, hem volgen naar de eenzame plaatsen. Wel eer heeft Hij den H. Geest over zijne Discipelen uitgestort, en ook nog is de hand des Heeren niet verkort, noch heeft het ontbroken aan de kracht van zijnen geest in de gemoederen der vromen, om welken te mogen ontvangen, wij behooren te doen 't geen dat de Discipelen oudtijds gedaan hebben. Laat ons in de binnenkameren gaan, het hart verre verwijderende van de vermoeijende, dikwerf overdrevene en dan schadelijk werkende zorgen, omtrent de vergankelijke dingen. Laat ons eendragtig zijn, eenstemmig volhardende in de gebeden, indien wij onze wenschen willen verhoord zien. Dezelfde zij aller stem, dezelfde geest, dezelfde poging. Laat ons bidden in den naam van Jezus, en de Hemelsche Vader zal ons verhooren.

Maar nu, door welke verdeeldheden wordt niet thans het Christenvolk zonder einde in beroering gehouden? Aan geene zijde is rust. Door verderfelijke oorlogen woelen Heidensche Vorsten tegen elkander, en door oorlogsvloeden worden de Kerkelijke Staten overstroomd. Het volk woedt onderling met verpestenden haat. Ja, ook de opregtheid des geloofs wordt op verschillende wijzen bedorven, en de Christelijke Vrede verstoord. Ik wil noch voor deze, noch voor geene partij beslissen; waar twist is, daar is de Duivel. Wie heeft ooit, of wree-

der

der of langduriger oorlogsbewegingen onder de Heidenen gezien, dan reeds sinds eenige jaren onder de Christenen waargenomen worden? Op dat ik nu de oorzaken niet ontwikkel, wanneer is het schip der Kerk immer zoo door de golven geslingerd? Waarom sporen wij de oorzaken van deze rampen niet na, waar voor wij, de bron bekend zijnde, te gemakkelijker de geneesmiddelen zouden kunnen aanwenden? Bij de Evangelisten vinde ik het Apostolisch schip tweemaal met gevaren kampen, eens bij nacht, toen jesus afwezig was, gelijk wij lezen in het XIVde Hoofdstuk van MATTHEUS: het scheepje, zegt hij, werd midden in de zee door de golven geslingerd. Wat wonder nu, dat er in de Kerk oproerige bewegingen ontstaan, indien daar jesus niet tegenwoordig is? Zoo dikwijls als de Geest van CHRISTUS afwezig is, slingeren en kwellen die booze geesten dezer wereld, op eenne ellendige wijs het scheepje. Wat wonder, dat daar geen heilzaam besluit is, waar zoo groote duisternissen zijn, dat men den aankomenden jesus niet onderkent, en bij zijne aankomst schrikt, meenende dat het een schadelijk spookfel is. En wanneer jesus niet, met zijne bekende stem, hen toespreekende, bevolen had goeds moeds te zijn, zij zouden van vreeze gestorven zijn. Daar heeft PETRUS het veiliger geacht, op de baren met jesus te zijn, dan in het door gevaren bedreigde schip. Volgen wij het geloof van PETRUS (*niet zijne zwakheid*) na, en jesus zal spoedig in het schip wedergekeerd, het gansche onweder stillen. Wederom verkeert het schip, bij denzelfden Evangelist in het VIIste Hoofdstuk, in gevaar, toen jesus wel tegenwoordig was, maar in eenen diepen slaap verkeerde. Want MARKUS voegt er bij: dat het hoofd van jesus rustte op een hoofdkussen,



en heeft er niet zonder reden bij gemeld, dat dit gebeurd is, in de achtersteven van het schip. Wilt gij nu hooren, hoe veel gevaar er in steekt, dat jesus slaapt? Er is, zegt hij, een zware stormwind ontstaan, die de golven zoodanig in het schip wierp, dat hetzelfde vol wierd, of gelijk MATTHEUS het uitgedrukt heeft, door de baren bedekt wierd. Die verschrikkelijke wind is de eierzucht, die verderfelijke wind de gierigheid, die doodelijke wind, de liefde tot de wellusten, en de andere begeerlijkheden der wereldsche zaken. Deze winden verwekken deze bewegingen, gelijk als de vloed en oorlogen en oneenigheden in de Kerk stroomen. En het is gebeurd, dat niet alleen het schip, waar in de Apostelen waren, in gevaar was, maar ook de overige schepen, welke het schip van jesus vergezelden; want MARKUS voegt er bij: *En er waren andere schepen met hen.* Maar wat beteekent nu die slaap van jesus? Ach! of hij niet zoo dikwijls sliep in de harten der Herderen, die de plaats in de achtersteven inhouden, welke de meest vereerende is, van het gansche schip, waar de Stuurman zijn moet, die het roer vast houdt. Wat wil dat hoofdkussen, onder zijn hoofd geplaatst? Was hij het niet, die gezegd heeft: de Zoon des menschen heeft niet, waarop hij het hoofd nederlegge? Zeker had jesus eene verblijfplaats, en het is te begrijpen, dat hem geen matras ontbrak, waarop hij sliep. Maar die niets in deze wereld heeft, waarop steunende het gemoed rusten kan, maar geheel waakt in de behartiging der Hemelsche zaken; hij heeft niets, waarop hij het hoofd nederlegge. Wat bereekent het nu: hij heeft niets, waarop hij het hoofd nederlegge? O welk een zacht nek-kussen is voor den eierzuchtigen, de hoogste eer

eer, billijk en onbillijk, op eene geoorloofde wijze of ook met schande, verkregen? Welk een aangenaam hoofdkussen is voor den bewonderaar der rijkdommen, dat het huis fraai versierd is en de inkomsten en schatten vermeerderen en opgehoopt zijn! Zij die het Overigheids-ambt zoo bekleeden, dat zij het niet voor zich maar voor anderen waarnemen, die bedenken dat het Opzienschap een werk en geene regering of rijk is, zij hebben geen hoofdkussen, dat hen tot slapen opwekt, maar veeleer een wekker, welke niet toelaat dat de slaap hen overvalle.

Nu zien wij eenigen door de opvolging van wereldsche zaken zoo bezet en bestreden, en ik zou bijna gezegd hebben zoo dronken, dat zij niet slechts op een hoofdkussen, maar op slaapbollen, gelijk men spreekt, schijnen in te slapen. Hier van daan, namelijk, dat gevaarlijk onweder van zaken, om dat CHRISTUS in ons slaapt. Maar wat raad mijne Broeders! bij zulk eenen gevaarvollen toestand, welk allen betreft? Want de Stuurlieden zijn gewoon, bij zware stormen den raad van ieder een in te nemen. Van waar zullen wij liever raad ontleenen, dan van het Evange-  
lie? Laat ons, onze eigene hulp- en verdedigingsmiddelen mistrouwende, JESUS inroepen, zijne ooren aanroeren, en zoo lang schudden, tot dat hij wakker worde. Zoo kan en wil hij opgewekt worden. Zeggen wij tot hem met eene weenende stem: Heere! trekt gij het u niet aan, dat wij vergaan? Laat ons met het grootste vertrouwen zeggen: Heere! behoed ons, want wij vergaan. Hij zal, daar hij te verblijden is, de zijnen verhooren, en met zijnen geest spoedig het onweder, door den wereldgeest verwekt, doen bedaren. Hij zal tot den wind zeggen: weest stille! en tot de zee,

B b b 4

zwijg

zwijg en bedaar. Wat nu is hierop gevolgd? De wind is gaan leggen, en er is eene groote stilte ontstaan. Zoo lang het fchip der Kerk door de willekeur der winden heen en weder geflingerd wordt, verkeert het in 't grootfte gevaar. Alhoewel er ook al foms eenige stilte voor een tijd ontstaat, een wederom van elders veroorzaakte wind, vernieuwt den storm echter. Wanneer al voor een tijd de zuidewind der gierigheid rust, dan ontstaat de noordewind van trotschheid; en zijn de westewinden der wellusten bedaard, dan komt weder de noordewind van gramschap op. Ik heb dit of dat verkregen, waarom ik het zwaard aangordde, spoedig komt mij weder iets anders voor, waarom ik eenen nieuwen en nog wreederen ſtrijd onderneem, want aan de wereldſche begeerlijkheden is geen einde. Deze winden kunnen niet geſtild worden, als JEZUS dezelve niet tot zwijgen brengt. Laat ons derhalven allen ons toeleggen, op de rust die van CHRISTUS haren oorsprong ontleent. Elk onzer ont-doe zich, van zijne bijzondere begeerlijkheden. Laat ons met eendragtige gemoederen die dingen beramen, welke ons hart en onze Chriſtelijke belijdenis waardig zijn. Het volk legge zich bedaardelijk toe, op de beoefening van ware godzaligheid en houde met eenſtemmige en vurige gebeden aan, bij JEZUS CHRISTUS, dat Hij de gemoederen der Vorſten tot vrede neige. Dat de Vorſten en hoofden, vooral de Kerkelijke, alzoo hunne beraadſlagen inrigten, dat zij met een opregt geweten niets anders bedoelen, dan op dat, door geloof, liefde, godzaligheid en eendragt, door de geringachting van wereldſche zaken, door liefde tot de Hemelſche dingen, zoo wijs mogelijk regere, bloeiſe en bevele. CHRISTUS.

Zoo

Zoo zullen zij eigenlijk groote Vorsten en hoofden zijn, indien hun gezag diene, tot heerlijkheid van den eenwigen Vorst, en tot heil van de Christelijke kudde. Zoo zal het volk gelukkig zijn, als het aan zulke Vorsten en Hoofden, als aan CHRISTUS zelven gehoorzaamheid bewijst. Maar anders, indien wij voortgaan door inwendige verdeeldheden en oneenigheden onze eigene krachten zelve te verflappen, dan is het te vreezen, dat God, door onze zonden gebelgd, eenen NABUCHODONOSOR toezende, die ons door harde middelen leeren zal wijzer te worden. God beschermt hen die door eendragt zijn samenverbonden, maar de vijanden verachten dezulken, die door geschillen verwijderd zijn. Nooit nu zal er eendragt tot stand komen, indien elk stijf en sterk op zijn stuk staat, en zijne regzen houden wil, en nimmer zal de vrede vast en duurzaam zijn, als dezelve niet op ware en vaste gronden gevestigd wordt. Niet bestendig is, het geen dat door schrik en bedreigingen tot stand komt. Niet vast is, het geen dat door menschelijke kunsten en op slinksohe bedoelingen daargesteld wordt. Wanneer CHRISTUS niet bij onze besluiten tegenwoordig is, en onze raadsragen ondersteunt, zoo zal, ofschoon dan ook het kwaad voor een tijd orderdrukt wordt, hetzelfde echter wederom uitersten, tot groot verderf voor de wereld. Vaarwel mijn Lezer!

Ik heb hier dit bijgevoegd, om dat de Drukker klaagde, dat anders eenige bladzijden ledig zouden zijn, welke ik niet met geheel ijdele beuzelingen heb willen vervullen.

Bazel,  
Jan. 1522.

D. ERASMUS.

Bbb 5

IETS

---

 IETS OVER I Cor. XI: 29.

Onlangs las ik een antwoord op eene vraag, waarbij een mijner Ringbroeders eene opheldering verlangde, van de taal van PAULUS, in het boven aangehaalde vers voorkomende, waar van het slot in onze Overzetting, dus luidt: *Niet onderscheidende het ligchaam des Heeren.* — Onder het lezen van dat antwoord, kwam ik op de gedachte, of men ter dezer plaats, door het *ligchaam des Heeren*, niet gevoegelijk zoude kunnen verstaan *de Gemeente onzes Heeren*, die, gelijk bekend is, meer dan eens door PAULUS, met dezen naam wordt voorgesteld? — Indien deze opvatting konde worden aangenomen, en men het woord, door *onderscheiden* vertaald, verklaarde door *ergens achting voor hebben*; dan zoude het geheele vers, op deze wijze kunnen gelezen worden: *Die onwaarschijnlijk eet en drinkt, die eet en drinkt zichzelf een oordeel, daar hij betoont, geene achting te hebben voor die gemeenschap, van welke JEZUS CHRISTUS het Hoofd is.* — In het 29ste vers van het tegenwoordige Hoofdstuk, vraagt PAULUS: *Of veracht gij de Gemeente Gods?* Deze woorden zouden, dunkt mij, tot staving van de aangewezen opvatting kunnen dienen, waaromrent ik gaarne de gedachten van den eenen of anderen kundigen Ambtsbroeder, in dit Tijdschrift, zoude wenschen te lezen.

Den 24sten Nov. 1817.

S. K.

## AANTERKENING:

Gelijk wij aan het verlangen van den Heer S. K., met deze plaatsing wel wilden voldoen,  
 zoo

zoo teekenen wij hierbij, naar zijn verzoek, gaarne met een woord aan, dat, offchoon de opgegevene gedachte vindingrijk en met de groote bedoeling van PAULUS geheel niet strijdig is, zij echter onzes erachtens, als verklaring niet kan worden aangenomen. Het 29ste *vers* staat toch in het naauwste verband met het voorgaande 27ste *vers*, en wij leeren, uit vergelijking van beide, dezen als den waren zin kennen: zij die op eene oneerbiedige, onvoegzame wijze van het H. Avondmaal gebruik maken, maken zich grootelijks schuldig, en bezondigen zich tegen JESUS zelven. Hun onwaardig, ongeschikt gedrag bij de viering van 's Heilands dood, levert een bewijs op, dat zij het onderscheid niet achten, niet in aanmerking nemen, niet voor oogen houden, 't welk er is tusfchen eenen gewonen maaltijd, waartoe men zich vervoegt om te eten en te drinken, en tusfchen deze Heilige instelling, ingerigt om ons met aandoening voor te stellen, dat JESUS onzes Heeren ligchaam eenmaal voor ons gebroken en zijn bloed vergoten is, ter verzoening van onze zonden. Wij kunnen niet zien, dat de redenering van PAULUS dus opgevat, iets moeilijks heeft, om te bevatten. Men kan ook BEZA over deze uitdrukking nazien, die aanmerkt: het ligchaam van CHRISTUS wordt hij gezegd te onderscheiden, die deszelfs waardigheid in aanmerking neemt, om dat van andere zaken te onderscheiden, en daarom met den hoogsten eerbied tot dit brood en dezen beker nadert, niet als tot gewone ter voeding onzer lichamen bestemde spijsen, maar als tot verborgenheden van de allerkostelijkste zaak van alle.

*De Red.*

ZENI-

**EENIGE TREKKEN UIT DEN SPAANSCHEN OORLOG,  
ONTLEEND UIT HET WERK VAN DEN HEER  
M. DE NAIJLIES.**

I.

Onder de muren van *Ribadavia*, zegt de Schrijver, een Fransch Officier, zag ik een vreeselijk uitwerksel van dezen hatelijken krijg. Onder een hoop dooden, namelijk, vond ik twee vrouwen; de eene van middelbare jaren, droeg een randsel en een sabel der Infanterie, een snaphaan lag naast haar, hare gedaante en lippen zwart geworden door het kruid, bewezen, dat zij lang mede gevochten, en verscheiden patronen afgebeten had; de andere, geheel nakend, scheen niet meer dan zeventien jaren oud te zijn. De verschrikkingen des doods hadden haar hare bekoorlijkheden niet kunnen ontnemen. De eerste was gestorven door een snaphaanschoot in de borst, toen zij in de rijen der *Galliciers* streed; de andere had den toom van het paard eenes Officiers gegrepen, die door verscheidene boeren aangevallen werd, en een sabelhouw ontvangen, die haar het hoofd gekloofd had.

2.

Onze Divisie kwam in de kleine Stad *Macida*, daar was ik ooggetuige van een tooneel, dat beide natien eer aandeed.

Toen wij namelijk uit den omtrek van den heiligen JACOB VAN COMPOSTELLA vertrokken waren, waren er drie Dragonders, die hunne paarden verloren hadden, en door vermoeidheid afgemat, waren achtergebleven; twee van hen

hen werden door de boeren vermoord, en de derde zou hetzelfde lot ondergaan hebben, zonder de menselijkheid van den Pastoor van *Carballinos*. Deze eerbiedwaardige geestelijke, ont-rukte hem met gevaar van zijn eigen leven, aan de woede der boeren, door hem dan eens in de Sakristij dan eens in een cel te verbergen, waar hij verscheidene dagen opgesloten bleef; des nachts bragt de Pastoor hem voedsel.

Vernomen hebbende, dat de Franschen kort voorbij zijn Dorp zouden trekken, verkleedde hij den geredden Dragonder als een Spanjaard, en bragt hem bij ons. Terwijl dit gebeurde, hadden sommige soldaten het kamp verlaten, en plunderden zijn huis. Dit werd dra rugbaar, en daar medelijden zich met dankbaarheid paarde, deed men terstond, vrijwillig eene inschrijving ten voordeele van den Geestelijke. In korten tijd verzamelde men honderd Louis d'Ors, die hem aangeboden werden, hij nam die echter niet aan, voor dat hij hem, die aan hem het leven verschuldigd was, gedwongen had, daarvan zoo veel te nemen, als tot zijne equipage noodig was. Toen had er onder deze beiden een edele wedstrijd plaats, en ik zag oude soldaten tranen storten, bij het zien van hunnen kameraad, die van blijdschap en dankbaarheid weende, in de armen van zijnen redder. En waarlijk, wij hadden in het midden der verschrikkingen die ons omringden, wel eens zulke tooneelen noodig, om onze ter nedergeflagene verbeelding op te winden, en onze harten te vertroosten.

3.

Bij de inneeming van *Porto*, zag ik, hoe zeer de geestdrift der vrijheid het volk bezielde. Een Voltigeur der ligte Infanterie, zag, hoe in den

*Doue-*



*Douere*, eene vrouw met de golven worstelde, hij stortte zich in den stroom, greep haar bij de haren, en bragt haar aan den oever; het was een jong meisje van 18 à 20 jaren; hare kleeding gaf te kennen, dat zij eene Persone van aanzien zijn moest. Na eenige minuten kwam zij uit hare bezwijning bij; sloeg hare oogen in het rond, verzamelde alle hare krachten en liep, om zich ten tweedenmale in den vloed te storten, zeggende: neen, ik wil mijn leven niet schuldig zijn aan wangedrochten, die mijn Vaderland verwoesten. Slechts door geweld kon men haar terughouden. Welk eene heldhaftigheid, wat was er niet te vreezen van een volk, door zulk een geest beziel!

## 4.

De benden van *Medico*, CAMILLE en andere Hoofden der Stropers, GUERILLAS genoemd, gaven geen pardon. Ik zag dikwijls geheele hoopen Fransche Soldaten, vermoord op den weg liggen; de Zoetelaarsers geslagt naast hare Mannen, en de Chirurgen opgehangen aan de boomen, na dat men hen eerst zoo lang gespaard had, tot zij hunne gekwetsten verbonden hadden.

In de maand December, tastte de bende van *Medico*, een Convoot aan dat van *Madrid* kwam, en door 80 Grenadiers vergezeld wierd. Zij verdedigden zich dapper, zoo lang zij kruid en lood hadden, maar dat verschoten zijnde, hadden zij de onvoorzigtigheid, om zich te begeven in eene woning bij ILLESCAS, die maar eenen uitgang had, hopende dat zij hun leven door hunne bajonetten, duur genoeg zouden verkoopen. Zij hadden niet voorzien, dat hun een gevaar, grooter dan dat der kogels, boven het

het hoofd hing; namelijk: dat men hunne Schuilplaats in den brand kon steeken, en dit gebeurde ook. De Spanjaards wierpen brandende toortsen op het dak, en deze mannen kwamen allen om, of in de vlammen of in de rijen hunner vijanden, waar zij den dood zochten, met hunnen Bevelhebber LABANTHE, een Officier van groote verdiensten.

5.

Wij nemen verscheldene malen Soldaten gevangen, die gekleed en geëquipeerd waren, door den Koning JOZEF, — zelfs tot drie- en viermalen toe. Wanneer een aantal gevangenen in *Madrid* binnen kwam, zoo begaf zich JOZEF onder hen, beloofde hun vrijheid, geld en kleeding, zoo zij zijne partij wilden omhelzen. Hij verkreeg gemakkelijk de toestemming van ongelukkige Soldaten, die naakt waren, van honger stierven, en geen ander vooruitzicht hadden, dan als gevangenen naar *Frankrijk* opgezonden te worden, terwijl men hun aanbod in hun Vaderland te blijven, en wel gekleed en gevoed te worden. Zoo gelukte het JOZEF, eenige bataljons op te rigten. Het regiment Infanterie van CASTILLIEN alleen, telde op deszelfs rollen, in vijf maanden 12000 man; maar geheele Compagnien, met de Officiers aan het hoofd, vertrokken met wapens en bagage, zoo dat de Spanjaards JOZEF den Kapitein hunner kleeding noemden. Binnen kort bleef er niets bijna meer over, dan de registers der Regimenten, en JOZEF kreeg bevel van NAPOLEON, om in het vervolg niet meer te recruteren.

6.

De Adel stelt in *Spanjen* grooten prijs op zij-

zijne voorregten; de Grandes van *Spanjen* gaven voor, dat hun den voorrang toekwam, boven Keurvorsten en de Prinsfen van *Italien*; maar *FILIPPUS* de Vde, heeft bij zijne komst tot den throon hunnen rang bepaald, dien gelijk stellende met de Hertogen en Pairs van *Frankrijk*. De Grandes zijn in drie klassen verdeeld: die der eerste klassen mogen zich bedekken in tegenwoordigheid van den Koning; die der tweede klasse spreken met ongedekten hoofde tot hem, maar hooren hem bedekt; eindelijk die der derde klasse, hebben het regt, na dat zij met ontbloote hoofden, tot den Koning gesproken en hem gehoord hebben, hun hoed op te zetten, in tegenwoordigheid van zijne Majesteit, wanneer zij onder de overige Grandes te rug keeren.

Deze gewoonten waren geheel en al vergeeten bij het Nieuwe Hof, waar men geen andere Grandes zag, dan die van jokers maaksel waren. Deze Koning toch, in plaats van zich aan het hoofd der Fransche Armee te stellen, en *Spanjen* te doorkruisen, om zich te doen kennen, gaf zich in zijn Paleis met zijne Matresfen, over aan de genoegens der tafel, en aan de schandelijkste vermaken. Zoo hij zich nu en dan herinnerde, dat hij den titel van Koning had, deed hij bevorderingen in zijne Armeen, die niet meer bestonden, of schonk eereteekenen van zijne orde, die men niet wilde dragen, of gaf geschenken aan sommige Kerken, om de genegenheid van het volk te winnen, dat hem spotrende, noemde den ALCADÉ van *Madrid*, of slechts eenvoudig *Pepe*, dat is *Joseffe*.

## D E B R O E D E R S.

## VERHAAL VAN KÄHLER.

(Vervolg en Slot van Bladz. 621.)

## 7.

De Lente kwam, de beken begonnen te vlieten, de boomen uit te loopen, NANONs wangen bloeiden als de Alpenroos, en zij zweefde zo ligt als een vogel naar CLAUDE's hut. Eens stond zij met CLAUDE, in zijnen ruin, onder eenen appelboom, wiens knoppen reeds rood begonnen te worden, en lag in zijne armen, toen zij mannen stappen hoorden. Zij zagen op, een Fransch Officier stond voor hen, de linke arm hing in een band en scheen korter, het bruine gezigt was ontsierd door een bloedrood lidteekken. Stom en ernstig, doch tevens vriendelijk zag hij hen aan. CLAUDE liet NANON los, verschrikt op het gezigt eener montering, die hem zoo veel verdriet veroorzaakt had. Wie zijt gij? vroegde hij eindelijk. Een Vriend, was het mannelijk, doch zacht klinkend antwoord. Toen vielen hem als schellen van de oogen, en schreeuwende van verrassing en verrukking, viel hij aan de borst van den broeder die voor hem stond, en beiden omhelsden elkander langen tijd, zwijsende.

Maar NANON stond er bij en sidderde. Aan FELIX verbond haar de beloofde trouw, welker gewigt zij met de kracht van ware vróomheid voelde, maar CLAUDE, die zeide haar hart, kon zij niet verlaten. Bevende van angst, zag zij dus het oogenblik te gemoet, waar in de broeders

BOEKZ. JUNIJ 1818.

Ccc

niç

ult de bedwelmings der vreugde, ontwaken zonden.

FELIX herstelde zich het eerst. Teeder zag hij de verlegene aan, en reikte haar over de schouder van den broeder de hand toe, zeggende: en gij mijne NANON! Zij gaf hem de hare, tranen stortende. En nu herinnerde zich ook CLAUDE alles, wat hij, door de vreugde van zijnen broeder te omhelzen, vergeten had, snel maakte hij zich van zijnen broeder los, en zijn blik vol smart en zorg, bleef tevens met die van NANON op hem gevestigd.

FELIX beschouwde hen eenigen tijd, met eenen proevenden ernst. Kinderen, zeide hij eindelijk, waartoe deze aandoeningen? Laten wij ons verheugen, dat wij elkander weder in dit vreedzaam dal ontmoeten mogen. *ó Komt beiden aan mijn hart, nog nooit was het mij zoo wel als thans.*

Deze zachte woorden, verdreven het bang gevoel der liegenden, hij was de oude, trouwe, edelmoedige FELIX, zij omhelsden hem hartelijk, en alle drie vernieuwden in hun hart het verbond van heilige liefde voor de Eeuwigheid, zonder een bevestigend woord uit te spreken, of te behoeven.

Komt, ik wil u verhalen, hoe het mij gegaan is, zeide FELIX. Zij plaatsten zich onder eenen boom, en hij verhaalde zijne lotgevallen: In dat gevecht, dat CLAUDE van verre gezien had, werd in het begin de troep, waarbij FELIX stond, door de vijandelijke ruitery, overvleugeld. Een geweldigen bouw over het gezigt, stortte hem bewusteloos neder. De aanval ging over hem heen, hij kwam weder bij zich zelve, en een menschlievend Officier liet hem als gevangene van het slagveld brengen. Zoo lag hij eenige dagen in een dorp onder andere gekwet-

gekwetsten, tot de Franschen dit innamen, en hem en zijne Kameraden bevrijdden. Na dat zijne wonden genezen waren, ging het weder voorwaarts, hij gedroeg zich dapper, werd Officier, verloor den linker arm, lag lang hopeloos en kreeg eindelijk als verminkte zijn afscheid.

Onbekwaam om verder te kunnen vechten, zoo vervolgde FELIX, besloot ik hier te leven; God zij dank ik heb u gevonden, en deze hut zal weder, gelijk voorheen, het tooneel van een stil geluk voor mij worden. Teeder doch weemoedig zagen hem CLAUDE en NANON aan. Het trof hen, den voorheen zoo heerlijken Jongeling in zulk eene gedaante voor zich te zien, zij gevoelden beiden in stilte, dat ieder offer, 't welk zij brengen konden, hem toekwam. Met oogen vol tranen luisterden zij naar zijne woorden, niemand hunner sprak tusschen beiden, om niet, door het beven van zijne stem, zijne innerlijke ontroering te verraden.

Toen hij geëindigd had, verwijderde zich NANON spoedig en CLAUDE ging met zijnen broeder in de hut.

8.

In de hut was alles, door de uitvinding eener gelukkige liefde, aardig en feestelijk geschikt. — FELIX stond en beschouwde dit met aangename bewondering. De omgang met de beschaafde wereld, had zijn oordeel gescherpt, en het viel hem dus niet moeilijk, de oorzaak van deze verrassende verschijning te raden.

Lagchend keerde hij zich tot zijnen broeder, die zichtbaar met zich zelve streed, want hij was voornemens FELIX alles te openbaren, en kon evenwel geene woorden vinden om dit te doen. Eindelijk wilde hij juist zeggen: FELIX!

NANON is de uwe, en ik sta ze u gaarne weder af. — Toen hij ontselde door dit woord des broeders: het ziet hier zoo bruidachtig uit, CLAUDE? wie hebt gij gekozen? zullen de Schoonzusters malkanderen goed kunnen verdragen? —

Dit viel hem op het hart, zijne schuld scheen hem allergrootst te zijn, hij wierp zich in de armen van zijnen broeder en bad: vergeef FELIX en wees niet boos op NANON, noch op mij. De Vader is er de oorzaak van, die raadde ons dit beiden aan, en dewijl wij meenden dat gij dood waart, geloofden wij recht te handelen.

Maar NANON is de uwe. Ik heb geen bruid, wil er ook geene hebben, gij hebt uw bloed voor mij vergoten, nu wil ik gaan en in uwe plaats vechten, want het leven is mij ondragelijk geworden, sinds het mij zoo veel gekost heeft.

FELIX antwoordde hierop, na dat hij zijne klagten eenigen tijd had aangehoord: CLAUDE! ik ben niet gekomen om het geluk uwes levens te verwoesten, dit zou zijn het mijne te vernietigen. Toen ik voor u in den strijd ging, bragt ik u een grooter offer dan thans, nu ik u mijne regten op NANON afsta. Het lot heeft mij ondervindingen doen opzamelen, die niet bestaanbaar zijn met het stil geluk dezer woning. Ik kan het genieten als een balsem op brandende wonden, maar ik kan het niet meer scheppen. NANON is de uwe; in dit oogenblik zegen ik uwe verbindtenis, uw geluk zal het mijne zijn! —

Neen FELIX, riep CLAUDE, geduriger heviger wenende, neen nooit! Ik wil u dienen, gij zult mijn Heer, NANON mijne gebiedster zijn. Gij zult de vruchten van mijnen arbeid genieten;  
gij

gij hebt voor mij den gevaarlijken strijd gestreden; het is billijk, dat rust en vreugde, uw grootmoedig dapper hart verkwikken.

Zoo streden zij beiden gedurig ernstiger. De nacht was daar. FELIX vermoeid, begaf zich ter rust; CLAUDE vloog naar NANONS hut. Zij waagde het niet, gelijk voormaals, den geliefden door teedere omhelzing te verwelkomen, schuw leidde zij slechts hare hand in de zijne, en beiden zagen zij elkander eenigen tijd weemoedig aan. CLAUDE zweeg echter niet lang, hij verhaalde haar alles met zulk eene welsprekenheid, dat dit de ziel van het meisje ontvlamde, en zij de belofte afleide, van de Vrouw van FELIX te zullen worden.

Lang na middernacht, kwam CLAUDE terug. Stil om den slapenden broeder niet te storen, sloop hij naar bed, maar hij kon niet rusten, vreugde en smart hielden hem beurtelings wakker. Eindelijk brak de morgenstond aan, CLAUDE stond op, en zag steelsgewijs naar den sluimerenden. Hij zag niemand — hij wreef zijne oogen, — trad nader, — bevoelt het dekfel. — FELIX is verdwenen, — hij doorloopt tuin en stal, — vraagt bij de bureu, — en komt eindelijk buiten adem in NANONS hut. — Hij ziet haar met betraande oogen, aan hare huisfelijke bezigheden staan, vraagt sidderend naar FELIX — maar ook daar is hij niet geweest.

Nu brak het hart, van den vromen, trouwen CLAUDE, hij wierp zich aan de borst van NANON, en weende en klaagde bitter. Te vergeefs zocht NANON, hem teeder liefkozende met de beweeglijkste woorden te troosten. Uitgeput ging hij in een boek zitten, en gaf zich over aan zijn stil verdriet, hij dankte vriendelijk, toen NANON hem de spijs, die zij zelve bereid had, aanbood, maar hij at en dronk niet.



Het was reeds donker geworden, toen men het gebiaf van den hofhond hoorde. NANON sprong op, hij blafte harder, maar zijn geluid gaf straks te kennen, dat er een bekende kwam. Zij hooren voetstappen, eene zachte Vrouwenstem spreekt, een Mannenstem antwoord. De deur gaat open, — en FELIX treed binnen, en heeft aan zijnen arm eene Vrouw, in gang en kleeding, majestueusch als eene Vorstin en evenwel bekoorlijk, en lieftatig als de jongste Engel van het Paradijs.

Nog zag CLAUDE voor zich neder, maar op het hooren van zijnen naam, zag hij op, — en sneller als een gedachte, hong hij aan den hals van zijnen broeder. Nu hij hem slechts weder had, dacht hij in dit oogenblik niet aan NANON, ja zag zelfs de onbekende niet.

NANON stond schuw van verre, nu zij de vreemde Dame zag, maar deze ging naar haar toe, nam haar vriendelijk in de armen, kustte haar, en noemde, hare wangen strelende, haar hare lieve Zuster, die zij reeds lang in haar hart gedragen had, en nu eindelijk omhelzen mogt. FELIX half gesmoord, door de wilde liefde en vreugd, van zijnen anders zoo zachten broeder, zag over zijnen schouder naar het tooneel, dat hem zoo lang in den Geest verrukt had, maar nu evenwel in het aanschouwen nog oneindig meer verrukte. CLAUDE, lieve Broeder! zeide hij, zie toch eens om. Hij deed dit, — en nauwelijks had hij tijd, zich over de zusterlijke vriendschap der beide Vrouwen te verwonderen, of eene nieuwe vreugde verraste hem. FELIX nam hem bij de hand, en bragt hem bij de vreemde; zij liet NANON los, en keerde zich tot den broeders, en terwijl CLAUDE vriendelijk verlegen niet wist, of hij zich voor hare voeten zal werpen, of haar om den

den hals vallen, zeide zij — ja CLAUDE, hier ben ik, om uwe NANON te zien; ik zeg uwe NANON, CLAUDE — want de dood alleen kan FELIX van mij scheiden! — en tevens omhelst zij met zusterlijke liefde, den dubbel gelukkigen.

Ja, zij was het, — die in *Straatsburg*, door CLAUDE's welluidend klaaglied bewogen, hem bij zich riep, en de belijdenissen van zijn kinderlijk gemoed, met zoo veel aandoening hoorde, en den verlatenen de laatste broederlijke omhelzing bezorgde! die den naam FELIX en het beeld van zijne goede ziel zoo onverdelgbaar in haar eigen edel hart droeg, tot het lot haar dit hart zelfs ten eigendom schonk! Zij was het, de schoone, de edelmoedige ADELAÏDE VAN VERMANTON, sedert eene maand FELIX gemalin. Nu bevatte de hut vier zalige geliefden; maar geene pen is in staat, het genoeg dezer gelukkigen te schilderen.

#### WRAAK DER MALEIJERS.

De *Maleijers*, die zich op verscheidene eilanden van Oostindië, en over vele andere landen ten Zuiden en Oosten, verspreid hebben, zijn buitengewoon driftig en wraakzuchtig. Geen gevaar, geene straf, niets kan hen bewegen, om van hun voornemen, eens opgevat, af te gaan. Zonder eenig bedenken, offeren zij hun eigen leven op, wanneer zij slechts hem uit den weg kunnen ruimen, die het voorwerp hunner wraak is. Eer zij echter zulk een wanhopig voornemen uitvoeren, nemen zij opium in, of naar huane uitdrukking, zij *bängen zich*. *Bang* is eene plant, waarvan zich de Inboorlingen van Indië bedienen om zich te bedwelmen, dronken te maken, en waarvan men een soort van opium ver-

vaardigt. Wanneer nu een *Maleijer* eene onregtvaardigheid of belediging ondergaan heeft; het zij eene wezenlijke of ingebeelde, dan *bangt* hij zich, en doet de gelofte, het voorwerp zijner wraak, benevens ieder ander persoon die hem ontmoet, te vermoorden. Hierop trekt hij zijnen vergiftigen dolk, vliegt als een razende, uit het huis, en stoot zonder onderscheid ieder neder, die hem ontmoet; en tevens schreeuwt hij uit al zijne magt: *Amock, Amock!* dat heet doodslaan, doodslaan! Waarom dan ook de *Europeanen* deze schrikkelijke soort van wraak den naam van *Amock* loopen, *Amock* spuwen, gegeven hebben.

De woede van zulk eenen onzinnigen is onbeschrijfelijk, en het onheil dat hij veroorzaakt, is dikwijls reeds zeer groot, eer hij door een gelukkig schot geveld wordt. De Inwoners vluchten in de grootste angst voor hem, en zelfs niemand, dan een *Europeaan*, waagt het hem aan te vallen, want hij weert zich tot op het laatste oogenblik wanhopig, en wanneer hij reeds doodelijk gewond is, zijn zijne laatste pogingen nog, om zijne wederpartij met zijnen vergiftigen dolk te vernietigen.

De Regering op 't Eiland *Ceilon* en elders, vond het noodig, dit woest onzinnig gedrag op de strengste wijze te straffen.

Wie een *Amocklooper* doodde of gevangen nam, kreeg eene belooning van één tot tweehonderd rijksdaalders, en die genen, welke men levendig ving, werden met de wreedste martelingen ter dood gebracht; maar dit alles helpt niets, de woede der *Maleijers* blijft, en ook de wreedste straffen bereiken haar doel niet.



AKA-

# AKADEMIE-NIEUWS.

---

## A M S T E R D A M.

Den 8ten Junij 1818. De Hoog Eerw. en Hooggeleerde Heer W. A. VAN HENGEL, Hoogleeraar in de Heilige Godgeleerdheid, aan het Athenæum binnen de Stad *Franeke*, door Heeren Curatoren van dit Athenæum, tot Hoogleeraar in de Heilige Godgeleerdheid en Kerkelijke Geschiedenissen, mitsgaders tot Prediker of Concionator beroepen, ter vervulling der vakature, ontstaan door het overlijden van den Hoog Eerw. en Hooggeleerden Heer VAN NUIJS KLINKENBERG, heeft bovengenoemden post op heden plegtig aanvaard, met eene Redevoering: *De Religionis Christianae Disciplina, verae ac nativae Eloquentiae uberrima Nutrice*, dat is, Over het Christelijk onderwijs, beschouwd als eene vruchtbare moeder van ware en natuurlijke welsprekendheid, ten aanhooren en met toejuiching van eene zeer talrijke en aanzienlijke Vergadering.

## U T R E C H T.

Den 15den Junij 1818. Heden werd alhier, tot Doctor in de Godgeleerdheid bevorderd, de Wel Eerw. Heer J. J. RAMBONNET, van *Kampen*, onlangs Student aan deze Akademie, thans Pred. te *Eemnes Binnensdijk*, na eene openbare loffelijke verdediging van zijn *Specimen Academicum, de Secunda Epistola Johannea*.

Alhier zijn tot Lectoren aangesteld, in de Fransche taal, de Heer F. M. D'ANGELIJ, en in de Engelsche taal, de Heer C. THOMPSON.

# SCHOOL-NIEUWS.

---

## D O R D R E C H T.

Den 10den Junij 1818. Na dat op den 18den Mei l. l. de Leerlingen der Latijnsche Scholen alhier, aan Heeren Curatoren zeer voldoende blijken van hunne gemaakte vorderingen in de onderscheidene gedeelten van het bij de Koninklijke wet voorgeschreven onderwijs gegeven hadden; geschiedde heden hunne bevordering naar hoogere Klassen en de openbaare uitdeeling van Eereprijsen. Deze plegtigheid met eene gepaste aanspraak, door den Rector van het Gymnasium, geopend zijnde, hielden *bij deze* gelegenheid vier verdienstelijke Jongelingen: J. H. SOLI, J. HOOG, C. J. WIJNAENDTS en D. PIERA, met algemeene goedkeuring, hunne eigene gekozene en bewerkte Redevoeringen, en werden tot het Akademiesch Onderwijs bevorderd. De eerste sprak, *de Philippo Marnixio Sant-Aldegondio, Vero de Religione Christiana, de Patria, et de Literis Optime merito*: dat is, *over Philips van Marnix, Heer van St. Aldegonde, die zich omtrent den Christelijken Godsdienst, het Vaderland en de Letteren zeer verdienstelijk gemaakt heeft.* De tweede, *de Jano Doufa, Viro et Humanitate, et Quovis Virtutum Genere Praestantissimo*: dat is, *over J. VAN DER DOES, die zoo wel in de Letterkunde, als in alle overige Deugden uitgemunt heeft.* De derde, *de Homero, Omnium cum Antiquitate, tum Auctoritate Scriptorum Principe*: dat is, *over HOMERUS, den voortreffelijksten van alle Schrijvers, zoo wel in Oudheid, als in Gezag.* En de vierde, *de Utilitate ex Prudenti Veterum*

poc.

*Portarum Lectione Capienda*: dat is, over het Nut, het welk men uit eene gepaste lezing der oude Dichters kan trekken. Vervolgens werden aan deze vier laatstgenoemden, en in de derde Klasse aan M. G. TIMMERS VERHOEVEN en H. BRON; in de tweede Klasse aan F. G. BUSSINGH VAN DER KOOGH; in den eersten rang van de eerste Klasse aan P. F. TIMMERS VERHOEVEN, A. G. BROUWER, P. C. KLUIT en H. VAN EMMERIK; en in den tweeden rang van de eerste Klasse, aan H. P. TIMMERS VERHOEVEN JUNIOR, Eereprijsen geschonken, voor welke geschenken zij, in tegenwoordigheid van vele aanzienlijke personen van beide Sexe, hunne dankzeggingen aan Heeren Curatoren op eene gepaste wijze deden; Gelijk dit Letterfeest met fraai Muziek begonnen was, zoo is het zelve ook telkens daat mede vervangen en geëindigd.

E L B U R G.

Den roden Juni 1818. Na dat op den 4den dezer, Z. M. de Koning der Nederlanden, het Instituut van opvoeding alhier, met een bezoek vereërd had, de inrigting der Gebouwen met de Kabinetten van Natuurkunde, Mineralogie, enz. bezigtigd en de vorderingen der kweekelingen in verschillende vakken van onderwijs door een toegestaan onderzoek, met blijken van uitstekende tevredenheid goedgunstig had gelieven gade te slaan, viel op de twee volgende dagen het gewoon Zomer-Examen in, het welk zoodanige uitmuntende, door de Leerlingen gemaakte vorderingen, in alle de hier onderwezen wordende talen, kunsten en wetenschappen, deed zien, dat eene ruime uitdeeling van eerebetooningen, op den 8sten dezer konde toegestaan worden. Op dien dag deden in 't Kerkgebouw, onder afwisseling van eene keurige Muziek, vijf der meest gevorderde Leerlingen, Re-

Redevoeringen, als: J. H. VAN ENGELN, in de Latijnsche taal, *over de wetten van SOLON en LIJCURGUS*, B. C. D. HANEGRAAFF, in de Engelsche taal, *over MILTONS Paradijs verloren*, C. L. DORPER, in de Hoogduitsche taal, *over de taal, beschouwd als een band der samenleving, een middel tot Beschaving en een voorregt van 't menschdom*, J. WEIJMAR, in de Hollandsche taal, *over den bloet der Zeevaart*, en W. M. C. BROERS, in de Fransche taal, *over het gebruik des tijds in de jeugd, beschouwd als eene bron van de voordeelen en van het geluk des levens*.

Bij de openlijke nitdeeling der eerebelooningen, werd de eerste Prijs of Medaille voor de Latijnsche taal, op de eerste School, toegekend en overgegeven aan J. H. VAN ENGELN, op de tweede School aan A. WALRAVEN ENGELN, voor de Grieksche taal aan E. VAN BERDE, voor de Fransche taal in de eerste Klasse aan J. P. CENTEN, en in de tweede Klasse aan B. J. WEIJMAR, voor de Hoogduitsche taal aan W. M. C. BROERS, voor de Engelsche taal aan J. WEIJMAR, voor de Hollandsche taal, aan G. VAN GERREVINK, voor de Rekenkunde aan J. B. BEGUIN, voor de Stelkunde, aan C. L. DORPER, voor de Meetkunde, aan W. G. GRAAFLAND, voor de Natuurlijke Historie, aan W. BERCKHOFF, voor de Natuurkunde, aan W. POST, voor de Technologie, aan B. C. D. HANEGRAAFF, voor den Godsdienst, aan P. FIERs SMEDING, voor de Algemeene Aardrijkskunde, aan A. VAN DER GOES, voor de Koopmans Geographie, aan A. VAN LINDEN VAN DEN HEUVELL, voor de Algemeene Geschiedenis, aan H. VOS, voor de Vaderlandsche Geschiedenis, aan C. F. ENGELN, voor de Muziek, aan F. VAN BRAKELL *tot den Brakell*, voor de Teekenkunst, aan R. COLLOT D'ESCURIJ, voor de Schrijfkunst, aan F. P.

JAMIN, en voor buitengewone vlijt in onderscheidene vakken, aan J. A. TEBBETMAN.

Alle deze in vele opzigten, uitmuntende Jongelingen, beuigden in verschillende talen, op eene bevallige wijze hunnen welmeenenden dank, voor dit onderscheidend eereteeken.

De tweede Prijzen waren behaald, door: G. J. GELDERMAN, P. A. VAN MEURS, H. C. CARSTEN, J. J. L. GRAAFLAND, H. ROOS, J. CHEMET, L. W. VOS, L. VAN BAKKENES, H. J. BLOEMEN, J. D. TEN BOSCH, W. J. TONCKENS, L. HARMSSEN, A. J. WIJNNE, G. R. Z., J. C. S. CENTEN, H. M. J. VAN LOON, M. TIJL, H. A. H. MAMIN, A. B. VAN DER VIES, C. M. VAN DER GOES en G. A. HOEFHAMER.

Daar eindelijk de eerebelooningen van den derden rang overgegeven werden, aan: J. TICHLER, A. HARSEVOORT VERMUNT, N. J. TEN BOSCH, P. H. WIJTEMA, A. J. WIJNNE, WZ., W. WEIJMAR, G. H. ROOZEBOOM, C. DE VRIESE, G. J. COERMAN, J. H. BURLAGE, G. V. W. VAN HEMERT tot *Dingshoff* en R. A. VON ECHTEN VAN HOETHE.

Deze plegtigheid in examina, gaf aan eene talrijke en aanzienlijke Vergadering groote tevredenheid en voldoening, en strekte aan zijn Exc. den Luitenant Admiraal VAN KINSBERGEN, die dezelve met zijne tegenwoordigheid vereerde, en deze leer-inrichting van de stichting af aan, krachtadig had beschermd, tot een nieuw bewijs, dat de daar aan door zijn Hoog Edele aangewende zorgen en aanhoudende beduidende opofferingen, voor het welzijn der Maatschappij de beste gevolgen voorbereiden en opleveren.

KERK-



# K E R K - N I E U W S .

---

## HERVORMDE KERK, G E L D E R L A N D .

### N I J M E G E N .

**NIJMEGEN.** Op den 7den Junij, is de onder ons van *Leerdam* beroepen Leeraar, **W. L. VAN MEURS**, in den H. Dienst bevestigd, door zijnen Ambtgenoot en Vriend, **T. M. VAN GULPEN**, die bij deze gelegenheid predikte, over **1 Cor. III: 21b, 22, 23. Alles is uwe enz.**, terwijl wij hem aan den avond van dien zelfden dag, zijnen Evangelie - prediking hebben hooren beginnen, met eene Leerrede over **Spreek. XIV: 27. De vreeze des Heeren is een springader des levens enz.**

**HEES EN NEERBOSCH, HATERT EN WEURT.** In plaats van onzen vertrokken Leeraar, **J. A. SMITS**, is op den 5den Junij, door het Klassikaal Bestuur van *Nijmegen*, (doende dat des Kerkeraads is) na vertoonde Akte van Collatie van Heeren Burgemeesteren der Stad *Nijmegen*, Kerkelijk beroepen **Ds. J. STOLK**, Pred. te *Nistrik en Balgoij*, die ook deze beroeping onder inwachting van de noodige approbatiën heeft aangenomen.

**NISTRİK EN BALGOIJ.** Onze Leeraar **J. STOLK**, den 5den Junij, eene Kerkelijke beroeping, na voorafgaande Collatie van Heeren Burgemeesteren der Stad *Nijmegen*, ontvangen hebbende, tot Pred. van *Hees, Neerbosch* enz. heeft die beroeping aangenomen.

HER-

**HERWEN EN AART.** Onze Leeraar, A. E. JANSSEN, heeft heden den 7den Junij, zijnen vijf- en - twintig jarigen Evangelie - Dienst vervuld, in de Gemeenten van *Pierlingsbeek*, van *Burghaven* en *Hernen*, en onder ons, plegtig gevierd in eene Leerrede, over *Ps. LXXII* 17 en 18.

**PUFFELIJK EN LEEUWEN** vakant. Zie Aug. 1817.

**ANGEREN** vakant. Zie April 1818.

**HERVELD** staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

**SLIJK, EWIJK EN OOSTERHOLT.** Zie Mei 1818.

T I E L.

**ZOELEN.** Ds. J. J. VAN VOORST, Pred. te *Doorn*, na beraad, voor de beroeping naar deze Gemeente bedankt hebbende, moeten wij berigten, dat de Gemeente alhier nog vakant blijft.

**ERICHEM.** Met de volgende maand, hopen wij onze vakature, door de overkomst van Ds. BOLDERMAN, vervuld te zien.

**ASCH.** Daar het Z. M. gunstig heeft behaagt, onze Gemeente, ten minsten voor dit maal, nog niet te combineren, met eene naburige, verwachten wij van Hoogstdenzelfen eerlang eene benoeming, ter vervulling der Predikantsplaats alhier.

**OPHEUSDEN.** De Kerkelijke en Koninklijke approbatiën, op het beroep van Ds. KUMSIUS, tot Leeraar alhier, bereids ingekomen zijnde, verwachten wij, dat zijn Eerw. binnen kort in zijne bediening onder ons zal bevestigd worden.

**DRUMPT.** Onze Leeraar, Ds. W. DE RAPPER, maakte ons heden, den 7den Junij bekend, dat zijn Eerw. de beroeping naar *Noordeloos*, onder de Classis van *Gouda*, van welker ontvangst

ingst hij ons voor acht dagen kennis gaf, na raad, en wachtende daarop de Kerkelijke en oninklijke goedkeuring, had aangenomen.

EVERDINGEN vakant. Zie Mei 1818.

AVEZATHEN staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

### Z A L T - B O M M E L.

GELLIKUM en RENOY. Ds. P. HONDIUS, red. te *Arnemuiden*, heeft voor de op zijn Eerw. ingebragte Collatie en Kerkelijke beroeping in eze Gemeente, bedankt.

BOMMEL, den 27sten Mei. In de vergadering van het Klasfikaal Bestuur, werden heden de Leden der Classis verklaard: DD. A. FONOFF en P. D. WELTER, bevestigde Predd. te *Edel* en te *Poederoijen* en *Loevestein*.

BEETS, den 7den Junij. Heden maakte onze red. G. W. BECKING, met veel aandoening ons bekend, dat op den 1sten van deze maand, in 's Hage, in den ouderdom van 68 jaren, van zijn werkzaam en voor velen nuttig leven, zacht ontslapen, de Hooggeb. Heer o. w. h. Grave van *Bijland*, te leven Heer van den *Ooij*, *Perzingen* en *Marieneerd*, en buitengewoon Staatsraad van Z. M. den Koning der Nederlanden; een man, die, wegens zijne voortreffelijke hoedanigheden, van een ieder die hem kende, hoog geacht werd, en zens gedachtenis bij velen, vooral ook onder ons, nog lang in zegening zal blijven. Onze eeraar wekte ons bij deze gelegenheid, uit inmerking van de zekerheid van onzen dood en de onzekerheid van den tijd wanneer, op, naar aanleiding van *Psf. XC: 12.* alzoo onze zinnen te leeren tellen, om een wijs hart te bekoelen, en te werken aan dat groote werk der Zandheid, terwijl het dag is, eer de nacht des doods komt, wanneer men niet meer zal kunnen

nen werken, en zoo te keru sterven eer dat men sterven moet.

WAARDENBURG EN NEERRYNEN. Zie Mei 1818.

H A R D E R W I J K.

ELBURG. De Kerkerad zoo spoedig mogelijk, in de vervulling der hier bestaande vakkture, willende voorzien, heeft op nieuw den 20sten Mei, een twaalstal van Pred. geformeerd, bestaande uit de volgende:

DD. J. CORSTIUS, Pred. op het *Hogezand*. J. DE WIT, te *Spijk*. J. P. VERFF, te *Hasfelt*. H. W. DE WILDE, te *Klaaswaal*. J. VAN ALLEN, te *Veesen*. G. WALLER, te *Apeldoorn*. H. LAMBERTS, te *Abbekerk*. J. DOBBELMAN, te *Slooten*. J. J. HIEBINK, te *Heino*. H. HERINGA, te *Herwijnen*. G. B. CLEMENT, te *Brielle*, en A. BOOIJMAN, te *Hatten*.

Waar uit den 21sten Mei, op het zestial zijn beroemd:

DD. J. DE WIT, J. CORSTIUS, J. P. VERFF, H. W. DE WILDE, H. LAMBERTS, en J. DOBBELMAN.

Uit welke op het drietal geplaatst zijn:

DD. VERFF, CORSTIUS en DE WILDE.

En is daar uit tot Pred. beroepen, Ds. J. P. VERFF, Pred. te *Hasfelt*.

NUNSPEET. Onze Leeraar, J. DE BOUTER, eene beroeping tot Pred. te *Wijk*, onder de Classis van *Heusden* ontvangen hebbende, heeft na beraad, voor dezelve bedankt, en zich den 21sten Mei, op nieuw aan ons verbonden, met de woorden, *Philipp. I: 9. En dit bidde ik God; dat uwe liefde nog meer en meer overvloedig worden in erkentenis, en alle gevoelens.*

DOORNSPIJK. Zie Febr. 1818.

ERMELLO staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

# K E R K - N I E U W S Z U I D - H O L L A N D .

'S G R A V E N H A G E .

WILSVEEN vakant. Zie April 1818.

R O T T E R D A M .

ROTTERDAM Engelsche Presbiteriansche Kerk vakant. Zie Febr. 1818.

SCHIEDAM. Zie Mei 1818.

L E I J D E N .

LEIJDEN, den 27sten Mei. Bij het Klasikaal Moderamen, is de beroeping te *Hoogmade* en *Rijpwetering*, uitgebragt op Ds. PIETER VAN AMEROM, Pred. te *St. Antonie Polder*, en door zijn Wel Eerw. aangenomen, Kerkelijk goedgekeurd; ook heeft men op dezelve de Koninklijke goedkeuring reeds ontvangen. In die zelfde Vergadering hebben, DD. JACOB VAN DER RIJK, en MATTHEUS VAN METEREN, als bevestigde Predd. van de *Oudewetering* en *Hillegom*, verzocht tot Leden van de Clasfis te worden aangenomen; hier aan is voldaan en aan hun Wel Eerw. Akte van Lidmaatschap ter hand gesteld.

GERRIT BLONK, van *Woerden*, in eene vorige Vergadering verzocht hebbende, om tot het Examen te worden toegelaten, met voldoening, van alles wat vereischt wordt om die toelating te bekomen, is heden, conform het reglement, onderzocht, met dat gevolg, dat voornoemde Broeder, met eenparigheid is bevoegd geoordeeld tot het geven van Godsdienslig onderwijs, waar van hem het getuigschrift is overhandigd.

HOOGMADE EN RIJPWETERING. Zie Mei 1818. en hier boven.

D O R D R E C H T .

St. ANTONIE POLDER. Onze Leeraar, Ds. P. VAN AMEROM, heeft voor de beroeping naar *Waverveen* bedankt, maar die naar *Hoogmade*, onder de Clasfis van *Leijden*, aangenomen.

RID-

**RIDDERKERK** vakant. Zie Mei 1818.

**GIESEN OUDKERK** staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

**SCHELLUINEN** vakant. Zie Mei 1818.

**DUBBELDAM.** Zie Mei 1818.

## G O U D A.

**GOUDA**, den 27sten Mei 1818. Bij het Klasfikaal Bestuur, is tot Lid van de Classis van *Gouda* verklaard, Ds. J. LA LAU, bevestigd Predikant te *Stolwijk*.

**BERG-AMBACHT**, den 27sten Mei 1818. Van onzen Leeraar Ds. T. SANDERS, vernomen hebbende, dat hij op den 14den dezer, te 's *Herzogenbosch* was beroepen, zoo ontvingen wij hem het berigt, dat hij onder inwachting der Koninklijke goedkeuring, deze beroeping heeft aangenomen.

**LEERDAM**, den 24sten Mei 1818. Na be hoorlijke losmaking van zijne betrekking op den Kerkeraad en de Gemeente, nam onze Leeraar, Ds. W. L. VAN MEURS, beroepen naar *Nijmegen*, afscheid, predikende over *Hebr. XIII: 8*.

**NOORDELOOS**, den 6den Junij 1818. Ds. W. DE RAPPER, Pred. te *Drumpt*, tot Leeraar in deze Gemeente beroepen zijnde, gaf ons kennis, deze beroeping, onder inwachting der Kerkelijke en Koninklijke goedkeuring, te hebben aangenomen.

**LEERBROEK** vakant. Zie Mei 1818.

**KEDICHEM** staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

## B R I E L L E.

**SIMONSHAVEN EN BIERT** vakant. Zie Maart 1818.

**OUDENHOORN.** Zie April 1818.

**BRIELSCH NIEUWLAND** vakant. Zie April 1818.

**HEKELINGEN.** Zie Mei 1818.

## NOORD-HOLLAND.

## AMSTERDAM.

AMSTERDAM, den 27sten Mei. De Predt. S. D. DE KRIZER en J. KOETENHOOF SMITH, zijn heden bij het Klassikaal Bestuur van *Amsterdam*, tot Leden van de Classis van *Amsterdam* verklaard.

WAVERVEEN, den 30sten Mei. Onze beroepen Leeraar A. SJOENIS, Predt. te *Petten*, heeft deze beroeping, onder inwachting van de noodige goedkeuringen, aangenomen.

AMSTERDAM, den 8ten Junij. Den 3den dezer overleed, ten huize van zijnen Zoon te *Zelfst*, onze waardige Leeraar Dr. A. VAN RIJSEN-DIJK, in den ouderdom van 59 jaren. Zijne Ambtgenooten hebben in hunne Leerredeenen voor de Gemeente, aan dit nieuw verlies met verdorping gedacht.

AMSTERDAM, den 10den Junij. Onze beroepene Leeraar Dr. G. J. ROOIJENS, werd, den 7den dezer, door zijnen Ambtgenoot Dr. S. H. DE KRIZER, tot den dienst van het Evangelium alhier bevestigd met *Joh. X: 41, 42. En vele kwamen tot hem en zeiden: Johannes deed wel geen teken: maar alles wat Johannes van dezen zeide, was waar. En velen geloofden in hem.* Heden aanvaardde hij zijne Evangelie-bediening, met *Hand. VI: 35. En Philippus deed zijnen mond open, en beginnende van de eerste schriften, verkondigde hem Jezus.*

AMSTERDAM, den 14den Junij. Na dat de beroepen Professor Theologie aan het Athenaeum alhier, W. A. VAN HENGEL, den 8ten dezer in die betrekking zijne Inaugurele Oratie had gedaan, heeft hij heden den pott van Conclonator Athenaei aanvaard, met eene Leerrede over

Wf.

*Ps. CXIX: 105. Uw woord is een lamp voor mijnen voet, en een licht voor mijn pad.*

AMSTERDAM Engelsche Kerk. Zie Mei 1818.

H A A R L E M.

OOSTZAAN, den 12den April, heden in den namiddag Godsdienst van dezen dag, hadden wij het genoegen, van openlijk belijdenis van onzen Christelijken Hervormden Godsdienst te hooren afleggen, door de Jonge Dochter C. AVIS. Onze Leeraar, H. J. HOMBRINK, sprak kort, bij die gelegenheid, over 2 Tim. I: 8a. *Schaam u dan niet der getuigenis onzes Heeren, noch mijnes.* Waarop door genoemde Jonge Dochter, met gepasten eerbied en vrijmoedigheid belijdenis werd afgelegd, in welke zij eene meer dan gewone kundigheid aan den dag legde, en werd dus als Ledemaat der Gemeente aangenomen, en met nog 23 andere, meest bejaarden, die reeds belijdenis hadden afgelegd, openlijk bevestigd; waarop onze Leeraar, met aanspraken, naar de onderscheidene standen zijner hoorderen gericht, deze Godsdienst-oefening besloot.

HAARLEM, den 26sten April. Na den 23sten dezer, van zijne betrekking op den Kerkeraad, en de Classis van Haarlem, door den Gecommitteerde van het Klassikaal Bestuur, Ds. S. ROORDA VAN EIJSSINGA, Pred. te Westzaan, te zijn losgemaakt; heeft onze vertrekkende Leeraar, Ds. S. D. DE KRIZER, heden avond afscheid van de Gemeente genomen, met te prediken over Filipp. I: 9—11. *En dit bidde ik God, dat uwe Heide nog meer en meer overvloedig worde enz.*

BEVERWIJK EN WIJK AAN ZEE, den 18den Mei. Na verzochte en verkregene handopening, van Z. E. den Directeur Generaal, is door den Grooten Kerkeraad, volgens gewoonte, alhier gemaakt, het volgende twaalfstal van Predd.:

D d d 3

DD.



DD. G. G. BRUGMAN, Pred. aan den *Bilt*. J. H. WEIJERS, te *Bennebroek*. J. P. WIJS, te *Hilversum*. W. W. VAN BEUZEKOM, te *Velsen*. J. J. VAN VOORST, te *Doorne*. W. K. VAN KAMPEN, te *Spaarndam*. A. RADIJS, te *Blaauwkapel*. G. C. DROOGLEVER FORTUIN, te *Niekoop*. J. J. ROZEBOOM, S. S. Min. Cand. J. VOGEL, te *Aspendelft*. A. J. BEKKHOUT, te *Zaandijk*, en N. DE GAAI FORTMAN, te *Venendaal*.

Zestel:

DD. G. G. BRUGMAN, W. W. VAN BEUZEKOM, J. P. WIJS, J. J. VAN VOORST, J. H. WEIJERS, en G. C. DROOGLEVER FORTUIN.

Drietal:

DD. G. G. BRUGMAN, W. W. VAN BEUZEKOM en J. H. WEIJERS.

En daar uit beroepen, Ds. G. G. BRUGMAN, Pred. aan den *Bilt*, onder de Classis van *Amersfoort*.

UITGEEST. Bij besluit van Z. E. den Directeur Generaal, van den 14den April l. l., is het verzoek des Kerkerads om handopening, in advies gehouden, tot zoo lang als bij het Departement van den Protestantischen Eeredienst, berigt zal zijn ingekomen, dat Ds. VEENSTRA, zijne reis naar de Kust van *Guinea*, kan aanvaarden.

HAARLEM, den 13den Mei 1818. Na gunstig verkregene handopening, door Z. M. onzen Koning, tot het beroepen van eenen zevenden Pred., in plaats van Ds. S. D. DE KEIZER, vertrokken naar *Amsterdam*, heeft de Groote Kerkerad dezer Gemeente, heden met het beroepingswerk een aanvang gemaakt, en geformeerd het volgend twaalfstal van Predikanten:

DD. J. PRINS, te *Alkmaar*. H. CATS, te *Goer.* B. VAN DER PEEN, te *Schoonhoven*. B. VAN

HA-

HAGEN, te *Bolsward*. J. W. GILLESSEN, te *Middelhburg*. S. GREGOOR, te *Zwolle*. J. J. SCHOLTEN, te *Breda*. N. BEKKHOUT, te *Sneek*. D. VAN DER LOO, te *Montfoort*. G. ZILVERGIETER HOOGSTAD, te *Lochem*. J. C. FABIUS, te *Delft*. A. DE KONING, te *Sliedrecht*, de twee laatste met het lot tegen Ds. W. VAN VLOTEN, te *Kampen*.

Den 18den Mei, zijn op het zestel geplaatst:

DD. B. VAN HAGEN, J. J. SCHOLTEN, J. H. GILLESSEN, N. BEKKHOUT, B. VAN DER FEEN, en G. ZILVERGIETER HOOGSTAD, de twee laatste met het lot, tegen Ds. J. PRINS.

Den 20sten Mei, dit drietal:

DD. B. VAN HAGEN, J. J. SCHOLTEN, en B. VAN DER FEEN.

Den 27sten Mei, is uit dit drietal beroepen, Ds. J. J. SCHOLTEN, Pred. te *Breda*, die dit beroep in beraad heeft genomen.

HAARLEM. Ds. J. VAN RHEE is, als bevestigd Pred. van *Zandvoort*, tot Lid der Classis van *Haarlem* verklaard, en hem daarvan het gewoon schriftelijk bewijs gegeven, door den Scriba van het Klassikaal Bestuur.

BLOEMENDAAL. Onze Leeraar, de Wel Eerw. Heer J. wijs J. C. Zoon, die ons den 30sten April berigtte, te *Schiedam* beroepen te zijn, maakte ons den 10den Mei bekend, die beroeping aangenomen te hebben. Zoo dat

BLOEMENDAAL eerlang vakant zal worden.

WORMERVEER vakant. Zie April 1818.

A. L. K. M. A. A. R.

OOSTEREND of TEXEL, den 15den Mei. Na gunstig verkregene handopening, heeft de Kerkeraad heden deze nominatie gemaakt:

DD. M. VAN VEEN, P. W. PRINS en J. METZ, Pred. te *Houten*, *Landmeer*, en *Oudorp en Oerleek*.

En is daaruit beroepen, Ds. M. VAN VEEN,

De 4 doch

1818

# **K E R K - N I E U W S.**

doch zijn Eerw. heeft, na beraad, voor die beroeping bedankt.

Den 8ten Junij, heeft de Kerkeraad wederom het volgende drietal geformeerd:

DD. D. MORREAU, N. Vlieg en J. O. VAN KAMMEN, Predd. te *Dursterdam, Wens en Westerschelling.*

En daar uit beroepen, Ds. D. MORREAU, van welke beroeping, aan zijn Eerw. kennis gegeven is.

OOSTVLIELAND, den 17den Mei. De Candidaat W. S. B. FLORISSEN, voor de beroeping bedankt hebbende, heeft de Kerkeraad, onder directie van den Consulcent, Ds. J. O. VAN KAMMEN, Pred. te *Westerschelling*, het volgende drietal gemaakt:

DD. J. O. VAN KAMMEN, H. BREHL, en H. BECKER, Predd. te *Westerschelling, Midland en Hoorn op Terschelling*, en te *Peins en Zwains.*

En is daar uit beroepen Ds. H. BREIJL, welke deze beroeping, na beraad, onder inwachting der noodige approbatien, heeft aangenomen.

HEILO, den 25ten Mei. Daar het Zijne Koninklijke Majesteit gunstig heeft bebaagd, bij besluit van den 14den l. l., N°. 85, ons medegedeeld, bij aanschrijving van den Heer Directeur Generaal tot de zaken der Hervormde Kerk, in dato den 20sten Mei N°. 1818, te verklaren, dat de Hervormde Gemeente van *Heila* wordt gelijk gesteld met die gene, welke volgens Art. 4. van Z. M. besluit van 8 April 1814, ondanks haar minder tal dan 200 zielen, aanspraak blijven behouden op het bezitten van een Predikant op zich zelve; — welk gunstig besluit gelijkelijk is toegepast op de Gemeenten van *Limmen* en van *Waal en Koog op Texel*; — en daar zijn Exc. de Heer Directeur Generaal, dien ten gevolge, aan den Kerkeraad dezer Gemeente heeft

heeft verleend hardopening, ter vervulling der vakature, door het vertrek van Ds. P. D. WELTER, alhier ontsaan; — zoo worden bij dezen alle Heeren Proponenten en Predikanten, buiten vaste bediening, uitgenoodigd, om op deze aangename en welgelegene plaats, ten spoedigste hunne gaven aan de Gemeente te doen hooren; waartoe zij zich, met de vereischte quæsten en getuigschriften gelieven te vervoegen, bij den Consulenz dezer Gemeente, Ds. W. A. OCKERS, Pred. te *Limmen*, mits, schrijvende, de brieven vrachtfrij. — De Kerkeraad is voornemens, zoodra eenigzins mogelijk, tot de nominatie en het beroep over te gaan.

VALKOOG EN ST. MAARTEN, den 31sten Mei. Onze Leeraar, Ds. J. H. VERNEKA, beroepen naar 't *Woud*, heeft heden van ons afscheid genomen, met 1 *Thesf.* IV: 1. *Voorts dan Broeders, wij bidden en vermanen u in den Heere Jezus, gelijk gij van ons ontvangen hebt, hoe gij moet wandelen en Gode behagen, dat Gij daarin meer overvloedig wordt.* Dus

VALKOOG EN ST. MAARTEN vakant.

ZUIDSCHARWOUDE EN BROEK, den 31sten Mei. Na dat de Wel Eerw. Heer J. NIKKEL, Pred. te *Beets*, het beroep had aangenomen, en hetzelfde door den Hoog Ed. Geb. Heer W. W. NOODT, van *Zuidscharwoude*, en door de Achtbare Heeren, Schout en Gemeente-Raden van *Broek*, gunstig geaggreëerd was, heeft het de Koninklijke goedkeuring weggedragen. — Onze nu rustende Leeraar, Ds. P. P. VAN YKEN, nam daarop heden van ons afscheid, met de vermaning van Paulus 1 *Thesf.* IV: 1. *Voorts dan enz.*

ZUIDSCHARWOUDE, den 7den Junij, is hier, door Ds. N. DE GRAAF, Pred. te *Oudkarspel*, onze beroepen Leeraar, Ds. J. NIKKEL, bevestigd met *Rom.* I: 16b. *Want 't is een kracht*

Ddd 5

Gods

*Gods tot zaligheid enz. welke 's namiddags zijne Intrede te Broek gedaan heeft, met Joan. IX: 4: Ik moet werken, enz.*

**SCHOORL, GROET EN KAMP.** Deze Gemeenten eerlang vakant zullende worden, noodigt de Kerkeraad de Heeren Proponenten uit, (in vertrouwen dat zij de verzochte handopening tot het beroepen als dan zal ontvangen hebben) om, gedurende de maand Julij alhier, hunne gaven te laten hooren.

De Heeren Proponenten, kunnen dan hunne vereischte Getuigfchriften, aan den Consulente der vacerende Gemeente, Ds. T. VAN SPALL, Pred. te *Koedijk*, vooraf vertoonen.

**ALKMAAR**, den 18den Junij 1818, is alhier overleden, Ds. O. PORJERE, na dat hij sedert het jaar 1760, in de Gemeenten van *Abkoude*, *Delfshaven*, *Alkmaar*, *Wijkel*, *Winkel*, en wettelijk wederom te *Alkmaar*, het Evangelium der zaligheid heeft verkondigd. Hij ontsiep na een langdurig en smartelijk lijden, door kramp-pijnen veroorzaakt, in het 82sten jaar zijnes levens, en het 58sten van zijnen dienst.

Wij voegen bij dit berigt, zoo verre gesteld naar de begeerte van den Overledenen, dat hij den 9den Maart 1817, zijnen dienst besloten heeft, daar hij door herhaalde smarten van het ligchaam gedrongen, op zijn verzoek, van Z. M. onzen Koning, de welverdiende rust bekwam; terwijl hij, ten bewijze van zijne belangstelling in het werk des Heeren, na bekomene verademing, zich nog opgewekt vond, om op den 12den October 1817, als een herlevende Grijsaard het Evangelie te verkondigen; toen de taal van zijn hart de grondslag zijner prediking was: *Op uwe zaligheid wacht ik, o Heere.*

Zijne Ambtgenooten hebben in hunne eerstkomende beurten, aan den waardigen man, met achting en liefde gedacht; en zijne gedachtenis, als

als een volgw aardig voorbeeld, aan de Gemeente aanbevolen.

**DRIEHUIZEN EN ZUIDSCHERMER.** Zie Maart 1818.

### H O O R N.

**SCHARWOUDE**, den 17den Mei. Heden is onze beroepen Leeraar, D. T. DE HAAS, door Ds. H. RIETVELD, Pred. te *Amsterdam*, bij afstand van den Consulent dezer Gemeente, in den H. Dienst bevestigd met 2 Tim. IV: 5b: *Doet het werk van een Evangelist.* De oplegginge der handen geschiedde, zoo door den Heer Bevestiger, als door de Heeren GROET, NIKKEL, SCHILHAM, WORST en MAAGH COSTERUS, Predikanten, te *Berkhout, Beets, Oudendijk, Etershem en Schardam en GrosthuiZEN en Avenhorn.* De bevestigde maakte eenen aanvang van zijn Dienstwerk met Phil. IV: 13. *Ik vermag alle dingen door Christus, die mij kracht geeft.*

**HOORN**, den 27sten Mei. In de Vergadering van het Klassikaal Bestuur heden gehouden, zijn tot Leden der Clasfis van *Hoorn* verklaard: de bevestigde Pred. MAAGH COSTERUS, VAN DER LINDEN V. S., SCHOUTEN, HAGOORT, DIEPERINK en DE HAAS, in de Gemeenten van *GrosthuiZEN en Avenhorn, Zijbekarspel, Haulwert, Urfem, Midwoud, en Scharwoude.*

**ZWAAG**, den 2den Junij. Op heden heeft de jongst afgegane en fungerende Kerkeraad, ter vervulling der alhier ontstane vakatuur, door het vertrek van Ds. F. BOON, naar *Haringkarspel en Dirkshorn*, in tegenwoordigheid van den Consulent der Gemeente, gemaakt het navolgende twaalf zes- en drietal, van Predd.:

DD. J. DIJK, Predd. te *Ooster- en Westerblokker.*  
J. SCHARDAM, te *Holijfboot.* J. VAN KUIK, te *Rijs-oort.* P. G. JONGBLOED, te *Westwoud en Binnenwijzend.* G. IMBINK, te *Enter.* T. VAN SPALL,

te

te *Koedijk*. A. VAN WETERING, te *Brakel*. J. J. WOLTERING, te *Nieuwleusen*. C. J. SCHEURLEER, te *Wognum*. J. A. HAEZWINKEL, te *Opdam*, en R. SCHOUTEN, te *Hauwert*.

De zes eersten zijn op het zestal, en de drie eersten op het drietal geplaatst,

Waar uit terstond beroepen is, Ds. J. DIJK, Pred. te *Ooster- en Westerblokker*.

Zijn Eerw. heeft na beraad, onder inwachting der noodige approbatien, dit beroep aangenomen.

LUTJEBROEK. De Pred. der naburige Gemeenten van *Hoogkarspel* en *Grootebroek*, hebben den dienst in deze Gemeente aanvaard. Ds. DOZIJ, begon denzelven op den 17den Mei, met *Hand. IV: 12. De zaligheid is ingeenen anderen*; terwijl Ds. ROMMANS, op den 31sten Mei, ons volgens *Hebr. X: 25*, opwekte: *Laat ons onze onderlinge bijeenkomsten niet nalaten*, enz.

HOORN vakant. Zie Maart 1818.

AARSWOUD vakant. Zie April 1818.

ENKHUIZEN. Zie Mei. 1818.

E D A M.

KWADYK, den 19den April. Heden nam onze Leeraar Ds. S. TIMMERMAN HUBERT, beroepen te *Kolhorn*, van ons afscheid, met de woorden van Paulus *Coll. III: 2. Bedenkt de dingen die boven zijn, niet die op de aarde zijn*. Na dat zijn Wel Eerw. L. L. vrijdag, in de tegenwoordigheid van een Lid uit het Klassikaal Bestuur van *Edam*, en onzen Consulcent, behoorlijk was ontslagen van zijne betrekkingen op deze Gemeente, den Kerkeraad en de Classis. En dus moeten wij melden, dat

KWADIJK vakant is.

RANSDORP EN SCHELLINGWOUDE, den 26sten April. Onze Leeraar Ds. A. FONHOFF, nam, na te voren van zijne betrekking op deze Clas-

Classis en Gemeente te zijn losgemaakt, op he-  
den van ons afscheid, met de vermaning van Pau-  
lus 2. Cor. VI: 1. Dus is.

RANSDORPENSCHELLINGWOUDE vakant.  
NIEUWENDAM, den 3den Mei. Heden  
werd in onze Gemeente eene allezins aangena-  
me plegtigheid verrigt. Zeventien leerlingen van  
onzen Leeraar Ds. K. A. BEURSEN, welke we-  
gens uitstekende vorderingen in de kennis der  
Bijbelgeschiedenis en boven velen uitmunteden,  
werden met Eeteprijzen beloond. Na dat onze  
Leeraar, in eene Kinderpreek, den edelen ri-  
MOTHEUS, volgens 2 Tim. III: 15. in zijn uit-  
muntend karakter voorgesteld en der jeugd ten  
voorbeeld had aangetoond, nam de plegtig-  
heid een' aanvang. Alle deze Leerlingen wer-  
den onderzocht in de Geschiedenis des Bijbels,  
waarin dezelve zoo veel kunde en ervarenheid  
aan den dag leidden, dat zij de bewondering der  
menigte wegdroegen. Dit voleindigd zijnde,  
werden de Eeteprijzen door den Leeraar, onder  
hartelijke zegenbeden, aan hen uitgereikt, waat-  
voor door eene der Leestlingen, met name GREGOR  
ALBERS, in naam van allen, hartelijk werd dank  
betuigd.

MIDLIE. Wij moeten van hier melden, dat  
ook Ds. M. BENEDICTUS, Pred. te Jaarsveld,  
voor onze beroeping bedankt heeft.

De Kerkeraad zal, den 20sten dezer, tot eene  
derde beroeping overgaan.

MIDLIE, den 20sten Mei. Heden heeft de  
Kerkeraad alhier eene derde beroeping uitgebragt,  
op den Wel Eerw. Heer J. H. DIJKHUIZEN,  
Pred. te Haskerhorne en Oudehasken, dit een  
viertal, waarop, benevens den beroepenen, ge-  
plaatst waren:

DD. F. POTTER, J. METZ en F. C. ALTA.  
Pred.



Predd. te *Waal en Koog op Texel*, te *Ouddorp* en *Oterleek* en te *Purmerland*.

BEETS, den 31sten Mei. Onze Leeraar Ds. J. N. NIKKEL, van hier beroepen naar *Zuid-scharwoude en Broek*, namens het Clasfikaal Bestuur, door den Wel Eerw. Heer P. B. A. SALTET, van zijne betrekking op deze Gemeente en de Clasfis van *Edam*, ontslagen zijnde, nam heden van ons afscheid, met de woorden van Paulus 2 Cor. VI: 1, 2. *En wij als mede arbeidende, enz.*

BEETS, den 31sten Mei. Na de losmaking van onzen Leeraar op den 29sten dezer, is de Kerkeraad terstond overgegaan, onder het bestuur van Ds. J. J. SCHILHAM, Pred. te *Oudendijk*, als Consulent, uit een gros van Predikanten, een zes- en drietal te formeeren.

Op het zestal werden geplaatst:

DD. H. E. VAN IJZENDIJK, D. H. VAN HORST, M. VAN VEEN, D. BAKKER, D. T. DE HAAS en J. H. WORST, Predd. te *Zeist*, te *Waal en Hondswijk*, te *Houten*, te *Kerkwerve in Zeeland*, te *Scharwoude*, te *Etershem* en *Scharдам*.

Vervolgens op het drietal.

DD. H. E. VAN IJZENDIJK. D. H. VAN HORST en M. VAN VEEN.

Hier uit is heden, na het afscheid van onzen Leeraar, beroepen: de Wel Eerw. Heer H. E. VAN IJZENDIJK, Pred. te *Zeist*, welke beroeping dadelijk verzonden zijnde, door zijn Wel Eerw. is in beraad genomen.

BEEMSTER. Zie April 1818.

Z E E L A N D,

M I D D E L B U R G,

MIDDELBURG, den 28sten Mei 1818. In de Vergadering van het Klasfikaal Bestuur van he-

heden, zijn tot Leden der Classis verklaard; DD. D. M. KAKEBEEN en P. MORILJON LOIJSEN, bevestigde Predikanten te *Middelburg en Ritthem*.

MIDDELBURG, den 22sten Mei 1818. Den 5den April l. l., werd Ds. D. M. KAKEBEEN, van *'s Hertogenbosch*, tot ons overgekomen, in den heiligen dienst alhier bevestigd, door Ds. J. H. GILLHOEN, met eene Leerrede over *Hand. V: 20. Gaat henen en staat en spreekt in den tempel tot het volk alle de woorden dezès levens*. De bevestigde heeft, ten zelfden dage, zijne in-trede gedaan, daar toe tot tekst nemende, *1 Cor. III: 9. Want wij zijn Gods medearbeiders, Gods akkerwerk, Gods gebouw zijt gij*.

NIEUWLAND EN ST. JOOSTLAND, den 1sten Junij 1818. Deze Gemeente bekwam de voor haar treurige tijding, van het afsterven van haren hoog geachten Ambachtsheer, den Wel Edelen gestrengen Heer C. SKALÉ, op den 17den Mei l. l., in het 53ste jaar zijnes ouderdoms, na eene ziekte van weinige dagen. Onze Leeraar, G. R. DE COCK, bepaalde ons, op den eerstvolgenden dag des Heeren, bij dit treffend verlies, ons, naar aanleiding van Izaaks betuiging, *Gen. XXVII: 24. Ik weet den dag mijns doods niet*. opwekkende, om in tijds op onze eeuwige belangen bedacht te zijn, wegens de zekerheid van ons sterflic, en de onzekerheid van den tijd, op welken het ons treffen zal.

MIDDELBURG. Engelsche Gemeente van *Middelburg en Vlisfingen* vakant. Zie Nov. 1816.

Z I E R I K Z E E.

ELKERZEE staat vakant te worden. Zie April 1818.

BROUWERSHAVEN vakant. Zie April 1818.

GOES,

## G O E S.

KAPPELLE, den 3den Junij 1818. Ter vervulling der vakature, veroorzaakt door het vertrek van Ds. P. A. DIJSTRA, naar *ter Nieuwe*, is uit een te voren gemaakt zestal, waar op geplaatst waren:

DD. A. BAKKER, Pred. te *Nieuwe Tonge*. A. M. VAN WILLES, te *Agtekerke*. R. J. WRENNHAGEN, te *'s Heerabts en Sinoutskerke*. M. VAN NIMWEGEN, te *Vlissingen*. J. F. HENRIJ, te *Ovendale* en *Driewegen*. en J. WESTERBEEK VAN EERTEN, te *Nieuwvliet*.

En waar uit dit drietal gemaakt was:

DD. BAKKER, VAN WILLES en WRENNHAGEN; heden beroepen, Ds. A. M. VAN WILLES, Pred. te *Agtekerke*, aan wien de beroeping is toegezonden.

ELLEWOUTSDIJK, den 18den Mei. Ds. J. RIJDS, Pred. te *Laan op 't Zand*, alhier beroepen, heeft voor deze beroeping bedankt.

FORT BATH, RILLAND en BATH, den 10den Junij. Onze beroepen Leeraar C. LEFFRE, zal den 4den Julij D.V. onder ons bevestigd worden.

WAARDEN, den 10den Junij. Ds. H. J. VAN INGEN, alhier beroepen, zal D. V. den 11den Julij, onder ons worden bevestigd.

WEMELDINGEN staat vakant te worden. Zie April 1818.

BIESELINGEN staat vakant te worden. Zie April 1818.

## IJZENDIJKE.

WATERLAND (KERKJE) vakant. Zie April 1818.

UTRECHT.

## U T R E C H T.

## UTRECHT.

**VINKEVEEN.** Onze Leeraar, Ds. G. BUCK, maakte ons, op den 24sten Mei, l. l. bekend, dat hij eene beroeping naar *Kwadijk*, onder de Classis van *Edam*, ontvangen. en dezelve in beraad genomen had; dan zijn Eerw. heeft voor deze beroeping bedankt.

**HARMELEN**, den 24sten Mei. De namiddag Godsdienst oefening van dezen dag, was eene, voor ons ongewone, doch belangrijke plegtigheid, daar door onzen Leeraar Ds. J. R. IMMINK, drie zijner Leerlingen, namelijk: AART ADOLF VAN DER LINGEN, JOHANNES VAN VLIET en CORNELIA VAN DEN BERG, voor een talrijk vergaderde schaar, naauwkeurig onderzocht wierden, over de voornaamste hoofdwaarheden des Christendoms. Zij gaven met eene edele vrijmoedigheid, de treffenste blijken van opgeklaarde denkbeelden, aangaande de geloofs en zedeleer des Evangeliums.

Onze Leeraar sprak, bij deze gelegenheid, naar aanleiding van 2 Tim. III: 14a. *Maar blijf gij in het gene gij geleerd hebt.* Velen onzer Roomschegezinde medechristenen woonden deze Godsdienst oefening bij, welke, door de voorbeeldige stilte en eerbied, die daarbij heerschte, zoo wel, als door de afwisseling van onderscheidene gezangen, ongemeen plegtig was, en zoo wij wenschen bij velen heilzame indrukken heeft nagelaten.

**UITHOORN EN KUDELSTAART** staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

## A M E R S F O O R T.

**BUNSCHOTEN**, den 25sten Aprill. Onze Leeraar, Ds. A. DIEPERINK, van hier beroepen naar *Middelburg*, heeft heden afscheid van ons genomen.  
BOKKZ. JUNIJ 1818. E e p r e s

predikt, met de woorden *Hebr. XIII: 20, 21.* *De God nu des vredes, die den groten Herder der schapen, door hét Bloed des eeuwigen Testaments, uit de dooden heeft wedergebracht; name- lijk onze Heer Jezus Christus; die volmake u in alle goed werk, op dat gij zijnen wil moogs doen, werkende in u het gene voor hem welbe- hagelijk is, door Jezus Christus, den welken zij de heerlijkheid in alle eeuwigheid! - Amen.*

Na verkregene handopening, heeft de Ker- keraad, onder bestuur van den Consul<sup>ent</sup> w. BREYL, Pred. te *Amersfoort*, het volgende zes- tal gemaakt:

DD. J. MAASEN, Pred. te *Cuinre*, J. H. HA- MELBERG, te *Heeze en Leende*. G. BURCK, te *Vin- deveen*. F. CANTER ALTA, te *Purmerland*. J. VAN GORCOM, te *Bennekom*. W. F. OVERHOFF, Candi- daat bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Utrecht*.

Waaruit op het drietal geplaatst zijn: de Heeren MAASEN, HAMELBERG en OVERHOFF; uit welke beroepen is de Heer W. F. OVERHOFF, die deze beroeping aangenomen heeft.

DE BILT, den 5den Junij. Onze Leeraar Dr. C. G. BRUGMAN, is van hier beroepen naar *de Beverwijk*, en heeft, na beraad, deze beroe- ping aangenomen.

AMERSFOORT, den 7den Junij. Alle on- ze Leeraars hebben heden, in hunne vooraf- spraak, ons bepaald, bij het afsterven van Dr. A. VAN YSENDIJK, Pred. te *Amsterdam*, die, van het jaar 1796 tot 1800, onder ons het Evange- lie verkondigde. Zijn stichtelijk, menschkun- dig en aangenaam verkeer, zal nog lang bij ons in zegenrijke nagedachtenis wezen.

WOUDENBERG, den 7den Junij. Het sterfgeval van Dr. A. VAN YSENDIJK, die een jaar onder ons gearbeid heeft, maakre onze Leeraar Dr. L. MERENS, ons bekend, herinnerde ons,

op

op deszelfs begeerte, dat wij op geen bedrieglijken grond zullen bouwen, wanneer wij ons houden aan de leer, die hij ons gepredikt heeft; en wekte ons alzoo op tot standvastige getrouwheid aan het Evangelie; en tot navolging van des overledenen Godzaligen wandel.

## F R I E S L A N D

Door het overlijden van den Heer N. LOBEN, en de nieuwe benoemingen door Z. M. den Koning gedaan, bestaat het Provinciaal-Kerkbestuur van *Friesland*, thans uit de navolgende Leden: P. BROUWER pz. President J. WESSELIUS, J. CANAIS, H. W. C. A. VISSER, P. ROUMANS BROUWER, Professor Z. WASSENBERG, Ouderling en G. VAN DER TUUK Secretaris.

## L E E U W A R D E N.

LEEWARDEN, den 27ten Mei 1. l. zijn bij het Klassikaal Bestuur als Leden der Classis verklaard: DD. H. J. ANDREÆ en D. RIJSEN, als bevestigde en reeds in den dienst getredene Predikanten te *Warga* en *Leeuwarden*.

Het beroep van den Heer J. MACKAIJ, als Pred. te *Leeuwarden*, is ook reeds door Z. M. goedgekeurd.

LEEWARDEN vakant. Zie April 1818.

GROUW staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

## H A R L I N G E N.

WOMMELSENHIJDAARD, den 17den Mei. 1818. Heden werd Ds. P. J. ZWART OLINJUS, van *Berbidjum*, tot ons overgekomen; in zijnen dienst bevestigd, door Ds. P. FRAUX, Pred. te *Burgwerd*, die als Consulent, dit werk verrichtte, en naar aanleiding van *Philp. 1:11: 17. Wacht*

mede wijne navolgers, enz. het gedrag van Paulus als een voorbeeld ter navolging voor Christenleeraars voordroeg. De bevestigde begon zijn werk, met eene Leerrede over *Hand. X: 36a*: *Dit is het woord, dat hij gezonden heeft, den kinderen Israels, verkondigende vrede door Jezus Christus*, en stelde ons de Bedienaars van het Evangelie voor, als Predikers van vrede en zaligheid.

HARLINGEN, den 25sten Mei 1818. Na verkregene handopening, ter vervulling der vakature, welke door het vertrek van Ds. G. J. ROIJENS, naar *Amsterdam*, zal veroorzaakt worden, heeft de Kerkeraad alhier op den 14den Mei, het volgend twaalfstal van Predikanten gemaakt:

DD. G. G. BRUGMAN, *aan de Bilt*, W. VAN VOORTHUIZEN, te *Vreeland*. P. R. A. SALTET, te *Purmerend*. W. VAN GENDT DE LEEUW, te *Hardinxveld*. O. VAN TRICHT, te *Enkhuizen*. B. R. DE GRER, te *Lienden*. G. BURCK, te *Vinkveer*. H. CATS, te *Goes*. J. CAHAIS, te *Witmarsum*. J. C. MASMAN, te *Heumen*, *Malden* en *Groesbeek*. H. M. FERF, te *Bergum* en B. VAN DER FEEN, te *Schoonhoven*.

Uit dit twaalfstal zijn den 25sten Mei. Op het zestel geplaatst:

DD. G. BURCK, G. G. BRUGMAN, H. CATS, O. VAN TRICHT, P. R. A. SALTET, en J. CAHAIS, met het lot tegen J. C. MASMAN.

En heden den 25sten Mei. Is hier uit, dit drietal gemaakt:

DD. O. VAN TRICHT, G. G. BRUGMAN en G. BURCK.

HARLINGEN, den 31sten Mei 1818. Ds. G. J. ROIJENS, van hier beroepen naar *Amsterdam*, nam heden, na op den 28sten dezer bevoorlijk losgemaakt te zijn, afscheid van ons, met

met eene Leerrede over Joh. XIV: 1; 2 en 3.  
*Uw harte worde niet ontroerd: Gijleden gelooft  
 in God, gelooft ook in mij! In het huis mijnes  
 Vaders enz.*

IDZEGAHUIZEN EN PIAAM vakant. Zie  
 Mei 1818.

HERBAIJUM vakant. Zie Mei 1818.

S N E E K .

GAASTMEER EN NIEUWHUIZEN vakant.  
 Zie April 1818.

LUTKEWIERUM vakant. Zie April 1818.

SNEEK. Zie Mei 1818.

WORKUM vakant. Zie Mei 1818.

MOLKWERUM. Zie Mei 1818.

D O K K U M .

NES (op Ameland) vakant. Zie April 1817.

TWIJZEL EN KOOTEN staat vakant te wor-  
 den. Zie April 1818.

SCHIERMONIKOOG vakant. Zie April 1818.

GERKESKLOOSTER vakant. Zie Mei 1818.

H E E R E V E E N .

OUDELEMMER EN OUDETRIJNE. Zie  
 Febr. 1818.

ST. JANS GA EN DELSTRAHUIZEN, staat  
 vakant te worden. Zie Febr. 1818.

TJERKGAAST, DONJEGA, ST. NIKLAAS-  
 GA, JDSKENHUIZEN EN LEGEMEER va-  
 kant. Zie April 1818.

STEGGERDEN EN FINKEGA vakant. Zie  
 April 1818.

O V E R - I J S S E L .

Z W O L L E .

OMMEN. Onze rustende Leeraar, W. CHE-  
 VALLERAU, eindigde op Zondag, den 26sten April  
 L. 1., zijn nuttig en dierbaar leven. Hij werd ge-  
 be-  
 E e e 2



boren te *Spaarndam*, den 19den Mei 1739, en reeds vroeg door den toenmaligen Pred. dier *Plaats*, J. SCHARDAM, tot den H. Dienst opgeleid. Te *Haarlem*, ontving hij het onderwijs op de Latijnsche Scholen, en gedurende den tijd van 6 jaren, verkeerde hij aan de Akademie van *Harderwijk* en *Leijden*. In het jaar 1764, door de Eerw. Classis van *Haarlem* onderzocht zijnde, werd hij met allen lof tot de bediening des H. Evangeliums toegelaten, en het mocht hem gebeuren, in dezelve bijna 52 jaren, eerst te *Diepenheim*, vervolgens te *Rauwijk*, en lastelijk in deze Gemeente, tot veler nut en zegen werkzaam te zijn. Slechts weinige maanden genoot hij onder ons de rust van zijnen onvermoeiden arbeid, die hem door Z. M. den Koning, op eene zeer vereerende wijze, werd toegefaan. Hij ontsiep, na een langdurig en smertelijk lijden, tot groote droefheid van zijne hoog bejaarde Echtgenoot, Mejufvrouw A. M. A. ABERSON, zijne kinderen en behuwdkinderen, en van allen, die hem kenden en beminden. Onze tegenwoordige Leeraar A. VERWEIJ JUNIOR, maakte ons de treurige tijding, kort na het overlijden bekend, in deszelfs voorafpraak bij den voormiddag Godsdienst, naar aanleiding van het CLXXXVII: Gezag, en hield den volgenden Zondag, eene opzettelijke Lijkrede, tot tekst hebbende, de woorden *Hebr. XIII: 7. Gedenkt uwer voorgangeren, die u het woord Gods gesproken hebben, en volgt haar geloof na, aanschouwende de uitkomst harer wandeling.*

ZWOLLE. Onze Leeraars hebben ons met aandoening, den dood van den waardigen A. VAN IJZENDIJK, bekend gemaakt. Ook onder ons verkondigde hij het Evangelie, der verzoening. Den 25den Juli van het jaar 1800, deed hij zijne laatste rede onder ons, en den 6den Juli 1801 nam hij van

van ons afscheid, en vertrok naar *Amsterdam*,  
zine gedachtenis blijft onder ons in zegening.

DEVENTER.

HENGELO vakant. Zie April 1818.

DEVENTER vakant. Zie Mei 1818.

KAMPEN.

KAMPEN, den 21sten Mei. In de Vergadering van het Klasikaal Bestuur, heden gehouden, is de Heer J. MAASSEN, bevestigd Predikant te *Cuijre*, tot Lid der Classis aangenomen.

KAMPEN. De Nederduitsche en Walsche Gemeenten alhier, vereenigd zijnde, is over deze gereuniteerde Gemeente, voor de eerste maal, door Zijne Majesteit, onzen geëerbiedigden Koning, de aanstelling van eenen nieuwen Kerkeraad geschied, en is deze Kerkeraad op den tweeden Pinksterdag, des voormiddags plegtig geïnstalleerd, en bevestigd, namens het Klasikaal Bestuur van *Kampen*, als tot die bevestiging, speciaal gecommiteerd, door onzen onzen Predikant A. S. ALTING.

GRONINGEN.

GRONINGEN.

WISVLIET, den 8ten Mei, Alhier is door Collatoren geformeerd, het volgend zestal van Predikanten en Candidaten:

DD. TAMM. Predk. te *Augsburg*, c. ann, ROELDS, te *Pingjum*, c. a en de Heeren BROESE, JANSSONIUS, BOLT en AFWEN, Candidaten bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Groningen*, welke verzocht zijn, hunne gaven voor de Gemeente te laten hooren.

NIEZIJL. Alhier is alreeds een beroep geschied, doch daar van geene legale kennis gegeven.

GEM

E e e 4

EN-

ENGELBERT. Onze beroepen Leeraar, Ds. G. W. IMMINK, Pred. te *Borculo*, heeft deze beroeping aangenomen.

NOORDLAREN. Zie Mei 1818.

WINSCHOTEN.

MEEDEN, den 7den Mei. Op heden is onze, door Z. M. Emeritus verklaarde Leeraar, Ds. W. J. WICHEKTS ABRESCH, plegtig gedimiteerd en ontslagen, van zijne betrekking op deze Gemeente, en de Classis van *Winschoten*, door den Heer B. NIEUWOLD, Adsesfor van het Klasfikaal Bestuur van *Winschoten*, daar toe speciaal gekwalificeerd.

MEEDEN, den 8sten Mei. In plaats van onzen Emeritus verklaarden Leeraar, den Heer W. J. WICHEKTS ABRESCH, werd op heden, na voorafgaande nominatie, door de Collatoren en Stemgerechtigden beroepen, de Wel Eerw. zeer gel. Heer W. J. KOPPIUS, Pred. te *Blijham*.

WINSCHOTEN, den 27sten Mei. In de Vergadering van het Klasfikaal Bestuur van heden, is de Heer J. TINGA, bevestigd Predikant te *Bellingwolde*, tot Lid van de Classis van *Winschoten*, ring van *Bellingwolde*, verklaard, en daar van aan zijn Eerw. acte toegezonden.

BLIJHAM, den 31sten Mei. Onze Leeraar, Ds. W. J. KOPPIUS, beroepen zijnde op de *Meeden*, heeft voor die beroeping bedankt, en zich op heden op nieuw aan ons, zijne Gemeente, plegtig verbonden, met de woorden van den Dichter, Ps. CXXXVIII: 8. *De Heere zal het voor mij enz.* Dus is

MEEDEN nog vakant.

A P P I N G E D A M.

FARMSUM vakant. Zie Julij 1817.

UITWIERDA vakant. Zie April 1818.

ENUM vakant. Zie April 1818.

APPINGEDAM. Zie April 1818.

MID-

## MIDDELS TUM.

**NOORDWOLDE**, den 12den Junij. Op den 25sten Mei is alhier beroepen, de Heer G. NOORDA, Proponent bij het Provinciaal Kerkbestuur van *Groningen*, welke ook deze beroeping heeft aangenomen.

**BAFLO** vakant. Zie Maart 1818.

**BELLINGEWEER EN RANUM** vakant. Zie Mei 1818.

## NOORDBRABAND.

## 'SHERTOGENBOSCH.

**LITH, LITHOIJEN EN KESSEL**, den 30sten April 1818. Heden nam de Wel Eerw. Heer W. H. MULLER, door Z. M. Emeritus verklaard, afscheid van ons, mer *Luc. XXIV: 51 en 52*.

Den 7den Junij is alhier, bij schikking met den Wel Eerw. Heer R. VERWEIJ, Pred. te *Alem*, Consulent, door den Wel Eerw. Heer J. VAN NOUWUIS, Emeritus Predikant van *Vucht*, bevestigd, onze beroepene Leeraar L. KROL, tot ons overgekomen van *Chassam* en *Baarte Nasfau*. De bevestiger had tot tekst 1 *Thesf. V: 12 en 13*. Terwijl onze nieuwe Leeraar, des namiddags zijne intrede deed, met *Marc. XVI: 15b*.

**HELVOORT EN HAREN**. Onze beroepen Leeraar, O. J. DUIJSER, Proponent onder de vorige Classis van *Gorinchem*, is op den 14den Junij alhier bevestigd, door deszelfs Vader, den Wel Eerw. Heer J. DUIJSER, Pred. te *Doeveren* en *Genderen*; hebbende de Wel Eerw. Heer C. VAN STRIJEN, Consulent, Predikant te *Oosterwijk*, deze beurt afgestaan. De bevestiger predikte over 1 *Thesf. II: 4*. de bevestigde des namiddags over *Hebr. II: 25a*. De oplegging der handen geschiedde, door de Wel Eerw.

E e e 5

Hee-

Heeren J. DUIJZER, C. VAN STRIJEN en J. H. ROSS,  
Predikanten te *Bazel*, en R. VERWEIJ, Predi-  
kant te *Alem*.

'S HERTOGENBOSCH, den 15den Junij 1818.  
Uit het bevorens gemelde twaalfstal, zijn den  
20sten April, op het zesttal gebragt:

DD. J. WIJF J. C. ZOON, Predd. te *Bloemen-  
daal*. W. N. MONTING, te *Wageningen*. T. SAN-  
DERS, te *Berg-Ambacht*. J. D. RUIJS, te *Ouder-  
kerk aan den Amstel*. J. LAMMERES, te *Leks-  
mond*. A. F. VAN DER SCHEER, te *Hillegondsborg*.

Uit welk zestal, den 7den Mei, tot het drie-  
tal werden genomineerd:

DD. T. SANDERS, W. N. MONTING, en A. F.  
VAN DER SCHEER, mei het lot tegen J. D. RUIJS.

Er is, den 14den Mei, uit dit drietal beroe-  
pen de Wel Eerw. zeer geleerde Heer T. SAN-  
DERS, die de beroeping, na beraad, heeft an-  
genomen.

GRAVE EN MIL, vakant. Zie April 1818.

B. R. E. D. A.

STAND DAAR BUITEN. Zie Dec. 1817.

GINNEKEN EN BAYAL, vakant. Zie April  
1818.

GHAAM EN BAARLE NASSAU staat vakant  
te worden. Zie April 1818.

ETTEN en voor de helft *de Hoeven*, staat va-  
kant te worden. Zie April 1818.

ZEVENBERGEN staat vakant te worden. Zie  
Mei 1818.

H. E. U. S. D. E. N

LOON OP ZAND, den 15den Mei. Onze  
Leerarr, Ds. J. LEIJDS, maakte ons heden be-  
kend, dat hij voor de beroeping naar *Ellewouds-  
dijk* onlangs door hem ontvangen, bedankt had.

BARIJLONIENBROEK EN HILL, vakant.  
Zie Jan. 1818.

WASPIK. Zie April 1818.

WIJK.

# K E R K N I E U W S.

229

WIJK. Zie Mei 1818.

MEEUWEN EN HAGOORT. Zie Mei 1818.

WOUDRICHEM. Zie Mei 1818.

## E I N D H O V E N.

EINDHOVEN, den 8sten April. Ds. M. A. VAN DER BANK, Pred. te *Ravestein*, door Z: M. tot Leeraar in deze Gemeente benoemd zijnde, is zijn Eerw. heden, ten overstaan van den Consulente, J. H. KÜHNEN, Pred. te *Eerzel* en *Hoogloon*, naar Kerken-ordening beroepen. Welk beroep door denzelven, is aangenomen.

EINDHOVEN, den 27sten Mei. Heden heeft het Klassikaal Bestuur, bovenstaande beroeping Kerkelijk goedgekeurd. — Het voornoemde Bestuur, heeft Ds. J. H. HAMELBERG, bevestigd Predikant in de Gemeente te *Heeze* en *Laende*, voor Lid der Classis erkend, en daar van zijn Eerw. Acte gegeven.

DEURNE, VLIERDEN EN BAKEL vakant. Zie Febr. 1818.

ZOMEREN EN LIEROP vakant. Zie Mei 1818.

## D R E N T H E.

### A S S E N.

BEIJLEN, den 25sten April. Op den 20sten Maart, omving onze Pred. Ds. J. P. DOORNBOSCH, eene beroeping door den Eerw. Kerkenraad van *Appingedam*, op zijn Eerw. uitgebragt.

Na dat dit aan de Gemeente bekend gemaakt, en in raad genomen was, heeft zijn Eerw. op den 12den dezer, ons verwittigd, voor die beroeping bedankt te hebben, en zich op den 19den wederom aan de Gemeente verbonden, predikende bij die gelegenheid over *Psalm CXXXIII.* geheld.

ANDLON vakant. Zie April 1818.

-3A

MEP.

RUINERWOLD staat vakant te worden. Zie Mei 1818.

## K O E V E R D E N.

KOEVERDEN. In de Vergadering van het Klasikaal Bestuur, gehouden den 27sten Mei, is tot Lid der Classis verklaard, Ds. C. ALBERTI, bevestigd Pred. te *Zwaalo*.

## W A L S C H E K E R K.

AMSTERDAM, den 24sten Junij. Het beroep, door den Grooten Kerkeraad der Walsche Gemeente dezer Stad, op den Wel Eerw. zeer geleerden Heer J. RAJRAND, Pred. te *Sedan*, uitgebragt, met den gewenschten uitslag niet bekrond zijnde geworden, daar deze waardige Leeraar, zich verplicht heeft gevonden, zijne Gemeente voor als nog niet te verlaten; zoo is gemelde Kerkeraad heden overgegaan, tot het maken van een ander viertal, waar op gebragt zijn de Wel Eerw. zeer geleerde Heeren:

DD. DELPRAT, GERLACH, MOUNIER en GAUSSEN, Predd. te *Leeuwarden*, *Groningen*, *Rotterdam* en *Geneve*, uit welk viertal op heden be-roepen is de Heer DELPRAT.

VLISSINGEN vakant. Zie Oct. 1817.

DEVENTER vakant. Zie Nov. 1817.

VOORBURG vakant.

## L I M B U R G. enz.

## M A A S T R I C H T.

VALKENBURG vakant. Zie Mei 1817.

MEERSEN vakant. Zie Mei 1817.

LUIK vakant. Zie April 1818.

REMONSTRANTSCH KERK-GENOOTSCHAP.

AMERSFOORT vakant.

NIEUWPOORT AAN DE LAKE vakant.

---

**EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.**

ROTTERDAM vakant. Zie Febr. 1818.

GROEDE vakant. Zie April 1818.

---

**HERSTELDE EVANGELIESCH LUTHERSCHE KERK.**

AMSTERDAM, den 12den Mei. Heden overleed alhier, de Wel Eerw. Heer ISAAC SCHOLZEN, oudste en rustend Leeraar dezer Gemeente, in den ouderdom van 73 jaren en ruim zeven maanden; meer dan 50 jaren was hij een getrouw Evangeliedienaar, in de Gemeenten van *Amersfoort*, *Hoorn*, *Rotterdam*, en nu laatstelijk alhier, alwaar hij ruim 26 jaren het Evangelie volijverig verkondigde; slechts anderhalf jaar genoot hij de hem aangebodene rust, die hij, na een kortstondige ziekte verwisselde, met de zalige rust bij zijnen Heer. Zijn stoflijk deel werd op den 17den Mei, in de N. Z. Kapel, plegtig ter aarde besteld, op eene wijze, overeenkomstig met de hoogachting en liefde aan den overledenen verschuldigd.

In de eerstvolgende predikbeurten, werd aan dit sterfgeval, met aandoening gedacht, en de Gemeente opgewekt, om de gedachtenis van den regtvaardigen, in zegening te bewaren; terwijl op Woensdag den 10den Junij, eene opzettelijke lijkrede gehouden werd, door den Wel Eerw. Heer D. A. UCKERMAN, predikende over de woorden in den CXVI Psalm 15. *De dood zijner heiligen is dierbaar gehouden bij den Heere.*  
ZWOL-



**ZWOLLE**, den 10den Junij. Bij besluit van den 19den April l. l., heeft het Z. M. onzen Koning bevestigd, gunstig het Emeritaat salvo honore et stipendio te verleenen, aan onzen Wel Eerw. 85-jarigen *Leeraar* **L. O. CORDET**.

Vervolgens door den Kerkeraad der Evangelisch Lutherische Gemeente, handopening bij Z. M. den Koning verzocht zijnde, heeft Z. M. dezelve bij besluit van den 19den Mei l. l., gunstig toegestaan, waar op de Kerkeraad aan het Wel Eerw. Consistorie, der Herstelde Evangelisch Lutherische Gemeente, te *Amsterdam*, eene nominatie verzocht heeft, het welk geredelijk aan dat verzoek voldaan, en eene nominatie geformeerd heeft, bestaande uit de Wel Eerw. Heeren **S. UTBERG** en **J. A. HELPER BESBRUGGER**, respectieve Predikanten te *Harlingen* en *Eekhuizen*, benevens de Eerw. Heeren Proponenten **J. M. WOLFF** en **J. G. CLANT**.

Uit welke nominatie op den 1sten Junij l. l., door den grooten Kerkeraad en de Stemgerechtigde Mansledematen der Gemeente, tot Leeraar verkoren en beroepen is, de Eerw. Heer **J. M. WOLFF**, Proponent bij de Herstelde Evangelisch Lutherische Gemeente, te *Amsterdam*, die, gedurende den tijd van bijna een jaar, den openbaren Predikdienst, alhier heeft waargenomen.

**MEDEMBLIK**, den 7den Junij. Heden werd door den Kerkeraad, benevens de Mansledematen der Gemeente, uit de te voren gemelde nominatie, tot Leeraar verkoren, de Eerw. Heer **J. M. WOLFF**, Proponent bij de Herstelde Evangelisch Lutherische Gemeente te *Amsterdam*.

---

HER-

**K E R K - N I E U W S.** 713  
**H E R V O R M D E K E R K.**  
**O O S T - I N D I E N.**  
**BATAVIA**, eenige Predikantsplaatsen vakant.  
**SOURABAIJA**  
**AMBOINA**  
**BANDA** vakant.  
**TERNATE**  
**MOLUKKA**

**W E S T - I N D I E N.**  
**SURINAME** Zie October 1817.

**B U T T E N L A N D S C H K E R K - N I E U W S.**  
De vakante plaatsen van Oost-Friesland, Lingen,  
*Consistoriale Kerk van Klve, Wezel en*  
*Brummen*, zijn al in Maand April 1818.

### **B I J B E L - G E N O O T S C H A P.**

#### **H E U S D E N.**

Op den 13den Mei, werd te *Heusden*, in de  
Grooté Kerk, de eerste Vergadering gehouden,  
der afdeeling van het Nederlandsch Bijbelge-  
nootschap, onder den naam van *Afdeeling Heus-*  
*den*, waar in door de Leden de directie be-  
noemd is: tot President, de Wel Eerw. Heer  
C. W. P A P E, Predikant te *Heusden*.

Tot Vice-President, de Wel Eerw. Heer J.  
F. P F A N N S B E C K E R, Predikant te *Klijmen*.

Tot Bestuurders: de Heeren J. A. R I E T V E L D,  
van *Hérpt* en *Sprang*, Lid der Staten der Pro-  
vincie *Noord-Brabant*, en President Burgemees-  
ter der Stad *Heusden*.

VAN W I J N, Kolonel en Kommandant der Stad  
*Heusden*.

C. H. EHRENFELD, Med. Doctor te *Heusden*.

H. W. PRILLEVITZ, Apotheker te *Heusden*.

J. DUIJSER, Predikant te *Doeveren en Gendoren*.

A. NAGEL, Predikant te *Eethen*.

B. VAN VEEN, Predikant te *Aalburg*.

R. AMBROSIOUS, Burgemeester te *Veen*.

Thefaurier de Heer J. A. GERLACH, JUNIOR,  
Notaris te *Heusden*.

Secretaris de Heer J. J. DE VASSIJ, Raad der  
Stad *Heusden*.

Hier op hield de President, reeds vroeger door de Leden daar toe verzocht, ter inwijding dezer zoo edele als Christelijke verbindtenis, eene gepaste en doelmatige redevoering, ten onderwerp hebbende: *onze verplichting tot bevordering van wederkerige Evangelische verlichting*, naar aanleiding van Colosf IV: 16, welke redevoering, met genoegen aangehoord, niet weinig, gelijk wij vertrouwen, de werkzaam belangstelling der toehoorders, van hier en elders aanwezig, in de uitbreiding van het Rijk der waarheid en der deugd, zal hebben aangewakkerd.

## B E R I G T E N.

Commisfarissen van het Weduwen-Fonds der oude Clasis van *Hoorn*, brengen bij dezen kennis van elken daar bij geïnteresseerden, dat zij, in voorz. bunne kwaliteit, alle de charters, boeken en gelden, tot hetzelfde fonds behorende, van de Erven van Wijlen den Wel Eerw. Heer P. TH. AVINCK DU PRÉ, in leven Quæstor Vidualis, hebben overgenomen, en met de Administratie van voorz. fonds, ingevolge het de dato 17den Mei 1817, gearresteerd intermediair plan, zullen continueren, tot tijd en wile dat zij, door het in te voeren algemeen Weduwen-Fonds

Fonds bij den Lande, in staat zullen gesteld worden, om, in voldoening aan den hun opgedragen last, hunne medeparticipanten, een permanent plan van administratie aan te kunnen bieden, ten einde daar op, bij meerderheid van stemmen, als dan voor het vervolg finaal te besluiten.

Intusschen dient tot narigt, voor de contribuanten buiten de Classis, dat, ingevolge bovengemeld intermediair gearresteerd plan, (t welk, des begeerende tegen betaling der Kopij-gelden wordt aangeboden,) het voormallig onderscheid tusschen Binnen- en Buiten leden, ten aanzien der jaarlijksche contributie, niet meer bestaat; maar ieder Lid voortaan op een gelijk quorum gesteld is, ten bedrage van  $\frac{2}{3}$  der som, welke tot beloken Paasch 1817, door de Buiten Leden, 's jaarlijks is gefourneerd geworden: wordende de achterstallige contribuanten voorts bij dezen vriendelijk aangemaand, om, ter voorkoming van alle onaangename gevolgen, hunne nog onbetaalde Quota's tot Paasch 1817, met de oude, en het quorum, verschenen beloken Paasch dezes loopenden jaars, met de voorz.  $\frac{1}{3}$  de verminderde contributie, voor primo Augustus aanstaande, aan te zulveren, en dezelve, onder adres van den Koster van de groote Kerk te *Hoorn*, of hunne gevolmagtigden, aan den laatst ondergeteekenden, welke daar voor kwitantie in forma passerer zal, franco te doen toekomen.

*Berkhout*,  
1sten Junij 1818.

G. HOMMA SCHARBAM,  
Pred. te *Benningbroek*.

J. VAN SLOOTEREN,  
Pred. te *Hoorn*.

H. H. GROET,  
Pred. te *Berkhout*.

BOEKE, JUNIJ 1818.

Fff

Op

Op vriendelijk verzoek, plaatsen wij gaarne  
het onderstaande:

Wanneer de Anonijme R. Catholijke, vriendelijke Schrijver van den Brief, gedagteekend *Amsterdam* den 11den dezer, verlangt ter bevordering van waarheid en liefde, over het begonnen onderwerp, (zie de Boekzaal voor Febr. 1. 1) verder met mij te handelen, ben ik daar toe niet ongenegen, mits dat hij mij zijn naam en adres vooraf opgeve, gelijk hij mij zijne woonplaats heeft doen kennen.

Zaandam, J. W. C. TENCKINCK.  
den 14den Junij 1818.

## LETTER-NIEUWS.

Bij J. G. van Terveen, Boekverkooper te Utrecht, is van de Pers gekomen en alom verzonden.

I. Avondsmaals viering door ALEXANDER DE KONING, Pred. te *Stedrecht*, op den 12den van Grasmaand 1818 bij welke gelegenheid 6 Lieden, die belijdenis gedaan hadden, bevestigd wierden in hunne nieuwe betrekking tot de Gemeente. In gr. 8vo de prijs is 3 Stuivers.

II. Korte Inhoud van de Leeren en plichten van den Goddiensdienst ongefild ter ontferwijing van Bejaarden, bijzonder die niet leezen kunnen; door F. H. REPELUS, Predikant te *Richeld*, vierde druk De prijs is 4 Stuivers.

III. Twaalf Leerredenen van L. W. VAN DER WEIDE, in leven Predikant te *Dokkum*, Tweede druk gr. 8vo. 2 / 2: —: Een werk door alle Boekbeoordeelaars en nog onlangs door de Schrijvers van de Bijdragen tot de beoefening en geschiedenis der Godgeleerde Wetenschappen, met den grootsten lof aangekondigd.

Joh. van der Heij en ten Brink en 'de Vries, Boekverkoopers, te *Amsterdam*, geven uit en hebben alom verzonden: *Gezichten* van Mr. M. C. VAN HALL, Ridder der Orde van den *Nederlandschen Leeuw* en Lid van het Koninklijk Instituut. Een Deel, in gr. 8vo met gegraveerden Titel en Vignet. In Karton. Prijs f 3: 12:

H.

H. Gartman en Joh. van der Heij, Boekverkoopers te Amsterdam, geven uit: *Mengel. en Toonel. Posnij* van Mr. SAMUEL IPERUSZON wispikus, Ridder der Orde van den Nederlandschen Leeuw, Lid van het Koninklijk Instituut en Secretaris van deszelfs Tweede Klasse; Lid van het Zeeuwsch Genootschap van Wetenschappen, enz. Eerste Deel, met gegraveerden Titel en Vignetten, alsmede het Portret van den Auteur, door VELIJN, gr. 8vo. In Karton. Prijs f 3:12:— Het Portret apart, verrijkt met een daar onder gegraveerd toepasselijk Bijtschrift, van den Heer C. SEPP, JANSZ., à f 1:—:—

Joh. van der Heij, Boekverkooper te Amsterdam, geeft uit: *Christelijke Overdenkingen op alle Avonden des jaars*, door JOAN LODEWIJK EWALD, uit het Hoogduitsch door B. VERWEIJ, Predikant in 's Hage, eerste deel, met gegraveerden Titel en Vignet, door SMJES en MARCUS. In gr. 8vo. f 4:18:— Dit geheel nieuwe Werk van EWALD, in het begin dezes jaars in Duitschland, uitgegeven, zal met twee deelen compleet zijn, zullende het tweede en laatste deel nog voor het einde dezes jaars worden uitgegeven.

Heden komt bij J. van der Wal, Boekhandelaar te Gorinchem, van de Pers, en is alom te bekomen:

I. A. VAN ZUTPHEN, eerstbeginselen om de Jeugd kinderen weinig tijds het Nederduitsch te leren lezen, en haar denkvermogen te ontwikkelen; met 56 fig., Derde Druk, à 5 Stuivers.

II. ————— het zelve eerste gedeelte Vierde Druk. — Deze Druk is zamengesteld uit de 16 eerste pag. en de fig. om het meer algemeen bruikbaar te maken, en kost slechts 2 Stuivers.

III. ————— berigt behelzende de rede van de uitgave en de onderrigting aangaande bovenstaande Leerswijze, Tweede Druk, à 3 Stuivers.

IV. J. VAN WIJK, ROELZ., iets over de nieuwe Munten, Munt en Gewigten, à 4 Stuivers.

V. *Le quadrille des Éfans, au système nouveau de lecture, par le moyen de 84 fig.*, par D. DE GRAAF, à 16 Stuivers. — NB. Men wachte zich wel voor den Druk van 1807 welke thans verkocht wordt, doch geheel onbruikbaar is.

VI. D. DE GRAAFF, voorbeeld van vervoeging der eerste en gemaklijkste Werkwoorden der Franche Taal, à 3 Stuiv.

VII. —————, *Recueil des quelques parties du cours, de la langue Française*, à 6 Stuivers.

NB. Alle deze Werken zijn bij getallen tot minder prijs te bekomen.

F. J. VOLTELEN, de Leer der Indikationen, uit het Latijn, door A. O. BROCK, M. D. te *Werkendam*, dit voor alle Geneeskundigen (ontbeerlijke Werkje), is thans voor f 1: 4: — te bekomen, bij J. van der Wal, Boekhandelaar te *Gorinchem*, en alom

#### KEUR VAN NUTTIGE EN AANGENAME MENGELINGEN.

Onder dezen Titel is bij den Boekhandelaar, J. C. van Kesteren, te *Amsterdam*, van de Pers gekomen, het eerste Stukje van een geschrift, het welk een bloemenlezing van de best Buitenlandische Journalen zal bevatten. De inhoud van dit Stukje, is de volgende: Uittreksel uit een brief van den Kapitein Luitenant, bij den Russisch-Keizerlijken Generalen Staf, MAURITS VAN KOTZBUE; *Groenland* en de Groenlanders; Vuurspuwende Berg; de Dood van JAMES COOK; Vergelding en Verzoening (*Een zedelijk Verhaal*); De Graftombe der Gelieven (*Eene vertelling*) enz. In het Tweede Stukje, dat met primo Augustus aanstaande wordt uitgegeven, zal behalve andere onderwerpen, eene korte levenschets van GARRICK gevonden worden. De prijs van elk Stukje, is twaalf Stuivers.

Het Treurspel MARIA VAN LALAIN, of de verovering van *Doornik*, door J. NOMSZ, verdedigd tegen eene naamlooze aanranding, voorkomende in de Weegschaal N<sup>o</sup>. 2, uitgegeven te *Rotterdam*, bij Maj van Vollenhoven. Onder dezen Titel, ziet men bij den Boekhandelaar J. C. van Kesteren het licht, eene wederlegging van eene Recensie, des genoemden Treurspels, in N<sup>o</sup> 2. van gemeld Tijdschrift, voorkomende. De prijs is 6 Stuivers.

De

De Boekverkooper N. Gelysbeek, op de Leliegragt, No. 21. te Amsterdam, is Voor aankoop uit het boekenfonds, van wijlen J. ALLART, eigenaar geworden van het sints vele jaren, in alle Christelyke Huisgezinnen, hooggeschatte werk, van wijlen den geachten Amsterdamschen Kerkleeraar G. KULENKAMP, getiteld *Bijb. l'schat, of de Geschiedenis van het Oude en Nieuwe Testament, beknopzelyk aaneengeschakeld*, enz. twee deelen in 8vo. met 160 kopere platen. Het is overtollig iers tot aanprijzing, van dit voortreflijk werk te zeggen; vele jaren was hetzelfde bij vele het Huisboek der Ouders en lust der Kinderen, thans is het nodig de voorstanders en deelnemers der Bijbelgenootschappen, van nieuws opmerkzaam daar op te maken, mitsgaders Ouders en Opvoeders, als uitnemend geschikt tot oerprijzen en geschenken, de prijs is van 4:—:— verminderd op slechts 36 st.



# I N H O U D.

## BOEKBESCHOUWING.

D. BOGUE, Proeve over het Goddelijk Gezag van het N. Testament. Eerste en Tweede Stuk.	Bladz. 673 684
A. IJPEIJ, Leerrede.	
Leerredenen, gehouden te <i>Leeuwarden</i> , op het Deme Eeuwfeest der Kerkhervorming.	687
W. R. VAN IJSSELSTEIN, Redevoering.	692
A. I. SNOUCK HURGRONJE, Godsdienslige opwekking aan de Nederduitsche Hervormde Gemeente te <i>Middelburg</i> .	693
C. SCHUTTERS, Vreugde Zang bij de opening der Nieuwe Middelburgsche Haven.	695
J. M. SAILER, Twee Voorlezingen voor Oude en Jonge Studenten. Uit het Hoogduitsch.	696
A. J. ZUBLI, Nederland Verloft, A <sup>o</sup> . 1813. In Drie Zangen.	701
H. A. SPANDAW, Vaderlandsche Poëzij en Lieder.	—
W. A. OCKERSE, De Veldslag en Overwinning van <i>Waterloo</i> .	715
H. S. M., Onderrigt voor Arme en Onkundige Menschen, bij wijze van Zamenpraken.	716
M E N G E L W E R K.	
Het lezen des Bijbels aanbevolen, door eenen zeer beroemden Landgenoot van den ouden tijd. ( <i>Vervolgen Slot van Bladz. 607.</i> )	717
Iets over 1 Cor. II: 29.	730
Eenige trekken uit den Spaanschen Oorlog, ontleend uit het werk van den Heer M. DE NAHJES	732
De Broeders. Verhaal van KÄHLER. ( <i>Vervolgen Slot van Bladz. 621.</i> )	737
Wraak der Maleijers.	743
Akademie - Nieuws.	745
School - Nieuws.	746
Kerk - Nieuws.	750
Bijbel - Genootschappen.	783
Berigten.	784
Letter - Nieuws.	786
	R E-

# R E G I S T E R

DER VOORNAAMSTE

Z A K E N,

*voorkomende in de BOEKBESCHOUWING van  
de BOEKZAAL DER GELEERDE WERELD, EN TIJD-  
SCHRIFT VOOR DE PROTESTANTSCH E KERKEN  
IN HET KONINGRIJK DER NEDERLANDEN,  
voor de zes eerste Maanden des  
Jaars 1818.*

A.

**A**angename tijdkorting voor de Jeugd, 41.  
*Aan de wroijke bloesemknopjes, door PETEO-  
NELLA M. ENS. 39.*

**ABRESCH**, (P.) Paraph. et Annot. in Ep. ad  
Hebraeos, 285.

**AGATHOKLES**, naar het Hoogduitsch van C. PICH-  
LER, 32.

**Akademische Studie**, 696.

**Algerijnen**, 165.

**Algiers**, (Slag voor) 164.

**L'ANOE**, (J. TEISSEDE) Leerrede op het Her-  
vormings Feest, 280.

**Antus**, 681.

**Antara**, 572.

**Avondmaalsviering**, (verbeterde) 407.

B.

**B**ax, (G.) Disp. inaug. de naturae simplicitate  
in Euripidis Oreste, 284.

**Beknopt** Geschiedkundig tafereel der Hervor-  
ming, 405

**Bezit** en behoudt men zijn gezond verstand; wan-  
neer men van Protestantsch Roomsch wordt? 12.

**Bijbel**, 405.

**Bijbelgenootschappen**, 415.

F ff 4

Bij.

# R E G I S T E R.

*Bijbelsche* Geschiedenis , 435.

*Bijdragen* tot de werken van het Haagsch Genootschap , 547.

BILEAM , 555

*Bloemkransje*, (Onverwelkeltjk) voor de lieve Jeugd, door P. MOENS , 434.

BOGUE, (D.) Over het Goddelijk gezag van het N. Testament , 675

BORCH, (H van den) Het voortdurend nut der Enting met de Koepokstof, 162.

——, (M van Heiningen) Jan en zijn Zusje , 441.

BOSSCHA, (H.) Geschiedenis der Staatsomwenteling in Nederland, in 1813. derde en vierde Stuk , 298.

BRAND, (J.) Zegezing op de Overwinning voor Algiers , 164.

BRANDENBURGH, (D. J.) Leerrede op het Hervormings-Feest , 148.

BREE, (F van) Eerste gronden der Zangkunst, 587.

BROUWER, (J.) Leerrede op het Hervormings-Feest , 688.

—— — op het afsterven van D. N. LOBBIJ , 691.

BRUINING, (G.) Schediasma , de Mesmerismo ante Mesmerum , 294.

## C.

C. C. (G.) De waardij en het regt gebruik der Hervorming , 137.

CHEVALLIER, (P.) Leerrede op het Hervormings-Feest , 281.

*Christelijke* Godsdienst , 677.

*Christendom* en Wijsgeerte, eerste en tweede Stuk , 3.

## D.

*Deïsme* , 683

DELPRAT, Leerrede op het Hervormings Feest, 689.

*Denkvriend*, (De) uit het Hoogduitsch , 45.

*Dienstboden*, (Behandeling der) 158.

*Diss-*

# R E G I S T E R.

*Disputatio* inauguralis de nat. simpl. in Eur. Ores.  
ta, 288.

— de vi Musices, 290.

DOIJER, (A.) Twee Leerredenen, 269.

— — Leerrede op het Herv. Feest, 274.

Doe eenen anderen, gelijk gij wilt dat men u  
doe, 690.

## E.

E HRENBURG, (F.) Vrouwelijk gemoed en le-  
ven, 502.

EIJK, (J. van) Leerrede op het Herv. Feest, 148.

ERASMUS, 142. 552.

## F.

F ERDINAND, of de Broeder van WILLEM, 46.

*Frankrijk* (Staat van den Godsdienst in) 675.

FREIJER, Leerrede op het Herv. Feest, 688.

## G.

G edichten van het Genootschap. *Hierna vol-  
maakter*, 429.

GEER, (D. R. de) Disf. de BILEAMO, 555.

GENLIS, (Mevr. de Gravin de) Geschiedkundig  
verhaal, 33.

Geschiedkundig Tafereel der Hervorming, 405.

GRUNS, (J. van) Leerrede op het Herv. Feest, 280.

Gewetensdwang, 680.

Gezondheidslessen en Regelen voor den Kinder-  
lijken leeftijd, 175.

Godsdienstige Opwekking aan de Gemeente te  
*Middelburg*, 693.

GORDE, (W.) Magazijn van en voor Lijdenden,  
Stuk 1 en 2., 425

GOEDKOOP, (A.) Leerrede op het Hervormings  
Feest, 275.

GON, (J. J. Denier v. d.) Twee Leerredenen op  
het Herv. Feest, 405

*Grieksche Kerk in Rusland*, 413.

# R E G I S T E R.

H.

**H**AZEU, (J.) Leerzame voorstellen in Prosa en Poëzij, 589.

*Heidelbergfche Catechismus*, 6.

**H**ENGEL, (W. A. van) Leerrede ver opwekking tot het Herv. Feest, 146.

————— viering van het Herv. Feest, 689.  
*Hervormingsfeest*. 137. Zie Leerredenen.

**H**ESA, (J. H. de) Slag van Algiers, 164.

**H**URGRONJE, (A. J. Shouck) Godsdienstige opwekking aan de Middelburgfche Gemeente, 693.

I.

**I**nvloed der Sekse, 567.

**J**AN en zijn Zinsje 440.

**J**OHANNA van Frankrijk, 33.

**J**UNG, (J. H.) genaamd Silling, *Theorie der Geestenkenntis*, 574.

K.

**K**AMPEN, (N. G. van) *Mnemosijne*, 20.

**K**IST, (E.) Leerrede op het Herv. Feest, 148.

*Koepakftof*, (Enting met de) 162.

*Kolosf. II: 18.*, 551.

*Kopijen uit de groote Menschengalerij*, naar het Hoogduitsch, 168.

L.

**L**AFONTAINE, (A.) Rozen of Verhalen, 584.

**L**AGERS, (G. H.) Leerr. op het Herv. Feest, 280.

*Leere der Apostelen*, 7, 276.

*Leerredenen op het Derde Eeuwfeest der Hervorming*. Zie bladz. 137, 148, 274, 411, 687.

————— (Twee) *Over het Lijden van onzen Heiland*, door A. DOIJER, 269

*Leerzame Voorstellen in Proza en Poëzij*, 589.

*Lezen* (Over het) van boeken, 159.

*Liefde*, (Broederlijke) 690.

**L**OBRIJ, (N.) Leerr. op het Herv. Feest, 689.

*Lof van D. N. LOBRIJ*, 691.

**L**OO, (D. v. d.) Leerr. op het Herv. Feest, 155.

Loo,

# R E G I S T E R.

Looy (D. v. d.) Gezangen op het Herv. Feest, 136.  
 Loosjes Pz., (A.) Mengeldichten, D. II., 25.  
 LUTHER, 143, 407.

## M.

**M**agnetismus, (Dierlijk) 296.  
*Mahomedaansche* Godsdienst, 678.  
 MAIBACHS, (Hofraad van) verbijstering, 12.  
*Manieren* van Groeten, 308.  
 MELCHISEDEK, 287.  
*Mengeldichten.* Zie LOOSJES.  
 MENST, (V. E.) Antarae Moallakah, 562.  
*Mesmerismus*, 294.  
 MEULEN, (R. J. v. d.) Leerrede op het Herv.  
 Feest, 148.  
*Middelburgsche* (De) Haven hersteld, 693.  
*Misbruiken* (Het) van Gods naam, 43.  
*Mnemofijne.* Mengelingen van wetenschap en  
 fraaye letteren, derde Stuk, 20.  
 MOENS, (P.) Aan de vrolijke bloesemknopjes, 39.  
 ——— Onverwelkelyk Bloemkransje, 438.  
*Monster*, (Het tweehoornig) in de *Openb.*, 296.  
*Moussixij*, 293.  
 MULDER, (J.) Leerreden op het Herv. Feest, 275.  
 MULLER, (S.) ————— 282.

## N.

**N**ederland, 685.  
 ——— Verloot, 701.  
*Nieuw Geschenk voor Kinderen*, 46.  
 NOORDBRACH, (A.) Leetr. op het Herv. Feest, 275.

## O.

**O**CKERS, (W. A.) Gedenkschriften van de  
 groote Kerkhervorming, in de XVIde Eeuw,  
 408.  
 ——— Veldslag en Overwinning van *Wa-*  
*terloo*, 715.  
*Onderrigt voor Armen en Onkundige Men-*  
*schen*, 716.  
*Openbaringen*, (De) aan JOANNES, 297.

*Over*

# R E G I S T E R.

*Over het Locale en Temporele in het N. Testament*, 547.

*Overgang tot de Roomsche Kerk*, 15.

*Overwinning te Algiers*, 164.

**P** *Paraphrasis et Annot. in Ep. ad Hebr.*, 285.

**P**ELLKOM, (A. N. van) *Slag van Algiers*, 164.

**P**ICHLER, (CAROLUS) *Zie AGATHORLES*.

*Pieters Kerk*, (De) *van Rome*, 15.

*Plaatselijke (Over de) in het N. Testament*, 547.

**P**LATON, *De tegenwoordige staat van de Grieksche Kerk in Rusland*, 112.

*Poëzij*, 704

*Proeve over het Goddelijk gezag van het N. Testament*, 675

*Ps. II: 11*, 281.

## R.

**R**ADEN, (P van) *Leerr. op het Herv. Feest*, 150.

**R**AFF, (G. C.) *Gesprekken voor Kinderen*, 44.

**R**ASKOLNIK, 423

**R**EDDINGIUS, (W. G.) *Zedelijke Mengelingen*, 157.

*Redevoering over de zekerheid, dat geene poging tot bevordering van menschen zaligheid ongezegend blijft*, 692.

**R**OZEN, of verhalen, *van LAFONTAINE*, 584.

## S.

**S**AILER, (J. M.) *Twee voorl. voor Studenten*, 696.

**S**CHOLTEN, (J. J.) *Leerr. op het Herv. Feest*, 147.

**S**CHOTEN, (J.) *Lierzang op de overwinning van Algiers*, 164.

**S**CHUTTER, (C.) *Vreugdezang, bij de opening der Nieuwe Middelburgsche Haven*, 695.

**S**ERIERE, (G. de) *Leerr. op het Herv. Feest*, 278.

*Slag van Algiers*, 164.

*Socratische Leerwijze*, 553.

**S**PANDAW, (H. A.) *Vaderlandsche Poëzij*, 701.

**S**TILLINO, 582.

**STUART,**

## R E G I S T E R.

**STUART**, (M.) Leerr. op het Herv. Feest, 284.  
**SWART**, (N.) Leerr. op het Herv. Feest, 284.

### T.

**Tafereelen** voor de Jeugd, tweede Druk, 43.  
**TENCRINCK**, (J. W. C.) Godsdienstige Redevooting op het Herv. Feest, 276  
**TEX**, (C. A. den) De vi Mulices, 289.  
*Theodiceën*, 51.  
*Theorie* der Geestenkenntis, 514.  
**TIJDMAN**, (H. W.) Zie Mnemosijne.  
*Tijdkorting* voor de Jeugd, 43.  
**TOLLEN**, 708.

### V.

**Vaderlandsche Poëzij en Liederen**, van SPAN-  
 DAW, 701.  
**VELTMAN**, (J. G.) Op het Herv. Feest, 154.  
*Verhalen* voor de Nederlandsche Jeugd, 44.  
**VOLTAIRE**, 683.  
*Voorspellingen*, (Messiaansche) 679.  
*Vreugdezing*, bij de opening der Nieuwe Haven  
 van Middelburg, 695.  
*Vrij Onderzoek*, 680.  
*Vrouwen*, (De) 563

### W.

**Waag** (De) van *Amsterdam*, 30.  
**Waardij**, (De) en het regt gebruik der Hervor-  
 ming, uit het Hoogduitsch van G. C. C., 137.  
*Waarschuwing* tegen de Ontucht, 435.  
**WAL**, (G. de) Beurtgezangen op het Herv.  
 Feest, 690.  
*Waterloo*, (Overwinning bij) 715.  
**WESTER**, (H.) Wilhelmuslied, 442.  
 — over het misbruik van Gods naam, 43.  
 — de kleine Jan, 43.  
*Wijzeerte*. Zie Christendom.  
**WILDSCHUT**, (D. H.) Leerrede op het Herv.  
 Feest, 148.

WIL-



# R E G I S T E R.

WILLEMSSEN, (P. F.) De Duitſche Kindervriend, 46.  
 WILLEM, (De Kleine) 45.  
 WILMET, (J.) Observat. ad Antares poemâ Arabicum, 573.

Y.

YPEIJ, (A.) Beknopte Geſchiedenis van de Hervorming der Chriſtelijke Kerk, in de XVIde Eeuw, 141.

— Leerrede, ter gedachtenis van de groote verdienſten der Nederlaſſche Vaders, in het werk der Hervorming, 684.

IJSELSTEIN, (W. R. van) Redevoering over de de zekerheid enz., 692.

Zangkunst, 587.

Zedekundige Mengelingen. Zie REDDINGIUS.

Zeden, gewoonte en dwaasbeden, 306.

ZUBLI, (A. J.) Nederland Verloſt, 791.

ZUTPHEN, (A. van) Eerſte beſingelen, 42.

— Berigt aangaande de leerwijze der eerſte beſingelen, 42.

ZWINOLI, (U.) 142, 406.

RE,

# R E G I S T E R

DER VOORNAAMSTE

Z A K E N,

*voorkomende in het MENGELWERK van de*  
BORKZAAL DER GELEERDE WERELD, EN TIJD-  
SCHRIFT VOOR DE PROTESTANTSCHÉ KERKEN  
IN HET KONINGRIJK DER NEDERLANDEN, *voor*  
*de zes eerste Maanden des Jaars 1818,*

A.

**A**anvang (Bij den) van het Jaar 1818, 47.

Affterven (Op het) van Ds. G. DE HAAS, 70.

AJAX, 66.

Akker (De) des Pottebakkers, 444.

Amock, 744.

~~Aankomst~~ van den Engelschen Adm. G. RODNEY, 70.

ANGENORA, 68.

Antwoord op eenen brief van eenen Roomsche-  
gezinde. Zie TENCKINCK.

Avondmaal, (Het H.) 56, 184, 731.

B.

**B**ARTEL JACOBS, Herv. aan de Zaan, 182.

Begravenis van JEZUS, 456.

Belijdenis, 718.

Befcheldenheid, (Over de) 62.

Bijbel, 443.

Bijbellezen (Het) aangeprezen. Zie ERASMUS.

Bijgeloovige denkbeelden, 55.

Bijzonderheid (Eene) uit de XVde Eeuw., 389.

Brief van eenen Roomschen Schrijver, 177.

Broeders, (De) Een verhaal, 464, 612 en 731.

C.

**C**ALVIN, (J.) 180.

CAUMONT, (De) 621.

Christelijke Werk, 182.

CHRISTINA, Koningin van Zweden, 462.

D.

**D**ichtsstukje, op het affterven van Ds. DE HAAS, 71.

————— LOOFJES, 476.

————— Hervormingsfeest, 342.

————— Sneeuwlokje, 341. ~~Doot-~~

# R E G I S T E R.

*Doopbediening*, 51, 720.

*Doopredenen*, 53.

*Drieurige duisternis*, 455.

E.

**E***enige* trekken uit den Spaanschen Oorlog, 732.

*Emmansgangeren*, 196.

*Engelen* (De) bij Jezus Hemelvaart, 326.

ERASMUS. Allen moeten den Bijbel lezen, 592. 717.

*Erger*, (Het kan nog) 622.

F.

**F**ERDINAND de Vilde, 608.

G.

**G**edachten over Luk. XXIV: 292., 196.

*Gemoedelijke zwaarigheden*, 55.

*Geoorloofde list*, 71.

GOEDKOOP. (A.) over de Vraag: *Wien zoekt gij?* 459.

*Grondstellingen*. (Eenige) Zie CHRISTINA.

GURILLAS, 734.

H.

**H**AAS, (Op het afsterven van Ds. G. DE), 72.

*Hand*. I: 11, 320.

— II: 42. 181.

HARPOCRATES, 68.

*Hervormingsfeest*, (Op het) 342.

HESPEL, (F. v. d.) Gedachten over Luk. XXII:

36—38, 311.

Het kan nog erger, 622.

HUSS, (J.) 199.

*Huwelijk*, (Het) den Evangelie Dienaar wel geoorloofd, 183.

J.

**J**agt op een Krokodil, 473.

*Jerem*. XIX: 449.

— XXXII: 6, 444.

JEZUS, (Het laatste lijden van) 455.

— te Emmaüs aan tafel, 196.

*Ik ben 't!* 192.

JOZEZ, de Ex-Koning van Spanje, 735.

K.

**K**inderdoop, 51.

I Cor. II: 29, 730.

L

# R E G I S T E R.

L.

**L**ectuur, 46.  
*Leer om Leer*, 475.  
*Ligchaam* (Het) des Heeren te onderscheiden, 751.  
**LIEUWENS.** (H. A.) Zie Voorlezing.  
*Lof* (De) van het zwijgen, 66.  
**LOOSJES**, (Op het Graf van A.) 476.  
**Luk.** XXII: 36—38a, 311.  
 — XXIV: 29b., 196.

M.

**M**aleijers, 743.  
**Matth.** XXVII: 9, 10, 443.  
**MICHAEL PALEOLOGUS**, 69.  
*Monniken* (De) beschaamd, 207.  
**MORILIJON LOIJSEN**, (P.) Zie Voorlezing.  
**MURAT**, 609.

N.

**N**APOLEON, 608.  
*Vaakte mannetje*, , (Het) 341.  
*Nieuwigheden*, 50.

O.

**O**nze Vader, (Gebruik van het) 51.  
*Op den Grooten Gedenkdag van het Derde Beu-*  
*feest der Hervorming*, 342.  
*Opstanding van JESUS*, 457.  
*Overzicht van het voorgevallene, ten tijde van*  
*JESUS dood en verrijzenis*, 455.

P.

**P**HOCAS, de Aartsbischop, 69.  
**PIUS** de IIde, 339.  
**Priesters**, (Onkundige) 721.  
**Protestanten**, 187.

R.

**R**aad om van zijne vijanden nut te trekken, 340.  
**RADZIVIL**, (CHRISTOFFEL) 204.  
*Redding van DE CAUMONT*, 621.  
*Regtvaardig Vonnis*, 473.  
**Reliquien**, 204.  
**Roemsch Blijgeloof**, 182.

**BOKKZ. JUNIJ 1818.**

**G g g**

**E.**

# R. E G I S T E R.

S.

**S**acramenten, 51.

*Schaamte*, 67.

*Synodale Besluiten en Opwekkingen*, 49.

*SIGATION*, 68.

*Sneeuwkllokje*, (Het) 341.

*Spaansche Catechismus*, 608.

———— Oorlog, 733.

*Staatkunde der Spanjaarden*, 611.

*Standvastigheid*, (Edels) 337.

*Sterven* (Het) van JEZUS, 455.

T

**T**ENCKINCK. (J. W. C.) beantwoording van eenen brief eenes Roomschegezinde over de Hervorming, 182.

U.

**U**itbreiding van het Gebed des Heeren, 106.

*Uiteinde*, (Het) van HUSS, 199.

*Uitstorting des H. Geest*, 333.

*ULIJSSER*, 66.

V.

**V**asten (Het) gemakkelijk gemaakt, 340.

*Verdiensten* (Ware) steeds beloond, 334.

*Veroordeelen*, (Liefdeloos) 188.

*Vier Vragen bij de Voorbereiding*, 5.

*Voerlesing over Hand. I. II.*, 320.

———— *Matth. XXVII: 9, 10, 443.*

*Vrijdag voor Paschen*, 455.

W.

**W**acht (De) bij het graf van JEZUS, 457.

*Wederkomst van Jezus*, 321.

*Wien zoekt gij?* 189 en 459.

*Woede*, 744.

*Wraak der Maleijers*, 743.

Z.

**Z**ACHARIA, 447.

*Zonderlinge Oordeelvelling*, 474.

*Zwaard*, (Over het dragen van een) 314.

*Zwijgen*, (Het) 66.

*Zwakheid*, 46.

R. E.

# R E G I S T E R

V A N H E T

AKADEMIE-SCHOOL- EN  
KERK-NIEUWS,

voorkomende in de BOKZAAI DER GELEERDE  
WERELD EN TIJDSCHRIFT VOOR DE PROTES-  
TANTSCHE KERKEN IN HET KONINGRIJK DER  
NEDERLANDEN, voor de zes eerste  
Maanden des Jaars 1818,

A.

**A** BRESCH, (W. L. Wicherts) Pred. te Meeden,  
Emer., 110. 776.

— (F. J.) Pred. te Eenrum, ber. te Anlo,  
bed. 384.

ADRIANI, (M. J.) Pred. te Oude Pekel-A, ber.  
te Appingedam, bed. 382.

Akademie-Nieuws van Utrecht, 77 348. 477. 745.

— Leijden, 211. 344. 347.

— Amsterdam, 745.

ALBERTI, (C.) Pred. te Fvylles, ber. te Zweelo,  
246. bev. 660. affich. 653.

AMERON, (P. van) Pred. te St. Antonie, Polder,  
ber. te Hekelingen, bed. 492. ber. te Waver-  
veen, 494. ber. te Hoogmade, 631. bed. voor  
Waverveen, 636.

AMSHOF, (J.) Pred. te Hengelo, Emer. 518.

ANDRAE, (H. J.) Pred. te Steggerden, ber. te  
Warga enz. 238 affich. 516. bev. 517.

ARNTZEN, (G. H.) Pred. te Eymolde, ber. te Wou-  
drichem, 524.

ATTAMA, (S.) Pred. te Idnegahuisen, ber. te  
Saherpennetel enz. 241. affich. 649.

B.

**B**ANK, (M. H. van der) Pred. te Ravestein, ber.  
te Eindhoven, 779.

Berigten, 119. 260. 393. 537. 664. 784.

G g g 2

# R. E G I S T E R.

S.

**S**acramenten, 51.

*Schaamte*, 67.

*Sijmedale* Besluiten en Opwekkingen, 49.

*Sioation*, 68.

*Sneeuwkllokje*, (Het) 341.

*Spaansche Catechismus*, 608.

———— *Oorlog*, 733.

*Staatkunde der Spanjaarden*, 611.

*Standvastigheid*, (Edele) 337.

*Sterven* (Het) van JESUS, 455.

T

**T**ENCKINCK. (J. W. C.) beantwoording van eenen brief eenes Roomschegezinde over de Hervorming, 182.

U.

**U**itbreiding van het Gebed des Heeren, 206.

*Uiteinde*, (Het) van HUSS, 199.

*Uitstorting des H. Geest*, 333.

*ULIJSSSES*, 66.

V.

**V**asten (Het) gemakkelijk gemaakt, 340.

*Verdiensten* (Ware) steeds beloond, 334.

*Veroordeelen*, (Liefdeloos) 188.

*Vier Vragen bij de Voorbereiding*, 5.

*Verlezing over Hand. I. II.*, 320.

———— *Matth. XXVII: 9, 10*, 443.

*Vrijdag voor Paschen*, 455.

W.

**W**acht (De) bij het graf van JESUS, 457.

*Wederkomst van JESUS*, 321.

*Wien zoekt gij?* 189 en 459.

*Woede*, 744.

*Wraak der Maleijers*, 743.

Z.

**Z**ACHARIA, 447.

*Zonderlinge Oordeelvelling*, 474.

*Zwaard*, (Over het dragen van een) 314.

*Zwijgen*, (Het) 66.

*Zwakheid*, 46.

R. E.

# REGISTER

VAN HET

## AKADEMIE-SCHOOL- EN KERKNIEUWS,

voorkomende in de BOEKZAAL DER GELEERDE  
WERELD EN TIJDSCHRIJT VOOR DE PROTES-  
TANTSCH KERKEN IN HET KONINGRIJK DER  
NEDERLANDEN, voor de zes eerste  
Maanden des Jaars 1818,

A.

**A**BRESCH, (W. L. Wicherts) Pred. te Meerdan,  
Emer., no. 776.

(F. J.) Pred. te Eenrum, ber. te Anlo,  
bed. 384.

ADRIANI, (M. J.) Pred. te Oude Pekel-A, ber.  
te Appingedam, bed. 382.

Akademie-Nieuws van Utrecht, 77 348. 477. 745.

Leiden, 211. 344. 347.

Amsterdam, 745.

ALBERTI, (C.) Pred. te Fuyler, ber. te Zweelo,  
246. bev. 660. affch. 653.

AMERON, (P. van) Pred. te St. Antonie Padern,  
ber. te Hekelingen, bed. 492. ber. te Waver-  
veen, 494. ber. te Hoogmade, 631. bed. voort  
Waverveen, 636.

AMSHOF, (J.) Pred. te Hengelo, Emer. 518.

ANDRAE, (H. J.) Pred. te Steggerden, ber. te  
Warga enz. 238 affch. 516. bev. 517.

ARNTZEN, (G. H.) Pred. te Bymolle, ber. te Won-  
drichem, 524.

ATTAMA, (S.) Pred. te Idnegahuisen, ber. te  
Sahorpenneel enz. 241. affch. 649.

B.

**B**ANK, (M. H. van der) Pred. te Ravenslois, ber.  
te Eindhoven. 779.

Beziggen. 119. 260. 293. 537. 664. 734.

G 88 2



# REGISTER.

- BENEDICTUS, (M.) Pred. te *Jaarsvel*, ber. te *Midie*, 506. bed. 765.  
 BEAUSAR, (J.) Pred. te *Heusden*, Emer. 657.  
 BECKING, (G. W.) Pred. te *Beess*, bek. van den dood des Ambachtsheers. 752.  
 BITTER, (P. H.) Pred. te *Ochten*, ber. te *Barzingerhorn*, bed. 221.  
 BLONK, (G.) te *Woerden*, toegelaten als Catechiseermeeester, 754.  
 BLOKHUIZEN, (H. van) Pred. te *Ketel*, ber. te *Waarder*, bed. 323.  
 BORKMAN, (E. A.) Pred. bev. de *Ter Heide*, 87.  
 BOON, (F.) Pred. te *Zwaag*, ber. te *Haringharspoot*, 95. bev. 639. affich. 641.  
 BOLDERMAN, (J.) Pred. te *Buschagen*, ber. te *Krichem*, 357.  
 BORK, (H. van) Pred. te *Wormerveer*, overl. 406. 449.  
 BONZET, (M. L.) Pred. te *Nierden*, ber. te *Noordeloop*, bed. 631.  
 BOUTER, (J. de) Pred. te *Nunspeet*, ber. te *Wijk*, 657. bed. 753.  
 BRANMAN, (G. G.) Pred. aan de *Dille*, ber. te *Woudrichem*, bed. 104. ber. te *Beverwijk*, 758.  
 BRASSE, (W. L.) Prop. ber. te *Waterland (Kerkje)*, 509. bed.  
 BRAUWING, (J.) Pred. te *Stavoren*, Emer. 513.  
 BREDERODE, (L.) Prop. ber. te *Stijl Emijk*, enz. 626.  
 BREIJT, (H.) Pred. te *Westerschelling* enz. ber. te *Oosterland*, 369.  
 BUIJN, (J. J.) Pred. te *Gullem en Rhenoij*, affich. 339. ber. te *Hoogblikland*, 362.  
 BUSSINGH, (J. W.) Pred. te *Gande*, god. van 25-jarigen predikanten. 683.  
 BURCK, (G.) Pred. te *Finkveen*, ber. te *Ew-dijk*, bed. 769.  
*Bijbelgehoorschappen*, 119. 257. 260. 392. 783.

CAMPEN, (A.) Pred. te *Kudshoort*, Emer. 649.  
 C.

CHR.

# R E G I S T E R

CHEVALLARAT, (W.) Pred. te *Ommen*, Emd.  
overl. 652. 773.

CLUNGE, (J. H.) Pred. in de *Groede*, overl. 646.

CONRADI, (P. J.) Pred. te *Baarland*, ber. te  
*Fort Bath* enz. bed. 190.

CORELL, (J.) Pred. te *Maerkerk*, ber. te *Zoelen*,  
357. bed. 487.

COCX, (J. J.) Pred. te *Angeren*, overl. 485.

— (G. E. de) Pred. te *Nieuwland*, ber. van  
den dood van den Ambachtsheer, 767.

COTHUS, (W. van IJshoven) Pred. te *Brouwers-*  
*haven*, overl. 307.

COSTERUS, (L. M.) Prop., ber. te *Groethuizen*  
en *Avanhorn*, 640.

CORDES, (L. G.) Pred. der Herstelde Lutherische  
Gemeente te *Zwolle*, Emd. 788.

CREMERS, (H. H.) Pred. te *Grave en Mill*, Emd.  
521. D.

DAGEVOG, (D.) Pred. in de *Oude en Nieuwe*  
*Watering*, affch. 88. bev. te *Akersloot*, 96.

DAGEVOG, (J.) Pred. te *Nieuw Betjerland*, ber.  
te *Simonshaven*, 215 bed. 361. 363.

DAM, (L. J. van) Pred. te *Schoorl* enz. ber. te  
*Wendrichem*, 248. bed. 388. ber. in de *Beem-*  
*ster*, 505. 628.

DEINSE, (P. van) Pred. te *Hulst*, 102.

DIEPRINK, (A.) Pred. te *Bunschoten*, ber. te  
*Midrand*, 104. bev. 642. affch. 769.

DIEZEN, (J. van) Pred. *Babylondenbroek*, overl.  
1130.

DITMAR, (A.) Pred. te *Weerden*, ber. te *Lier-*  
*broek*, 227. bed. 360.

DOLA, (J.) Pred. bev. te *Wierum*, enz. 190.  
affch. te *Nieweschans*, 110.

DOEDS, (G.) Pred. te *Langrah*, ber. te *On-*  
*denicarn*, bed. 228.

DOORDENBOS, (H.) Pred. te *Peperga*, ber. te  
*Werkum*, 514. bed. 650.

G E E

Doo-

# REGISTERS

DOORENBOS, (J. P.) Pred. te *Beijlen*, ber. te *Appingedam*, 519. bed. 779.

DRAUX, (L. W. de GRIENT) Pred. te *Nede*, ber. te *Chinre*, bed. 219.

DUIVENBODE, (W. K. M. van LEEDWEN van) Pred. te *Zegveld*, ber. te *Noordeloos*, 364. bed. 493.

DUISER, (G. J.) Prop. ber. te *Helvoort en Haren*, 520. bev. 777.

DIJKHUIZEN, (A. G. van) Pred. bev. te *Ouddorp*, 365. affch. te *Wijk*, 388.

DIJKHUIZEN, (J. H.) Pred. te *Haskerhorne*, ber. te *Midde*, 765.

Dijk, (J.) Pred. te *Ooster- en Westerblokker*, ber. te *Zwaag*, 764.

DIJSTRA, (P. Six) Pred. te *Kappelle*, ber. te *Ter Neuze*, affch. 508. bev. 509.

E.

ENGELLEN, (C. van) Pred. te *Waverveen*, ber. te *Kamerik*, 103. affch. 229. bev. 374.

EVERAARS, (T. C.) Pred. te *Lopik*, ber. te *Doornspijk*, bed. 238.

Examen peremptoir van P. ATTENDOORN, L'AL-  
LEMAND, 102. J. G. SCHLECKER en V. E. MENH,  
248. D. T. DE HAAS en P. HAGOORT, 493. G. J.  
DUISER, 655. A. MÜNTING, 659.

Examen préparatoire van H. HULSTEIN, H. G. J. BEK-  
KING, D. GOUDAPPEL, J. A. SCHMIT, C. LE CLERCQ,  
J. G. TOUSSAINT, J. B. BARENBURGH, B. STEM-  
BERG, 629. J. J. ROZEBOOM, L. VAN DER HORST,  
635. H. J. ROJJAARDS, N. C. KIST, 647. G. B.  
WIERINGA, F. J. SMIT, G. W. STUURINGA, H. H.  
MENNES, H. W. HAZELHOF, L. W. PLOMP, A.  
SCHOLTEN, 653.

Eijk, (J. van der) Pred. te *Wilveen*, ber. te *Kolhorn*, bed. 87. ber. te *Oude en Nieuwe Wetering*, 89. 222. affch. 489. bev. 491.

Eijk, (J. van) Emer. Pred. van *Muiden*, overl. 95. 361.

EIJKEN, (P. P. van) Pred. te *Zuidfcharwoude en Broek*, Emer. 96. F.

# REGISTER

## F.

- F**ANGMAN, (H.) Pred. te *Hemmen*, ber. te *Slijk Ewijk*, bed. 356.  
**FEVRE**, (C. le) Pred. te *Wemeldingen*, ber. te *Fort Bath*, enz. 373.  
**FLORISON**, (W. S. B.) Prop. ber. te *Oostvlieland*, bed. 640.  
**FOCKENS**, (H. F. T.) Pred. te *Hellum*, ber. te *Farmsum*, bed. 654.  
**FONHOFF**, (A.) Pred. te *Ransdorp*, enz. ber. te *Hedel*, 372. bev. 628. affch. 765.  
**FORSBORGH**, (P. HAACK) ged. van 25 jarig Pred. in 's *Hertogenbosch*, 385.  
**FAETS**, (F.) Remonstr. Pred. te *Rotterdam*, overl. 251.

## G.

- G**EER, (B. R. de) Pred. te *Lienden*, ber. te *Lith* enz bed. 85.  
**GENE**, (L.) Pred. te *Hulst*, Emer. affch. 101.  
**GEMPT**, (B. te) Pred. te *Batenburg*, ber. te *Helvoirt*, bed. 84.  
**GELDER**, (A. van) Pred. te *Almen*, ber. te *Haringskarspel*, bed. 85.  
*Gouda*, ben. van 't Kl. Best. 363.  
**GOUDSCHAAL**, (H.) Pred. te *Hemelum*, enz. ber. te *Wommels*, enz. 377. bed.  
**GORNOM**, (van) Pred. te *Bennekom*, ber. te *Wijk*, 523. bed. 626.  
**GRIOT**, (J. Th.) Pred. der Walsche Gemeente te *Amsterdam*, overl. 527.  
**GRÖE**, (J. H. van der) Pred. te *Ridderkerk*, overl. 632. 648.

## H.

- H**AAS, (D. T. de) Prop. bev. te *Scharwoude*, 763.  
**HAZELAAR**, (A. W.) Pred. te *Zevenbergen*, ber. te *Enkhuizen*, 504.  
**HAGOORT**, (P.) Prop., ber. te *Urfem*, 97. bev. 642.  
**HAELBERG**, (J. H.) Prop., ber. te *Heeze en Leende*, 114. bev. 525.

# R E G I S T E R

- HERDERSCHER, (J.) Pred. te Ravenswaaij, ber. te Naardeloos, bed. 225.
- HEERSPIJK, (J. H.) Pred. te Sleen, ber. te Am-  
loo, bed. 526.
- HINGEL, (W. A. van) Prof. te Amsterdam, In-  
trede aldaar als Conc. Ath. 756.
- HIEBINK, (J. J.) Pred. te Heino, ber. te Ophens-  
den, 357.
- HIRSCHIG, (C. J.) Pred. te Ginneken en Bavel,  
overl. 386. 522.
- HOFFMAN, (H.) Pred. te Amsterdam, overl. 92. 86.  
— (H. L.) Garnisoens Pred. te Lelick, Emer. 528.
- HORST, (D. H.) Pred. te 's Waal, ber. te Leer-  
broek, bed. 104.
- HOLKEMA, (P.) Pred. te Oostrum enz. Emer. 107.  
overl. 378. 515.
- HORE, (J. Smijtegeld van der) Pred. te Sleeuwijk,  
ber. te Woudrichem, bed. 112.
- HOLLANDER, (J. A. de) Pred. te Aardswoude,  
ber. te Harfingerharn, 231. bev. 499. affch. 503.
- HORVEN, (A. H. ter) Pred. bev. te Amsterdam,  
866. affch. te Leeuwarden, 377.
- HOUTEN, (A. J. van) Pred. te Oosterwijk, ber.  
te Ellewoudsdijk, 374. bed. 492.
- HOLWERDA, (D.) Prop. bev. te Eppenhuisen, 384.
- HUBERT, (S. Timmerman) Pred. te Kvadijk, ber.  
te Kalkorn, 232. 234. bev. 640. affch. 764.
- J.  
JANSSEN, (J. A.) Pred. in de Walsche Gemeen-  
te, te Oostburg, affch. 246.
- (E.) Pred. te Herwen en Aart, gedach-  
tenis van 25 Jarigen predikdienst, 751.
- JONGBLOED, (P. G.) Pred. te Westwoud en Bin-  
nenwijzend, ber. te Midlie, bed. 371.
- JONISSEN, (M.) Hoogd. Pred. te 's Gravenhage,  
Emer. 488.
- (S. G.) Pred. te Herveld, ber. te Waar-  
denburg enz. 626.
- IMMINK, (F. G.) Pred. te Deventer, overl. 648. 652.
- (W.) Pred. te Borecht, ber. te Engelbert, 654.
- JENEN, (H. J. van) Pred. te 's Heerjansland,  
ber. te Waarde, 508.

# R E G I S T E R.

**K**AKENBEEK, (D. M.) Pred. ber. te *Middelburg*, 644.  
bev. 767.

KRIJZER, (S. D. de) Pred. te *Haarlem*, ber. te  
*Amsterdam*, 92. bev. 636. affch. 637. en 757.

KOPPIUS, (W. J.) Pred. te *Blijham*, ber. op de  
*Meeden*, bed. 766.

KOOL, (G.) Pred. te *Ijzerzikke*, ber. te *Water-  
land (Kerkje)*, 237. bed. 373.

KUIP, (G. J. van der) Pred. bev. te *Breukelen*, 103.

KUMSIUS (C.) Pred. te *Nieuw - Lekkerland*, ber.  
te *Ophousden*, 626.

KROM, (H. J.) Pred. te *Schelluinen*, ber. te *Ouden  
Bosch*, 362. 388. affch. 633. bev. 656.

KROÏ, (L.) Pred. te *Chaan* enz. ber. te *Lish* enz,  
385. bev. 777.

KREMER, (A.) Pred. te *Zomeran*, ber. te *Veld-  
hoven* enz. 114. affch. 658. bev. 659.

## L.

**L**AU, (J. La) Pred. te *Dubbeldam*, ber. te  
*Stalwijk*, 2261. affch. 492. bev. 493.

LAMMERÉE, (W.) Pred. te *Geldermalsen*, ber.  
te *Slijk Ewijk*, bed. 487.

L'ALLEMAND, (P. ATTENDOORN) Prop. bev. te  
*Zoest*, 511.

LETTE, (J.) Pred. te *Cass*, ber. te *Warden*,  
bed. 101.

LETTE, (N. C.) Pred. bev. te *Graft*, 368.

LEE, (J. van der) Pred. te *Etten*, ber. te *Dra-  
huizen*, enz. 369.

*Leden aannem. in 't Openb.* 111. 250. 489. 490.  
529. 530. 531. 631. 660. 757. 765. 769.

LEIJDS, (J.) Pred. te *Loon op Zand*, ber. te *El-  
lewoutsdijk*, 646. bed. 778.

LIERNURA, (J. G.) Pred. der Remonst. te *Graa-  
de*, affch. en bev. te *Vlissingen*, 533.

LOONAN, (C.) Pred. te *Hollerochsluis*, Emer.  
affch. 91. overl. 490. 494.

LOBBY, (L. M.) Pred. te *Asch*, ber. te *Ottoland*,  
affch. 220. bev. 225.

# R E G I S T E R.

LOBRIJ, (N.) Pred. te *Leeuwarden*, overl. 486.  
498. 512. 518.

LOGGERT, (A.) Prop. bev. te *Brandwijk en Gij-  
beland*, 224.

LOFVE, (A.) Pred. te *Noordwolde*, ber. te  
*Middelstum*, affch. 243. bev. 244.

LOEFF, (A. SCHIM van der) Pred. te *Bolsward*,  
ber. te *Enkhuizen*, 371. lied. 504.

LOENEN, (W. J. van) Pred. te *Ruinerwold*,  
ber. te *Anloo*, 526.

LOIJSSEN, (P. MORILIJON) Pred. te *Elkerzee*,  
bev. te *Risthem*, 643.

LOTICHIUS, (J. L.) Emer. Pred. te *Goes*, overl. 644.  
*Lutj broek*, gecomb. met *Hoogkarspel en Groot-  
broek*, 764.

## M.

**M**AASEN, (J.) Prop. ber. te *Cuinra*, 108. bev.  
652.

MANTINCH, (A. H.) Prop. ber. te *Oudelemmer*,  
enz. 241.

MAANDAG, (H.) Pred. te *Kedichem*, ber. te *Dub-  
beldam*, 492.

MACKAIJ, (D. J.) Pred. te *Twitsel*, ber. te *Leeu-  
warden*, 512.

MEURS, (W. L. van) Pred. te *Leerdam*, ber. te  
*Nijmegen*, 89. bev. 750. affch. 755.

MEETEREN, (M. van) affch. te *Zoeien*, 357. bev.  
te *Hillegom*, 361.

METZLAR, (J. C.) Pred. te *Aduard*, ged. van  
44 jarig pred. 381.

MES, (F.) Pred. te *Bellingeweer*, ber. te *Uit-  
wierda*, 519. 655.

MENIL, (V. E.) Pred. bev. in de *Walsche Ge-  
meente te Schiedam*, 518.

MEENDERINK, (L.) Pred. te *Oene*, ged. van 25  
jar. pred. 628.

MEIJER, (J.) Pred. te *Niezijl*, ber. te *Midwol-  
de*, enz. 108. affch. 109. bev. 243.

MOREAU, (D.) Pred. te *Duigendam*, ber. te  
*Oosterend op Texel*, 760. MOL-

# REGISTER

MULLER, (W. H.) Emer. Pred. te *Lith*, enz.  
affch. 777.

N.

NIEKEL (J.) Pred. te *Beets*; ber. te *Zuidfcharwoude*, 368. bev. en affch. 761.

NIVISON, (W. Brown) Prop. ber. in de Engelfche Kerk, te *Amsterdam*, 636.

NOORDA, (G.) Prop. ber. te *Noordwolde*, 777.

Nominatiën van *Opheusden*, 85. 220. 357. 486.

• *Doornspijk*, 86. *Oude en Nieuwe Watering*, 88.

*Leerbreek*, 89. *Hellevoetsluis*, 90. *Oudenhoorn*, 91.

• 228. 494. *Simonshaven*, 91. 365. *Amsterdam*, 92.

229. *Haringkarspel*, 95. *Urfem*, 97. *Fort Bathen* enz.

• 99. 336. 373. *Ellewoudsdijk*, 100. 374. 646.

*Kamerik*, 103. *Heeze en Leende*, 114. *Keldho-*

*ven* enz. 114. *Elburg*, 221. 288. 753. *Noorde-*

*loos*, 225. 363. *Stolwijk*, 226. *Barfingerhorn*,

• 231. *Kolkhorn*, 231. *Eekhuizen*, 233. 504.

*Beemster*, 234. 505. *Midde*, 235. 506. 765.

*Waaarden*, 236. 373. 508. *Waterland (Kerkje)*

237. 509. *Stavoren*, 239. *Sneek*, 239. 515. 650.

*Werkum*, 240. 514. *Woudrichem*, 245. 388. 523.

• *Woud*, 360. *Hekelingen*, 364. *Briels Nieuw-*

*land*, 365. *Zuidfcharwoude en Broek*, 367.

• *Driehuizen* enz. 369. *Leeuwarden*, 376. *Engel-*

*bert*, 381. *Lith*, *Lithoijen* en *Kassel*, 385. *Ou-*

*denboich* en *de Hoeven*, 387. *Waverveen*, 495.

*Leeuwarden*, 512. *Oostrum* en *Jouwswier*, 515.

*Appingedam*, 519. *Helvoers* en *Haren*, 520.

• *'s Herfegenbosch*, 521. *Wijk*, 523. 657. *Was-*

*pik*, 524. *Amloo*, 525. *Amsterdam*, *Walfehe*

*Gemeente*, 527. 780. *Schiedam*, 630. *Hoog-*

*made* en *Rijpwetering*, 650. *Hekelingen*, 635.

*Oostvlieland*, 646. 762. *Hensbroek*, 642. *Me-*

*dembluk*, *Herfede Luthetche Gemeente*, 663.

*Bevorwijk*, 757. *Haarlem*, 758. *Oosterend op*

*Texel*, 759. *Zwaag*, 763. *Kappelle*, 768. *Beets*,

• 766. *Bunfchoten*, 770. *Hazlingen*, 772. *'s Her-*

*ogenbosch*, 778.

O.



# R E G I S T E R

O.

**O** LINJUS, (P. J. Zwart) Pred. te *Herbajum*, ber. te *Wommelsenz*, 377. affch. 650. bev. 771. Orgel ingewijd te *Ossende*, 116. *Hellevaespuls*, 227. *Eenrum*, 382. *Delfzijl*, 654.

**OUDKERK**, (W. H.) Emer. Pred. te *Heinkenszen- de*, overl. 98. 102.

**OVERHOF**, (W. F.) Prop. ber. te *Bunshoten*, 770.

P.

**P** ERIZONTUS, (A. J.) Emer. Pred. te *Haarlem*, overl. 498.

**PETERSEN**, (W.) Pred. te *Oostvlieland*, ber. te *Hutsdalen*, affch. 499.

**PIJRAND**, (J.) Pred. der Walsche Gemeente, te *Sedan*, ber. te *Amsterdam*, 527.

**POTTER**, (H.) Pred. te *Honan*, legde den Dienst neder, affch. 257.

**POLS**, (C. J.) Pred. te *Callijnspleet*, ber. te *Maarder*, bed. 373.

**PORJELAE**, (O.) Emer. Pred. te *Alkmaar*, overl. 672.

**PRE**, (P. T. Avinckde) Pred. te *Hoorn*, overl. 371. *Purmerende*, Vereenig. der beide Lut. Gem. 662.

R.

**R** APPER, (W. de) Pred. te *Drump*, ber. te *Noordeloos*, 751.

**RAMBOUET**, (J. J.) Pred. bev. te *Eemnes Bin- nensdijks*, 375.

**RHEE**, (J. van) Pred. te *Ennum*, affch. 519. bev. te *Zandvoert*, 637.

**ROLDANUS**, (W. N.) Pred. te *Haerdingen*, ber. te *Egmond aan Zee*, 85. affch. 627. bev. 639.

**ROOJARS**, (G. J.) Pred. te *Harkingen*, ber. te *Am- sterdam*, 229. bev. 756. affch. 772.

**ROLL**, (J. M. L.) Pred. bij de Luth. Gem. te *Rotterdam*, affch. 253. bev. te *Amsterdam*, 254.

**ROMBACH**, (C. A.) Pred. te *Glasen Oudkerk*, ber. te *Leekbroek*, 362.

Ro.

# REGISTER.

RODENBERG, (R.) Pred. te *Nieuwe Haske*, enz. ber. te *Molkwerum*, bed. 380.

ROSSUM, (R. W. van) Pred. bev. te *Leifmuſden*, enz. 88. affch. te *Oudenhooſen*, 91.

ROSEN, (C. van) Emer. Pred. te *Muiden*, overl. 229. 360. 375.

ROSE, (A. H.) Pred. te *Deurne*, enz. overl. 245.

RUFFEL, (J. F.) Pred. te *Heusbroek*, ber. te *Warder*, affch. 503. bev. 506.

S.

SALST, (P. R. A.) Pred. te *Parmerende*, ber. te *Sneek*, bed. 372.

SANDERS, (T.) Pred. te *Berg-Ambacht*, ber. te *Elburg*, 488. bed. 629. ber. te *'s Hertogenbosch*, 778.

SANNE, (J. J.) Pred. te *Noordelijk*, ber. te *Sneek*, bed. 515. 653.

SCHOLTEN, (A. H.) Pred. te *Druten*, enz. ber. te *Leerbrook*, 89. 219. bed. 226.

SCHAIK, (J. van) Pred. te *Korendijk*, ber. te *Briels-Nieuwland*, bed. 91.

SCHOOTEN, (R.) Pred. te *Oosterend*, ber. te *Haarwaart*, 96. affch. 638. bev. 641.

SCHOTEMAN, (J.) Pred. te *Nieuwenhuis*, ber. te *Beemster*, 234. bed. 536.

SCHOLLE, (H. van) Prop. ber. te *Vleuten*, 238. bev. 642.

SCHULCHER, (J. G.) Prop. bev. in de *Walsche Gemeente* te *'s Hertogenbosch*, 219.

SCHULLER, (C. J. L.) Pred. te *Elsum*, ber. te *Briels-Nieuwland*, 365. bed. 625.

SCHIPPERS, (H. J.) Pred. bev. te *Egmond binnen*, enz. 370. affch. te *Oudenhoeſch*, 387.

SCHELLE, (G. van) bev. te *Tienhoven*, 511.

SCHENKES, (L.) Pred. te *'s Groveluſin Kappelle*, ged. van 50 jor. pred. 657.

SCHOLTEN, (J. J.) Pred. te *Breda*, ber. te *Haarlem*, 759.

SCHOL-

# R E G I S T E R

SCHOLTEN, (J.) Emer. Pred der herft. Luth. Gem. te *Amsterdam*, overl. 781.

School-Nieuws van *Haarlem*, 78. *Hoorn*, 80. *Deventer*, 81. *Groningen*, 82. *Bentheim*, 83. *Arnhem*, 212. *Doesburg*, 213. *Rotterdam*, 214. *Delft*, 215. *Leeuwarden*, 216. *Kampen*, 217. *Meppel*, 217. *Zutphen*, 348. 's *Gravenhage*, 349. *Leijden*, 351. *Bolswaard*, 352. *Harkingen*, 352. *Joure* 353. *Hindeloopen*, 353. *Zwolle*, 354. *Almelo*, 354. *Nijmegen*, 480. *Groenlo*, 481. *Zierikzee*, 483. *Amsterdam*, 481. *Utrecht*, 483. *Zals-Bommel*, 623. *Dordrecht*, 746. *Middelburg*, 622. *Elburg*, 747.

SZEBRUGGER, (J. A. HELPER) Pred. der Herft. Luth. te *Medemblik* ber. te *Enkhuizen*, 254. affch. 533. bev. 534.

SJOENIS, (A.) Pred. te *Petten*, ber. te *Waverveen*, en te *Hansbroek*, 639.

SLOOT, (H. van der) Pred. te *Meeuwen*, enz. ber. te *Noordeloos*, 113. bed. 225. ber. te *Waspijk*, 524.

SMITH, (J. KORTENHOEF) Pred. te *Schiedam*, ber. te *Amsterdam*, 94. affch. 630. bev. 636.

SMITS, (J. A.) Pred. te *Hees*, enz. affch. 485. bev. te *Renkum* en *Heesum*, 625.

SNARENBERG, (J. MEERBURG) Pred. te *Vrouwepolder*, ber. te *Ellewoutsdijk*, bed. 98.

SPRANKHUIZEN, (J. S. van der LINDER, van) Prop. bev. te *Ziibekarspet*, 503.

STRENNMEIJER, (P.) Prop. ber. te *Hakelingen*, 635.

STOLK, (J.) Pred. te *Nieftrik*, ber. te *Hees*, en *Neerbosch*, 750.

STAVERMAN, (J. B.) Pred. te *St. Jansga*, ber. te *Doornspijk*, 86.

STEINIGEWEG, (J.) Prop. bev. te *Nootdorp*, 222.

SIJTSEMA, (P.) Pred. te *Retteval*, ber. te *Oostrum*, 516.

T.

# R E G I S T E R.

## T.

- TALMA**, (P.) Prop. bev. te *Augsbuur*, enz. 106.  
**TIMMERS**, (H.) Pred. te *Aveanthem*, ber. te *Sneek*,  
 627. 650.  
**THIBAUT**, (J.) Pred. te *Leerbroek*, Emer. 634.  
**TINGA**, (J.) Pred. te *Noordlaren*, ber. te *Belling-  
 swelde*, 100. pred. affch. 653.  
**TOEREPPEL**, (J. W.) Pred. te *Lutjebroek*, Emer.  
 502. affch. 641.  
**TREFFERS**, (A.) Pred. te *Waspik*, ber. te *Hek-  
 levoetsluit*, 91. bev. 228. affch. 44.  
**TUUK**, (F. van der) Pred. affch. te *Anloo*, bev.  
 te *Gieten*, 115.  
**TIJSEN**, (D.) Pred. te *Waardenburg*, ber. te  
*Leeuwarden*, 86. en 377. affch. 628. bev. 649.

## V.

- VERIN**, (B. van) Pred. te *Aalburg*, ber. te *Op-  
 heusden*, 86. 220. 357. bed. 386.  
**VERWEIJ**, (A. Junior) Prop. bev. te *Ommen*, 107.  
**VEENSTRA**, (M.) Pred. te *Uitgeest*, ber. te *Gut-  
 ten*, 231. 533.  
**VELDEN**, (P. van) Pred. te *Gaastmeer*, ber. te  
*Stavoren*, 239. bev. 514. pred. affch. te *Gaast-  
 meer*, 514.  
**VENEKA**, (H. J.) Pred. te *St. Maarten*, ber. in  
*'t Woud*, 360. affch. 761.  
**VERWEIJ**, (P.) Pred. te *Alem*, ber. te *Hekeln-  
 ingen*, bed. 364.  
**VEEN**, (M. van) Pred. te *Houten*, ber. te *Oos-  
 terend op Texel*, bed. 760.  
**VERFF**, (J. P.) Pred. te *Hasfelt*, ber. te *El-  
 burg*, 753.  
**VISSCHER**, (C. de) Pred. te *Herkingen*, ber. te  
*Oudenhoorn*, 91. bed. 228. ber. te *Simonsha-  
 ven*, bed. 92.  
**VLOTEN**, (F. C. van) Pred., bev. te *Lobith*, 84.  
**VOCHE**

# R E G I S T E R:

VOCKESTAART, (H. P.) Prop. ber. te *Hoewelaken*,  
219. bev. 335.

VOORTHUIZEN, (J. A. van Eijk van) Pred. te  
*Zoelmond*, ber. te *Woudrichem*, bed. 338.

VOESMAN, (L.) Pred. te *Schorpentsfe*, ber. te  
*Oudenhoorn*, 494.

VOORST, (J. J. van) Pred. te *Doorn*, ber. te  
*Zoelen*, 627. bed. 751.

W.

WASSENAAR, (J. J.) Pred. bev. te *Burg op Tenel*,  
368. affch. te *Lutkewierum*, 378.

WARINGA, (A.) Pred. te *Gorkeshlooster*, ber. te  
*Droogeham*, 240. affch. en bev. 651.

WELTER, (P. D.) Pred. te *Heils*, ber. te *Pee-  
deljen*, affch. 300. bev. 657.

*Wezel*, Vereenig. der Lut. en Herv. Gem. 255.

WILLES, (A. M. van) Pred. te *Aagtekerke*, ber.  
te *Kappelle*, 768.

WIT, (J. de) Pred. te *Spijk*, ber. te *Noordkloof*,  
226. bed. 361.

WINTER, (B. J.) Prop. ber. te *Nieuweschans*,  
III. bev. 382.

WIGERI, (J.) Pred. te *Beverwijk*, Emer. 498.

WOLFF, (J. M.) Prop. ber. bij de Herf. Lut.  
Gem. te *Zwolle* en te *Medemblik*, 782.

WIJS, (J. E. C.) Prop. bev. te *Loersum*, 105.

— (JACOB J. CZ) Pred. te *Bloemendaal*, ber.  
te *Schiedam*, 630. 759.

Y.

YZENDIJK, (A. van) Pred. te *Amsterdam*, overl.  
756. 770. 774.

YZENDIJK, (H. E. van) Pred. te *Zoet*, ber. te  
*Beets*, 766.

Z.

ZADELHOF, (H. van) Pred. te *Warkendam*,  
ber. te *Elburg*, 221. bed. 388.

*Zalt-Bommel*, ben. van 't Klaf. Beft. 358.









